ИСТОРИКО-ЮРИДИЧЕСКІЕ
МАТЕРІАЛЫ,

ИЗВЛЕЧЕННЫЕ ИЗЪ АКТОВЫХЪ КНИГЪ
ГУБЕРНІЙ
ВИТЕБСКОЙ И МОГИЛЕВСКОЙ,

хранящихся въ центральномъ архивѣ въ Витебскѣ, и изданные подъ редакціею архиваріуса сего архива

Созонова.

ВЫПУСКЪ ТРИНАДЦАТЫЙ.

ВИТЕБСКЪ.

Печатано въ Типографіи Витебскаго Губернскаго Правленія.

1882.

ИСТОРИКО-ЮРИДИЧЕСКІЕ

МАТЕРІАЛЫ,

ИЗВЛЕЧЕННЫЕ ИЗЪ АКТОВЫХЪ КНИГЪ
ГУБЕРНІЙ

ВИТЕБСКОЙ И МОГИЛЕВСКОЙ,

хранящихся въ центральномъ архивѣ въ Витебскѣ и изданные подъ редакціею архиваріуса сего архива

Созонова.

ВЫПУСКЪ ТРИНАДЦАТЫЙ.

ВИТЕБСКЪ.

Печатано въ Типографіи Витебскаго Губернскаго Правленія.

1882.

Печатано по распоряженію Витебскаго Губернскаго Статистическаго Комитета.

ПРИХОДО-РАСХОДНЫЯ КНИГИ
города Могилева.

(Продолженіе).

РЕЕСТРЪ ШАФАРСКІЙ

МЕСТА ЕГО КОР. МЛСТИ МОГИЛЕВА,

РОКУ ТЫСЕЧА ШЕСТЬСОТЪ ДЕВЕТДЕСЯТЪ ДЕВЯТОГО.

Провенъта места его королевъской мости Могилева, презъ насъ, Яна Петровича Казановича, райцы скарбового, Исаія Григоревича Полуевича, Афанаса Семеновича Рудкевича, шафаровъ, отъ цалого маистрату и всего посполства, до завядывана вшелякихъ приходовъ и росходовъ меских, згодне обраныхъ, мца Декаврія к҃д дня.

	Золот.	Оскак.
За розказанемъ шляхетного пана Василія Сидоровича Гука, войта, и за ведомостю пана Яна Петровича Казановича, райцы скарбового, отобрали отъ пана Яна Ледвеевича, райцы скарбового прошлорочного, и пановъ Василія Митькевича, Сазона Сехновича, шафаровъ, талеровъ твардыхъ сто двадцать, раховано талеръ по золотыхъ шесть и осм. пятнадцать, чынитъ зол. .	ѱ҃п	
Мца Януарія первого дня.		
За розказанемъ пана войта и за ведомостю пана райцы скарбового, отобрали отъ п. Павла Ледвеевича, райцы прошлорочного, и пановъ Василія Митькевича и Сазона Сехновича, шафаровъ, талеровъ пятдесятъ, раховано талеръ по зол. шесть и полъ	т҃кє	
Януарія третего дня. За розказанемъ п. войта и за ведомостю п. райцы скарбового, отобрали грошей зъ брамы отъ пановъ дозорцовъ, Александра Асеевича, райцы и Ерыя Трофимовича шелягами на росходъ меский зол. . . .	п҃	
Итемъ, отъ тыхъ же пановъ дозорцовъ одебрали талеровъ двадцать, чынитъ зол. . . .	р҃л	
Януарыя шостого дня. За розказанемъ п. войта и за ведомостю п. райцы скарбового, ото-		

	Золот.	Осмак.
брали отъ пановъ дозорцовъ зе скарбу, на росходъ мескій, шелягами золотыхъ	т҃	
Януарыя девятого дня. За розказанемъ п. войта и за ведомостю п. райцы скарбового, отобрали отъ пановъ дозорцовъ зе скарбу, отъ п. Александра Асеевича и пановъ Якима Ермолинича и Ерыя Трофимовича, посполитыхъ, на росходъ мескій, шелегами золотыхъ	т҃	
Януарыя девятого дня. За розказанемъ п. войта и за ведомостю п. райцы скарбового, отобрали отъ пановъ дозорцовъ зе скарбу шеляговъ, золотыхъ	с҃и	
Януарыя двадцатого дня. За розказанемъ п. войта и за ведомостю п. райцы скарбового, отобрали отъ п. Іосифа Козловского, райцы могилевского за арендовауную важъницу, на рокъ ҂ахчѳ, зо всими прыналежностями, ведлугъ контракту, ему даного отъ пановъ маистратовыхъ, талеровъ осмъ сотъ, раховано талеръ по зол. шесть и полъ, чынитъ золот.	҂е҃с	
За розказанемъ п. войта и за ведомостю п. райцы скарбового, отобрали отъ пановъ дозорцовъ зе скарбу талеровъ твардыхъ тысечу трыста, на выправу пановъ пословъ до короля его млсти, просячы о вызволене отъ плаценя порцыи, раховано талеръ по зол. шесть и полъ, чынитъ	иѵ҃н	
Итемъ, на разходъ подорожный отобрали шеляговъ золот. сто	р҃	
Мца Февраля двадцатого дня. За розказанемъ п. войта и за ведомостю п. райцы скарбового, отобрали отъ шляхетного пана Федора Кузевъки, райцы, и отъ славетныхъ пановъ Гарасима Мироновича и Грыгоря Семеновича, посполитыхъ, будучыхъ дозорцовъ чверти первой, въ року ҂ахчѕ, грошей скарбовыхъ, до порахунъку, талеровъ шестдесятъ пять и полъ, талеръ по золот. шесть и полъ, чынитъ зол .	ѵк҃е	к҃к
Мца Марта первого дня. За розказанемъ п.		

	Золот.	Осмак.
войта и за ведомостю п. райцы скарбового, отобрали отъ шляхетного пана Даніеля Яновича Шевъни, лавника могилевскаго, и славетныхъ пановъ Евсевія Королъкевича и Өедора Полуевича, посполитыхъ, будучыхъ дозорцовъ въ кабаку могилевскомъ, чверти першой и второй, въ року ҂ахчз, грошей скарбовыхъ до порахунку, талеровъ пятдесятъ тры, талеръ по золот. шесть и полъ, чынитъ	тк҃е	
Марта четвертого дня. Отобрали отъ пана Александра Асеевича, райцы, Якима Ярмолипича, Ерыя Трофимовича, посполитыхъ и дозорцовъ будучыхъ, зе скарбу талеровъ пятдесятъ, рах. тал. по зол. шесть и полъ, чынитъ золот.	тк҃е	
Чырвоныхъ золотыхъ штукъ шесть, по два талеры и ползолотого, чынитъ талеровъ двадцать и полъ, по золот. шесть и полъ, чынитъ золот.	п҃а	з҃
Итемъ, шелеговъ на росходъ золот. . . .	с҃	
Марта четырнадцатого дня. Отобрали отъ п. Александра Асевича, райцы и коллеговъ его дозорцовъ скарбовыхъ, талеровъ двадцать, рах. тал. по зол. шесть и полъ, чынитъ золот. .	р҃л	
Марта двадцать первого дня. Отобрали отъ п. Александра Асеевича, райцы, и коллеговъ его, дозорцовъ, зе скарбу, шелегами зол. . . .	т҃	
За розказанемъ п. бурмистра, отобрали отъ п. Трофима Өедоровича, посполитого, будучого дозорцемъ чверти першой въ кабаку могилевскомъ, въ року ҂ахчи, скарбовыхъ грошей талеровъ двадцать, по зол. шесть и полъ, чынитъ .	р҃л	
Марта двадцать третего дня. Отобрали отъ пана Александра Асеевича, райцы, и коллеговъ его пановъ посполитыхъ, дозорцовъ, зе скарбу, шеляговъ золот.	х҃н	
Марта двадцать осмого дня. Отобрали отъ пана Александра Асеевича, райцы и коллеговъ его, дозорцовъ, зе скарбу, шелеговъ, зол. . . .	т҃	

	Золот.	Осмак.
Мца Апреля двадцать первого дня. Отобрали отъ п. Якима Ярмолинича, Ерыя Трофимовича, посполитыхъ, будучыхъ дозорцовъ въ кабаку могилевскомъ, на росходъ меский, шелягами золот.	т҃	
Апреля двадцать второго дня. За розказанемъ п. войта и пры бытности п. райцы скарбового, отобрали грошей отъ пановъ пословъ зъ язды варшавской, коли ездили до короля его млсти, просечы о волность одъ плаценя порцыи жолнерскихъ, отъ пана Даніеля Хомутовского, посполитого, будучого за шафара подорожного, талеровъ чотыриста чотыры и тынфъ одинъ и десятникъ, талеръ по золотыхъ шесть и полъ, чынитъ	҂кхкз	гі
Отобрали отъ шлях. п. Яна Казановича, райцы могилевского, зъ варшавской язды, зъ повроту посполу зъ панемъ войтомъ, чырвоныхъ штукъ сто, по два таляры и ползолотого, чынитъ талеровъ двести осмъ и тынфы два, рахуючы талеръ по золот. шесть и полъ, чынитъ золотыхъ	҂атнд	е҃
Итемъ шостаками талеры четыры и тынфы четыры и десятника два, рахуючы на шелеги по зол. шесть и полъ, чынитъ	ла	в҃
Апреля двадцать шостого дня, отобрали отъ п. Александра Асеевича, райцы и колеговъ его, Екима Ермолинича, Ерыя Трофимовича, посполитыхъ и дозорцовъ, зе скарбу золотыхъ шестьсотъ на росходъ меский	х҃	
Апреля двадцать семого дня, отобрали отъ пановъ Василія Миткевича и Сазона Сеховича, посполитыхъ и шафарей прошлолочныхъ, скарбовыхъ грошей до порахунку талеровъ твардыхъ осемдесятъ, рачуючы таляръ по зол. шесть и полъ, чынитъ зол.	фк	
Апреля двадцать девятого дня, за розказанемъ п. войта и за ведомостью п. райцы скарбового, отобрали зъ брамы отъ пана Алексан-		

	Золот.	Осмак.
дра Асеевича, райцы, и колеговъ его, дозорцовъ, шелеговъ золот. тысячу пятьсотъ . . .	҂аф	
Мца Мая пятнадцатого дня, отобрали отъ п. Александра Асеевича, райцы, и дозорцовъ зе скарбу талеровъ пятдесятъ шесть, по зол. шесть и полъ, чынитъ зол.	тѕд	
За розказанемъ п. бурмистра, продали клячь сивую, купленую въ дорозе едучы зъ Варшавы, за двнадцать талеровъ, раховали талеръ по зол. шесть и полъ, чынитъ зол.	ои	
Мая девятнадцатого дня, за розказанемъ п. войта и за ведомостью п. райцы скарбового, отобрали отъ пана Яна Даниловича Коробанки, лавника, будучого дозорцы въ кабаку могилевскимъ, въ року ҂ахчи, чверти першой, скарбовыхъ грошей, до порахунку, талеровъ тридцать три, раховано талеръ по золот. шесть и полъ, чынитъ	єдт	єт
Мая двадцать первого дня, за розказанемъ пана бурмистра, продали коня сивого, купленаго отъ резника Голопуза, за дванадцать талеровъ, рах. таляръ по золот. шесть и полъ, чынитъ	ои	
Юня шостого дня, отобрали отъ п. Трофима Люшкевича, райцы, будучого дозорцемъ зъ паномъ Семеномъ Королкевичемъ въ кабаку чверти першой и второй въ року ҂ахчи, скарбовыхъ грошей золотыхъ	ѵлг	єт
Юня осмого дня, за розказанемъ ихъ млстей пановъ маистратовыхъ, отобрали отъ п. Трофима Федоровича, посполитого, будучого, выбраного за посла, въ року ҂ахчи, до велможного его млсти п. Михала Микълашевского, полковника стародубовского, отъ маистрату места Могилева, для зaплаценя длугу за горелку; теды посланникъ, оддавъ той длугъ, зостаетъ виненъ пану полъковнику золотыхъ чотыриста полторааками, а карту на себе далъ; потымъ доведавшы панове маиістратови презъ листъ отъ пана		

	Золот.	Осмак.
полъковника, отобрали за полтораковъ золотыхъ четыриста отъ пана Федоровича за талеръ битый чеховъ зол. тры и осм. тры, чынитъ за все талеровъ сто двадцать деветь, а карту дали ему зъ подписомъ рукъ цалого магистрату для вызволеня карты отъ пана полковника, рахуючы талеръ на шелеги по зол. шесть и осм. пятнадцать, чынитъ	ѡлн	єі
Юня двадцатого дня, отобрали отъ пана Александра Асеевича райцы и пановъ дозорцовъ зе скарбу талеровъ девять сотъ пятдесятъ пять, на выправу пановъ пословъ до Варшавы и для заплаценя квотъ трекролской и свентоянской, рах. талеръ по зол. шесть и полъ, чынитъ зол.	҂ѕсз	єі
Итемъ шеляговъ на росходъ подорожный отобрали отъ пановъ дозорцовъ золотыхъ . .	ткє	
Чырвоныхъ тежъ отъ пановъ дозорцовъ отобрали штукъ девять, раховали по два талеры и десятники два, рахуючы на шелеги, чынитъ	҂асле	
Отобрали отъ шляхетного пана Захарыяша Автушкевича, бурмистра могилевского позычаныхъ грошей талеровъ тысечу, рахуючы талеръ по зол. шесть и полъ, чынитъ	҂ѕф	
Итемъ позычаныхъ грошей одъ пана Захарыяша отобрали ве злоце таляровъ пятьсотъ, чынитъ на шелеги золотыхъ	҂гсн	
Отъ шлях. пана Артемія Афанасовича Бурачка, бурмистра рочного, отобрали позычоныхъ грошей талеровъ тысечы две, раховано талеръ по зол. шесть и полъ, чынитъ	҂гі	
Юня двадцать четвертого дня, за розказанемъ п. райцы, продали ечменю скарбового, поданого намъ отъ прошлорочныхъ шафаровъ, мерокъ двадцать пять, по зол. два и полъ, отобрали золотыхъ	ѯв	єі
Юня двадцать осмого дня, зъ розказаня пана бурмистра, продали коня карого, который купленъ отъ п. Кособуцкого, за шеснадцать та-		

	Золот.	Осмак.
леровъ, на шелеги чынитъ	рд	
Мца Юля двадцать пятого дня, отобрали отъ пана Александра Асеевича, райцы и колеговъ его, дозорцовъ, зе скарбу зол. трыста .	т	
Мца Августа осмого дня, отобрали отъ п. Александра Асеевича, райцы, и колеговъ его, дозорцовъ, зе скарбу, зъ брамы, на расходъ меской, золотыхъ триста	т	
Августа одинадцатого дня, отобрали отъ п. Александра Асеевича, райцы и пановъ посполитыхъ дозорцовъ, зе скарбу, на росходъ меской, зол. триста	т	
Августа трыдцатого дня, за розказанемъ п. райцы, продали коня скарбового, прозываемого Глевчука, за которого оробрали тал. десять, чынитъ на шелеги зол.	ѯе	
Мца Сентеврыя шостого дня, за розказанемъ п. войта и за ведомостю п. райцы скарбового, отобрали отъ п. райцы Александра Асеевича и пановъ посполитыхъ и дозорцовъ зе скарбу талеровъ шестьсотъ пятдесятъ, для узыченя на записъ каменицы пани Евдокеи Уколовне, на выплацене длугу небожъчыка малжонка ей Томаша Молъчановича пану Клячынскому; раховано талиръ по зол. шесть и полъ, чынитъ зол.	҂дске	
Сентеврыя девятого дня, отобрали отъ пана Александра Асеевича, райцы, и отъ пановъ посполитыхъ дозорцовъ третей чверти, зе скарбу шелеговъ, золот.	т	
Сентеврыя двадцать четвертого дня, отобрали отъ п. Александра Асеевича, райцы и отъ пановъ посполитыхъ и дозорцовъ чверти третей, зе скарбу талеровъ сто, на выправу п. Яна Казановича до Оршы, рахуючы талеръ по зол. шесть и полъ, чынитъ золотыхъ	хн	
Итемъ, на страву, шеляговъ зол. сто . .	р	
Отобрали отъ тыхъ же пановъ дозорцовъ		

	Золот.	Осмак.
третей чверти, п. Александра Асеевича, райцы и колеговъ его пановъ посполитыхъ, зе скарбу талеровъ пятьсотъ семдесятъ четыры и чвертку, на уконтентоване пановъ сендзей оршанскихъ, рах. талеръ по золот. шесть и полъ, чынитъ шелегами	҂гѱлв	юі
Сентеврыя двадцать пятого дня, отобрали отъ п. Габрыеля Королкевича, посполитого, зъ язды варшавской, будучого за шафара, за прыездомъ до Могилева, талеровъ сто пятнадцать, тынфы тры и десятники два, чынитъ на шеляги золотыхъ	ѱна	гі
Мца Октоврыя пятнадцатого дня, отобрали отъ пана Тараса Тимоѳеевича, лавника, и отъ пановъ дозорцовъ чверти четвертой, зе скарбу, шелеговъ золотыхъ трыста	т	
Октоврыя осмнадцатого дня, отобрали отъ п. Тараса Тимофеевича, лавника и пановъ посполитыхъ, дозорцовъ остатней чверти, шеляговъ зол. трыста, на росходъ меский	т	
Октоврыя двадцатого дня, отобрали отъ п. Тараса Тимофеевича, лавника и пановъ дозорцовъ, зе скарбу талеровъ трыста, на выправу пановъ пословъ на трыбуналъ до Новогродка, чынитъ шелягами золотыхъ	҂ацн	
И шеляговъ на страву подорожную зол. .	р	
Октоврыя двадцать четвертого дня, отобрали отъ п. Ѳеодора Дегьтяревича, посполитого рочного, будучого дозорцемъ чверти першой, одъехалъ у дорогу неоповедне колеговъ своихъ, теды за позвемъ, ведлугъ права, декретемъ вздали, теды и панъ Дегтяревичъ, узнавшы свою виву, погодилъ до скарбу талеровъ твардыхъ пятдесятъ, раховали талеръ по зол. шесть и полъ, чынитъ зол.	ткє	
Мца Ноеврыя второго дня, отобрали отъ п. Яна Казановича, райцы, зъ язды оршанской одъ мяста на сонды и рочки скарбове решты талеровъ сорокъ пять, раховано талеръ по зол.		

	Золот.	Осмак.
шесть и полъ, чынитъ	єчв	єі
Итемъ отобрали одъ п. райцы зъ тей же дороги оршанской шелегами зол.	з	
Ноеврыя шостого дня, отобрали отъ п. Даніеля Хэмутовского, посполитого, зъ дороги новогродзкей решты талеровъ двесте пятдесятъ девять, чынитъ золотыхъ	҂ахпг	єі
Ноеврыя десятого дня, за розказанемъ п. бурмистра, продали жыдовце ечменю мерокъ двадцать одну скарбового, сегорочного зебраня доли, по золот, два и полъ, чынитъ золотыхъ .	нк	єі
Ноеврыя двадцатого дня, отобрали отъ пана Тараса Тимофеевича, лавника и пановъ посполитыхъ, дозорцовъ, на росходъ мескій зе скарбу зол. трыста	т	
Ноеврыя двадцать осмого дня, отобрали отъ п. Габрыеля Королкевича, посполитого, зъ дороги оршанъской, будучого на сондахъ фискальныхъ, решты талеровъ двадцать тры, чынитъ золотыхъ	рмѳ	єі
Ноеврыя трыдцатого дня, отобрали отъ пана Тараса Тимофеевича, лавника, и колеговъ его, дозорцовъ, зе скарбу талеровъ трыста, на выправу пана Яна Хомича до Оршы, шелегами чынитъ золотыхъ	҂ацн	
Зъ розказаня п. войта, отъ Марынки Шмухлерки, што винно на домъ ее месту золотыхъ сто, теды мы одебрали першой раты отъ нее тынфовъ двадцать пять, рахуючы на шеляги, чынитъ золотыхъ	кз	в
За грабежъ шубки бельлей, пограбленой въ року ҂ахчѕ отъ пани Ѳедоровой Цалабановой, отобрали золот.	ѕ	єі
На узычене коня скарбового вороного, прозываемаго Кандыба, п. Захарыяшу Автушкевичу, отобрали на то у заставу талеровъ десять, рахуючы на шелеги зол.	ѯє	

Золот. | Осман.

Реестръ одебраня грошей на выплацене порцыи жолнерской его кор. мсти немецъкихъ, одъ пановъ поборцовъ выбраней складанки и одъ пановъ дозорцовъ зе скарбу кабачного, зъ брамы.

Мца Януарія десятого дня, зъ розказаня п. войта и цалого маистрату, при бытности п. райцы скарбового, отобрали одъ пана Александра Асеевича, райцы, и колеговъ его, дозорцовъ чверти першой, зе скарбу таляровъ тысячу пятьсотъ, раховали талеръ по зол. шесть и полъ, чынитъ зол. тысячей девять семъсотъ пятдесятъ.

Итемъ еще одебрали шелягами золот. двесте пятдесятъ, то все учынитъ шелягами золотыхъ тысячей десять . . . . ҂і

Мца Апреля второго дня, отобрали отъ шляхетного пана Артемія Афанасовича Бурачка, бурмистра, выбраныхъ грошей, складанки одъ пановъ радныхъ талеровъ твардыхъ тысеча чтыриста, чынитъ сумма . . . . ҂ѳр

Отобрали отъ пановъ посполитыхъ всихъ пяти переменъ складанки талеровъ шесть сотъ, раховали талеръ по зол. шесть и полъ, чынитъ золотыхъ . . . . ҂гц

Апреля двадцать второго дня, отобрали отъ шляхетныхъ пановъ Василія Лапицкого, Гапона Смыковича, бурмистровъ выбраныхъ грошей складанки отъ мещанъ могилевскихъ талеровъ семьсотъ, талеръ по зол. шесть и полъ, чынитъ золотыхъ . . . . ҂дфн

Апреля трыдцатого дня, отобрали отъ шляхетныхъ пановъ Трофима Леошкевича, Федора Кузевки, райцовъ, складанки талеровъ пятьсотъ, талеръ по зол. шесть и полъ, чынитъ золотыхъ . . . . гсн

Мца Мая двадцать пятого дня, отобрали отъ шляхетныхъ пановъ Василія Лапицкого, Гапона Смыковича, бурмистра, грошей выбраныхъ складанки талеровъ тысечу, талеръ по

Золот. | Осман.

зол. шесть и полъ, чынитъ золот. . . . . ҂ѕф

Мая двадцать шостого дня, отобрали тежъ одъ вышъ помененыхъ пановъ грошей выбраныхъ складанки талеровъ двесте, талеръ по зол. шесть и полъ, чынитъ золотыхъ . . . ҂ат

Мца Юня двадцатого дня, отобрали отъ шляхетныхъ пановъ Василія Лапицкого, Гапона Смыковича, бурмистровъ, выбраныхъ грошей складанки талеровъ тысяча сто семдесятъ, талеръ по зол. шесть и полъ, чынитъ золот. . ҂зхе

Отобрали отъ п. Александра Асеевича, райцы и пановъ посполитыхъ дозорцовъ зе скарбу таляровъ чотырыста трыдцать, раховали таляръ по зол. шесть и полъ, чынитъ золот. . . ҂вѱче

Юня двадцать осмого дня, отобрали отъ шляхетныхъ пановъ Василія Лапицкого, Гапона Смыковича позычоныхъ грошей отъ ясне въ Богу преосвецоного Серафіона Пулъховского, епископа бялорускаго, талеровъ тысечу, раховано талеръ по зол. шесть и полъ, чынитъ золот. ҂ѕф

Юня трыдцатого дня, отобрали отъ шляхетныхъ пановъ Василія Лапицкого, Гапона Смыковича, бурмистровъ, выбраней складанки талеровъ чотырыста, рахуючы талеръ по зол. шесть и полъ, чынитъ золотыхъ . . . . . ҂вх

Отобрали одъ п. Александра Асеевича, райцы и отъ дозорцовъ зе скарбу талеровъ шесть сотъ, раховали талеръ по золот. шесть и полъ, чынитъ золотыхъ . . . . ҂гц

Мца Юля девятого дня, отобрали отъ шляхетныхъ пановъ Василія Лапицкого, Гапона Смыковича, бурмистровъ, выбраныхъ грошей талеровъ тысечу, талеръ по зол. шесть и полъ, чынитъ золотыхъ . . . . ҂ѕф

Того жъ дня, отъ тыхъ же вышъ помененыхъ шляхетныхъ пановъ отобрали талеровъ двесте сорокъ, талеръ по зол. шесть и полъ, чынитъ золотыхъ . . . . ҂афѯ

Золот. | Осмак.

Отъ пана Александра Асевича, райцы, и колеговъ его, дозорцовъ, зе скарбу зъ брамы отобрали талеровъ двесте шестьдесятъ, талеръ по зол. шесть и полъ, чынитъ золотыхъ . ҂аҳч

Юля двадцать пятого дня, отобрали отъ пановъ Аѳанаса Ивановича и Гарасима Мироновича выбраныхъ грошей складанки отъ пановъ посполитыхъ всихъ пити переменъ талеровъ чотыриста пятдесятъ, раховали талеръ по зол. шесть и полъ, чынитъ золотыхъ . . . . ҂вцке

Юля трыдцатого дня, отобрали отъ шляхетныхъ пановъ Василія Лапицкого, Гапона Смыковича, бурмистровъ, выбраныхъ грошей складанки талеровъ тысечу пятдесятъ, талеръ по зол. шесть и полъ, чынитъ золотыхъ . . ҂ѕѡке

Мца Августа третего дня, отобрали отъ шляхетныхъ пановъ Василія Лапицкого, Гапона Смыковича, бурмистровъ, выбраныхъ грошей складанки талеровъ тысечу, рахуючы талеръ по золот. шесть и полъ, чынитъ золотыхъ . ҂ѕф

Августа одинадцатого дня, отобрали отъ шлях. пановъ Василія Лапицкого, Гапона Смыковича, бурмистровъ, складанки выбраней талеровъ семъсотъ шестдесятъ одинъ, рахуючы талеръ по зол. шесть и полъ, чынитъ золот. ҂дцмѕ еі

Того жъ дня, отобрали отъ пановъ Аѳанаса Ивановича, Гарасима Мироновича, посполитыхъ, выбраныхъ грошей складанки отъ пановъ посполитыхъ талеровъ чотырыста, раховано талеръ по золот. шесть и полъ, чынитъ золотыхъ . . . . ҂вх

Августа трынадцатого дня, отобрали отъ шляхетныхъ пановъ Василія Лапицкого, Гапона Смыковича, бурмистровъ, выбраныхъ грошей складанки талеровъ девятьсотъ семдесятъ, раховано талеръ по золотыхъ шесть и полъ, чынитъ золотыхъ . . . . ҂ѕте

Августа пятнадцатого дня, отобрали отъ шляхетныхъ пановъ Василія Лапицкого, Гапо-

Золот. | Осмак.

на Смыковича, бурмистровъ, выбраныхъ грошей решты талеровъ шестдесятъ семъ и тынфъ одинъ, раховано талеръ по зол. шесть и полъ, чынитъ золотыхъ . . . . үлѕ зі

Отобрали решты отъ шляхетного пана Артемія Бурачка, бурмистра могилевъского, выбраныхъ грошей отъ пановъ радныхъ талеровъ сто пятнадцать, рахуючы талеръ по зол. шесть и полъ чынитъ . . . . ѱмз еі

Августа двадцать второго дня, отобрали отъ пановъ Гарасима Ивановича, Аѳанаса Мироновича выбраней складанки отъ пановъ посполитыхъ талеровъ трыдцать, по золот. шесть и полъ, чынитъ золотыхъ . . . . рче

Реестръ одебраня цыншовъ розныхъ, належачыхъ до места его кор. млсти Могилева.

Пляцового цыншу отобрали отъ сотниковъ съ сотенъ пятнадцати, ведлугъ реестровъ ихъ порахованыхъ, всее суммы зол. чотырыста сорокъ чотыры и осмак. двадцать шесть . . . умд кѕ

Одъ бирчыхъ покоморныхъ цыншу одебрали, ведлугъ реестровъ ихъ порахованыхъ, золотыхъ . . . . сни і

Зъ ятокъ пекарскихъ и соленыхъ отобрали полокотъщыны золотыхъ трыдцать . . . . л

Зъ ятокъ гончарныхъ, по копе . . . . . кв еі

Зъ ряду резницкого, отъ цехмистра Грыгорія Бутомы отобрали цыншу за рокъ . . . л

Зъ слободки Луполовской, ведлугъ реестру, зъ домовъ и гуменъ отобрали золотыхъ . . пѳ кі

Зъ слободки Дубровенской и зъ домовъ пяти месихъ, стоячыхъ за брамой Олейной, отобрали за рокъ золотыхъ . . . . ѯѳ еі

За аренду домовъ трехъ месихъ, каменицы Путятиной, Северыновщыны и дому подолъвего меского, отобрали за рокъ талеровъ твардыхъ сорокъ, чынитъ . . . . сѯ

	Золот.	Осмак.
За аренду добръ славной памяти Авхима Кошечки, лавника могилевского, дому, стоячого за брамою Шкловскою въ сотни Добросоловской, ведле церкви Воскресенія Господня ближнего, зъ садами, зъ волоками, одъ Артема Мякиша, за рокъ одебрали талеровъ трыдцать пять, раховали талеръ по золот. шесть и полъ, чынитъ золотыхъ	скз	єі
За аренду карчмы меской, стоячой у Карчыцы, отобрали талеровъ трынадцать и тынфы два, чынитъ золотыхъ	пѕ	к
За арендоване млыну Любузкого и віоски, за рокъ отобрали одъ п. Александра Асеевича, райцы, талеровъ твардыхъ сто, на шелеги рахуючы, зол.	хн	
Зъ крамъ двюхъ мурованыхъ меских, стоячыхъ коло воротъ ратушныхъ мурованыхъ, ведле цекавзу мурованого, одъ Ирины Тацичыхи и жоны Ивана Моцного, по чтыры талеры, отобрали за обе талеровъ осмъ, чынитъ золот. . .	нк	
За млынъ могилевскій, што ведлугъ умовы належало золотыхъ трыста пятдесятъ, теды за картою п. войта уступили ему, ведлугъ его рахунку на войско немецкое презъ лето одъ енерала и на росходъ замковый золотыхъ сто десять, золотыхъ двесте сорокъ одъ Ивана Москаля до скарбу дошло	см	
Отъ Ларка Пенки, за лазню мескую, за каждую неделю по таляру битымъ, одраховавшы неделю великоноцную и рожественскую, дошло за сорокъ осмъ, отобрали талеровъ сорокъ осмъ, по зол. шесть и полъ, чынитъ золотыхъ . .	тві	
Зъ обрубу ледковского, отъ бирчыхъ, ведлугъ реестру, уволочьное отобрали за рокъ золотыхъ	кз	
Зъ обрубу трыснинского, отъ бирчыхъ, ведлугъ реестру, за рокъ отобрали золотыхъ . .	ні	кд
Лезерковщына, домъ Северыновщына былъ у аренде одъ места, отъ Алексея Ивановича		

	Золот.	Осмак.
Слижыка отобрали за рокъ золотыхъ	кі	єі
Одъ жыда, Маркова сына, дошло золот. . .	ѕ	єі
Одъ п. Трофима Шыпули дошло золот. . .	єі	
Одъ Семеновой, жоны Кокиной, дошло . .	з	єі
Одъ Гомонихи за рокъ дошло	г	
Одъ старостина сына, кравца, дошло . . .	г	
Одъ Артемихи, шмухлерки, дошло . . .	к	єі
За розказанемъ п. бурмистра, одъ возовъ, стоячыхъ на бруку предъ купецкимъ домомъ презъ килка недель въ великомъ посте отобрали бруковаго золотыхъ	л	єі

РЕЕСТРЪ РОСХОДОВЪ

МЕСТА ЕГО КОР. МЛСТИ МОГИЛЕВА.

За розказанемъ шляхетного его млсти пана Василія Сидоровича Гука, войта, и за ведомостю пана Яна Казановича, райцы скарбового а за шафованя презъ насъ, Исая Григоревича Полуевича, Афанаса Семеновича Руцкевича, посполитыхъ и шафаровъ меских, на рокъ теперешній тысеча шестьсотъ деветдесятъ девятый.

	Золот.	Осмак.
Мца Декаврія двадцат четвертого дня, зъ розказаня п. войта, сторожомъ крамнымъ, человекомъ десяти, на першую чверть по золотыхъ чотырнадцать, ведлугъ давныхъ реестровъ, дали золот.	рм	
Заплатили за полътораста свечъ лоевыхъ, взятыхъ подъ часъ елекцыи до ратуша, десятокъ по осм. семъ и полъ, чынитъ	г	кв
Зъ розказаня п. войта, ведлугъ давныхъ реестровъ, слугамъ мескимъ девяти къ святу Рождества Христова по золотому, дали золотыхъ .	ѳ	
Ивану, десятнику осм. сорокъ	а	і
Пахолкомъ двумъ, по золотому, зол. . . .	в	
Дворнику Федору и Максиму по золотому .	в	
Артему кликуну, осм.		єі
Пушкаромъ, человекомъ семи, по золотому .	з	
Зъ розказаня п. войта, купили дровъ будучей варте коло места, у брамахъ полевыхъ для погреваня:		
До брамы Виленской, возы чотыры, по осм. дванадцать	а	ні
На Уструшню, возы чотыры по осм. дванадцать	а	ні

	Золот.	Осмак.
До брамы Трыснинской, возы тры, по осм. трынадцать	а	ѳ
До брамы Шкловской, возъ пять, по осм. дванадцать	в	
До брамы Ветреной городовой, возы два по осм. пятнадцать	а	
До брамы Виленской городовой, возъ одинъ .		к
Купили паперу либру до реестровъ шафарскихъ		к
Игнату кравцу до турмы на выжывене дали на свято		ні
Купили овса мерокъ осмнадцать на рынку, по осм. двадцать семъ, заплатили	ѕі	ѕ
Зъ розказаня п. войта, цеклярсмъ двумъ на першую чверть, ведлугъ прошлыхъ реестровъ, по зол. трынадцать, дали	кѕ	
Плата пляцовымъ, которые стоятъ у брамахъ городовыхъ, человекомъ десяти, по золот. чотыры, на две недели дали зол.	м	
Огнянникомъ двумъ, на две недели, по зол. чотыры, дали зол.	и	
Сторожомъ ратушнымъ двумъ, по зол. два .	д	
Декаврыя двадцать семого дня, зъ розказаня п. войта и за картою, заплатили господару дому купецъкого за медъ гарцовъ трыдцать чотыры, который выпили панове радни, такъ посполици за обранемъ новой рады по елекцыи, по осм. двадцать шесть, заплатили золот. . .	кѳ	ді
Итемъ горелки выпили простой кварты полтрецы, перегону тежъ кварты полтрецы, заплатили золот.	є	
Зъ розказаня п. войта, Салышу, добышу, ведлугъ давныхъ реестровъ, купили боты, заплатили зол.	г	
Зъ розказаня п. войта, заплатили за пиво гарцовъ десять, набраныхъ на ратушъ розными часы зъ цеху кушнерского, заплатили . .	а	кг
Купили боты мистру на першую чверть, заплатили золот.	д	

	Золот.	Осмак.
Купили овса мерокъ девять по зол. и осм. два	ѳ	ні
Декаврыя двадцать осмого дня, купили дровъ до брамы Виленской, возъ пять, дали . . .	в	еі
До брамы Быховской, возъ пять	в	і
До брамы Трыснинской, возы тры . . .	а	еі
До брамы Шкловской, возъ пять . . .	в	і
До Гвоздовки, возы тры	а	еі
На Уструшню, возъ пять	к	к
Зъ розказаня п. войта, слугамъ мескимъ и пахолкомъ, взглядомъ працы ихъ спроваженя веихъ сотней на варте коло места, дали на ситницы человекомъ дванадцати, по осм. тры, чынитъ золот.	а	ѕ
За два гарцы пива для нихъ же		аі
Купили овса мерокъ двадцать тры, по осм. двадцать семъ, заплатили зол.	к	ка
Купили свечъ на ратушъ полъ ста, дали . .	а	і
Заплатили за два гарцы пива до ратуша .		аі
Плата пляцовымъ, стоячымъ у брамахъ полевыхъ:		
Десятнику Жавтку, на десять человекъ, на неделю, дали зол.	к	
Десятнику Казимеру, на десять человекъ, на неделю, дали зол.	к	
Десятнику Яну, на десять человекъ, на неделю, дали золот.	к	
Декаврыя двадцать девятого дня. За картою пана войта, господарю дому купецкого, за горелку, набраную до ратуша рознеми часы, простой и оковитой, кватерками, зъ порахунку заплатили зол.	є	к
Меду тежъ на карткахъ, гарцы два . . .	а	кв
Пива гарцы два, осм.		аі
За написане инотестенцыи пятнадцати сотникомъ, подписку заплатили зол.	в	
Слузе мескому, за вышукане бруся до робеня кобылинъ коло дебры, дали осм. . . .		ѕ

	Золот.	Осмак.
Купили дровъ до ратуша возъ пять, дали .	г	
Соломы подъ кони меские возъ одинъ . .		і
Декаврыя трыдцатого дня, приехали ихъ мсть панове маистратовые зъ Буйничъ одъ пана енерала, узяли вина до ратуша секту полгарца, заплатили	Д	і
Ведлугъ розказаня пановъ радныхъ, панове посполъство писали инотестенцыи цехмистромъ всимъ, абы вси цехы выдали на варту на валъ полевый, купили свечъ десятковъ тры, по осм. осмъ		кд
За пиво для нихъ заплатили осм. . . .		ѕі
Горелки простой и оковитой кварту . . .	а	
Зъ розказаня п. войта, слугамъ мескимъ и пахолкомъ, взглядомъ працы ихъ, человекомъ дванадцати, по осм. шесть, дали	в	ві
За розказанемъ п. войта, купили дровъ для погреваня цехомъ, вартуючымъ на валу полевымъ коло места всего.		
До брамы Виленской, возъ пять	в	і
До брамы Шкловской, возъ пять	в	еі
На Уструшню, возъ семъ	г	и
До брамы Трыснинской, возы чотыры . .	а	кв
До брамы Быховской, возъ пять	в	і
Подъ Гвоздовку, возы чотыры	в	Д
На Грабежъ, возы чорыры	а	кѕ
Зъ розказаня п. войта, пану райцы Богухвалу за допилноване варты дали на страву .	а	
Того жъ дня, не одходили панове маистратови на обедъ для великихъ забавъ меских, за розказанемъ п. войта готовали у дворника, купили шротъ мяса свиного, дали		кє
Килбасъ пару, осм.		ві
Ситницъ и пироговъ, за осм.		ѳ
Пива гарцы тры, осм.		ѕі
Декаврыя трыдцать первого дня, одъеждж ающы ихмсть панове маистратовые до Буйничъ, до пана енерала, упросили на мейсцу, у рату-		

	Золот.	Осмак.
шу пана Гапона Смыковича, презъ поцъ и день не сходячы, узели меду гарнецъ, заплатили зол.	а҃	в҃
Зъ розказаня п. войта, пры одъезде, абы вси слуги и пахолъки ночовали на ратушу, дали имъ, дванадцати человекомъ, на ситницы по осм. тры, чынитъ	а҃	ѕ҃
Купили селедцовъ десятокъ, дали		к҃
Пива гарцы два, дали осм.		аі҃
За писане картокъ на сесыю, строны жолнеровъ, подпискомъ дали зол.	к҃	
Царевичу, подписку, за писане сесыи и супплики до пана енерала, заплатили	а҃	
Зъ розказанз п. райцы, купили фляшъ сляныхъ гарцовыхъ девять, заплатили	г҃	
Караватокъ снопковъ шесть, осм.		ні҃
Зъ розказаня п. райцы, зыскали меду для п. Гапона, бурмистра, коли зышли зъ ратуша до скарбцу, заплатили	а҃	в҃
Сторожомъ ратушнымъ, на неделю	л҃	
Купили паперу лепшого и поддейшого либры две до канцелярыи на протоколъ		кн҃
Купили овса мерокъ шесть, по осм. двадцать осмъ, заплатили золотыхъ	е҃	еі҃
Зъ розказаня п. войта, дали п. райцы Богухвалу за допилноване варты золот.	г҃	з҃
Купили дровъ возы два у браму Олейную, дали	а҃	
Семену, потуремному, возъ сеченыхъ		к҃
До ратуша возъ осмъ сухихъ, заплатили	л҃	
На Грабежъ, возы два, по осм. двадцать	а҃	і҃
Подъ Гвоздовку, возы два, по осм. осмнадцать	а҃	ѕ҃
До брамы Ледвеевой, возы два, дали	а҃	в҃
Зъ розказаня п. войта, абы сурово старалися овса на прыяздъ пана енарала, теды купили у селе Поливановичахъ мерокъ шестдесятъ, по золотому и осм. тры, заплатили золот.	ѯѕ҃	
Купили брусы тры на млынъ до завадаия дороги для варты, абы проезду не было, запла-		

	Золот.	Осмак.
тили зъ прывезенемъ золот.	г҃	еі҃
Мца Януарыя первого дня, зъ розказаня п. войта, купили овса на рынку возы тры, замерыли мерокъ сорокъ шесть, по золотому, заплатили зол.	мѕ҃	
Купили овса мерокъ трыдцать одну, по зол. и осм. тры, заплатили зол.	лд҃	г҃
Зъ розказаня п. войта, слугамъ мескимъ, взглядомъ працы ихъ, на ситницы человекомъ дванадцати, дали	а҃	ѕ҃
Па два гарцы пива, осм.		аі҃
Зъ розказаня п. войта, за два гарцы меду, узятыхъ до ратуша, заплатили	в҃	д҃
Купили паперу поллибры на картки и на писане иныхъ справъ мескихъ, дали		і҃
Януарыя второго дня, зъ розказаня п. войта и за картою, заплатили за осмъ гарцы меду, набраныхъ до ратуша розными часы, заплатили золотыхъ	ѕ҃	кн҃
За картою п. войта, на поховане небожчыка п. Михала Черейского, райцы рочного, жоне его дали золот.	е҃	
Купили овса на рынку мерокъ осмнадцать, по золотому, заплатили зол.	ні҃	
Купили паперу доброго до реестровъ шафарскихъ либры две, заплатили	а҃	і҃
Купили свечъ сто до ратуша, заплатили	в҃	еі҃
Купили дровъ у браму Быховскую возы тры	а҃	ні҃
У браму Паппискую возы тры	а҃	ні҃
П. райцы Богухвалу на горелку дали		ві҃
Януарыя третего дня, плата пляцовымъ, стоячымъ у брамахъ полевыхъ:		
Десятнику Жовтку, на десять человекъ	к҃	
Десятнику Казимеру, на десять человекъ	к҃	
Десятнику Яву, на десять человекъ	к҃	
Купили дровъ до брамы Виленской, возы тры	а҃	ні҃
На Уструшню, возы чотыры	а҃	кѕ҃

	Золот.	Осмак.
До брамы Шкловской городовой, возы два .	а	і
Купили паперу доброго и подлейшого до канцелярыи на протоколъ, заплатили		ки
Купили овса мерокъ трыдцать шесть, по золотому и осм. тры, заплатили	лѳ	ні
За картою п. войта, заплатили за тры гарцы меду по осм. двадцать шесть	в	ні
Купили дровъ на Грабежъ, возы тры . .	а	єі
На Луполове купленыхъ дровъ презъ сотниковъ до всихъ брамъ, возовъ дванадцать, заплатили зол.	л	
Купили овса мерокъ трыдцать чотыры, по золот. и осм. два, чынитъ зол.	лѕ	и
Январыя четвертого дня, купили сена стогъ заплатили золотыхъ	мє	єі
За перевозъ того сена до ратуша, отъ возовъ дванадцать, по осм. пятнадцать	ѕ	
Купили дровъ у браму Виленскую возъ пять, дали	в	і
На Уструшню возъ пять, заплатили . .	в	
Семену, потуремному, возъ сеченыхъ . . .		ка
До ратуша, возъ пять, по осм. чотырнадцать	в	і
Подъ Гвоздовку возы тры, заплатили . .	а	кд
У браму Шкловскую полевую, возъ пять .	в	є
За прыправу логошъ до возка заплатили .		єі
Купили сена на рынку возъ десять, по зол. два и осм. десять, заплатили зол.	кг	і
Купили свечъ полъ ста до ратуша, дали .	а	і
Январыя пятого дня, купили овса мерокъ осмъ, по золотому и осм. два, дали	и	ѕі
За направу замка скарбового дали осм. . .		і
За направу и прыбице завесъ и завалу до воротъ ратушныхъ заплатили осм.		єі
Купили еще овса мерокъ дванадцать, по золотому	ві	
Купили дровъ на Дебръ, для варты, возы тры, по осм. двадцать одинъ, дали	в	г

	Золот.	Осмак.
Купили дровъ у браму Трыснинскую возы чотыры, заплатили зол.	в	к
Купили скурку до бубна скарбово, дали .		єі
Январыя шостого дня, зъ розказаня пана войта и за картою, заплатили за два гарцы вина секъту, которое узято на Богоявленіе Господне до монастыра братского, заплатили зол. .	зі	і
За одвезене и привезене тарчицъ скарбовыхъ на Днепръ на ердань, заплатили . . .		к
Купили дровъ подъ Гвоздовку возы тры, дали	а	кд
Купили дровъ у брамку Дубровенскую возы два сеченыхъ, дали зол.	а	і
У брамку Ледвееву, возъ пять, заплатили .	в	і
Январыя семого, дня зъ розказаня п. бурмистра, заплатили за полгарца петръсыменту злотковыхъ четыры и за кварту лагону, шелегами чынитъ	є	ві
Сторожомъ ратушнымъ двумъ на неделю .	д	
Зъ розказаня п. войта и за картою, заплатили за пиво гарцовъ двадцать осмъ	д	кѳ
Купили дровъ у браму Ветреную и у браму Быховскую возы два, заплатили зол.	в	а
Купили овса мерокъ осмъ, по золотому и осм. тры, чынитъ золот.	и	кд
Январыя осмого дня, зъ розказаня п. войта и за картою, заплатили за гарнецъ вина петрысыменту зъ лагономъ талеръ битый, на шелеги чынитъ зол.	ѕ	єі
Купили дровъ сторожомъ крамнымъ для погреваня у въ издебце кабаковой возъ шесть, по осм. дванадцать	в	ві
У браму Трыснинскую возъ одинъ . . .		ні
У браму Шкловскую возы два		кд
У браму Олейную возъ одынъ		ді
Подъ Гвоздовку возы два		кд
Январыя девятого дня, зъ розказаня п. войта и за картою, заплатили господару дому Купецкого за полкварты перегону и за полквар-		

	Золот.	Осмак.
ты простой, узятой до ратуша, учынитъ . . .	а	
Купили дровъ на Грабежъ возы тры, дали .	к	єі
У браму Шкловскую городскую возъ одинъ .		єі
У браму Шкловскую полевую возы тры .	а	єі
За картою п. войта, за переписане четырехъ универсаловъ дали золот.	а	
Януарыя десятого дня, купили паперу доброго до канцелярыи, до писаня справъ мескихъ розныхъ, дали осм.		к
Купили дровъ на Дебръ для варты возы два .	в	
Плата пляцовымъ, стоячымъ у брамахъ полевыхъ: Жавтку, десятнику, на десять человекъ, по зол. два на неделю	к	
Казимеру, десятнику, на десять человекъ .	к	
Яну, десятнику, на десять человекъ . . .	к	
Прыняли ихъ меть панове маистратовые драганіи замку, которые предъ тымъ служыли, человековъ трынадцать, по зол. два на недѣлю, дали имъ		кѕ
Итемъ, зъ розказаня п. войта, еще одъ своихъ людей прыняли человековъ семъ, по зол. два, дали Сапропу, десятнику зол.	ді	
Купили дровъ подъ Гвоздовку возы четыры .	а	кѕ
У браму Трысинскую возъ, дали . . .		иі
Зъ розказаня п. бурмистра, купили сена стогъ за Днепромъ, ведле Тройцы Святой, дали талеровъ пять, на шеляги чынитъ	лв	єі
За перевозъ того сена, возъ девяти заплатили фурманомъ по осм. пятнадцать	л	єі
Овса купили мерокъ десять, по золотому .	і	
Паперу купили до канцелярыи либры две .		ки
Выправа шляхетного пана Василія Сидоровича Гука, войта могилевского и п. Василія Коццапки, райцы могилевского а пры нихъ п. Даніеля Хомутовского, посполитого, обраного зъ сесыи за шафаря подорожного, до Варшавы, до короля его милости, пана нашого милостивого, для упрошеня и отрыманья касаторыи уни-		

	Золот.	Осмак.
версаловъ одъ плаценя порцыи жолнеровъ немецкихъ, теперъ до оекономіи могилевской прибылыхъ.		
Януарыя одинадцатого дня, зъ розказаня п. Яна Казановича, райцы скарбого, купили санокъ новыхъ двое, заплатили зол.	и	єі
За прыправу лагошъ двоихъ до тыхъ санокъ		кд
За направу пистолетовъ трехъ скарбовыхъ .	д	і
За подковане коней трехъ комендантомъ .	л	
Купили ботовъ паръ тры комендатнтомъ, пара по зол. четыры, заплатили	ві	
За подковане коней скарбовыхъ шести, старыхъ подковъ подковали шесть, осм. . . .		иі
Новыхъ подковъ, зъ своего железа робленыхъ, подковъ двадцать четыры, по осм. дванадцать, заплатили зол.	ѳ	иі
Купили килбасъ колецъ двадцать осмъ, по осм. семъ, заплатили золот.	ѕ	ѕі
Мяса купили яловичого шротовъ семъ, зол. .	ѕ	
Четверо куровъ, по осм. пятнадцать . . .	в	
Ситницъ до сушена двадцать, зол. . . .	в	
Пироговъ до сушеня шестдесятъ	в	
Обаранковъ сухихъ, за зол	в	
За кминъ до тыхъ обаранковъ		и
Хлеба резового бохаңы два, зол. . . .	в	
Свечъ лоевыхъ полтора ста, дали . . .	г	кв
Купили коробочку до тыхъ свечъ		єі
Лядунковъ купили зъ кулями сто	г	к
Мыдла купили фунты тры		ки
Лейцовъ десятки два, заплатили	д	ді
Бичовъ и ременя купили, заплатили . . .	д	ві
Пасы юхтовыхъ чотыры, заплатили . . .	в	
На боты Ѳедору, дворнику, и Максиму дали .	і	
Рукавицы вовчы Максиму заплатили . .	в	
Постронковъ паръ тры, по осм. осмъ . . .		кд
Еще купили ситвицъ трыдцать, дали . .	г	
Муки купили пшеничной полъмерки . . .	в	
Пекарце за роботу булокъ дали		єі

	Золот.	Осмак.
Масла и млека до тыхъ булокъ за осм. .		кд
Шафрану до булокъ полълота	а	
Цукру головы две, фунтовъ семъ, зол. . .	ѳ	і
Сточекъ купили восковый, фунты два, дали .	д	
Кореня: перцу фунтъ, имберю фунтъ . .	в	к
Полфунта кмину, шафрану лотъ	в	кі
Гвоздыкъ лоты два		кд
Оливы ф. два, галокъ мушкатовыхъ десять .	г	єі
Еще цукру голову, фун. тры и полъ . . .	д	к
Цыбули и часноку плетенки две, заплатили .	а	є
Олею кварты тры и полъ, заплатили . .	а	к
Овсяныхъ крупъ и ячныхъ квартъ двадцать.	а	г
Муки пшеничной, квартъ десять		єі
Рыбы вялой, иголницы, лыкъ десять, зол. .	д	
Щупаковъ становыхъ вялыхъ десять . .	ѕ	
Барылочку до олею вышъписаного дали . .		і
Зъ розказаня п. войта, купили сукна керного, колеру гоздзикового, локотъ шесть, по зол. шесть и полъ, заплатили зол.	лѳ	
Зъ розказаня п. войта, купили кореня на полмисокъ, на поклонъ презъ п. войта, отцу епископу, на одъезднымъ до Варшавы, просячы благословенія и молитвы.		
Перцу фунтъ, имберю фунтъ	в	к
Розынекъ великихъ и малыхъ ф. два . .	а	єі
Мигдалъ фунтъ, рыжу фунтъ	в	ѕ
Гвоздыкъ лоты два, шафрану лотъ . . .	в	кд
Мушкатового квяту лотъ	а	
Цукру голову, фунты тры и полъ	д	к
Рыбы свежой, лещовъ пять, заплатили . .	г	єі
Вина петрсыменту зъ лагономъ гарцы два, заплатили талеры два, чынитъ	гі	
Фляшъ две скляныхъ гарцевыхъ до вина .		кд
Зъ розказаня п. войта, пахолъку отца епископа дали осм. двадцать		к
Зъ розказаня п. войта, купили горностаевъ сороки два, по деветь талеровъ и полъ, заплатили талеровъ деветнадцать, талеръ по зол.		

	Золот.	Осмак.
шесть и полъ, чынитъ на шелеги	рмг	єі
Купили соболя одного, заплатили таляр. пятнадцать, чынитъ на шеляги золотыхъ . . .	чз	єі
До того соболи спарили другого скарбового, которого мы прыняли отъ прошлорочныхъ шафаровъ Василія Сидоровича и Сазона Сехъновича будучыхъ.		
Готовыхъ грошей выличыли п. Даніелю Хоментовскому, шафарови подорожному, до Варшавы талеровъ твардыхъ тысячу и трыста, раховано таляръ по золот. шесть и полъ, чынитъ шелегами золотыхъ	҂иѵн	
Итемъ шелеговъ на страву подорожную . .	р	
Зъ розказаня п. войта, узели меду на выездъ, до карчмы Пашковы, у барылку гарцы пятнадцать, по золотому и осм. два, заплатили золотыхъ	ѕі	
Ситницъ шостаковыхъ десять, пироговъ двадцать, за все заплатили зол.	в	к
Пироговъ скоромныхъ пятнадцать		к
Пива гарцовъ осмнадцать, заплатили . . .	ѕ	г
Караватокъ, снопковъ тры, дали осм. . . .		ѳ
На завтрей день рано, за прысланемъ слуги одъ пановъ пословъ зъ карчмы, зъ розказаня п. войта, купили рыбы свежой, окуней десятокъ, заплатили	а	єі
Щупаковъ свежыхъ двухъ, заплатили . . .	а	і
Пироговъ белыхъ трыдцать, дали	а	
Хлеба резового для челяди бохань		к
За прыяздомъ зъ тей дороги варшавской, зъ розказаня п. войта и за картою, Ларыону Юревскому за дорогу дали талеровъ битыхъ десять, рахуючы талеръ по зол. шесть и полъ, шелегами чынитъ золот.	ѯє	
Итемъ за тую жъ дорогу, Максиму дворнику, за недель дванадцать и полъ, по золот два и осм. пятнадцать, заплатили зол. . . .	лг	кв
Януарыя дванадцатого дня, зъ розказаня п.		

	Золот.	Осмак.
войта, пры одъезде, пляцовымъ у браме Виленской одъездного на кварту горелки дали . .		н҃і
Слугамъ мескимъ и пахолкомъ, человекомъ дванадцати, одъездного по ползолотого, дали .	ѕ҃	
Пану райцы Боухвалу, за упрошенемъ п. войта, одъездного дали золотыхъ	є҃	
Сторожомъ ратушнымъ двумъ одъездного .	а҃	
Купили Семену, потуромному, возъ дровъ .		к҃є
Дровъ у браму Быховскую возы два, дали .		к҃д
Купили дровъ на Дебрю возы два до погреваня варты, по осм. шеснадцать, дали . . .	а҃	в҃
Купили овса на рынку мерокъ осмъ, по золотому и осм. тры, дали	н҃	к҃д
Дровъ купили для варты возы чтыры, дали .	в҃	в҃і
До брамы Виленской возъ пять, заплатили .	в҃	є҃і
На Уструшню возы чотыры	в҃	
У Папинъ конецъ, на берегъ, дровъ возы четыры, по осм. шеснадцать, дали	в҃	д҃
Януарыя трынадцатого дня, зъ розказаня п. бурмистра, купили сторожу Ивану боты яловиче, за напалене печей у ратушу презъ зиму, заплатили	г҃	і҃
Дровъ купили на Грабежъ возы два . . .	а҃	
У брамку Ледвееву, возы два	а҃	ѕ҃
У браму Шкловскую полевую, возы чтыры .	в҃	
У браму Трыснинскую, возы два	а҃	
Зъ розказаня п. бурмистра, отцемъ законникомъ монастыря братского на молебна за путьшествующихъ дали зол.	і҃	
Звонънику и паламару братскому дали . .	а҃	
Отцу Федору Клепачу на молитвы дали . .	а҃	
Овса купили мерокъ пятнадцать, мерка по золотому и осм. шесть, заплатили	н҃і	
За писане картокъ на сесыю подпискомъ .	в҃	
Свечъ купили до ратуша полъста, дали . .	а҃	є҃і
За писане сесыи Царевичу, дали осм. . . .		к҃
Зъ розказаня п. войта, заплатили за пива гарцы девять, набраныхъ на ратушъ розными часы	а҃	к҃г

	Золот.	Осмак.
За картою п. войта, жыдовъце заплатили за медъ, который выпила рейтарыя енералская, стоячы господою, гарцы чтыры	д҃	н҃
Дровъ купили у браму Виленскую полевую возъ пять	в҃	і҃
Зъ розказаня п. бурмистра, по одъезде Ларка, подписка, жоне его дали на страву . . .	є҃	
На Луполове, презъ сотниковъ купленыхъ дровъ на вси мейсца тамешные до варты презъ килка дней возовъ трынадцать, по осм. одынадцать, чынитъ зол.	д҃	к҃г
Януарыя четырнадцатого дня, зъ розказаня п. войта Василія Сидоровича Гука и за картою, заплатили жыду за осмъ гарцы меду, который взято въ домъ п. войта на выезде до Варшавы, золот.	н҃	ѕ҃і
Дровъ купили до ратуша возъ семъ . . .	г҃	а҃
Еще дровъ купили сеченыхъ сухихъ возы чтыры	г҃	і҃
Купили дровъ у брамку Шкловскую возы тры	а҃	ѳ҃
У браму Дубровенскую возъ сеченыхъ . .		к҃д
У браму Олейную возы тры, дали . . .	а҃	ѳ҃
Дровъ купили подъ Гвоздовку возы два дали.	а҃	і҃
У браму Быховскую возы два дали . . .	а҃	ѕ҃
На Уструшню возы два	а҃	в҃
На Грабежъ возы два	а҃	ѕ҃
На Дебрю, противъ улицы Миколской, возы два	а҃	ѕ҃
Купили дровъ у Папинъ конецъ возъ пять .	в҃	є҃і
За направу рынгорта скарбового заплатили .		є҃і
За подрезане воротъ въ браме Ветреной дали.		н҃і
Януарыя пятнадцатого дня. Купили замки два до замыканя шафы, дали зол.	г҃	
Замокъ купили до замыканя воротъ ратушныхъ	а҃	і҃
Дровъ купили на млынъ возы чтыры . .	в҃	д҃
Зъ розказаня п. войта, прыняли одъ арендарки зъ карчмы меской за выкопане погребу и за направу оболонъ золот.	ѳ҃	

	Золот.	Осмак.
Купили дровъ у браму Папинскую возы два .	а҃	і҃
Плата пляцовымъ, у брамахъ городовыхъ стоячымъ, человекомъ десяти, на две недели, по золот. чтыри, дали всимъ зол.	м҃	
Огняникомъ двумъ, зол.	и҃	
Сторожомъ ратушнымъ двумъ	д҃	
Януарыя шеснадцатого дня, зъ розказаня п. войта, купили коня на потребу до скарбу, заплатили талеровъ твардыхъ осмнадцать, шелягами чынитъ	р҃зі	
Купили зедлевъ новыхъ шесть до ратуша, до избы судовой, заплатили золот.	и҃	
Купили дровъ у браму Дубровенскую возъ .		и҃і
У браму Шкловскую, возы два, дали . . .	а҃	і҃
На Уструшню возы тры, заплатили . . .	а҃	к҃д
На Грабежъ дровъ возы четыры	в҃	к҃и
Купили дровъ до ратуша возъ пять . . .	в҃	є҃і
Купили крашанины локътя полътора на капу до хоронгви новой купецкой дали . . .		к҃в
Свечъ полъста до ратуша, заплатили . .	а҃	і҃
Галясу купили полфунта на атраментъ . .		к҃д
Януарыя семнадцатого дня, зъ розказаня п. бурмистра, за справоване коня скарбового и за лекарство заплатили	а҃	є҃і
За направу олъстра п. Яна Коробанки, лавника, зепъсованого, сдячы прецивко пана енерала, слесару заплатили		к҃є
За направу мушкетовъ кресовыхъ скарбовыхъ двухъ, слесару заплатили	г҃	є҃і
Дровъ купили у браму Быховскую возы тры.	а҃	ѳ҃
У Виленскую полевую, возы чтыры . . .	а҃	к҃в
Подъ Гвоздовку, возы два		к҃и
Плата пляцовымъ, стоячымъ у брамахъ полевыхъ: Жавтку, десятнику, на десять человекъ, по зол. два, на неделю дали	к҃	
Казимеру десятнику, на десять человекъ . .	к҃	
Яну, десятнику, на десять человекъ . . .	к҃	
Драганіи замковой, человекомъ тринадцати .	к҃ѕ	

	Золот.	Осмак.
Сапрону, на семъ человекъ, по зол. два . .	д҃і	
Купили дровъ на млынъ возы тры, дали .	а҃	к҃ѳ
Януарыя осмнадцатого дня, зъ розказаня п. бурмистра, отцемъ законникомъ монастыра братского доходу ихъ, ведлугъ давныхъ реестровъ, дали зол.	р҃	
Купили дровъ до ратуша возъ девять, дали .	д҃	є҃і
Семену, потуремному возъ сеченыхъ . . .		в҃
На Грабежъ, возы два, дали	а҃	в҃і
У браму Трысниискую, возы два	а҃	
Дровъ купили на Дебрю, возы два . . .	а҃	
У браму Олейную, возы два	а҃	
У браму Ветреную, возы два	а҃	ѕ҃
На Уструшню, возы тры	а҃	к҃д
Януарыя деветнадцатого дня, зъ розказаня п. войта и п. райцы скарбового, п. Боухвалу, взглядомъ частей працы его у справахъ месвихъ, дали талеръ битый, чынитъ золот. . .	ѕ҃	є҃і
Зъ розказаня п. войта, купили овса на рынку мерокъ четырнадцать, по золотому и осм. чотыры, заплатили зол.	є҃і	к҃д
Зъ розказаня п. Кондрацыя Автушкевича, пляцовымъ, которые стоятъ у брамахъ городовыхъ, на кожухи дали по золотыхъ пять, человекомъ десяти, чынитъ зол	н҃	
Купили дровъ у брамку Папинскую возы два	а҃	
Януарыя двадцатого дня, купили дровъ до ратуша возъ двадцать осмъ, по осм. чотырнадцать, заплатили золот.	в҃і	в҃
Купили дровъ на Уструшню возъ шесть, по осм. чотырнадцать, дали зол.	в҃	к҃д
У браму Шкловскую полевую, возы тры, по осм. пятнадцать	а҃	є҃і
У браму Шкловскую городовую, возы два .		к҃д
У браму Трысницскую, возы тры	а҃	є҃і
Купили соломы возъ на будку, на Уструшню, для варты, заплатили осм.		в҃і
Купили дровъ подъ Гвоздовку возы тры, дали	а҃	є҃і

	Золот.	Осмак.
Купили дровъ у браму Виленскую возы чтыры	к҃	
Януарыя двадцать первого дня, зъ розказаня п. бурмистра, купили дровъ для погреваня пляцовыхъ, которые вартуютъ на ганку ратушънымъ презъ ночъ, возы четыры	к҃	д҃
Купили дровъ у Грабежъ возы два, дали .	а҃	
На Дебрю, противъ улицы Миколской дровъ возы чотыры, по осм. двадцать	к҃	к҃
На млынъ, возы тры, по осм. пятнадцать .	а҃	е҃і
У браму Ледвееву возы тры, дали . . .	а҃	к҃д
Сторожомъ ратушнымъ двумъ на неделю .	д҃	
Галясу купили чвертку на атраментъ . .		в҃і
Януарыя двадцать второго дня, купили овса на двухъ возахъ мерокъ двадцать семъ, по золотому и осм. осмъ, заплатили зол.	л҃д	ѕ҃
Купили дровъ у браму Ветрную возы два, дали	а҃	і҃
Купили дровъ на берегъ, у Папинъ конецъ, возы четыры, по осм. шестънадцать	к҃	д҃
У браму Трыснинскую возы тры	а҃	в҃і
Струны купили до бубна скарбового, дали .		е҃і
Дровъ купили у браму Виленскую возы два .	а҃	
У браму Дубровенскую, возъ сеченыхъ . .		к҃а
У браму Олейную, возы тры	а҃	н҃і
Януарыя двадцать третего дня, плата пляцовымъ, стоячымъ у брамахъ полевыхъ:		
Десятнику Жавтку, на десять человекъ, по золот. два на неделю, дали зол.	к҃	
Казимеру, на десять человекъ, по зол. два .	к҃	
Япу, на десять человекъ, по зол. два . .	к҃	
Драганіи, человекомъ трынадцати, по зол. два	к҃ѕ	
Сапрону, на семъ человекъ	д҃і	
За направу возка скарбового заплатили .		н҃і
Купили дровъ на Уструшню, возы четыры .	к҃	
У браму Шъкловскую, возы два	а҃	
Януарыя двадцать четвертого дня, за прыробене поренча до зедля, зостаючого у избе судовой, у ратушу, заплатили осм.		к҃

	Золот.	Осмак.
Дровъ купили у браму Виленскую возы два .	а҃	ѕ҃і
Дровъ купили на Дебрю возы два, дали . .		к҃и
У брамку Ледвееву возы два, дали . .	а҃	
Зъ розказаня п. войта, дышкрецыи у въ интересахъ повятовыхъ, енералу Грабовскому, дали тынфа, чынитъ	а҃	к҃
Зъ розказаня ихъ мпстей цалого маистрату, выслали коменданта Халютинича до Варшавы зъ листами до пана Василія Сидоровича Гука, войта, на тенъ часъ зостаючого въ поселстве одъ места у Варшаве, купили ему боты на дорогу, заплатили зол.	л҃	
Возокъ купили новый, заплатили . . .	а҃	к҃
За подкована коня ему, дали	а҃	і҃
Купили кумпе свиное на печеню, дали . .	а҃	
Ситницъ пять и боханъ хлеба, дали . .	а҃	е҃
Пороху полфунта, олову полфунта . . .		к҃д
За направу полшорка рымару дали . . .		г҃
Януарыя двадцать пятого дня, купили дровъ у браму Быховскую возы два, дали . . .	а҃	к҃в
Купили дровъ на Уструшню возъ шесть .	к҃	в҃і
До ратуша, возъ пять, по осм. дванадцать .	к҃	
До брамы Дубровенской, возъ сечоныхъ .		к҃г
Еще сырыхъ возы два, заплатили . . .	а҃	
Подъ Гвоздовку купили возы два . . .	а҃	к҃ѕ
На Грабежъ купили, возы два, дали . .		к҃и
До брамы Олейной, возы тры	а҃	ѕ҃
Януарыя двадцать шостого дня, купили дровъ на млынъ возы два, дали	а҃	в҃
На Дебрю купили дровъ возы два . . .	а҃	ѕ҃
У браму Шкловскую городовую, возы два .	а҃	
У браму Шкловскую полевую возъ шесть .	г҃	
Януарыя двадцать семого дня, купили дровъ до ратуша возъ дванадцать, дали	д҃	к҃д
Семену, потуремному, возъ сеченыхъ . . .		к҃г
У браму Ледвееву возы тры	а҃	е҃і
Подъ Гвоздовку, возы два	а҃	и҃

	Золот.	Осмак.
На Дебры, процивъ улицы Миколской, возы два	а҃	д҃
Зъ розказаня п. бурмистра, кликуну Артему, за закликъ, абы смроду не кидано по улицахъ, дали осм.		в҃і
У сотни Луполовской, презъ дней килка, купленыхъ дровъ презъ сотниковъ, возъ осмъ, по осм. дванадцать, заплатили имъ зол.	г҃	ѕ҃
Январыя двадцать осмого дня, плата пляцовымъ, которые стоятъ у брамахъ городовыхъ, человекомъ десяти, на две недели, дали . . .	м҃	
Огняникомъ двумъ, по зол. четыры, зол. . .	и҃	
Сторожомъ ратушнымъ двумъ, по зол. два .	д҃	
Январыя двадцать девятого дня, зъ розказаня п. Кондрацыя Автушкевича, зыскали перегону полкварты и проетой полкварты, до скарбцу, заплатили зол.	а҃	
Купили дровъ на Уструшню возъ чотыры, дали	а҃	и҃і
До брамы Дубровенской, возы тры, дали . .	а҃	ѕ҃
На Грабежъ, возы тры	а҃	к҃д
У браму Ветрную, возы тры	а҃	ѳ҃
Сечоныхъ возъ одынъ, заплатили . . .		к҃
Дровъ купили еловыхъ до ратуша возы чтыры	в҃	в҃і
Январыя трыдцатого дня, зъ розказаня п. войта, купили труну на поховане жоны Салыша, добыша, заплатили зол.	д҃	
Купили дровъ на Дебрю возы тры, заплатили	а҃	ѳ҃
Подъ Гвоздовку возы тры, дали	а҃	и҃і
Зъ розказаня п. войта, зыскали вина секъту полъгарца, подъ часъ бытности отца игумена братского на ратушу, заплатили	д҃	і҃
Купили дровъ у браму Папинскую возы тры	а҃	є҃і
На берегъ Днепра, въ Папинъ конецъ, возъ пять	в҃	є҃і
Январыя трыдцать первого дня, плата пляцовымъ, стоячымъ у брамахъ полевыхъ, десят-		

	Золот.	Осмак.
нику Жавтку, на десять человекъ, по зол. два, чынитъ золот.	к҃	
Казимеру, на десять человекъ	к҃	
Яну, на десять человекъ	к҃	
Драганіи, человекомъ трынадцати	к҃ѕ	
Сапрону, на семъ человекъ, зол.	д҃і	
Мца Февраля первого дня, купили дровъ до ратуша возъ осмъ, по осм. пятнадцать . . .	д҃	
До брамы Быховской, возы два		к҃ѕ
У браму Ледвееву, возъ четыры	а҃	к҃ѕ
На Дебрю, процивъ учицы Миколской, возы тры	а҃	є҃і
До брамы Шкловской, городовой, возъ одынъ		є҃і
Подъ Гвоздовку, возы тры	а҃	и҃і
У Папинъ конецъ, возы тры	а҃	к҃д
Февраля второго дня, купили дровъ у браму Виленскую возы четыры, по осм. дванадцать .	а҃	и҃і
На Уструшню, возы четыры	а҃	и҃і
До брамы Шкловской, возы два	а҃	
Семену, потуремнику, возъ сеченыхъ . . .		к҃
Паперу купили доброго и подлейшого либры две до канцелярыи и на протоколъ . .		к҃и
Февраля третего дня, купили скурки две до бубна скарбового, струны, лейцы и заплатили за роботу, за все чынитъ зол.	а҃	к҃ѕ
Дровъ купили до ратуша возъ шесть . . .	в҃	и҃і
До брамы Трыснинской возы два		и҃і
Зъ розказаня п. бурмистра, робили печъ у браме Виленской полевой, до нова, за прывезене глины, возъ осми, заплатили	а҃	и҃і
За одвезене цеглы возъ двухъ		в҃і
За прывезене воды дали		є҃
За роботу муляру заплатили	д҃	
Купили дровъ до тей печы возы четыры .	в҃	
Сторожомъ ратушнымъ двумъ на неделю .	д҃	
Февраля четвертого дня, выправа п. Габрыеля Королкевича, посполитого рочного, до Стародуба, для купеня горелки одъ пана полковника, або гдеколъвекъ, ведлугъ информацыи па-		

	Золот.	Осмак.
новъ маистратовыхъ, до кабаку меского могилевского.		
Зъ розказаня п. бурмистра могилевского, узели вина секъту гарцы четыры и полъ у барылку на подарокъ его млсти п. Михалу Микълашевскому, полковнику стародубовскому, по злотковыхъ осмъ, заплатили	л҃ѕ	
За барылку до того вина дали	а҃	
Купили цукру головы две, кандысъ брутъ, важыли фунтовъ десять, по зол. два, заплатили .	г҃	
Помаранчу смажоного барылочку, фунтовъ тры, тынфовъ одинадцать, шелегами	д҃і	к҃з
Купили страву на дорогу, рыбы вялой, лыкъ два боковыхъ, заплатили зол.	к҃	
Пироговъ и обаранковъ за зол.	а҃	є҃і
Свежыны яловичой и свиной до печеня, за .	в҃	к҃
Перцу и имъберу за осм.		і҃
Февраля пятого дня, за прековане коня . .		в҃і
Купили дровъ на Уструшню возы тры . .	а҃	и҃і
Купили дровъ у браму Панинскую возы тры .	в҃	
Купили дровъ до брамы Олейной возы четыры	а҃	к҃в
До ратуша, возъ осмъ	д҃	к҃д
До брамы Трыснинской, возы два		к҃є
Купили соломы возъ до постиланя конемъ .		ѳ҃
Зъ розказаня п. бурмистра, ведлугъ давныхъ реестровъ, квоты отцомъ законникомъ монастыря братского дали зол.	р҃	
На церковъ Богоявленія Господня, до рукъ шафаровъ церковныхъ, золотыхъ шестдесятъ, законницамъ монастыра тежъ братского, золотыхъ двадцатъ, паламаромъ церкви Богоявленія Господня золот. десять, шпиталемъ, братской и спаской, золот. десять, то все учынитъ другое золотыхъ сто	р҃	
Февраля шостого дня, зъ розказаня п. войта и за картою, заплатили за пять гарцовъ меду, набраныхъ для отцовъ ксендзовъ бернардыновъ, по золотому и осм. два	є҃	і҃
Подписку Царевичу, за писане справъ меских		є҃і

	Золот.	Осмак.
Корыцынскому, почтмайстру, за тры листы .	а҃	к҃д
Зъ розказаня п. войта, коледы ксендзу плебану, ведлугъ давного звычаю, дали зол. . .	є҃і	
Службе косцельной доходу талеры два . .	г҃і	
Купили галясу полфунта до канцелярыи . .		в҃і
Февраля семого дня, плата пляцовымъ, которые стоятъ у брамахъ полевыхъ, Казимеру, на десять человекъ, по зол. два	к҃	
Жавтку, на десять человекъ	к҃	
Яну, на десять человекъ	к҃	
Драганіи, человекомъ трынадцати	к҃ѕ	
Сапрону, на семъ человекъ		д҃і
Зъ розказаня п. райцы, едучому на объездъ варты коло места п. райцы Боухвалу дали .		є҃і
Февраля осмого дня, купили дровъ до ратуша возъ пятнадцать	ѕ҃	
Дровъ купили на Грабежъ возы тры . .	в҃	
Соломы на будку возъ, заплатили		
Дровъ у Панинъ конецъ, на берегъ, возъ шесть	г҃	
До брамки Ледвеевой, возы два	а҃	і҃
На млынъ возы тры, заплатили	а҃	є҃і
Подъ Гвоздовку, возы тры	а҃	д҃і
На Уструшню, возы четыры	а҃	к҃ѕ
До брамы Трысвинской возы два		к҃ѕ
До ратушу дровъ смоловыхъ возы два . .	а҃	і҃
За свечъ лоевыхъ сто, набраныхъ до ратуша	г҃	
Февраля девятого дня, зъ розказаня п. войта, пелъгрыму ялмужны дали		є҃і
За написане инотестенцыи пятнадцати бирчымъ до каждой сотни, подпискомъ дали . .	в҃	
Зъ розказаня п. бурмистра, дали рулъ пять скарбовыхъ до оправы на мушкеты кресовые, одъ мушкета по зол. осмъ, заплатили	м҃	
Зъ розказаня п. райцы, за одмыце лавъ, поренчовъ, зедловъ и столовъ у избе судовой дали		к҃

	Золот.	Осмак.
Февраля десятого дня, зъ розказаня п. райцы, купили дровъ возы два у цехъ кушнерскій для погреваня пляцовымъ, которые на ганку ратушнымъ презъ ночъ вартуютъ, дали .		к҃д
Дровъ до ратуша возъ осмъ	г҃	ѕ҃
На Дебрю, возъ пять	в҃	єі҃
За направу печы у судовой избе заплатили .	а҃	
За тры гарцы пива, браныхъ до ратуша .		ѕі҃
Купили дровъ у Папинъ конецъ возы два .		к҃д
У браму Быховскую, возы тры	а҃	ѕ҃
На Дебрю, противъ улицы Миколской, возъ пять	в҃	єі҃
Февраля одинадцатого дня, плата пляцовымъ, стоячымъ у брамахъ городовыхъ, человекомъ десяти, на две недели по зол. четыры .	м҃	
Огняникомъ двумъ, по зол. четыры . . .	и҃	
Сторожомъ ратушнымъ двумъ на неделю .	д҃	
Зъ розказаня п. войта, слугамъ мескимъ, ведлугъ давного звычаю, къ запустамъ до святого великого поста, человекомъ девяти дали по золотому	ѳ҃	
Ивку, десятнику, осм. сорокъ	а҃	і҃
Ѳедору, дворнику, и Максиму, по золотому .	в҃	
Артему, кликуну, полъзолотого		єі҃
Зъ розказаня п. бурмистра, Михалце, посечоному одъ немцовъ у браме Дубровенской, дали на лекарство зол. тры	г҃	
Зъ розказаня п. бурмистра, прыняли Савку Ткача за сторожа, абы у церкви братской пилновалъ, ворота, форты на цвинтарю замыкалъ и одмыкалъ, на неделю по зол. два, дали початкомъ зол.	в҃	
Февраля дванадцатого дня, купили дровъ на Уструшню возъ четыры, дали	а҃	к҃ѕ
До брамы Олейной, возы два		к҃в
До брамы Шкловской городовой, возъ одинъ.		к҃
До брамы Дубровенской, возъ одинъ . . .		ѕі҃
Купили паперу доброго до реестровъ шафарскихъ либры две, заплатили	а҃	і҃

	Золот.	Осмак.
Февраля трынадцатого дня, плата пляцовымъ, стоячымъ у брамахъ полевыхъ, Казимеру десятнику, на десять человекъ, по зол. два .	к҃	
Жавтку, на десять человекъ	к҃	
Яну на десять человекъ	к҃	
Драганіи, человекомъ трынадцати, дали . .	к҃ѕ	
Сапрону, на семъ человекъ	ді҃	
За направу мушкетовъ кресовыхъ пяти . .	г҃	ѕ҃
Купили дровъ у браму Ледвееву возъ пять .	в҃	єі҃
Купили сена имбаръ, дали таляровъ двадцать пять, на шеляги чынитъ зол.	рѯ҃в	єі҃
За прывезене того сена до цекавзу, отъ возовъ трыдцати двухъ, по осм. дванадцать . .	ві҃	к҃д
Февраля пятнадцатого дня, купили дровъ до ратуша возъ одинадцать, дали	д҃	ві҃
Дровъ у Папинъ конецъ, возъ шесть . .	в҃	иі҃
На млынъ, возъ чотыры	а҃	к҃в
До брамы Олейной, возы четыры	а҃	иі҃
До брамы Быховской, возы два		к҃д
Подъ Гвоздовку, возы чотыры	а҃	иі҃
До брамы Трыснинской, возы два . . .	а҃	
На Дебрю, процивъ ул. Миколской, возы четыры	а҃	к҃в
Семену, потуремному, возъ сеченыхъ . . .		к҃
На Уструшню, возы два	а҃	
За картою п. войта, заплатили за четыры гарцы меду, по золотому и осм. два . . .	д҃	и҃
Корыцинскому, за листы зъ почты, дали .	а҃	в҃
Февраля шестнадцатого дня, зъ розказаня п. войта, Милкевичу, шляхтицови, жебруючому ялмужны на споможене, которого Панъ Богъ наведалъ огнемъ всего домоства, дали	є҃	
Купили овса мерокъ одинадцать, по золотому и осм. осмъ, заплатили золот.	гі҃	к҃и
За направу мушкетовъ двухъ кресовыхъ дали	а҃	
Купили дровъ возы два у браму Ветреную .	а҃	
Февраля семънадцатого дня, купили дровъ до ратуша возъ двадцать, заплатили зол. . .	и҃	

	Золот.	Осмак.
Дровъ сухихъ возы два, дали	а҃	и҃
За картою п. войта, за пиво, гарцовъ четырнадцать, заплатили зол.	к҃	д҃і
У Грабежъ, до варты, дровъ возы четыры .	а҃	и҃і
Февраля осмънадцатого дня, за картою п. райцы, заплатили за полгарца вина канаръ секту злотковыхъ пять, чынитъ	е҃	в҃і
Сторожомъ ратушнымъ двумъ, на неделю .	д҃	
Сторожу коло церкви брацкой дали зол. .	к҃	
Зъ розказаня п. войта и за картою, заплатили за два гарцы вина петрысымену, зъ лагонемъ у полъ, талеры два, шелегами . . .	г҃і	
За направу полшорка скарбового дали . .	а҃	е҃і
Михалъце, пляцовому, посечоному одъ немцовъ, на страву дали золот.	а҃	
Купили дровъ до ратуша возы два, дали .	а҃	і҃
Дровъ у браму Ледвееву, возъ пять, дали .	в҃	е҃
На Уструшню, возы четыры	а҃	к҃ѕ
Февраля двадцатого дня, плата пляцовымъ, у брамахъ полевыхъ стоячымъ, Станкевичу, десятнику, по зол. два на неделю, на десять человекъ дали зол.	к҃	
Казимеру, на десять человекъ, по зол. два .	к҃	
Романовскому, на десять человекъ	к҃	
Драганіи замковой, чвловекомъ трынадцати .	к҃ѕ	
Сапрону на семъ человекъ	д҃і	
Стефану, зегармистру, на перегонъ дали .		і҃
За оливу до шмарованя зегару дали . . .		е҃і
Купили овса для коней скарбовыхъ мерокъ одинадцать, по золотому и осм. десять . . .	д҃і	к҃
За картою п. бурмистра заплатили за гарнецъ вина петръсыменту злотковыхъ осмъ . .	и҃	к҃
За картою п. войта, заплатили за полъгарца вина канаръ секту злотковыхъ пять . .	е҃	в҃і
Зъ розказаня п. бурмистра, зъ слугою полковника стародубовского коли одъеждждалъ до Стародуба, одъ места зъ повинности, узели вина канаръ секту гарнецъ, для того слуги полков-		

	Золот.	Осмак.
ницкого, заплатили злотковыхъ десять, шелегами чынитъ зол.	і҃	к҃е
Оборанковъ до того вина за осм.		ѕ҃
Купили перники два торунскихъ на подарекъ п. полковнику стародубскому, заплатили талеровъ битыхъ два, шелягами чынитъ . .	г҃і	
Зъ розказаня п. бурмистра, заплатили за осмъ гарцы меду, который набралъ слуга полковницкій, стоячы господою у дому купецкомъ, золотыхъ	и҃	
Пива набралъ гарцы дванадцать, заплатили.	в҃	д҃
Февраля двадцать первого дня, купили дровъ у браму Олейную возы тры, дали	в҃	
За направу мушкета пресового дали . . .	д҃	
Зъ розказаня п. бурмистра, купили вина кварту священъвику Лапшинскому, дали . .	в҃	е҃
Купили дровъ до ратуша возы чтыры . . .	а҃	и҃і
Купили дровъ у цехъ кушнерскій для погревания пляцовымъ, которые вартуютъ презъ ночъ у ратушу, на ганку, возы два, дали		к҃ѕ
За картою п. войта, заплатили за полъгарца секту золот.	д҃	і҃
Февраля двадцать второго дня, купили паперу доброго до канцелярыи для писаня справъ .		к҃в
Купили дровъ на Уструшню возы четыры .	а҃	к҃в
Семену, потуремному, возъ сеченыхъ . .		к҃
У браму Шкловскую, городовую, возы два .		к҃в
У Папинъ конецъ, на берегъ, возъ шесть .	в҃	и҃і
Февраля двадцать третего дня, зъ розказаня п. войта, отцемъ законникомъ монастыра Новодворского на успоможене дали талеровъ пять, шелегами чынитъ	л҃в	е҃і
Овса купили мерокъ трыдцать одну, по золотому и осм. осмъ, чынитъ золот. . . .	л҃е	к҃
Дровъ до ратуша возъ двадцать осмъ . .	а҃і	ѕ҃
Соломы возъ до подстиланя конемъ . .		и҃
Купили дровъ на Дебрю возы тры . . .	а҃	ѕ҃
Февраля двадцать четвертого дня, зъ розказаня п. бурмистра, за полъгарца вина ка-		

	Золот.	Осмак.
наръ секту, которое узяли на ратушъ подъ часъ бытности слуги полъковника стародубскаго, заплатили зол.	є҃	в҃ї
Купили дровъ у браму Ледвееву возъ пять .	в҃	
Дровъ для погреваня сторожомъ крамнымъ, возы два, по осм. дванадцать		к҃д
Февраля двадцать пятого дня, плата пляцовымъ, которые стоятъ у брамахъ городовыхъ, человекомъ десяти, по золот. четыры, на две недели, дали золотыхъ	м҃	
Огняникомъ двумъ, по зол. четыры . . .	и҃	
Сторожомъ ратушнымъ двумъ, на неделю .	д҃	
Сторожу коло церкви, на неделю	в҃	
За картою п. войта, за полгарца секту заплатили	д҃	і҃
Февраля двадцать шостого дня, купили дровъ на Грабежъ возы тры, дали зол.	в҃	
До ратуша дровъ возъ шесть, заплатили .	г҃	н҃ї
На Уструшню, возы четыры	а҃	к҃в
До брамы Трысниинской, возы тры . . .	а҃	в҃ї
До брамы Олейной и Дубровенской возы четыры	а҃	н҃ї
За картою п. райцы скарбового, заплатили за пять квартъ вина канаръ секъту, талеры два и ползолотого, чынитъ	г҃ї	ѕ҃ї
Зъ розказаня п. бурмистра и за картою, заплатили за полгарца вина канаръ секъту и за полгарца лагону золотыхъ	з҃	з҃ї
Февраля двадцать осмого дня, плата пляцовымъ, которые стоятъ у брамахъ полевыхъ, Станкевичу, десятнику, на десять человекъ, на неделю дали зол.	к҃	
Казимеру, на десять человекъ, на неделю .	к҃	
Романовскому, на десять человекъ . . .	к҃	
Драганіи, человекомъ трынадцати, по зол. два	к҃ѕ	
Сапрону, на семъ человекъ	д҃ї	
Зъ розказаня п. бурмистра, зъ прыезду коменданта Галецъкого зъ Варшавы, на лекарство коня его дали зол.	а҃	

	Золот.	Осмак.
Купили штабы до направы печи у лазни меской, фунтовъ двадцать чотыры	д҃	к҃д
За перекладане той печки дали	а҃	є҃ї
За коване железа, ковалю дали	а҃	
Маръта первого дня, Корыцынскому, почтъмайстру, за два листы дали	а҃	ѕ҃
За одмыкане двюхъ шкатулъ, слесарю дали .		в҃ї
Купили бервеня на рынку штукъ дванадцать, по осм. пять, заплатили	в҃	
Теслемъ четыремъ, за два дни, по осм. двадцать, и на пироги и на горелку, чынитъ зол. .	ѕ҃	к҃в
Купили дровъ у Папинъ конецъ возъ шесть, дали	в҃	н҃ї
На млынъ дровъ возы четыры	а҃	н҃ї
У браму Ледвееву, возъ пять	в҃	
У браму Выгонскую, возы тры	а҃	ѳ҃
На Дебрю, возы тры	а҃	ѳ҃
Семену, потуремному, возъ сеченыхъ . . .		к҃
Купили овса мерки две, заплатили	в҃	к҃
Марта второго дня, зъ розказаня п. войта, слугамъ меским и пахолкомъ, человекомъ дванадцати, на ситницы, по осм. тры	а҃	ѕ҃
На селедцы, по осмаку, осм.		в҃ї
Пива для нихъ гарцы два, заплатили . .		д҃ї
За картою п. войта, заплатили за полъгарца вина канаръ секту золот	є҃	в҃ї
Зъ розказаня п. войта, студентомъ тремъ дали злотковыхъ тры, чынитъ шелегами . .	г҃	з҃
Зъ розказаня тежъ п. войта, заплатили за чтыры гарцы меду, узятыхъ для маіора и офицеровъ, золот.	д҃	и҃
Зъ розказаня п. бурмистра, купили коня сивого на потребу меcкую, заплатили талеровъ шестнадцать, шелегами чынитъ	р҃д	
Марта третего дня, купили дровъ до ратуша возъ двадцать четыры, заплатили	ѳ҃	н҃ї
Дровъ у браму Дубровенскую, возъ одынъ .		к҃
У браму Шкловскую, городовую, возы два .		к҃д
У Папинъ конецъ, возы чтыры	а҃	н҃ї

	Золот.	Осмак.
Зъ розказаня п. войта, заплатили за гарнецъ вина секъту, узятый до ратуша, зол. . .	и҃	к҃
За картою п. бурмистра, заплатили за гарнецъ вина канаръ секъту, узятый до ратуша, подъ часъ выправы п. райцы до Варшавы. злотковыхъ десять, чынитъ	ї҃	кє҃
Зъ розказаня п. райцы, заплатили за осмъ гарцы пива, набраныхъ на ратушъ рознеми часы	а҃	вї҃
Выправа шляхетного пана Яна Петровича Казановича, райцы места его королевской милости Могилева рочного, скарбового до Варшавы, за радою шляхетныхъ ихъ мстей пановъ маистратовыхъ и зъ сесыи пановъ посполитыхъ, до пана Василія Сидоровича Гука, войта рочного, на тенъ часъ зостаючого у посельстве одъ места у Варшаве, зъ порадою и зъ суплементемъ.		
Мца Марта четвертого дня, зъ розказаня шляхетного п. бурмистра могилевского, купили санки, заплатили зол.	г҃	
Рыбы вялой, становыхъ щупаковъ пять .	д҃	
Иголницы лыкъ десять	д҃	
Ситницъ до сушеня двадцать	в҃	
Пироговъ шестдесятъ, по осмаку . . .	в҃	
Обаранковъ и кмину до оныхъ	а҃	ѕ҃
За направу трехъ шлей, лейцовъ и ренгортовъ скарбовыхъ заплатили зол.	д҃	
За паръ две построиковъ до шлей дали . .		ѕї҃
За подковане коней двухъ скарбовыхъ .	г҃	ѕ҃
Плотна до ворковъ на сухары, локотъ пятнадцать	в҃	г҃
Купили ременя белого за осм.		єї҃
Гунки две на кони заплатили	в҃	єї҃
Купили свечъ сто у дорогу	г҃	ї҃
Купили ботовъ двое комендантомъ, дали . .	и҃	
За подковане коней двухъ заплатили . .	в҃	к҃
За направу пистолета скарбового дали . .	а҃	
Купили перцу полфунта, имъберу полфунта,		

	Золот.	Осмак.
кмину полфунта, дали	а҃	к҃
Оливы фунтъ и чверта и начыне . . .	а҃	ї҃
Олею кварты две и начыне		кд҃
Селедцовъ голяндерскихъ десятки тры .	г҃	
Хлеба резового, бохоны два, по золотому .	в҃	
Ессрыны фунтовъ дванадцать	д҃	
Капусты шыткованой, за осм.		ѕї҃
До тей капусты олею, боровиковъ и перцу за.		ї҃
Начыне до тей капусты, дали		є҃
Цукру голову, фунты тры и полъ . . .	д҃	к҃
Пороху фунтъ одынъ	а҃	є҃
Лядунокъ зъ кулями десятки четыры . . .	а҃	иї҃
Купили пистолеты новые пару зъ олстрами и покровцами талеровъ пять, зол.	лв҃	єї҃
Мыдла фунты два, осм.		ѕї҃
Ремень до дышла заплатили		ѕ҃
Гребла до хондоженя коней, дали . . .	а҃	
Крупъ, квартъ двадцать две	а҃	кє҃
Веровокъ лычаныхъ и пенковыхъ за зол. .	а҃	
Построиковъ пару, леецъ паръ две . .	а҃	
Секеру новую у дорогу, заплатили . . .	а҃	
Купили ренгортъ юхтовый осовитый . . .	в҃	
Уздечку новую, заплатили	а҃	ї҃
За прыправу лагошъ до возка дали . . .		ї҃
Купили ситницъ десять, пироговъ трыдцать	в҃	
Зъ розказаня п. райцы п. Бухвалу отъездного дали злотковыхъ тры, на шеляги . . .	г҃	з҃
Слугамъ мескимъ и пахолкомъ дали . . .	ѕ҃	
Огняникомъ, по осм. десять		к҃
Готовыхъ грошей выличыли п. райцы у дорогу чырвоныхъ золотыхъ штукъ сто, по два талеры и полъзолотого твардой монеты, чынитъ золотыхъ	҂атнд҃	є҃
Итемъ въ розной монеце талер. шестдесятъ .	ткє҃	
Итемъ на росходъ шелегами зол. . . .	р҃	
Зъ розказаня п. бурмистра, на самый выяздъ п. райцы, узели меду гарцы пять, заплатили жыдовце золот.	є҃	єї҃

	Золот.	Осмак.
Купили барылку до того меду, заплатили .	а҃	
Марта пятого дня, зъ розказаня п. войта, Царевичу, подписку, за писане справъ меских, инструкцій до Варшавы п. райцы, заплатили зол. одинъ	а҃	
Сторожомъ ратушнымъ двумъ, на неделю .	д҃	
Савце, сторожу коло церкви, на неделю . .	в҃	
За направу пробоя и прибице ланцуха на мосте подъ брамою Шкловскою городовою . .		еі҃
За направу мушкета кресового дали . . .		ке҃
Зъ розказаня п. бурмистра, возницы п. Есмонта, подстаросцего оршанского, за прывезене пановъ маистратовыхъ зъ господы его дали на гарнецъ меду осм. сорокъ	а҃	і҃
За картою п. войта, заплатили за пять гарцы меду, по осм. двадцать осмъ	в҃	кд҃
Марта шостого дня, за картою п. войта, заплатили за шесть гарцы меду	ѕ҃	ві҃
Купили фляшъ шкляныхъ гарцовыхъ чотыры	а҃	иі҃
За прыправу курка до мушкету кресового .	а҃	
Купили дровъ на Дебрю возъ шесть, дали .	в҃	кд҃
До брамы Ветрной дровъ возы два, дали . .		кд҃
До брамки Ледвеевы, возъ пять	в҃	
Марта семого дня, зъ розказаня п. райцы, дали образъ Пресвятыя Богородицы до одновеня, который стоитъ завше на браме Кролевской, за роботу и злото заплатили	з҃	еі҃
Купили оливы до шмарованя зегару за . .		еі҃
За пиво, гарцовъ дванадцать, узятыхъ на ратушъ розными часы, заплатили зол. . . .	к҃	д҃
Купили овса мерокъ пять, заплатили . .	ѕ҃	к҃
Мирону, сотнику Выгонскому, за дрова што онъ выдалъ, купуючы розными часы, будучы на варте сотъни его, оддали ему	л҃	г҃
За картою п. войта, заплатили за тры гарцы меду, узятыхъ до ратуша	г҃	
Сотникомъ Луполовскимъ, за осмъ возъ		

	Золот.	Осмак.
дровъ, купленыхъ презъ нихъ на варте, дали .	г҃	ѕ҃
Марта осмого дня, плата пляцовымъ, у брамахъ полевыхъ стоячымъ на варте:		
Станкевичу, десятнику, на десять человекъ .	к҃	
Казимеру, на десять человекъ	к҃	
Романовскому, на десять человекъ . . .	к҃	
Драганін, человекомъ трынадцати	кѕ҃	
Сапрону, на семъ человекъ	ді҃	
За роботу коморки потребной у турме . .	д҃	
Горелки полгарца, заплатили	а҃	в҃
Марта девятого дня, Корыцинскому, почтъмайстру за тры листы заплатили	а҃	кд҃
Купили дровъ сеченыхъ возъ до турмы .		к҃
Дровъ у Папипъ конецъ, на берегъ, возы чтыры	в҃	ві҃
Дровъ на Дебрю, возы два, дали . . .	а҃	
На млынъ дровъ возы тры	а҃	еі҃
На Уструшню, возы чтыры	в҃	
За тры гарцы пива, узятыхъ до ратушу .		ѕі҃
Марта десятого дня, зъ розказаня п. бурмистра, слугамъ меским, человекомъ дванадцати, взглядомъ працы, дали на ситницы . .	а҃	ѕ҃
На селедцы дали имъ же осм.		ві҃
Пива для нихъ гарцы два, осм.		аі҃
Купили дровъ на Дебрю возы тры, дали .	а҃	ві҃
На Грабежъ дровъ возы тры	а҃	иі҃
У браму Дубровенскую возъ одынъ . . .		к҃
На Уструшню возъ шесть	в҃	ві҃
Зъ розказаня п. бурмистра, готовали дерево на поренчы одъ ганку ратуша до цекавзу мурованого теслемъ тремъ, за тры дни заплатили золотыхъ	ѕ҃	
По два пироги на день, выдали осм. . .		иі҃
Горелки, кварты тры, заплатили	а҃	иі҃
Купили келиховъ крышталовыхъ до вина .	г҃	з҃
Еще купили келихъ спорый крышталовый, дали	в҃	е҃
Того жъ дня, прышедшы панове маистрато-		

	Золот.	Осмак.
вые зъ замку одъ папа енарала, казали сыскать вина полгарца канаръ секту, заплатили	є҃	і҃
Обаранковъ купили за осм. тры . . .		г҃
Марта одынадцатого дня, плата пляцовымъ. стоячымъ у брамахъ городовыхъ, человекомъ десяти, по зол. чотыры на две недели, дали . .	м҃	
Огнянникомъ двумъ, на две недели	и҃	
Сторожомъ ратушнымъ двумъ, на неделю .	д҃	
Савце, сторожу коло церкви, на неделю . .	в҃	
Зъ розказаня п. бурмистра, слугамъ меским, взглядомъ працы ихъ, на ситницы дали .	а҃	ѕ҃
За шесть гарцы меду, набраныхъ до ратуша.	а҃	к҃
Марта дванадцатого дня, зъ розказаня п. войта, на похованe Гаврылы, сторожа крамного, дали	в҃	
Купили дровъ на Грабежъ возы тры, дали .	а҃	ѕ҃
Подъ Гвоздовку, возы тры, заплатили . .	а҃	ѳ҃
На Дебрю возы тры	а҃	ѳ҃
У браму Дубровенскую, возы два	а҃	
За перековане коней двухъ скарбовыхъ дали	а҃	иі
Купили дровъ у браму Олейную возы два .		гл҃
Сторожомъ крамнымъ дровъ возъ шесть . .	в҃	ві
За картою п. войта, заплатили за полтора гарца вина канаръ секту, золот.	зі	з҃
Марта трынадцатого дня, зъ розказаня п райцы, за писане картокъ на сесыю дали . .	в҃	
За писане сесыи Царевичу заплатили . .		к҃
Свечъ купили до ратуша подъста, дали . .	а҃	єі
Горелки, полкварты перегону, полкварты простой, узятой на ратушъ, заплатили	а҃	
За гарцы тры пива заплатили		ѕі
Марта чотырнадцатого дня, плата пляцовымъ, у брамахъ полевыхъ стоячымъ, Станкевичу десятнику, на десять человекъ, по зол. два на неделю, всимъ чынитъ зол.	к҃	
Казимеру, десятнику, на десять человекъ .	к҃	
Романовскому, на десать человекъ . . .	к҃	
Драганіи, человекомъ трынадцати	кѕ	
Сапрону, на семъ человекъ	ді	

	Золот.	Осмак.
Марта пятнадцатого дня, купили дровъ у Паниъ конецъ возъ чотыры, дали	в҃	
Купили дровъ у цехъ кушнерскій для погреваня варты пляцовой, которые вартуютъ презъ ночъ у ганку ратушнымъ, возы два, дали .	а҃	
Семену, до турмы, возъ сеченыхъ, дали . .		кв
На Уструшню, возы тры	а҃	иі
Скурку купили до бубна, дали		ѕі
Замокъ купили до турмы, заплатили . . .	а҃	
Зъ розказаня п. бурмистра, законникомъ монастыра братского, на прозбу отца игумена, въ день явленія иконы Пресвятой Богородицы, на процессыю, для гостей на рыбу, дали зол. десять	і҃	
За два листы Корыцынскому заплатили . .	а҃	ѕ҃
Паперу купили доброго и подлейшого на протоколъ до канцелярыи, заплатили	а҃	ѕ҃
Марта семънадцатого дня, купили дровъ у браму Ледвееву, возъ пять, заплатили . . .	в҃	
Дровъ на млынъ, возы тры, заплатили . .	а҃	ѳ҃
На Дебрю, на тры мейсца, возъ девять . .	г҃	иі
На Уструшню возы четыры	а҃	иі
До брамы Дубровенской, возы два . . .		кѕ
До брамы Шкловской, возъ одынъ . . .		гі
Марта осмнадцатого дня, зъ розказаня п. райцы, купили тарчыцъ двадцать на мостъ у избе, ведле лазни меской стоячой, осовитыхъ, по осм. двадцать	ѕ҃	к҃
За намощене тоей избы, тесли дали . . .	а҃	
Сторожомъ ратушнымъ двумъ, на неделю .	д҃	
Сторожу коло церкви, на неделю дали . .	в҃	
За картою п. войта, заплатили за полъгарца вина канаръ секту злотковыхъ пять . . .	є҃	ві
За направу замковъ трехъ скарбовыхъ дали	а҃	к҃
За пиво, набраное до ратуша розными часы, за гарцовъ шесть, заплатили зол.	а҃	в҃
Марта двадцатого дня, зегармистру купили полфунта оливы до зегару		єі
Дровъ у браму Ветрную возъ, заплатили .		ві

	Золот.	Осмак.
Кликуну Артему за закликъ абы быдла не пускано подъ валъ городовый, дали		в҃і
Купили дровъ у браму Олейную возы два .	а҃	і҃
Зъ розказаня п. бурмистра, выслали коменданта Халюту на шляхъ виленскій, за Головчынъ, пытаючысе о немецкой пехоте, на страву дали ему зол.	а҃	
Марта двадцать первого дня, плата пляцовымъ, у вале полевымъ вартуючымъ, Станкевичу, десятнику, на десять человекъ	к҃	
Казимеру, десятнику, на десять человекъ .	к҃	
Романовскому, на десять человекъ . . .	к҃	
Драганіи, человекомъ трынадцати . . .	к҃ѕ	
Сапрону, на семъ человекъ	д҃і	
За картою п. войта, за пять гарцы меду, по золотому, заплатили зол.	є҃	
За картою тежъ п. войта, за полгарца вина секъту заплатили злотковыхъ четыры . . .	д҃	і҃
Марта двадцать второго дня, зъ розказаня п. райцы, Габрынскому, стрелцу, купили боты, абы уставичъне пилъновалъ коло валу городового зъ мушкетомъ, заплатили	г҃	є҃і
Купили ему пороху полфунта и олову фунтъ .		к҃н
Дровъ купили у Папинъ конецъ возы тры .	а҃	н҃і
Дровъ у брамку Ледвееву возы два . . .	а҃	
Подъ Гвоздовку, возы два		к҃н
Зъ розказаня п. войта, слугамъ мескимъ и паходкомъ, взглядомъ працы ихъ, на ситницы по осм. тры, дванадцати человекомъ	а҃	ѕ҃
На пива гарцы два		д҃і
Купили гребло до охондоженя копей скарбовыхъ	а҃	г҃
Марта двадцать третего дня, зъ розказаня п. войта, слугамъ мескимъ, взглядомъ працы ихъ на ситницы дали по осм. тры . . .	а҃	ѕ҃
Сницарю, за две дощечъки на шалки малые, до важницы дали	а҃	н҃і
За роботу коромысла до тыхъ шалекъ . .	г҃	
Седляру Өедору дали до оправы кулбаки,		

	Золот.	Осмак.
люндышу локотъ, заплатили	г҃	а҃
Табенки, потребы, стремены	г҃	є҃і
За роботу кулбаки заплатили зол. . . .	є҃	
За направу мушкета кресового дали . . .		є҃і
Купили фляшъ шкляныхъ гарцовыхъ шесть .	в҃	в҃і
Свечъ купили до ратуша полъста, дали . .	а҃	к҃
За направу коляски поедынковой дали . .	а҃	
Марта двадцать четвертого дня, зъ розказаня п. войта, стороҗомъ крамнымъ, человекомъ десяти, на другую чверть дали по золот. чотырнадцать, усимъ чынитъ	р҃м	
Мистру купили боты на другую чверть . .	д҃	
Купили боты добышу на другую чверть . .	г҃	і҃
Зъ розказаня п. войта, слугамъ мескимъ и пахолкомъ, человекомъ дванадцати, взглядомъ працы ихъ, на ситницы по осм. шесть . . .	в҃	в҃і
На пива гарцы два, дали осм.		д҃і
Цыкляромъ двумъ, на другую чверть дали по зол. трынадцать, чынитъ золот.	к҃ѕ	
Дровъ купили еловыхъ сухихъ возы тры, дали	є҃	
У браму Шкловскую дровъ возы два . . .	а҃	
На Уструшню возы тры	а҃	в҃і
На Дебрю дровъ возы тры	а҃	в҃і
До канцелярыи купили паперу либры две .	а҃	і҃
За одковане секеры до рубаня дровъ дали .		н҃
Марта двадцать пятого дня, плата пляцовымъ, будучымъ у брамахъ городовыхъ, человекомъ десяти, по зол. четыры, на две недели, дали всимъ зол.	м҃	
Огнянникомъ двумъ, на две недели . . .	н҃	
Сторожомъ ратушнымъ двумъ на неделю .	д҃	
Савце, сторожу коло церкви, на неделю . .	в҃	
Зъ розказаня п. бурмистра, купили окуней жывыхъ десятки тры, которыхъ отнесли отцу епископу, просячы благословеня и молитвы по всихъ церквахъ за путышествіе, заплатили зол.	г҃	з҃
Священникомъ церквей девяти, на предме-		

	Золот.	Оскак.
стю стоячыхъ, по ползолотого	д҃	єі҃
Бакаларомъ девяти, по осм. шесть	а҃	кд҃
Паламаромъ девяти, по осм. тры		кз҃
Буцевскому, уставнику спаскому		єі҃
Марта двадцать шостого дня, купили галясу полфунта на атраментъ		кд҃
Купили дровъ у браму Дубровенскую возы два	а҃	ѕ҃
Дровъ до турмы возъ сеченыхъ . . .		к҃
До брамки Ледвеевой возы два	а҃	
На Грабежъ дровъ возы два	а҃	і҃
До брамы Виленской, возы два	а҃	ѕ҃
До брамы Шкловской полевой, возы два . .	а҃	
Марта двадцать осмого дня, плата шляцовымъ, стоячымъ у вале полевымъ, Станиславу, десятнику, на десять человекъ, по золот. два на неделю, дали	к҃	
Казимеру, на десять человекъ	к҃	
Романовскому, на десять человекъ	к҃	
Драганіи, человекомъ трынадцати, зол. . .	кѕ҃	
Сапропу, на семъ человекъ	ді҃	
Купили дровъ подъ Гвоздовку, возы два, дали	а҃	ѕ҃
На Дебрю, противъ ул. Миколской, возы два	а҃	
У Папинъ конецъ дровъ возы четыры . . .	в҃	
На Уструшню, возы два	а҃	
У браму Олейную, возы два		ки҃
Марта трыдцатого дня, за справоване коней двухъ скарбовыхъ татарыну дали		кд҃
На лекарство до коня дали ему		єі҃
Зъ розказаня п. бурмистра, слугамъ и пахолкомъ на ситницы, взглядомъ працы ихъ зебраня пановъ посполитыхъ на ратушъ для ухвалы складанки на жолнеровъ, человекомъ дванадцати, дали	а҃	ѕ҃
За селедцы и за пиво осм.		кв҃
Того жъ часу, не росходячы панове радные, такъ и посполство зъ ратуша день и ноцъ, набрали для пановъ радныхъ пива гарцы девять, заплатили золотыхъ	а҃	иі҃

	Золот.	Оскак.
Горелки набрали, перегону кватерокъ пять и простой кватерокъ пять, заплатили	в҃	єі҃
Зышедшы зъ ратуша п. войтъ, зъ паномъ Ганкевичемъ выпили горелки за осм.		к҃
Марта трыдцать первого дня, зъ розказаня п. райцы, купили боты Артему кликуну, заплатили золот.	г҃	і҃
Дровъ у браму Дубровенскую возы два . .	а҃	
На Уструшню, возы тры, по осм. осмнадцать	а҃	кд҃
За прекозане коня скарбово дали		ві҃
Купили дровъ на Грабежъ возы два . . .	а҃	
Зъ розказаня п. войта узели гарнецъ меду до ратуша для п. Хомича, заплатили	а҃	
Зъ розказаня п. войта, змовили две скрыни на телегахъ робить, для звезеня земли зъ рынштоковъ, заплатили зол.	и҃	
Подосковъ паръ две до тыхъ телегъ, дали .	а҃	
За окование тыхъ телегъ заплатили . . .	г҃	
За прыробене ключа до вежы заплатили . .		ке҃
Того жъ дня, ихъ млсть панове маистратовые не одходили на обедъ до домовъ зъ ратуша въ пилныхъ справахъ месскихъ, теды, зъ розказаня п. бурмистра, купили рыбы вялой на обедъ щупаковъ двухъ становыхъ, заплатили осм. .		кд҃
Селедцовъ голяндерскихъ пять		єі҃
Есетрыны фунты тры		кз҃
Пива гарцы тры, пироговъ шесть, ситницы две		ки҃
Прышли ихъ млсть панове маистратовые зъ замку и п. шафаръ п. енерала и п. Невядомскій, тломачъ, для отобраня грошей, на ратушъ, теды, зъ розказаня п. войта, узели для ихъ вина полгарца канаръ секту, заплатили шелег. .	є҃	ві҃
Меду гарцы два, по зол. и осм. два . . .	в҃	д҃
Пива тежъ узели гарцы два		гі҃
Мца Апреля первого дня, зъ розказаня п. бурмистра, наняли поденщыковъ человекъ пятнадцать до угребаня грязи на улицахъ зъ бруку, заплатили зол.	з҃	

	Золот.	Грош.
Купили лопатъ дванадцать до тей работы .	а	ѕ
Сторожомъ ратушнымъ двумъ па неделю . .	л	
Сторожу коло церкви па неделю дали . .	к	
Слугамъ мескиъ и пахолкомъ, человекомъ дванадцати, взглядомъ працы ихъ, дали на ситницы золот.	а	ѕ
Пива для нихъ же гарцы два дали . . .		аі
За картою п. войта, за гарнецъ меду заплатили	а	
За картою п. бурмистра, дали п. райцы Боухвалу къ святу Воскресенія Господня . . .	г	
Зъ розказаня п. райцы, заплатили за две кватерки горелки простой и оковитой, узятой на ратушъ осм.		еі
За два гарцы пива заплатили		аі
Зъ розказаня п. бурмистра, слугамъ мескимъ и пахолкомъ, взглядомъ працы ихъ зберання пановъ радныхъ для датку складанки, дали по осм. тры, чынитъ	в	ѕ
Имъ же на селедцы дали осм.		кі
Пива для нихъ гарцы два, заплатили . . .		аі
Пляцовымъ, которые стоятъ у дверяхъ на ратушы, дали		ѕ
Презъ ночъ и день набрали пива на ратушъ для пановъ радныхъ гарцы девять, заплатили .	а	иі
Купили дровъ у браму Олейную возы два . .	а	
До турмы дровъ возъ сеченыхъ		к
Зъ розказаня п. войта и за ведомостю п. райцы скарбового, справовали барву новую, ведлугъ звычаю давного, слугамъ мескимъ, къ святу Воскресенія Господня.		
Купили тузынку Ивку десятнику локтей четыры и чверть, Аниску локтей четыры и чверть, Цалабану, Кондрату, Гарасиму, Осипу, Прохору, Автушку, по локтей чотыры кождому; Казимеру Свинарскому тежъ локтей чотыры; всего того тузынку одмерыли локтей трыдцать шесть и полълоктя, по злотковыхъ пять, чы-		

	Золот.	Грош.
нитъ талеровъ трыдцать и тынфы два и полъзолотого, шелегами	рз	к
Десятому слузе Семену, потуремному, купили люндышу простого, по полталерка, заплатили золот.	оі	еі
На прыправу тымъ же слугамъ вышъпоменепымъ, всимъ человекомъ десяти, дали по золотыхъ тры, чынитъ золотыхъ	л	
На прешыте барвы старой, такъ рочной, зъ кунтушовъ на жупаны, каждому по золотому и осм. пятнадцать, человекомъ десяти чынитъ золотыхъ	еі	
Справовали барву пляцовымъ, которые стоятъ завше у брамахъ городовыхъ, зъ сукна небеского, шиптуху, которое намъ подано отъ пановъ шафаровъ прошлорочныхъ, штуки тры, замерыли локтей семъдесятъ четыры; по стемпованю того сукна вышло локтей шестдесятъ осмъ и полъ. Зъ того сукъна одмерыли на либерыю пляцовымъ человекомъ семи, кождому по локтей шестъ; огняникомъ двумъ на либерыю по локтей шестъ.		
Купили киру жолтого до тыхъ либерый девяти, локтей двадцать, по золотому и осм. тры, заплатили золот.	кв	
На ници кравцу до каждой либерыи дали по осм. тры, чынитъ золотый	а	
Купили ременя до завлеканя гербовъ цыновыхъ до либерый, за осм.		еі
Купили гафтекъ до либерый		ѕ
За роботу либерый кравцу, отъ штуки по золотому и осм. пятнадцать, заплатили . . .	еі	
Справовали барву Андрею Белеевскому, вахмистру отъ тыхъ вышъписаныхъ жолнеровъ, купили тузынку локтей чтыры и полъ, заплатили золотыхъ	кд	аі
За шнурокъ и потребы до того кунтуша . .	г	
За роботу, кравцу заплатили золот. . . .	к	
Справовали барву Авсею Салышу, добошу,		

	Золот.	Осмак.
купили людышу зеленого на либерыю локтей шестъ, заплатили зол.	ка	к
Киру жолтого на закладки, зол.	в	ѕ
Пасаманъ пстрыхъ локтей трыдцать . . .	д	
На жупанъ томужъ добошу, шиптуху того жъ бланкитного, поданого одъ прошлорочныхъ шафаровъ, одъ остатку, локтей пять.		
Гузики то того жупана заплатили		еі
Шнурка и гапликовъ, за осм.		і
Тому жъ добошу купили сукна на убіоры локтей два и чверть, заплатили	ѕ	ві
За роботу кравцу заплатили	д	к
Купили ему шапку, дали	в	еі
Купили боты чырвоные, заплатили . . .	г	
Справовали барву цекляру, купили тузынку локтей четыры и полъ, дали	кд	ді
Купили потребы одъ шмухлера, дали . . .	в	
Шнурка едвабного локтей осмнадцать . .	а	ке
Купили ему сукъна на убіоры чырвоного, локтей два и полъ, заплатили	и	д
За роботу куптуша и убіоровъ заплатили .	в	
Купили ему шапку баранковую, дали . .	д	
Купили поясъ гарусовый, заплатили . . .	в	е
Справовали барву Степку, цекляру, купили тузинку на кунтушъ локтей чтыры и полъ, заплатили золотыхъ	ід	ді
За потребы шмухлеру заплатили	в	
Шнурка едвабного локтей осмнадцать . .	а	кд
На убіоры купили сукна чырвоного локти два и полъ, по злотковыхъ тры, чынитъ . .	и	д
За роботу кравцу заплатили	в	
Купили ему же шапку баранковую, дали . .	д	
Поясъ гарусовый купили заплатили . . .	в	е
Справовали барву мистру, купили людышу зеленого локтей шесть, заплатили талеры тры и злотковыхъ два, чынитъ	ка	к
Купили киру белого локти два, на закладки до той сукни верхней, по золотому и осм. два, чынитъ золотыхъ	в	д

	Золот.	Осмак.
За петлицы шмуклерце заплатили		к
Сукна купили чырвоного на жупанъ и на убіоры локтей осмъ, по злотковыхъ тры, чынитъ шелегами золотыхъ	кѕ	
Плотна на подшыце жупана локтей девять, по осм. пять, чынитъ	а	еі
Шнурка жычкового на обе сукни за . . .		и
Гапликовъ и ницей на тые сукни		еі
Гузиковъ до жупана тузына полтора . . .		иі
За роботу верхней сукни и жупана и убіоровъ кравцу заплатили зол.	г	
Купили ему шапку кармазыновую баранковую, заплатили злотковыхъ пять, чынитъ . .	е	ві
Поясъ гарусовый зеленый, заплатили . . .	в	е
Купили ему шаблю и обухъ, дали зол. . .	ѳ	
Зъ розказаня п. бурмистра, ведлугъ давного звычаю, дали ему на хлебъ	в	еі
Справовали барву пушкаремъ, купили сукна цемнозеленого людышу, человекомъ шести, по локтей пять и полъ кождому; всего того сукъна отмерыли локтей тридцать и три, по золот. тры и осм. пять, заплатили зол. . . .	рд	еі
На прыправу до того сукна кождому дали по зол. два и осм. пятнадцать, зол.	еі	
Семену пушкару купили свиту, дали . . .	з	
На хлебъ ему дали зол.	а	еі
Справовали барву Федору, дворнику, за кунтушъ тузинковый, которого не справляли, але онъ грошми отобралъ, пораховавшы сукню и зъ приправою и зъ роботою, дали золотыхъ .	і	
На жупанъ тому жъ Федору, дворнику, купили сукна керъного локтей пять по злотковыхъ четыры, чынитъ шелегами	ка	к
Полотна на подшыце локтей осмъ	в	д
Шнурка едвабного локтей пятнадцать . .	а	еі
Гузики до жупана едвабные заплатили . .		еі
На ници и гаплики дали осм.		и
Закладки подъ караваши заплатили . . .		і

	Золот.	Осмак.
За роботу кравцу заплатили	к҃	
Купили шапку Федору, дворнику, дали . .	ѕ҃	є҃і
Убіоръ тежъ ему не справовали; пораховавшы сукно и зъ работою, дали грошми . . .	ѳ҃	
Справдяли барву Максиму, за кунтушъ, которого ему не справляли, тежъ пораховавшы сукно и зъ прыправою и зъ работою, дали ему грошми золот.	к҃а	
Купили ему шапку баранковую, кармазыновую	з҃	
Апреля третего дня, зъ розказаня п. войта, слугамъ мескимъ и пахолкомъ, человекомъ дванадцати, на ситницы дали	а҃	ѕ҃
На пива гарцы два и на селедцы дали . .		к҃в
Апреля четвертого дня, плата пляцовымъ у брамахъ полевыхъ, Станкевичу, на десять человекъ, по зол. два, чынитъ	к҃	
Казимеру, на десять человекъ	к҃	
Романовскому, на десять человекъ	к҃	
Драганіи замковой, человекомъ трынадцати .	к҃ѕ	
Сапрону, на семъ человекъ	д҃і	
Зъ розказаня п. войта, слугамъ мескимъ и пахолкомъ, человекомъ дванадцати, взглядомъ працы ихъ, на весь день дали зол. . . .	в҃	в҃і
Апреля пятого дня, купили дровъ у браму Шкловскую возы два, по осм. осмнадцать .	а҃	ѕ҃
До брамы Олейной возы два	а҃	ѕ҃
Зъ розказаня п. войта, слугамъ мескимъ и пахолкомъ, человекомъ дванадцати, на ситницы, на селедцы и на пиво дали всимъ по осм. шесть, чынитъ	в҃	в҃і
Зъ розказаня п. бурмистра, за намощене театру у церкви братской для отправы у Четвертокъ Великій отцу епископу умываня ногъ, теслемъ, человекомъ тремъ, за полтора дня, заплатили зол.	г҃	
Горелки для нихъ подгарца дали . . .	а҃	в҃
Купили гвоздя осовитого копу, дали . . .	а҃	

	Золот.	Осмак.
За одвезене и прывезене тарчыцъ дали . .		ѕ҃
За роботу бляхи до избицы у браме Полевой .	а҃	
Зъ розказаня п. войта, за тры гарцы пива, узятыхъ на ратушъ, заплатили		ѕ҃і
Купили свечъ до ратуша полъста, дали . .	а҃	к҃
Зегармистру полфунта оливы до шмарованя зегару, заплатили осм.		є҃і
Апреля третего дня, зъ розказаня п. райцы, дали п. Бухвалу за працу хоженя до замку .	а҃	
Купили дровъ у браму Пашинскую возы два .		к҃д
У браму Ветреную возъ сеченыхъ . . .		к҃
У браму Олейную возъ сеченыхъ		к҃
У браму Ледвееву возъ соломы на будку .		в҃і
Слугамъ мескимъ и пахолкомъ, человекомъ дванадцати, на всю страву	в҃	в҃і
Апрѣля семого дня, зъ розказаня п. войта и за ведомостю п. райцы скарбового, паномъ старостомъ и шафаромъ братства молодшого на справоване барвы дорочней спевакомъ дали шелегами зол. сто	р҃	
Зъ розказаня п. бурмистра, слугамъ мескимъ и пахолкомъ, человекомъ дванадцати, взглядомъ працы ихъ, на страву дали по осм. шесть, чынитъ всимъ зол.	в҃	в҃і
Дровъ у браму Дубровенскую возы два . .	а҃	
Апреля осмого дня, зъ розказаня п. войта, слугамъ мескимъ, ведлугъ давного звычаю, человекомъ девяти, къ святу Воскресенія Господня, по золотому, дали зол.	ѳ҃	
Пахолкомъ двумъ, по золотому, зол. . . .	в҃	
Федору, дворнику, и Максиму, по золотому .	в҃	
Клику, Артему, золот. одинъ	а҃	
Отцу клепачу на свято дали зол.	а҃	
Купили до турмы дровъ возъ сеченыхъ . .		к҃а
У браму Шкловскую дровъ возъ одинъ . .		ѕ҃і
Купили фляшъ шкляныхъ гарцовыхъ шесть, по осм. дванадцать, заплатили	в҃	в҃і
Купили дровъ у брамку Ледвееву возы два .	а҃	

	Золот.	Осмак.
На Вструшню дровъ возы два, дали . . .	а҃	
Плата пляцовымъ, у брамахъ городовыхъ зостаючымъ, человекомъ десяти, по золотыхъ четыры на неделю кождому, дали всимъ золот. .	м҃	
Огнянпкомъ двумъ, на две недели дали . .	и҃	
Сторожомъ ратушнымъ двумъ, на неделю .	д҃	
Савце, сторожу коло церкви, дали зол. . .	в҃	
Зъ розказаня п. бурмистра, купили пороху, стрелять на трыумфъ на Воскресеніе Господне до церкви братской и до косцела фары, по осмнадцать фунтовъ до церкви и до косцела, всихъ фунтовъ трыдцать шесть, по золотому и осм. десять, чынитъ золотыхъ	ми҃	
Итемъ еще на побудокъ зъ великой гарматы, на браме Ветреной, стрелять разъ, пороху фунтовъ осмъ, заплатили зол.	і҃	к҃
Купили паперу до пасыпаня пороха . . .		д҃
Пушкаромъ надгроды дали осм.		еі҃
Зъ розказаня п. войта и за ведомостю п. райцы скарбового, слугамъ мескимъ и пахолкомъ, человекомъ дванадцати, на хлебъ, взглядомъ працы ихъ, што денного не маючы выжывеня, дали по золотому	ві҃	
Студентомъ вендровнымъ зъ Кіева дали .	в҃	
Зъ розказаня п. войта, подпискомъ тремъ, ведлугъ реестровъ прошлорочныхъ, ко святу Воскресенія Господня, дали золот.	і҃	
Апреля одинадцатого дня, плата пляцовымъ, которые зостаютъ у брамахъ полевыхъ, десятнику Станкевичу, на десять человекъ на неделю, дали зол.	к҃	
Казимеру, на десять человекъ, по зол. два .	к҃	
Романовскому, на десять человекъ . . .	к҃	
Драганіи, человекомъ трынадцати	кѕ҃	
Сапрону, на семъ человекъ	ді҃	
За направу мушкета кресового дали . . .	а҃	є҃
Дровъ у Папинъ конецъ возы два, дали . .	а҃	
За два листы Корыцинскому заплатили . .	а҃	ѕ҃

	Золот.	Осмак.
Купили дровъ на Дебрю, на тры мейсцы, подъ Гвоздовку, противъ улицы Миколской и на Грабежъ, возы тры, заплатили	а҃	єі҃
У браму Шкловскую полевую, возы два . .	а҃	
Апреля пятнадцатого дня, зъ розказаня п. войта и за картою, за два гарцы меду, узятыхъ до ратуша, заплатили	в҃	
Горелки кватерки две простой и оковитой .		єі҃
За пива гарцы два заплатили		аі҃
Сторожомъ ратушнымъ двумъ на неделю . .	д҃	
Апреля семънадцатого дня, зъ прыезду п. Василія Сидоровича Гука, войта, зъ Варшавы, зберали сесыю для прыслуханя реляцыи одъ паковъ пословъ, за писане картокъ подпискомъ заплатили зол.	в҃	
За тры гарцы пива, узятыхъ до ратуша подъ часъ сесыи, заплатили осм.		ѕі҃
Того жъ часу, по ранней сесыи, зышли панове маистратовые до скарбцу, зыскали, зъ розказаня п. войта, вина секъту гарнецъ, заплатили злотковыхъ осмъ, шелегами чынитъ зол. .	и҃	к҃
Меду зыскали гарцы три на охочыхъ пановъ радныхъ, такъ и посполитыхъ, дали . .	а҃	ѕ҃
Обаранковъ вупили за осм.		кі҃
Пива гарнецъ, заплатили		ѕ҃
Зъ розказаня п. войта, слугамъ мескимъ и пахолкомъ, взъглядомъ працы ихъ, человекомъ дванадцати, на ситницы и на пиво дали имъ осм.	а҃	иі҃
Апреля осмънадцатого дня, плата пляцовымъ у брамахъ полевыхъ: Станкевичу, десятнику, на десять человекъ на неделю . . .	к҃	
Казимеру, на десять человекъ, зол. . . .	к҃	
Романовскому, на десять человекъ, зол. . .	к҃	
Драганіи, человекомъ десяти	к҃	
Зъ розказаня п. войта и за картою, за полкварты перегону и кватерку простой, браныхъ до ратуша, заплатили		кє҃
Меду, гарцы тры, по золотому	г҃	
Апреля девятнадцатого дня, зъ розказаня		

	Золот.	Осмак.
п. войта, зберали па сесыю до ратуша, для ухвалы складанки на выплацене порцыи жолнерской, за писане картокъ канцелярыстомъ заплатили	в҃	
Купили свечъ полдесятка, дали		є҃
Купили свечъ до ратуша десятковъ четыры .	а҃	і҃
Зъ розказаня п. войта, слугамъ мескимъ, пахолкомъ, огняникомъ, пляцовымъ, человекомъ шестнадцати, што зберали пановъ радныхъ и посполитыхъ и стояли презъ ночъ и день на ратушу, по осм. шесть, дали всимъ зол. . .	г҃	ѕ҃
Зъ розказаня п. войта, за пиво, за гарцовъ девять, набраныхъ на ратушъ для пановъ радныхъ заплатили зол.	г҃	кд҃
За картою п. войта, за полкварты перегону и полкварты простой заплатили	а҃	
За гарнецъ меду заплатили	а҃	
Караватокъ, снопковъ тры, заплатили . .		ѳ҃
За писане сесыи Царевичу дали	а҃	
Апреля двадцатого дня, зъ розказаня п. войта, слугамъ мескимъ и пахолкомъ на ситницы дали по осм. тры	а҃	ѕ҃
Огняникомъ двумъ, пляцовымъ двумъ .		кі҃
Зъ розказаня п. райцы, за роботу окрыця коло образу Пресвятыя Богородицы на браме Кролевской, по осм. двадцать за день, заплатили золотыхъ	в҃	
Горелки кварту и пироговъ шесть имъ же .		кв҃
Гвоздя купили гонтового копъ тры дали .		иі҃
Латного гвоздя копу, заплатили		кі҃
Плата пляцовымъ, у брамахъ городовыхъ стоячымъ, человекомъ десяти, по зол. чотыры на две недели, дали зол.	м҃	
Огняникомъ двумъ, на две недели	и҃	
Сторожомъ ратушнымъ, на неделю . . .	д҃	
Сторожу коло церкви, на неделю	в҃	
Зъ розказаня п. войта, за подчищане орловъ у ратушу на доле и на горе заплатили золотыхъ	к҃	

	Золот.	Осмак.
Купили имъ горелки гарнецъ, до той работы потребной, заплатили	в҃	д҃
Купили имъ свечъ десятки тры до тей роботы поцъпей, заплатили зол.	а҃	
За писане инотестенцыи паномъ раднымъ и паномъ посполитымъ, ордынованымъ до выбераня складанки зъ мещанъ могилевскихъ на выплацене порцыи жолнерской, Царевичу заплатили золот.	а҃	
Апреля двадцать третего дня, купили овса мерокъ сорокъ, по золотому и осм. тры, заплатили золот.	мд҃	
Купили каменя до направы печы у лазни меской возъ пять, дали	в҃	еі҃
Купили штабы до направы старого железа перегорелого фунтовъ двадцать, по осм. шесть, заплатили зол.	д҃	
За три возы глины заплатили		иі҃
За прывезене цеглы скарбовой зъ Путятиной каменицы возъ двухъ, дали		і҃
За роботу печуромъ заплатили зол. . . .	л҃	
На горелки кварту и пироги имъ выдали .		к҃
Помочнику за день заплатили		еі҃
Ковалю за перековане железа заплатили .	а҃	
За набіяне бочокъ и шафликовъ дали . .	а҃	
Апреля двадцать четвертого дня, зъ розказаня п. войта, зберали сесыю повторе для ухвалы складанки на выплацене порцыи жолнерской, за писане картокъ подпискомъ дали зол. .	в҃	
На свечы и на паперъ дали имъ же . . .		кі҃
Слугамъ, человекомъ дванадцати, зъ розказаня п. войта, на ситницы дали золот. . . .	а҃	ѕ҃
Купили свечъ до ратуша полъста	а҃	к҃
За одмыкане шафы у судовой избе на ратушу и прыробене ключа дали		к҃
Апреля двадцать пятого дня, плата пляцовымъ, у брамахъ полевыхъ стоячымъ:		
Десятнику Станкевичу, на десять человекъ, по зол. два на неделю, дали зол.	к҃	

	Золот.	Осмак.
Казимеру, на десять человекъ, по зол. два .	к҃	
Стефану, на десять человекъ	к҃	
Драганіи, человекомъ десяти, по зол. два . .	к҃	
Зъ розказаня п. войта, слугамъ мескимъ и пахолкомъ, человекомъ дванадцати на снедане .	а҃	ѕ҃
Ихъмсть панове шляхетный магистратъ ходили до его милости отца Пулъховского, епископа белоруского, просечы о выгоде месту грошей, талеровъ тысечу, купили кореня на полмисокъ:		
Перцу фунтъ, имъберу фунтъ	в҃	к҃
Кмину фунтъ, рыжу фунтъ	а҃	д҃і
Розынекъ великихъ и малыхъ фунты два .	а҃	к҃
Мигдалъ фунтъ, гвоздикъ лоты два . . .	в҃	д҃і
Шафрану лотъ зол.	в҃	
Цукру голову фунты тры	д҃	
Вина секъту гарцы два, шелегами чынитъ .	з҃і	і҃
Апреля двадцать шостого дня, по розесланю картокъ паномъ посполитымъ на сесыю дня завчорайшого, теды панове посподство не зебрали; одъ дня завчорайщого одложили на день сегоднейшій, зъ розказаня п. войта, знову картки писали посполитымъ, подъ виною, заплатили за картки подписку	в҃	
Пива на тенъ часъ набрано до ратуша для пановъ радныхъ гарцовъ шесть, зол.	а҃	в҃
Сотникомъ и бирчымъ всимъ, сотенъ пятнадцати, ведлугъ розказаня п. войта, абы переписали вси сотни, веле естъ домовъ, не минаючы жадного, юрздыкъ ксендзовскихъ и поповскихъ, шляхецкихъ и жыдовскихъ и чарнецкихъ, купили паперу либру, которую выдали на вси сотни, дали осм.		к҃
Писаромъ кождое сотъни, што переписывали, кождому по осм. пятнадцать	з҃	є҃і
За писане сесыи Юревскому дали . . .	а҃	
Зъ розказаня п. войта, слугамъ мескимъ и пахолкомъ на ситницы дали по осм. тры . .	а҃	ѕ҃

	Золот.	Осмак.
Пляцовымъ четыремъ, по осм. тры . . .		в҃і
За увязоване констытуцыи зъ сейму варшавского тегорочного пинтролигатору дали . .	а҃	і҃
Будучы у скарбцу п. войтъ и панове радные и посполитые, килка особъ, зъ розказаня п. войта зыскали меду гарцы два, заплатили золотыхъ	в҃	
За горелку, кватерки две, дали		є҃і
Апреля двадцать семого дня, за прыправу воси до подъделка заплатили зол.	а҃	
Купили паперу либру паномъ поборцомъ .		к҃
Зъ розказаня п. войта, слугамъ мескимъ и пахолкомъ, человекомъ двенадцати, на ситницы дали по осм. тры и на пива гарцы два, чынитъ .	а҃	з҃і
За дровъ возъ у браму Олейную дали . .		д҃і
За направу оболонъ у светлицы, где зостаетъ Федоръ, дворникъ, заплатили	а҃	є҃і
Стрелъцу Габрынскому купили пороху полъфунта и олову полъфунта, заплатили . . .	а҃	і҃
Апреля двадцать осмого дня, зъ розказаня п. войта, слугамъ мескимъ и пахолкомъ, взглядомъ працы ихъ, дали по осм. тры . . .	а҃	ѕ҃
За справоване коней скарбовыхъ заплатили .	в҃	
Одебравшы мы, шафаре, одъ пановъ поборцовъ выбраныхъ грошей складанки, талеровъ пятьсотъ, одменили пану Бурмистру за талеры трыста, теды, пры оддаваню тыхъ грошей у замку, пану енералови, уличыли немцу тынфовъ осмъ, шелягами чынитъ зол.	и҃	к҃
Апреля двадцать девятого дня, зъ розказаня п. войта, слугамъ мескимъ и пахолкомъ человекомъ двенадцати, по осм. тры	а҃	ѕ҃
Пляцовымъ четыремъ, по осм. тры . . .		в҃і
Сторожомъ ратушнымъ тремъ		ѕ҃
Огняникомъ двумъ, по осм. тры, дали . .		ѕ҃
Апреля трыдцатого дня, зъ розказаня п. войта, за ухвалою пановъ поборцовъ, ордынованыхъ до выбраня складанки на выплацене пор-		

	Золот.	Осмак.
цыи жолнерскей, слугамъ мескимъ, пахолкомъ и пляцовымъ, служачымъ на розказане пановъ поборцовъ, што давали на ситницы и на пиво и часемъ на селедцы, теды теперъ одно по шостаку на каждую особу, служачую въ тей потребе, а дня неделного кождого по осм. пятнадцать, теды дня сегоднешнего, неделного, початкемъ дали слугамъ десяти, пахолкомъ двумъ, пляцовымъ четыремъ, огняникомъ двумъ. всихъ человекъ осмнадцать, за працу по осм. пятнадцать, чынитъ золот.	ѳ҃	
Купили дровъ возъ на Уструшню, дали . .		ві҃
Соломы возъ на будку, заплатили		і҃
Мая первого дня, зъ розказаня п. войта, слугамъ мескимъ десяти, пахолкомъ двумъ, по осм. шесть, дали золотыхъ	а҃	ві҃
Пляцовымъ четыремъ, огняникомъ двумъ .	а҃	ѕ҃
За тры гарцы пива, узятыхъ до ратуша .		ѕі҃
Зъ розказаня п. войта, за горелку заплатили	а҃	
За либры две паперу до канцелярыи дали .	а҃	в҃
Мая второго дня, слугамъ мескимъ, пахолкомъ, пляцовымъ и огняникомъ, человекомъ осмнадцати, по осм. шесть	г҃	иі҃
Плата пляцовымъ, стоячымъ у брамахъ полевыхъ, Станкевичу, десятнику, на десять человекъ, по зол. два на неделю	к҃	
Яну, десятнику, на десять человекъ . . .	к҃	
Драганіи, человекомъ десяти	к҃	
Паперу либру до реестровъ шафарскихъ .		к҃
За направу оболонъ у скарбцу заплатили .		єі҃
За тры гарцы пива, узятыхъ до ратуша .		ѕі҃
Мая третего дня, слугамъ мескимъ и пахолкомъ, пляцовымъ и огняникомъ дали на страву .	г҃	иі҃
Зъ розказаня п. войта, выслали коменданта Петровского подъ Полоцекъ, для выведаня жолнеровъ немецкихъ, дали ему на страву зол. .	в҃	
Купили ремень до мушкета стрельцу . . .		ѕ҃
Мая четвертого дня, слугамъ мескимъ, пахолкомъ, пляцовымъ, огняникомъ, человекомъ		

	Золот.	Осмак.
осмнадцати, по осм. шесть, дали зол.	є҃	иі҃
Купили жолубъ до стайни для сыпаня овса конемъ, заплатили зол.	г҃	
Галясу полфунта до канцелярыи		кд҃
За прыправу дверей на цекавзе мурованомъ, тесли и ковалю заплатили	а҃	і҃
За коване бляхи до збиця дверей дали . .		і҃
Мая пятого дня, зъ розказаня п. бурмистра, за обмыце лавъ, поренчовъ, зедловъ на ратушу въ избе сондовой заплатили белогловымъ осм. .		кг҃
Хвощу купили до той роботы за		г҃
Слугамъ мескимъ, пахолкомъ, пляцовымъ, огняникомъ, всихъ человекъ осмнадцать, па страву дали имъ	г҃	иі҃
Зышли панове зъ ратуша до скарбцу, теды, зъ розказаня п. войта, зыскали перегону полкварты, простой полкварты, заплатили зол. .	а҃	
За пиво, што набрали на ратушъ розными часы, за гарцовъ пять, заплатили		кз
Зегармистру купили оливы до шмарованя зегару, дали осм.		єі҃
Мая шестого дня, слугамъ мескимъ, пахолкомъ и пляцовымъ дали зол.	г҃	ѕ҃
Плата пляцовымъ, што у брамахъ городовыхъ, человекомъ десяти дали	м҃	
Огняникомъ двумъ, по зол. чотыры . . .	и҃	
Сторожомъ ратушнымъ двумъ, на неделю .	д҃	
Купили караватокъ спонковъ тры, дали .		ѳ҃
За картою п. войта, слузе Казимеру на пoховане сына его дали зол.	в҃	
Купили штабы фунтовъ двадцать чотыры на подковане коней скарбовыхъ, по осм. шесть .	д҃	кд҃
Ковалю, за двадцать подковъ новыхъ, по осм. шесть и за дванадцать подковъ старыхъ, по осм. тры, заплатили зол.	є҃	ѕ҃
Мая семого дня, слугамъ мескимъ и пахолкомъ, пляцовымъ и огняникомъ, человекомъ осмнадцати, по осм. шесть, чынитъ	г҃	иі҃

	Золот.	Осмак.
Купили колъ простыхъ пару до телегъ, для звоженя земли зъ бруку, заплатили	г҃	
За буксоване тыхъ колъ, ковалю дали . .		кд҃
Зъ розказаня п. войта, зыскали рыбалокъ зъ неводомъ до озера могилевского, для ловеня рыбъ, дали имъ на кварту горелки		ѕі҃
Узели меду гарцовъ шесть, заплатили . .	ѕ҃	ві҃
Пива гарцовъ шесть, дали	а҃	в҃
Обаранковъ за осм.		ві҃
Рыбалкомъ за неводъ и за працу заплатили .	в҃	
За прывезене и одвезене невода и човна дали	а҃	
Мая осмого дня, слугамъ мескимъ, пахолкомъ, пляцовымъ и огнянпкомъ, человекомъ осмнадцати, подъ часъ дня неделного, дали по осм. пятнадцать, зол.	ѳ҃	
За картою п. войта, заплатили за два гарцы вина секъта, которое узяли у домъ п. войта для отца игумена братского, зъ процесыи св. отца Николая, заплатили	зі҃	і҃
Мая девятого дня, плата пляцовымъ, стоячымъ у брамахъ полевыхъ: Станкевичу, на десять человекъ, по зол. два на неделю	к҃	
Яну, десятнику, на десять человекъ . . .	к҃	
Драганіи, человекомъ десяти, на неделю . .	к҃	
За картою п. войтз, за два гарцы меду, узятыхъ до ратуша, заплатили зол.	в҃	
Мая десятого дня, зъ розказаня п. войта, слугамъ мескимъ, пахолкомъ, пляцовымъ, огняникомъ, всихъ человекъ осмнадцать, дали . .	г҃	иі҃
Мая одинадцатого дня, слугамъ мескимъ, пахолкомъ, плацовымъ, огняникомъ, служачымъ на розказане пановъ поборцовъ, по осм. шесть, дали золотыхъ	г҃	иі҃
Зъ розказаня п. войта, сыскали меду полгарца, будучы у ратушу и скарбцу		ѕі҃
Жебраку, зъ розказаня п. войта, ялмужны .		ѕ҃
Купили овса мерокъ четыры, заплатили . .	є҃	і҃
Мая дванадцатого дня, купили бляхи две железныхъ на заслону у лазню мескую, фунтовъ		

	Золот.	Осмак.
двадцать одинъ, заплатили	ді҃	
Купили штабы на раму до тей заслоны, фунтовъ трыдцать, заплатили	ѕ҃	
Ковалю за роботу заплатили	г҃	
Зеслали ихмсть панове маистратовые коменданта Галецкого за Чаусы, до станцыи жолнерской, доведать се пытаючы, чы рушаютъ зъ мейсца, або не, теды на страву дали ему зол. .	а҃	єі҃
Того жъ часу выслали коменданта Петровского по всихъ превозахъ, одъ Могилева до Копыся, пытаючы рушеня жолнеровъ зъ мейсцъ, дали ему на страву	а҃	
Слугамъ мескимъ, пахолкомъ, пляцовымъ, огняникомъ, служачымъ на розказане пановъ поборцовъ, дали золотыхъ	г҃	иі҃
Купили паперу паномъ поборцомъ на реестра		к҃
Купили веровокъ лычаныхъ на потребу мескую		єі҃
За вписане сесыи до книгъ подписку дали .		к҃
Мая трынадцатого дня, сторожомъ ратушнымъ по зол. два на неделю, дали	д҃	
Зъ розказаня п. войта, писали картки на сесыю для обраня пановъ пословъ на сеймъ и для оддаия квоты кабачной, подпискомъ дали .	в҃	
Паперу полълибры на картки, заплатили . .		і҃
Слугамъ мескимъ, пахолкомъ, пляцовымъ, огняникомъ, служачымъ на розказаня пановъ поборцовъ до выбраня складанки, дали	г҃	иі҃
Зъ розказаня п. бурмистра, п. райцы Боухвалу взглядомъ працы его и услугъ, дали зол. .	г҃	
За написане сесыи подписку заплатили . .	а҃	
За горелку, узятую дня вчорайшого до ратуша, подъ часъ сесыи, заплатили зол. . . .	в҃	єі҃
Пива гарцы четыры и полъ, заплатили . .		кє҃
Кликуну Артему, за закликъ по улицахъ и у рынку, абы быдло не пускано на жыто и на сеножать, дали осм.		ві҃
Купили паперу либры две на протоколъ . .	а҃	в҃

	Золот.	Осмак.
Галясу полфунта на атраментъ		к
Мая пятпадцатого дня, Ивапу муляру, за пробице муру скрозъ степу у сепехъ на ратушу и управлене рыны презъ степу и за умурование зпову, заплатили	г	
Купили смолы до шмарования рыны . . .		гд
Купили жести бляху до обица рыны . .		єт
Слугамъ мескимъ и пахолкомъ, пляцовымъ и огняникомъ, служачымъ на розказане пановъ поборцовъ, дали на страву	г	нт
Купили стрелцу пороху полфунта и олову фунтъ		кн
Мая шеснадцатого дня, плата пляцовымъ, стоячымъ у вале полевымъ, Станкевичу, десятнику, на десять человекъ, по золот. два на неделю, дали зол.	к	
Япу, на десять человекъ, дали	к	
Драганіи замковой бывшой, чел. десяти . .	к	
Слугамъ мескимъ, пахолкомъ, пляцовымъ и огняникомъ, служачымъ паномъ поборцомъ, по осм. шесть на страву	г	нт
Зъ розказаня п. войта и за ведомостю п. райцы скарбового, змовили сторожовъ, ведлугъ давныхъ реестровъ, человекъ трехъ, за рекою Днепромъ, на прыму мескую и на вси сеножати, подъ ховъмъ и подъ котушъ, на лето по золотыхъ осмъ, заплатили имъ	кд	
Другихъ сторожовъ змовили, на семъ боку Днепра, подъ Бородчычы, двухъ человекъ, по зол. осмъ на лето, дали имъ зол.	ѕт	
Мая семъпадцатого дня, купили замки два, до замыканя людей на вежы, дали	а	к
Слугамъ мескимъ и пахолкомъ, пляцовымъ и огняникомъ, служачымъ на розказаня пановъ поборцовъ, дали на страву по осм. шесть . .	г	нт
Поденщыкомъ двумъ, за укопане кобылинъ, которыхъ вода подмыла на Дебри, заплатили .	а	
Зъ розказаня п. войта, за тры гарцы пива,		

	Золот.	Осмак.
узятыхъ на ратушъ, заплатили осм.		ѕт
Купили возъ дровъ у браму Олейную, дали .		єт
Мая осмнадцатого дня, зъ розказаня п. войта, заплатили за тры гарцы меду, узятыхъ на ратушъ для поборцовъ оршанскихъ	г	ѕ
Слугамъ мескимъ и пахолкомъ, пляцовымъ и огняникомъ, служачымъ на розказане пановъ поборцовъ, человекомъ осмнадцати, на страву дали по осм. шесть	г	нт
Купили паперу паномъ поборцомъ на реестры		к
Мая деветнадцатого дня, слугамъ мескимъ, пахолкомъ, пляцовымъ и огняникомъ, служачымъ на розказаня пановъ поборцовъ, человекомъ осмнадцати, дали	г	нт
Кликуну Артему, другимъ разомъ закликалъ, абы быдла не пускано на сеножати, дали .		т
Купили овса для коней скарбовыхъ мерокъ сорокъ тры, по золотому и осм. чотырнадцать .	ѯг	в
Купили скурки две до бубна скарбового, дали	а	в
Купили паперу доброго либры две до писаня справъ мескихъ на сеймъ до Варшавы . . .	а	дт
Мая двадцатого дня, плата пляцовымъ, зостаючымъ у брамахъ городовыхъ, человекомъ десяти, по золот. четыри, на две недели, дали всимъ золотыхъ	м	
Огняникомъ двумъ, на две недели	и	
Сторожомъ ратушнымъ двумъ, на неделю .	д	
Слугамъ мескимъ, пахолкомъ, пляцовымъ и огняникомъ, служачымъ на розказаня пановъ поборцовъ, по осм. шесть, дали	г	нт
Мая двадцать первого дня, слугамъ мескимъ пахолкомъ, пляцовымъ и огняникомъ, служачымъ на розказаня пановъ поборцовъ, на страву дали золотыхъ	г	нт
Купили тарчицъ, штукъ сорокъ тры, по осм. осмъ, заплатили зол.	дт	дт
Купили заступы два до вычыщаня рынштоковъ на бруву, заплатили зол.	а	в

	Золот.	Осмак.
Мая двадцать второго дня, слугамъ മескимъ и пахолкомъ, пляцовымъ и огняникомъ, человекомъ осмнанцати, служачымъ ведлугъ розказаня пановъ поборцовъ, подъ часъ дня неделного, дали по ползолотого	ѳ҃	
Лядунки зъ порохомъ, робленые прошлого року, лежачые у скарбцу у шафе, поедены одъ щуровъ, дали высять пресушывшы, за працу заплатили		єі҃
Купили паперу до реестровъ шафарскихъ либры две, по осм. двадцать	а҃	і҃
Мая двадцать третего дня, плата пляцовымъ, стоячымъ у брамахъ полевыхъ, Станкевичу, десятнику, на десять человекъ	к҃	
Яну, на десять человекъ	к҃	
Драганіи, человекомъ десяти, по зол. два . .	к҃	
Слугамъ мескимъ и пахолкомъ, пляцовымъ и огняникомъ, служачымъ на розказаня пановъ поборцовъ, дали на страву всимъ по осм. шесть, чынитъ	г҃	ні҃
За направу коляски поедынковой скарбовой заплатили зол.	а҃	
Того жъ дня, былъ его млсть п. Красинскій, староста гомельскій, у справе пана Купцевича, небожъчыка, на ратушу, потымъ зышли до скарбцу для одебраня грошей, зъ розказаня п. войта, набрали вина, первей на ратушъ, потымъ до скарбцу, всего гарцы тры секъту, заплатили по злотковыхъ осмъ, чынитъ золотыхъ	кѕ҃	
Коли одличыли грошы, казалъ п. войтъ дацъ обедъ до столу, печеня, куровъ двое, которые готовали паномъ посломъ до Оршы, купили раковъ на два полмиски, заплатили на месте зол. .	а҃	ѕ҃
Ситницъ для пановъ и челяди за осм. . . .		ні҃
Булокъ дванадцать, дали		ѕі҃
Пироговъ белыхъ для челяди десять		і҃
Купили флашъ гарцовыхъ шкляныхъ тры .	а҃	ѕ҃
Меду набрали гарцовъ шесть, заплатили .	ѕ҃	кі҃

	Золот.	Осмак.
Пива набрали на всихъ гарцы десять . .	а҃	ні҃
Зъ розказаня п. войта, на вечоръ еще купили раковъ на полмисокъ, осм.		кд҃
Мая двадцать четвертого дня, слугамъ മескимъ, пахолкомъ, пляцовымъ и огняникомъ, служачымъ на розказаня пановъ поборцовъ, человекомъ осмнадцати, на страву дали зол. . .	г҃	ні҃
Зъ розказаня п. войта, п. райцы Боухвалу, за працу хоженя на Луполовъ, до господы п. Красынского, и въ иныхъ справахъ мескихъ, дали зол.	є҃	
За лекарство коня скарбового заплатили .	а҃	єі҃
Зъ розказаня п. войта, заплатили за тры гарцы пива, узятыхъ на ратушъ		ѕі҃
Того жъ дня, выправа шляхетного пана Яна Казкевича, райцы могилевского, и п. Грыгорыя Коляновскаго до Оршы, на сонды реляцыйне и рочки у справахъ мескихъ.		
Купили менса на печеня шроты тры . .	к҃	
Куровъ трое, заплатили	а҃	кд҃
Ситницъ десять, пироговъ трыдцать . . .	к҃	
Рыбы вялой, щупаковъ пять, дали . . .	г҃	
Соли, квартъ тры, перцу полчвертки, имберу полчвертки	а҃	з҃
Чвертку кмину, гвоздыкъ лотъ, шафрану золотникъ, дали	а҃	и҃
Крупъ кварты чотыры		ді҃
Оливы полфунта, оцъту полгарца		кѕ҃
Пива до барылки гарцы тры		ѕі҃
Дегтю до шмарованя колясъ		кд҃
Зъ розказаня п. войта, узели меду на выяздъ гарцы тры, заплатили	г҃	ѕ҃
Зъ прыезду зъ тей дроги подалъ п. райца на реестре страты до Оршы и зъ Оршы, на себе, кони и челядь всего золотыхъ	а҃	
Гловне выдатки у въ Оршы, законнякомъ у монастыру Кутеенскомъ на молебна . . .	ѕ҃	єі҃
На свечы талеръ битый, чынитъ	ѕ҃	єі҃

	Золот.	Осмак.
Реенту одъ протестацыи далъ	л҃	і҃
Енералу далъ тынфа, чынитъ	а҃	г҃
Канцеляристомъ тынфы тры, чынитъ . .	г҃	и҃
На медъ вышло полталерка, чынитъ . .	г҃	и҃
Мая двадцать пятого дня, за писане ипотестенцы на перемену паномъ поборцомъ, паномъ раднымъ, такъ посполитымъ дали . . .	а҃	
Овса купили мерокъ двадцать, по золотому и осм. десять, заплатили золот.	кѕ҃	к҃
Зъ розказаня п. войта, посланцови одъ пана Галынского зъ листемъ до маистрату дали на пиво осм.		єі҃
Слугамъ мескимъ и пахолкомъ, пляцовымъ и огняникомъ, человекомъ осмнадцати, служачымъ на розказане пановъ поборцовъ, дали по осм. шесть, чынитъ зол.	г҃	иі҃
Мая двадцать шестого дня, зъ розказаня п. войта, заплатили за осмъ мерокъ овса, по золотому и осм. десять, который овесъ выдали пакови пана Красинского, старосты Гомельского, за прыбыцемъ до Могилева, чынитъ зол. . .	і҃	к҃
Мая двадцать семого дня, слугамъ мескимъ и пахолкомъ, пляцовымъ и огняникомъ, человекомъ осмнадцати, дали на страву по осмак. шесть, чынитъ всимъ	г҃	иі҃
Сторожомъ ратушнымъ двумъ на неделю .	л҃	
За струны до бубна скарбового дали . .		єі҃
Того жъ дня, ездили п. войтъ и п. бурмистръ до отца епископа, до Печерска, зъ розказаня п. войта, узяли вина гарнецъ петрсыменту, гарнецъ лягону, заплатили талеры два, чынитъ шелегами зол.	гі҃	
Зъ розназаня п. войта, ведлугъ давныхъ реестровъ, къ Поминалницы и къ запустамъ петровымъ слугамъ мескимъ дали зол. . . .	і҃	і҃
Пахолкомъ, Стенку и Кирею	в҃	
Ѳедору дворнику, Максиму и кликуну . .	к҃	єі҃
Купили до ратуша маю возъ, травы возъ, дали	а҃	л҃

	Золот.	Осмак.
Мая двадцать осмого дня, слугамъ мескимъ, пахолкомъ, пляцовымъ, огняникомъ, служачымъ паномъ поборцомъ, подъ часъ дня неделного, дали по осм. пятнадцать, чынитъ зол.	ѳ҃	
Выслали панове маистратовые до отца игумена монастыра кутеенского коменданта Родзевича зъ листемъ, дали ему на страву зол. .	в҃	
Купили овса мерокъ шестнадцать, по золотому и осм. десять, заплатили	кл҃	і҃
Мая двадцать девятого дня, купили тачокъ двое, заплатили	а҃	ѕ҃
Зъ розказаня п. войта, заплатили за полкварты пергону и полкварты простой . . .	а҃	
Слугамъ мескимъ и пахолкомъ, пляцовымъ и огняникомъ дали на страву	г҃	иі҃
Мая трыдцатого дня, плата пляцовымъ, у вале полевымъ стоячымъ, Станкевичу, десятнику, на десять человекъ	к҃	
Яну, на десять человекъ	к҃	
Драганiи, человекомъ десяти	к҃	
Слугамъ мескимъ и пахолкомъ, пляцовымъ и огняникомъ, пры панахъ поборцахъ дали на страву	г҃	иі҃
Заплатили за гарнецъ вина секъту, который узяли у домъ п. Бурачка, бурмистра, подъ часъ бытности пановъ радныхъ въ дому его, якъ соболи куповали на презентъ крolови, заплатили злотковыхъ осмъ	и҃	к҃
Мая трыдцать первого дня, за картою п. войта, Юревскому, подписку, за працу, што ездилъ до Оршы, дали зол.	є҃	
Зъ розказаня п. войта, робили мостъ надъ ровемъ, подле Зеленевского, за прывезене бервеня и бруся старого зъ мосту одъ брамы Шкловской городовой, возъ десяти, дали . .	ч҃	к҃
Купили бервеня штукъ десять, дали . . .	к҃	
Купили хворосту возъ осмнадцать, дали . .	з҃	ѕ҃
Подонщыкомъ двумъ, за два дни	в҃	
Песку прывезли зъ Дебры возъ двадцать .	в҃	

	Золот.	Осмак.
Прывезли костры одъ трепаня пенки, возъ пятнадцать, по осм. тры	а҃	є҃і
Паперу либру паномъ поборцомъ, дали . .		к҃
За тры гарцы пива, узятыхъ на ратушъ .		ѕ҃і
Купили дугу на потребу мескую, заплатили .		ѕ҃
Слугамъ мескимъ, пахолкомъ, огняникомъ, служачымъ на розказаня пановъ поборцовъ, человекомъ осмнадцати, по осм. шесть	г҃	и҃і
Того жъ дня, ходили ихъмлсть панове магистратовые до отца епископа, просячы кредету таляровъ тысячы, отнесли секъту гарнецъ, заплатили злотковыхъ осмъ	и҃	к҃
Юня первого дня, слугамъ мескимъ и пахолкомъ, пляцовымъ и огняникомъ, служачымъ на розказаня пановъ поборцовъ, на страву дали по осм. шесть, чынитъ	г҃	и҃і
Овса купили мерокъ шестнадцать, платили по золотому и осм. десять, чынитъ	к҃а	і҃
Пры бытности п. войта у скарбцу, зъ розказаня его, зыскали горелъки перегону полкварты, простой полкварты, заплатили . . .	а҃	
Овса купили мерки чотыры, дали	є҃	і҃
Юня второго дня, былъ панъ Глемъбоцкій, економъ замковый, на ратушу, зъ розказаня п. войта, узяли вина секъту гарнецъ, заплатили злотковыхъ осмъ, чынитъ	и҃	к҃
За тры гарцы пива, узятыхъ до ратуша, дали		ѕ҃і
Слугамъ мескимъ и пахолкомъ, пляцовымъ и огняникомъ на страву всимъ дали	г҃	и҃і
Купили замокъ до замыканя скрыни Купцевичовой зъ сребремъ, стоячой у скарбцу, дали .		к҃є
Юня третего дня, плата пляцовымъ, стоячымъ у брамахъ городовыхъ, человекомъ десяти, по зол. чотыры на две недели, дали . . .	м҃	
Огняникомъ двумъ, по зол. чотыры . . .	и҃	
Сторожомъ ратушнымъ двумъ, дали . . .	и҃	
Слугамъ мескимъ и пахолкомъ, пляцовымъ и огняникомъ, человекомъ осмнадцати, на сне-		

	Золот.	Осмак.
дане дали по осм. шесть	г҃	и҃і
Зъ розказаня п. войта, заплатили за два гарцы меду, узятыхъ на ратушъ, подъ часъ бытности отца Дамарацкого, игумена брестского монастыра, заплатили	в҃	д҃
Зъ розказаня п. войта, на зебраніи пановъ радныхъ, такъ посполитыхъ, на сесыю до ратуша, для рады, будучы у недостатку грошей у скарбе, терминъ скорый выязду на сеймъ и заплацене квоты трыкролской и свентоянской, за писане картокъ заплатили	в҃	
Слугамъ мескимъ, которые п. Федоровича брали до турмы, дали на два гарцы пива . .		д҃і
Зъ розказаня п. войта, прыняли Михалку Чаровника допилновать мещанъ могилевскихъ, которые до обозу ходятъ горелъки пить, на неделю дали зол.	в҃	
Юня четвертого дня, купили тарчыцъ штукъ трыдцать на оддане п. Базылю Миткевичу, заплатили зол.	и҃	
Слугамъ мескимъ, пахолкомъ, пляцовымъ и огняникомъ, служачымъ паномъ поборцомъ, человекомъ осмнадцати на снедане по осм. шесть, дали всимъ зол.	г҃	и҃і
Зъ розказаня п. войта, тымъ же слугамъ и пляцовымъ вышъ помененымъ, подъ часъ дня неделного, ведлугъ уставы по осм. пятнадцать, доложыли еще по осм. деветь, чынитъ . . .	є҃	в҃і
Юня пятого дня, слугамъ мескимъ, пахолкомъ, пляцовымъ и огняникомъ, человекомъ осмнадцати, служачымъ на розказане пановъ поборцовъ, дали всимъ	г҃	и҃і
Купили медведный шматъ на обицє церловъ на выхондожене герматъ, дали		в҃і
За два гарцы пива, узятыхъ на ратушъ .		д҃і
За прыправу двухъ колковъ до тачокъ старыхъ и за прыправу штаги до колясы скарбовой заплатили зол.	а҃	

	Золот.	Осмак.
Юня шостого дня, плата пляцовымъ, зостаючымъ у брамахъ полевыхъ, Станкевичу, десятнику, на десять человекъ, по зол. два, чынитъ зол.	к҃	
Яну, на десять человекъ	к҃	
Драганін, человекомъ десяти	к҃	
Слугамъ мескимъ, пахолкомъ, пляцовымъ и огнянйкомъ, человекомъ осмнадцати, по осм. тры, дали зол.	г҃	иі҃
Того жъ дня, у браме Шкловской, городовой, посродъ брамы обломился мостъ, купили до направы брусовъ осмъ, по осм. пятнадцать, заплатили зол.	л҃	
За роботу, теслемъ четыремъ за день, дали .	л҃	
Горелъки имъ же полъгарца заплатили . .	а҃	в҃
Слугамъ мескимъ, пахолкомъ, пляцовымъ и огняникомъ, служачымъ паномъ поборцомъ, человекомъ осмнадцати, дали	г҃	иі҃
Стрелцу Габрыцкому купили пороху полфунта и олову фунтъ, заплатили		кн҃
Юня семого дня, зъ розказаня п. бурмистра, змовили окосить валъ городовый до кола заплатили зол.	і҃	
Цепы, которые были у брамахъ городовыхъ, у Шкловской и у Олейной поломаные древка, купили древки тры, заплатили	а҃	ѕ҃
За оковане тыхъ ценовъ старымъ железомъ заплатили ковалю осм.		к҃
Слугамъ мескимъ, пахолкомъ, пляцовымъ и огняникомъ, служачымъ паномъ поборцомъ, дали по осм. тры	г҃	иі҃
Зъ розказаня п. войта, наняли подепщыковъ, человекъ двадцать четыры до угребаня улицъ у вале для ходзеня цеховъ и процесыи на Девятникъ, заплатили по осм. осмнадцать . . .	ді҃	ві҃
Юня осмого дня, зъ розказаня п. войта, убрали олтаръ на Девятникъ подъ ратушою, на прозбу ксендза плебана, для одправы працесыи ведлугъ давного звычаю, теслемъ двумъ заплатили	а҃	

	Золот.	Осмак.
Гвозди особитого копъ две, заплатили . .	в҃	
Гвозди латного копу, дали осм.		ві҃
Цвяковъ копъ тры, по осм. шесть . . .		иі҃
Горелки теслемъ купили кварту, дали . .		ѕі҃
Купили маю возы два, заплатили	а҃	ѕ҃
Лелей штукъ килкадесятъ, дали		ке҃
Кветковъ розныхъ и венковъ, осм. . . .		кд҃
Веночекъ роботы полской, зъ плягами, который маетъ зоставать на образе Пресвятыя Богородицы на ратушу у сондовой избе, заплатили зол.	а҃	
За узычене сребра розного зъ церкви братской и образа Благовещенія Пресвятыя Богородицы, за прынесене и однесене, панамаромъ заплатили зол.	в҃	
За убераня олтара Стефановичу заплатили .	а҃	еі҃
Сторожомъ ратушнымъ, за уметане и за ставене маю, за працу дали осм.		ѕ҃
Купили шпилекъ аркушы тры		кз҃
Травы до устиланя по земли возъ, дали . .		еі҃
Свечъ до олтара восковыхъ малеваныхъ семъ, важыли фунты два и чвертка	г҃	аі҃
За узычене килимовъ зъ церкви св. Іоанна Богослова, паламарю заплатили		еі҃
Зъ розказаня п. войта, дали пороху до костела фары до пабиця трехъ подделковъ подъ ратушомъ фунтовъ шесть, пороху скарбового, который у ладункахъ у скарбцу щуры объедали.		
Зъ розказаня п. войта, пушкаромъ мескимъ дали на полгарца горелки зол.	а҃	в҃
Горелки зыскали для роботниковъ коло олтара и для паламаровъ полгарца	а҃	в҃
Пива гарцы тры дали имъ же		ѕі҃
Того жъ дня, пры бытности пановъ радныхъ у скарбцу, зъ розказаня пана войта, зыскали горелъки перегону полъкварты и простой полъкварты, заплатили	а҃	
Обаранковъ за осм. шесть, ореховъ за осм. девять		еі҃

	Золот.	Осмак.
Того дня, для такъ великой непогоды, джджу великого, гвалтовного процесыя не пошла, казалъ п. войтъ набицѣ зъ подъделковъ выстрелить.		
Зъ розказаня п. войта, за варту п. Федоровича у турме презъ килка дней, пляцовымъ тремъ дали по осм. пятнадцать	а	єї
Слугамъ мескимъ и пахолкомъ, пляцовымъ и огняникомъ, человекомъ осмнадцати, по осмак. шесть, дали всимъ	г	иї
Юня девятого дня, слугамъ мескимъ и пахолкомъ, пляцовымъ и огняникомъ, служачымъ на розказане пановъ поборцовъ дали на страву по осм. шесть	г	иї
Купили лопатъ две до угребаня бруку . .		ѕ
За картою п. райцы, заплатили за полгарца вина секту	л	ї
Юня десятого дня, сторожомъ ратушнымъ двумъ, по зол. два на неделю, дали	л	
Слугамъ мескимъ и пахолкомъ, пляцовымъ и огняникомъ, всимъ человекомъ осмнадцати, за розказанемъ пановъ поборцовъ, дали по осм. шесть	г	иї
Купили лину пенковую до завешаня ваги подъ зегаръ у звоницы Братской сажней осмпадцать, по осм. тры, дали	а	кд
Михалъце, приставцы на Луполове, на неделю дали зол.	в	
За картою п. войта, за гарнецъ вина секъту, узятый до ратуша, подъ часъ бытности пана екопома Глембоцкого, заплатили	и	к
Юня одынадцатого дня, зъ розказаня п. войта, уберали олтаръ подъ ратушою на прозъбу ксендза плебана другій разъ, за такъ великою непогодою одложоно на день сегоднешній неделный процесыю и цехомъ выходить.		
Купили красокъ розныхъ, венковъ, кветовъ, лелей за осм.		кє
За узычене знову сребра розного и образа		

	Золот.	Осмак.
Благовещенія Пресвятыя Богородицы зъ церкви братской, панамаромъ дали зол. . . .	в	
Имъ же на пиво дали осм.		ї
За спеване концертовъ, спевакомъ братскимъ	в	
Купили имъ перегону и горелки простой, за	д	
Купили пороху до набиця подъделковъ трехъ у косцеле, трехъ подъ ратушою, фунтовъ двападцать, по золот. и осм. десять	ѕї	
За привезене и одвезене бервеня на Уструшню, которое брали на олтаръ, дали осм. . .		вї
Слугамъ мескимъ и пахолкомъ, пляцовымъ и огняникомъ, служачымъ на розказаня пановъ поборцовъ, ведлугъ постановеня, на день неделный дали всимъ зол.	ѳ	
Купили овса мерокъ девять, по золотому и осм. десять, заплатили золот.	вї	
Зъ розказаня п. войта, священнику вендруючому ялмужны дали зол.	в	
Юня двенадцатого дня, слугамъ мескимъ и пахолкомъ, огняникомъ и пляцовымъ, человекомъ осмнадцати, служачымъ паномъ поборцомъ, на страву дали всимъ	г	иї
Того жъ дня, панове, не одходячы на обядъ для великихъ забавъ мескихъ, зъ розказаня п. войта, готовали обядъ у дворника, купили рыбы свежой, головней двухъ, дали	а	
Есетрыны, фунтовъ тры, по осм. девять .		кз
Ситницъ две, пироговъ шесть		вї
Пива гарцы два		аї
Выправа шляхетныхъ пановъ Василія Сидоровича Гука, войта, Артемія Афанасовича Бурачка, бурмистра а пры нихъ славетного пана Кгабрыеля Федоровича Королъкевича, посполитого, за шафара, до Варшавы, на сеймъ и зъ квотою трыкролскою и свентоянскою до скарбу его королевской милости.		
Мца Юня трынадцатого дня, зъ розказаня п. бурмистра, купили ситницъ до сушеня на		

	Золот.	Осмак.
сухары сорокъ, по осм. тры, зол.	л	
Соли кварту до тыхъ сухарей		е
Пироговъ до сушеня шестдесятъ, зол. . .	в	
Обаранковъ до сушеня и кмину за зол. . .	в	и
Казанецъ старый подрожный дали переробить, доложыли старой меди фунты два, докупили до тей еще фунты два, заплатили зол. .	г	і
За роботу котляру заплатили	д	і
За побеляне того казанца дали		к
Полъмисковъ скарбовыхъ подорожныхъ преробить дали штукъ четыры и талерку одну, до того купили цыны фунтовъ тры, заплатили золотыхъ	г	еі
За роботу отъ фунта по осм. шесть, за фунтовъ пятнадцать заплатили	г	
Купили посконнины на ворки великіе и малые локтей трынадцать, дали	д	кв
На подковане коней комендантомъ двумъ . .	в	к
За направу шоровъ паръ двюхъ, кантаровъ пяти, лейцовъ и пасковъ заплатили	ѳ	
Купили два вендзидла до кантаровъ, дали .	д	і
Купили ременя розного, заплатили . . .	д	еі
Купили постронковъ до шоръ, паръ шесть .	в	ві
Купили сала медвежого до шмарованя шоровъ, кантаровъ, лейцовъ, пасковъ, фунтовъ осмъ, по осм. девять, заплатили зол. . . .	в	ві
За направу кожыцъ на будки до колясъ и скрыдловъ, заплатили зол.	в	і
Купили дегтю доброго квартъ десять до шмаровани кожыцъ, шоровъ, лейцовъ, кантаровъ, пасковъ и всякого ременя, квартъ десять, по осм. четыры, заплатили	д	і
Купили кореня, перцу фунтъ, имъберю фунтъ заплатили зол.	в	к
Кмину фунтъ, гвоздзикъ лоты два . . .	д	лі
Шафрану лотъ, галокъ мускатовыхъ десять .	г	
Оливы фунта два, по золотому	в	
Цукру, головы тры, важыло фунтовъ де-		

	Золот.	Осмак.
сять и полъ, по осм. сорокъ, чыпитъ . . .	лі	
Сточекъ восковый фунты два, дали . . .	л	
Федору дворнику, и Максиму на боты по золот. пять, дали обоимъ зол.	і	
Комендантомъ двумъ ботовъ паръ две . .	и	
Юревскому, подписку, купили боты, дали .	е	
Купили рыбы вялой, щупаковъ стацовыхъ осмъ, лещовъ великихъ осмъ, заплатили . .	еі	і
Рыбы боковой, щукъ, лыкъ пять, дали . .	ѕ	
Иголницы для челяди лыкъ десять . . .	д	
Есетрыны неготованой фунтовъ трыдцать .	ѳ	
Купили рыбы жывой до упеченя, дали . .	в	і
Крупъ ячныхъ и овсяныхъ квартъ сорокъ .	г	ѕі
За направу и за выхондожене пистолетовъ скарбовыхъ пяти заплатили	в	еі
Купили покровцы кировые до пистолетовъ .	д	
Кременя до пистолетовъ паръ шесть, дали .		иі
Купили пороху фунты два, заплатили . .	в	к
Паперу либру на ладунки дали осм. . . .		е
Олова фунты два, на кули, заплатили . .		ѕі
Мыдла фунты тры, по осм. девять . . .		кз
Веровокъ лычныхъ паръ пять, по осм. осмъ .	д	і
Лейцовъ пенковыхъ десятки тры	в	
Бичовъ дротовыхъ шесть, по осм. два . .		ві
Селедцовъ голяндерскихъ копу, заплатили .	ѕ	
Соли квартъ осмъ, заплатили	д	і
Купили хлеба резового боханки два, дали .	в	
Купили замочки два до замыканя келълей .	д	і
До замыканя шкатулы, прывесный одынъ .		ке
Паперу либру до завіяня справъ розныхъ .		ѕ
Штабы купили фунтовъ шесть на будку до колясы, заплатили	д	ѕ
За роботу ковалю заплатили		еі
За оправу шабли скарбовой заплатили . .	г	еі
Свечъ купили лоевыхъ десятковъ осмъ . .	г	ѕ
Оцъту полъгарца до барылки, осм. . . .		ві
Паперу доброго у дорогу либру, дали осм. .		к
Штабы купили на подковы ф. осмпадцать .	г	иі

	Золот.	Осмак.
Ковалю, за подковане новыхъ подковъ шестьнадцать, по осм. шесть, заплатили	г҃	ѕ҃
Старыхъ подковъ шестъ, по осм. тры . .		и҃і
Дегтю доброго до шмарованя колясъ, квартъ двадцать чотыры, по осм. тры	г҃	ѕ҃
Лупили лою баранего до мазы фун. осмъ . .	а҃	і҃
За направу коляски поедынковой для пана шафаря, заплатили зол.	г҃	
Подосковъ купили паръ две, заплатили . .	д҃	к҃
Аглобли и атосы до тей колясы, дали . .		в҃і
За оковане дробязговъ коло тей колясы и за буксоване колъ, ковалю заплатили . . .	г҃	
Купили потребы до кулбаки п. шафарю и табенки и стрымена, заплатили зол.	ѕ҃	
Овса купили мерокъ пятнадцать, дали . .	е҃	
На выезде узели меду гарцовъ шесть, дали .	з҃і	е҃
Пива, гарцовъ пятнадцать	е҃	к҃
Ситницъ и пироговъ за зол.	а҃	к҃д
Караватокъ, снопковъ тры, осм.		ѳ҃
Зъ розказаня п. войта и за ведомостю п. райцы скарбового, выличывши грошей готовыхъ п. Гаврыелю Королькевичу, посполитому рочному, обраного зъ сесыи за шафара подорожного, чырвоныхъ золотыхъ трыста двадцать семъ, рахowано по два таляры и десятники два, чынитъ таляровъ твардыхъ шесть сотъ деветдесятъ и тынфы два.		
Талеровъ твардыхъ четыре тысячы двесте пять; чынитъ сумма золотыхъ тысячей трыдцать одна осмъсотъ деветнадцать и осм. двадцать	҂лаѿѳі	к҃

На выезде самимъ у дорогу панове послове и панове радные у дорогу, теды за прозбою п. Артемія Бурачка, бурмистра, заехали до огороду, стоячого за брамою Виленскою полевою, зъ полудня до ночы не одъездзаючы и заночовали колясы и кони и челядь у шпихрю у п. бурмистра, панове вси одъехали до домовъ; на завтрее зебравшыся до ратуша для рады, на

	Золот.	Осмак.
обедъ не одходячы до домовъ, зъ розказаня п. войта, готовали обедъ у дворника, купили сестрыны фунтовъ четыры	а҃	ѕ҃
Двухъ язей жывыхъ, заплатили		к҃є
Ситницъ две, пироговъ шесть, дали . . .		в҃і
Зъ розказаня п. войта, челяди и комендантомъ, которые пры возахъ ночовали у шпихрю у огороде п. бурмистра, купили на обедъ рыбы иголницъ лыкъ тры, по осм. двенадцать . .	а҃	ѕ҃
Селедцовъ пятнадцать, заплатили	а҃	є҃і
Пироговъ трыдцать, хлеба бохапы два . .	г҃	
Пива, што у ночы брали, гарцовъ шесть .	а҃	е҃
За одвезене овса и сена на ночлегъ дали .		к҃
Дня сегоднешнего выехали панове, зъ розказаня п. войта, узели меду у тую жъ барылку гарцы шестнадцать, заплатили	з҃і	е҃
Пива гарцовъ дванадцать	е҃	д҃
Зъ розказаня п. войта, слугамъ мескимъ и пахолкомъ и пляцовымъ, человекомъ дванадцати, которые ходили до карчмы Пашковской пры панахъ послахъ, дали одъездного поползолотого.	і҃	
За подвезене овса до Княжичъ дали . . .	а҃	
Зъ прыезду зъ тей дороги варшавской, зъ розказаня п. войта и за картою, Юревскому за дорогу дали таляровъ десять, чынитъ зол. . .	ѯ҃є	
Максиму, дворнику, тежъ за дорогу, за недель одинадцать, по зол. два и полъ на неделю, дали золотыхъ	к҃з	є҃і
Юня четырнадцатого дня, плата пляцовымъ, стоячымъ у брамахъ полевыхъ, Станкевичу, на десять человекъ, по зол. два на неделю, дали золотыхъ	к҃	
Яну, десятнику, на десять человекъ . . .	к҃	
Драганіи, человекомъ десяти, дали . . .	к҃	
Слугамъ мескимъ, пахолкомъ, пляцовымъ и огнянникомъ, человекомъ осмнадцати, дали на страву по осм. шесть, чынитъ	г҃	и҃і
Купили флашъ шкляныхъ гарцовыхъ десять	г҃	і҃
За тры гарцы пива, узятыхъ до ратуша дали		в҃і

	Золот.	Осмак.
Купили овса мерокъ осмъ, заплатили . . .	і҃	к҃
Юня пятнадцатого дня, зъ розказаня п. войта, на компанію хвощовскую дали	к҃	
Слугамъ мескимъ, пахолкомъ, пляцовымъ и огняникомъ дали на страву золот. . . .	г҃	ні҃
За картою п. войта, заплатили за два гарцы вина секъту золот.	зі҃	і҃
Итемъ, за картою п. войта, за два гарцы вина секъту, другій разъ, узятыхъ до огороду п. бурмистра, кеды ехали першый разъ, заплатили	зі҃	і҃
Юня шестнадцатого дня, слугамъ мескимъ и пахолкомъ, пляцовымъ и огняникомъ, человекомъ осмнадцати, служачымъ паномъ поборцамъ, дали всимъ	г҃	ні҃
За выписане двюхъ сесыи зъ книгъ дали .	а҃	
За преписане прывилеевъ и иныхъ справъ .	а҃	
Того жъ дня, были на ратушу п. Магоръ и п. Леоповичъ и п. Ситковскій, присланы одъ пана енерала зъ замку для розмовы зъ панами радцеми, зъ розказаня п. войта, узяли вина секъту гарнецъ, заплатили	и҃	к҃
Обаранковъ шелеговыхъ до вина, за осм. .		ѕ҃
Меду для челяди гарцы тры, заплатили . .	г҃	ѕ҃
Юня семънадцатого дня, плата пляцовымъ, у брамахъ городовыхъ стоячымъ, человекомъ десяти, по зол. чотыры, на две недели, чынитъ золотыхъ	м҃	
Огнянпкомъ двумъ, по зол. чотыры . . .	и҃	
Сторожомъ ратушнымъ двумъ	д҃	
Михалъце на неделю дали золот.	к҃	
Слугамъ мескимъ, пахолкомъ, пляцовымъ и огняникомъ, человекомъ осмнадцати, служачымъ паномъ поборцомъ, дали зол.	г҃	ні҃
Юня осмнадцатого дня, слугамъ мескимъ и пахолкомъ, пляцовымъ и огняникомъ, человекомъ осмнадцати, подъ часъ дня неделного служачымъ на розказаня пановъ поборцовъ, вед-		

	Золот.	Осмак.
лугъ постановеня, дали зол.	ѳ҃	
Зъ розказаня п. войта, пры одъезде до Варшавы, дали законъникомъ братскимъ на молебна за путшествіе, зол.	і҃	
Законницамъ братскимъ дали зол. . . .	г҃	
Священникомъ девяти, седмичнымъ, у каждой церкви дали по золотому	ѳ҃	
Бакаляромъ девяти, по осм. десять . . .	г҃	
Паламаромъ девяти, по осм. пять . . .	а҃	єі҃
Отцу Ѳедору Клепачу дали зол.	а҃	
Діакону Кондоновичу дали зол.	а҃	
Паламару и звоннику братскимъ дали . .	а҃	єі҃
Юня девятнадцатого дня, слугамъ мескимъ и пахолкомъ, пляцовымъ и огняникомъ, человекомъ осмнадцати, дали	г҃	ні҃
Купили бляху железную, фун. двадцать пять.	єі҃	
Купили штабы до тей бляхи до робеня заслоны до лазни меской фунтовъ двадцать четыры, заплатили зол.	д҃	кд҃
За роботу тей заслоны заплатили . . .	г҃	
За лекарство коня меского заплатили . .	а҃	єі҃
Юня двадцатого дня, слугамъ мескимъ и пахолкомъ, пляцовымъ и огняникомъ, человекомъ осмнадцати, служачымъ паномъ поборцомъ, дали всимъ зол.	г҃	ні҃
Плата пляцовымъ, стоячымъ у вале полевымъ: Станкевичу, десятнику, на десять человекъ, по зол. два на неделю, дали	к҃	
Яну, десятнику, на десять человекъ . . .	к҃	
Драгаціи, человекомъ десяти, зол.	к҃	
Купили паперу доброго и подлейшого либры две	а҃	в҃
Почтъмайстру, за листъ зъ Варшавы, заплатили		ні҃
Юня двадцать первого дня, слугамъ мескимъ, пахолкомъ, пляцовымъ и огняникомъ, служачымъ паномъ поборцомъ дали по осм. шесть .	г҃	ні҃
Зъ розказаня п. бурмистра, за шесть гарцы		

	Золот.	Осмак.
пива, узятыхъ розneми часы на ратушъ, дали . .	а҃	к҃
Юня двадцать второго дня, слугамъ меским и пахолкомъ, пляцовымъ и огняникомъ, всимъ человекомъ осмнадцати, дали	г҃	н҃і
За писане контракту на домы меские, заарендованые Артему Мякишу, дали осм.		к҃
Купили паперу до реестровъ шафарскихъ, дали	к҃	к҃
Купили галясу полфунта, заплатили		к҃
Юня двадцать третего дня, слугамъ меским и пахолкомъ, пляцовымъ и огняникомъ, служачымъ на розказане пановъ поборцовъ, дали . .	г҃	н҃і
За набіяне бочокъ и шафликовъ и инного начыня у лазни, бондарю заплатили		к҃е
Того жъ дня зберали сесыю, за писане картокъ подписекомъ заплатили зол.	в҃	
На свечы и на паперъ дали имъ		і҃
Купили свечъ до ратуша десятки два, дали .		к҃д
Зъ розказаня п. райцы, за тры гарцы пива, узятыхъ до ратуша розneми часы, заплатили .		ѕ҃і
Купили паперу либры две паномъ поборцомъ	а҃	і҃
Юня двадцать четвертого дня, сторожомъ крамнымъ, человекомъ десяти, на першую чверть, по золот. чотырнадцать кождому, дали всимъ золот.	р҃м	
Цеклярамъ двумъ, на третюю чверть, по золот. трынадцать, дали зол.	к҃ѕ	
Купили боты мистру, належачые на чверть, заплатили зол.	л҃	
Цеклярамъ двумъ купили боты, дали	и҃	
Сторожомъ ратушнымъ двумъ на неделю . .	д҃	
Михалъце на неделю дали зол.	в҃	
Слугамъ мескимъ и пахолкомъ, пляцовымъ и огняникомъ, человекомъ осмнадцати, дали по осм. шесть, чынитъ	г҃	н҃і
За писане картокъ на сесыю заплатили . .	в҃	
За тры гарцы пива, узятыхъ до ратуша, дали		ѕ҃і

	Золот.	Осмак.
Юня двадцать пятого дня, слугамъ мескимъ и пахолкомъ, пляцовымъ и огняникомъ, подъ часъ дня неделного, ведлугъ постановеня, служачымъ на розказаня пановъ поборцовъ, дали по осм. пятнадцать	ѳ҃	
Купили боты стрелцу, што коло валу што день пилнуетъ, заплатили	г҃	ѕ҃
Купили боты добошу на третюю чверть, заплатили зол.	г҃	е҃і
Юня двадцать шостого дня, слугамъ мескимъ и пахолкомъ, пляцовымъ и огняникомъ дали по осм. шесть	г҃	н҃і
Зъ розказаня п. бурмистра, купили селедцовъ паномъ поборцомъ на обедъ		ю҃
Щупака вялого до печеня, заплатили . . .		е҃і
Ситницу и пироги тры		ѕ҃
Пива гарцы два, заплатили		а҃і
Юня двадцать семого дня, слугамъ мескимъ и пахолкомъ, пляцовымъ и огняникомъ, человекомъ осмнадцати, по осм. шесть, дали . . .	г҃	н҃і
За вытарце комина у лазни меской . . .		к҃
Юня двадцать осмого дня, слугамъ мескимъ и пахолкомъ, пляцовымъ и огняникомъ, человекомъ осмнадцати, по осм. шесть	г҃	н҃і
Корыциноскому, за листъ на почте дали . .		н҃і
Зъ розказаня п. бурмистра, для пановъ поборцовъ на обедъ купили селедцовъ пять . .		е҃і
Щупаковъ вялыхъ два до упеканя		[illegible]
Ситницъ две, пироговъ пять		[illegible]
Оливы, цыбули и пива гарцы два		д҃і
Зъ розказаня п. войта, слугамъ мескимъ, ведлугъ давного звычаю, къ святу верховныхъ апостоловъ Петра и Павла, человекомъ девяти отговетыся, дали по осм. пятнадцать, чынитъ золотыкъ	д҃	[illegible]
Десятнику Ивку дали осм.		к҃
Пахолкомъ двумъ, по осм. пятнадцать . . .	[illegible]	[illegible]
Федору, дворнику и Максиму дали	[illegible]	[illegible]
Клюкуну Артему дали осм.		[illegible]

	Золот.	Осмак.
Юня трыдцатого дня, слугамъ мескимъ и пахолкомъ, пляцовымъ и огнявикомъ, человекомъ осмнадцати, дали	г҃	нı҃
Купили галясу полфунта на атраментъ . .	а҃	
Зъ розказаня п. войта, за полкварты перегону и за полкварты простой дали . . .	а҃	
За тры гарцы пива дали		ѕı҃
Мца Юля первого дня, плата пляцовымъ, стоячымъ у брамахъ городовыхъ, человекомъ десяти, по золот. четыры на две недели, дали золотыхъ	м҃	
Огнявикомъ двумъ, по зол. четыры . . .	и҃	
Слугамъ мескимъ и пахолкомъ, пляцовымъ и огнявикомъ, человекомъ осмнадцати, по осм. шесть, дали	г҃	нı҃
Сторожомъ ратушнымъ двумъ, на неделю .	д҃	
Михалъце на неделю дали зол.	в҃	
Юля второго дня, слугамъ мескимъ и пахолкомъ, пляцовымъ и огнявикомъ, человекомъ осмнадцати, подъ часъ дня неделного, ведлугъ постановеня, дали по осм. пятнадцать, чынитъ . .	ѳ҃	
За картою п. войта, за осмъ гарцы меду, узятыхъ у домъ его предъ одъездомъ до Варшавы, заплатили по золотому и осм. два . .	и҃	ѕı҃
Зегаристру купили полъфунта оливы до шмарованя зегару, заплатили осм.		єı҃
Юля третего дня, слугамъ мескимъ и пахолкомъ, пляцовымъ и огнявикомъ, человекомъ осмнадцати, дали по осм. шесть	г҃	нı҃
Купили паперу доброго до справъ меских, дали	а҃	ı҃
Зъ розказаня п. бурмистра, окупили руль две скарбовыхъ, которые давали панове шафаре прошлорочные до оправы на мушкеты, слесаромъ заплатили зол.	к҃	кѕ҃
Зъ розказаня п. войта, зберали сесыю для порады о выплацене порцыи жолнерской въ скорымъ часе, за писане картокъ подпискомъ заплатили зол.	в҃	

	Золот.	Осмак.
Купили свечъ до ратуша десятки два, дали .		кд҃
За тры гарцы пива, узятыхъ на ратушъ, дали		ѕ҃
За писане сесыи подписку заплатили . .		к҃
Юля четвертого дня, слугамъ мескимъ и пахолкомъ, человекомъ осмнадцати, служачымъ ведлугъ розказаня пановъ поборцовъ, на снедане дали по осм. шесть, чынитъ зол. . . .	г҃	нı҃
Добошу Салышу въ тей же компаніи дали .		ѕ҃
Того жъ дня, зышовшы панове зъ ратуша до скарбцу, зъ розказаня п. войта, зыскали перегону полкварты и простой полкварты, дали .	а҃	
За два гарцы пива заплатили		аı҃
Плата пляцовымъ, стоячымъ у вале полевымъ, Станкевичу, десятнику, на десять человекъ, по зол. два на неделю, дали всимъ зол. .	к҃	
Яну, десятнику, на десять человекъ . . .	к҃	
Драганіи замковой бывшой, человекомъ десяти	к҃	
За направу мушкету скарбового дали . .		кє҃
Юля пятого дня, слугамъ мескимъ, пахолкомъ и пляцовымъ, человекомъ осмнадцати, служачымъ ведлугъ розказаня пановъ поборцовъ, по осм. шесть, дали	г҃	нı҃
Солышу, добошу, дали осм.		ѕ҃
За два листы, одебраны зъ почты и за одинъ поданы на почту, заплатили	а҃	кд҃
Заметъ, который стоялъ подъ брукомъ за брамою Олейною, обвалилъ се, зъ розказаня п. райцы, купили шулы на рынку, заплатили осм.		кд҃
Купили бервеня штукъ осмъ, заплатили .	а҃	ı҃
Поденщыкомъ двумъ, за день заплатили . .	а҃	ѕ҃
За направу оболонъ у канцелярыи, подъ часъ стреляня зъ делъ на Девятникъ повыпадали кватеръ пять, заплатили	г҃	к҃
Юля шостого дня, слугамъ мескимъ и пахолкомъ, пляцовымъ и огнявикомъ и Салышу, человекомъ девятнадцати, по осм. шесть, дали золотыхъ	г҃	кд҃

	Золот.	Осмак.
За пиво, гарцовъ шесть, набраного па ратушъ, заплатили зол.	а҃	в҃
Купили кремени полского штукъ сто до мушкетовъ кресовыхъ скарбовыхъ	к҃	і҃
Юля семого дня, слугамъ мескимъ и пахолкомъ, пляцовымъ и огняникомъ и Салышу, человекомъ девятнадцати, дали	г҃	к҃д
Зъ розказаня п. войта, выслали человека за Печерскъ выведати, яко бы неяко войско ставало у лесе, дали ему осм.		е҃і
П. райцы Боухвалу, за працу, што ходилъ презъ ночъ по вале городовымъ, дали		к҃
Юля осмого дня, слугамъ мескимъ и пахолкомъ, пляцовымъ, огняникомъ и добошу, человекомъ девятнадцати, дали по осм. шесть	г҃	к҃д
Сторожомъ ратушнымъ двумъ по зол. два па неделю, дали зол.	д҃	
Михалце, на неделю, дали зол.	в҃	
За направу мушкета кресового заплатили		е҃і
Юля девятого дня, слугамъ мескимъ и пахолкомъ, пляцовымъ, огняникомъ и добошу, человекомъ девятнадцати, ведлугъ розказаня и постановеня пановъ поборцовъ, дали по осм. пятнадцать, чынитъ	ѳ҃	е҃і
За тры гарцы пива, узятыхъ до ратуша, дали		к҃
Юля десятого дня, слугамъ мескимъ, пахолкомъ, пляцовымъ, огняникомъ и добошу, человекомъ девятнадцати, дали	г҃	к҃д
Того жъ дня, одберали гроши Акъкидентъ, шафаръ пана енарала, и Невядомскій, тломачъ, у ратушу, зъ розказаня п. войта, узяли полгарца вина секту, заплатили зол.	д҃	і҃
Меду для тлумача и иныхъ пановъ охочыхъ гарцы два и обаранковъ, заплатили	к҃	і҃
Пива набрали гарцы тры, заплатили		ѕ҃і
Юля одынадцатого дня, слугамъ мескимъ и пахолкомъ, пляцовымъ, огняникомъ и добошу дали по осм. шесть	г҃	к҃д

	Золот.	Осмак.
Плата пляцовымъ, стоячымъ у брамахъ полевыхъ, Станкевичу, десятнику на десять человекъ	к҃	
Яну, на десять человекъ, по зол. два		
Драганіи, человекомъ десяти, по зол. два		
Юля дванадцатого дня, слугамъ мескимъ и пахолкомъ, пляцовымъ, огняникомъ и добошу, человекомъ девятнадцати, дали	г҃	к҃д
Купили вениковъ копу для уметаня ратушу		д҃і
Купили травы возъ для коней ратушныхъ, дали		е҃і
Зъ розказаня п. войта, купили щупаковъ малыхъ жывыхъ и пустили до озера, дали зол.	е҃	
Юля трынадцатого дня, слугамъ мескимъ и пахолкомъ, пляцовымъ, огняникомъ и добошу, человекомъ девятнадцати, по осм. шесть	г҃	к҃д
Купили овса мерокъ четырнадцать, по золотому и осм. десять, заплатили	н҃і	к҃
За лекарство коня заплатили	а҃	е҃і
Купили паперу либры две на протоколъ	а҃	в҃
Стрелъцу купили пороху и олову, дали		к҃и
Юля пятнадцатого дня, плата пляцовымъ, стоячымъ у брамахъ городовыхъ, человекомъ десяти, по зол чотыры, на две недели, дали золотыхъ	п҃	
Огняникомъ двумъ, на две недели, дали	и҃	
Сторожомъ ратушнымъ двумъ, на неделю	д҃	
Махалъце, на неделю дали зол.	в҃	
Слугамъ мескимъ и пахолкомъ, пляцовымъ, огняникомъ и добошу, по осм. шесть	г҃	к҃д
За написане инотестенцыи паномъ раднымъ и посполитымъ на таксу, або прыслухане юраменту ухвалы складанки жолнерщызны, подпискомъ дали	а҃	е҃і
Зъ розказаня п. бурмистра, заплатили за тры гарцы пива осм.		ѕ҃і
За полкварты горелки заплатили		е҃і
За две шклянки на горелку заплатили		д҃

Юля шестнадцатого дня, слугамъ мескимъ

	Золот.	Осмак.
и пахолкомъ, пляцовымъ, огнянико мъ и добошу, человекомъ девятнадцати, по осм. шесть, дали золотыхъ	г҃	кд҃
За написане инотестенцыи паномъ посполитымъ на день ютрейшый для прислуханя присеги, дали подпискомъ	в҃	
Купили имъ паперу полълибры, дали . .		і҃
Свечъ десятокъ заплатили		ві҃
Зъ розказаня п. бурмистра, слугамъ мескимъ и пляцовымъ, служачымъ на розказаня пановъ поборцовъ подъ часъ дня неделного давали по осм. пятнадцать, теды теперъ додали по осм. девять, человекомъ девятнадцати дали золотыхъ	є҃	кд҃
Купили травы возы тры для коней скарбовыхъ	а҃	ѕ҃
Купили дору до накрыця воротъ ратушныхъ мурованыхъ возъ два, заплатили зол. . . .	д҃	
За накрыце тыхъ воротъ заплатили . . .		єі҃
Юля семънадцатого дня, слугамъ мескимъ и пахолкомъ, пляцовымъ, огнянико мъ и добошу, человекомъ деветнадцати, дали	г҃	кд҃
За писане справъ розпыхъ мескихъ дали .	а҃	
За направу мушкета скарбового заплатили .		ні҃
Зегармистру купили оливы полфунта до шмарованя зегару, заплатили		єі҃
Купили свечъ до ратуша десятки тры . .	а҃	ѕ҃
Зъ розказаня п. бурмистра, заплатили за тры гарцы пива, узятыхъ до ратуша . . .		ѕі҃
Юля осмънадцатого дня, слугамъ мескимъ и пахолкомъ, пляцовымъ, огнянико мъ и добошу, человекомъ девятнадцати, по осм. шесть, всимъ дали золот.	г҃	кд҃
Плата пляцовымъ, стоячымъ у вале полевымъ, Станкевичу, десятнику, на десять человекъ, по зол. два на неделю, дали зол. . . .	к҃	
Яну, на десять человекъ, зол.	к҃	
Драганіи, человекомъ десяти, зол. . . .	к҃	
Подъ часъ бытности у скарбцу п. бурми-		

	Золот.	Осмак.
стра, зыскали пива гарнецъ, дали		є҃
Юля деветнадцатого дня, слугамъ мескимъ и пахолкомъ, пляцовымъ, огнянико мъ и добошу, человекомъ деветнадцати, по осм. шесть, дали золотыхъ	г҃	кд҃
Корыцынскому за листъ зъ почты дали . .		ні҃
Купили травы возъ для коней, заплатили .		ві҃
За одмыкане канцелярыи слесару дали . .		ѕ҃
Юля двадцатого дня, слугамъ мескимъ и пахолкомъ, пляцовымъ, огнянико мъ и добошу, служачымъ на розказаня пановъ поборцовъ, дали по осм. шесть	г҃	кд҃
Юля двадцать первого дня, слугамъ мескимъ и пахолкомъ, пляцовымъ, огнянико мъ и добошу, человекомъ деветнадцати, дали по осм. шесть	г҃	кд҃
Того жъ дня, была такса на пановъ радныхъ и пановъ посполитыхъ на ратушу, набрали до ратуша пива гарцы чотыры, заплатили осм.		кв҃
Юля двадцать второго дня, слугамъ мескимъ и пахолкомъ, пляцовымъ, огнянико мъ и добошу, человекомъ девятнадцати, по осм. шесть, дали золотыхъ	г҃	кд҃
Сторожомъ ратушнымъ двумъ, зол. . . .	д҃	
Михалъце на неделю дали	в҃	
Юля двадцать третего дня, слугамъ мескимъ и пахолкомъ, пляцовымъ, огнянико мъ, добошу, человекомъ девятнадцати, по осм пятнадцать, подъ часъ дня неделного, ведлугъ постановеня, дали всимъ	ѳ҃	єі҃
Зъ розказаня п. войта, закликали у месте и на предместю, на Луполове, хто пашетъ уволоки мескіе, абы каждый не важылъ доли давать кому иному, тылько до . . . . кликуну и слузе, который зъ нимъ ходилъ, дали осм. . .		к҃
Юля двадцать четвертого дня, слугамъ мескимъ и пахолкомъ, пляцовымъ, огнянико мъ и		

	Золот.	Осмак.
добошу, по осм. шесть, дали	г҃	к҃д
За тры гарцы пива, узятыхъ до ратуша, дали		ѕ҃т
Юля двадцать пятого дня, слугамъ мескимъ и пахолкомъ, пляцовымъ, огняникомъ и добошу, человекомъ девятнадцати, дали	г҃	к҃д
Плата пляцовымъ, стоячымъ у вале полевымъ, Станкевичу, десятнику, на десять человекъ дали на неделю по зол. два, чынитъ зол. .	к҃	
Яну, на десять человекъ, по зол. два . . .	к҃	
Драганіи, человекомъ осми, по зол. два . .	ѕ҃т	
Купили травы возы два для коней, дали . .	а҃	
Юля двадцать шостого дня, слугамъ мескимъ и пахолкомъ, пляцовымъ, огняникомъ и добошу, человекомъ девятнадцати, дали . . .	г҃	к҃д
Поденщыкомъ двумъ, што высыпали коло ратушу лужу грузомъ, заплатили зол. . . .	к҃	
Юля двадцать семого дня, зъ розказаня п. бурмистра, за пива гарцовъ двападцать, набраныхъ до ратуша розными часы, дали . . .	к҃	л҃
Слугамъ мескимъ и пахолкомъ, пляцовымъ, огняникомъ и добошу, человекомъ девятнадцати, по осм. шесть, чынитъ	г҃	к҃д
Того жъ дня, были на ратушу немъцы для одебраня грошей, панъ Алкидентъ, шафаръ енеральскій и сендзя войсковый. Невядомъскій, тломачъ, одберали грошы, зъ розказаня п. войта, узели меду гарцы тры, заплатили зол. . .	г҃	ѕ҃
Юля двадцать осмого дня, слугамъ мескимъ и пахолкомъ, пляцовымъ, огняникомъ и добошу, человекомъ девятнадцати, дали по осм. шесть, чынитъ зол.	г҃	к҃д
Зъ розказаня п. войта, пляцовымъ двумъ мескимъ, которые стояли у перевозу подъ Днепромъ, для преймованя мещанъ могилевскихъ, едучыхъ безъ картокъ, не заплативъ зъ себе складанки на выплацене порцыи жолнерской, выдали на двухъ, презъ дней двападцать, на день по осм. шесть на страву, чынитъ зол. . .	к҃	к҃т

	Золот.	Осмак.
У Бородчицахъ, тежъ на превозе, стояло пляцовыхъ два, презъ дней двападцать, на страву выдали по осм. шесть	к҃	к҃т
За картою п. бурмистра, дали посланнику, што прыежджалъ зъ листами до замку дали дышкрецыи на боты талярь	ѕ҃	є҃т
За картою п. войта, Галецъкому, коменданту, што ездилъ по дорогамъ, преймуючы купцовъ могилевскихъ, едучыхъ безъ карты, не оддавшы складанки за неделю заплатили зол. .	л҃	
Юля двадцать девятого дня, плата пляцовымъ, стоячымъ у брамахъ городовыхъ, человекомъ десяти, по зол. чотыры, на две недели, дали всимъ зол.	м҃	
Огняникомъ двумъ, на две недели, дали . .	и҃	
Сторожомъ ратушнымъ двумъ, на неделю .	л҃	
Михалъце на неделю дали зол.	к҃	
Слугамъ мескимъ и пахолкомъ, пляцовымъ, огняникомъ и добошу, всимъ человекомъ деветнадцати, дали по осм. шесть	г҃	к҃д
Юля трыдцатого дня, слугамъ мескимъ и пахолкомъ, пляцовымъ, огняникомъ и добошу, дали по осм. шесть, чынитъ	г҃	к҃д
Зъ розказаня п. бурмистра, заплатили за гарнецъ меду, узятый до ратуша и за тры гарцы пива, зол.	а҃	и҃т
Юля трыдцать первого дня, слугамъ мескимъ, ведлугъ давныхъ реестровъ, къ запустамъ Спасовымъ, человекомъ десяти, дали . .	є҃	є҃
Цыкларомъ двумъ, по осм. пятнадцать . .	а҃	
Федору, дворнику, и Максиму дали . . .	а҃	
Кликуну Артему дали		т҃
За услугу, на розказаня пановъ поборцовъ, слугамъ мескимъ и пахолкомъ, пляцовымъ, огняникомъ и добошу дали на страву	г҃	к҃д
Купили травы возъ для коней ратушныхъ .		є҃т
Мца Августа первого дня, слугамъ мескимъ, пляцовымъ, огняникомъ и добошу дали . . .	г҃	к҃д
Корыцынскому, почтмайстру, за два листы		

	Золот.	Осмак.
зъ почты и за третій, на почту, выдали . .	а҃	кд҃
За гарнецъ меду, узятый на ратушъ, дали .	а҃	в҃
Плата пляцовымъ, у вале полевымъ стоячымъ, Станкевичу, на десять человекъ . . .	к҃	
Яну, на десять человекъ	к҃	
Драганіи, человекомъ осми, дали	ѕі҃	
Августа второго дня, пляцовымъ, слугамъ мескимъ и пахолкомъ и добошу, человекомъ деветнадцати, по осм. шесть	г҃	кд҃
Зъ розказаня п. войта, ездили на Луполовъ шафаре меские, для огляданя и переписаня уволокъ мескихъ и грунтовъ мескихъ пашныхъ, выдали на горелку и на пироги для проводниковъ и показацелевъ	а҃	єі҃
Купили воску паномъ поборцомъ посполитымъ до печатованя крамъ, который не чынилъ досыть складанки ухваленой, дали осм. . . .		є҃
Августа третего дня, слугамъ мескимъ и пахолкомъ, пляцовымъ, огняникомъ и добошу, человекомъ деветнадцати, дали	г҃	кд҃
Зъ розказаня п. бурмистра, за тры гарцы пива, узятыхъ до ратуша, заплатили		ѕі҃
Зышли панове радни зъ ратуша до скарбцу, казали зыскать гарнецъ меду, заплатили .	а҃	в҃
Августа четвертого дня, слугамъ мескимъ и пахолкомъ, пляцовымъ, огняникомъ и добошу, всихъ человекъ двадцать и одынъ, дали по осм. шесть	л҃	ѕ҃
За писане картокъ на сесыю, подпискомъ .	в҃	
Купили свечъ до ратуша десятки два, дали .		к҃
Горелъки, набраней до ратуша, подъ часъ сесыи, кватерокъ две простой и две перегону, заплатили золот.	а҃	
Пива набрали гарцы тры, заплатили . .		ѕі҃
Августа пятого дня, слугамъ мескимъ и пахолкомъ, пляцовымъ, огняникомъ и добошу, служачымъ на розказаня пановъ поборцовъ, человекомъ двадцать одному, по осм. шесть, заплатили	д҃	ѕ҃

	Золот.	Осмак.
Сторожомъ ратушнымъ двумъ, на неделю .	л҃	
Михалъце на неделю дали зол.	в҃	
Купили травы возъ для коней мескихъ . .		єі҃
За картою п. бурмистра, за гарнецъ меду, узятый до ратуша, заплатили	а҃	в҃
Купили овса мерокъ осмъ, по золотому и осм. четырнадцать, заплатили зол.	аі҃	кв҃
Купили пороху полфунта и олову фунтъ Габрыцкому, стрелцу, заплатили		ки҃
Зъ розказаня п. войта, выслали комендаита Петровского на шляхъ виленскій, за миль килка, пытаючы пехоты немецкой, ведлугъ повести людзкей, дали ему на страву	а҃	єі҃
Августа шостого дня, слугамъ мескимъ и пахолкомъ, пляцовымъ, огняникомъ и добошу, человекомъ двадцати и одному, служачымъ на розказаня пановъ поборцовъ, подъ часъ дня неделного, ведлугъ постановеня, дали по осмак. пятнадцать	і҃	єі҃
За направу обаконъ у ратушу, у судовой избе, кватеръ чотырохъ, заплатили	г҃	
За набіяне бочокъ, цебровъ, шаякъ у лазни меской, бондару заплатили зол.	а҃	
Того жъ дня, были на ратушу Магоръ и офицере, теды, зъ розказаня п. войта, зыскали вина секъту полгарца, заплатили	л҃	і҃
Меду зыскали гарцы два, звплатили . . .	в҃	л҃
Августа семого дня, слугамъ мескимъ и пахолкомъ, пляцовымъ, огняникомъ и добошу, человокомъ двадцать одному, дали	л҃	ѕ҃
За тры гарцы пива, узятыхъ на ратушъ, дали		ѕі҃
Августа осмого дня, слугамъ мескимъ и пахолкомъ, пляцовымъ, огняникомъ и добошу, человекомъ двадцать одному, дали	д҃	ѕ҃
Корыцынскому, за два листы, заплатили .	а҃	ѕ҃
Плата пляцовымъ, у вале полевымъ стоячымъ, Станкевичу, десятнику, на десять человекъ, по зол. два на неделю, дали	к҃	

	Золот.	Осмак.
Яну, на десять человекъ, по зол. два, дали .	к҃	
Драганіи, человекомъ осми, по зол. два . .	ѕі҃	
Зъ розказаня п. войта, заплатили за гарнецъ меду, узятый на ратушъ, на заставу обуха .	а҃	
Августа девятого дня, слугамъ мескимъ и пахолкомъ, пляцовымъ, огнянникомъ и добошу, человекомъ двадцать одному дали на страву по осм. шестъ, чынитъ зол.	л҃	ѕ҃
Того жъ дня, сталъ се гвалтъ подъ ратушою отъ немцовъ, коли подтяли руку Царевичу, подписку и Богомазу старому креса дали у лебъ, за розказанемъ п. войта, за лекарство до руки Царевича заплатили зол.	л҃	
За Богомаза тежъ за лекарство раны заплатили зол.	к҃	еі҃
На страву тому Богомазу выдали презъ дней дванадцать, по осм. пятнадцать	ѕ҃	
Августа десятого дня, слугамъ мескимъ и пахолкомъ, пляцовымъ, огнянникомъ и добошу, человекомъ двадцать одному, дали	л҃	ѕ҃
Зъ розказаня п. бурмистра, справовали обедъ для пановъ поборцовъ, пановъ радныхъ и посполитыхъ, у дворника:		
Купили щупака вялого великого, дали . .		кє
Огурковъ слоныхъ на две миски, дали . .		ві҃
Ситницы две и пироговъ шесть . . .		ві҃
Пива, гарцы два, заплатили		аі҃
Августа одынадцатого дня, слугамъ мескимъ и пахолкомъ, пляцовымъ, огнянникомъ и добошу, человекомъ двадцать одному, на страву дали по осм. шесть, чынитъ	л҃	ѕ҃
Купили паперу до писаня справъ розныхъ .	а҃	і҃
При одебраню грошей немцомъ Анкиденту и Невядомскому на ратушу купили меду гарцы два, заплатили зол.	в҃	л҃
Пива гарцы тры набрали до ратуша . .		ѕі҃
Августа дванадцатого дня, плата пляцовымъ, у брамахъ городовыхъ стоячымъ, чело-		

	Золот.	Осмак.
векомъ десяти, по зол. чотыры, на две недели, дали всимъ зол.	м҃	
Огнянникомъ двумъ, на две недели . . .	и҃	
Сторожомъ ратушнымъ двумъ, на неделю .	л҃	
Михалъце, на неделю дали зол.	к҃	
Слугамъ мескимъ и пахолкомъ, пляцовымъ, огнянникомъ и добошу, человекомъ двадцать одному, по осм. шесть, чынитъ	л҃	ѕ҃
За картою п. бурмистра, дали Царевичу, подписку за писане листовъ до Варшавы и писане реестру резницкого зол.	г҃	
Августа трынадцатого дня, слугамъ мескимъ и пахолкомъ, пляцовымъ, огнянникомъ и добошу, подъ часъ дни неделного, ведлугъ постановеня, дали всимъ по осм. пятнадцать, чынитъ зол. .	і҃	еі҃
Зъ розказаня п. бурмистра, зыскали меду до ратуша гарцы два для немцовъ, пры одаваню грошей, заплатили	к҃	л҃
Пива узято на ратушъ того жъ часу гарцы тры, заплатили осм.		ѕі҃
Августа четырнадцатого дня, слугамъ мескимъ и пахолкомъ, пляцовымъ, огнянникомъ и добошу, человекомъ двадцати одному, по осм. шесть, дали	л҃	ѕ҃
За выбіяне рыны другій разъ на ратушу у сенехъ и подмуроване зъ земли подъ самую рыну цеглою и намощене посадзки, заплатили муляру зол.	а҃	еі҃
Купили ему горелъки кварту, заплатили .		ѕі҃
Августа пятнадцатого дня, зъ розказаня п. войта, слугамъ мескимъ и пахолкомъ, человекомъ дванадцати, къ святу Успенія Пресвятыя Богородицы, на отговене, подлугъ данного звычаю, дали кождому по золотому, всимъ чынитъ золотыхъ	ві҃	
Федору, дворнику и Максиму, по золотому .	к҃	
Кликуну Артему, осм.		і҃
Того жъ дня, пришли панове радные зъ замку, одъ пана енарала, пораховавъшысе и		

	Золот.	Осмак.
поквитовавъшысе, одебравъшы квитацыю, зыскали на ратушъ секъту гарнецъ, заплатили золотыхъ	и҃	к҃
Зъ розказаня п. райцы, одеслали священникомъ церкви Успенія Пресвятыя Богородицы, на службу, зол.	а҃	
Плата пляцовымъ, стоячымъ у вале полевымъ: Станкевичу, десятнику, на десять человекъ, по зол. два на неделю	к҃	
Яну, на десять человекъ, по зол. два . .	к҃	
Драганіи, человекомъ осми, по зол. два . .	ѕ҃і	
Августа шестънадцатого дня, зъ розказаня п. войта, подписку, за писане квитацыи енералской и за преписане универсаловъ, дали зол. .	а҃	
Слугамъ мескимъ и пахолкомъ, пляцовымъ, огняникомъ и добошу дали зол.	л҃	ѕ҃
Августа семънадцатого дня, слугамъ мескимъ и пахолкомъ, пляцовымъ, огняникомъ и добошу, человекомъ двадцать одному, дали по осм. шесть, чынитъ	л҃	ѕ҃
Зъ розказаня пановъ поборцовъ, почали слуги брать людей до ратуша зъ юрздыки замковой, для датку складанъки, теды доведалъ панъ оекономъ, казалъ слугъ мескихъ забрать до замку; теды козаки замковые узели слугъ мескихъ четырехъ на рынку до замковой турмы, зъ розказаня п. войта, стравовали ихъ презъ чотыры дни, въ вечоръ и рано по ситницы и по два нироги, пива гарцы два кождый день, выдали за чотыры дни зол. . . .	є҃	к҃
Августа осмнадцатого дня, слугамъ мескимъ и пахолкомъ, пляцовымъ, огняникомъ и добошу, человекомъ двадцать одному, по осм. шесть, чынитъ зол.	л҃	ѕ҃
За картою п. райцы, за медъ и горелку заплатили зол.	в҃	и҃
За прыробене ключа до избы канцелярской слесару заплатили		є҃і
Августа деветнадцатого дня, слугамъ мес-		

	Золот.	Осмак.
кимъ и пахолкомъ, пляцовымъ, огняникомъ и добошу, человекомъ двадцати одному, по осм. шесть, дали зол.	л҃	ѕ҃
Сторожомъ ратушнымъ двумъ, на неделю .	л҃	
Михальце на неделю дали зол.	в҃	
Зъ розказаня п. войта, студентомъ тремъ дали ялмужны зол.	а҃	є҃і
Купили паперу до канцелярыи либры две, дали	а҃	в҃
Купили фляшъ скляныхъ гарцовыхъ пять .	в҃	
Караватокъ снопковъ тры, дали осм. . . .		ѳ҃
Августа двадцатого дня, купили штабы фунтовъ шесть на завалъ до воротъ ратушныхъ, по осм. шесть, заплатили	а҃	ѕ҃
За роботу завала и направу завесъ дали .	а҃	
Слугамъ мескимъ, пахолкомъ и пляцовымъ, человекомъ осмнадцати, дали	г҃	и҃і
Августа двадцать второго дня, плата пляцовымъ, стоячымъ у вале полевымъ: Станкевичу, десятнику, на десять человекъ, по зол. два, дали зол.	к҃	
Яну, на десять человекъ, по зол.	к҃	
Корыцынскому, за два листы зъ почты и за одынъ на почту, заплатили	а҃	ѕ҃
Купили ворковъ великихъ тры для одебраня доли зъ грунтовъ мескихъ, дали . . .	а҃	ѕ҃
За прыпесене зъ Дебры песку белого до канцелярыи для засыпаня, заплатили		ѕ҃
Августа двадцать пятого дня, зъ розказаня п. войта, зыскали рыбалковъ зъ неводомъ до Любужы озера.		
Купили мяса шроты два на печене, дали .	а҃	к҃
Купили куровъ двое, заплатили	а҃	ѕ҃
Ситницъ семъ, шостаковыхъ, дали	а҃	в҃і
Яецъ полкопы, пироговъ трыдцать	а҃	д҃і
Пироговъ скоромныхъ дванадцать		ѕ҃і
Обаранковъ и перцу за	а҃	є҃
Шафрану полъзолотника, заплатили		і҃
Хлеба резового бохань, дали	а҃	

	Золот.	Осмак.
Цыбули, петрушки, соли, за осм.		ѳ҃і
Меду гарцы десять, заплатили	і҃	к҃
Пива гарцовъ дванадцать, заплатили . .	в҃	л҃
Коли прыехали до Любужа, неводничымъ и перевознидомъ, которыхъ зъ човнами наймовали, купили горелки полгарца, дали		к҃д
Паномъ и челяди горелки квартъ две . .		к҃д
На ночъ, зъ розказаня п. войта, знову купили неводничымъ горелки кварты две . . .		к҃д
Для пановъ и челяди набрали горелки кварты чотыры, заплатили	а҃	иі
Купили куровъ двое на вечеру, заплатили .		к҃д
На завтрее рано послали панове комендашта до Могилева, для купеня стравы.		
Купили хлеба боханъ, заплатили		к҃
Ситницъ шесть, пироговъ пятнадцать . .	а҃	г҃
Пива гарцовъ шестнадцать, заплатили . .	в҃	к҃ѕ
Неводничымъ купили горелки кварты тры .	а҃	ѕ҃
Для пановъ и челяди набрали гарцы два .	г҃	ѕ҃
За повротемъ до Могилева, на дорогу узели горелки гарцы тры, заплатили зол. . . .	л҃	к҃д
Превозникомъ, за тры човны, што ехали до Любужа и зъ Любужа и забавили презъ два дни, дали по золотому, чынитъ зол.	г҃	
Рыбалкомъ, за працу и за неводъ, для такъ великого болота зепсовали неводъ, заплатили золотыхъ	г҃	
Августа двадцать шостого дня, плата пляцовымъ, стоячымъ у брамахъ городовыхъ, человекомъ десяти, по зол. чотыры, на две недели, дали золотыхъ	м҃	
Огняникомъ двумъ, на две недели	и҃	
Сторожомъ ратушнымъ двумъ дали . . .	л҃	
Михалъце на неделю дали зол.	к҃	
Зъ розказаня п. бурмистра, за пять гарцовъ пива, набраныхъ розними часы для пановъ радныхъ и для поборцовъ, заплатили		к҃з
Августа двадцать семого дня, купили дра-		

	Золот.	Осмак.
бину для запаляня свечъки предъ образомъ Пресвятыя Богородицы на браме Ветрной, заплатили осм.		і҃
За картою п. войта, за горелку, набраную до ратуша кватерками, розними часы, простой и оковитой, заплатили	г҃	і҃
За меду гарнецъ заплатили	а҃	в҃
Зъ розказаня пана райцы, будучы въ недостатку сена у цекавзе; сеножати страўлены одъ войска немецкого, купили на рынку возъ двадцать, по зол. два и осм. пять	к҃ѕ	
Августа двадцать девятого дня, зъ розказаня п. войта, дали п. Яну Коробанку, лавнику могилевскому, едучому до пана Каминского для рекуперованя возовъ пановъ купцовъ могилевскихъ, едучыхъ зъ кермашу Свинского, заарештованыхъ за длугъ небожъчика Томаша Молъчановича, на страву дали зол. шестдесятъ .	ѯ҃	
Купили уздечку на коня скарбового, дали .	в҃	
Зъ розказаня п. войта, на зебране сесыи для прыслуханя реляцыи одъ пановъ пословъ зъ Варшавы, за писане картокъ канцелярыстомъ заплатили зол.	в҃	
Купили свечъ до ратуша десятки тры . . .		к҃д
Зъ розказаня п. войта, за два гарцы меду, узятыхъ до ратуша, заплатили	к҃	д҃
За картою п. войта, за горелку и за пиво, набраное до ратуша подъ часъ сесыи, заплатили.	д҃	ѕі
Зъ розказаня п. бурмистра, зоставили варту, которая стояла у брамахъ валу полевого, человековъ десать, абы допилновала валу оправленого хоженя людей и быдла презъ валъ, по зол. два на неделю, дали	к҃	
Мца Сентеврыя второго дня, сторожомъ ратушнымъ двумъ, на неделю по зол. два . . .	д҃	
Михалъце на неделю дали зол.	в҃	
За картою пана войта, за два гарцы вина секъту, узятыхъ у домъ п. войта, заплатили зол. .	зі	гі
Сентеврыя третего дня, за картою п. войта,		

	Золот.	Осмак.
за написане глейту, обмовы и листу до пана Каминского, подписку дали	г҃	
Купили сена для коней скарбовыхъ и для розходовъ повятовыхъ, до цекавзу возъ десять, заплатили зол.	кг҃	і҃
За увязане Констытуцыи зъ сейму сегорочного варшавского, интролигатору дали . . .	а҃	єі҃
Септеврыя пятого дня, пляцовымъ, у вале полевымъ стоячымъ, человекомъ десяти, по зол. два на неделю, дали зол.	к҃	
Купили оливы полфунта до шмарованя зегару, заплатили осм.		єі҃
Зъ розказаня п. войта, заплатили за гарнецъ меду, узятый на ратушъ, на заставу обуха .	а҃	в҃
За пива гарцы два заплатили		аі҃
За написане процессу на п. Матусевича, подписку дали	а҃	
Септеврыя шостого дня, зъ розказаня п. войта, законникомъ, вендруючымъ зъ Волыня, ялмужны дали зол.	в҃	
Зъ розказаня п. бурмистра, Максиму, дворникову, едучому до п. Каминского, на страву дали зол.	в҃	
Септеврыя семого дня, за направу замка на ратушу у дверей избы канцелярской и робене ключа заплатили	в҃	єі҃
Зъ розказаня п. войта, за тры гарцы пива, набраныхъ на ратушъ, заплатили		ѕі҃
Септеврыя девятого дня, плага пляцовымъ, стоячымъ у брамахъ городовыхъ, человекомъ десяти, по зол. чотыры на две недели, дали золотыхъ	м҃	
Огняникомъ двумъ, на две недели	и҃	
Сторожомъ ратушнымъ двумъ на неделю .	д҃	
Михалъце, на неделю, зол.	в҃	
Зъ розказаня п. войта, для зебраня сесыи за писане картокъ до обраня пословъ на Трыбуналъ до Новогродка заплатили	в҃	
Купили свечъ до ратуша десятки тры . . .		кд҃

	Золот.	Осмак.
Зъ розказаня п. войта, за шесть гарцы пива, узятыхъ до ратуша, заплатили	а҃	в҃
Слугамъ мескимъ и пахолкомъ, человекомъ дванадцати, взглядомъ працы ихъ, дали . . .	а҃	ѕ҃
Септеврыя дванадцатого дня, пляцовымъ, стоячымъ у брамахъ валу полевого, человекомъ десяти, по зол. два на неделю, дали зол.	к҃	
За посвящене избы у браме на Уструшни, священнику Федору Клепачу дали осм.		кє҃
За картою п. войта, за тры кварты секъту заплатили зол.	ѕ҃	єі҃
Зъ розказаня п. войта, за тры гарцы пива, узятыхъ на ратушъ, заплатили		ѕі҃
Септеврыя трынадцатого дня, за направу оболонъ у гвардыгардыи, ведле брамы Шкловской мурованой, потлучоныхъ одъ Астапа Кравца, бесноватого, заплатили зол.	г҃	
Купили паперу доброго паномъ поборцомъ на чыстые реестры либры четыры, дали . . .	в҃	к҃
Септеврыя патнадцатого дня, за картою п. войта, за полгарца секту дали	д҃	і҃
Меду полгарца, узятого до ратуша, дали . .		ѕі҃
Зъ розказаня цалого маистрату места его кор. мл҇сти Могилева и за ведомостю п. райцы скарбового, узычыли пани Евдокеи Уколовне Томашовой Молъчанковичовой малъжонце талеровъ битыхъ шестьсотъ пятдесятъ, на заставу и записъ книжный каменицу у сотни Березкой, объ межу зъ одное стороны цвинтаря церкви Покрова Пресвятыя Богородицы, зъ другое стороны Семена Свиридовича, тылемъ до Струги; до того краму мурованую у ряду Леошковичовскимъ, объ межу шляхетного пана Трофима Леошковича, зъ другое стороны п. Габрыеля Молъчанковича, райцовъ, на выплацене длугу пану Каминскому, раховано таляръ по зол. шесть и полъ, чынитъ золотыхъ . . .	҂ѕкє҃	
Септеврыя шестнадцатого дня, сторожомъ ратушнымъ двумъ, на неделю дали	х҃	

	Золот.	Осмак.
Михалъце на неделю дали	к	
За чотыры гарцы пива, узятыхъ на ратушъ, дали		кв
Того жъ дня, былъ п. бурмистръ Бурачокъ зъ п. Автушкевичемъ на слободце меской, для оглядания збожа меского, купили пива для самихъ пановъ и челяди и пляцовыхъ, которые тамъ же были, гарцовъ шесть	а	к
Купили мяса шротъ на печеню, дали . .		к
Пироговъ десять, ситницы тры, заплатили .		ѳі
Септеврыя деветнадцатого дня, пляцовымъ, которые пилнуютъ у вале полевымъ, человекомъ десяти, на неделю дали	к	
За картою п. войта, за пять кватерокъ горелки простой и за пять перегону, дали . . .	к	єі
Зъ розказаня п. бурмистра, дали рулъ пять до оправы на мушкеты кресовые, слесару одъ кождого заплатили по зол. осмъ, чынитъ зол. .	м	
Септеврыя двадцать первого дня, зъ розказаня п. войта и за картою, заплатили за тры гарцы меду, по золотому, зол.	г	
Зъ розказаня п. войта, зберали сесыю повторе для обраня пословъ на трыбуналъ до Новогродка, за писане картокъ канцелярыстомъ дали золотыхъ	в	
Купили свечъ до ратуша десятки два . .		ѕі
За писане сесыи подниску заплатили . . .		к
За тры гарцы пива, узятыхъ до ратуша подъ часъ сесыи, заплатили		ѕі
Зъ розказаня п. войта, слугамъ мескимъ и пахолкомъ, человекомъ дванадцати на ситницы дали по осм. тры, чынитъ	а	ѕ
Септеврыя двадцать третего дня, плата пляцовымъ, стоячымъ у брамахъ городовыхъ, человекомъ десяти, по зол. четыры на две недели, дали золотыхъ	м	
Огнянникомъ двумъ, на две недели, дали . .	н	
Сторожомъ ратушнымъ двумъ, на неделю .	д	

	Золот.	Осмак.
Михалъце, на неделю, дали	к	
Того жъ дня, зъ розказаня п. войта, выправили Ларыона Юревского до Оршы предъ послами на сонды, дали ему на страву зол. шесть .	ѕ	
Купили ему кура до упеченя, дали . .		ві
Менса шротъ до упеченя, заплатили . .		ні
Пороху чвертку, дали осм.		і
Сторожомъ крамнымъ, на четвертую чверть, человекомъ десяти, по зол. четырнадцать, дали всимъ зол.	рм	
Цыкляромъ двумъ, на четвертую чверть .	кѕ	
Купили имъ обоимъ боты, заплатили . . .	н	
Купили мистру боты чырвоные, дали . .	д	
Того жъ дня былъ на ратушу п. Святковскій, зъ розказаня п. войта, зыскали меду гарцы два, заплатили золот.	в	д
Септеврыя двадцать пятого дня, выправа шляхетныхъ пановъ Яна Петровича Казановича, райцы могилевского, Яна Хомича, лавника, до Оршы, на рочки и сонды скарбове реляцыйне, зъ сессыи обраныхъ.		
Зъ розказаня п. войта, купили мяса шроты два на печени, заплатили зол.	а	ѕ
Куровъ двое, заплатили		кд
Рыбы вялой, за зол.	к	єі
Ситницъ десять, пироговъ пятнадцать . .	а	єі
Хлеба бохановъ для челяди, заплатили . . .		кє
Пива у барылку гарцы тры, дали осм. . .		ѕі
Готовыхъ грошей выличыли талеровъ битыхъ сто, по зол. шесть и полъ, чынитъ . .	хн	
На страву дали шелегами зол.	н	
Септеврыя двадцать шостого дня, пляцовымъ, стоячымъ у брамахъ валу полевого, человекомъ десяти, по зол. два на неделю . . .	к	
Зъ розказаня п. войта, подниску, за переписане справъ мескихъ, заплатили	а	г
Коли одъехали панове послы до Оршы, препомнели узять Констытуцыи, зъ розказаня п.		

	Золот.	Осмак.
войта, послали презъ коменданта Гриневича, дали ему на страву до Оршы	в	
Купили ему пороху ладунковъ десятокъ дали.		кі
Сентеврыя двадцать семого дня, зъ розказаня п. войта, зберали сесыю для стверженя однятыхъ уволокъ луполовскихъ, або поднесть авкцыю на нихъ цынщъ осовитый, за писане картокъ заплатили	в	
Купили свечъ на ратушъ десятки тры, дали .		иі
За тры гарцы пива, узятыхъ на ратушъ .		ѕі
Слугамъ мескимъ и пахолкомъ взглядомъ працы ихъ, дали на ситницы	а	ѕ
Купили боты Салышу, добошу, на четвертую чверть належытые, заплатили	г	і
Сентеврыя трыдцатого дня, сторожомъ ратушнымъ двумъ, по зол. два на неделю . . .	д	
Михалъце, на неделю, дали	в	
Купили паперу, либры чотыры, до преписаня реестровъ паномъ поборцомъ, заплатили .	в	к
Зъ розказаня п. райцы, купили боты стрелъцу Габрыцкому, который уставичне коло валу городового зъ мушкетомъ пилнуетъ, заплатили золотыхъ	г	
Купили ему пороху полфунта, олову фунтъ .		ки
Мца Октоврыя первого дня, зъ розказаня п. бурмистра, купили сена возъ дванадцать, по зол. два и осм. тры, заплатили	кє	ѕ
Зъ розказаня п. войта, выслали коменданта Гриневича до Мсцислава, до канцелярыи, для купеня бланкетовъ на позвы, дали ему талеры четыры, чынитъ зол.	кѕ	
Зъ розказаня п. войта, заплатили за четыры гарцы пива, набраныхъ на ратушъ		кв
Октоврыя третего дня, зъ розказаня п. войта, выслали коменданта Родзевича прецивко купцовъ могилевскихъ, едучыхъ зъ кермашу зъ Вежыщъ, остерегаючы листемъ турбацыи поборцовъ оршанскихъ и пана Катовского, дали ему на страву зол.	ѕ	

	Золот.	Осмак.
Пляцовымъ, которые стоятъ у вале полевымъ, человекомъ осми, на неделю дали . .	ѕі	
Зъ розказаня п. войта, купили на зиму кожухъ мистру, ведлугъ давныхъ реестровъ, заплатили зол.	і	
Зъ розказаня п. войта, отцемъ законникомъ монастыря Кутеенского отдали талеровъ полъ-третя, которыхъ позычылъ Ларыонъ Юревъскій у справахъ мескихъ, будучы на сондахъ реляцыйныхъ у Оршы, въ недостатку грошей, чынитъ зол.	ѕі	з
Купили паперу доброго и подлейшого либры две, до канцелярыи на протоколъ, дали .	а	в
Галясу полфунта на атраментъ, дали . .		к
Того жъ дня, пришли панове маистратовые одъ пана Кмитыча, войта оршанского до ратуша, казали зыскать вина полгарца секъту, заплатили зол.	д	ѕ
Меду гарнецъ для некоторыхъ пановъ дали .	а	ѕ
Октоврыя семого дня, плата пляцовымъ, стоячымъ у брамахъ городовыхъ, человекомъ десяти, по зол. четыры, на две недели, дали всимъ золотыхъ	м	
Огняникомъ двумъ, на две недели	и	
Сторожомъ ратушнымъ двумъ, на неделю .	д	
Михалъце дали на неделю зол.	в	
Зъ розказаня п. войта, выслали коменданта Галецкого до Новогродка, на трыбуналъ, предъ послами одъ места, зъ листами до п. Фроцкевича и до п. Пожарыцкого, дали ему на страву золотыхъ	кв	
Купили ему боты на дорогу, заплатили . .	д	
За подковане коня его заплатили	а	і
Купили ему чвертку пороху, дали		і
Того жъ дня, будучы у скарбцу панове радни, зъ розказаня п. войта, зыскали вина полгарца петрсыменту зъ лагономъ, заплатили злотковыхъ тры, чынитъ	г	з

Октоврыя девятого дня, зъ розказаня п. вой-

	Золот.	Осмак.
та, слугамъ меским и пахолкомъ, взглядомъ працы ихъ пры бытности пановъ сендзевъ и поборцовъ оршанскихъ, на ситницы человекомъ дванадцати дали	а҃	ѕ҃
На два гарцы пива имъ же дали		д҃і
Того жъ дня, пришли панове зъ замку до ратуша, зъ розказаня п. войта, зыскали вина полгарца петрсыменту зъ лагонемъ, заплатили золотыхъ	г҃	з҃
Зъ розказаня п. войта, епералу Грабовскому дали за услугу его зол.	в҃	
За присланемъ слуги одъ п. реента оршанского до п. войта горелки обецаней, теды, зъ розказаня п. войта узели у вечоръ кварту перегону и кварту простой, дали	в҃	
Октовры десятого дня, пляцовымъ, стоячымъ у вале полевымъ, человекомъ шести, по зол. два на неделю, дали зол.	в҃і	
За листъ зъ почты заплатили		и҃і
За картою п. войта, Ларыону Юревскому, за дорогу, што ездилъ до Оршы на сонды реляцыйне у справахъ меских, дали	д҃і	
За пиво, што до ратуша набрано рознеми часы, гарцы девять, заплатили	а҃	и҃і
Купили фляшъ шкляныхъ гарцовыхъ пять .	в҃	
Октовря одынадцатого дня, за картою п. войта, заплатили за гарнецъ секъту, которого выпили панове радни, прышодшы зъ замку одъ пана Глемъбоцкого, зол.	и҃	к҃
Зъ розказаня п. войта, преробляли печъ у светелце, у которей Федоръ дворникъ жыветъ, заплатили зол.	и҃	
Купили муляромъ горелки полгарца	а҃	к҃
На пироги выдали имъ осм.		в҃і
Клею, минеи и мелу до малеваня, за . . .		д҃і
Зъ розказаня п. бурмистра, заплатили за кварту горелки у полъ зол.	а҃	
Октовря дванадцатого дня, за радою ихъ млстей пановъ маистратовыхъ, выслали комен-		

	Золот.	Осмак.
данта Гриневича до Варшавы, до ясневелможного его млсти пана воеводы Малборского зъ листемъ, дали ему на страву талеровъ десять, чынитъ	ѯ҃є	
Итемъ чырвоныхъ два, чынитъ зол. . . .	к҃з	г҃
Купили ему боты у дорогу, заплатили . . .	д҃	
За укование коня его заплатили	а҃	і҃
Купили пороху ему полфунта, заплатили .		к҃
Октовря трынадцатого дня, не одходячы панове до домовъ на обедъ зъ ратуша, въ пилныхъ забавахъ меских зъ панами сендзями оршанскими, зъ розказаня п. войта, готовали у дворницы обедъ, купили щупаковъ свежыхъ трехъ, заплатили осм.		к҃з
Кавяру фунтъ, осм.		д҃і
Оливы, оцту, перцу, цыбули		є҃
Ситницы две, пироговъ пять		и҃і
За картою п. войта, заплатили за полъгарца вина секъту зол.	д҃	і҃
Октовря чотырнадцатого дня, сторожомъ ратушнымъ двумъ дали на неделю	д҃	
Михальце тежъ на неделю дали	в҃	
Зъ розказаня п. войта, слугамъ меским и пахолкомъ, человекомъ дванадцати, взглядомъ працы ихъ, на ситницы дали	а҃	ѕ҃
Того жъ дня, для барзо великой забавы не одходили панове до домовъ на обедъ, зъ розказаня п. войта, готовали у дворника, купили куровъ двое, заплатили осм.		к҃є
Менса шротъ на печеню, дали осм. . . .		и҃і
Ситницъ две, пироговъ пять		д҃і
Пива гарцы два, по осм. шесть		в҃і
Того жъ дня, были ихъ мсть панове маистратовые места Могилева у монастырю братскомъ, презентовали правы, привилея и доводы конституцыями предъ ихъ млстей пановъ сендзевъ оршанскихъ одъ плаценя подымного, гыберны, лявдумъ поселскій до повяту, коли пришли до ратуша, зыскали гарнецъ вина петр-		

	Золот.	Осмак.
сыменту зъ лягонемъ, заплатили таляръ, чынитъ зол.	ѕ҃	єі҃
Купили дровъ до турмы возы два сеченыхъ, дали	а҃	кі҃
Октоврыя шестнадцатого дня, зъ розказаня п. войта и за ведомостю п. райцы скарбового, Ларыону Юревскому, за писане прывилеевъ, конфирмацый трехъ и справъ розныхъ гродзкихъ, актыкацый и прызнаня енералскихъ дали золотыхъ	і҃	
Помочнику Мястовскому дали зол. . . .	г҃	
Пану Яну Хомичу, за дыктоване тыхъ справъ презъ килка дней и за услуги розне коло пановъ сендзевъ оршанскихъ, дали китаю на жупанъ, заплатили	ка҃	к҃
При тей робоце для п. Яна Хомича, Ларка и Мястовского, презъ два дни, за две ситницы и за пироговъ шесть заплатили		кі҃
За два гарцы пива дали осм.		кі҃
Зъ розказаня п. войта, енаралу Грабовскому, за подписъ осми позвовъ дали талеръ битый, чынитъ зол.	ѕ҃	єі҃
Слугамъ мескимъ и пахолкомъ, человекомъ дванадцати, на ситницы дали	а҃	ѕ҃
Октоврыя семънадцатого дня, пляцовымъ, которые пилнуютъ валу полевого, человекомъ шести, по зол. два на неделю, дали	кі҃	
Зъ розказаня п. войта, за трыдцать гарцы пива, набраного презъ килка дней для розныхъ пановъ, челядзи, пановъ поборцовъ и реента и для пановъ радныхъ, заплатили зол. . . .	ѕ҃	
Слугамъ мескимъ и пахолкомъ, человекомъ дванадцати, взглядомъ працы ихъ, дали . .	а҃	ѕ҃
На два гарцы пива дали осм.		кі҃
Купили паперу доброго либры две, до писаня справъ, заплатили зол.	а҃	і҃
Купили дровъ возы два до брамы Дубровенской		кд҃
Октоврыя девятнадцатого дня, зъ розказаня		

	Золот.	Осмак.
п. войта, зыскали рыбалковъ зъ неводомъ до ловеня рыбы у озере могилевскомъ, заплатили имъ за неводъ и за працу	в҃	єі҃
Купили мяса шротъ на печеню, дали . .		к҃
Ситницъ пять, пироговъ десять		кє҃
Горелки полгарца, пива гарцы тры . . .	а҃	к҃
Выправа шляхетныхъ пановъ Артемія Афанасовича Бурачка, бурмистра могилевского, Грегорыя Коляновского, лавника а пры нихъ за шафаря славетного пана Даніеля Хомутовского, посполитого рочного, зъ цалей сессыи обраныхъ до Новогродка, на трыбуналъ.		
Зъ розказаня п. войта и за ведомостю п. райцы скарбового, купили рыбы щукъ пятнадцать, заплатили зол.	ѡ҃	
Пану Грыгорыю Коляновскому, послу, напродъ за дорогу дали талеровъ битыхъ десять, чынитъ золот.	ѯ҃є	
Купили рыбы иголницы, лыкъ десять . .	л҃	
Купили штабы на подковы до подкованя коней скарбовыхъ, фунтовъ двадцать пять . .	є҃	
Ковалю за роботу одъ подковъ двадцати, по осм. шесть, заплатили зол.	л҃	
За навлекане пары колъ звенчатыхъ, дали .	в҃	єі҃
За оковане тыхъ колъ заплатили	в҃	
Комендантомъ двумъ купили ботовъ двое у дорогу, заплатили зол.	и҃	
Лейцовъ купили паръ шесть, дали . . .		ні҃
За подковане коней двухъ комендантомъ .	в҃	к҃
Купили куровъ четверо, заплатили . . .	а҃	ні҃
Купили боты Федору, дворнику, дали . .	л҃	
Щупаковъ свежыхъ великихъ, дали . . .	а҃	єі҃
Малыхъ щупаковъ чотыры, дали		к҃
Вялыхъ щупаковъ два, на обедъ, заплатили .	і҃а	
Цыбули плетенку заплатили осм.		кє҃
Свечъ полъста, заплатили	а҃	
Головни два жывыхъ до упеченя, дали . .	а҃	і҃
Оливы фунтъ, оцту гарнецъ	а҃	кд҃
Крупъ, квартъ пятнадцать, дали	а҃	

	Золот.	Осмак.
Соли квартъ четыры		н҃г
Ситницъ двадцать, пироговъ трыдцать . .	г҃	
Замочекъ прывесистый до шкатулы, дали .	а҃	
Ножъ рыжскій осовитый, осм.		н҃г
Дегтю квартъ двадцать чотыры, дали . .	г҃	ѕ҃
Ухналей купили копу, заплатили		і҃
За окoване воси, ковалю заплатили . . .	а҃	
Перцу, имъберу, кмину, полчвертки, дали .		з҃г
Шафрану золотникъ, галекъ муш. пить . .	а҃	і҃
Паперу до завиваня справъ либру		к҃
Пороху фунтъ, олову фунтъ	а҃	н҃г
На выяздъ узели меду гарцовъ чотырнадцать, заплатили золот.	к҃д	ѕ҃
Пива гарцовъ десять, заплатили	в҃	
Готовыхъ грошей подали пану Даніелю Хомутовскому, посполитому рочному, будучому за шафаря, талеровъ битыхъ трыста пятдесятъ, раховано талеръ по золот. шесть и полъ, чынитъ золотыхъ	҂вобє	
Шелегами, на росходъ подорожный зол. . .	р҃	
Зъ розказаня п. бурмистра, слугамъ мескимъ и пахолкомъ, человекомъ дванадцати, одъездного дали по осм. десять, чынитъ	д҃	
Зъ прыезду зъ тей дороги, коменданту Кедровичу, за тры недели, дали по копе, чынитъ .	з҃	єі
Максиму, дворнику, за неделъ тры, по копе, дали зол.	з҃	єі
Октоврыя двадцатого дня, зъ розказаня п. войта, слугамъ мескимъ, человекомъ девяти, ведлугъ давного звычаю, къ Поминалницы, Суботы Дмитровой, дали зол.	ѳ҃	
Десятнику Ивку дали зол.	а҃	і҃
Цыклярому двумъ, по золотому	в҃	
Федору, дворнику, и Максиму, по золотому .	в҃	
Кликуну Артему дали осм.		єі
За картою п. войта, п. райцы Боухвалу дали золот.	в҃	
За картою пана войта, за четыры гарцы		

	Золот.	Осмак.
меду заплатили	є҃	к҃ѕ
Октоврыя двадцать первого дня, плата пляцовымъ, стоячымъ у брамахъ городовыхъ, человекомъ десяти, по зол. четыры на две недели, дали всимъ золотыхъ	м҃	
Огняникомъ двумъ, по зол. четыры . . .	и҃	
Купили олова фунтъ и пороху фунтъ стрелцу Габрыцкому, заплатили, осм.		к҃и
Сторожомъ ратушнымъ, двумъ, на неделю .	д҃	
Михалъце, на неделю, дали зол.	в҃	
Октоврыя двадцать третего дня, зъ розказаня п. бурмистра и п. райцы, Стефану, зегармистру, за направу зегару, штукъ килъка новыхъ и одновене всего, дали талеровъ битыхъ шесть, чынитъ зол.	лѳ	
Зъ розказаня п. войта, прыняли одъ арендарки Якубовой зъ карчмы меской за направу у карчме обыконокъ, дверей и воротъ у сенехъ, всего розходу зол.	і҃	єі
За роботу печы и фундаменту, за кахли и глину прыняли всего зол.		
Зъ розказаня п. войта, за шесть гарцы пива, набраныхъ на ратушъ розними часы, заплатили зол.	а҃	ѕ҃
Октоврыя двадцать четвертого дня, пляцовымъ, которые пилнуютъ валу полевого до кола, человекомъ шести, по зол. два на неделю, дали зол.	ві	
Зъ розказаня п. войта, енералу Грабовскому, за подписъ руки до мандатовъ пану Каминскому, Серафиновичу, Понятовскому и одвезенетыхъ, дали	є҃	
Купили возъ дровъ до турмы, дали . . .		к҃д
Октоврыя двадцать пятого дня, зъ розказаня п. райцы, на прозбу пановъ поборцовъ, купили щупака вялого, дали		к҃є
Свежого щупака заплатили		н҃г
Оцту, оливы, цыбули, перцу за осм. . . .		ѕ҃

	Золот.	Осмак.
Ноеврыя шостого дня, студенту скалечоному, вандрующому зъ Вильня, зъ розказаня п. войта, ялмужны дали осм.		єі҃
Подъ часъ бытности у скарбцу пана Матыяша, бурмистра, и Ерыя Щасного, зъ розказаня п. войта, горелки зыскали кватерки две у полъ, заплатили осм.		єі҃
Подписку Юревскому, за писане инотестенцыи до всихъ цеховъ, абы каждый заказалъ браци, подъ виною, жебы не ходили до езовитовъ горелки пить, заплатили	а҃	
Того жъ дня, прыехалъ п. Воловичъ, которому кланяли панъ войтъ и п. Казкевичъ у госполе его, у дому Мантовича, зъ розказаня п. войта, купили кореня на полмисокъ:		
Перцу, фунтъ, имберю, фунтъ дали . . .	к҃	к҃
Кмину фунтъ, рыжу фунтъ	а҃	кв҃
Розынекъ великихъ и малыхъ, фунты два .	а҃	к҃
Мигдалъ фунтъ, гвоздыкъ лоты два . . .	к҃	ді҃
Шафрану лотъ, дали зол.	к҃	
Цукру голову, фунтовъ тры и полъ, дали .	д҃	к҃
Вина петрсыменту зъ лагонемъ гарцы два по зол. шесть и полъ, заплатили	гі҃	
За две фляшы шкляныхъ гарцовыхъ дали .		кд҃
За направу колясы скарбовой заплатили .	к҃	
Ноеврыя семого дня, пляцовымъ, которые стоятъ у вале полевымъ, человекомъ шести, по зол. два на неделю, дали зол.	ві҃	
Зъ розказаня пана войта, пленипотентови Скваневскому, который ставалъ у въ Оршы на сондахъ реляцыйныхъ одъ мяста, дали ему зол. .	і҃	
Того жъ дня, ездилъ панъ Янъ Хомичъ, за прозбою п. войта, для заплаценя квоты пану старосце борколабовскому, Зенъкевичу слудзе имци п. стольника вел. княз. лит. за слободку Сташкевщыну, за рокъ теперешнiй ҂ахчѳ, купили ему пироговъ десять, ситницы две, дали . .		ѕі҃
Перегону полкварты, заплатили		к҃
Пива гарцы тры, дали осм.		ѕі҃

	Золот.	Осмак.
Щупака вялого до опеканя		єі҃
Ноеврыя осмого дня, купили до цекавзу сена возъ чотыры, заплатили зол.	о҃	і҃
Купили дровъ до ратуша возъ шесть, дали .	к҃	кд҃
Паперу до канцелярыи либры две, дали .	а҃	і҃
Ноеврыя девятого дня, зъ розказаня п. войта, робили скрыню до озера для сажаня рыбы ведле озера могилевского, купили тарчыцъ двадцать пять, заплатили зол.	ѕ҃	к҃
Купили брусковъ чотыры на рыну, дали .	д҃	
Гвоздя особитого копъ две	в҃	
Теслемъ пяти на пироги дали		і҃
Имъ же, горелки полгарца	а҃	к҃
Штабы до окованя тей скрыни ф. осмъ . .	а҃	иі҃
За роботу, ковалю заплатили	а҃	єі҃
За упроважене тей скрыни до воды, теслемъ дали на полъгарца горелки	а҃	к҃
Ноеврыя десятого дня, слугамъ месккимъ и пахолкомъ, взглядомъ працы ихъ, человекомъ осмнадцати, дали по осм. шесть	к҃	ві҃
Зъ розказаня пана войта, зыскали горелки перегону полкварты для п. коморника Чеховского, дали осм.		к҃
За десать гарцовъ пива, набраного до ратуша рознеми часы, заплатили	а҃	кд҃
Ноеврыя двадцатого дня, сторожомъ ратушнымъ двумъ, по зол. два на неделю	д҃	
Михалъце на неделю дали зол.	к҃	
Зъ розказаня п. войта, слугамъ месккимъ и пахолкомъ, человекомъ дванадцати, служачымъ на розказаня пановъ поборцовъ, выбераючыхъ ретента складанки, дали по осм. шесть, чынитъ золотыхъ	а҃	ві҃
Зъ розказаня п. бурмистра, выслали коменданта Суходолского до Оршы, зъ листемъ до ресента для выня͡тя справъ зъ книгъ месскихъ, дали ему на страву зол.	г҃	
Зъ розказана п. войта, подписку Царевичу,		

	Золот.	Осмак.
за писане справъ розныхъ мескихъ и перъ копіумъ листовъ пановъ поборцовъ оршанъскихъ съ книгъ, дали зол.	а҃	єі҃
За прывезене бруся и бервеня старого одъ мосту зъ Дубровны до брамъ городовыхъ на дрова, одъ возовъ шестнадцати, по осм. четыры, заплатили зол.	в҃	д҃
Купили чепъ зъ пробоями до избы на вежы, заплатили осм.		кі҃
Ноеврыя дванадцатого дня, слугамъ мескимъ и пахолкомъ, человекомъ дванадцати, служачымъ на розказанл пановъ поборцовъ, дали по осм. шесть, чынитъ зол.	в҃	кі҃
За направу замковъ двухъ скарбовыхъ дали .		к҃
За два гарцы пива, узятыхъ до ратуша, дали		кі҃
Купили дровъ до ратуша возъ шесть, дали .	г҃	ѕ҃
Дровъ сеченыхъ возы два, заплатили . .	а҃	і҃
Ноеврыя пятнадцатого дня, пляцовымъ, человекомъ шести, которые пилнуютъ коло валу полевого, по зол. два на неделю, дали . . .	кі҃	
Слугамъ мескимъ и пахолкомъ, человекомъ дванадцати, служачымъ на розказаня пановъ поборцовъ, дали по осм. шесть	в҃	кі҃
Зегармистру купили полфунта оливы до шмарованя зегару, заплатили		єі҃
Зъ розказаня п. войта, зыскали рыбалокъ зъ неводомъ, до ловеня рыбъ у езере Могилевъскомъ, за працу и за неводъ заплатили . . .	г҃	
За прывезене и одвезене невода дали . .	а҃	
Купили ситвицъ шесть и пироговъ двадцать	а҃	и҃
Пива гарцы шесть, заплатили	а҃	ѕ҃
Перегону полгарца, заплатили	в҃	є҃
Ноеврыя шестнадцатого дня, купили хомутъ московскій, заплатили зол.	ѕ҃	
За прывезене бервеня старого одъ мосту зъ Дубровны до брамъ городовыхъ, на дрова отъ возовъ пяти, заплатили		к҃
Того жъ дня, были панове у скарбцу и мо-		

	Золот.	Осмак.
скаль Савелій Ивановичъ Москвитинъ для купеня сребра Купцевичовского, зъ розказаня п. войта, зыскали перегону полкварты, простой кватерку, заплатили		кє҃
Пива пабрали гарцы тры, заплатили . . .		иі҃
Слугамъ мескимъ и пахолкомъ, взглядомъ працы ихъ, па ситницы дали	а҃	г҃
Ноеврыя осмънадцатого дня, плата пляцовымъ, стоячымъ у брамахъ городовыхъ, человекомъ десяти, по зол. чотыры, па две недели, дали всимъ зол.	м҃	
Огняникомъ двумъ, на две недели, дали . .	и҃	
Сторожомъ ратушнымъ двумъ, дали . . .	л҃	
Михалце на неделю дали	в҃	
Выправа шляхетного пана Яна Хомича, лавника могилевского и славетного пана Габрыеля Федоровича, посполитого рочного, за пословъ до Оршы на сонды рочкове и фискалне скарбове одъ места его королевской милости Могилева.		
Ноеврыя девятнадцатого дня, зъ розказаня п. войта и за ведомостю п. райцы скарбового, купили рыбы валой, щупаковъ десять, для себе и на подарокъ, заплатили	ѕ҃	
Просолныхъ щукъ чотыры, заплатили . .	к҃	
Ситницъ десять, пироговъ двадцать . . .	а҃	к҃
Оливы полфунта, перцу чвертку	а҃	
Свечъ десятки два, паперу либру	а҃	в҃
Цукру головъ пять, на подарокъ паномъ сендземъ, важыли фунтовъ семнадцать, заплатили .	кв҃	к҃
Перцу, фунтовъ пять, по зол. два, имъберу, фунтовъ пять, по осм. двадцать	гі҃	і҃
Готовыхъ грошей выличыли п. Габрыелю Федоровичу, талеровъ чотырыста, чынитъ золотыхъ	҂в҃х	
Зъ прыезду зъ тей дороги, зъ розказаня п. войта, Ларку Юревскому за дорогу дали . .	лі҃	
Комендаиту Кедровичу дали зол.	з҃	
Ноеврыя двадцатого дня, за писане картокъ		

	Золот.	Осмак.
на сесыю, подпискомъ дали зол.	в	
Купили дровъ у браму Дубровенскую и Олейную возы два, заплатили	а	
До турмы, возъ сеченыхъ		к
До брамы Шкловской, возы два		кд
За картою п. войта, за полтора гарцы вина петрсыменту зъ лагономъ заплатили	ѳ	кв
Ноеврыя двадцать первого дня, пляцовымъ, которые у вале полевымъ, пилнуютъ, человекомъ шести, по зол. два	вı	
Бондару за дерево на бубенъ заплатили		к
За пива гарцовъ дванадцать заплатили	в	вı
Зъ розказаня пана войта, купили дровъ у домъ Купецкій до напаленя печы на горе для пановъ ревизоровъ всихъ сотъней, якъ веле хто далъ складанки, возъ шесть, заплатили	в	кд
Зъ розказаня п. войта, жолнерови немцу подорожному, зъ дышкрецыи дали зол.	а	
Ноеврыя двадцать четвертого дня, купили паперу паномъ поборцомъ либры чотыры	в	к
Еще паперу паномъ поборцомъ либры две	а	ı
Купили дровъ до ратуша возъ пять, дали	в	
Зъ розказаня п. войта, купили для пановъ поборцовъ на обедъ рыбы вялой щукъ две	а	
Просолныхъ щукъ две, дали		кд
Ситницы две, пироговъ шесть		кı
На оцетъ, олей, цыбулю дали		є
Пива гарцы тры, осм.		иı
Ноеврыя двадцать пятого дня, сторожомъ ратушнымъ двумъ, по зол. два на неделю	д	
Михалъце, на неделю дали	в	
Купили до канцелярыи паперу на протоколъ	а	в
За картками п. войта, за шесть гарцы меду заплатили	и	кд
Зъ розказаня п. бурмистра, зыскали горелки перегону полкварты, простой полкварты, до скарбцу, для пановъ радныхъ, дали	а	

Ноеврыя двадцать семого дня, купили санки,

	Золот.	Осмак.
заплатили зол.	д	
За прыправу лагошъ дали осм.		єı
За направу старыхъ санокъ скарбовыхъ дали	а	ı
Купили дровъ до ратуша возъ шесть	в	вı
До брамы Олейной возы тры	а	ѕ
Зегармистру купили перегону полъкварты до шмарованя зегару, заплатили		к
Оливы ему жъ полфунта		єı
Ноеврыя двадцать осмого дня, пляцовымъ, которые полевого валу пилнуютъ докола места, человекомъ шести, по зол. два, дали на неделю золотыхъ	вı	
За картою п. райцы, за два гарцы меду, узятыхъ до ратуша, заплатили зол.	к	ки
Купили замки два до замыканя граты на ратушу и шафы, заплатили зол.	г	
Ноеврыя двадцать девятого дня, зъ розказаня п. войта, купили Максиму дворнику кожухъ на зиму, ведлугъ давныхъ звычаевъ, заплатили зол.	кı	ı
Зъ розказаня п. войта, купили боты яловиче сторожу Аниску за працу напаленя печей на ратушу штодень, заплатили	г	єı
За картою п. войта, за четыры гарцы меду заплатили золотыхъ	є	кѕ
Купили лучины для подпаленя дровъ у печахъ на ратушу, дали осм.		ѕ
Мца Декаврыя первого дня, купили сена возъ десять, заплатили зол.	кг	ı
Купили дровъ сырыхъ до ратуша возъ десять	г	ı
Сеченыхъ дровъ возъ семъ, заплатили	г	кв
У браму Дубровенскую возъ одинъ, дали		иı
Декаврыя второго дня, плата пляцовымъ, стоячымъ у брамахъ городовыхъ, человекомъ десяти, по зол. четыры на две недели, дали	м	
Огняникомъ двумъ, по зол. чотыры	и	
Сторожомъ ратушнымъ двумъ, по зол. два	д	

	Золот.	Осмак.
Михалце на неделю дали зол.	в҃	
Зъ розказаня п. войта, слузе мескому Аниску на поховане сына его дали зол.	в҃	
Зъ розказаня п. войта и за картою, заплатили за гарнецъ вина петрысыменту зъ лагонемъ золотыхъ	ѕ҃	єі҃
Декаврыя четвертого дня, зъ розказаня п. войта и за ведомостю пана райцы скарбового пану Яну Хомичу за езду до Оршы на сонды фискалъне и за инне услуги дали	кѕ҃	
Купили дровъ у браму Олейную возы два, дали		кд҃
У браму Ветрную возъ одынъ		ві҃
У браму Дубровенскую возъ сеченыхъ		к҃
У турму возъ сеченыхъ		к҃
Декаврыя шостого дня, продавали сребро Купцевичовское, у скарбцу, теды набрали меду гарцы тры, заплатили зол.	д҃	ві҃
Зъ розказаня п. войта, продали сребро другимъ разомъ рознымъ паномъ зъ мещанъ, зыскали меду гарнецъ, заплатили	а҃	ді҃
Для слуги его мсти пана Красынского пры одданю грошей купили горелъки перегону полъкварты, простой чвертку, заплатили		ке҃
Обаранковъ купили за осм.		ѕ҃
Другому слузе п. Красынского на боты дали	в҃	
Декаврыя осмого дня, зъ розказаня п. войта, Юревскому, за написане квитацыи и листу пану Красынскому, заплатили		к҃
Купили дровъ до брамы Шкловской возы два		кд҃
Зъ розказаня п. войта, пелъгрыму ялмужны дали осм.		єі҃
За направу обоконъ у канцелярыи заплатили	в҃	
Купили паперу доброго либры четыры паномъ ревизоромъ на ревизые всихъ сотенъ	в҃	к҃
Декаврыя девятого дня, сторожомъ ратушнымъ двумъ, на неделю, дали	д҃	
Михалъце на неделю дали	в҃	

	Золот.	Осмак.
Купили дровъ сторожомъ крамнымъ и у кабакъ для погреваня возы четыры, заплатили	а҃	і҃
Дровъ до ратуша сухихъ возъ пять	в҃	
Сена купили возы тры, заплатили	ѕ҃	иі҃
За картою п. войта, сторожомъ крамнымъ, человекомъ десяти, дали на хлебъ	і҃	
Декаврыя одинадцатого дня, зегармистру купили оливы полфунта до шмарованя зегару, заплатили		єі҃
Перегону кватерку тому же, дали		і҃
Купили ременя до дышловъ за осм.		к҃
Зъ розказаня п. войта, для отца игумена монастыра Кутеенского купили рыбы свежой щукъ две, окуней десять, заплатили	в҃	і҃
Ситницъ пять, пироговъ десять		ке҃
Декаврыя трынадцатого дня, зъ розказаня п. войта, зыскали меду гарцы два пры згоде зъ Маркомъ, жыдомъ, на чоповое и шелеговое, заплатили	в҃	ки҃
Купили дровъ у браму Олейную возы два, дали		к҃
До брамы Шкловской городовой, возы два		кв҃
До брамы Дубровенской, возъ одынъ		иі҃
До турмы, возъ одынъ, заплатили		ѳі҃
Декаврыя четырнадцатого дня, зъ розказаня п. войта и за ведомостю п. райцы скарбового, прыняли на реестре одъ пана Александра Асевича, райцы, за выкопане сажалъки у Любужы, ведле млину, росходу золот.	мд҃	кз҃
Декаврыя шестнадцатого дня, зъ розказаня п. войта, купили труну небощыку Шылинскому, заплатили	в҃	єі҃
Плата пляцовымъ, у брамахъ городовыхъ стоячымъ, человекомъ десяти, по зол. чотыры, на две недели, дали всимъ	м҃	
Огняникомъ двумъ, на две недели, зол.	и҃	
Сторожомъ крамнымъ двумъ, на неделю	д҃	
Михалъце, на неделю, дали зол.	в҃	
Декаврыя семънадцатого дня, ездили панове		

	Золот.	Осмак.
до Светого озера для ловеня рыбъ, зъ розказаня п. войта, купили горелъки простой для рыбалокъ, заплатили зол.	а҃	к҃
Перегону гарнецъ, заплатили зол.	в҃	є҃
Купили хлеба боханъ, дали		к҃
Ситницъ пять, пироговъ пятнадцать	а҃	
Селедцовъ десятокъ заплатили		ке҃
За неводъ и за працу заплатили зол.	в҃	
Декаврыя осмънадцатого дня, зъ розказаня п. войта, ведлугъ давного звычаю, цыклиромъ двумъ купили на зиму кожухи два, заплатили	кд҃	
За картою п. райцы, заплатили за гарнецъ вина петрысыменту зъ лагонемъ, зол.	ѕ҃	єі҃
За два гарцы меду, узятыхъ до ратуша	в҃	ки҃
Декаврыя деветнадцатого дня, за картками п. войта, заплатили за шесть гарцы меду, што набрано до ратуша розпеми часы, зол.	и҃	кд҃
Перегону кватерокъ тры, простой тры	а҃	єі҃
Пива гарцы одинадцать	а҃	ѕ҃
Купили штабы на завесы и на пробой до форты у браме Шкловской городовой, дали	а҃	ѕ҃
За роботу ковалю заплатили зол.	а҃	
За картою п. войта, заплатили за гарнецъ лагону зъ петрысыментомъ зол.	ѕ҃	єі҃
Декаврыя двадцатого дня, зъ розказаня п войта, купили рыбы для отца игумена Кутеенского, коли повернулъ зъ Борколабова; свежой и просолной, дали зол.	в҃	ке҃
Ситницъ пять, пироговъ пятнадцать	а҃	
Стефану, зегармистру, за пилноване зегару презъ рокъ, ведлугъ змовы, дали ему	ѳє҃	
Зъ розказаня п. войта, готовали обедъ для пановъ поборцовъ, купили сестрыны фунты четыры, по осм. девять	а҃	ѕ҃
Леща вялого и уюновъ, заплатили		кѕ҃
Перцу, оцту, цыбули, крупъ за осм.		ѕ҃
Ситницъ тры, пироговъ шесть		єі҃
Пива гарцы тры, осм.		иі҃
Декаврыя двадцать первого дня, за картою		

	Золот.	Осмак.
п. войта, пану Яну Хомичу за две констытуцыи заплатили	ѕ҃	єі҃
За картками п. войта, за двадцать гарцы меду заплатили зол.	ки҃	к҃
Зегармистру купили полфунта оливы, кватерку перегону, заплатили		ке҃
За полтораста свечъ, набраныхъ до ратуша розпеми часы заплатили золот.	г҃	
Купили дровъ до ратуша возъ семъ, заплатили	в҃	і҃
До брамы Шкловской возъ сеченыхъ		зі҃
Корыцынскому за листъ заплатили		иі҃
Купили штабы до подкованя коней скарбовыхъ, фунтовъ двадцать чотыры, заплатили	д҃	кд҃
Ковалю отъ подковъ двадцати и зъ подкованемъ	д҃	
Декаврыя двадцать второго дня, зъ розказаня п. войта, купили кожухъ Федору, дворнику, на зиму, ведлугъ давного звычаю, заплатили	гі҃	
Купили паперу доброго либру, дали		к҃
За писане картокъ на елекцыю дали	в҃	
Свечъ купили десятокъ, дали		ѕ҃
За картою п. войта, заплатили за гарнецъ вина петрсыменту зъ лагонемъ золот.	ѕ҃	єі҃
Дровъ у браму Олейную возы два, заплатили		к҃
До ратуша дровъ возъ одинадцать, заплатили	г҃	к҃
Еловыхъ сухихъ возы чотыры	в҃	д҃
У турму возъ сеченыхъ, заплатили		к҃
Зъ розказаня п. войта, за тры гарцы меду, узятыхъ до ратуша, заплатили зол.	д҃	кі҃
Декаврыя двадцать третего дня, за картою п. войта, пану Грыгорыю Коляновскому, реенту, за рокъ квоты писарской дали	м҃	
За картою тежъ п. войта, канцелярыстомъ тремъ дали зол.	в҃	
Зъ розказаня п. войта, Федору, дворнику, ведлугъ постановеня, за цалый рокъ, за услугу, дали зол.	ѳ҃	

	Золот.	Осмак.
Зъ розказаня п. войта, епаралу Грабовскому, за услугу подъ часъ сондовъ у въ Оршы, дали золот.	л	
Зъ розказаня п. войта, дали презъ руки пана Александра Асеевича, райцы, Себестіану Хоркевичу и малжонце его Регине Зенкевичовне Себестіановой на заставу віоски Любузкей, позосталей по небожчику Базылимъ Зенкевичомъ, тесцю его, на номинки золот.	л	
На росходы дали у канцелярыи осм. . .		кв
За писане чыстыхъ реестровъ заплатили .	л	
Купили паперу леберъ пять, заплатили . .	г	к
Галясу фунтъ на атраментъ, дали	а	і

Реестръ выдатковъ розныхъ на прыяздъ его млсти пана Доминика Крюковского, комисара, зесланого одъ наяснейшого короля, пана нашого милостивого, до места его корол. млсти Могилева и оекономіи, подарками, готовыми грошми, такъ для самей особы, яко и на челядь и на кони, каждо речъ зе скарбу меского.

Мца Декаврыя двадцать четвертого дня, зъ розказаня шляхетного пана Василія Сидоровича Гука, войта, и за ведомостю пана Яна Казановича, райцы скарбового, купили страве для пана Крюковского на день сегоднешный и ютрейшый.

	Золот.	Осмак.
Ситницъ купили трыдцать пять, хлеба резового бохены два, заплатили зол.	е	еі
Пироговъ и обаранковъ дробныхъ . . .	а	кд
Курей четверо, заплатили	в	к
Мяса свежого до печеня и до вареня за . .	е	і
Флякъ и кишокъ за осм.		кд
Окуней свежыхъ трыдцать, заплатили . . .	л	ке
Вялыхъ щупаковъ тры, дали	в	еі
Олею кварту одну, дали		ѳ
Перцу и имъберу по полъфунта	а	і
Розынекъ великихъ и малыхъ фунты два .	а	к

	Золот.	Осмак.
Рыжу полъфунта, шафрану полълота . . .	а	ѳ
Квяту полълота, кмину полъфунта . . .	а	
Оливы полъфунта, осм.		еі
Дровъ сухихъ возъ шесть, зол.	д	
Сена возъ чотыры, по зол. тры	ві	
Тото жъ дня, былъ п. комисаръ на ратушу для розмовы, теды, зъ розказаня п. войта, набрали на ратушъ вина сокъту кгарцы тры, заплатили зол.	кѕ	
Обаранковъ до того вина купили за осм. .		ѕ
Декаврыя двадцать пятого дня, зъ розказаня п. войта, узели вина канаръ секту у барылку гарцовъ чотыры и кварты тры, заплатили золотыхъ	на	лі

Те вино, зъ розказаня п. войта, одеслали у господу пану комисару Крюковскому у дому Купецкимъ, на обедъ.

	Золот.	Осмак.
Декаврыя двадцать шостого дня, зъ розказаня п. войта, купили стравы для пана Крюковского, мяса свежого шротовъ осмъ, дали .	ѳ	ке
Мяса росолового шротовъ тры	а	к
Хлеба резового, бохановъ чотыры . . .	г	і
Пироговъ трыдцать, ситницъ десять . . .	в	
Куровъ трое, флякъ, шроты два	в	еі
Порося жывое заплатили осм.		ке
Декаврыя двадцать семого дня, купили страве для п. комисара Крюковского, ситницъ десять, пироговъ трыдцать, заплатили	в	
Хлеба бохановъ чотыры и обаранковъ . .	д	и
Мяса росолового шроты чотыры	в	ві
Скабы две свиныхъ, заплатили	а	к
Флякъ и кишокъ за осм.		ѕі
Свечъ сто набрали отъ початку, якъ сталъ у господе панъ Комисаръ, заплатили . . .	г	
Декавры двадцать осмого дня, зъ розказаня п. войта, куповали страве для п. комисара на день сегоднешный, хлеба боханы тры, заплатили	в	г
Ситницъ шесть, пироговъ трыдцать . . .	а	иі

	Золот.	Осмак.
Обаранковъ купили за осм.		к҃т
Ерыпы ведро, цыбули плетенку		к҃г
Соли квартъ чотыры		н҃т
Мяса, шроты два, заплатили	а҃	к҃
Килъбасъ, колецъ осмъ, дали	а҃	н҃т
Куровъ двое, по осм. двадцать	а҃	т҃
Дровъ сырыхъ, возъ пять, заплатили зол. .	к҃	
Того жъ дня, зъ розказаня п. войта, дали слузе п. комисара, который початкемъ прыехалъ до Могилева зъ листемъ до маистрату талеровъ двардыхъ пять, съ початку обецаныхъ, чынитъ золотыхъ	ѧ҃к	е҃т
Декаврыя двадцат девятого дня, зъ розказаня п. войта, куповали страве для пана комисара. Хлеба, бохановъ два, дали	а҃	к҃
Ситницъ десять, пироговъ трыдцать . . .	к҃	
Мяса свиного шроты два, заплатили . . .	к҃	
Росоловогo мяса шроты два	а҃	е҃т
Порося жывое заплатили	а҃	
Оборанковъ купили за осм.		к҃т
Соломы возы два до подстеланя конемъ . .		н҃т
Декаврыя трыдцатого дня, зъ розказаня п. войта, купили для п. Крюковского лещовъ свежыхъ пять, заплатили	г҃	
Окуней десятокъ, заплатили	к҃	
Селедцовъ десятокъ, заплатили	а҃	
Вялыхъ щупаковъ тры, заплатили . . .	а҃	к҃д
Хлеба, бохаиы два, заплатили	а҃	н҃т
Ситницъ пятнадцать, пироговъ трыдцать .	к҃	е҃т
Оливы фунтъ, заплатили зол.	а҃	
Ерыпы, моркви, хрену за осм.		ю҃т
Олею кварту, дали осм.		ю҃
Дровъ, возъ шесть, заплатили	к҃	к҃д
Дровъ сухихъ до кухни, возъ тры . . .	к҃	
Зъ розказаня п. войта и за ведомостю п. райцы скарбового, п. Захарыяшу Автушкевичу за соболя, купленого до робеня шапъки пану комисару Крюковскому на подарокъ, заплатили		

	Золот.	Осмак.
талеровъ твардыхъ пятдесятъ, чынитъ зол. . .	т҃ке	
За вершокъ кармазыновый заплатили . .	ѕ҃	е҃т
За роботу чапки зъ додатками заплатили .	ѕ҃	е҃т
Декаврыя трыдцать первого дня, зъ розказаня п. войта, купили стравы для п. Крюковского. Купили окуней свежыхъ десять, заплатили	а҃	т҃
Вялыхъ щупаковъ два, заплатили . . .	а҃	н҃т
Яецъ полкопы, масла горщокъ	к҃	л҃
Хлеба боханъ, заплатили зол.	а҃	
Ситницъ шесть, пироговъ пятнадцать . .	а҃	г҃
Кмину чвертку, анышу чвертку		к҃т
За картою п. войта, за оцетъ, што набрали до готованя потравъ кухаре п. Крюковского презъ килка дней, заплатили зол.	г҃	
Того жъ дня, ихъ мл. панове маистратовые упросили одъ п. Михала Казкевича, бурмистра могилевского, каменицы Шункевичовской для п. комисара Крюковского, абы зъ дому Купецкого уступилъ до тей каменицы Шункевичовской, а домъ Купецкій готовали на прыяздъ пана енарала.		
Зъ розказаня п. войта, за направу печей и посадзки у каменицы Шункевичовой муляромъ заплатили зол.	л҃	
Горелки имъ дали полгарца	а҃	к҃
За обмыце столовъ, лавъ у каменицы и у светелце белоголовамъ двюмъ заплатили . . .	а҃	
За прывезене воды дали осм.		е҃т
За вытарце коминовъ заплатили		н҃т
Теслемъ, человекомъ тремъ, за роботу повецей, стаенъ, ясли, заплатили	а҃	е҃т
Купили дору до накрыця тыхъ повецей возы тры, заплатили зол.	ѕ҃	
За вырумоване зъ прецивной светлицы жыта, пшеницы, овса и ореховъ пани Афанасовой Онискиной, человекомъ чотыромъ заплатили	к҃	
За направу всихъ оболонъ, трехъ кватеръ		

	Золот.	Осмак.
до нова и у процивной и у светлице заплатили золотыхъ	ѳ҃	єі҃
Купили дровъ сырыхъ возъ чотырнадцать .	є҃	иі҃
Сухихъ дровъ возъ шесть, заплатили . .	д҃	
За прироботе стопневъ подъ ганками теслемъ двумъ заплатили	а҃	єі҃
Купили соломы до подстиланя коней возы тры, заплатили зол.	а҃	
Нанялп сторожа для паленя печей и пилнованя дому, на неделю дали зол.	в҃	
Януарыя первого дня, зъ розказаня п. войта, купили страве для п. Крюковского, хлеба резового боханы два, заплатили	а҃	к҃
Ситницъ осмъ, пироговъ двадцать . . .	а҃	ді҃
Куровъ двое, заплатили	а҃	ѕ҃
Мяса свиного скабы две, дали	в҃	ѕ҃
Мяса яловичого шроты два	а҃	єі҃
Соли, цыбули, хрену, моркви	а҃	ві҃
Яецъ десять, муки пшеничной квартъ чотыры	а҃	і҃
Свечъ полъста, заплатили	а҃	і҃
Дровъ сухихъ возы чотыры, дали . . .	в҃	ві҃
Кухарю и пахолъку п. Крюковского на горелку дали осм.		єі҃
Януарыя второго дня, запросилъ панъ комисаръ до себе на банкетъ пана енарала и офицеровъ всихъ, веле было на тенъ часъ пры пану енаралу, до своей господы, зъ розказаня п. войта, купили страве для п. комисара Крюковского на тенъ банкетъ, мяса яловичого задъ, заплатили	ѕ҃	і҃
Росоловго мяса шротъ пять	в҃	ѕ҃
Две чвертки целенцыны	в҃	і҃
Осмъ колецъ килъбасъ	а҃	иі҃
Пороса жывое заплатили	а҃	
Куровъ четверо, по осм двадцать . . .	в҃	к҃
Хлеба боханы два, заплатили	а҃	к҃
Ситницъ десять, заплатили	а҃	
Булочекъ молочныхъ трыдцать	а҃	і҃

	Золот.	Осмак.
Обаранковъ шелеговыхъ за осм.		єі҃
Ерыны, хрену, пастернаку, бураковъ . .		кв҃
Гарковъ великихъ и малыхъ трынадцать .	а҃	єі҃
Кореня, перцу фунтъ, имберу фунтъ . . .	в҃	к҃
Розынекъ великихъ и малыхъ фунты два .	а҃	к҃
Мигдалъ чвертку, квяту полълота		кз҃
Гвоздыкъ лоты два, шафрану полълота . .	а҃	кд҃
Цынамону лотъ, рыжу фунты два	а҃	кѕ҃
Цукру голову, фунты тры и полъ	д҃	к҃
Ореховъ влоскихъ копу, яблекъ полкопы .	а҃	к҃
Оцту полъгарца		кє҃
Вина канаръ секту гарцы чотыры, по злотковыхъ десять, чынитъ золотыхъ	мг҃	і҃
Дровъ еловыхъ до кухни возы тры . . .	в҃	
Януарыя третего дня, зъ розказаня п. войта, купили страве для п. комисара, мяса, шротовъ пять, заплатили	д҃	
Куровъ двое, дали	а҃	к҃
Хлеба боханъ заплатили		кѕ҃
Ситницъ шесть, пироговъ двадцать . . .	а҃	і҃
Соли квартъ чотыры, гороху квартъ осемъ .	а҃	ві҃
Януарыя четвертого дня, зъ розказаня пана войта, купили страве для п. комисара Крюковского, мяса шротовъ пять	д҃	і҃
Килъбасъ колецъ шесть	а҃	ѕ҃
Хлеба боханы два, заплатили	а҃	к҃
Ситницъ шесть, пироговъ пятнадцать . .	а҃	г҃
Крупъ квартъ осмъ		ѕі҃
Моркви, капусты, петрушки	а҃	ѕ҃
Дровъ купили возъ шесть, заплатили . . .	г҃	
Януарыя пятого дня, зъ розказаня п. войта, купили страве для п. комисара, мяса свежого шротовъ тры	в҃	
Просолного мяса шроты два	а҃	д҃
Хлеба боханъ, заплатили зол.	а҃	
Ситницъ шесть, пироговъ пятнадцать . . .	а҃	г҃
Заплатили за сто свечъ, подъ часъ банкету .	в҃	к҃
Фляшъ и келишковъ купили за		иі҃

	Золот.	Осмак.
Сторожу на неделю дали зол.	в҃	
Соломы подъ кони возы два, заплатили .		к҃
Януарыя шостого дня, зъ розказаня п. войта, купили страве для п. комисара, лещовъ свежыхъ пять, заплатили	в҃	еі҃
Окуней десятокъ, заплатили		ке҃
Селедцовъ голяндерскихъ десятокъ . . .	а҃	
Хлеба бохацки два, заплатили	а҃	кі҃
Ситницъ шесть, дали осм.		ні҃
Оливы фунтъ, капусты, хрену, пастернаку .	а҃	еі҃
Дровъ сеченыхъ возы тры	в҃	
Януарыя семого дня, зъ розказаня п. войта, купили страве для п. Крюковского, хлеба бохан, заплатили	а҃	г҃
Ситницъ пять, пироговъ десять		ке҃
Яецъ десятки два, гороху квартъ осмъ . .	а҃	в҃
Масла и соли, квартъ чотыры	а҃	н҃
Януарыя осмого дня, зъ розказаня п. войта, купили страве для п. комисара, хлеба боханки два, дали	а҃	лі҃
Ситницъ шесть, пироговъ пятнадцать . .	а҃	г҃
Мяса яловича шроты два	а҃	в҃
Кумпе свиное заплатили	а҃	г҃
Кильбасъ, колецъ чотыры		кі҃
Пастернаку, хрену, ерыны, за осм. . .		кд҃
Дровъ возъ шесть	в҃	кі҃
Януарыя девятого дня, зъ розказаня пана войта, пры одъѣзде до Варшавы, злецившы пану Кондрацыю Автушкевичу, абы оддали пану комисарю Крюковскому талеровъ сто обецаныхъ, теды дня сегоднешнего панъ Кондрацый Автушкевичъ, на мейсцу войтовскимъ, и мы, шафаре, вступившы до пана Крюковского, вылічыли талеровъ твардыхъ сто, чынитъ зол. .	х҃и	
Слузе п. комисаря Граевскому купили боты турецкіе, заплатили зол.	г҃	ке҃
Зъ розказаня п. бурмистра, слузе вышъ помененому Краевскому купили страве на выяздъ		

	Золот.	Осмак.
до Варшавы: два стегны свиныхъ	а҃	к҃
Пять колецъ килбасъ, заплатили	а҃	
Рыбы вялой, щупаковъ тры, дали	в҃	
Хлеба бохан, заплатили		кв҃
Ситницъ две, пироговъ десять		кв҃
Сыры два, масла горщочекъ	а҃	кѕ҃
Свечъ десятки тры		кд҃
Мца Апреля двадцатого дня, былъ панъ комисаръ Крюковскій на ратушу, зесланый одъ пана енарала, упоминаючысе выплаценя порцып жолнерской зъ мяста, зъ розказаня п. войта, зыскали до ратуша гарцы тры вина секъту, заплатили зол.	кѕ҃	
Обаранковъ зыскали за осм.		ѕ҃
Меду для челяди розней п. комисара зыскали гарцы чотыры, заплатили	д҃	к҃
Апреля двадцать второго дня, ходили шляхетни панове маистратови до пана комисара Крюковского, до господы его, просячы о пистанцые до пана енарала, абы былъ церпливымъ порцып, зъ розказаня п. бурмистра, купили корения на полмисокъ, фунтъ перцу, фунтъ имъберу, заплатили зол.	в҃	к҃
Розынекъ великихъ и малыхъ фунты два .	а҃	к҃
Рыжу фунтъ, кмину фунтъ	а҃	г҃
Гвоздыкъ лоты два, шафрану лотъ . . .	в҃	кд҃
Мигдалъ фунтъ, квяту мушк. лотъ . . .	в҃	к҃
Цукру голову, фунты тры, зол.	д҃	
Вина секъту гарцы два, зол.	зі҃	і҃
Фляшъ две скляныхъ до того вина, дали .		кд҃
Готовыхъ грошей поклону дали пану комисарю талеровъ десять, чынитъ зол. . . .	ѯ҃	є
Апреля двадцать третего дня, ходили панове радни до пана комисаря Крюковского до господы его для розмовы и порады, теды узели зътамтуль презъ пахолка Кирея вина секъту гарца полтора, заплатили	еі҃	
Мца Мая трыдцать первого дня, былъ панъ		

	Золот.	Осмак.
комисаръ Крюковскій на ратушу, теды, зъ розказаня п. бурмистра, узели вина секъту гарнецъ, заплатили зол.	и	к
Обаранковъ купили до того вина за осм.		ѕ
Мца Юня семого дня, были п. Крюковскій, п. маіоръ и офицере на ратушу, домовялися превозу и кони на сеножати пустить, коли стали на Луполове, зъ розказаня п. войта, зыскали вина секъту кгарцы тры, заплатили зол.	кѕ	
Обаранковъ до того вина купили за осм.		і
Для челяди комисарской и немецкой зыскали меду гарцы тры, заплатили	г	ѕ
Юня одинадцатого дня, были панове комисари и маіоръ Глембоцкій на ратушу, чынить постановене одъ енарала зъ мястемъ, предъ выездемъ п. Василія Гука, войта, и п. Артемія Бурачка, бурмистра, на сеймъ до Варшавы, теды, зъ розказаня п. войта, узели вина секъту гарцы два, заплатили золотыхъ	зі	і
Обаранковъ до вина купили за осм.		і
Меду зыскали гарцы тры, дали	г	ѕ
Мца Ноеврыя двадцать пятого дня, зъ розказаня п. войта и за картою, заплатили за медъ, которого набралъ панъ комисаръ рознеми часы, стоячы господою въ дому Шункевичовской, золотыхъ	ѯє	

Реестръ выдатковъ на страве для пана маіора, который уперед прыехалъ до Могилева за ордынансемъ пана енарала, водза войскъ его кор. млсти, и офицеровъ трехъ, такъ для самихъ пановъ, яко и на челядь и на кони.

Мца Декаврыя двадцать четвертого дня. Зъ розказаня п. войта и за ведомостю п. райцы скарбового, купили ситницъ трыдцать, хлеба боханы два, заплатили	л	і
Пироговъ сорокъ, заплатили	з	і
Мяса яловича чверть, заплатили	л	

	Золот.	Осмак.
Мяса просолного штукъ пять	г	є
Мяса свиного шротовъ пять	д	єі
Дровъ, возъ четыры, заплатили	в	
Зъ розказаня п. войта, дали тломачу немцу Невядомскому, слузе п. енарала, талеровъ пять обецаныхъ, за што мелъ услужить маистратови могилевскому	лв	єі
Зъ розказаня п. войта, заплатили за тры гарцы меду, што набралъ шафаръ енаралскій, стоячы господою у дому Молчановымъ, зол.	г	ѕ
Януарыя пятого дня, заехалъ замекъ могилевскій панъ енаралъ, теды, пры бытности ихъ на ратушу, пановъ енарала, полковника, маіора и офицеровъ, домовялися, абы варта ихъ немецкая стала по всихъ брамахъ меских, на тенъ часъ, зъ розказаня п. войта, зыскали вина канаръ секъту гарцы тры, заплатили талеровъ пять, чынитъ золотыхъ	лв	єі
Обаранковъ купили за осм.		кі
Меду для розней челяди узели гарцы тры	г	ѕ
За картою п. войта, заплатили за двадцать гарцовъ меду, што набрано для пана енарала, стоячы господою у дому купецкомъ, зол.	к	

Януарыя осмого дня, тое ночы выяхалъ п. енаралъ зъ дому Купецкого до замку, до пана енарала кланяли, абы далей не стравовацъ ихъ зъ места, даровали соболя, которого подали намъ панове шафаре прошлорочные.

Кореня на полмисокъ, перцу фунтъ, имъберю фунтъ, заплатили зол.	в	к
Рыжу фунтъ, кмину фунтъ	а	ві
Розынекъ великихъ и малыхъ фунты два	а	к
Мигдалъ фунтъ, гвоздыкъ лоты два	в	ѳ
Шафрану лотъ, квяту лотъ	г	
Цукру голову, фунты тры и полъ	д	к
Вина канаръ секъту гарцы два, зол.	ка	к
За две фляшы до того вина, заплатили		кд
За тры ушатки, которыхъ завезли челядь		

	Золот.	Осмак.
енаралская зъ дому Купецкого до замку, господару заплатили зол.	а҃	є҃
Януарыя трыдцать первого дня, были панъ енаралъ, панъ Крюковскій и панъ маіоръ на ратушу, въ тенъ часъ набрали вина канаръ секъту гарцы тры, заплатили	лв҃	єі҃
Обаранковъ до вина купили за осм. . . .		і҃
Меду набрано для челяди кгарцы четыры, дали	л҃	
Мца Февраля шестнадцатого дня, былъ п. енаралъ у пана Кондрацыя Автушкевича, будучого на мейсцу войтовскимъ, теды набрано вина канаръ секъту гарцы тры, до дому его, заплатили золотыхъ.	лв҃	єі҃
Февраля двадцать пятого дня, шляхетни ихъмсть панове маистратови места Могплева ходили того дня до замку, до пана енарала, который зъ Москвы повернулъ до Варшавы, просячы о прычыне до наяснейшого короля его милости, того часу будучого пана Базылыя Гука, войта могилевского, за посла одъ места у Варшаве, очекиваючы на ласко кролевско, зъ розказаня п. бурмистра купили кореня на цолмисокъ, перцу фунтъ, имъберю фунтъ, дали . .	к҃	к҃
Кмину фунтъ, рыжу фунтъ	д҃	і҃
Розынекъ великихъ и малыхъ фунты два .	д҃	к҃
Мигдалъ фунтъ, гвоздыкъ лоты два . . .	к҃	ю҃
Шафрану лотъ, квяту лотъ	г҃	
Голову цукру, фунты тры, заплатили . . .	л҃	
Вина канаръ секъту гарцы два	ка҃	к҃
Флашъ купили две, заплатили		кд҃
Готовыхъ грошей поклонили талеровъ двадцать, чынитъ золотыхъ.	рд҃	
Итемъ, не одходячы панове радни зъ замку, еще посылали вина канаръ секъту гарцы два, заплатили зол.	ка҃	к҃
Февраля двадцать осмого дня, того дня были панъ енаралъ, панъ маіоръ и офицере на ратушу, домавялися выплацены порцыи жолнер-		

	Золот.	Осмак.
Майстру, за кахли белые и за роботу въ порахунку заплатили золот.	ме҃	і҃
Помочнику его заплатили	а҃	
На горелку майстру и помочнику дали . .		ѕі҃
За выхондожене печы, вынощене глины, цеглы зъ избы и зъ сеней, выхондожене дому, человекомъ четыромъ, заплатили	в҃	
Змовили сторожа до напаленя печей, на неделю дали зол.	в҃	
Купили дровъ возъ осмъ, заплатили . . .	д҃	д҃
Декавря трыдцать первого дня, выехалъ шляхетный маистратъ могилевскій и панове посполици, килка особъ, до пана енарала, до Буйничъ Старыхъ, для упрошеня, абы не казалъ пулковникови войско провадить презъ място: пры которомъ поклоне пановъ маистратовыхъ, пану енаралу поклонили чырвоныхъ золотыхъ штукъ пятдесять, за которые чырвоные оддали талярами по два талеры и по два десятники, чынитъ сумъма золотыхъ	хпѕ҃	г҃
Узели вина до пуздра до Буйничъ канаръ секъту, гарцы чотыры, заплатили зол. . .	мг҃	і҃
Меду, гарцовъ дванадцать, зол.	кі҃	кд҃
Ситницъ десять, пироговъ трынадцать . .	в҃	
Мяса на печени, шроты два	а҃	і҃
Булокъ пятнадцать, осм.		к҃
За выдатки на страву у дорозе, пану войту вернули золот.	і҃	
Мца Януарыя первого дня, зъ розказаня п. войта, купили страве на прыяздъ п. енарала, мяся воловего зол.	ѕ҃	єі҃
Мяса свиного, шроты чотыры	є҃	
Курей четверо, зол.	в҃	к҃
Ситницъ трыдцать, хлеба бохановъ десять, купленыхъ розною ценою, чынитъ	ѳ҃	і҃
Дровъ сырыхъ возъ шесть, сухихъ чотыры .	д҃	кд҃
Купили сена стогъ, заплатили зол. . . .	ми҃	кв҃
За прывезене того сена паномъ, заплатили. .	и҃	
Соломы подъ кони, возы тры	а҃	

	Золот.	Осмак.
Того жъ дня, уехалъ п. енаралъ до мяста предъ полуднемъ, зъ розказаня п. войта, узели вина канаръ секъту гарцы два, заплатили зол. .	ка	к
Януарыя второго дня, зъ розказаня п. войта, купили страве для п. енарала, на цалый дворъ его и на рейтаровъ, мяса яловича задъ, заплатили зол.	ѕ	
Мяса свиного шротовъ шесть	є	і
Куровъ четверо, дали зол.	в	к
Бохановъ великихъ и малыхъ, зол. . . .	ѳ	і
Свечъ полъ ста, заплатили	д	і
Соломы подъ кони, возы два		к
Того жъ дня, у вечоръ, былъ п. войтъ у енарала, теды, зъ розказаня п. войта, зыскали вина оттуль канаръ секту гарнецъ, заплатили золотыхъ	і	ке
Зъ розказаня п. войта, за направу печы у каменицы для рейтаровъ, заплатили	г	
За прывезене глины заплатили		ві
Купили дровъ до той каменицы возъ пять .	в	і
Януарыя третего дня, зъ розказаня п. войта, купили страве для пана енарала, чверть яловицы, заплатили	г	єі
Мяса росолового, штукъ пять	г	ѕ
Скабу свиную заплатили	д	г
Хлеба резового бохановъ дванадцать . .	и	і
Купили сена стогъ, заплатили	ѯи	кв
За прывезене того сена паномъ, дали . .	ѳ	
Купили дровъ въ домъ Купецкій и до кухни .	є	ді
У домъ Кошечкинъ дровъ, возъ шесть . .	в	иі
Зъ розказаня п. войта, робили повецы, стайны, ясле въ дому Купецкимъ для коней енаралскихъ, теслемъ заплатили	и	
Дали имъ на пироги и на горелку . . .	в	ки
Гвоздя осовитого копъ тры, зол.	г	
Януарыя четвертого дня, купили страве на челядь пана енарала, хлеба резового, бохановъ десять, за вси заплатили	з	ѕ
Купили чверть мяса, заплатили зол. . . .	г	

	Золот.	Осмак.
тушкевича, дали пану маіору талеровъ десять, просячы о инстанцые до пана енарала, такъ суровей выплаценя порцыи жебы былъ церпливымъ, талеровъ десять, чынитъ	ѯє	
Мца Юня пятнадцатого дня, былъ панъ маіоръ у п. Захарыяша Автушкевича у дому, теды узели вина секъту гарнецъ, заплатили шелегами зол.	гі	
Мца Августа одинадцатого дня, были у п. Автушкевича у дому п. маіоръ и п. полковникъ, узели вина секъту гарнецъ, заплатили зол. . .	и	к
Меду для челяди гарцы два, заплатили . .	в	д
Зъ розказаня п. Яна Казановича, райцы, заплатили за медъ и за горелку, што набрано розneми часы на прыбыцце пана маіора и иныхъ особъ, золотыхъ	і	

Реестръ выдатковъ розныхъ на прыездъ зъ войскомъ пана енарала, водза войскъ немецкихъ, за ордынансемъ его королевской милости до места Могилева и оекономіи, то естъ, выплаценя порцыи на жолнеровъ, подарки, поклоны грошми, страве, такъ на саме особы и офицеровъ, яко и на рейтаровъ, розныхъ слугъ и челядь, пры боку его зостаючыхъ, въ тенъ часъ и на вси кони ихъ, зъ места.

	Золот.	Осмак.
Мца Декаврыя двадцать семого дня, за ратою шляхетного маистрату его королевской милости Могилева и пановъ посполитыхъ всихъ пяти переменъ, выправа шляхетныхъ пановъ Захарыяша Авътушкевича, Артемія Бурачка, бурмистровъ, славетного пана Трофима Федоровича, посполитого, прецивко пана енарала, водза войскъ немецкихъ, пытаючы, где онъ естъ и зъ войскомъ, для вырозуменя, где войско провадитъ на станцыю, зъ розказаня пана бурмистра, узели вина канаръ секъту до пуздра гарцы чотыры, заплатили зол.	мг	і

	Золот.	Осмак.
Меду до барылки, гарцовъ десять, зол. . .	і҃	к҃
Купили корепя на полмисокъ, перцу фунтъ, имберю фунтъ, заплатили	в҃	к҃
Рыжу фунтъ, мигдалъ фунтъ, зол. . . .	в҃	ѕ҃
Кмину фунтъ, осм.		к҃д
Розынекъ великихъ и малыхъ фунты два .	а҃	к҃
Гвоздыкъ лотъ, шафрану лотъ	в҃	к҃д
Квяту мушкатового лотъ	а҃	
Цукру головы две, фунтовъ семъ	ю҃	і҃
Купили на дорогу ситницъ тры, пироговъ двадцать, рыбы вялой щупаковъ тры . . .	в҃	к҃г
Декаврыя двадцать девятого дня, доехали ихъмсть панове Захарыящъ Автушкевичъ и Артемій Бурачекъ, бурмистрове, пана енарала у селе Язвахъ, теды поклонъ палежыты оддавшы и корене вышъ писапое на полмиску, чырвоныхъ золотыхъ штукъ двадцать пры поклоне дали, просячы, жебы войско одъ места Могилева оддалилъ; которые чырвоные оддали по два талеры и два десятника, чынитъ зол. . .	со҃л	гі҃
Зъ прыезду тей дороги, оддали пану бурмистру талеровъ пять и тынфы четыры, выданыхъ у дорозе на розныхъ мейсцахъ, чынитъ золотыхъ	л҃ѕ	к҃е
Декаврыя трыдцатого дня, зъ розказаня п. войта, робили печъ у дому купецъкомъ на горе, на прыездъ п. енарала, за прывезене глины, возъ дванадцати, заплатили	г҃	иі҃
Купили свечъ десятки тры, дали		к҃д
За роботу прутовъ двадцати до печы зъ железа скарбового, заплатили зол.	г҃	
Узели цеглы трыста, заплатили	г҃	
За прывезене цеглы и узношене на гору .		к҃
Мипен фунтъ, мелу, муки пшеничной, яецъ, за все заплатили зол.	а҃	к҃
Пры роботе тей печы набрано горелки, простой кварты полторы, оковитой кватерокъ тры .	в҃	
Набрано пива гарцы два, заплатили . .		аі҃

	Золот.	Осмак.
Фляшъ, штукъ две, заплатили		ѕі҃
Куровъ трое, дали зол.	в҃	ві҃
Рыбы свежой, лещовъ пять, зол.	л҃	
Щупаковъ четыры, заплатили	в҃	
Обаранковъ купили за осм.		ві҃
Вина секъту гарцы два, заплатили зол. . .	зі҃	і҃
Декаврыя двадцать шостого дня, купили хлеба боханы два, дали	а҃	ѕ҃
Ситницъ десять, пироговъ двадцать . . .	а҃	к҃
Пироговъ двадцать, заплатили		к҃
Мяса шроты четыры, зол.	г҃	і҃
Флякъ шроты два, осм.		к҃д
Купили порося, заплатили зол.	а҃	
Двое куровъ, дали зол	а҃	ѕ҃
Купили дровъ сырыхъ возъ пять	в҃	
Сухихъ дровъ возы два	а҃	ѕ҃
Купили соломы подъ кони возы два, дали .		к҃
Декаврыя двадцать семого дня, зъ розказаня п. войта, купили страве для пана маіора и офицеровъ, ситницъ пятнадцать, хлеба боханы два, дали зол.	г҃	є҃
Пироговъ трыдцать, заплатили	а҃	
Мяса свиного скабы две, заплатили . . .	в҃	ѕ҃
Куровъ двое, по осм. двадцать	а҃	і҃
Масла гарщочекъ, заплатили	а҃	еі҃
Декаврыя двадцать осмого дня, купили страве для пана маіора и офицеровъ, хлеба, боханы два, заплатили	а҃	і҃
Ситницъ десять, пироговъ двадцать . . .	а҃	к҃
Мяса яловичого шроты тры	в҃	є҃
Курей двое, целенцыны чвертъ	в҃	а҃
Перцу полфунта, имберю полфунта . . .	а҃	ів
Рыжу полфунта, розынекъ фунтъ	а҃	л҃
Мигдалъ чвертку, гвоздикъ лотъ		к҃д
Шафрану полълота, квяту лотъ	а҃	ке
Декаврыя двадцать девятого дня, купили страве для пана маіора и офицеровъ, ситницъ патнадцать, пироговъ трыдцать	в҃	еі҃

	Золот.	Осмак.
Мяса шроты четыры, заплатили	в҃	к҃
Флякъ шроты два, яецъ полъкопы . . .	а҃	ю҃
Окуней свежыхъ десять и обаранковъ . .	а҃	к҃в
Дровъ купили возъ пять, дали	в҃	є҃
За полъста свечъ заплатили	а҃	є҃
Декаврыя трыдцатого дня, купили страве для пана маіора и офицеровъ, ситницъ десять, пироговъ двадцать, дали	а҃	к҃
Хлеба боханы два, заплатили	а҃	ні҃
Мяса свиного шроты два, зол.	а҃	к҃
Рыбы свежой, лещовъ два, заплатили . .	а҃	і҃
Вялыхъ щупаковъ два, заплатили	а҃	ѕ҃
Соломы до подстиланя коней возы два . .		к҃в
Декаврыя трыдцать первого дня, куповали страве для п. маіора и офицеровъ, стоячымъ у дому Комаровскомъ, ситницъ двадцать, пироговъ трыдцать, зол.	г҃	
Хлеба боханы два, заплатили	а҃	к҃
Мяса шротовъ тры, зол.	в҃	ві҃
Флякъ шроты два, осм.		ді҃
Куровъ двое, заплатили	а҃	ві҃
Килъбасъ, колецъ шесть, зол.	а҃	ѕ҃
Щупаковъ свежыхъ тры, дали	а҃	к҃
Дровъ сырыхъ возъ тры, сеченыхъ возъ два .	г҃	і҃
Мца Марта семънадцатого дня, за радою цалого маистрату, презъ п. Артемія Бурачка, пану маіору дали талеровъ двадцать, просячы о инстанцые до пана енарала, жебы былъ церпливымъ выплаценя порцыи, чынитъ золотыхъ . .	р҃л	
Вина выпили того часу полъгарца канаръ секту, заплатили зол.	є҃	ві҃
Зъ розказаня п. бурмистра, хлопъцу п. маіора дали талеръ битый, што мелъ высвядчыцъ реляцые одъ пана енарала, якобы цале хцялъ поставить войско у месте Могилеве, чынитъ золотыхъ	ѕ҃	єі҃
Мца Юня двадцать первого дня, за радою цалого маистрату, презъ пана Захарыяша Ав-		

	Золот.	Осмак.
скей, теды зъ розказаня п. Кондрацыя Автушкевича, узели вина канаръ секту гарцы тры, заплатили	л҃в	єі҃
Обаранковъ купили за осм.		ѕ҃
Меду для челяди зыскали гарцовъ тры . .	г҃	ѕ҃
Мца Марта осмого дня, Невядомскому, немцу, слузе пана енарала и тломачу, презъ руки пана Кондрацыя Автушкевича, дали талеровъ пять, жебы озElнаймилъ подъ часъ мысли п. енарала, чынитъ зол.	л҃в	єі҃
Марта осмънадцатого дня, былъ панъ енаралъ на ратушу, домавялися выплаценя порцыи жолнерской зъ места Могилева, теды, зъ розказаня п. войта, зыскали вина канаръ секъту гарцы два, заплатили золотыхъ	к҃а	к҃
Марта двадцать пятого дня, ходили ихъмсть панове радни до замку, до пана енарала, для упрошеня, абы былъ церпливымъ порцыи жолнерской до прыезду пана Василія Гука, войта, поклонили талеровъ битыхъ сто, чынитъ шелегами зол.	х҃н	
Мца Апреля семънадцатого дня, зъ прыезду пана Василія Гука, войта могилевского, ходилъ до замку и панове радни до пана енарала, витаючы зъ дроги, зъ розказаня п. войта, купили кореня на полмисокъ, перцу фунтъ, имъберю фунтъ, заплатили	в҃	к҃
Кмину фунтъ, рыжу фунтъ	а҃	і҃
Розынекъ великихъ и малыхъ фунты два .	а҃	к҃
Мигдалъ фунтъ, гвоздыкъ лоты два . . .	в҃	ді҃
Шафрану лотъ, квяту лотъ, зол.	г҃	
Цукру голову, фунты тры и полъ	д҃	к҃
Вина секъту гарцы два, заплатили . . .	зі҃	і҃
Готовыхъ грошей поклону талеровъ двадцать, шелегами чынитъ золотыхъ	р҃л	
Итемъ, еще зъ замку посылали вина секъту гарнецъ одынъ, заплатили зол.	и҃	к҃
Того жъ часу, даровалъ панъ войтъ тромбачомъ пана енарала шапки две баранковыхъ,		

	Золот.	Осмак.
за которыхъ заплатили зол.	гі	
Апреля осмнадцатого дня, былъ панъ енаралъ у пана Василія Сидоровича Гука у дому, и маіоръ и офицере, зъ розказаня п. войта, набрали вина секъту гарцовъ осмъ, заплатили золотыхъ	ѯо	і
За медъ, што набрано тежъ въ домъ пана войта кгарцы осмнадцать, заплатили	юі	ѕ
Апреля двадцать третего дня, панове радни были у замку, у пана енарала, просячы, абы казалъ зпровадить зъ віоски меской Брылевъ и зъ Любужы жолнеровъ, теды въ забаве и розмовахъ уподобала шапка соболя на пану войту, которую и мусялъ даровать пану енаралу, которая коштовала золотыхъ	рлг	і
Мца Юня девятого дня, были офицере у дому пана войта Василія Гука, за картою его заплатили за два гарцы вина секъту, золот. .	зі	ѵ
Юня двадцать второго дня, зъ розказаня п. Захарыяша Автушкевича, справовали обедъ у дому его для пана енарала, маіора, полъковника и офицеровъ, купили писклятъ деветь, заплатили зол.	а	кд
Мяса яловича, штука, зол.	а	
Менса баранего чвертки две	а	ѕ
Рыбы, линовъ жывыхъ тры	а	є
Еще писклятъ купили четверо, дали . . .	а	к
За пирожки скоромные заплатили . . .	а	к
Ситницъ шостаковыхъ тры		иі
Масла до курчатъ, за осм.		к
Сыръ голяндерскій заплатили зол. . . .	г	
Вина секъту, гарцы чотыры, заплатили . .	ид	к
Вина лягону, гарцы два, зол.	и	к
Еще за тры кварты секъту заплатили . .	є	кі
Мца Августа осмого дня, доведали панове маистратови презъ тломача Невядимского, же вцале якобы на одъезднымъ панъ енаралъ мялъ войско поставить у месте Могилеве на килка		

	Золот.	Осмак.
дней, теды, за радою пановъ маистратовыхъ, выехали панове Захарыяшъ Автушкевичъ, Михалъ Казкевичъ, бурмистрове, до обозу, стоячого у Грабежу забегаючы то и просячы о квитацые до пана енарала, далъ панъ Казкевичъ своихъ грошей талеровъ трыдцать, за картою п. войта, оддали зе скарбу п. Казкевичу те талеровъ трыдцать, чынитъ зол.	рчє	
Августа дванадцатого дня, прыяхалъ панъ Крееръ, капитанъ его кор. млсти, зъ универсаломъ до п. енарала, абы вразъ зъ войскомъ рушылъ до краевъ своихъ, теды, зъ розказаня п. войта, купили страве для него и челяди, хлеба боханъ, заплатили		к
Ситницъ пять, пироговъ десять	а	є
Менса шроты два	а	і
Пива гарцовъ шесть, заплатили	а	в
Овса купили мерки две, дали зол. . . .	г	
Августа трынадцатого дня, зъ розказаня п. войта, купили страве для п. Креера, хлеба бохань, зол.	а	
Ситницъ пять, пироговъ десять		кє
Мяса шроты два, куровъ двое, зол. . .	в	кі
Августа четырнадцатого дня, купили страве для п. Креера, ситницъ пять, пироговъ десять, осмаковъ		кє
Хлеба боханъ, заплатили осм.		кє
Мяса шроты два, флякъ шроты два . . .	в	є
За пиво, што набрали челядь пана Креера, гарцовъ десять, заплатили зол.	а	кд
Немцы, которые прыехали зъ Варшавы одъ наяснейшого короля его милости иншые, полъковникъ, маіоръ и офицере, до пана енарала, до компаніи посполу, одъ нашыхъ краевъ за конвоевъ, заехали до дому Кошечкина на господе дней на килька, поки панъ енаралъ рушытъ зъ войскомъ, зъ розказаня п. войта, купили сена возы чотыры, заплатили	з	і
Того жъ дня, на вечоръ еще прысылали нем-		

	Золот.	Осмак.
цы вышъ помененые до пана Автушкевича въ домъ, просячы еще сена, теды п. Захарыяшъ казалъ челяди своей домового сена возъ накласть и запровадить, за который возъ п. Захарыяшу заплатили зол.	в҃	є҃
Мца Августа пятнадцатого дня, шляхетни ихъмсть панове маистратови ходили до замку до п. енарала, на самый выездъ его и зъ войскомъ, поклонили кореня на двухъ полъмискахъ, зъ розказаня п. Захарыяша Автушкевича купили перцу фунты два, имберю фунты два, дали	є҃	ї҃
Кмину фунты два, зол.	а҃	нї҃
Розынекъ великихъ и малыхъ фунты по два	в҃	кє҃
Мигдалъ, рыжу фунты по два	д҃	ѕї҃
Гвоздыкъ лоты чотыры, шафрану лоты два .	є҃	нї҃
Квяту мушкатового лоты два	в҃	
Цукру головы две, фунтовъ семъ	ѳ҃	ї҃
Вина петрысыменту зъ лагонемъ гарцы два .	гї҃	
Фляшъ две скляныхъ, осм.		кд҃
Итемъ, не одходячы зъ замку, посылали панове по гарнецъ вина того жъ, заплатили . .	ѕ҃	єї҃
Того жъ часу, по порахунку, одебравшы панъ енаралъ карты, которые за каждымъ разомъ одебраня грошей давалъ и не хотелъ выдать квитацыи на всю сумму и засрожылъ, теды ихъмсть панове, зрозумевшы презъ тломачовъ, радили едностайне, дали соболя, за которымъ просили инстанцыи до короля его милости о дефелке мясту Могилеву, за которого соболя заплатили талеровъ двадцать пять, чынитъ золотыхъ	рѯв҃	єї҃
По выезде пана енарала зъ мяста, выехали панове маистратови на выпроважене до Княжыцъ за панемъ енаралемъ, узели до барылки вина петрысыменту зъ лагонемъ кгарцы два, заплатили зол.	гї҃	
Меду у барылку кгарцы пять, дали зол. .	є҃	ї҃

	Золот.	Осмак.
Реестръ росходу на розные выдатки, въ року теперешнемъ ҂ахчо, на прыездъ розneми часы велможныхъ ихъ млстей пановъ старостовъ, сендзи, подсондковъ, подстаросціовъ, поборцовъ, реентовъ, писаровъ, каждого стану преложенъства, зостаючыхъ въ повеце оршанскимъ, у въ интересахъ ухвалъ повятовыхъ, до места его королевской милости Могилева, упоминаючысе ретента подымнего и гиберны, лявдумъ поселскихъ презъ килка оказый въ тымъ реестре нижей выражоно поклоны готовыми грошми, подарками, страве на самыхъ пановъ, такъ на челядь, яко и на кони, каждо речъ.		
Мца Марта четвертого дня, зъ розказаня пана Кондрацыя Автушкевича, будучого на мейсцу пана войта, и за ведомостю пана райцы скарбового, для прыбылыхъ до Могилева пановъ поборцовъ оршанскихъ, пана Бартошевича, пана Боратынского, пана Подвинского, пана Кореневского, пана Лычковского, купили рыбы свежой, окуней десятки тры, заплатили . .	г҃	ї҃
Щупаковъ два великихъ, заплатили . . .	в҃	
Вялыхъ щупаковъ тры, зол.	в҃	вї҃
Селедцовъ десятки два, заплатили	а҃	к҃
Хлеба боханы тры, зол.	г҃	
Ситницъ деелть, пироговъ трыдцать . . .	в҃	
Перцу полфунта, имберу полфунта . . .	а҃	ї҃
Оливы фунтъ, цыбули плетенку	а҃	ї҃
Соли квартъ две, осм.		ѳ҃
Пива набрано у господе гарц. дванадцать .	в҃	д҃
Меду, зъ розказаня п. войта, набрали гарцовъ шесть, заплатили	ѕ҃	вї҃
Марта пятого дня, были панове поборцы на ратушу, домавялися ретента подымнего, зъ розказаня п. войта, узели вина канаръ секъту кгарцы два, заплатили	ка҃	к҃
Того жъ часу, упросили панове маистратови пановъ поборцовъ оршанскихъ до прыезду пана войта рочного, дали поклону пяти особамъ		

	Золот.	Осмак.
по пять талеровъ, вышло талеровъ всихъ двадцать пять, чынитъ золотыхъ	рзв	ет
Слузе п. Барташевича, который прыходитъ по страве, на боты дали зол.	г	
Зъ розказаня п. бурмистра, купили страве, окуней свежыхъ десятки два, дали	к	к
Щупаковъ свежыхъ два, зол.	д	ке
Есетрины фунтовъ дванадцать, зол.	г	нг
Селедцовъ десятки два, дали зол.	д	к
Ситницъ десять, пироговъ двадцать	д	к
Олею кварту, заплатили осм.		ѳ
Хлеба, боханы два	д	кл
Марта шостого дня, п. Боратынского и п. Бартошевича на ратушу, зъ розказаня п. войта зыскали вина канаръ секъту гарнецъ, заплатили	г	ке
Того жъ дня, зъ розказаня пана бурмистра, купили имъ страве на всю компанію, лещовъ свежыхъ пять, заплатили	г	
Вялыхъ щукъ тры, зол.	в	
Селедцовъ десятки два, заплатили	д	к
Хлеба боханы два, зол.	в	
Ситницъ десять, пироговъ двадцать	д	к
Пива набрали гарцовъ дванадцать	в	л
Меду гарцовъ шесть	ѕ	кг
Марта семого дня, зъ розказаня п. войта, купили страве для тыхъ же пановъ поборцовъ, окуней свежыхъ десятки тры	в	кг
Есетрины фунтовъ осмъ, заплатили	в	кг
Селедцовъ десятки два, заплатили	д	к
Хлеба боханы два, зол.	д	г
Ситницъ десять, пироговъ двадцать	д	к
Свечъ десятки тры, осм.		кл
Того жъ дня, зъ розказаня п. бурмистра, однесли вина петрысыменту зъ лагонемъ уполъ кгарцы два паномъ поборцомъ на самый выяздъ ихъ зъ Могилева, заплатили	гі	
Меду узели имъ гарцовъ шесть, зол.	ѕ	кг

Марта десятого дня, прыехали до Могилева

	Золот.	Осмак.
его мл. пан Есмонтъ, подстаросци оршанъскій и панъ Дедерко, хорунжый оршанскій, зъ розказаня п. бурмистра, купили страве для п. Дедерки, рыбы свежой, щупаковъ тры, заплатили	а	ет
Селедцовъ десятокъ, осм.		ке
Хлеба боханъ, заплатили		к
Ситницъ две, пироговъ девять		ет
Того жъ дня, панъ Дедерко, хорунжый оршанскій былъ на ратушу, упоминаючысе дышкрецыи, ведлугъ першыхъ пановъ поборцовъ, теды, зъ розказаня п. войта, дали ему на боты злотковыхъ десять, чынитъ золотыхъ	г	ке
Пива набрано для п. Дедерки гарцы пять		кѕ
Того жъ дня, ходили пхъмсть панове радни до пана Есмонта, до господы, поклонили кореня на полмиску, просячы, абы былъ ласковъ до места Могилева, перцу фунтъ, имберю фунтъ	в	к
Кмину фунтъ, рыжу фунтъ	а	кг
Розынекъ великихъ и малыхъ фунты два	в	ет
Мигдалъ фунтъ зол.	а	к
Гвоздикъ лоты два, шафрану лотъ	в	кд
Цукру голову. фунты тры	д	
Вина канаръ секъту и лагону уполъ гарнецъ, заплатили зол.	з	зг
Марта двадцать семого дня, коли повернули зъ Быхова панове поборцы оршанскіе, едучы презъ Могилевъ, пыталисе прыезду пана Василія Гука, войта, зъ Варшавы, теды выпили зъ панемъ Автушкевичемъ вина канаръ секъту гарнецъ, заплатили зол.	г	ке
Мца Мая двадцатого дня, прыехали панове Дедерко и Граевскій, поборцы оршанскіе, упоминаючысе лаудумъ поселскій, теды, зъ розказаня п. войта купили для нихъ страве, рыбы жывое, щупаковъ тры, заплатили	а	к
Вялыхъ щукъ две, зол.	а	ѕ
Селедцовъ десять, осм.		ке
Ситницъ пять, пироговъ десять		ке
На кореня и на всю прыправу дали	а	

	Золот.	Осмак.
Мая двадцать первого дня, зъ розказани п. войта, купили страве для тыхъ же пановъ поборцовъ оршанскихъ, плоци десять и щупака, дали	б	
Вялыхъ лещовъ тры, заплатили		кд
Ситницъ пять, пироговъ десять		ке
Меду, што они напили за два дни, гарцовъ шесть, заплатили	ѕ	ві
Пива гарцовъ девять	д	иі
Того жъ дня, панове поборцы на ратушу упоминалисе дышкрецыи, зъ розказаня п. войта дали имъ двумъ	юі	єі
Юня трынадцатого дня, на прыяздъ велможного его мсти пана Кришпина, каштеляна троцкого, старосты оршанского, ходили шляхетни панове маистратъ могилевскій зъ поклонемъ, просячы, абы ласкавымъ былъ до места Могилева у въ интересахъ повятовыхъ, купили кореня на полмисекъ, перцу фунтъ, имъберю фунтъ, зол.	б	к
Кмину фунтъ, рыжу фунтъ	д	ѕі
Розынекъ великихъ и малыхъ фунты два .	д	к
Мигдалъ фунтъ, гвоздыкъ лоты два . . .	б	ді
Шафрану лотъ, квяту мушк. лотъ . . .	г	
Цукру голову, фунтовъ тры и полъ . . .	д	к
Вина секъту кгарцы два, золот.	зі	і
Готовыхъ грошей поклону талеровъ двадцать, шелегами чынитъ зол.	рл	
Того жъ часу, позычыли хустъки турецкой одъ Максымовой, жоны дворниковой, до накрыця кореня на полъмиску, однесли до п. Крышпина, полмисокъ вернули, а хустъка пропала, за которую, зъ розказаня п. войта, заплатили золотыхъ	б	ѕ
Мца Юля второго дня, прыехали панове поборцы оршанскіе преездомъ презъ Могилевъ, стали у жыда у дому Михалевымъ, на Шкловской улицы, зъ розказаня п. Захарыяша Автушкевича купили страве для нихъ, менса шро-		

	Золот.	Осмак.
ты два, заплатили	б	
Флякъ шротовъ два		єі
Куровъ двое, заплатили	д	ѕ
Ситницъ шесть, пироговъ пятнадцать . .	д	г
Пива набрали кгарцовъ шесть, заплатили .	д	ві
Купили травы для коней ихъ возы два, дали .	д	
Меду набрали кгарцовъ пять, заплатили .	є	і
Мца Септеврыя шостого дня, прыехалъ панъ Есмонтъ, подстаростй оршанскій, теды, зъ розказаня пана Захарыяша Автушкевича, купили страве, рыбы щупака свежого, заплатили .		кз
Лещовъ вялыхъ тры, заплатили	д	єі
Селедцовъ десять, заплатили		ке
Ситницъ пять, пироговъ десять		ке
Купили сена возъ на рынку, заплатили . .	б	
Септеврыя семого дня, прыяхалъ п. Фронцкевичъ, реентъ оршанскій, пры бытности его на ратушу, за печать и подписъ руки подъ процесъ на пана Матусевича дали талеры два, чынитъ зол.	гі	
Того жъ дня, запросилъ панъ Захарыяшъ Автушкевичъ пана реента до себе на обядъ, въ тенъ часъ узяли кгарцы два вина секъту, заплатили зол.	зі	і
Септеврыя осмого дня, зъ розказаня п. войта, купили страве для пана реента оршанского Фронцкевича, рыбы жывые, щупаковъ два, окуней пятнадцать, зол.	г	
Вялыхъ щупаковъ два, зол.	д	і
Селедцовъ десятокъ одынъ, дали		ке
Ситницъ пять, пироговъ десять		ке
Купили сена возъ на рынку, заплатили . .	б	
Того жъ дня п. Фронцкевичъ былъ на ратушу, зъ розказаня п. войта, зыскали вина секъту гарнецъ, забегаючы того, абы, подъ часъ трыбуналу у Новогродку, одъ места Могилева ставалъ, заплатили	и	к
Септеврыя девятого дня, зъ розказаня пана		

	Золот.	Осмак.
войта, купили страве для пана Фронцкевича, реента оршанского, менса, шроты два, заплатили	а҃	к҃
Куровъ двое, заплатили зол.	а҃	ѕ҃
Ситницъ пять, пироговъ десять		к҃є
Купили сена возъ, заплатили	а҃	к҃є
На выезде самымъ былъ панъ Фронцкевичъ у скарбцу, зъ розказаня п. войта, узели вина секъту полгарца, заплатили	д҃	ѕ҃
До того, кварту лягону, заплатили . . .	а҃	г҃
За шесть кгарцовъ меду, што набрали рознеми часы для пана Фронцкевича, заплатили .	ѕ҃	
Септеврыя пятнадцатого дня, прыяхавшы поборцы оршанскіе до Могилева, домавялися стравы, абы зъ мяста дано, теды, зъ розказаня п. войта, дали грошми тынфовъ шесть, чынитъ золотыхъ	ѕ҃	єі҃
Мца Октоврыя четвертого дня, прыехалъ имецъ панъ Кмитычъ, войтъ оршанскій, до Могилева, теды панове маистратъ ходили до господы его, просечы о прычыне, абы спокоить справе зъ поборцами оршанскеми о вызволене возовъ купцовъ могилевскихъ, будучыхъ у ареште въ Оршы, подъ часъ кермашу, теды поклонили ему талеровъ десять, чынитъ зол. . .	ѯ҃є	
Зъ розказаня п. войта, купили страве для пана Кмитыча, войта оршанского купили мяса шроты два, заплатили	в҃	
Куровъ двое, заплатили	а҃	
Ситницъ пять, пироговъ десять . . .		к҃є
Купили сена возъ, заплатили	в҃	г҃
Октоврыя шостого дня, зъ розказаня п. войта, купили страве для п. Кмитыча, войта оршанского, щупаковъ жывыхъ чтыры, заплатили золотыхъ	в҃	
Вялыхъ щупаковъ два, дали зол. . . .	а҃	і҃
Селедцовъ голяндерскихъ десятокъ . .	а҃	
Ситницъ пять, пироговъ десять . . .		к҃є
Купили на рынку сена возъ заплатили .	в҃	є҃

	Золот.	Осмак.
Того жъ дня, зъ розказаня п. войта, однесли вина кгарцы два петрысыменту, зъ лагонемъ уполъ, до пана Кмитыча на обедъ до господы его, заплатили золот.	гі҃	
Купили фляшъ две скляныхъ, осм. . . .		к҃д
Того жъ дня, прыехалъ панъ Барташевичъ, поборца оршанскій, зъ розказаня п. войта, купили страве на вечоръ, щупаковъ чотыры жывыхъ, заплатили	є҃	
Селедцовъ десятки два, зол.	а҃	к҃
Вялыхъ щупаковъ тры, дали зол.	в҃	
Соли кварты две, дали		ѳ҃
Меду кгарцы четыры, заплатили	д҃	і҃
Пива для челяди гарцовъ шесть, зол. . .	а҃	в҃
Октоврыя семого дня, зъ розказаня п. войта, купили страве для пановъ Кмитыча и Барташевича, рыбы жывые, щукъ две, мероны две, судакъ, заплатили	ѕ҃	
Ситницъ дванадцать, пироговъ трыдцать .	в҃	ѕ҃
Сена возы два, заплатили зол.	д҃	
По зложеню термину, были по полудню п. Кмитычъ и панъ Барташевичъ на ратушу для помяркованя, жебы возы зъ арешту вызволить, набрали въ тенъ часъ вина до ратуша секъту, гарцы тры, заплатили зол.	к҃ѕ	
Обаранковъ шелеговыхъ за осм.		ѕ҃
Меду для челяди, кгарцы четыры, зол. . .	є҃	і҃
Пива гарцы тры, осм.		ѕі҃
Горелъки возницамъ, которые коней трымаютъ на доле, кватерки две		єі҃
Октоврыя осмого дня, зъ розказаня п. войта, купили страве для пановъ Кмитыча и Бартошевича, мяса до печеня и вареня шротовъ шесть, зол.	д҃	і҃
Куровъ четверо, дали зол.	а҃	иі҃
Пастарнаку, петрушки, крупъ квартъ четыры, цыбули плетенку, соли кварту	а҃	иі҃
Ситницъ дванадцать, пироговъ трыдцать .	а҃	ѕ҃
Масла до куровъ, за осм.		і҃

	Золот.	Осмак.
Дровъ до кухни возъ сеченыхъ . . .		к
Купили овса мерокъ четыры, заплатили .	ѕ	
Сена, возы два, заплатили	д	і
Соломы подъ кони, возъ одынъ . . .		ѳ
Того жъ дня, имцъ панъ Кмитычъ, п. Барташевичъ и панове маистратови были у замку у пана Глембоцкого для помаркованя зъ поборцами повяту оршанского, просячы п. Глембоцкаго, абы былъ медіаторомъ до згоды, поклонили двома разы по десять талеровъ, битыхъ, чынитъ зол.	рл	
Зъ розказаня п. войта, набрано вина секъту кгарцы четыры, заплатили зол.	лд	к
Октовprя девятого дня, зъ розказаня п. войта, купили страве для пановъ Барташевича и Кмитыча, менса шроты два до печеня, а два до вареня	г	ѕ
Ситницъ десять, пироговъ трыдцать . . .	к	
Куровъ чворо, заплатили	а	ні
Соли кварты две, осм.		ѳ
Свечъ десятки чотыры, дали зол. . . .	а	і
Того жъ дня, ихъмсть панове, п. Кмитычъ, п. Бартошевичъ и панове маистратови и панъ економъ Глембоцкій у пана Захарыяша Автушкевича на банкеце были, вглядомъ помаркованя зъ поборцами оршанскеми, теды учынили постановене и одкладъ тыхъ справъ до сеймику Громничнего, а возы зъ арешту вызволить, теды початкемъ его млсти пану Кмитычу дали талеровъ трыдцать, пану Барташевичу талеровъ пятдесятъ, челяднику п. Барташевича талеръ одынъ, выдали всихъ талеровъ осемдесятъ одынъ, шелегами чынитъ золотыхъ . .	фкѕ	єі
Зъ розказаня пана войта, набрано вина на тенъ банкетъ, петрсыменту зъ лагонемъ уполъ кгарцовъ шесть, заплатили	лѳ	
Панъ Захарыяшъ засъ подалъ на реестре выдатку на тенъ банкетъ, зол.	ді	гі

	Золот.	Осмак.
Челяди п. Кмитыча на вечере купили сыры два и пироговъ десять, зол.	а	д
На выезде пановъ поборцовъ, за медъ, который набрано презъ килка дней для пановъ Барташевича и Кмитыча, гарцы девять, заплатили зол.	гі	
Октоврыя одинадцатого дня, прыехалъ панъ Есмонтъ, подстаросци оршанскій, зъ розказаня п. войта, купили ему страве, рыбы жывые, щупака и язя, заплатиля зол.	в	
Щупаковъ тры среднихъ, зол.	а	і
Плоцы десятки два		кє
Ситницъ шесть, пироговъ пятнадцать . .	а	г
Окътоврыя дванадцатого дня, зъ розказаня п. войта, купили страве для п. Есмонта, подстаросцего оршанского, мяса шроты тры, заплатили зол.	в	є
Куровъ двое, заплатили зол.	а	в
Ситницъ шесть, пироговъ десять		кн
Овса мерки две, сена возъ дали зол. . . .	д	кг
Того жъ дня, прыехали велможный егомлсть панъ Галинскій, войскій оршанскій, и п. Рябый, подсендекъ оршанскій, зъ розказаня пана войта, купили страве на две господы, мяса шротовъ семъ, зол.	д	і
Куровъ четверо, заплатили зол.	в	ві
Ситницъ двадцать, пироговъ сорокъ . . .	д	ві
Соли квартъ четыры, свечъ десятки два .	а	д
Октоврыя трынадцатого дня, зъ розказаня п. войта, купили страве для пана Галинского, п. Рябего и п. Есмонта, на тры господы, щупаковъ жывыхъ на Днепре, одъ рыбалковъ, шесть, заплатили	і	
Окуней десять, язей пять и плоцы десятки тры, заплатили зол.	д	і
Вялыхъ щупаковъ шесть, зол.	д	
Ситницъ трыдцать, пироговъ шестдесятъ .	є	
Сена купили возъ тры, заплатили . . .	ѕ	
Овса мерокъ шесть, зол.	и	

	Золот.	Осмак.
Дровъ сухихъ до кухни возы два	а҃	і҃
Того жъ дня, ходили ихъмсть панове маистратови до пановъ Галинского, Рябего и пана Есмонта, стоячыхъ на розныхъ господахъ, на улицы Шкловской, на предмесцю, поклонили тремъ по десять талеровъ битыхъ, чынитъ зол.	рч҃е	
Пры которымъ поклоне зложыли терминъ на день ютрейшый, для огляданя правъ, прывилеевъ до отцовъ законниковъ у монастырю братскимъ могилевскимъ.		
Октовры четырнадцатого дня, зъ розказаня п. войта, купили страве для его млсти пана Галинского, пана Рябего и пана Есмонта, на тры господы, купили лещовъ жывыхъ трехъ, заплатили	д҃	
Есетрыны фунтовъ пятнадцать	е҃	
Росоловыхъ щукъ шесть	г҃	
Селедцовъ десятки тры, заплатили . .	к҃	еі҃
Ситницъ трыдцать, пироговъ шестдесятъ .	е҃	
Пива, што набрала презъ тры дни челядь пановъ Галинского, Рябего и Есмонта, для пановъ и для себе, гарцовъ трыдцать тры, заплатили зол.	е҃	кѕ҃
Того жъ дня, пры бытности пана войта у скарбцу, былъ панъ реентъ оршанскій, зъ розказаня п. войта, зыскали перегону полъкварты, простой кватерку, дали		і҃е
Купили ему щупаковъ двухъ, дали . . .	а҃	ѕ҃
Ситницъ тры, пироговъ десять		ѳі҃
Ведлугъ зложеня термину дня сегоднешнего, зешли велможни панове, панъ Галинскій, панъ Рябый, панъ Есмонтъ, по полудню, и панове маистратови до монастыра братского, презентовали правы, прывилее, одъ наяснейшихъ пановъ кроловъ подане и теперъ, намъ щасливе панующого, конфирмованыхъ, и доводы розныхъ констытуцый, же зъ столовыхъ добръ кролевскихъ не належы плацыць ведлугъ ухвалъ по-		

	Золот.	Осмак.
вятовыхъ, въ тенъчасъ набрали вина до монастыра братского гарцы четыры петрысыменту зъ лагонемъ, по талеру, заплатили зол. . .	кѕ҃	
Для челяди тыхъ пановъ всихъ зыскали меду гарцовъ шесть, заплатили	и҃	г҃
Купили обаранковъ до вина за осм. . . .		і҃
Пива набрали гарцовъ шесть, заплатили .	а҃	к҃
Скла, кораватокъ спонки тры, дали . . .		ѳ҃
На росходе того часу, зъ розказаня п. войта, однесли вина петрысыменту зъ лагонемъ у полъ пану Галинскому гарнецъ, пану Рябему гарнецъ, законникомъ до монастыра гарнецъ, по талеру, заплатили шелегами зол.	ѳі҃	еі҃
Купили для тыхъ потребъ фляшъ скляныхъ гарцовыхъ пять, заплатили зол.	к҃	
Октовры пятнадцатого дня, зъ розказаня п. войта, купили страве для пановъ Рябего, Галинского и Есмонта, на тры господы, мяса шротовъ шесть, дали	д҃	еі҃
Куровъ шестеро, заплатили	к҃	кд҃
Флякъ шротовъ шесть	а҃	иі҃
Ситницъ трыдцать, пироговъ шестдесятъ .	е҃	
Купили сена на торгу возы тры, дали . .	з҃	
Купили овса мерокъ шесть	и҃	
Зъ розказаня п. войта, однесли вина всимъ тремъ паномъ, зебранымъ у еднымъ мейсцу, въ дому п. Свяцкого, кгарцы два петрысыменту зъ лагонемъ, заплатили золотыхъ	гі҃	
Того жъ дня, зъ розказаня п. войта, пану реентови оршанскому, за подписъ руки и за печати подъ процессемъ на пана Каминского, пана Серафиновича и п. Понятовского дали талеровъ десять, чынитъ золот.	ѯ҃е	
Пры тей робоце, зъ розказаня п. войта, узели вина петрысыменту зъ лагонемъ гарнецъ, заплатили зол.	ѕ҃	еі҃
Октовры шестнадцатого дня, зъ розказаня п. войта, купили страве для пановъ Галинскаго, Рябего и Есмонта, на тры господы, мен-		

Золот. | Осмак.

са, шротовъ шесть . . . . є

Куровъ шесть, заплатили . . . . в | ві

Купили сена, возы тры, заплатили . . ѕ | єі

Купили овса, мерокъ шесть . . . . и | ві

Ситницъ трыдцать, пироговъ шестдесятъ . є

Зъ розказаня п. войта, узели вина петрысыменту зъ лагонемъ гарцы два, однесли п. Галинскому и п. Рябему по гарцу, заплатили золотыхъ . . . . гі

Того жъ дня, по полудню, п. войтъ п. бурмистръ уступили до господы п. Галинского, чынитъ конецъ тей справе, на самымъ одъезде зъ мяста, зъ розказаня п. войта, зыскали вина гарнецъ петрысыменту зъ лагонемъ, заплатили золотыхъ . . . . ѕ | єі

Меду набрали челядь тыхъ пановъ гарцовъ осмъ, заплатили . . . . ді | ѕі

Пива для всихъ пановъ и челяди набрано кгарцовъ дванадцать, заплатили зол. . . . к | д

Того часу, по розмове и згоде, панъ Галинскій, панъ Есмонтъ и п. Рябый одъехали до Полуйковичъ на ночъ и тамъ зложыли терминъ експедыцые чынить; теды повроцившы шляхетни панове маистратови до ратуша, за радою, высылаютъ въ разъ до Полуйковичъ пана Яна Хомича, лавника могилевского и шафара пры нимъ, Афанаса Семеновича, до пановъ Галинского, Рябего и Есмонта, теды пры обецаней а неодменней ихъ деклярацыи, място Могилевъ, лежачый въ повеце оршанъскимъ, при правахъ, привилеяхъ, свободахъ, волностяхъ, не нарушаіонцъ, заховацъ, и овшемъ каждей публики броницъ, застемповацъ, грабеня возовъ вызваляцъ и трымацъ, вылччыли:

Имсцъ пану Каминскому талеровъ пятдесятъ, обецаныхъ одъ п. войта у Варшаве, подъ часъ сейму; теперъ другое талеровъ пятдесятъ, всего ему талеровъ сто.

Золот. | Осмак.

Имцъ п Рябему, талеровъ пятдесятъ.

Имцъ п. Есмонту талеровъ пятдесятъ.

Пану Збурынскому, талеровъ десять.

Сыну Чеховского, старшему, талеры тры.

Сыну Чеховского, млодшему, талеры два.

Хоцитовскому, слузе п. Галинского, талеръ одинъ.

Шафарю п. Галинского, полталера.

Юревичу, слузе п. Рябего дали талеръ.

Слузе п. Есмонта, полталера.

Всихъ талеровъ выдали двесте осмнадцать, чынитъ сумма шележною монетою золотыхъ ҂а ѵзі

Мца Декаврыя первого дня, по сеймику фискальнымъ скарбовымъ оршанскимъ прыехали до Могилева панъ Баратынскій, панъ Корелевскій, панъ Лычковскій, поборцове оршанскіе, зъ розказаня п. войта, купили страве для нихъ, мяса шроты тры, заплатили . . . . . . к

Куровъ пару, заплатили . . . . . . а | ѕ

Ситницъ шесть, пироговъ пятнадцать . . а | г

На корена грошми дали . . . . . . а

Купили дровъ возы два, дали . . . . а | ѕ

Меду казано у господе дать кгарцы тры заплатили зол. . . . . д | і

Пива гарцовъ шесть, зол. . . . . . а

Декаврыя второго дня, зъ розказаня п. войта, паномъ поборцомъ оршанскимъ купили рыбы, щукъ, четыры . . . . к

Свежой плоцы, десятки тры . . . . . а | і

Ситницъ шесть, пироговъ пятнадцать . . а | г

Свечъ десятки тры . . . . | иі

Овса на рынку мерокъ тры . . . . . д

Сена возъ заплатили . . . . в

Зъ розказаня п. войта, узели меду гарцовъ тры, занесли до пановъ поборцовъ, заплатили золотыхъ . . . . д | ві

Того жъ дня панове поборцы были на ратушу, домавилися ревидовать въ месте Могилеве, веле хто маетъ тютюну, ведлугъ ухвалы

	Золот.	Осмак.
ихъ повятовей, одберацъ индулте, теды, зъ розказаня п. войта, узели вина петрысыменту зъ лагонемъ уполъ кгарцы два, заплатили зол.	гі	
Декаврыя третего дня, зъ розказаня п. войта, купили страве паномъ поборцомъ, свежыхъ окуней десятки тры, заплатили зол.	в	
Вялыхъ щукъ четыры, зол.	а	к
Ситницъ шесть, пироговъ пятнадцать	а	г
Дровъ сеченыхъ возы два, заплатили	а	ѕ
Декаврыя четвертого дня, зъ розказаня п. войта, купили страве паномъ поборцомъ, мяса шроты тры, дали зол.	в	є
Куровъ трое, заплатили зол.	а	кд
Ситницъ шесть, пироговъ пятнадцать	а	г
Хлеба резового боханъ, соли квартъ две	а	д
Пива набрали за два дни кгарцы дванадцать, заплатили зол.	в	кі
Того жъ дня, за декретемъ, который сталъсе на сондахъ фискальныхъ скарбовыхъ комисарскихъ у Оршы, ведлугъ правъ, прывилеевъ места его королевской млсти Могилевъ рачыли заховацъ, ведлугъ першей декларацыи; за который тенъ декретъ выличыли: его милости пану Галинскому, сендзи, талеровъ пятдесятъ, слузе его Хоцятовскому, который декретъ прывезъ, талеровъ твардыхъ семнадцать, пану Лычковскому талеровъ двадцать, пану Боратынскому, поборцы, талеровъ пятнадцать, пану Збурынскому талеровъ четыры: всихъ талеровъ выдали штукъ сто шесть, сумма чынитъ шелегами золотыхъ	хпѳ	
Итемъ, дышкрецыи тымъ же паномъ сендземъ, комисаромъ и поборцамъ на вино и на медъ дали талеровъ четыры, чынитъ зол.	кѕ	
Декаврыя осмого дня, прыехалъ панъ Лядинскій, писаръ оршанскій, до Могилева, зъ розказаня п. войта, купили страве для него, рыбы свежой и просолной за зол.	в	
Селедцовъ десятокъ, заплатили		кє

	Золот.	Осмак.
Ситницъ пять, пироговъ десять		кє
Пры бытности п. войта у него у господе, посылалъ по два гарцы меду, дали	в	ки
Декаврыя девятого дня, зъ розказаня п. войта, купили страве для п. Лядинского, окуней свежыхъ десятки два, заплатили	а	єі
Просолныхъ щукъ две, зол.	а	ѕ
Селедцовъ десятокъ, дали осм.		кє
Ситницъ пять, пироговъ десять		кє
Соли, цыбули, оливы за осм.		к
Декаврыя десятого дня, зъ розказаня пана войта, купили страве для п. Лядинского, однесли вина петрысыменту зъ лагонемъ уполъ кгарнецъ, заплатили	ѕ	єі
Лещовъ два свежыхъ, заплатили зол.	а	в
Ситницъ тры, пироговъ десять		ѳі
Пива набрано кгарцы пять, заплатили	а	
Декаврыя одинадцатого дня, зъ розказаня п. войта, купили страве для п. Лядинского, окуней свежыхъ десятокъ, осм.		кє
Ситницъ тры, пироговъ десять, осм.		ѳі
Селедцовъ десятокъ, осм.		кє
Декаврыя дванадцатого дня, зъ розказаня п. войта, купили страве для п. Лядинского, щупаковъ четыры, зол.	в	к
Ситницъ три, пироговъ десять, хлеба боханъ	а	ѳ
Цецерю заплатили осм.		і
Зъ розказаня п. войта, пану Лядинскому, писару оршанскому, за подписъ руки до справъ месскихъ и за бланкеты, дали талеровъ битыхъ семъ, чынитъ зол.	мє	єі
Пива набрано для п. Лядинского гарцовъ трынадцать, заплатили	в	иі
Меду тежъ набрали п. Лядинскому кгарцовъ пять, заплатили золотыхъ	ѕ	к
Горелки простой кватерокъ шестнадцать	в	к

(Продолженіе въ четырнадцатомъ выпускѣ).

АКТЫ,

ИЗВЛЕЧЕННЫЕ ИЗЪ КНИГЪ МАГИСТРАТА МОГИЛЕВСКАГО.

(Продолженіе).

Грамота короля польскаго Августа Второго, данная городу Могилеву, въ защиту его правъ отъ притязаній администраціи.

Roku 1725 Septembra 9 dnia.

Acticatio reskryptu i. k. msci miastu Mohilewowi służącego.

Na urzędzie i. k. msci mieyskim mohilowskim stanąwszy personaliter szlachetny pan Roman Onoska, rayca mohilowski, reskrypt naiasnieyszego krola imsci, pana naszego miłosciwego, całemu miastu Mohilewowi służący, na rzecz w nim niżey wyrażoną, ad actricandum do akt mieyskich mohilowskich podał, w te słowa pisany: August Wtory, z Bożey łaski, krol polski, wielki xiążę litewski, ruski, pruski, mazowiecki, żmuydzki, kiiowski, wołhynski, podolski, podlaski, inflanski, smolenski, siewerski y czernihowski a dziedziczny xiążę saski y elektor. Wielebnemu w Bogu, wielmożnym, urodzonym commissarzom naszym y rzpltey, do oekonomiey mohilowskiey, vigore traktatu y seymu warszawskiego, zesłanym, tudzież urodzonym Macieiowi Boekelmanowi, obersztleytenantowi naszemu, vice administratorowi, y Ludwikowi de Ganckau, pisarzowi prowentowemu teyże oekonomiey mohilowskiey, uprzeymie y wiernie nam miłym, łaskę naszą krolewską. Wielebny w Bogu, wielmożni, urodzeni y wiernie nam mili. Z suppliki pokorney miasta naszego Mohilowa (ktora nam tu, za powrotem naszym do panstw krolewstwa naszego polskiego, delegowani z magistratu tamecznego oddali) porozumiawszy wielką ruinę y upadek tak handlow tamecznych, iako też y samych obywatelow, rożnemi nieszczęsliwosciami scisnionych, a naybarziey dłu-

gami partikularnemi, processami, niesłusznie przewiedzionymi, a ztąd czenstokroc exekucyami nenależytymi, mino prawa koronne y wiel. xtwa litgo, in praeiudicium przywileiow, temuż miastu od naiasnieyszych antecessorow naszych y nas samych, nadanych, zatłumionych y obarczonych, łaskawie do tego skłonilismy się na płaczliwą tych że subdelegowanych osob wszystkich pomienionych nieszczęsliwosci relacyą y explikacyą, abysmy też przerzeczone miasto Mohilow, tudzież wszystkich obywatelow tamecznych, utrzymuiąc prawa y przywileia ich, w panską y krolewską naszą, w niektorych dolegliwosciach teraznieyszych (iako nam są doniesione) wzięli protekcyą. Jakoż ninieyszym reskryptem naszym bierzemy, miec chcąc y usilnie żądaiąc po uprzeymosciach y wiernosciach waszych, abyscie to samym skutkiem, przy powadze naszey, zaszczycać y utrzymywać nie zaniechali, a naypierwiey, iako to miasto nasze Mohilow, nie tylko z dawnych praw y przywileiow swoich, ale też y przez constytucyą seymu warszawskiego, od wszystkich uchwał prywatnych powiatowych bydz wolne y nienaruszone powinno, tak y teraz, gdy na nie niesłusznie przez ten że powiat, directe contra novellam constitutionem wypadła delata, ratione poselszczyzny y dwuch szostakow na starostę, aby ie pod exekucyą woyskową wypłacali, nietylko mimo wszelką sprawiedliwosc, ale też in praeiudicium immunitatis dobr naszych stołowych, więc abyscie się uprzeymosci y wiernosci wasze omni meliori modo temu opponowali, a ni exekucyi żadnych do miasta tym sposobem nie dopuszczali praecommittimus, wziąwszy non pro minori fundamento zaszłe hoc inpassu między skarbem naszym a powiatem orszanskim, w roku przeszłym 1724, postanowienie, a sub authoritate powagi naszey krolewskiey, w Warszawie uczynioney, vigore ktorego miasto Mohilow y cała oekonomia nasza mohilowska od pomienionych uchwał nienaruszenie zachowana bydz powinna, ile przy tey nieszczęsliwosci, że toż miasto w ruinach swoich tak wielkich będące, nad zwyczay dymami taryffowymi przeładowano zostało y dotąd pod tymże

ięczy ciężarem. Co się zas tycze certi quanti, ktorym przez pomienione skarbu naszego z powiatem orszanskim postanowienie do pewney summy laudo tegoż powiatu na regiment nasz, pod urodzonym Sapiehą, pisarzem polnym litewskim, będący, uchwaloney, proportionaliter całey oekonomii y miasta Mohilowa dołożyc się pozwolilismy, tak też same postanowienie y teraz in suo robore inviolabiter miec chcemy y aby mu się miasto Mohilow sprzeciwiać nie ważyło, przykazuiemy, hoc praecauto, aby nad słuszną proportią contingentis z porachowania iurisdikcyey zamkowey na siebie nienależącego, toż miasto nasze y oekonomia pociągana obciążliwie do płacenia tey że summy nie była. Hyberna także na też miasto y na całą oekonomią, przez dyspozicyą skarbu naszego dyspartymentowaną, a na gwardyą naszą seymem y traktatem warszawskim pozwolona, in suo statu zostać powinna y aby ią miasto nasze Mohilow punktualnie, nie czekaiąc exekucyi, co rocznie, w terminie naznaczonym, wypłacało, miec chcemy y surowo przykazuiemy. Jnsze punkta tegoż miasta, w supplice do nas podaney mieszczące się, ad moderationem et decisionem commissyey naszey generalney odsyłamy. Uczynicie to uprzeymosci y wiernosci wasze dla łaski naszey. Dan w Warszawie dnia XXII msca Sierpnia roku Panskiego MDCCXXV, panowania naszego XXVIII roku. U tego reskryptu, przy pieczęci nadworney podpis ręki iego kr. mosci, pana naszego miłosciwego, temi słowy: Augustus Rex. Niżey connotata his verbis: Reskrypt pro parte miasta Mohilowa. Ktory że ten reskrypt iego kr. msci, za podaniem przez wyszmianowaną osobę do akt mieyskich mohilowskich, iest przyięty y słowo w słowo wpisany.

Показаніе мѣщанина могилевскаго Марка Скоробогатаго, обвиняемаго въ святотатствѣ.

Anno 1725 Septembra 20 dnia.

Wyznanie złoczyncy.

Stanowszy oblicznie związany y przyprowadzony z licem złoczynca Marka Mikołaiowicz Skorobohaty, miesz-

czanin mohilowski, za requisitią sławetnego pana Andrzeia Krassowskiego, cechmistrza piekarskiego, pospolitego mohilowskiego, starosta cerkwi Swiętospasskiey kathedralney, episkopiey białorusskiey, dobrowolnie zeznał, iż w nocy, przed iutrznią, podkopawszy się pod cerkiew, sam ieden, rzeczy cerkiewne pokradłem y do domu swego zaniosłem w worze y przez płot przelazłem. Po ktorym tego złoczyncy wyznaniu, przyniesione lice na urząd praesentowano, ktorych specificatia takowa: pięc tabliczek srebrnych y pozłocistych, wagą łotow 29, żmut koronek srebrnych y marcypanowych, wagą łotow 12, trzy guziki srebrno złocistych, moskiewskich od koralow, a czwarty guzik od ryz, wszystkie cztyry wagą łotow dwa y poł złotnika, koralow czerwonych zczepanych ze sznurow, łotow szesc, naplecznik od ryz examitu karmazynowego goły y podszewka habowa; epitrachil niebieski ławdanowy; koronki odprote; ryzy lamowe poprote, we trzech szmatach y podszewka baykowa; kołko srebrne y kawał łancużka srebrnego, złotnikow cztyry; feinzylberu przepalonego, trzy łoty, bez poł złotnika; ryzy materyi złocistey, iakby poprote; epitrahil materyi niebieskiey poproty, a drugi epitrachil materyi ałey, powiedział ten że złoczynca, że przepalił na feinzylber. Po ktorych rzeczy spisaniu gdy się strona y urząd pytali, ieżeliby na ten uczynek nie miał pomocnikow, y żona onego ieżeliby o tym nie wiedziała, tedy on na to powiedział, że ia sam to ieden uczynił y nikt inny, a ni żona moia, o tym nie wiedzą; a potym pokazano obłomkow srebrnych, wagą łotow siedm, o ktorych gdy się pytano, zkąd by one miał, tedy on, złoczynca, wprzod powiedział, żem to zdobył w ten czas, gdy domy żydowskie gorzały, a potym przyznał się, że w dzien Stretenia Panskiego, w roku przeszłym 1724 niosł krzyż iakisci kapłan, za processyą idący, a potym, gdy się spuznił, dał mi do cerkwie swięto Spasskiey zaniesc; a co za swiaszczennik, ią iego nie znam, bo nie tuteyszy był; iam ten krzyż, od iego odebrawszy, nie oddałem do cerkwi, alem go u siebie zatrzymał. Po takowym tego

złoczyncy wyznaniu, sławetny pan Jzydor Sliżyk, złotnik, pospolity mohilowski, spalonego feinzylberu, we trzech papierach zawinionego, przyniosł, za rozkazem urzędowym, wagą łotow dwa y poł złotnika, co tam że spolnie do poszewki złoczyncy zapieczętowano. Ktore zeznanie złoczyncy y specificatio rzeczy do akt mieyskich mohilewskich iest zapisano.

Опись имущества, похищеннаго Маркомъ Скоробогатымъ изъ Спасской каѳедральной церкви.

Roku 1725 Septembra 22 dnia.

Produkt rzeczy pokradzionych.

Na urzedzie i. k. msci mieyskim mohiłowskim, tego roku na sprawach zasiadaiącym, stanąwszy oblicznie sławetny pan Jędrzey Krasowski, cechmistrz piekarski, pospolity mohilowski, starosta cerkwi Swięto Spaskiey kathedralney, episkopiey Białoruskiey, przez roznych ludzi pokupowane rzeczy cerkiewne a przez Marka Mikołaiewicza Skorobohatego pokradzione, na urzędzie praesentował, ktorych specificatio tako: feinzylberu przepalonego łot ieden, ktory przedany przez Dionizego Ruchladkę paniey Ewdokiey Alexandrowey Sliżykowey za złotych cztyry, a temu dnia wczorayszego tydzien minął, iako sam Ruchladka wyznał, że sam Marko Skorobohaty nie przedawał przez ręce swe, powiadaiąc, że iestem winien paniey Sliżykowey; toż pani Sliżykowa wyznała, że dwa złotniki feinzylberu kupiła u Marka, za złotych dwa, przed oycem Gerontiem Łęczyckim, przed poszlakowaniem ieszcze onego y przed wzięciem do sequestru. Taż pani Sliżykowa, praezentuiąc kawałek złota, wagą szeląg ieden, mowiła, żem to kupiła od żony Markowey przed dwoma laty, na co y sama żona Markowa zeznała, że tak iest w samey rzeczy. Zlitkow srebrnych, pomieszanych z cyną, we trzech kawałkach. Guziczek srebrny, mowiła pani Sliżykowa, że to u mnie przed Wielkąnocą, w roku teraznieyszym 1725, zostawiła Markowa żona w kopieykach trzynastu, co że iest prawda, to y sama Markowa żona, de

nomine Adaryia Bulomowna, wyznała, a do guziczka srebrnego przyznawała się szlachetna pani Maryanna Korobankowa Janowa Kazanowiczowa, raycowa mohilowska, że u mnie zginął ten guziczek z koralą czerwoną, z kramy mey; na to Markowa żona respondowała, że mąż iey powiedział, gdym u pani Kazanowiczowey nici kupował, to w te nici guziczek ten y koral wplątały się. Ktory produkt y wyznanie ludzkie do akt mieyskich mohilowskich iest zapisano.

Судебное опредѣленіе по обвиненію могилевскаго мѣщанина Марка Скоробогатаго въ святотатствѣ.

Anno Domini 1725 die 24 Septembris.

Sąd criminalny.

Przed nami, Jerzym Leoszkiewiczem, woytem, Bazylim Dziehciarewiczem a Michałem Kuziewką burmistrzami et caet. stanąwszy personaliter szlachetny pan Theofil Dziewulski, ławnik y instygator mieyski mohilowski, in praesentia szlachetnych panow Jakowa Dwoyniakowicza y Jendzreia Krasowskiego, pospolitych mohilowskich, starostow cerkwi Swięto Spasskiey kathedralney episkopiey mohilowskiey, mscisławskiey, orszanskiey y białoruskiey, skarżyli na Marka Mikołaiowicza Skorobohatego, krawca, mieszczanina mohilowskiego, podług żałoby na pismie, w te słowa, podaney: Msci panowie sądowi miasta i. k. msci Mohilowa. Ja, Theophil Dziewulski, instygator mieyski mohilowski, w krzywdzie y pokradzeniu rożnych rzeczy w cerkwi swiętego Spasa, skargę moią przekładam przed sądem w. m. m. panow, z delaty sławetnych panow Jakuba Dwoyniakowicza y Jendrzeia Krasowskiego, pospolitych mohilowskich, starostow Swięto Spaskich, na Marka Mikołaewicza Skorobohatego, krawca, mieszczanina mohilowskiego, iawnego złoczyncę, ktory, przepomniawszy boiazni bożey y srogosci prawa pospolitego, smiał y ważył się, w roku teraznieyszym 1725 msca

Septembra, ze dnia siodmego, na dzien osmy, w nocy, pod cerkiew podkopawszy się . . . nie mało splendorow, apparat y rożnych obrędow cerkiewnych, we srzebrze y materyach, złodzieyskim sposobem, nie mało pozabierac, ktore w wyznaniu onego, przed urzędem w. m. m. panow uczynionym y specificatiey są wyrażone; z ktorych pokradzionych rzeczy y apparatow materye . . . koronki srebrne spaliwszy y srebro niektore połamawszy, popsował, poprzedawał y pomarnotrawił. Z ktorego tak iawnego złoczyncy, podług prawa, swiętey sprawiedliwosci y pokary proszę y domawiam się; a w dalszym postępku prawnym, przy zagaionym sądzie, słowney confessaty, ieżeli nie miał sobie do tego uczynku drugich pomocnikow y komu innemu nie poczynił innych szkod; co wszystko do consyderacyi sądowey w. m. m. panow podawszy, aby się takowa złość w miescie nie mnożyła y żaden takowego złoczyncy w domu nie przechowywał, ale urzędowi takowy postępek donosił, z ktorego, iteruiąc żałobę moię imieniem delatorow, swiętey sprawiedliwosci upraszam. Po ktorey przeczytaney żałobie, pozwany złoczynca, do takowego uczynku znaiąc się, o miłosierdzie prosił. Urząd mieyski mohilowski, ad dispositionem iuris conformando, obwinionemu za patrona imc pana Piotra Mironowicza przydawszy, tantisper onego ż do więziena odsyła. A nadniu dwudziestym siodmym eiusdem mensis et anni szlachetny pan Theophil Dziewulski, ławnik y instygator mieyski mohilowski, z delatorami stawaiąc, propositionem suam in omnibus renovando punctis, z obwinionego, iako iawnego złoczyncy y swiętokradcy, gdy o swiętą sprawiedliwość prosili y na wzdanie na corporalną inquisitią, alias confessatę, domawiali się, tedy obwinionego złoczyncy patron, imc pan Piotr Mironowicz, stawaiąc, dania copiey z processu wyznania iego samego y z produktu rzeczy pokradzionych od aktorow prosił, iakoż y urząd mieyski mohilowski do prosby imsci pana Mironowicza skłoniwszy się a zważaiąc y to, że in criminali actione copia non

currit, ex clementia iudicii, obwinioney stronie na copią dylacyi do dnia iutrzeyszego uzycza.

Roku 1725 Septembra 28 dnia.

Na terminie ninieyszym, ku sądzeniu causae modernae ligitime przypadłym, gdy pan instygator y delatores, tak iako y pierwiey żałobę swą we wszystkich ponowiwszy punktach, z obżałowanego złoczyncy swiętokradcy o sprawiedliwość prosili, tedy supra nominatus patron, imc pan Mironowicz, y sam obwiniony Marko Skorobohaty, do takowego bezbożnego uczynku swiętokradstwa znaiąc się, o compassyą nad sobą u nas, sądu dopraszali sę, submittuiąc się ab hinc takowego szkaradnego y bezbożnego poprzestać uczynku. E converso actoreae partis patron y instygator inferebat, ponieważ obwiniony złoczynca do uczynku swego y swiętokradztwa benevole zna się y o miłosierdzie sądowe nad sobą uprasza, zaczym, secundum obloquentiam prawa, tak statutowego wiel. xtwa litgo, iako y maydeburskiego, aby te wszystkie rzeczy pokradzione y zapieczętowane, ex archivo przyniesione były y żeby ten że złoczynca in conclavi iudicio do onych znał się, albo się nie znał, pokładaiąc process, ad acta mieyskie mohilowski w roku teraznieyszym 1725 msca Septembra 9 dnia zaniesiony, a za nim y wyznanie tego złoczyncy, in eodem anno et mensis d. 20 Septembris, przyznane, in super y produkt iego uczynku, przez rożnych ludzi ad eodem acta, sub dato anni 1725 d. 22 Septembris, zapisane, sądowey expostulował decizyey. My, urząd mieyski mohilowski, ad affectationem pana instygatora y delatorow przychyliwszy, szlachetnemu panu Romanowi Onosce, raycy mohilowskiemu, ex archivo te wszystkie rzeczy pokradzione przyniesc y przeyzrzeć uznalismy. Jakoż, za przyniesieniem onych, supra nominatus swiętokradca Marko Skorobohaty, do wszystkich rzeczy pokradzionych, w processie w wyznaniu onego dobrowolnym y w produkcie rzeczy benevole znał się, a inferuiąc to, że to iest uczynek iego

. . . . z podusty nieprzyiaciela dusznego stały, a do innych żadnych złych uczynkow, ktore by miał ludziom innym czynić nie znaiąc się, o compassyą nas, sądu, dopraszał się y deputari osob urzędowych do iasnie oswieconego xięcia imsci episkopa białorusskiego żądał; a za tym za odpieczętowaniem poszewki, w ktorey te wszystkie rzeczy złożone były, mianowicie, pięc tabliczek srebrnych y pozłocistych, pochylanych, z ktorych iedna ogniem opalona, o krorey powiedział, że od przypadku ogniowego, kiedysmy z żoną byli u sąsiada na krzcinach; żmut koronek srebrnych y mareypanowych, trzy guzigi srebrno słocistych od koralow, moskiewskich, a czwarty guzik od ryz; korale czerwone szczepane ze sznurkow, powiedział, że one zdiał z obrazu swiętey Paraskiewy; naplecznik od ryz axamitny karmazynowy goły y podszewka habowa; epitrachil niebieski ławdanowy goły, koronki odprute; ryzy lamowe poprute, we trzech szmatach, y podszewka baykowa; kołko srebrne y kawał łancużka srebrnego, powiedział, że od tabliczki zerwał; feinzylberu przepalonego w kilku paperach; ryzy materyi złocistey poprote; epitrachil materyi niebieskiey popruty, a drugi epitrachil materyalny, powiedział ten że Marko, że na feinzylber spalił; kawałek złota, trzeć czerwonego, powiedział, że zdobył na pożarzysku żydowskim; a względem siedmiu kawałkow srebra spuszczonego powiedział, że od krzyża, o ktorym powiedział, że w przeszłym 1724 roku, w dzien Stretenia Panskiego, niosł za processyą iakisci kapłan nieznaiomy, nię tuteyszy, a potym, gdy się spuznił za processyą, dał mi ten krzyż do cerkwi Swięto Spaskiey zaniesc; iam, prawi, ten krzyż od tego swiaszczennika wziąwszy, do cerkwi nie zaniosłem y nie oddałem, alem go u siebie zatrzymał, połamałem y srebro przetopiłem, ale znać, że srebro nie bardzo dobre było; a te rzeczy wszystkie, podkopawszy się pod cerkiew, pokradłem, przez płot monasterski przelazszy, do domu swego zaniosłem, na połaciach schowałem, żadnego pomocnika z sobą nie miałem y żona moia o tym nie wie. Takowe swoiego

bezbożnego uczynku wyznanie wydawszy, iterum atque iterum o miłosierdzie sądowe nad sobą y o compassyą prosił y domawiał się. Jn contrarium, pan instygator prawo, z Porządku Prawa Maydeburskiego, z częsci III, folio 145, Propria rei confessio, obwiniony z zeznania swoiego iuż bywa mian za przekonanego; Speculo Saxonum, libro II, art. 18 y 22, głos. confessus pro victo habetur; z częsci IV folio 221, o rozmaitey smierci rożnych złoczyncow; z Artykułow Cesarskiego Prawa, z tegoż Porządku Prawa Maydeburskiego, artykułu 4, z częsci IV; item folio 221, Speculo Saxonum, lib II art. 13, 16 y 36, itidem iure municipali, artic. 114 y 115 alleguiąc, ante omnia na corporalną inquisitią onego złoczyncy, swiętokradcy wzdania, poniważ iest varietas, a varietas in sermone non auditur, sądowey expostulabat decyzyi. My, urząd mieyski mohilowski, eo considerato, poniważ obwiniony złoczynca Marko Mikołaiowicz Skorobohaty, krawiec, mieszczanin mohilowski, lubo się zna do takowey kradzieży y swiętokradstwa y mianuie, że to z poduszczenia nieprzyiaciela dusznego, pierwszy raz uczynił, a w wyznaniu swym, dobrowolney confessacie, w roku teraznieyszym 1725 msca Septemba 20 dnia do akt mieyskich mohilowskich zapisaney y w teraznieyszey controwersyi, zkąd evidetur et clare patet, że siedm obłomkow zlitkow srebrnych, o ktorych gdy się pytano, zkąd by one miał, tedy wprzod powiedział, żem to zdobył wtenczas, gdy domy żydowskie gorzały z ogniowego przypadku, a potym przyznał, że w dzien Stretenia Panskiego, w roku przeszłym 1724, niosł krzyż iakisci swiaszczennik za processyą, nie tuteyszy y nieznaiomy, a potym, gdy się za processyą spoznił, dał mu do cerkwie Swięto Spaskiey zanieść, a on, nie niosszy do cerkwi y nie oddawszy tego krzyża, ony krzyż u siebie zatrzymał, utaił, do domu swego zaniosł, złamał, zepsował, w kawałki zlic ważył się dopuscić y na swą obmyslił obrocić korzyść; to iuż nie pierwszy iego złoczyncy swiętokradcy takowy uczynek; a do tego że y w przeszłych leciech, po rożnych cer-

kwiach, iawne szkody, przez złoczyncow poczynione, okazały się y nam, magistratowi, donaszane. Za czym, ex ea tedy ratione, ad dispositionem iuris conformando, y do domawiania się szlachetnego pana Dziewulskiego, ławnika y instygatora mieyskiego mohilowskiego, skłoniwszy się, na corporalną inquisicyą, alias confessatę, obwinionego złoczyncę swiętokradcę Marka Skorobohatego wzdaiemy y osądzamy, ktory w dzien przyszły Poniedziałkowy, to iest prima Octobris anni praesentis, zrana o godzinie dziewiątey, publice, w rynku mieyskim, u prągi, przez mistrza mieyskiego ma byc uwiązany y szyną, w ogniu rozpaloną, przez tegoż mistrza trzy razy ma być probowany y pytany, ieżeliby przed tym cerkwiom bożym y ludziom szkod nie poczynił y ieżeli innych comprincypałow y pomocnikow do takowego bezbożnego uczynku swiętokradztwa nie miał, y ieżeli żona iego Adarya Bulamowna o tym nie wie. Do ktorey corporalney inquisicyi y confessaty, do przysłuchania wyznania pomienionego złoczyncy e medio nostri szlachetnych panow Hrehorego Korobankę, raycę, y Michała Owsieiowskiego, ławnika, mohilowskich, deputuiemy y aby po oney confessacie ciż panowie urzędnicy relacyą swą u blizko przyszłego sądu podali, decernimus.

Roku 1725 msca Oktobra 1 dnia.

Jn termino indicenti osoby urzędowe, zadość czyniąc funkcyi swoiey, relacyą swą in scripto podali, de hoc tenore: Anno 1725 Oktobra 1 dnia. Przy bytnosci nas, Hrehorego Korobanka, raycy, Michała Owsieiowskiego, ławnika, urzędnikow miasta i k. msci Mohilowa, a przy nas y sług mieskich przysięgłych Kondrata Hrehorowicza y Karnieia Michayłowicza, z dekretu sądu mieyskiego mohilowskiego deputowanych dla przysłuchania wyznania złoczyncy Marka Skorobohatego przez corporalną inquisicią, alias confessatę, przez mistrza mohilowskiego, publice w rynku, u prągi, za pierwszym przyłożeniem szyny rozpaloney po-

wiedział, że nikomu inszemu szkody y cerkwiom bożym nie uczynił, okrom tego uczynku w cerkwi Swięto Spaskiey, y nie było z nim żadnych pomocnikow, nawet y żona iego o tym nie wie; za przyłożeniem drugim szyny rozpaloney toż samo wyznał; za przyłożeniem trzecim także rozpaloney szyny toż samo, iako pierwszy y drugi raz, powiedział y wyznał, że krom tego uczynku w cerkwi Swięto Spaskiey, nikomu innemu żadney szkody y złodzieystwa nie uczynił y nikogo innego nie powołał, powiadaiąc, że sam ieden takowy swiętokradzki popełnił uczynek. Do ktorey confessaty ręce nasze podpisuiemy: Hrehory Korobanko, rayca mohilowski. Michał Owsieiowicz, ławnik mohilowski. Po ktorey podaney urzędowey relacyi, my, urząd mieyski mohilowski tę sprawę do przyszłey Srzody, to iest do dnia trzeciego Oktobra anni praesentis suspenduiemy.

Roku 1725 Oktobra 3 dnia.

Na ninieyszym terminie, po uczynioney przez nas, sąd, suspensie, przypadłym, gdy wyszmianowany instygator, szlachetny imc pan Dziewulski, affirmuiąc kontenta żałoby swoiey y delatorow swoich w krzywdzie cerkwi bożey, obwinionego złoczyncę y iawnego swiętokradcę o wzdanie na gardło, spaleniem żywego ogniem, prosił y domawiał się; e converso patron obwinioney strony, złoczyncy, imc pan Piotr Mironowicz, inferebat, poniewaź nie są praesentis delatores y dalszey na nim finalney nie domawiaią się pokary, ergo, nemine instigante, reus absolvit, prawo, ex Speculo Saxonum, w słowie: Actor, folio 8, alleguiąc, o wolność od pokary y darunkiem życia obwinionego żądał y sądowey dopraszał się compassyi; a w tym czasie wielebni oycowie Theodor Batynski kaznodzieia, praesbiter woskresenskiey cerkwi dalniey, a Timofiey Jllinski Szostak, także praesbiter cerkwi wilczanskiey, od iasnie oswieconego xięcia imsci Sylwestra Swiatopołka, na Czetwerni, Czetwertynskiego, episkopa białoruskiego, mscisławskiego, orszanskiego y mohilowskiego, przed nas, sąd,

przyszedszy, imieniem y za wolą pana y pasterza swego, aby ten złoczynca na pokutę życia swego, iako w młodych zostaiący leciech, był puszczony y życiem darowany, tego sollicitowali. My, urząd mieyski mohilowski, wszystkie circumstancie tey sprawy wyrozumiawszy y wnoszone controwersye ab utrinque wyrozumiawszy, a do dobrowolnego wyznania złoczyncy, swiętokradcy, też y do prawa, allegowanego przez pana instygatora, skłoniwszy się, ponieważ ten że złoczynca tak wielką zbrodnię, swiętokradztwo popełnił, rzeczy poswięcone poprał, popsował, krzyż swięty złamał w kawałki, stopił, zlał wyobrażenie samego Zbawiciela naszego Deisusa, ze dwunastu swiętemi apostołami, złotem y srebrem haftowane z napleczniku axamitowego karmazynowego zeprał, ryzy y epitrachile popsował, na feinzylber przepalił, ludziom poprzedał, pomarnotrawił y w niwecz obrocił; więc ad similia patranda, ażeby się in posterum takowa złosc w miescie nie mnożyła, obwinionego, iawnego złoczyncę y swiętokradcę Marka Mikołaiewicza Skorobohatego na gardło wskazuiemy, iako złodzieia, przez mistrza mieyskiego, w polu, na szubienicy obwiesic y całą godzinę obwieszonemu zostawać, a po wyisciu godziny, iako swiętokradcę, tam że w polu, przy szubienicy, ogniem spalić, w Poniedziałek przyszły, to iest, dnia osmego Octobris anni praesentis, o godzinie dziewiątey z rana, deciduiemy, y do dopilnowania oney exekucyi z posrzodku siebie szlachetnych panow Dominika Dybowskiego, raycę, y Filipa Głuchowicza, ławnika mohilowskiego, przydaiemy y zsyłamy. Ktora sprawa, iako się agitowała, do akt mieyskich mohilowskich iest zapisana.

Lubo takowy delinquent est reus mortis debiteque, podług prawa, magistrat i. k. msci mohilowski osądził, lecz gdy powtorna instancia do nas xięcia imsci Czetwertynskiego, władyki białoruskiego, przez imsci pana Rudakowskiego, przysłanego, zachodzi, non instigando na takowego amplius złoczyncę et observando,

aby życiem był darowany, zaczym authoritate praesentis eventualis commissionis generalis i. k. msci y rzpltey, daruiemy tego delinquenta życiem; przecież aby w miescie i. k. mci Mohilowie więcey nie przemieszkiwał, nec ullo sub praetextu przebywał, ma byc przez mistrza wypędzony y wygnany dnia iutrzeyszego, to iest, decima nona Octobris w roku teraznieyszym 1725.

Roku Panskiego 1725 msca Oktobra 19 dnia. Stała się exekucya y ten złoczynca y swiętokradca przez mistrza mieyskiego za miasto Mohilow iest wypędzony. Miron Andziorowicz, rayca y regent miasta i. k. msci Mohilowa.

Предложенія магистрата могилевскаго по разнымъ городскимъ общественнымъ и хозяйственнымъ дѣламъ.

Roku 1725 Septembra 24 dnia.

Punkta od nas, magistratu tegorocznego miasta i. k. msci Mohilowa, szlachetnym panom radnym y sławetnym panom pospolitym piąciu przemian tegoż miasta na sessyą ad resolvendum podane.

1-mo. Ponieważ traktatem y seymem warszawskim uchwalonego podatku podymnego rata nastąpiła Septembrowa, ktory podatek omnino wypłacic trzeba imci panu Bodzanowskiemu, porucznikowi i. k. msci, iako list, od imsci pisany, naucza y informuie: podymnego, z dymow 779, po złotych cztyry constitucyiney monety, przychodzi złotych 3116; a osobliwie aukcyi, według postanowienia z skarbem i. k. msci a powiatem orszanskim, za dwie raty, po złotych dwa y groszy pięc rata, to iest, po zł. 4 y gr. 10, także constitucyiney monety, z dymow 779, złotych 3375 y gr. 20; y tak obie summy czynią zł. 6491 y gr. 20.

2-do. Wielmożny imsc pan Ganskof, podkomorzy wendenski, pisarz, prowentowy oekonomiey i. k. msci Mohilowskiey, według reskryptu monarszego, do siebie wydanego, upomina się o oddanie hyberny y miasto exequowac chce, ktorey należy reszty za przeszły rok tynfow 325, a za teraznieyszy rok tynfow tysiąc pięcset, co koniecznie wypłacic trzeba.

3-tio. W sprawie imc pana Jwaszkiewicza, podstolego wendenskiego, z miastem zapadł dekret w sądach przeswietney commissyi generalney i. k. msci y rzpltey, wskazano miastu wypłacic pułtorasta talarow bitych ratami y pierwszą ratę w Sobotę przyszłą, w dzien swiętego Mikołaia, talarow bitych siedmdziesiąt pięc wypłacic trzeba, a niemasz zkąd.

Za czym na wszystkie te punkta podane słuszną a nieodwłoczną chcieycie w. m. m. panstwo uczynic obradę y resolucyą.

Постановленіе мѣщанъ могилевскихъ по разнымъ городскимъ общественнымъ и хозяйственнымъ дѣламъ.

Roku 1725 Septembra 26 dnia.

Rezolucya na podane punkta od szlachetnego magistratu tegorocznego, od nas radnych y pospolitych piąciu przemian miasta i. k. msci Mohilowa, za kartkami na sessyą zgromadzonych do ratusza, dana.

Podymne raty Septembrowey imci panu Bodzanowskiemu, porucznikowi i. k. msci, podług taxy melioracyiney, poboru przez szlachetnego pana Romana Onoskę, raycę mohilowskiego y kollegow iego wybieranego, teraz takowy że pobor tynfową monetą uchwalamy y na wybieranie onego za poborca szlachetnego pana Dominika Dybowskiego, raycę, y sławetnych panow Samuela Korolkiewicza, Pawła Boczarowicza, Hrehorego Hutorowicza pospolitych mohilowskich obieramy.

Предложенія магистрата могилевскаго по разнымъ городскимъ общественнымъ и хозяйственнымъ дѣламъ.

Roku 1725 Oktobra 4 dnia.

Punkta od nas, magistratu tegorocznego miasta i. k. msci Mohilowa, szlachetnym panom radnym y sławet-

nym panom pospolitym piąciu przemian tegoż miasta na sessyą ad resolvendum podane.

Kiedy na przeszłey sessyi podawalismy w. m. m. panom, między drugiemi punktami, punkt względem hyberny saxonskiey, o ktorą wielmożny imc pan Ganskof, podkomorzy wendenski, pisarz prowentowy i. k. msci, upomina się za rok teraznieyszy tynfow tysiąc dziewięcset, według reskryptu i. k. msci, pana naszego miłosciwego y exekucyą żołnierską stawił na nas, a w. m. m. panstwo na ten punkt żadney nie uczynilisćie y nie dali rezolucyi, a imsc pan Ganskof podał w delatę nas, całe miasto, vigore tey summy 1900 tynfow, imci panu Medunowi, kapitanowi i. k. msci, ktory całą chorągiew żołnierzow chce ordynowac do wszystkich nas na exekucyą; a względem prowentow mieyskich, ważnicy, młynu y domu kupieckiego, deklaruie wielm. imc pan Ganskoff, że maią byc miastu przywrocone za oddaniem tey hyberny y za doysciem listu od iasniewielm. imsci pana podskarbiego nadwornego koronnego, ad interim ieszcze y czynszu praetenduie zł. tysiąc dwiescie pięcdziesiąt, za rok teraznieyszy 1725, ponieważ libertacyey i. k. msci termin w roku przeszłym w miesiącu Marcu expirował; co przełożywszy w. m. m. panom, o nieodwłoczną upraszamy rezolucyą.

Wczorayszego dnia przyszła ieszcze nowina, że otrzymalismy list confidowany przez ręce wielmożnego imc pana commissarza, pisany do nas, magistratu, od iasniewielmożnego imc pana podskarbiego nadwornego koronnego, w ktorym kontenta są takowe wyrażaiące, że remonstruie reskrypt naiasnieyszego krola imsci, pana naszego miłosciwego wydany, uwalniaiący od płacenia poselszczyzny, y rozkazuie, według dyspartimentu zamkowego, wypłacić tę poselszczyznę na osobę po tynfu iednym z dymu, tak imci panu commissarzowi generalnemu, iako y imc panu podkomorżemu orszanskiemu Szemiothowi, co uczyni z dymow 779 tynfow 1558. W tym że liscie upomina temi słowy, abyscie tedy w. msc w tym punkcie iakowey na siebie nie pociągnęli

indignacyi i. k. msci, pana naszego miłosciwego, ad interim pisze, że to iest z decyzyi sądow i. k. msci skarbowych, a za niewypłaceniem tey poselszczyzny obiecuie to, że wynidzie srogi ordynans od iego kr. msci, pana naszego miłosciwego na exekucyą zamkową y chorągwi infanteryi i. k. msci; ktory list pro informatione praesentuiemy w. m. m. panom; w ktorym interesie, nie czyniąc dalszey explikacyi, o czym y sami w. m. m. panowie rozumiecie dobrze, o słuszną prosimy obradę.

Płacenia quot klasztorom, rożnym terminy expirowali, na co nie małey trzeba summy, a codzienną exekucyą kuczą.

Swiadomo wszystkim w. m. m. panom, że wielmożny imc pan Kicinski, łowczy orszanski, za dług, za gorzałkę, winny, za obligiem, od miasta danym, otrzymał dekret w sądach teraznieyszych generalney i. k. msci y rzpltey commissyi, a podaney . . . . iuż expirował termin, odzywa się z ugodą przez imc pana Wałużynicza, y w tym o wysadzenie słusznych osob na umiarkowanie tego interesu upraszamy w. msciow swiadomych osob, ktorzy od imsci tę wodkę kupowali y oblig dali.

Względem exekucyi, kopieiecznego podatku naznaczonego, niektorzy ludzie wydali, a drudzy ieszcze nie oddali, y z tym co czynic, o rezolucyą prosimy.

Постановленія мѣщанъ могилевскихъ по разнымъ городскимъ общественнымъ и хозяйственнымъ дѣламъ.

R. 1725 Oktobra 17 d.

Resolucya na punkta od szlachetnego magistratu miasta i. k. msci Mohilowa, przez nas, radnych y pospolitych tegoż miasta, na sessyą zgromadzonych, dana.

1-mo. Lubo z wielkim utrapieniem, przy uboztwie naszymy, y codziennych podatkach, ktorych zniesc nie możemy, iednak czyniąc woli y rozkazowi iasnie wiel-

możnego imc pana podskarbiego i. k. msci nadwornego, y według listu w interesie z w. imc panem ciwunem żmuydzkim, commissarzem i. k. msci y rzpltey, dla kombinacyi y ukontentowania obieramy y upraszamy, przy magistracie rocznym, imci pana Theodora Kazanowicza, sekretarza i. k. msci, woyta, Filimona Dziehciarewicza, burmistrza, Jakuba Kuciewicza, raycę mohilowskich, ktorych upraszamy, aby, według uboztwa naszego, prosząc commiseracyi, z wielm. imscią panem commissarem ten interes zakonczyli.

2-do. Za dokonczeniem y wypłaceniem tego podatku podymnego, y hybernę wypłacic powinni będziemy, tylko supplikuiemy y prosiemy, aby przy teraznieyszym ciężaru naszym, tyle razy wszystkie iuryzdyki, w miescie znayduiące się, z nami dzwigali; także y ci panowie obywatele, ktorzy są expresse w taxie wyrażeni y otaxowani, z nami spolnie płacili, w tym do przeswietney generalney commissyi i. k. msci y rzpltey supplikowac upraszamy.

3-tio. Retenta wszystkich podatkow tegorocznych aby panowie poborcowie dobrali, pod exekucyą, y rachunki w pogotowiu mieli, także kopiieczny; a kto by nie chciał zapłacic, na delatę wydac pozwalamy y upraszamy.

4-to. Z wielm. imc panem Kicinskim, łowczym orszanskim, respektem interesu z imsciem, pomiarkowac się y na raty rozłożyc tych że ichmciow prosiemy.

5-to. A że dla uboztwa y niedostatku miasta tego podatku auctionalnego hic et nunc wypłacic nie podobna, zaczym wszyscy unanimi voti supplikuiemy do imc pana commissarza generalnego i. k. msci y rzpltey, aby ten podatek odłożony był w przyszły rok 1726, do dwiuch rat, Marcowey y Septembrowey, ponieważ y przeswietny powiat orszanski ten podatek czterma ratami wypłacywał do skarbu regimentowego, o ktorą łaskę panską iterum atque iterum upraszamy.

Предложенія магистрата могилевскаго по разнымъ городскимъ общественнымъ и хозяйственнымъ дѣламъ.

Roku 1725 Oktobra 30 dnia.

Punkta od nas, magistratu tegorocznego miasta i. k. msci Mohilowa, szlachetnym panom radnym y sławetnym panom pospolitym pięciu przemian tegoż miasta na sessyą ad resolvendum podane.

1-mo. Na przeszłey sessyi raczyliscie w. m. m. panowie naznaczyc y obrac osob do wielm. imc pana Piestrzeckiego, ciwuna xlęstwa żmuydzkiego, commissarza generalnego i. k. msci y rzpltey, względem zaszłey deklaracyi ex gratia naiasnieyszego krola imsci, pana naszego miłosciwego, upraszaiąc imci o ustąpieniu z summy, przychodzącey za legacyą od powiatu orszanskiego tynfow 1552, w czym nic a nic nie ustąpił, ale omnino przykazał, aby ta summa, tynfow 1552, była wypłacona y oddana, ieno frysztu użyczył do czterech niedziel; za czym, msci panowie, nie trzeba tego w lekce miec, ale tę summę koniecznie zapłacic potrzeba, ponieważ ten że wielm. imc pan commissarz, przy oczewistey bytnosci naszey, przykazał imc panu kapitanowi Medunow, aby wraz miasto exekwował, po wyiezdzie imcinym na oekonomią.

2-do. Na teyże przeszłey sessyi dalisćie w. m. m. panstwo deklaracyą na wypłacenie hyberny na woysko i. k. msci saxonskie, za rok teraznieyszy 1725, tynfow 1909, o ktorą ustawicznie wielmożny imc pan Ganskow, podkomorzy wendenski, pisarz prowentowy i. k. msci oekonomiey mohilowskiey, kuczy y exekucyą po wszystkich radnych y pospolitych postawic chce, maiący ordynans od naiasnieyszego krola imsci, pana naszego miłosciwego, y onych otaxowawszy, z nich że samych tę summę hybernową wybrac, nie zagabaiąc secien.

3-tio. Wielmożnemu imc panu Kicinskiemu, łowczemu orszanskiemu, w przeszłych leciech, za kupioną do kabaku gorzałkę zostało miasto winno tynfow dwa tysiąca za obligiem, od miasta danym, za ktorym w są-

dach terazniejszey przeswietney commissyey dekret otrzymał y za onym odprawił poiazd; ażesmy się vigore tego dekretu złożyli cedułą, ktora lubo y acceptowana była, ale oney termin expirował y powtorny zaszedł pozew po magistrat y pospolstwo, do utwierdzenia pierwszego dekretu, w czym fusius pozew podany w sobie obloquitur, y inaczey nie chce sobie miec exolucyi, żeby wraz tysiąc tynfow wyliczono było, a drugiego tysiąca tynfow inaczey czekac nie chce, tylko do dnia 2 Aprilis roku przyszłego 1726 y unkosztow prawnych potrzebuie.

4-to. Czterem konwentom od summy legacyiney nieboszczyka wielm. imc pana Kraiewskiego, regenta koronnego, przyszedł termin oddania po złotych dwiescie, złotych osiemset; także y imc panu Niemirze, za oblig, od miasta dany na złotych tysiąc sto, imc panu Chlewinskiemu, horodniczemu orszanskiemu, za ktory zagodzilismy złotych dwiescie, a teraz imsc po te pieniądze przysłał z obligiem y dekretami y z listem, od siebie pisanym.

5-to. Na uspokoienie imc pana Jwaszkiewicza, podstolego wendenskiego, vigore zapadłego dekretu, z wypłacenia raty pierwszey talarow bitych 75, zapożyczylismy u imc pana Sassa, porucznika i. k. msci infanteryi, tynfow trzysta; termin blizki oddania przychodzi; a imc panu Jwaszkiewiczowi za niedziel dwie talarow dwadziescia oddac należy.

6-to. Ponieważ na kilku sessyach donaszalismy w. m. m. panom względem uczynienia kalkulacy z panow poborcow ze wszystkich poborow, zacząwszy od początku roku, aż do tychczas, a żadney do tychczas nie odebralismy resolucyi; zaczym chcieycie w. m. m. panstwo, tak z panow radnych, iako y z panow pospolitych, na calculacyą tych regestrow y przeyrzenie onych, na kim y iakie są retenta, słusznych osob obrac y wysadzic, ponieważ my, roczny magistrat, w ustawicznych zostaiemy labiryntach.

7-mo. Na ostatek przypominamy w. m. m. panom starożytnych xiąg sessye, w ktorych sonant uchwały

mieyskie, że na zniesienie ciężarow mieyskich uznawano, tak z domow, placow, sadow, ogrodow, włok, morgow pasznych y sianożętnych y z kramow, w miescie zostaiących, podatki, a teraz tylko z kieszen opłacywamy się, a z kramow żaden podatek nigdy nie bywa uchwalany, a w kramach rożney condicyey y z rożnych iuryzdyk ludzie siedzą a żadnych podatkow do miasta nie płacą; zaczym chcieycie w. m. m. panowie to uważyc, ieżeli godna rzecz z kramow iaki uchwalic podatek, ponieważ miasto ze wszech stron iest za dawne długi ponabierane, obciążono.

Na ktore te wszystkie punkta podane pilney, słuszney a nieodwłoczney upraszamy w. m. m. panow resolucyi.

Постановленія мѣщанъ могилевскихъ по разнымъ городскимъ общественнымъ и хозяйственнымъ дѣламъ.

Roku 1725 Oktobra 31 dnia.

Resolucya na podane punkta od szlachetnego magistratu tegorocznego, przez nas, radnych y pospolitych piąciu przemian miasta i. k. msci Mohilowa, na sessyą zgromadzonych, dana.

Zważaiąc punktow siedm, od szlachetnego magistratu podanych, resolucyą takową daiemy, ażeby miasto do ostatniey ruiny nie przyszło, temu zabiegaiąc, naprzod, uznawamy, aby panowie poborcowie tegoroczni, z początku roku obrani, ze wszystkich swych poborow remanenta swe dobrali, nie folguiąc nikomu, na ktorych nie mała summa okazuie się, a za uczynieniem kalkulacyi y przeyrzeniem remanencyi, na ktorą szlachetnych panow Jana Korolkiewicza, Jakuba Kucewicza, Jana Kozłowskiego, radziec, y sławetnych panow Jana Jaroszewskiego, Thomasza Chomętowskiego, pospolitych mohilowskich obieramy, aby wraz zasieli; pobor melioracyiny, raty Septembrowey, podymnego uchwalamy monetą tynfową y na wybieranie onego za poborcow tych że, szlachetnego pana Dominika Dybow-

skiego, raycę, y collegow onego sławetnych panow pospolitych obieramy. Ktory ten podatek na wypłacenie wielm. imc panu commissarzowi i. k. msci ciwunowi żmuydzkiemu, a reszta na wypłacenie hyberny wiel. imc panu Ganskowowi, podkomorzemu wendenskiemu.

Предложенія магистрата могилевскаго по разнымъ городскимъ общественнымъ и хозяйственнымъ дѣламъ.

Roku 1725 Decembra 5 dnia.

Punkta od nas, magistratu tegorocznego miasta i. k. msci Mohilowa, szlachetnym panom radnym y sławetnym panom pospolitym piąciu przemian tegoż miasta ad resolvendum na sessyą podane.

1-mo. Ponieważ w przeszłych sessyach podatek w. msci uchwaliliscie na wypłacenie hyberny na woysko saxonskie i. k. msci, za rok teraznieyszy 1725, ktorey wielmożny imc pan Ganskof, podkomorzy wendenski, pisarz i. k msci prowentowy, ustawicznie upomina się, według dispartimentu i. k. msci, tynfową monetą, tynfow tysiąc dziewięc set.

2-do. Według woli naiasnieyszego krola imsci, pana naszego miłosciwego, aby wielmożnemu imc panu Piestrzeckiemu, commissarzowi, y wielmożnemu imc panu Szemiothowi, podkomorzemu orszanskiemu, ex gratias summa, z dymu po tynfu iednym na ichmsciow, z dymow 779-ciu, to iest tynfow 1558, deklarowaliscie przeszłą sessyą wypłacic, ktoremu imsci wraz trzeba oddac.

3-tio. Jmci panu Kicinskiemu, łowczemu orszanskiemu, za obligiem od miasta, w roku 1712, za kupioną gorzałkę do kabaku, na dwa tysiąca danym, za ktorym dekret w roku teraznieyszym 1725, w commissyey generalney i. k. msci y rzpltey otrzymał y za onym dekretem de novo uczynił wpis do confirmacyi dekretu na złotych osm tysięcy, chcąc do exekucyi przyprowadzic; a że za instancyą wielmożnych ichmciow panow commissarzow ledwosmy uprosili imci pana Kicinskiego

y te dwa tysiąca tynfow na dwie raty rozłożyli, że mamy oddac tynfow tysiąc w roku teraznieyszym, za tydzien od daty dzisieyszey, pod exekucyą y dekretem od wielmożnych ichmciow panow comissarzow naznaczoną, a drugą ratą, tynfow tysiąc, w roku, da Pan Bog, przyszłym 1726 Apryla 2 dnia; ktore to tynfow tysiąc, ratę pierwszą wraz trzeba oddac y wypłacic.

4-to. Konwentom czterem quoty od summy w. imc pana Kraiewskiego, mianowicie ichmciom xięży iezuitom, bernardynom, karmelitom mohilowskim, dominikanom orszanskim, od miasta, podług opisow danych y w commissyey przeswietney przyznanych, należącey, ktorym termin oddania na Pokrow Nayswiętszey Panny expirował, o ktorą codzienno kuczą y upominaią się, chcąc do commissiey wpisywac się y zapozywac, ktorym należy summy złotych osmset pięcdziesiąt, a tynfami pięcset szescdziesiąt szesc y gr. dwadziescia uczyni.

5-to. Jmc panu Jwaszkiewiczowi, za dekretem przeswietney commissiey, za obligami, od magistratu w roku 1709 danemi, otrzymanym, ktoremu imsci musieli, zapożyczywszy u imc pana Sassa, porucznika i. k. msci, tynfow dwiescie, oddac, a na reszte temuż imc panu Jwaszkiewiczowi na talarow dwadziescia oblig dali, ktorym termin minął, a trzeba wyliczyc, iako wyżey, tynfow trzysta dwadziescia.

6-to. J to donosiemy, że imsc pan Klat, kapitan i. k. msci, przybywszy do Mohilowa, auctii dwiuch rat nie dopłaconey przez szlachetnego pana Romana Onoskę, raycę, złotych czterech set piąciudziesiąt tynfową monetą upomina się, aby ta summa wraz oddana była, ktoregochmy o poczekanie upraszali, aby reszty tey poczekał daley, ktory odpowiedział, że żadną miarą nie mogę czekac.

7-mo. Czyni summa, w punktach wyżey opisana tynfow 5784, ktorą koniecznie trzeba wraz wyliczyc, a w. m. m. panowie przeszłey sessyi uchwaliliscie podatek z taxy melioracyiney, ktora więcey nie wynosi nad złotych 2800, z ktorey summy panowie poborcowie dopłacili imci panu Bodzanowskiemu, porucznikowi i. k.

msci, reszty podymnego raty Septembrowey tynfow pięcset. Wielmożni ichmsc panowie commissarze, odieżdzaiąc, przykazali, aby ta summa do przybycia ichmsciow była na miescie nieodwłocznie rozłożona.

8-vo. Luboscie w. m. m. panowie przeszłą sessyą naznaczyli panow radnych y pospolitych dla przeyrzenia regestrow poborowych, tak calkulacyi, iako y retentow melioracyi y poprętszczyzny, ktorzy ichmsc, czyniąc dosc funkcyi swoiey, pokładaiąc regestra melioracyi swey, z ktorych retenta, pozostałe po setniach, setnikom aby dobrali, są porozdawane, z ktorych żaden setnik nic nie może wybrac; iako widziemy, że z tego do skarbu mieyskiego mało co będzie, abo nic, a wyrażona summa aby koniecznie była wypłacona, każdy o swoię summę upomina się, o rezolucyą na kożdy punkt upraszamy. A o Zadziebrze, podług uczynioney przez panow radnych y pospolitych, sessyą naznaczonych, calkulacyi, niektorzy panowie radni y pospolici contruią, co się do teyże sessyi odkłada.

9-no. W interesie imci pana Poniatowskiego, koniuszego woiewodstwa mscisławskiego, względem winnych od miasta piąciu set dziesięciu talarow bitych, ktora summa na cztyry raty iest rozłożona, y pierwszey raty oddania talarow bitych 135 termin expirował, ktorey oddania, wraz aby była oddana, requiruie y exekucyą żołnierską grozi, a parolu swego, bez żadnych opisow, chce dotrzymywac, o ktorym uczynionym postanowieniu wielmożni ichmc panowi commissarze wiedzą; zkąd by te 135 talarow obmyslic, raczcie w. m. m. panowie obradę uczynic.

Постановленія мѣщанъ могилевскихъ по разнымъ городскимъ общественнымъ и хозяйственнымъ дѣламъ.

R. 1725 dnia 5 Decembris.

Rezolucya na podane punkta od szlachetnego magistratu tegorocznego, przez nas, radnych y pospolitych

miasta i. k. msci Mohilowa, na sessyą zgromadzonych do ratusza, dana.

1-mo. Na wypłacenie hyberny na woysko saxonskie, za rok terazniеуszy 1725, wielm. imc panu Ganskowowi, podkomorzemu wendenskiemu, pisarzowi i. k. msci prowentowemu, należącey, dla ciężkosci rożnych podatkow ustawicznych, nie możemy wypłacic, o dalszą cierpliwosc imsci upraszac prosiemy.

2-do et 3-tio. Według przeszłey sessyi, aby z podatku uchwalonego, przez szlachetnego pana Dominika Dybowskiego, raycę, y kollegow onego, wybrany, aby z tego poboru, tak wielmożnemu imci panu commissarzowi, iako y imci panu Kicinskiemu, summa wypłacona była, prosimy.

4-to. Conventom czterem, od summy wielm. imc pana Kraiewskiego, quoty należącey z retentow wybranych przez calculatorow, z regestrow poborowych wypisanych, aby ciż panowie poborcowie dobrawszy, wypłacili, uznawamy.

5-to. Jmc pana Jwaszkiewicza, z wysz pomienionego poboru y zkąd można, iako mogąc aby uspokoili, także prosimy, choc u kogo zapożyczywszy.

6-to. A imsci pana Klata, kapitana i. k. msci, prosić o poczekanie dalsze, albo choc u kogo do czasu zapożyczywszy (ponieważ teraz żadnego poboru uchwalic nie możemy) y imsci oddać.

Z imscią panem Poniatowskim do spolney rady odkładamy z szlachetnym magistratem y iako mogąc imsci uprosic do przyszłego roku y ukontentować.

A Zadziebrze podług rewizyi, stałey w roku 1723, y w pręty wymierzoney, ma być z żyłego y odpisnego wybierane, uznawamy.

Предложенія магистрата могилевскаго по разнымъ городскимъ общественнымъ и хозяйственнымъ дѣламъ.

Roku 1725 m. Decembra 19 dnia.

Punkta od nas, magistratu tegorocznego miasta i. k. msci Mohilowa, szlachetnym panom radnym y sławet-

nym panom pospolitym piąciu przemian tego ż miasta ad resolvendum na sessyą podane.

1-mo. Ponieważ na przeszłey sessyi, na podane od nas punkta, nie uczyniliscie w. m. m. panowie skuteczney y finalney rezolucyi, żesmy od panow poborcow tynfow pięc set zebrawszy, a od wielmożnego imsc pana ciwuna xięstwa żmuydzkiego, comissarza i. k. msci, tynfow pięc set zapożyczywszy, wypłacilismy imc panu Kicinskiemu, łowczemu orszanskiemu tynfow tysiąc, tedy winni iestesmy wielm. imc panu comissarzowi nie tylko te tynfow pięc set zapożyczonych, ale ieszcze y remanenty tynfow pięc set piędziesiąt osiem, ex gratio iego kr. msci, pana naszego miłosciwego, należących; i tak przychodzi imsci tynfow 1058, ktorey summy użyczył fryszta tylko do wilii Bożego Narodzenia, przyszłego Poniedziałku, a daley nie chce czekac y prędki swoy deklaruie z Mohilowa odiazd; za czym, msci panowie, prędkiey w tym trzeba obmyslic wielmożnemu imci panu comissarzowi exolucyi, żebysmy, przez nieuiszczenie tey summy, nie zasięgli od imsci na disgratią.

2-do. Conventom tuteyszym, mohilowskim, ichmsciom xięży iezuitom, złotych sto pięcdziesiąt, ichmciom xięży bernardynom, złotych dwiescie, ichmciom xięży karmelitom złotych sto należy oddac quoty od summy imci pana Kraiewskiego złotych 450, a termin dawno iuż expirował.

3-tio. Na wypłacenie długu imci panu Jwaszkiewiczowi, dekretem przeswietney comissyey wskazanego, zapożyczylismy u imsc pana Sassa, porucznika i. k. msci, tynfow sto dwadziescia y termin oddania tey summy iuż expirował; ktore te pieniądze koniecznie trzeba oddac, nie czekaiąc na siebie exekucyi.

4-to. Względem retentow, ktore się okazuią na regestrach z rożnych poborow, przez cały rok przez panow poborcow wybieranych, a przez panow calculatorow wysadzonych wyliquidowanych, z ktorych na regestrze okazuie się summa, a brac u kogo nie masz, bo u niektorych pograbione są fanty, iako to, siermięgi

y kożuchy; ktore te remanenta, czy uznacie w. m. m. panowie dobierac, czyli też onym grabieże powrocic.

5-to. Dnia zawczorayszego zaszedł instrument od przeswietney commissyi generalney i. k. msci y rzpltey, ażebysmy e medio nostri dwie osoby urzędowe a dwie osoby z pospolstwa obrawszy, z kożdey setni po iednym przydali setniku, iako o tym fusius w sobie podany instrument sonat; item na podane suppliki od paniey Botwinkowey y od paniey Każkiewiczowey, ktorzy dopraszaią się compassyi w. m. m. panow, ktore na teraźnieyszym congressie aby były przyięte y acceptowane, o to supplikuią y żeby na one resolucya była uczyniona; w czym, msci panowie, na te wszystkie od nas podane punkta skuteczney, słuszney a nieodwłoczney dopraszamy się resolucyi.

Постановленія мѣщанъ могилевскихъ по разнымъ городскимъ общественнымъ и хозяйственнымъ дѣламъ.

R. 1725 Decembra 19 d.

My, radni y pospolici piąciu przemian miasta i. k. msci Mohilowa, za rozdanemi sobie kartkami, będąc do ratusza na sessyą zebrani, wszyscy zgodnie y iednostaynie pozwalamy, na połowę podatku, podług regestru melioracyi nowey uczynioney, szelężną monetą, na zniesienie y wypłacenie ciężarow mieyskich, w punktach podanych, y za poborcow do wybierania tego połowicznego podatku szlachetnego pana Romana Onoskę, raycę, y sławetnych panow Daniela Cyhanka y Jakuba Rakusę, pospolitych mohilowskich, obieramy.

Retenta, ktore są przez panow kalkulatorow wypisane y wyliquidowane y w przeszłey sessyi oznaczone, iednostaynie uznawamy dobrac podług regestru, a na ubogich ludziach, na ktorych nie można czego wziąc, względem respektu, na uwagę tych że panow poborcow podaiemy y żeby omnino w tym roku dobrane były, tych że panow poborcow obowiązuiemy.

Vigore podanego instrumentu od przeswietney commissyi generalney i. k. msci y rzpltey, na wysadzenie ludzi na uczynienie nowego dyspartimentu na całe miasto, przy wielmożnym imc panu Ganskoffie, podkomorzym wendenskim, ponieważ dla następuiących blizko ruskich swiąt pronunc tego dyspartimentu uczynic nie podobno, zaczym o prorogacyą tego interesu do przyszłego roku wielmożnego imc pana Ganskofa, podkomorzego wendenskiego, uprosic szlachetnego magistratu rocznego prosimy.

Na podane suppliki paniey Botwinkiney y paniey Kazkiewiczowey naznaczaią się w praetensyach onych, w supplikach wyrażonych, do umiarkowania vigore podatkow, szlachetni panowie Michał Kuziewka, Leon Huk, burmistrzowie, Jakub Kucewicz, rayca, y sławetni panowie Gabryel Korolkiewicz, Timofiey Kozarewicz y Jerzy Trubnicki, pospolici mohilowscy.

Retenta wszystkich poborow do uwagi panow poborcow podaią się.

Предложенія магистрата могилевскаго по разнымъ городскимъ общественнымъ и хозяйственнымъ дѣламъ.

Anno 1726 die 29 Januaryii.

Sessya. Punkta od nas, magistratu tegorocznego miasta i. k. msci Mohilowa, szlachetnym panom radnym y sławetnym panom pospolitym piąciu przemian tegoż miasta, ad resolvendum na sessyą podane.

1-mo. Ponieważ ieszcze za przeszły rok tysiąc siedmsetny dwudziesty piąty zostało winne miasto podatku auctialnego imci panu Klatowi, kapitanowi i. k. msci trzy tysiące złotych constitucyiney monety, a za podatek podymnego, raty przeszłoroczney Septembrowey temuż imci panu Klatowi tynfow pięc set, co uczyni summa na currentią tuteyszą złotych cztyry tysiąca cztyrysta pięcdziesiąt, ktorey summy o poczekanie ieszcze przeszłoroczny magistrat do dnia pierwszego Januaryi uprosił, ktoremu uproszeniu iuż termin expirował y cale imc pan Klat upomina się oddania tey summy y

exekucyą żołnierską postawic chce, y postawiona była dnia wczorayszego.

2-do. Na dopłacenie ex gratias i. k. msci postąpioney summy wielmożnemu imc panu Piestrzeckiemu, generalnemu commissarzowi i. k. msci y rzpltey, pożyczylismy u imc pana kapitana Meduna tynfow trzysta, a termin iuż expirował, ktory także exequowac chce.

3-tio. Wielmożnemu imc panu Ganskoffowi, podkomorzemu wendenskiemu, pisarzowi prowentowemu i. k. msci, za przeszły tysiąc siedmsetny dwudziesty piąty rok, należy hyberny saxonskiey tynfow tysiąc dziewięcset, co uczyni currenti moneta złotych dwa tysiące osmset pięcdziesiąt.

4-to. Na zapłacenie długu ostnaniey raty, dekretem commissarskim imsci panu Jwaszkiewiczowi przysądzoney, pożyczylismy u tegoż imci pana Meduna kapitana i. k. msci, tynfow sto dwadziescia y termin iuż expirował, co trzeba oddac.

5-to. Jchmsciom xięży missionarzom wilenskim kwoty oddania termin blizko następuie.

6-to. Na powinszowanie swiętem wielmożnych ichmsciow panow commissarzow y innych ichmciow, tak gotowemi pieniędzami u rożnych ichmsciow zapożyczylismy, iako za wino y korzenie, na pokłony nabrane, winni iestesmy, za wszystko złotych trzysta pięcdziesiąt, co także trzeba oddac. Na ktore te podane od nas punkta o skuteczną a nieodwłoczną prosimy od w. m. m. panow resolucyą.

Постановленія мѣщанъ могилевскихъ по разнымъ городскимъ общественнымъ и хозяйственнымъ дѣламъ.

Roku 1726 Januaryi 29 dnia.

Rezolucya od nas, radnych y pospolitych piąciu przemian miasta i. k. msci Mohilowa na podane punkta od szlachetnego magistratu tegorocznego tegoż miasta, dana.

Na wszystkie podane punkta ponieważ nie mała

należy summa do wypłaccnia podatkow przeszłorocznych, iako y długow zaciągnionych, dla ktorych zniesienia y następuiących w roku teraznieyszym poborow y długow, cały pobor, według teraznieyszego nowego dyspartimentu, od commissyey generalney i. k. msci y rzpltey podanego, na teraznieyszy rok nową taxą uczyniony, na pierwszy quartał tuteyszey currentiey monetą szelężną ufalamy y żeby panowie poborcowie niżey pomienieni, z odebrania tego podatku wszystkim kwity dawali, uznawamy; a za poborcow szlachetnych panow Jakuba Kucewicza, Kazimierza Przybyckiego, radziec, y sławetnych panow Cypryana Chromcowicza, Kondraciego Piharewicza, pospolitych mohilowskich, obieramy, ażeby ten pobor bez żadnych retentow wybrali, naznaczamy y żeby exekucya, ktora będzie przez panow pospolitych, albo setnikow, w rożnych setniach zostaiących, na żołnierzow spendowana, żeby ona żadnym sposobem przyimowana nie była, ale na sprzeciwnych extendowana, praecavemus.

Отзывъ настоятеля братскаго монастыря относительно денежныхъ расчетовъ магистрата съ монастыремъ.

Roku 1726 m. Marca 21 dnia.

Supplika wielebnych oycow brackich.

Szlachetni msci panowie radni y sławetni panowie pospolicie piąciu przemian miasta i. k. msci Mohilowa, nasi wielce miłosciwi panowie y dobrodzieie. Przyszła nam w wielkie podziwienie niełaska samych że w. m. m. panow, że w. msc całym magistratem będąc nam znaczną summę legacyiną winnemi, a ni samego kapitału, a ni też prowizyi, przez lat kilkanascie przychodzącey, nie oddawaliscie, a ni oddac raczycie, quod est pia legata; a quod maius, że ieszcze y podatkow z naszych ubogich ludzi iuryzdyczan requiruiecie; za czym lubosmy mieli intencyą y na przeszłey commissyi generalney i. k. msci y rzpltey wielce nam msciwych panow ad satisfactionem nam należącey summy

adcitowac, ale nas sama przychilnosc ku w. m. m. panom y godnych osob perswazya od tego utrzymała y ad citationem nie dopusciła, więc na teraznieyszym congressie sypplikuiemy do w. m. m. panow, abysmy w należącey summie krescentialney mogli miec satisfakcyą; ratione zas iuryzdyki naszey, to dokładamy, że z oney zrzekamy się, z tą praecautią, żeby od pomienionych iuryzdyczan naszych annuatim nam za grunta nasze czynszowa dochodziła płaca, y oną pod sąd magistratu mohilowskiego poddaiemy, a w. m. m. panstwo sami od onych wybieraiąc dyspartimentowe podatki, podymne, za onych że samych przychodzące, racżcie wypłacać y kożde iakowe by mogły się, strzeż Boże, wynalezc gravamina za onych wypłacywać, naymniey nie gabaiąc nas samych; w przychodzącey zas summie legacyiney, od ktorey iuż nie mała urosła quota, prosiemy o oddanie y wypłacenie oney. O ktorą łaskę y posetnie supplikuiąc iestesmy w. naszych wielce mscipwych panow y dobrodzieiow bogomolcy y uniżeni sługy Климентій Пигаревичъ, игуменъ братскій зъ братіею.

Предложенія магистрата могилевскаго по разнымъ городскимъ общественнымъ и хозяйственнымъ дѣламъ.

R. 1726 Marca 21 d.

Punkta od nas, magistratu rocznego miasta i. k. msci Mohilowa, szlachetnym panom radnym y sławetnym panom pospolitym piąciu przemian tegoż miasta, na sessyą ad resolvendum podane.

1-mo. Podaiemy do wiadomosci w. m. m. panom przez te punkta, komu co od miasta należy: in primario, imci panu Klatowi, kapitanowi i. k. msci auctiorio, przez rok przeszły 1725, przynalney summy pieniędzy, za rok przeszły 1725, przychodzi złotych trzysta dziesięc constitucyiney monety, 2-do, wielmożnemu imc panu Ganskofowi, pisarzowi prowentowemu i. k. msci, także za przeszły 1725 rok, należy hyberny na woysko saxonskie krola imsci tyn-

fow tysiąc dziewięcset, ktory imsc omnino upomina się oddania tey summy y exekucyą surową grozi sprowadzeniem saxonskich żołnierzow, 3-tio, podymne raty Marcowey iuż nastąpiło, że z dymow 779 abiuraty mieyskiey wypłacic trzeba złotych 3750 currentiey tuteyszey, 4-to, imci panu Kicinskiemu, łowczemu orszanskiemu, podług zapadłego dekretu generalney commissiey i. k. msci y rzpltey y uczynionych rozpisow d. 2 Aprilis anni praesentis, wypłacic koniecznie trzeba tynfow tysiąc, bo, uchoway Boże, in casu non satisfactionis, intendit poruszyć y wznowić na miasto przewody swe prawne, czego nie trzeba czekać, lecz omnino trzeba ten interes uspokoic, 5-to, konwentom rożnym rzymskim quoty, przychodzącey od miasta, termin oddania iuż expirował, ktorzy ustawicznie kuczą y exolucyi dopominaią się, a należy onym złotych tysiąc sto dwadziescia pięc, 6-to, względem prowentu Lubuzkiego ze wsią Brylami, quondam do miasta należącego, ktory teraz trzymaią szlachetni panowie Jerzy Leoszkiewicz, woyt, y Roman Onoską, rayca mohilowscy, quo iusu et praetexu, doskonałey nie mamy wiadomosci, w czym, msci panowie, trzeba rozmowic z panem woytem y z panem raycą, że ten prowent, iako trzymaią już osmy rok, a fundamentu, vigore trzymania, z miastem żadnego nie czyniono, więc raczcie w. m. m. panowie, słuszną w tym reflexią uznać y obradę uczynić, 7-mo, donosimy y to w. m. m. panom, ratione ustąpienia w podatkach trzeciey części rocznym panom radnym, panom pospolitym, setnikom y birczym, ktorzy y funkcyi miastu nie czynią, ale po swoich przemysłach y handlach bawią się; chcieycie w. m. m. panowie y w tym słuszną uczynic discernentią.

Постановленія мѣщанъ могилевскихъ по разнымъ городскимъ общественнымъ и хозяйственнымъ дѣламъ.

Roku 1726 Marca 21 dnia.

Rezolucya od nas, radnych y pospolitych piąciu przemian miasta i. k. msci Mohilowa, na punkta, podane od szlachetnego magistratu rocznego uczyniona.

Na pięc punktow, pieniędzy potrzebuiących, cały dyspartimentowy pobor, według regestru, od generalney commissyey podanego, na zniesienie ciężarow mieyskich, aby był wybrany na drugi trzymiesiączny kwartał ufalamy, y za poborcow szlachetnych panow Dominika Dybowskiego, raycę, Gabryela Korolkiewicza, ławnika, y sławetnych panow Stefana Mickiewicza y Jozefa Korolkiewicza, pospolitych mohilowskich obieramy y naznaczamy. Vigore prowentu Lubuzkiego z Brylami, przez szlachetnych panow Jerzego Leoszkiewicza, woyta, y Romana Onoskę, raycę, mohilowskich, trzymaiących bez żadnego z miastem postanowienia przez lat siedm y z naddatkiem, aby w tym discernentia y porachunek był uczyniony z panami Leoszkiewiczem y Onoską, szlachetnego magistratu tegorocznego o dopilnowanie upraszamy.

Na siodmy punkt tak resolvuiemy, vigore ustąpienia trzeciey części w podatkach, tak panom radnym, pospolitym rocznym, iako setnikom y birczym, ktorzy pracuią y pobor wybieraią: ażeby onym trzecia częsc ustępowana, praecavemus.

Względem podaney suppliki na teraznieyszym congressie od przewielebnego w Bogu imci oyca Klimentego Piharewicza, ihumena monastera Bohoiawlenskiego brackiego mohilowskiego, ten interes do uwagi ichmciow panow magistratowych rocznych podaiemy.

Соглашеніе между администраціею повѣта оршанскаго и управленіемъ королевскими столовыми имѣніями относительно размѣра денежныхъ платежей послѣдними въ королевскую казну.

Roku 1726 msca Apryla 3 dnia.

Acticatio postanowienia miedzy skarbem i. k. msci, pana naszego miłosciwego, a całym powiatem orszanskim.

Na urzędzie i. k. msci mieyskim mohilowskim, sta-

nąwszy personaliter imc pan Krzysztoph Borchiert, kapral regimentu konnego gwardyi i. k. msci wiel. xtwa litgo, kapitanstwa imci pana Jana Kazimierza Klata, kapitana i. k. msci, wypis z xiąg grodzkich powiatu orszanskiego wydany na rzecz, w nim niżey wyrażoną, ad acticandum do act mieyskich mohilowskich podał, w te słowa pisany: Wypis z xiąg grodzkich powiatu orszanskiego. Roku tysiąc stedmsetnego dwudziestego piątego msca Februaryi siodmego dnia. Na urzędzie i. k. msci grodzkim orszanskim, przede mną, Antonim Galinskim, woyskim y podstaroscim sądowym orszanskim, od iasnie wielmożnego imsci pana Jerzego Hieronima Kierszeyszteyna Kryszpina, kasztelana xięstwa żmuydzkiego, starosty orszanskiego, ustanowionym, stanowszy personaliter imc pan Kazimierz Mikulski, takowy dokument, z rzeczą w nim wyrażoną, za wolą całego powiatu orszanskiego, z seymiku Gromnicznego, ad acta podał, w te słowa pisany: Między iasniewielmożnym imscią panem Franciszkiem Maximilianem, hrabią z Tęczyna Ossolinskim, podskarbim nadwornym koronnym, sandomirskim, chmielnickim et caet. starostą, ex vi muneris officii sui, wyrażoney woli y rozkazu i. k. msci, pana naszego miłosciwego, in rem et pro interesse skarbu i. k. msci czyniącym, z iedney, a wielmożnemi ichmsciami pany Mikołaiem Szemiotem, podkomorzym orszanskim y Krzysztophem Piestrzeckim, ciwunem xięstwa żmuydzkiego, powiatu korszewskiego, na seym walny teraznieyszy warszawski, na seymiku antecomicialnym, dnia dwudziestego Septembra w roku teraznieyszym tysiąc siedmsetnym dwudziestym czwartym, in loco solito consiliorum, w Orszy, unanimi voto et nemine contradicente obranemi posłami powiatu orszanskiego, z drugiey strony; tudzież iasniewielmożnym imcią panem Michałem Sapiehą, pisarzem polnym wiel. xtwa litgo, z trzeciey strony, stanęła ze skarbem i. k. msci nieodmienna combinacya takowymi niżey postanowionymi condycyami, iż iego krolewska mosc, pan nasz miłosciwy, maiąc sobie przez iasniewielmożnych ichmsciow panow rad swoich, offi-

cialistow skarbu swego, doniesiono przeciw powiatu orszanskiego, w instancyi antecomicyalney, pomienionym ichmciom panom posłom swoim daney, wyrażoną wiernosci swoiey ku maiestatowi swoiemu panskiemu expressyą y assekuracyi skarbowi i. k. msci, względem differencyi miedzy tym że powiatem orszanskim a dobrami stołowemi oekonomiey i. k. msci mohilowskiey, od niemałego czasu praeaggrawacye czopowego, szelężnego y szosowego zachodzących, przez wielmożnych ichmsciow panow Michała Antoniewicza, starostę bolnickiego, y Michała Piotrowskiego, skarbnika y pisarza grodzkiego, posłow przeszłych powiatu orszanskiego, ad deprecationem serenissimae maiestatis et obtinendam clementiam deputowanych ad ratificandum die vicesima prima Junii w roku teraznieyszym, in scriptis daną ratificatią, z urodzoney swoiey panskiey ku wiernym poddanym swym clementii, wszystkie lezye, względem poniesionych praeaggrawacyi oekonomiey swey mohilowskiey przeswietnemu powiatowi condonowac y zaraz post subscriptam praesentem combinationem, ad clementiam suam et osculum ręki panskiey przypuscic declaruie; in virtute tey że clementiey panskiey wszystkie praetensye, commissią generalną mohilowską wyliquidowane, processa contumacyalne y mandaty, na seym wydane, kassowac y skarbowi swemu z nich quietowac pozwalać raczy, ad omnem activitatem omnium subselliorum przeswietny powiat orszanski przypuszczaiąc, vicissimi też et eodem actu ichms panowie posłowie powiatu orszanskiego, maiąc plenariam facultatem per laudum antecommiciale y instrukcyą powiatu swego ad peragendum et concludendum finaliter ze skarbem i. k. msci, tudzież z regimentem i. k. msci, pod kommendą pomienionego imsci pana pisarza polnego wiel. xtwa litgo zostaiącym, a reparticyą swoią w powiecie orszanskim maiącym, przysłani pro praeterito oekonomią i. k. msci mohilowską ze wszystkich praetensyi et quocunque titulo wynikaiących, semel pro semper in perpetuum kwietowac powinni będą. Żeby zas ex occasione prywatney medyacyi między przeswiet-

nym powiatem a regimentem krola imsci w kommendzie generalstwa przerzeczonego imsci pana Michała Sapiehi, pisarza polnego w. x. litgo zostaiącym, przez imci pana Piestrzeckiego, ciwuna żmuydzkiego, plenipotentaryusza na owczas, a teraz posła, orszanskiego, w roku teraznieyszym dnia osmego Februaryi uczynionym, y daney assekuracyi nulla facta mentione dobr stołowych i. k. msci oekonomicznych, ratione pewnych remanencyi pro praeterito żadney do pomienioney i. k. msci oekonomiey nie było praetensyi. Przeswietny powiat orszanski, iako na tenczas per laudum suum seymiku Gromnicznego stem tysiący złotych wziął na się onus evictionis plenariae wszelką praetensyą regimentu przerzeczonego, tak y przez teraznieyszych ichmsciow panow posłow swoich eadem summa et praescriptis terminis ac modis uspokoic ten że regiment obowiązuie się, sine ulla ulteriori od regimentu do oekonomiey i. k. msci mohilowskiey praetensione, z tą iednak praecustoditią y łaskawą i. k. msci deklaratią, iż do summy sta tysięcy złotych, przez pomieniony powiat uchwaloney, z regimentem ugodzoney, tak y oekonomia i. k. msci mohilowska z miastem y miasteczkami, do siebie należącemi, iako y wszystkie donataryuszowie rożnych iurisdyk, mieskie, duchowne y żydowskie dymy, według taryfy swey abiuratowey, anno 1703, a niezawodney delaty z cancellaryey do niektorych dobr donataryuszowskich partykularna abiurata (chociaż in praeiuditium fundi oeconomici, iako skarb i. k. msci allegat) zaszczycaiących się, obowiązuią się y powinni będą suum contingens złotych dwa y groszy pięc z dymu, także nie zapłacone tegoroczne dwie raty, iako y następuiące przyszłoroczne zapłacić razem dwiema ratami, w roku tysiąc siedmsetnym dwudziestym piątym, pierwszą in Martio, drugą in Septembri, y wyliczyć przez zamkową iuryzdykcyą, pro hac sola et unica vice do kassy regimentowey; lub za assygnacyą imsci pana pisarza polnego w. x. litgo, iako generała regimentu pomienionego, salvis quitationibus, cum hac praecustodione, aby oekonomia i. k. msci mohilowska depraenum

erat extraordynaryinych novella lege anni 1717 zakazanych, pociągana in futurum nie była. Jn posterum sobie daiąc, aby okazyi podobney, sub quocunque praetextu et colore, przeswietny powiat orszanski miec nie mogł, dobra stołowe i. k. msci oekonomiey mohilowskiey, z miastem Mohilowem, z kabakiem, tamże będącym, et cum omnibus attinentiis, ad fundum oeconomicum spectantibus, przy osmnastu tysięcy złotych polskich currentis monetae annuae pensionis podatku czopowego, szelężnego y szosowego, iuxta obloquentiam et tenorem dekretow trybunału skarbowego wiel. xtwa litgo, osobliwie w roku tysiąc siedmsetnym dwudziestym wtorym dnia dwudziestego trzeciego Oktobra, z oczewistey controwersyi, po zaprzysiężoney generalney całego powiatu lustracyi, ferowanego, przeswietny powiat orszanski zachować, przez tych że ichmsciow panow posłow swoich obliguie się, per laudum na seymiku Gromnicznym, w roku tysiąc siedmsetnym dwudziestym trzecim, obrogando. Ciż ichmsc panowie posłowie teraznieyszą medyacyą ubezpieczaią y assekuruią, że a data dekretow trybunalskich, osobliwie ostatniego na kadencyi grodzienskiey dekretu, w roku tysiąc siedmsetnym dwudziestym trzecim ferowanego powiat orszanski powinien się będzie we wszystkim trzymac, pro praesenti et futuro, obloquentiam tego ż dekretu, żadnych delat w czopowym, do oekonomiey mohilowskiey nie wydawać na dopisanie tegoż dekretu, owszem dopomagac, aby wszyskie karczmy, czyli szynki, in fundo oeconomico znayduiące się, tak donataryuszowskie, mieskie, żydowskie, iako y duchowne, do wyszwyrażoney summy osmnastu tysięcy złotych, redukowane do tey że summy, według poprzysiężoney przez commissarzow tegoż powiatu, dekretem skarbowym wiel. xtwa litgo authoryzowanych, lustracyi, bez naymnieyszych praepedycyi grodu y powiatu przyłączone były y iako też same dobra przez duplikatę, raz do powiatu, drugi raz ad fundum oeconomicum, podawane nie będą, wszelką diligentią uczynic obowiązuią się y cały powiat swoy w podobnych circumferentiach do

żadnych sądow, vi novellae legis et praesentis transactionis, oekonomia i. k. msci mohilowska pociągana nie ma byc, tak stante regimine i. k. msci, iako też post sera fata i. k. msci, tempore interregni; ieżeli by zas kto in futurum chciał quocunque titulo et praetextu attentare w Trybunale wiel. xtwa litgo et vi aliis subselliis przeciwko wzwyszustanowionym punktom, w tey complanacyi opisanym, lub zaszłym dekretem trybunału skarbowego wiel. xtwa litgo, tedy strony pauscentes wyżey wyrażone, iuncta manu et sumptibus suis, cum forti executione od wszystkich stron, przeciwko convelentem dekreta skarbowego y teraznieyszą complenacyą in foro fori czynić y praesentem combinationem, także laudum powiatu orszanskiego, w roku tysiąc siedmsetnym dwudziestym czwartym, na seymiku Gromnicznym ustanowionego, in omni manutenere, tenebuntur; a inquantum by po otrzymaney clemencyey i. k. msci in quovis puncto teraznieyszey combinacyi dekretem skarbowym wiel. xtwa litgo y laudum powiatu orszanskiego, recenter wspomnionego, contraventum było, tedy skarb i. k. msci y regiment namieniony zachowuie sobie salvum regressum ad prosecutionem sprawy in quovis foro (admissione praesenti ad clementiam i. k. msci et quietatione, ktora subsequitur nonobstante), pod wolnym zatamowaniem activitatis na wszelkich funkcyach publicznych. Ktora tą combinacyą, fide publica uczynioną, bona fide dotrzymac obiecuią y powiat orszanski obliguią maioris firmitatis gratia strony pauscentes, rękoma swoiemi podpisuią Dan w Warszawie, die 6 Octobris anno 1724. U takowego documentu podpisy rąk temi słowy: Franciszek Maximilian z Tęczyna Ossolinski, podskarbi nadworny koronny, ad hunc actum, z woli wyrazney i. k. msci, pana naszego miłosciwego naznaczony plenipotentarius m. pr. Jako commendant ac plenipotentarius od regimentu i. k. msci dragonskiego podpisuię się Michał Sapieha, pisarz polny w. x. litgo. Mikołay Szemioth, podkomorzy, poseł y plenipotentarius powiatu orszanskiego, starosta wielatycki, połkownik i. k. msci, m. pr.

Krzysztof Antoni Piestrzecki, ciwun xtwa żmuydzkiego, powiatu korszewskiego poseł y plenipotentarius powiatu orszanskiego. Jn praesentia nas, ministrow status wiel. xtwa litgo ta convencya zakonczona. Michał Xiąże Wiszniowiecki, kanclerz wiel. w. x. litgo. Mikołay xiąże Czartoryski, podkanclerzy w. x. litgo. Stanisław Ciołek Poniatowski, podskarbi wielki w. x. litgo. Ktory to document, ad acta podany, iest do xiąg grodzkich orszanskich przez wyszwyrażoną osobę inserowany y wpisany, z ktorych y ten wypis, pod pieczęcią urzędową y z podpisem ręki pisarskiey, stronie potrzebuiącey iest wydan. Pisan w Orszy, ut supra. U tego extraktu correcta his verbis: w niebytnosci imc pana regenta, correxit cum actis Hulewicz. Akt instrument. Ktory że ten wypis, za podaniem y aktykowaniem przez wyszmianowaną osobę, do act mieyskich mohilowskich iest przyięty y słowo w słowo wpisany.

Предложенія магистрата могилевскаго по разнымъ городскимъ общественнымъ и хозяйственнымъ дѣламъ.

Roku 1726 Junii 14 dnia.

Punkta od nas, magistratu tegorocznego miasta i. k. msci Mohilowa, szlachetnym panom radnym y sławetnym panom pospolitym piąciu przemian tegoż miasta dla obrady ad resolvendum na sessyą podane.

1-mo. Wielmożnemu imc panu Ganckowowi, podkomorzemu wendenskiemu, pisarzowi prowentowemu i. k. msci oekonomiey, hyberny na woysko saxonskie, tak za rok przeszły tysiąc siedmsetny dwudziesty piąty y za teraznieyszy tysiąc siedmset dwudziesty szosty, należy oddac tynfow dwa tysiąca osm set, ktory imsc ciężką po całym miescie obiecuie postawic exekucyą.

2-do. Jmci panu Klatowi, kapitanowi i. k. msci, podymnego Marcowey raty roku teraznieyszego należy złotych trzy tysiąca currentii tuteyszey, ktory chce miasto exequowac.

3-tio. Jchmsciom xięży iezuitom bobruyskim, według uczynionego postanowienia y ciężkich, od miasta danych, opisow, należy wypłacic talarow bitych sto pięcdziesiąt, ktorey summy oddania termin następuie nie daleko.

4-to. Względem prowentow mieyskich, folwarku z młynem Lubuzkiego y Brylow, ktore od lat osmiu trzymaią bez żadney pensyi do miasta y bez postanowienia z miastem szlachetni panowie Jerzy Leoszkiewicz, woyt, y Roman Onosko, rayca mohilowscy, vigore ktorego interesu, na przeszłey sessyi w roku terąznieyszym daliscie w. msc zupełną moc rocznemu magistratowi do coferencyi z ichmsciami, względem trzymania prowentow mieyskich, z ktoremi gdysmy mieli conferencyą całym magistratem, tedy namieniony szlachetny pan Jerzy Leoszkiewicz, woyt mohilowski, przy produkcie dokumentow obstawał, przy tym powiadaiąc, że nie ustąpiemy z tych dobr poty, aż poki nam zupełnie będzie oddana summa, cośmy zapłacili imci panu Kicinskiemu, łowczemu orszanskiemu.

5-to. O sianożęci mieyskie całego miasta obywatelow około rzeki Dniepra, tak po tey, iako y po tamtey stronie będących, ponieważ potrzeba strożow, na ktorych trzeba obmyslic pensyą, żeby pilnowali y onych sianożęci, ażeby nie pustoszone były, dozierali.

6-to. Jmc pan Theodor Kazanowicz, sekretarz i. k. msci, woyt mohilowski, vigore otrzymanego dekretu generalney commissyi i. k. msci y rzpltey, w roku tysiąc siedmsetnym dwudziestym wtorym msca y dnia pewnego zapadłego sub iuramento, skłania się pan woyt y życzy sobie ugody z magistratem, w czym w. m. m. panowie radni y pospolici, chcieycie w. msc panstwo słuszną w tym interesie imci pana Kazanowicza uczynic obradę.

Strony domu nieboszczyka pana Dziewulskiego, ławnika mohilowskiego, ktory miastu należy y nachodzą się ludzie do kupienia onego, y w tym o obradę prosiemy.

Постановленія мѣщанъ могилевскихъ по разнымъ городскимъ общественнымъ и хозяйственнымъ дѣламъ.

Roku 1726 Junii 14 dnia.

Rezolucya od nas, radnych y pospolitych piąciu przemian miasta i. k. msci Mohilowa, na podane punkta od szlachetnego magistratu rocznego, na sessyą do ratusza, za kartkami zgromadzonych, dana.

Na punkta 1, 2 y 3, w ktorych wyraża się wypłacenie wielmożnemu imc panu Ganckawowi, podkomorzemu wendenskiemu, pisarzowi prowentowemu i. k. msci oekonomiey mohilowskiey, hyberny za rok przeszły y teraznieyszy, iako też za podymne za rok teraznieyszy, za ratę Marcową, imci panu Klatowi, kapitanowi i. k. msci, y ichmsciom xięży iezuitom bobruyskim, blizko następuiący termin, na wypłacenie ktorych summ pobor dyspartpmentowy trzeci kwartałowy uchwalamy y za poborcow szlachetnych panow Pawła Boczarowicza, Michała Owsieiowskiego, ławnikow, y sławetnych panow Kondraciego Piharewicza, Stefana Dzieszkiewicza, Jana Chomętowskiego, pospolitych mohilowskich, obieramy y naznaczamy.

Na punkt 4. Strony folwarku Lubuzkiego, z młynem y Brylami, z szlachetnymi pany Jerzym Leoszkiewiczem, woytem, Romanem Onoską, raycą mohilowskiemi, ktorzy ichmsc bez żadney pensyi y postanowienia od lat osmiu trzymaią, iakosmy na przeszłey sessyi szlachetnego magistratu rocznego do konferencyi upraszali, tak y teraz do dokonczenia tegoż interesu z ichmsciami szlachetnego magistratu miasta i. k. msci Mohilowa, aby w to potrafili, prosimy.

Na punkt 5. Na strożow z sianożęci, po oboich stronach rzeki Dniepra leżących, za pilnowanie z każdego morga po groszy siedm y poł uznawamy.

Na punkt 6. Z imcią panem Theodorem Kazanowiczem, sekretarzem i. k. msci, woytem mohilowskim, vigore dekretu generalney commissyey i. k. msci y rzpltey, w roku 1722 zapadłego, ktory imsc ponieważ

do ugody się odzywa, tedy naznaczamy szlachetnych panow Leona Huka, Hrehorego Szunkiewicza, burmistrzow, y kollegow ichmsciow, delatorow, iako w tey sprawie swiadomych, do pomiarkowania upraszamy, y aby dwie armatki mieyskie od imsci miastu przywrocone były, także prosimy.

Strony domu nieboszczyka pana Dziewulskiego, ktory iest mieski y do miasta należy, ponieważ cech rzeznicki chce nabyc, do woli szlachetnego magistratu poznicki chce nabyc, do woli szlachetnego magistratu pozdaiemy y zbyc onego pozwalamy. Tę sessyą, iako zgodną, konnotuię. Philimon Dziehciarewicz, woyt mohilowski. Ktora sessya, zgodnie uczyniona, do akt mieyskich mohilowskich iest wpisana.

Предложенія магистрата могилевскаго по разнымъ городскимъ общественнымъ и хозяйственнымъ дѣламъ.

Roku 1726 msca Jula 30 dnia.

Punkta od nas, magistratu tegorocznego miasta i. k. msci Mohilowa, szlachetnym panom radnym y sławetnym panom pospolitym piąciu przemian tegoż miasta ad resolvendum na sessyą podane.

1-mo. Wiadomo to wszystkim w. m. panom że niemało summy pieniędzy, od miasta winney, przychodzi rożnym ichmsciom panom creditorom y do skarbu i. k. msci, pana naszego miłosciwego, iako to, za hybernę saxonską wielmożnemu imsc panu Ganskoffowi, podkomorzemu wendenskiemu, pisarzowi i. k. msci prowentowemu oekonomiey mohilowskiey, dwa tysiące tynfow, z gorą.

2-do. Jchmsciom xięży iezuitom bobruyskim, raty teraznieyszey, na piętnasty dzien Augusta, należy wyliczyc talerow bitych sto pięcdziesiąt, według uczynionego posianowienia w roku tysiąc siedmset dwudziestym wtorym, na commissyey generalney i. k. msci, y rzpltey, za summę nieboszczyka imc pana Pomarnackiego, na ktorą iuż miasto wypłaciło pięc set pięcdziesiąt talarow bitych, a opisy są ciężkie, od miasta dane.

3-tio Jmsci panu Władysławowi Poniatowskiemu, koniuszemu mscisławskiemu, według postanowienia przeszłorocznego magistratu uczynionego, przypada termin wypłacenia raty złotych tysiąc, in vim długu piąciu set dziesięciu talarow bitych, od miasta winnego.

4-to. Przewielebnemu w Bogu imsci oycowi Gedeonowi Szyszce, starszemu minskiemu, według postanowienia zaszłego, należy wypłacic tynfow dwiescie pięcdziesiąt.

5-to. Ponieważ w roku tysiąc siedm set dwudziestym trzecim msca Maia szostego dnia, za woytowstwa szlachetnego pana Jerzego Leoszkiewicza, woyta mohilowskiego, stanęła sessya takowa, w punkcie piątym, ażeby Zadziebrzą, za wałem ostatnim dalnim, pomierzyc w pręty, gdzie co iest żyłego, a co z ogrodow parzyc w pręty, gdzie co iest żyłego, a co z ogrodow paresznych y z trawy, to w morgi przemierzyc, y do regestru poprętszczyznego te morgi prypisać, aby z tych że morgow pomienionych czynsz do panow poborcow poprętszczyznych był wnoszany, co się stało z woli szlachetnego pana Jerzego Leoszkiewicza, woyta mohilowskiego, więc, msci panowie, słuszna iest rzecz uważyc, aby się to stało y po innych setniach zawalnich gruntow, iako to, Ledzkowskiey, Wyhonskiey, Trysninskiey y Papinskiey, circum cirka miasta, iuxta obloquentiam dawnych rewizyi, aby y to pomierzono było, chcieycie w. m. m. panstwo na to słusznych osob obrac y naznaczyc, ponieważ imsc pan Leoszkiewicz, woyt mohilowski, będąc na tenczas rocznym woytem, po innych setniach zawalnich do pomiaru nie ordynował osob urzędowych.

6-to. Gdy ieszcze w roku zaprzeszłym tysiąc siedmsetnym dwudziestym czwartym zaszła deklaracya od wielmożnych ichmciow panow Bockelmana, oekonoma, y Ganskoffa, podkomorzego wendenskiego y pisarza prowentowego i. k. msci oekonomiey mohilowskiey, że mieli ichmsc do miasta przywrocić ważnicę, młyn y dom kupiecki, a że tych prowentow y dotychczas miastu nie

przywrocono; w ktorym interessie wszystkich w. m. m. panow o słuszną obradę y o rezolucyą upraszamy.

Постановленія мѣщанъ могилевскихъ по разнымъ городскимъ общественнымъ и хозяйственнымъ дѣламъ.

R. 1726 Awgusta 1 dnia.

Resolucya na podane punkta od szlachetnego magistratu rocznego, przez nas, radnych y pospolitych piąciu przemian miasta i. k. msci Mohilowa, na sessyą do ratusza za kartkami zgromadzonych, dana.

Na punkta cztyry, to iest na zapłacenie hyberny saxonskiey wielmożnemu imc panu Ganckowowi, podkomorzemu wendenskiemu, pisarzowi i. k. msci prowentowemu oekonomiey mohilowskiey, ichmsciom xięży iezuitom bobruyskim, za summę nieboszczyka pana Pomarnackiego, imci panu Władysławowi Poniatowskiemu, koniuszemu mscisławskiemu, według postanowienia przeszłorocznego, iako y przewielebnemu w Bogu imsci oycu Gedeonowi Szyszce, starszemu minskiemu, na wypłacenie tych wszystkich summ, od miasta należących, pobor poprętszczyzny, podług rewizyi, z żyłego, po złotych dwa, z odpisnego po groszy piętnascie, z pustoszy, po groszy szesc, uchwalamy y za poborcow do wybierania tey poprętszczyzny szlachetnych panow Dominika Dybowskiego, Jakuba Kucewicza, radziec, sławetnych panow Cypryana Chromcowicza, y Stefana Mickiewicza, pospolitych mohilowskich, obieramy y naznaczamy.

Na punkt piąty, w roku tysiąc siedmsetnym dwudziestym trzecim msca Maia szostego dnia stały, ponieważ Zadziebrze, za wałem ostatnim dalnim, za woytowstwa szlachetnego pana Jerzego Leoszkiewicza, woyta mohilowskiego, w pręty, gdzie co iest żyłego, przemierzono, a co z ogrodow pasznych y z trawy, to w morgi, do ktorego punktu stosuiąc się, aby y w innych setniach zawalnich, iako to Nahorskiey, Ledzkowskiey,

Wyhonskiey, Trysninskiey, Koskowskiey y Papinskiey, takim że sposobem w pręty y morgi przemierzono y do tey że rewizyi wpisano było, pozwalamy, y za mierniczych szlachetnych panow Hrehorego Korobankę, raycę, y Michała Całabana, ławnika, mohilowskich naznaczamy; z poboru przeszłorocznego poprętszczyzny ponieważ nie małe retenta na rożnych ludziach nie dobrane zostaią, aby ciż panowie poborcowie przeszłoroczni dobrali y we wszem z przychodu y rozchodu wykalkulowali się, o to, aby szlachetny magistrat przeszłoroczny rozkazał, prosimy. J to donosimy szlachetnemu magistratowi, aby z ludzi tych, ktore w miescie nayduią się wszelkie pożytki, tak w kramach, iako y po rożnych mieyscach sobie przyspasabiaią, a podatkow żadnych nie daią, aby takowi spolnie, albo osobliwym regestrem wykonnotowane byli y pobor, iako drudzy, dawali, upraszamy. Względem prowentow mieyskich, ważnicy, młyna y domu kupieckiego, ponieważ ieszcze w roku tysiąc siedmset dwudziestym czwartym zaszła deklaracya od wielmożnych ichmsciow panow oekonoma y pisarza prowentowego i. k. msci, że te prowenta miały byc miastu przywrocone, ten punkt do spolney rady podaiemy; a my radni, spolnie z pany pospolitemi do konferencyi z imciem panem Ganckoffem, podkomorzym wendenskim, pisarzem prowentowym i. k. msci, protunc vice oekonomem mohilowskim, przy rocznym magistracie imci pana Theodora Kazanowicza, sekretarza i. k. msci, szlachetnych panow Jerzego Leoszkiewicza, woytow, Leona Huka, burmistrza, y Jana Kozłowskiego, raycę, iako starostow kupieckich, naznaczamy y upraszamy. Ktora sessya, zgodnie uczyniona, do akt mieyskich mohilowskich iest zapisana.

Предложенія магистрата могилевскаго по разнымъ городскимъ общественнымъ и хозяйственнымъ дѣламъ.

Anno 1726 Septembra 6 dnia.

Sessya. Punkta od nas, magistratu tegorocznego szla-

chetnym panom radnym y sławetnym panom pospolitym piąciu przemian miasta i. k. msci Mohilowa ad resolvendum podane.

1-mo. Ponieważ iuż wicy na następuiący seym dawno powychodziły y seymiki antecomitialne po woiewodstwach y powiatach odprawili się, a za tym y seym na dniu dwudziestym siodmym praesentis anni currentis ma się zaczynac w Grodnie, na ktory ieżeli trzeba, albo nie trzeba panow delegatow obrac, o słuszną rezolucyą y obradę prosimy, y ieżeli będą obrani, chcieycie w. msc obmyslic o sumpt pieniężny, iako nayprędziey, na tę drogę.

2-do. W roku tysiąc siedmset siedmnastym mca Awgusta trzydziestego pierwszego dnia stanęła sessya względem praetensyi szlachetnych panow Jerzego Leoszkiewicza, woyta, y Romana Onoski, raycy mohilowskich, za wypłacenie summy wielmożnemu imc panu Kicinskiemu, łowczemu orszanskiemu, drugiey raty piąciu tysięcy tynfow, od miasta należących, za ktore imc pan łowczy nie doczekawszy się terminu, wozy z towarami pomienionych osob, panow Leoszkiewicza y Onoski, za Minskiem, w Starym Siele, pozabierał; a że w tym że tysiąc siedm set siedmnastym roku Awgusta trzydziestego pierwszego dnia okazała się iakowaś sessya podrzutna w protokole, na talarow bitych tysiąc siedmset siedmnascie y tynfow pięc, vigore ktorey summy z pomienionemi osobami, panem Leoszkiewiczem y panem Onoską, żadney kalkulacyi nie było y żadnego postanowienia nie czyniono. O ktorey sessyi, tak z rocznych panow urzędnikow, iako z pospolitych, donoszono o tym, że nie wiemy y tey sessyi na zgromadzeniu nigdy nie czynili; a szlachetni panowie Jerzy Leoszkiewicz, woyt, y Roman Onoska, rayca, Lubuże, cum attinentiis, przez lat osm trzymaią bez żadnego od miasta postanowienia; y w tym punkcie o fundamentalną prosimy obradę.

3-tio. Donaszamy y to naszym w. msc panom, że niektorzy z panow radnych, tak podatku dyspartymentowego, iako y poprętszczyzny in toto wypłacywac nie

chcą y na retentach zostaią; y w tym punkcie o skuteczną upraszamy rezolucyą.

Ta sessya, dla małego zgromadzenia, salvuie się do dnia iutrzeyszego, na godzinę dziewiątą zrana, a za nieprzybyciem na naznaczoną godzinę, z pana radnego winy tynfy trzy, a na pana pospolitego tynfow dwuch nieodwłocznie uchwalamy y przez exekucyą wybrac pozwalamy.

Постановленія мѣщанъ могилевскихъ по разнымъ городскимъ общественнымъ и хозяйственнымъ дѣламъ.

A. 1726 Septembra 7 dnia.

Rezolucya na podane punkta od szlachetnego magistratu tegorocznego, od nas, radnych y pospolitych miasta i. k. msci Mohilowa, na sessyą zgromadzonych do ratusza, za rozesłanemi kartkami, dana.

1-mo. Na następuiący seym, podług podanego punktu, ponieważ blizko następuie, za delegatow na ktory szlachetnych panow Philimona Dziehciarewicza, woyta, Jakuba Kucewicza, raycę, mohilowskich, obieramy y prosiemy, aby iak naylepszego starania dla całosci zruinowanego miasta, podług instrukcyi sobie daney, przykładali; a na expens podrużny, dla krotkosci, z teraznieyszey poprętszczyzny y z poboru przeszłego dyspartymentowego, trzeciego kwartału tegorocznego, tynfow tysiąc wziąc pozwalamy, a my, po wyiezdzie namienionych ichmsciow panow delegatow, gdy by nie stało dla uspokoienia tuteyszym panom creditorom, lub zapożyczywszy, gotowi satisfactią uczynic będziemy.

2-do. Na wtory punkt, dla snadnieyszego uwiadomienia, ieżeli się takowa staneła sessya w roku tysiąc siedm set siedmnastym Awgusta trzydziestego pierwszego dnia uczyniona była w interesie panow Leoszkiewicza y Onoski, dla odebrania swiadectwa od panow radnych y pospolitych deputari osob urzędowych, szlachetnego magistratu prosimy.

3-tio. Niektorzy panowie radni podatkow dyspartimentowych y poprętszczyzny nie daią y wypłacywac nie chcą, ażeby podług regestrow y zaległych retentow wszyscy in toto wypłacili y oddali; o dopilnowanie panow radnych poborcow prosimy, pod exekucyą żołnierską na sprzeciwnych. Ktora sessya zgodnie uczyniona do akt mieyskich mohilowskich iest zapisana.

Предложенія магистрата могилевскаго по разнымъ городскимъ общественнымъ и хозяйственнымъ дѣламъ.

Roku 1726 Oktobra 2 dnia.

Punkta od nas, magistratu tegorocznego miasta i. k. msci Mohilowa, szlachetnym panom radnym y sławetnym panom pospolitym pięciu przemian tegoż miasta, na sessyą ad resolvendum podane.

1-mo. Ponieważ iuż przyszedł termin wypłacenia podymnego raty Oktobrowey, w roku teraznieyszym 1726 przypadaiącey, ktorą imc panu Klatowi, kapitanowi i. k. msci, wypłacic potrzeba.

2-do. Wielmożnemu imc panu Ganckowowi, podkomorzemu wendenskiemu, pisarzowi i. k. msci prowentowemu oekonomiey mohylowskiey, hyberny saxonskiey należy wypłacic tynfow tysiąc.

3-tio. W drogę na wyprawę na seym do Grodna panow posłow pieniędzy nie masz, a termin wyiazdu iuż nadszedł, ktorych bez zabawy wyprawic trzeba; na ktorą drogę sumptu nie małego trzeba dla accomodacyi rożnym ichmciom, na co wszystko chcieycie w. m. m. panstwo pieniądze obmyslic. a do tego y podatek dispartymentowy, czwartey raty, Oktobrowey, naznaczyć y panow poborcow obrać; także y conwentom przychodzącą quotę oddac trzeba.

Постановленія мѣщанъ могилевскихъ по разнымъ городскимъ общественнымъ и хозяйственнымъ дѣламъ.

R. 1726 Oktobra 2 d.

Resolucya od nas, radnych y pospolitych miasta i. k. msci Mohilowa, na podane punkta uczyniona.

Na zapłacenie podymnego imci panu kapitanowi Klatowi, raty Septembrowey, podatek dyspartymentowy czwartego kwartału wybrac uchwalamy, a za poborcow na ten podatek szlachetnych panow Stefana Hutorowicza, raycę, Gabryela Korolkiewicza, ławnika mohilowskich, naznaczamy, przy panach pospolitych rocznych, kogo sobie panowie poborce obiorą; a po wybraniu wysz wyrażonego podatku dyspartymentowego, czwartego kwartału, na expensa podrożne, na seym iadąc spędowane, czwartą częsc dyspartymentową uchwalic deklaruiemy; a poprętszczyzna, ponieważ znaczna częsc na retentach okazuie się, aby irremissibiliter, przez exekucyą surową na panach radnych, pospolstwie y wszystkich ludziach była wybrana, uznawamy.

Vigore hyberny saxonskiey, wielmożnego imc pana Ganskowa, podkomorzego wendenskiego, o poczekanie dalsze prosić, upraszamy szlachetnego magistrata.

Na seym następuiący, według sessyi pierwszey, tych że ichmsciow panow delegatow stwierdzamy, ktorych ichmsciow, iak naylepszego około upadłego miasta przykładac starania wielce prosiemy; a za woyta, na mieysce imc pana woyta rocznego, szlachetnego pana Theodora Kazanowicza, sekretarza i. k. msci, woyta mohilowskiego, obieramy y upraszamy. Ktoraż ta sessya, zgodnie uczyniona, do akt mieyskich mohilowskich iest przyięta y wpisana.

Предложенія магистрата могилевскаго по разнымъ городскимъ общественнымъ и хозяйственнымъ дѣламъ.

Roku 1727 msca Jula 15 dnia.

Punka od nas magistratu tegorocznego miasta i. k. msci Mohilowa, szlachetnym panom radnym y sławet-

nym panom pospolitym piąciu przemian tegoż miasta, ad resolvendum na sessyą podane.

1-mo. Swiadomo wszystkim w. m. m. panom, że miasto winne iest do skarbu i. k. msci wielmożnemu imsci panu Ganckowowi, podkomorzemu wendenskiemu, pisarzowi prowentowemu oekonomiey mohilowskiey. za hybernę na woysko saxonskie, za rok teraznieyszy 1727, tynfow tysiąc dziewięc set, a termin ieszcze in Januario minął, ktory imsc pan Ganskof ustawicznie o zapłacenie upomina się y kuczy y exekucyą po miescie żołnierzow postawic chce.

2-do. Jchmsciom xięży iezuitom bobruyskim, raty tegoroczney, na dzien 15 Awgusta, na Wniebowzięcie Nayswiętszey Panny, termin przypada wypłacenia talarow bitych sto pięcdziesiąt, według uczynionego postanowienia w roku 1722, na commissyi ieneralney i. k. msci y rzpltey, za summę nieboszczyka imc pana Pomarnackiego, na krurą summę wypłaciło iuż miasto talarow bitych siedmset, a opisy, od miasta dane, są ciężkie.

3-tio. Konwentom roznym rzymskim, mianowicie ichmciom xięży iezuitom, bernardynom y karmelitom mohilowskim, oycom dominikanom orszanskim, od summy legacyiney nieboszczyka imc pana Kraiewskiego, regenta koronnego, wypłacenia kwot terminy następuią, ktore kwoty omnino wypłacic trzeba; także y imsci oycu Szyszce, starszemu minskiemu, quoty od summy Kazkiewiczowskiey, za teraznieyszy rok oddac należy.

4-to. A ponieważ y poprętszczyzny wybierania termin zbliżył się, ktorą ufalic należy y do wybierania oney panow poborcow obrać przychodzi, także y morgowszczyznę z morgow, z oboich stron rzeki, wybrac trzeba.

Na ktore punkta chcieycie w. m. m. panowie słuszną obradę uczynić y summę pieniężną na zniesienie wysz wyrażonych długow obmyslić.

A że szlachetny pan Jan Awtuszkiewicz, rayca mohilowski, poborca teraznieyszy podatku dyspartymentowego, produkuiąc kartki, ktore non in toto od podatku uwolniaią remanentow niektorych ludzi, ale do dalszey woli y magistratowi na oczy wyrzuca; za czym aby ten że pan Jan Awtuszkiewicz, rayca mohilowski, wszystkie, na kim są, zaległe retenta, omnino wybrał, o dołożenie tego paragraphu do sessyi prosimy w. msciow.

Постановленія мѣщанъ могилевскихъ по разнымъ городскимъ общественнымъ и хозяйственнымъ дѣламъ.

Roku 1727 Jula 15 dnia.

Rezolucya na podane punkta od szlachetnego magistratu tegorocznego, od nas, radnych y pospolitych piąciu przemian miasta i. k. msci Mohilowa, dana.

Na zapłacenie hyberny na woysko saxonskie, za rok teraznieyszy, iako y ichmciom xięży iezuitom bobruyskim, za ratę tegoroczną, od summy nieboszczyka imc pana Pomarnackiego, a konwentom rożnym rzymskim, ichmciom xięży iezuitom, bernardynom y karmelitom mohilowskim, oycom dominikanom orszanskim, od summy legacyiney nieboszczyka imc pana Kraiewskiego, regenta koronnego, kwoty należącey. Na ktore trzy punkta, wyżey wyrażone, poprętszczyzna, podług roku przeszłego, aby wybierana była, z żyłego pręta po złotych dwa, a z odpisnego po groszy piętnascie, z pustoszy po groszy szesc, uchwalamy, y za poborcow do wybierania tego podatku szlachetnych panow Timofieia Kozarewicza, Nikifora Leoszkiewicza, ławnikow, y sławetnych panow Nikifora Hrynia, Romana Wołczka, pospolitych mohilowskich obieramy; do tego z morgow sianożętnych, z morgu po groszy siedm y poł, aby szlachetny pan Michał Całaban, rayca mohilowski, z pany szafarzami mieyskiemi, wybrali, uznawamy; także y z loznych, w miescie nayduiących się. Szlachetny pan Jan Awtuszkiewicz, rayca mohilowski, z collegami swemi, poborcowie teraznieysi podatku dyspartymentowego,

żeby retenta iak nayprędziey poboru swego wybrali y z onego wykalkulowali się, szlachetnego magistratu o to prosimy.

Предложенія магистрата могилевскаго по разнымъ городскимъ общественнымъ и хозяйственнымъ дѣламъ.

Roku 1727 Septembra 20 dnia.

Punkta od nas, magistratu tegorocznego miasta i. k. msci Mohilowa, szlachetnym panom radnym y sławetnym panom pospolitym piąciu przemian tegoż miasta, dla obrady na sessyą ad resolvendum podane.

1-mo. Ponieważ podatku podymnego, seymem ufalonego, rata Septembrowa roku terąznieyszego iuż nastąpiła y dzień piętnasty tegoż miesiąca iuż minął, a imc pan Klat, kapitan i. k. msci, koniecznie upominą się o oddanie pieniędzy, żeby na dzień pierwszy Oktobra były wyliczone y exekucyą grozi; za czym chciey-cie w. msc na te podymne pieniądzy obmyslić y ufałę uczynić.

2-do. Przypominamy w. m. m. panom y kwoty, przychodzące od miasta roznym konwentom in Octobri, ktore omnino trzeba płacić y na to pieniądze trzeba obmyslić.

3-tio. Żyd Abram Naftolewicz wystawił na gruncie mieyskim chałupę, w samym rynku, pobliże kram, wedle Puciacinki, obowiązuiąc się miastu czynsz do roku płacic po złotych dwadiescia pięç; a szlachetny pan Paweł Łapicki, woyt mohilowski, opiekun Kazkiewiczowski, dał mu kontrakt, pozwalaiąc na sklepach Hołuszkinskich budynki budowac, w czym o obradę prosimy.

Постановленія мѣщанъ могилевскихъ по разнымъ городскимъ общественнымъ и хозяйственнымъ дѣламъ.

Anno 1727 Septembra 20 dnia.

Resolucya na podane punkta od szlachetnego magi-

stratu rocznego od nas, radnych y pospolitych miasta i. k. msci Mohilowa, na sessyą do ratusza za kartkami zgromadzonych, dana.

Na punkty 1 y 2. Na zapłacenie podatku podymnego raty Septembrowey, za rok teraznieyszy, imci panu Klatowi, kapitanowi i. k. msci, należącey, ponieważ ieszcze poprętszczyzny znaczna summa nie dobrana, przeto ażeby panowie poborcowie iako nayprędziey dobierali y kalkulacyą z onego poboru uczynili; a na dopłacenie, tak podymnego, iako y kwot, konwentom od miasta należących, w drugim punkcie opisanych, cały podatek dyspartymentowy uchwalamy y do wybrania szlachetnych panow Michała Całabana, raycę, Michała Owsieiowskiego, ławnika, y sławetnych panow Michała Słuczankę, Daniela Czurskiego, pospolitych mohilowskich, za poborcow obieramy.

Na punkt 3. Ponieważ prawa, przywileia żydom w samym miescie mieszkac zabraniaią, a nietylko wedle kram żeby chałupy stawic, zaczym żydowi Abramu Naftolewiczu żadnym sposobem budowac nie pozwalamy y owszem zakazuiemy; a ieżeli successores Kazkiewiczowskie maią słuszne prawa na place y sklepy Hałuszczynskie, wolno im kramy stawic, a budynkow żadnych nie budowac, czego quondam nigdy nie bywało.

Предложенія магистрата могилевскаго по разнымъ городскимъ общественнымъ и хозяйственнымъ дѣламъ.

Roku 1728 Januaryi 20 dnia.

Punka od nas, magistratu tegorocznego miasta i. k. msci Mohilowa, szlachetnym panom radnym y sławetnym panom pospolitym piąciu przemian tegoż miasta, ad resolvendum na sessyą podane.

1-mo. Ponieważ przeszłych lat y na kilku sessyach przez samych że niektorych osob radnych y pospolitych ubogich ludzi zachodziła nam, magistratowi, requisitia, że utyskuią na uczyniony podatkowy dyspartyment przez commissią generalną i. k. msci y rzpltey, ex quo nie-

ktore odumarli, a sukcessorowie skwierczą, że nie maią czego dać, drudzy zubożeli y na fortunie są poniżeni, a inni, możnieysi, y nie dbaią; o melioracyą ktorego dyspartymentu, w roku przeszłym 1727 msca Decembra 6 dnia, dana iest resolucya od w. m. m. panow rady y pospolstwa, żescie odłożyli do msca Januaryi roku teraznieyszego; więc na teraznieyszym congressie raczcie w. m. m. panowie, vigore melioracyi dyspartymentowey, słusznie się obradzic y na to, tak z panow radnych, iako y z panow pospolitych, słusznych osob obrać, gdyż terminy nadchodzą płacenia kwot ichmsciom xięży missionarzom wilenskim y innym konwentom, także następnie y podatek podymnowy raty Marcowey, albo według tego samego dyspartymentu regulowac się.

2-do. Wszystkim w. m. m. panom iawno y widomo iest, że znaczne ukrzywdzenie obywatelom tego miasta dzieie się przez imc pana Mikołaia Żabę, czesznika połockiego, ktory imsc w miescie i. k. msci Mohilowie mieszkanie y rezydencyą swoią maiąc, rożnemi towarami, miodem przasnym, iuchtem, skorami krowiemi, woskiem, oleiami, dziegciem, rybą więdłą, zbożem, solą rozmaitą et id genus towarami handluie, a przez to ubogich ludzi uciemięża, a niektorzy, volentes, nolentes y z miasta absentowac się muszą; a przez takowe przemysły mogło by się żywic z obywatelow tuteyszych sto osob, albo y więcey; w czym godziło by się temu wczesnie zabiec takowym krzywdom ubogich mieszkancow, co do consideracyi y scisłey rady w. m. m. panow podaiemy.

3-tio. Szlachetny pan Paweł Łapicki, woyt mohilowski, ratione zastawy swey za interes mieyski, za kupioną gorzałkę w przeszłych dawno leciech, u imc pana Korolka, u żyda Peysacha, w złotych stu położoney, ustawicznie kuczy y o oswobodzenie tey zastawy upomina się, y w tym resolucyi w. m. m. panow potrzebuiemy.

Постановленія мѣщанъ могилевскихъ по разнымъ городскимъ общественнымъ и хозяйственнымъ дѣламъ.

R. 1728 Januaryi 20 d.

Resolucya od nas, radnych y pospolitych piąciu przemian miasta i. k. msci Mohilowa, na podane punkta.

1-mo. Jn vim melioracyi podatku dyspartymentowego, przez prześwietną commissyą generalną i. k. msci y rzpltey uczynionego, iakosmy w roku przeszłym 1727 dnia 6 Decembra, na sessyi zgromadzeni będąc w ratuszu, deklarowali, tak y na dzisieyszey sessyi, wszyscy zgodnie y iednostaynie, aby melioracya, według Boga y samey słusznosci, z tegoż podatku dyspartymentowego uczyniona była, tak z iuryzdyki ratuszney, iako y innych, swieckich, zamkowych y szlacheckich, też duchownych, y żydow, uznawamy y na oną melioracyą szlachetnych panow Hrehorego Szunkiewicza, rocznego, Jana Korolkiewicza, burmistrzow, Jana Kozłowskiego, rocznego, Romana Onoskę, radziec, Timofieia Kozarewicza, ławnika, y sławetnych panow Timofieia Mienkowicza, Mikitę Prokopowicza, Karpa Huka, pospolitych mohilowskich, obieramy; ktorzy ichmsc ażeby, za rozdanemi sobie innotestencyami, funkcyą swą iako nayprędziey zakonczyli, nie melioruiąc osob swoich do dalszey woli magistratu; a po dokonczeniu melioracyi podatek raty Marcowey, iako y na inne conventa, uchwalic deklaruiemy.

2-do. Z imscią panem Mikołaiem Żabą, czesznikiem połockim, o odięcie pożytkow obywatelom miasta i. k. msci Mohilowa, aby to szlachetni panowie magistratowi wielmożnemu imc panu oekonomowi doniesli y żeby imc pan Żaba takiego bezprawia w miescie nie czynił, o to supplikowali, upraszamy ichmciow.

3-tio. Ratione zastawy szlachetnego pana Pawła Łapickiego, woyta mohilowskiego, za interes mieyski, za kupioną gorzałkę dawno przeszłych lat u pana Korolka, a u żyda Peysacha zostaiącey, w złotych stu położoney, iako poswiadcza rachunek de tenori sequenti:

Ruchunek z szlachetnym panem Pawłem Łapickim, woytem mohilowskim, co należy od imsci za podatki rozne do miasta, na imsci zaległe y nie oddane; poprętszczyzny z dobr imscinych, według rewizyi na rok kożdy przychodzi po złotych sto siedmnaście, o czym rozkazuie sessya w roku 1722 Decembra 8 dnia stała.

1-mo, za rok 1721 poprętszczyzny, ktorą wybierał w tym roku pan Jan Korolkiewicz, ktoremu wypłacił zł. 70, a reszty winien został zł. 47.

2-do, za rok 1722, poprętszczyzny, ktorą wybierał pan Miron Andziorowicz, ktoremu za 45 prętow ogrodnych placu Krzyworodworskiego winnym został zł. 22 y gr. 35.

3-tio, w tym że 1722 roku, za podatek dyspartymentowy, ktory wiebierał pan Hrehory Markiewicz Czortek, winien został zł. 14.

4-to, za rok 1723, za poprętszczyznę, ktorą wybierał pan Jan Kuzłowski, nie dodał imc pan Łapicki, woyt zł. 62 y gr. 8.

Summa, co przychodzi od imci pana Łapickiego, woyta, czyni zł. 145 y gr. 23.

Na to zapłacił imc pan Łapicki, woyt mohilowski z decyzyi prześwietney generalney i. k. msci y rzpltey commissyi, za gorzałkę, kupioną do kabaku, imc panu Korolkowi złotych sto; ktorą tę summę przyiąwszy, należy do skarbu mieyskiego od imci pana Łapickiego, woyta mohilowskiego zł. 45 y gr. 23. Ktorą tę resztę aby imc pan Łapicki, woyt mohilowski, do skarbu mieyskiego oddał y zapłacił, uznawamy.

Предложенія магистрата могилевскаго по разнымъ городскимъ общественнымъ и хозяйственнымъ дѣламъ.

Roku 1728 Februaryi 11 dnia.

Punkta od nas, magistratu tegorocznego miasta i. k. msci Mohilowa, szlachetnym panom radnym y sławetnym panom pospolitym piąciu przemian tego ż miasta, ad resolvendum na sessyą podane.

1-mo. Ponieważ iuż blizko przychodzi termin zapłacenia podymnego raty Marcowey, w roku teraznieyszym 1728 przypadaiącey, na ktory podatek znaczney trzeba summy, złotych 3615; a że według przeszłey sessyi obraliscie w. m. m. panowie na melioracyą godnych osob z szlachetnych panow radnych y z sławetnych panow pospolitych, ktorzy, zadość funkcyi swoiey czyniąc, melioracyą zakonczyli y maią oną na teraznieyszey sessyi produkować y położyć.

2-do. Jaśnieoświecony xiąże Czetwertynski, episkop białoruski, upomina się summy legacyiney Kazkiewiczowskiey, tynfow tysiąca, czyli też więcey, w ktorey summie srebro cerkiewne zastawione; w ktorym interesie pisze xiąże imsc list do nas, magistratu.

3-tio. Rożnym konwentom przychodzą terminy płacenia kwot, a ichmsciom xięży missionarzom wilenskim, zapożyczywszy od ludzi, wypłacilismy quotę złotych cztyrysta, ktore konweuta trzeba uspokoić y kwoty pooddawac.

4-to. W Bogu przewielebnemu imsci oycu ihumenowi buynickiemu, według uczynionego postanowienia, należy w tym miesiącu wypłacic złotych cztyrysta, y rożnym panom kramnikom za nabrane wina y korzenie nie mało summy pieniędzy należy oddac, y na to wszystko potrzeba pieniędzy; ktore pieniądze koniecznie obmyslic trzeba, y na te punkta chcieycie w. m. msc skuteczną a nieodwłoczną dac rezolucyą y podatek cały kwartałowy uchwalic.

Постановленія мѣщанъ могилевскихъ по разнымъ городскимъ общественнымъ и хозяйственнымъ дѣламъ.

Roku 1728 Februaryi 14 dnia.

Resolucya na podane punkta od szlachetnego magistratu tegorocznego, od nas, radnych y pospolitych pią-

ciu przemian miasta i. k. msci Mohilowa, na sessyą za kartkami do ratusza zgromadzonych, zgodnie uczyniona y podana.

1-mo. Podług teraznieyszey dyspartymentowey melioracyi, przez szlachetnych panow radnych y sławetnych panow pospolitych, przeszłą sessyą obranych, stałey y zgodnie uczynioney, na blizko przypadaiący termin zapłacenia podymnego raty Marcowey, cały pobor teraznieyszey melioracyi uchwalamy y na wybieranie oney szlachetnych panow Jana Kozłowskiego, Dominika Dybowskiego, radziec, y sławetnych panow Afanasa Łuckiewicza, Jakuba Chomętowskiego, pospolitych mohilowskich, obieramy.

2-do. Na uspokoienie długu iasnieoswieconemu xiążęci imsci Czetwertynskiemu, episkopowi białoruskiemu, z legacyi Kazkiewiczowskiey, tynfow tysiąca, czyli też więcey, winnego, y na okupienie srebra cerkiewnego, w tey summie w zastawie zostaiącego, włoki po tamtey stronie Dniepra kontrahentom słusznym zaaręndowac pozwalamy, y żeby ten dług per partem, ratami był uspokoiony, y srebro cerkwiom bożym wykupiono y oddano było, prosimy.

3-tio et 4-to. Na zapłacenie roznym konwentom przychodzących quot, iako y w Bogu przewielebnemu oycu ihumenowi buynickiemu, według uczynionego postanowienia, y roznym kramnikom za nabrane wino y korzenie do miasta, z tegoż poboru ma byc zapłacono.

Jn vim punktu, w roku przeszłym, od w. m. m. panow na sessyi podanego, iako y od nas w resolucyi dołożonego, ażeby z imscią panem Mikołaiem Żabą, czesznikiem połockim, za cekawzy mieyskie, postanowienie uczynione było, iako w przeszłoroczney sessyi prosilismy, tak y teraz o toż samo, aby dokonczone było, upraszamy.

Предложенія магистрата могилевскаго по разнымъ городскимъ общественнымъ и хозяйственнымъ дѣламъ.

Roku 1728 Maia 13 dnia.

Punkta od nas, magistratu tegorocznego miasta i. k. msci Mohilowa, szlachetnym panom radnym y sławetnym panom pospolitym piąciu przemian tego ż miasta, dla obrady na sessyą ad resolvendum podane.

1-mo. Podług przeswietney commissyi generalney i. k. msci y rzpltey uczynionego dyspartimentu, iuż drugi kwartał niemal expiruie, a że nie maiąc sposobu a ni zkąd dla uspokoienia wielmożnego imc pana Poniatowskiego, koniuszego mscisławskiego, ktoremu, według postanowienia, należy tysiąc tynfow; panu Janu Małachowiczu, raycy starodubowskiemu, tysiąc tynfow, iako też y konwentom, xięży karmelitom y oycom dominikanom orszanskim termin na swięty Jerzy iuż expirował; a co większa, nie maiąc czym podatku podymnowego imci panu Klatowi, kapitanowi i. k. msci, reszty dopłacic, musielismy zapożyczyc tynfow pięc set u pewnego pana, na krotki czas; za ponabierane wina y korzenie, dla powinszowania na Swięta, nie mało należy kramnikom zapłacic, letko rachuiąc złotych pięc set.

2-do. Daie się słyszec o zapadłey decyzyi, w trybunale głownym wiel. xtwa litgo, względem melioracyi dymow w całym powiecie orszanskim y naznaczony ziazd y congres do Orszy in Julio anni praesentis, na seymiku antecomicialnym, ażeby wszyscy obywatele tego powiatu z swemi abiuratami stawali; więc, msci panowie, zważyć nam trzeba to, że w miescie naszym abiurata wielka y ciężka, przez ktorą abiuratę do wielkiey miasto przyszło ruiny, za czym wczesnie temu trzeba zabiec y godnych a słusznych osob obrać, a obrawszy wraz y sumpt obmyslić.

3-tio. Szlachetni panowie Jerzy Leoszkiewicz, woyt, y Roman Onoska, raycy mohilowscy, iuż to dziesięc lat Lubużę y Bryle trzymaią bez żadnego z miastem

postanowienia, a miasto za te dobra opłaca się y żadnego nie ma profitu, o czym y przeszłych lat nie milczeliście w. m. m. panowie, iako sessye poswiadczaią, y teraz skarb i. k. msci z tych że dobr, Lubuża y Brylow, znaczney requiruie czynszowey summy wypłacenia, tynfow dziewięc set, a osobliwie teraz imc pan Leoszkiewicz, woyt, za directii woytowstwa swego, bez obrady, że skarbu mieyskiego wydał authentyczne sprawy na Lubuże, zienkiewiczowską, w Orszy poprzyznawane, a teraz te sprawy okazały się u imc pana Sobanskiego y bez dania piętnastu talarow bitych, onych nie oddawszy, odiachał.

Na ktore te punkta chcieycie w. m. m. panowie słuszną a nieodwłoczną uczynic resolucyą.

Постановленія мѣщанъ могилевскихъ по разнымъ городскимъ общественнымъ и хозяйственнымъ дѣламъ.

Roku 1728 Maia 13 dnia.

Resolucya na podane punkta od szlachetnego magistratu rocznego przez nas, radnych y pospolitych miasta i. k. msci Mohilowa, do ratusza na sessyą za kartkami zgromadzonych, dana.

1-mo Dla uspokoienia wielmożnego imci pana Poniatowskiego, koniuszego mscisławskiego, ktoremu imsci, podług postanowienia, należy tynfow tysiąc, iako y panu Janu Małachowiczu, raycy starodubowskiemu, także tysiąc tynfow y rożnym konwentom należące quoty, iako też y na zapłacenie podatku podymnowego imci panu Klatowi, kapitanowi i. k. msci reszty, na zapłacenie za korzenia z kromow, na mieyską potrzebę nabranego, cały pobor dyspartymentowy, podług melioracyi przeszłey, ze wszystkich iuryzdyk, duchownych, swieckich y z żydow, w miescie nayduiacych się, uchwalamy; włoki, po tamtey stronie Dniepra leżące, arędowac pewnemu kontrahentowi pozwalamy, a zas po tey stronie rzeki Dniepra zostaiące włoki, iako z onemi

postąpic, do przyszłey sessyi salvuiemy; a na terazniey szy pobor szlachetnych panow Gabryela Korolkiewicza, Dominika Dybowskiego, radziec, y sławetnych panow Fiedora Biziewicza, Andrzeia Kowala, pospolitych mohilowskich, obieramy.

2-do. Względem melioracyi dymow powiatu orszanskiemu naznaczony ziazd in Julio; ieżeli tego potrzeba by była z miasta posyłac, to do woli całego magistratu podaiemy y szlachetnego pana Hrehorego Szunkiewicza, rocznego burmistrza, upraszamy.

3-tio. Z szlachetnymi pany Jerzym Leoszkiewiczem, woytem, y Romanem Onoską, raycą, o trzymanie Lubuży y Brylow bez żadnego postanowienia, przez lat dziesięc, iakosmy przeszłych sessyi szlachetnego magistratu upraszali, tak y teraz o toż samo, aby, lub przez ugodę, lub przez prawo, ten interes z ichmsciami zakonczyli, wielce upraszamy we wszystkim, iako y o powruceniu spraw, ktore imc pan Leoszkiewicz, za dyrekcyi woytowstwa swego na Lubuże wydał ze skarbu mieyskiego, tak y teraz, od imci pana Sobanskiego odyskawszy, do miasta przywrocił.

Грамота кіевскаго митрополита Петра Могилы, данная могилевскому богоявленскому братству.

Anno 1728 d. 22 Junii.

Aktikacya uniwersału, bratstwu mohilowskiemu służącego.

Przed nami, Philimonem Dziehciarewiczem, woytem, Antonim Węgrzynowskim a Hrehorym Sunkiewiczem, burmistrzami, także przed raycami y ławnikami miasta i. k. msci Mohilowa, tego roku na sprawach zasiadaiącemi, stanąwszy personaliter, imc pan Theodor Kazanowicz, sekretarz i. k. msci, woyt, szlachetny pan Jan Korolkiewicz, burmistr, starostowi, szlachetni panowie Jakub Kucewicz, Jan Kozłowski, raycowie mohilowscy, podstaroście, y pan Jan Kirelowicz Homanowicz, szafarz, cerkwi bratstwa stawropigialnego mohi-

lowskiego, swoim y sławetnego pana Bazylego Korolkiewicza, pospolitego mohilowskiego, szafarza brackiego, a protunc w Mohilowie nie będącego, imieniem, uniwersał błogosławiony, od swiętey pamięci iasnieoswieconego, w Bogo nayprzewielebnieyszego imsci oyca Piotra Mohiły, archiepiskopa, metropolity kiiowskiego, całemu bractwu Mohilowowi nadany y służący, na rzecz, w nim niżey wyrażoną, ad acticandum do akt mieyskich mohilowskich podali, ruskim pismem w te słowa pisany: Петръ Могила, милостіею Божіею, архіепископъ, митрополитъ кіевскій, галицкій и всея Россіи екзарха святейшаго апостольскаго ѳрону константинополского, архимандрита печерскій. Ознаймуемъ симъ листомъ нашымъ, кому бы о томъ ведати належало, теперешнимъ и на потомъ, во вси пришлые и на потомные веки быть маючимъ вшелякого стану и достоинства христіанскимъ побожнымъ людемъ, ижъ гдысмо съ повинности пастырства уряду нашого метрополитанского и екзаршескаго, въ року теперешнемъ тысяча шестьсотъ трыдцать пятомъ, обеждзаючы и навежаючы край великого князства литовского и места белорускіе, до епископіи мстиславское, оршанское и могилевское належачые, завитали до Богомъ увелебнаго места его кор. млсти Могилева и тамъ, при дознаню великое намъ отъ тамошнихъ, такъ духовныхъ, яко и свецкихъ, рыцерское, шляхецкое и меское кондицый обывателей, показанное людзкости и пристойнаго угощенія, мелисмо до насъ презъ его млсть пана Богдана Стеткевича, подкоморего мстиславского и его млсти пана Богдана Ребровича, бурмистра могилевскаго, старостовъ рочныхъ, именемъ своимъ и именемъ всее, о Христѣ, братіе братства могиліовскаго чыненую прозбу, абысмо листы, права и привилее, такъ отъ святѣйшихъ патріарховъ и ихъ екзарховъ, яко и отъ наяснѣйшаго, теперъ намъ щасливе пануючого короля его милости, пана нашего милостиваго, на фундоване братства духовнаго, братства милосердія, такъ тежъ на фундоване монастыра и ховане въ нимъ людей годныхъ и побожныхъ, за-

конниковъ регулы святаго отца нашего Василія Великаго, при церкви Крещенія Господа нашего Іисуса Христа, въ месте ихъ Могиліове, имъ наданые, перегледевшы и что было въ нихъ ку помноженню и розшыреню хвалы имени Бога Вседержителя пристойне служачаго выбачывшы и нашу тежъ волю ку тому стосуючы, повагою и зверхностю уряду нашего пастырского митрополитанскаго и екзаршескаго, тое ихъ святое братство благословили и листомъ нашимъ змоцнили и аппробовали; яко жъ видечы тое ихъ быти, и ведле воли божое и ведле слушности, жаданіе, чыталисмы и пилне уважали вси имъ на помененаго святаго церковнаго братства фундоване наданые привилее я листы, а меновите прывилей духовный святѣйшаго отца Іереміи, архіепископа Константинополя и вселенскаго патріархи, року отъ сотворенія света седмътысячномъ, братству лвовскому наданый, а при нимъ листъ святѣйшаго господина Іоакима, патріархи Великія Антіохіи, зъ описанемъ порядковъ и повинностей братскихъ, тому жъ братству львовскому, безъ выраженя даты, мстца и часу, поданый, такъ тежъ знову листъ вышъ реченаго святѣйшаго Іереміи, патріарха константинополскаго, подтвержаючый вышей менованые два листы, змоцняючый братства львовскаго святобливый связокъ. Которые то три листы ихъ млсть панове обоего стану братія церковнаго могиліовскаго братства, на едномъ паргамине заминеные отъ братства львовскаго, подъ датою року отъ сотворенія света семътысящнаго сто пятаго, а отъ Рождества Христова тысяча пятьсотъ деветьдесятъ седмого, мсца Априля, зъ печатію Успенія Пресвятой Богородицы . . . . . и зъ подписомъ именемъ всего братства львовскаго, взявшы ведлугъ въ нихъ описаныхъ порядковъ, свое братство могиліовское справовали и справуютъ и въ нимъ побожне жили и живутъ; чыталисмо до того и уважали листъ отъ того жъ святѣйшаго патріархи константинополскаго, месту Могиліовскому на порядки церковные, за старанемъ и працою пана Сергея Максимовича, подъ датою въ

Вилни, въ року тысяча пятьсотъ осмъдесятъ девятаго мца Юля, на паргамине даный, съ подписомъ, такъ самаго святѣйшаго патріархи, яко и писара его Григорія Ивановича, такъ тежъ листъ паргаминовый господина Никифора, великаго протосиггелла и екзархи патріаршаго престола константинополскаго, подъ датою, въ Варшаве, въ неделю пятую святого великого поста, року отъ сотворенія свѣта седмътысячнаго сто пятого, а отъ Рождества Христова, тысяча пятьсотъ девєтдесятъ седмого, съ подписомъ руки его, на фундоване прелеченаго братства могиліовскаго; на остатокъ, листъ, або привилей отъ святѣйшаго Өеоөана, патріархи іерусалимскаго, подъ часъ бытности его въ панствахъ тутейшихъ наяснейшаго короля полскаго, пана нашего милостиваго, подъ датою въ Кіевѣ, року отъ сотвореня свѣта седмътысячнаго сто двадцать осмаго, индикта третяго, а отъ Рождества Христова тысяча шестьсотъ двадцатаго мца Мая дня деветнадцатаго, умоцняючый и благословляючый тое святое могиліовское братство, маючый на собе подписъ руки, такъ самаго святѣйшаго патріархи, яко и при нимъ на тотъ часъ будучого Арсенія, архимандриты великое Христовы церкви и патріаршескаго екзархи, до котораго листу и печать Воскресенія Христова естъ притиснена; при нихъ засъ и инные многіе, отъ розныхъ особъ тому жъ помененому могиліовъскому православному братству наданые права, листы и постановеня, а мяновите, теперешнего святѣйшаго патріархи константинополскаго господина отца киръ Кирилла, въ року тысеча шестьсотъ тридцать третемъ, зъ Константинополя, и въ року тысеча шестьсотъ тридцать четвертаго мца Ноемврія деветнадцатаго дня, отъ нашего смиренія на умоцнене того жъ братства наданые; а надто привилей отъ наяснѣйшаго короля Владыслава Четвертого, пана нашаго милостиваго, въ року тысеча шестьсотъ трыдцать третего мсца Марца третего дня, на щасливой его королевской млсти коронацыи, на змоцнене тыхъ всихъ вышей менованыхъ на фундоване того святого братства служачыхъ ли-

стовъ и фундушовъ, братству могиліовскуму наданыхъ, чытавшы и уважывшы, во всихъ ихъ пунктахъ, клявзуляхъ и періодахъ похваляемъ, прыймуемъ и волею нашою, до святобливое воли ихъ стосуючы се, тое святое братство благословеніемъ нашымъ архіепископскимъ, метрополитанскимъ и екзаршескимъ благословляемъ и, абы прикладомъ львовского и виленского православныхъ церковныхъ братствъ, тое святое братство могиліовское, братство милосердія, при церкви Богоявленій Господнихъ заложоное, во всихъ своихъ порядкахъ и духовныхъ исправленіяхъ подлегало и за власнаго старшаго и наивышшаго судію своего мело никого иншого, едно самого святѣйшаго православнаго, а жадное іерезіи подозреня и закалу немаючого константинополскаго патріарху, зверхнейшого пастыра нашаго; на мейсцу засъ его отъ всее церкви нашое россійское единомыслне обраного, и отъ того жъ святѣйшаго патріархи константинополскаго благословенаго и въ его послушенстве трваючого православнаго, ведле часу будучого екзарху, яко и на сей часъ покорность нашу, екзаршескій урядъ и особу на себе носячаго, за старшого своего маютъ и мети суть повинны, подлегаючы во всемъ розсудкови, воли и юриздикцыи нашой, ведле правъ и звычаевъ инныхъ ставропигій и брацствъ патріаршескихъ, что отъ епископа ихъ, въ которого то деоцызыи братство естъ заложоно и фундовано, жадноого уйму и ущербку власти его епископское почытано быти не маетъ, поневажъ то ку лепшому церкви божое, якосмо того скуткомъ дознали, деетъ и постановлено; а хто бы засъ тому святому, Богомъ избранному и умилованному братству, такъ тежъ и тому нашему, тому жъ братству наданому, духовному праву мелъ се показати противникомъ, гвалтовникомъ блюзнивымъ клеветникомъ, лаятелемъ, лукавымъ а непокаяннымъ разорителемъ, на таковымъ нехай зостанетъ клятва, такъ святыхъ седми вселенскихъ, и межы ними отправованыхъ поместныхъ, синодовъ, яко и святейщихъ вселенскихъ на востоце православныхъ найдуючыхъ се патріярховъ

и нашего смиренія во вѣки непрощеная клятва и анаѳема. На што для лепшое въ томъ певности и трвалости въ вечные часы неотменное, сесь нашъ рукою нашою подписаный и печатю метрополіи нашое кіевское столечною запечатованый листъ зъ канцеляріи нашое духовное метрополитанское, помененому православному братству могиліовскому выдать казалисмо. Писанъ въ Могиліове, року отъ нарожения Сына Божаго тысеча шестьсотъ тридцать пятого мсца Юля пятнадцатого дня. У того листу благословеннаго печать метрополитанская завесистая, а подпись руки тыми словы Петръ Могила, архіепископъ, митрополитъ кіевскій, рукою власною. Ktory że ten list uniwersał błogosławiony metropolitanski, bratswu stawropigialnemu mohilowskiemu nadany, za podaniem y aktykowaniem przez wysz mianowanych osob do akt mieyskich mohilowskich, iest przyięty y słowo w włowo wpisany.

Предложенія могилевскихъ купеческихъ старостъ всему торгующему сословію о собюденіи торговыхъ порядковъ.

Roku 1728 m. Junia 13 dnia.

Punkta od nas, starostow, podstaroscich domu kupieckiego miasta i. k. msci Mohilowa, szlachetnym panom radnym y sławetnym panom pospolitym, kupcom, kramnikom y prasołom tegoż miasta dla obrady na teraznieyszym generalnym congressie ad resolvendum podane.

2-mo. Donosimy w. m. m. panom, że panowie cechmistrzowie rożnych cechow, tak szwiecki, garbarski y oleynicki y bracia onych, maią handle z postronnymi ludzmi przyieżdzaiącymi, a izbie kupieckiey nie donoszą y żadney importancyi nie czynią, co by podług praw y wilkierza omnino byc powinno.

2-do. Poniewaź wilkierz iego kr. msci, artykuł 7 y artykuł 16, nauczaią, że żaden kupiec, nie będąc

wpisanym do regestru kupieckiego, handlow odprawowac nie powinien, a co większa, rużni cechowe ludzie, do Prus y do innych kraiow ieżdząc, handle odprawuią, nie będąc wpisni y nic dochodow, izbie kupieckiey należących, nie daią; a do tego osobliwie cech oleynicki, podług przywileiu naiasnieyszego krola imsci Władysława Czwartego, od glaka oleiu powinni dawac po dwa pieniądze, tak też y ci, ktorzy w kromach y przyławkach siedzą.

3-tio. Jmc pan Mikołay Thadeusz Żaba, czesznik połocki, wszystkiemi towarami handluiąc, mianowicie, solą, rybą wiedłą, skurami surowemi, iuchtami, oleiem, dziegciem, miodem przasnym, tytunem y zbożem roznym, przez co ubogim ludziom, obywatelom miasta tego iawna się dzieie krzywda. Co z tym czynic y iako z imsc panem Żabą postąpic, o poradę prosimy.

4-to. Kiedy przeszłych lat od niektorych osob działa się krzywda izbie kupieckiey, iako to y od paniey Janowey Sobolewskiey, ktora przez wiele lat gorzałkę szynkowała, a do izby kupieckiey nic nie płaciła, y w tym o poradę upraszamy.

5-to. Dom kupiecki z budynkow y dachow swoich ruinuie się y cale opada, reparacyi potrzebuie; zkąd by go reparowac, o obmyslenie prosimy.

Постановленія мѣщанъ могилевскихъ по разнымъ городскимъ и общественнымъ дѣламъ.

Roku 1728 m. Junia 13 dnia.

Rezołucya od nas, radnych y pospolitych kupcow miasta i. k. msci Mohilowa, na podane punkta uczyniona.

Na pierwszy punkt. Stosuiąc się do praw, przywileiow, wilkierza y porządkow, izbie kupieckiey od naiasnieyszych krolow ichmsciow, panow naszych miłosciwych, clementissime nadanych, wszyscy zgodnie y iednostaynie ustanawiamy, aby wszełkie przychody od wszelkich ludzi przyieżdzaiących wybierane były do

izby kupieckiey, a wszyscy ludzie cechowi, tak szewcy, garbarze, iako y oleynicy, ktorzy towary rzemiosła swego przedaią pokątnie, powinni panom starostom donosic y oznaymowac, pod zapłaceniem winy y confiscatią towarow, a pokątnie nie powinni przedawac, pod tąż winą y confiscacyą.

Na drugi punkt. Do tegoż prawa y wilkierza referuiąc się, unanimiter uchwalamy, aby wszyscy ludzie, ktorzy handle kupieckie odprawuiąc, po drogach do Prus y innych kraiow ieżdżą, a drudzy w kromach, kromkach y na przyławkach siedzą, takowi każdy powinien izbę kupiecką zagodzic y do regestru wpisac się; a ktorybykolwiek w tym sprzeciwnym był, izby kupieckiey zagodzic y wpisac się . . . . .

Na trzeci punkt. Względem imc pana Żaby, cześznika połockiego, ponieważ imsc wszelkiemi towarami w miescie handluie, a przez to kupcom, kupczykom y obywatelom miasta tego wielka się krzywda dzieie, przeciwko prawu pospolitemu statutowemu, prawom, przywileiom y wilkierzowi, od naiasnieyszych krolow ichmsciow nadanym; zaczym dla odebrania resolucyi od imsci z całego congressu naszego szlachetnych panow Romana Onoskę, y Filippa Głuchowicza, ławnika, mohilowskich, podstaroscich kupieckich, ordynuiemy.

Na czwarty punkt. Strony paniey Janowey Sobolewskiey, z ktorą prawnie postąpic y w sądach mieskich mohilowskich sprawiedliwosci dochodzic y requirowac, szlachetnych panow starostow y podstaroscich tegorocznych upraszamy.

Na piąty punkt. O reparacyą domu kupieckiego, żeby z tych że przychodow oprawiony był, prosiemy.

Жалоба старостъ богоявленской братской церкви на бывшаго игумена Климента Пигаревича, расхитившаго церковное имущество.

Roku 1728 msca Jula 3 dnia.

Opowiadali, żałowali et in solenni forma protestowali się y reprotestowali imc pan Theodor Kazanowicz, sekretarz i. k. msci, woyt mohilowski, szlachetni panowie Jan Korolkiewicz, burmistrz, starostowie, Jakub Kucewicz, Jan Kozłowski, raycowie, podstaroscie, y sławetni panowie Bazyli Korolkiewicz y Jan Homanowicz, szafarze bracstwa stauropigialnego cerkwi Bohoiawleni Panskich, murowaney, mohilowskiey, swoim y całey confraternii in congregatione, tak starszego, iako y młodszego bracstwa zostaiących, imieniem, przeciwko wielebnego oyca Klimentia Piharewicza, bywszego ihumena, a protunc zakonnika brackiego mohilowskiego, reguły swiętego Bazylego Wielkiego, o to y w ten sposob, iż obżałowany ociec Kliment Piharewicz, spłodzony z ubogich rodzicow, mieszczan tuteyszych mohilewskich, zostaiąc w młodosci lat swoich pauperem, pierwiey zostaiąc klerykiem, a potym, przez czas nie mały będąc, dosłużył się w klasztorze brackim dyiakonstwa, a za tym y kapłanstwa y nic z sobą posagu do klasztoru nie wniosszy, procz switki iedney czarney, y zostaiąc przez czas niemały po odiezdzie na Moskwę przewielebnego w Bogu imsci oyca Sylwestra Trocewicza, bywszego brzeskiego, a potym mohilowskiego ihumena, w tym że klasztorze brackim namiesnikiem, klasztor y mieysce swięte ogałacał, a sam się zbogacił, tak że nie tylko pieniądze roznym ludziom na quotę dawał, ale y siestrzenic swoich, a corek rodzonego swego pana Kondraciego Picharewicza, iedną, de nomine Annę, za Moysieia Dawydzkowego, a drugą, Maryannę, za pana Romana Bazylewicza Wowczka, znacznym posagowym sumptem pienięžnym y poważnemi fantami y roznym ochędostwem, powydawał, a to nie zkąd inąd, ieno z klasztornych pieniędzy; potym, zostawszy ihumenem tegoż monastera brackiego, na tey funkcyi trzy lata był, kleynoty cerkiewne z obrazu cudownego Nayswiętszey Panny pozbierał, a krzyżyki dla siebie poprawił; grunta, włoki y morgi paszne monasterskie, sine scitu panow starostow, poprzedawał, a żadney z siebie kalkulacyi klasztorowi, tak z namesnikowstwa, iako y z ihumenstwa, nie czynił, a będąc przeciwnym woli y błogosławenstwu pasterskiemu, niewypowie-

dziane scandalum cerkwi bożey y mieyscu swiętemu uczynił, kiedy w roku tysiąc siedmsetnym dwudziestym piątym in Januario, bez błogosławienstwa pasterskiego y mimo wiadomosc oboygu bracstw, przyiąwszy iakiegos greczyna, pseudometropolitę, przy celebracyi, onemu za diakona assistował, cerkiew y mieysce swięte sprofonował; a potym wszystko powoli, przepomniawszy boiazni bożey, charakteru, na sobie noszącego, kapłanskiego y srogosci prawa, tak duchownego, kanonow swiętych oycow, iako y swieckiego, pospolitego y maydeburskiego, na takowych delinquentow, alias swiętokradcow, serio opisanego, smiał y ważył się potaiemnym, zdradzieckim, a prosto mowiąc, złodzieyskim sposobem, mimo wiadomosc szlachetnych panow starostow, podstaroscich y sławetnych panow szafarzow rocznych, splendorow y supelektyki cerkiewnych zabrac y na rozne mieysce obecnie poprzechowywac, mianowicie, ewangelią, srebrem suto złocistym oprawną, kamieniami sadzoną, kielich wielki srebrnopozłocisty, z kożuchem, z patyną y gwiazdą y łyżką srebrnozłocistą, ieden kielich także wielki srebrnozłocisty, z patyną pozłocistą, ieden kielich mały, alias mnieyszy, we srzodku pozłocisty, ktory był zastawiony przez lat kilka przez obżałowanego oyca Klimentego Piharewicza u pani Tatiany Dawidowey Korotkiewiczowey, bez wiadomosci panow starostow, podstaroscich y szafarzow bracskich; kielich srebrno pozłocisty cerkwi Bohosłowskiey, z dwiema patynami pozłocistemi; w ktorym kielichu na sedesie krzyż przybity; iampułkę małę srebrnę; krzyż cedrowy, w srebro oprawny, około iego siedm koralow czerwonych y białych y dwa agnuski wprawionych, ze znakiem żywotworiaszczago kresta Gospodnia; obraz Nayswiętszey Panny, suto w srebro oprawny pozłocisty, na ktorym obrazie pod wiencem sadzono perłami malenkiemi, ze dwoma zauszniczkam; moszczy swiętego Aftanasia aftonskago, w cynie oprawne; parę lichtarzow cynowych stoiących; ieden wozduch z białego atłasu, a dokoła obłożony niebieskim, z raspiaciem haftowanym; dwa wozduchi starych, ieden złotogłowny

biały, a drugi axamitny czerwony; iednę chustką kartunową; ieden kolnierz, haftowany na atłasie; kobierzec turecki, bohosłowski; iedne anlipedium; ieden wozduch złotogłowny biały; cztyry fartuszki maselbasowych wyszywanych; iedne antepedium sukienne korolowe nowe, cerkwi trapezney; ieden stychar kartunowy cerkwi trapezney; iedną sztukę kartunową starą, z stichara zrobioną, ieden paraman na axamicie, a drugi na ludanie, siedm par narąkwic, w kolorach roznych, materyalnych y złotogłownych; iedna zapona kitayczana od cerkwi swiętego Onufrego; trzy towalni, szyte iedwabiem, przeszywane; cztyry towalni białe, płocienne, z koronkami, w tych dwie szyte bielą; iedna towalnia, szyta iedwabiem; dwa stychary kapłanskie białe; iedna towalnia kartunowa, płotnem podszyta; iedne obicie materyalne trapezne; dwa lichtarze mosiężnych; iedna taca cynowa monasterska; iedno płotno stare, koronką wązką obszyte; iedne ryzy adamaszkowe mienione; ieden patrachil niebieski, a drugi czerwony axamitny; xiąg roznych cerkiewnych: iedna xięga Genesis, łacinska, iedna xięga theologia, łacinska, sub titulo: Camerus Contractus, iedna xięga obrana sentencyi: O sposobie zbawienia ludzkiego, iedna xięga Odpowiedz na skrypt, Przestroga nazwany, cztyry Tryodi, dwie Cwietne, a dwie Postne, piętnascie Minii miesięcznych; gotowych pieniędzy, czerwonych złotych dwanascie, za sprzedane klasztorne konie; dwa krzyże małe srebrnozłociste, z moszczami; krzyżyk odlewany, na tasmie, ieden krzyż drzewniany, we srebro oprawny, z koralami, z rękoiescią cynową, panaheyki srebrnozłociste, małe, iedna chustka, wyszywana złotem y iedwabiem. Rzeczy klasztorne: ieden mozdzierz z biezykiem spiżowy, ieden kociołek miedziany, pobielany; pięc trymgow wielkich y małych; trynascie połmiskow cynowych; cztyry misy głębokich cynowych; siedm przystawek cynowych; osmnascie talerzow cynowych; dziesięc łyżek cynowych; trzy kubki do piwa cynowych; iedna sztofka cynowa; iedna solnica cynowa, iedna łachanka mosiężna wielka, ieden antuazyk do umywania cynowy; iedna czerepacha,

w cyn oprawna, iedna latarnia mosiężna, iedna łachanka mnieysza mosiężna; iedna miseczka miedziana, ieden kubeczek miedziany pozłocisty, iedna panewka miedziana mała, cztyry czarki cynowe małe, cztyry obrusy, dwa dzwonki monasterskich; trzy xięgi Prołogi, monasterskich, a czwarta Ewfrem; dwa kołnierze, szyte biełą, dwie zapony bawełniane, dwie chustki, szyte złotem, iedna zaponka fliorowo-czarna, iedna koronka srebrna. Te wszystkie wysz wyrażone splendory supellectilie cerkiewne y rozne rzeczy klasztorne obżałowany ociec Klimenti Piharewicz do siebie, mimo władzę y zwierzchnosc panow starostow, podstaroscich y szafarzow, do siebie potaiemnie zabrawszy, z klasztoru brackiego umknąc y z miasta i. k. msci Mohilowa uiachac intendit; iakoż żałuiące protestantes, będąc w takowym widomym zdradzieckim podstępku ostrzeżeni, onego obżałowanego z ihumenstwa złożyli y te wszystkie splendory y supellectilie cerkiewne, do cerkwi, a klasztorne rzeczy, do klasztoru odebrali; post haec obżałowany ociec Klimenti Piharewicz iuż poczuwaiąc się delinquentem, alias swiętokradcą, z klasztoru brackiego umknął, namowiwszy z sobą wielebnego oyca Harasima Makownia, ieromonacha, zakonnika reguły swiętego Bazylego Wielkiego brackiego mohilowskiego, ktory, perseveruiąc iemu, po roznych mieyscach tułały się; a potym ten że obżałowany Klimenti Piharewicz, na dalszy contempt bracstwa mohilowskiego postępuiąc, process extra forum u xiąg grodzkich woiewodstwa mscisławskiego, w roku teraznieyszym tysiąc siedmsetnym dwudziestym osmym msca Februaryi dziesiątego dnia, iniuste et illegitime na żałuiących protestantow, imc pana Theodora Kazanowicza, sekretarza i. k. msci, woyta, szlachetnych panow, Jana Korolkiewicza, burmistrza, starostow, Jakuba Kucewicza, Jana Kozłowskiego, radziec, podstaroscich, y na innych in confraterna congregatione zaniosł, y o rzeczach nigdy nie byłych y niepodobnych, oprocessował. O ktore takowe, poczynione przez iego, obżałowanego, Klimentego Piharewicza, delinquentacye, alias swiętokradztwo,

o niesłuszne oprocessowanie w xięgach grodzkich woiewodstwa mscisławskiego y o to wszystko, co czasu prawa, ex productu documentis y ustney żałoby żałuiących protestantow, delatorow y całey congregacyi bracкiey mohilowskiey, albo plenipotentaryuszow onych fusius deducetur, z obżałowanym oycem Klimentim Piharewiczem iure agere chcąc paen na takowych delinquentow, alias swiętokradcow rigorissime opisanych dochodzic y requirowac, z niewinney . . . . . calumnii wywiesc się, dali tę solenną protestacyą, z wolną oney melioracyą y przenosem, do xiąg mieyskich mohilowskich maydeburskich zapisac, ktora iest przyięta y wpisana.

Предложенія магистрата могилевскаго по разнымъ городскимъ общественнымъ и хозяйственнымъ дѣламъ.

Roku 1728 msca Julii 19 dnia.

Punkta od nas, magistratu tegorocznego miasta i. k. msci Mohilowa, szlachetnym panom radnym y sławetnym panom pospolitym pięciu przemian tego ż miasta, dla obrady na sessyą ad resolvendum podane.

1-mo. Swiadomo wszystkim w. m. m. panom, że miasto winne iest do skarbu i. k. msci wielmożnemu imc panu Ganckowowi, podkomorzemu wendenskiemu, pisarzowi prowentowemu oekonomiey mohilowskiey, na woysko i. k. msci saxonskie, za rok teraznieyszy 1728 należącą, a termin ieszcze in Januario minął; ktorey hyberny zapłacenia imc pan Ganckow upomina się y exekucyą grozi.

2-do. Jchmsciom xięży iezuitom bobruyskim raty ostatniey tegoroczney następuie termin zapłacenia talarow bitych sto pięcdziesiąt na dniu piętnastym msca Augusta, w dzien festu Wniebowzięcia Nayswiętszey Panny, według uczynionego postanowienia podczas commissyi generalney i. k. msci y rzpltey.

3-tio. Na seymik powiatu orszanskiego antecomi-

tialny trzeba osob słusznych posyłac z upraszaniem o diminucyą w dymach abiuratowych iurisdykcyi ratuszney, w roku 1690 w grodzie orszanskim zaprzysiężoney, y na to trzeba znacznego sumptu pieniężnego.

4-to. Panom kramnikom rożnym, za nabrane korzenie y wino na accommodacyą rożnym ichmsciom, należy wypłacic złotych kilkaset. Na ktore punkta chcieycie w. m. m. panstwo resolucyą uczynic y poprętszczyznę, według zwyczaiu uchwalic y do wybierania oney panow poborcow obrac.

Постановленія мѣщанъ могилевскихъ по разнымъ городскимъ общественнымъ и хозяйственнымъ дѣламъ.

Roku 1728 Julii 19 dnia.

Rezolucya od nas, radnych y pospolitych pięciu przemian miasta i. k. msci Mohilowa, na sessyą do ratusza zgromadzonych, na podane od szlachetnego magistratu rocznego punkta, dana.

Na zapłacenie tak hyberny na woysko saxonskie, iako y ichmsciom xięży iezuitom bobruyskim, na zapłacenie ostatniey raty sto pięcdziesiąt talarow bitych, tak też za nabrane korzenie rożnym panom kramnikom, pobor poprętszczyzny, według przeszłych lat, z prętu żyłego, po złotych dwa, z odpisnych, sadow y ogrodow, po groszy piętnastu, z pustoszy, po groszy sześciu z prętu, uchwalamy y za poborcow szlachetnych panow Leona Tarasewicza, Michała Owsieiowskiego, ławnikow, y sławetnych panow Piotra Kazanowicza, Afanasa Halkiewicza, pospolitych mohilowskich, obieramy.

Na seymik antecommitialny powiatu orszanskiego, iakosmy w sessyi w roku teraznieyszym 1728 msca Maia 13 dnia będącey, w punkcie wtorym, szlachetnego pana Hrehorego Szunkiewicza, burmistrza rocznego, obrali, y ten poiazd, ieżeliby był potrzebny do Orszy, do woli całego magistratu podali y teraz podaiemy.

Z morgow sianożętnych po groszy siedm y poł uchwalamy y aby żaden, tak z panow radnych, iak y z panow pospolitych, bez wzięcia . . . . od pana raycy skarbowego y szafarzow mieyskich, kosic nie ważyli się; tak też dolę pewnym kontrahentom zaarędowac pozwalamy y szlachetnego magistratu prosimy.

Na szlachetnych panach radnych po tynfu, a na sławetnych panach pospolitych po złotemu, ktorzy na sessyi nie byli, winy za nieposłuszenstwo uznawamy y aby przez exekucyą żołnierską wybrana pyła, prosimy.

Предложенія магистрата могилевскаго по разнымъ городскимъ общественнымъ и хозяйственнымъ дѣламъ.

Roku 1728 Awgusta 30 dnia.

Punkta od nas, magistratu tegorocznego, szlachetnym panom radnym y sławetnym panom pospolitym pięciu przemian tegoż miasta, ad resolvendum na sessyą podane.

1-mo. Ponieważ poprętszczyzna teraznieysza, ktora się wybiera z miasta, nie może wydołac potrzebom mieyskim, tylko wystarcza na zapłacenie długu talarow bitych pułtorasta ichmsciom xięży iezuitom bobruyskim y za hybernę saxonską wielmożnemu imc panu Ganckowowi, do skarbu i. k. msci, tynfow tysiąc pięc set, a na inne expensa, iako to, na dopłacenie długu imc panu Poniatowskiemu, koniuszemu mscisławskiemu, lubo in paratis mamy summę, ale nie zupełną, do ktorey trzeba dołożyc.

2-do. Seym blizko następuie w Grodnie, na ktory ieżeli potrzeba obierać panow delegatow od miasta, albo nie, chcieycie w. m. m. panstwo w tym nam uczynic resolucyą, bo ieżeli nie obrać, trzeba słuszną ratią dać, a ieżeli obrać godnych osob, to trzeba y summę pieniężną obmyslić na drogę, bez żadney prolongacyi, także y na akkommodacyą znaczną rożnym ichmsciom na seymie potrzeba.

3-tio. Zbliża się y nadchodzi rata Septembrowa podatku podymnowego seymowego, y o tym trzeba pomyslic y na ten podatek summę pienięźną obmyslic, iako iuż y była odezwa od imci pana Klata, kapitana i. k. msci, przez imc pana Borcherta, aby ta summa podymnego była w gotowosci.

4-to. Szlachetny pan Daniel Chomętowski, rayca mohilowski, żadnych podatkow z osoby y z dobr swoich do miasta płacic nie chce y praetenduie sobie od miasta, iakoby coś iemu winno, y w tym punkcie o obradę prosimy.

5-to. Quoty rożnym conventom od miasta przychodzi termin oddawania, mianowicie, w Bogu przewielebnemu imsci oycu Szyszce, starszemu minskiemu, tynfow połtarasta, oycom buynickim, złotych dwiescie, oycom karmelitom, złotych cztyrysta, oycom praesbiterom parafialnym mohilowskim, złotych sto dziesięc; co facit summa złotych 925.

6-to. Szlachetny pan Michał Całaban, rayca mohilowski, z szafarzami swoiemi, z zawiadywania za cały rok 1727, rachunkow nie zdali y regestrow czystych nie położyli y iuż my się uprzykrzyli często sollicituiąc o to; ten że szlachetny pan Całaban z szlachetnym panem Filipem Głuchowiczem, ławnikiem, z poprętszczyzny wybieraney rachunkow nie zdali y calculacyi nie uczynili; co z nimi czynic, o obradę prosimy.

7-mo. Bruk przed bramą Oleyną funditus zruinował się y doły wielkie woda powyryła, reparacyi potrzebuie; zkąd by to opatrzyc, czy to setniami, czyli też ze skarbu y w tym o obradę prosimy; iako też y brama Dąbrowenska, ieżeli w krotkim czasie reparacyi nie będzie, pewnie się obali, a teraz ludziom y piechotą chodzic nie możno.

8-vo. Kiedy za przedmiesciami pomierzone są grunta ogrodne y sadowe w pręty, po rożnych setniach, a paszne placy, w morgi; a że niektorzy z obywatelow miasta tego zbraniaią się podatku, przychodzącego miastu, płacic, z ktoremi to, iako z sprzecznemi y kontruiącemi wolney sessyi rady y pospolstwa pięciu przemian całego miasta, mamy postąpic, o informacyą y o słuszną obradę prosimy.

Постановленія мѣщанъ могилевскихъ по разнымъ городскимъ общественнымъ и хозяйственнымъ дѣламъ.

Roku 1728 msca Septembra 7 dnia.

Sessya. My, radni y pospolici pięciu przemian miasta i. k. msci Mohilowa, będąc za kartkami zebrani do ratusza na sessyą, na podane punkta od szlachetnego magistratu tegorocznego, takową czyniemy obradę:

Ad 1-mum. Poprętszczyzna teraznieysza aby bez żadney defalki była, tak z ubogich, iako y z bogatych, dobrana, koniecznie chcemy, tak na zapłacenie półtorasta talarow bitych ichmsciom xięży iezuitom bobruyskim, iako y za hybernę saxonską tynfow tysiąc pięc set, iako y na dopłacenie długu reszty imci panu Poniatowskiemu, y z oney summy aby dopłacono było, prosimy.

Ad 2-um et 3-ium. Ponieważ wybierania teraznieyszey poprętszczyzny nie wystarcza potrzebom mieyskim, iakże na wypłacenie podymnego raty Septembrowey roku teraznieyszego 1728, imci panu Klatowi, kapitanowi i. k. msci, y na wyprawę na seym panow delegatow, na ktory zgodnie obieramy szlachetnych panow Philimona Dziehciarewicza, woyta, y Jana Kozłowskiego, raycę, mohilowskich, a za szafarza podrożnego, kogo z panow pospolitych sobie obiorą, na wolę ichmsciow daiemy, y na te potrzeby podymnowy cały podatek dyspartimentowy, monetą srebrną, a nie kopieykami, tynf po połtalera, a szosták twardy po połzłotego rachuiąc, uchwalamy y naznaczamy; y za poborcow szlachetnych panow Dominika Dybowskiego, Gabryela Korolkiewicza, radziec, y sławetnych panow Jana Żywockiewicza y Afanasa Łuckiewicza, pospolitych mohilowskich, obieramy y żeby iak nayprędziey ten podatek wybrali, obliguiemy.

Ad 4-tum et 5-tum. W praetensyi szlachetnego pana Daniela Chomętowskiego, raycy mohilowskiego, ktory sobie mieni dług na miescie, a żadnych słusznych dokumentow nie produkuie y nie dowodzi, y co mianuie, że szwedszczyzny talarow bitych sto dał, a tego w regestrach szwedzkich nie masz; za czym ażeby regestra kabackie 1707 roku pan Daniel Chomętowski położył y z nich wyrachował się.

Ad 6-um. Względem nie wykalkulowania z regestrow szafarskich, roku 1727, szlachetnego pana Michała Całabana, raycy, y szafarzowie aby z siebie rachunek zdali, regestra czyste bez odwłoki położyli y calculacyą uczynili, w tym zupełną moc szlachetnemu magistratowi rocznemu daiemy.

Ad 7-mum. O zepsowany bruk przed bramą Oleyną y o poryte doły przez nawalnosc wody, tak przed Oleyną, iako y przed Trysninską bramą, ludzmi z setniami pozasypac y naprawic, nikomu nie folguiąc, a ni żydom, zaprawic y zasypac uznawamy.

Ad 8-vum. Z gruntow żyłych, ogrodnych y sadow, po Zawallu w pręty pomierzonych, z żyłego prętu po złotym iednym, z ogrodow po groszy piętnascie, z pustoszy po groszy siedm y poł, a z morgu pasznego zawalnego po gr. piętnascie, aby kożdy, według regestru y rewizyi, bez żadney contradictiey, do panow poborcow poprętszczyznych oddał y wypłacił, zgodnie ufalamy.

Ad extremum. Lubo w punktach, nam, radzie y pospolstwu, podanych, od szlachetnego magistratu rocznego nie podano, że niektorzy panowie radni y panowie pospolici, bez wiadomosci y brania kartek, sianożęci pokosili y siano pozwozili; za czym aby takowi od morgu po złotym iednym do skarbu zapłacili, o to wielce prosimy.

Предложенія магистрата могилевскаго по разнымъ городскимъ общественнымъ и хозяйственнымъ дѣламъ.

Roku 1728 Nowembra 4 dnia.

Punkta, od nas, magistratu rocznego miasta i. k. msci Mohilowa, szlachetnym panom radnym y sławetnym panom pospolitym piąciu przemian tego ż miasta, za kartkami rozdanemi, na dzien dzisieyszy na congress zebranym, ad resolvendum podane:

Primo. Wielmożny imc pan Bukowski, ekonom mohilowski, iako contrahent ekonomii i. k. msci, z przybycia z drogi teraznieyszey, donosic raczył nam to, iż iasniewielmożny imsc pan Ossolinski, podskarbi, nadworny koronny, intimuie y omnino requiruie, ażeby za następuiący 1729 rok hyberna na woysko saxonskie i. k. msci była oddana, tysiąc pięc set tynfow, y żeby ta summa na dzien pierwszy Januaryi tegoż przyszłego roku w Warszawie była postanowiona, iako donosi imc pan ekonom, że wszystkim ekonomiom taki zaszedł ordynans y są powydawane uniwersały od naiasnieyszego krola imci, pana naszego miłosciwego; a za nieoddaniem tey summy surowey trzeba się obawiac exekucyi, bo przez te zadosćuczynienie może miasto łaskę y wszelką łatwosc u iasniewielm. imc pana podskarbiego nadwornego koronnego y życzy przy sobie dwuch godnych y rozumnych osob od miasta posyłac, tak dla uczynienia generalney całkulacyi między skarbem i. k. msci a miastem za przeszłe lata y dla wyiednania łaski panskiey ku sobie.

2-do. Także względem czynszu za przeszłe lata, po libertacyi i. k. msci wyszłey, ten że imc pan ekonom upominał się y ledwo imci uprosili, a żeby zaczym ciż panowie, ktorzy będą obrani y ordynowani od miasta, tam pocombinowali się z wielm. imscią panem podskarbim y prowent mieyski aby przywrocony był do miasta, iako to, ważnica y młyn; a po przywruceniu tych prowentow, ma miasto punktualnie czynsz za rok 1729 y daley ordinatim płacic, a na to wszystko, na

accommodacyą y żeby prowent przywrocony y praetensya skarbowa za przeszłe lata uspokoiona była, trzeba koszt obmyslic, a wielmożny imsc pan ekonom deklaruie w tym sam, tam będąc, dopomagac. W czym wszystkim raczcie w. m. m. panstwo słuszną obradę uczynic, sumpt pienięźny obmyslic y słusznych dwiuch osob, choc by nie z rocznych, obrac, ażeby omnino na dzien pierwszy January w roku, da Pan Bog, przyszłym 1729 niepochybnie w Warszawie mogli stanąc.

Постановленія мѣщанъ могилевскихъ по разнымъ городскимъ общественнымъ и хозяйственнымъ дѣламъ.

Roku 1728 Nowembra 4 dnia.

Rezolucya od nas, radnych y pospolitych piąciu przemian miasta i. k. msci Mohilowa na podane punkta od ichmc panow magistratowych rocznych.

My, radni y pospolici, wszyscy zgodnie y iednostaynie uznawamy, ażeby wszystkie retenta, na wszelkich poborach zaległe, przez tych że panow poborcow dobrane były y z nich generalna calkulacya przez roczny magistrat uczyniona była, o to prosimy; a teraz na te gwałtowne potrzeby, mianowicie, na zapłacenie hyberny na woysko i. k. msci saxonskie wielm. imc panu ekonomowi tynfow tysiąc pięc set, ichmsciom xięży bernardynom mohilowskim quoty złotych dwiescie, na zapłacenie za nabrane korzenie na potrzeby mieskie kilkaset złotych panom kramnikom y dla wyprawy panow posłow do Orszy na roczki Decembrowe, w sprawie z imc panem Zienkiewiczem, połowiczny podatek dyspartimentowy, monetą srebrną, tynf po połtalera, a twardy szostak po groszy piętnascie, uchwalamy, y żeby, podług regestru, nikomu nie folguiąc, był wybrany, postanawiamy, y dla wybrania tego podatku za poborcow szlachetnych panow Jana Kozłowskiego, raycę, Michała Owsieiowskiego, ławnika, y sławetnych panow Piotra Kazanowicza y Ukoła Wiesiełkina pospolitych mohilowskich obieramy y naznaczamy.

Подтвердительная королевская грамота на пользованіе магдебургскимъ правомъ, данная городу Черикову.

Anno 1728 m. Decembra 15 dnia.

Aktykacya prawa maydeburskiego, miasteczku Czerekowowi służącego.

Przed nami, Philimonem Dzichciarewiczem, woytem, Antonim Węgrzynowskim a Hrehorym Szunkiewiczem, burmistrzami, także przed raycami y ławnikami miasta i. k. msci Mohilowa, tego roku na sprawach zasiadaiącemi, stanąwszy personaliter szlachetny pan Onisim Korobanko, pisarz czerekowski, za wolą y imieniem wielmożnego imc pana Jakuba Ludwika Franciszka Gauckowa, podkomorzego wendenskiego, woyta czerekowskiego, przywiley confirmationis, od świętey pamięci naiasnieyszego krola imsci Jana Trzeciego, pana naszego miłosciwego, miastu Czerekowowi nadany y służący, na rzecz w nim niżey wyrażoną, ad acticandum do akt mieyskich mohilowskich podał, w te słowa pisany: Jan Trzeci, z Bożey łaski, krol polski, wielki xiąże litewski, ruski, pruski, mazowiecki, żmudzki, wołynski, podolski, podlaski, inflanski, smolenski, siewierski y czernihowski. Oznaymuiemy tym listem naszym confirmacyinym przywileiem, komu to wiedziec należy, iż co swiętey pamięci krolowie ichmciowie Władysław Czwarty y Jan Kazimierz, antecessorowie nasi, mieszczanom miasteczka naszego Czerekowa w oekonomiey mohilowskiey będącego, przywileiami swemi, ieden, de data roku Panskiego MDCXLI msca Lutego XV dnia, drugi, de data w Warszawie, roku Panskiego MDCXLIX msca Grudnia XXI dnia, prawo maydeburskie nadawszy onym, wolne obieranie burmistrzow, raycow, ławnikow utwierdziłi y wszystkie

sprawy, przed sąd ich przypadaiące, sądzic dopuscili; tedy za wniesieniem do nas od tych że mieszczan czerekowskich suppliki a za prosbą panow rad y urzędnikow naszych, na ten czas przy boku naszym zostaiących, wyszpomienione prawa, z oycowskiego respektu naszego, confirmuiemy, ktorych woyt miasteczka naszego Czerekowa, urodzony Jan Michał Szablowski, woyski starodubowski, za consensem od nas, a za sessyą urodzonego Krzysztopha Maminskiego, stolnika rożanskiego, według należytego porządku, doglądac ma, będąc uprzywileiowanym; ciż mieszczanie czerekowscy z posrzodku siebie burmistrzow, raycow, ławnikow, pospolitych, przy woycie swoim wyszpomienionym, do rządow y sądow obierac corocznie powinni będą; a zatym woyt czerekowski z magistratem tamecznym, ponieważ coraz do większey prawa pospolitego przychodzą experiencyi, nie tylko potoczne, ale y głowne sprawy, to iest, bunty, seditie, zaboystwa, czarodzieystwa, złodzieystwa, nierządy, nieposłuszenstwa y inne, tym podobne, excessa sądzic y karac, według Porządku Prawa Maydeburskiego, postrzegac wolen y mocen będzie, z dopuszczeniem iednak do nas appellacyi tylko w słuszney rzeczy; aręda zas z młyna, kapszczyzna od miodow, piw, gorzałek przy mieszczanach naszych czerekowskich zostawac ma, a z nich prowent skarbowi naszemu, od rewizorow postanowiony, także czynsz doroczny z włok y placow mieyskich, w ostatniey opisaney rewizyi, y inne seymowe podatki, przez woyta czerekowskiego wybierany y do zamku naszego mohilowskiego oddawany byc ma; na ostatek, maiąc wzgląd na desolacyą tego naszego miasteczka przez rebellią kozacką, funditus zruinowanego, od stanowisk, noclegow, popasek, ugod, stacyi, podwod y innych ciężarow żołnierskich, podług uniwersałow naszych, na ochronę oekonomiey naszey mohilowskiey wydanych, wolnych miec chcemy y waruiemy; na co dla lepszey wiary ręką naszą podpisawszy, pieczęc wiel. xtwa litgo przycisnąc rozkazalismy. Dan w Wilnie, roku Panskiego MDCLXXXVIII msca Apryla dnia XIV, panowania

naszego XII roku. U tego przywileiu confirmacyinego, przy pieczęci mnieyszey wiel. xtwa litgo, podpis ręki i. k. msci temi słowy: Jan, krol. Connotacya his verbis: Confirmacya prawa maydeburskiego miasteczka Czerekowa, z uwolnieniem od noclegow y przechodow żołnierskich. Suscepta ruskim pismem, w te słowa: Року тысеча шестьсотъ осемдесятъ осмого мсца Мая двадцать осмого дня. Сей привилей его корол. млсти его млсть панъ Янъ Шабловскій, войскій стародубовскій, ку актыкованію до книгъ гродзкихъ минскихъ подалъ. Миколай Іозефъ Роткевичъ, понаместникъ воеводства минского. A produkt tego przywileiu przed commissarzami i. k. msci in hunc tenorem: Productum et connotatum na commissyey naszey generalney, w Mohilowie, dnia osmego Octobris Anno 1700. Stanisław Godlewski, commissarz i. k. msci m. pr. J. Z. Rybinski, dworzanin pokoiowy, commissarz i. k. msci. Cypryan Krenski, chorąży w. commissarz i. k. msci. Ex commisso illustrissimi thesaurarii curiae regni connotatum ad ulteriorem futurae commissionis generalis informationem. W Czerekowie, dnia 22 Januaryi r. 1722. Justyn Bogusławski com. sekretarz. Ktory że ten przywiley confirmationis, za podaniem y aktykowaniem przez wyszmianowaną osobę do akt mieyskich mohilowskich, iest przyięty y słowo w słowo wpisany.

Королевская грамота, подтверждающая постановленіе коммиссаровъ относительно земель и угодій.

R. 1728 Decembra 15 dnia.

Aktykacya confirmacyi dekretu commissarskiego.

Przed nami et caet. Stanąwszy personaliter szlachetny pan Onisim Korobanko, pisarz czerekowski, za wolą y imieniem wielm. imc pana Jakuba Ludwika Franciszka Ganckowa, podkomorzego wendenskiego, woyta czerekowskiego, confirmacyą dekretu commissarskiego, od swiętey pamięci naiasnieyszego krola Jana

Kazimierza, miastu Czerekowi nadaną y służącą, na rzecz w niey niżey wyrażoną, ad acticandum do akt mieyskich mohilowskich podał, w te słowa pisaną: Jan Kazimierz, z Bożey łaski, krol polski, wielkie xiąże litewskie, ruskie, pruskie, mazowieckie, żmuydzkie, inflanskie, smolenskie, czernihowskie a szwedzki, gotski, wandalski dziedziczny krol. Oznaymuiemy tym listem naszym, komu to wiedziec należy, pokładany był przed nami dekret commissarzow naszych, urodzonych, Jerzego Paszkiewicza, sekretarza naszego, y Stanisława Jana Srzedinskiego, pisarza skarbu w. x. litgo, podstarosciego mohilowskiego, de data w Czerekowie, dnia 22 msca Nowembra roku tysiąc szescset pięcdziesiątego pierwszego, o rożne praetensye y krzywdy między miasteczkiem naszym Czerekowskim, z iedney, a z drugiey strony między włoscią Wierbieżską, w dzierżawie natenczas urodzonego Jana Aderkasa, podkoniuszego koronnego, będącą, mianowicie per vim zabranych iakoby gruntow dzierzawy urodzonego podkoniuszego koronnego wierzbieżskich, sioła Hlina, Udohi, Zaudoża, Puszczy przerobkow, sianożęci, barci, wybranych, dani miodowey, tak też dwudziestu włok, niegdy zeszłemu urodzonemu Samuelowi Wieliczkowi, podstolemu starodubowskiemu, od swiętey pamięci krola imsci, iako po rebelizantach, conferowanych za mandatami, z cancellaryi naszey wyniesionemi, y doniesiona nam iest prosba przez niektorych panow rad y urzędnikow naszych dwornych, imieniem szlachetnego pana Alexandra Otroszkiewicza, woyta, y wszystkiego magistratu, tudzież pospolstwa miasta Czerekowskiego, abysmy ten dekret commissarzow naszych, na ktorym obie stronie przestali, powagą naszą krolewską in toto stwierdzili y zmocnili. My do prosby ich, iako słuszney, łaskawie się skłoniwszy, ten dekret przerzeczonych urodzonych commissarzow naszych we wszystkich punktach, paragrafach y clausulach stwierdzamy, zmacniamy y przy zupełney mocy nienaruszenie czasy wiecznemi zachowuiemy; na co, dla lepszey wiary ręką się naszą podpisawszy, pieczęc wiel. xtwa litgo przycisnąc rozka-

zalismy. Dan w Warszawie dnia XVI msca Lutego roku Panskiego MDCLII, panowania naszego polskiego y szwedzkiego IV roku. U tey confirmacyi, przy pieczęci wielkiey w. x. litgo, podpis ręki i. k. msci temi słowy: Jan Kazimierz, krol, a pisarskiey, w te słowa: Philip Kazimierz Obuchowicz, pisarz w. x. litgo. Connotata his verbis: confirmacya dekretu commissarskiego, zgodnego na obie stronie z włoscią Wierbieżską y miasteczkiem Czerekowskim; a w tyle pieczęci connotata in hunc tenorem: cancellariatu illustrissimi ducis Radivillii. Recepit Joannes Karolus Młoch. r. m. sekretarius. Ktoraż ta confirmacya, za podaniem y aktykowaniem przez wysz mianowaną osobę do akt mieyskich mohilowskich iest przyięta y słowo w słowo wpisana.

Королевскій рескриптъ данный Михаилу Пацу старостѣ кричевскому, въ охрану правъ чериковскихъ мѣщанъ.

Roku 1728 Decembra 15 dnia.

Aktykacya listu upominalnego i. k. msci.

Przed nami et caet. stanąwszy personaliter szlachetny pan Onisim Korobanko, pisarz czerekowski, za wolą y imieniem wielm. imc pana Jakuba Ludwika Franciszka Ganckowa, podkomorzego wendenskiego, woyta czerekowskiego, list upominalny, od iego kr. msci wydany, mieszczanom czerekowskim służący, na rzecz w nim niżey wyrażoną, ad acticandum do akt mieyskich mohilowskich podał, w te słowa pisany: Władysław Czwarty, z Bożey łaski, krol polski, wielkie xiąże litewskie, ruskie, pruskie, żmudzkie, mazowieckie, inflanskie, smolenskie, czernihowskie a szwedzki, gotski, wandalski dziedziczny krol. Urodzonemu Mikołaiowi Pacowi, kryczewskiemu, rakantiskiemu, łowaryskiemu staroście y dworzaninowi naszemu pokoiowemu, wiernie nam miłemu, łaska nasza krolewska. Urodzony, wiernie nam miły. Supplikowali nam mieszczanie ceko-

nomiey naszey mohilowskiey miasteczka Czerekowa, iż wiernosc twoia, wprzod granice między gruntami tego ż miastaczka Czerekowskiego a starostwem kryczewskim dawno założone, przez substitutow swych popsowawszy, nie mało koni y bydła, na gruncie ich czerekowskim gwałtownie zabrawszy, teraz znowu na zniszczenie tegoż miasteczka usadziwszy się, drogi starożytne, z Siewierza do Czerekowa idące, pod samym tym miasteczkiem, pozasiekac kazałes y przeiazdu, tak supplikuiącym mieszczanom czerekowskim, iako y ludziom kupieckim, ku temu miasteczku iadącym, przez podstarosciego swego kryczewskiego zabroniłes; co ieżeli tak iest, wielce nas ten wiernosci twey prawu y słusznosci przeciwny postępek obchodzic musi; chcemy tedy po wiernosci twey, mile y seryo napominamy, aby wiernosc twoia pomienione drogi pozasiekane zarazem uprzątnąc y otworzyc rozkazał y w dalszy czas żadnego tym mieszczanom naszym czerekowskim bezprawia nie czynił, ale się przeciwko nim we wszystkim spokoynie podstarosciemu y innym substitutom swym zachowac rozkazał, postrzegaiąc na się win prawnych y dla łaski naszey. Dan w Wilnie, dnia XXXI msca Marca roku Panskiego MDCLVIII, panowania krolestw naszych polskiego y szwedzkiego XVI roku. U tego listu upominalnego, przy pieczęci wiel. xtwa litgo, podpis ręki i. k. msci temi słowy: Władysław Rex. A pisarski podpis w te słowa: Franciszek Jsaykowski, referendarz y pisarz. Connotata his verbis: List upominalny mieszczanom czerekowskim do urodzonego Paca, starosty kryczewskiego; a w tyle napis ieneralski podania tego listu zaręcznego takiemi słowy: Я Григорій Полтевъ, енералъ его кор. млсти повету оршанскаго, сознаваю то симъ моимъ написомъ, ижъ въ року теперешнемъ тысеча шестьсотъ четыридесятъ осмомъ меца Априля двадцать пятого дня, зъ сего листу упоминалнаго отвористого копію писаную до велм. его млсти пана Миколая Паца, старосты крычевскаго, въ кривде мещанъ его кор. млсти места Черекова, при двохъ шляхтичовъ пану Яну Ровстовцкомъ а пану

Станиславе Тыновскимъ, подалемъ и у вороты замку кролевскаго, у болшую отъ рынку браму уездную, воротному и иннымъ сторожомъ и когомъ моглъ видеть, къ положеню той копіи, згодное съ самымъ орыиналомъ слово въ слово, оповядалемъ и обволалемъ. Писанъ року, мца и дня звышъписаного. Григорій Полтевъ, енералъ, власною рукою. A przyznanie tegoż ienerała in hunc tenorem: Roku 1648 msca Maia 7 dnia. Jenerał Połciow napis swoy na liscie i. k. msci upominalnym, stanąwszy oczewisto na urzędzie, przyznał. Kazimierz Woydziewicz, namiesnik grodzki orszanski. Jtem connotata his verbis: ex commisso illustrissimi thesaurarii curiae regiae maiestatis connotatum, ad ulteriorem futurae commissioni generalis informationem. W Czerekowie d. 29 Januaryi 1722. Justyn Bogusławski, commissyi sekretarz. Ktory że ten list upominalny i. k. msci, za podaniem y aktykowaniem przez wysz mianowaną osobę do akt mieyskich mohilowskich iest przyięty y słowo w słowo wpisany.

Подтвердительная королевская грамота, данная городу Черикову.

Roku 1728 Decembra 15 dnia.

Aktykacya confirmacyi i. k. msci mieszczanom czerekowskim.

Przed nami et caet. stanąwszy personaliter szlachetny pan Onisim Korobanko, pisarz czerekowski, za wolą y imieniem imc pana Jakuba Ludwika Franciszka Ganckowa, podkomorzego wendenskiego, woyta czerekowskiego, confirmacyą i. k. msci, mieszczanom czerekowskim służącą, na rzecz w niey niżey wyrażoną, ad acticandum do akt mieyskich mohilowskich podał, w te słowa pisaną: Władysław Czwarty et caet. Oznaymuiemy tym listem naszym, komu to wiedziec należy, pokładany był przed nami extrakt z rewizyey, przez urodzonych Władysława Kierdeia, marszałka grodzienskiego, y Gabryela Kimbara, pisarza skarbowego w. x.

litgo, sekretarzow y rewizorow naszych, do oekonomiey mohilowskiey zesłanych, w roku przeszłym 1647 w Septembrze odprawowaney, w ktorym ustawa płacenia czynszu z włok y placow mieyskich czerekowskich, tudzież prowentow y arend z kapszczyzny y karczem pomienionego miasteczka Czerekowa, w oekonomiey naszey mohilowskiey będącego, iest wyrażona; y doniesiona iest nam od niektorych panow rad y urzędnikow naszych dwornych, imieniem mieszczan naszych czerekowskich, prosba, abysmy pomienione rewizorow naszych postanowienie stwierdzili y approbowali. My tedy, słuszne ich w tym baczęc żądanie, pomienioną ustawę mocą y powagą naszą krolewską stwierdzamy, zmacniamy y approbuiemy, według ktorey mieszczanie czerekowscy w płaceniu wszystkich do skarbu naszego prowentow sprawowac się będą powinni; przy tym supplikowali nam mieszczanie tegoż miasteczka Czerekowa, iż oni, za podwyszeniem płacenia czynszu od pomienionych rewizorow, osobliwie względem wyiscia w roku teraznieyszym słobody, targow też w miasteczku swym nie maiąc pożytecznych, a naybarziey dla wyciągania w publicznych miastach y miasteczkach od kupi ich, z ktoremi arędarzow tamecznych niezwyczaynego myta wielkie ponoszą aggrawacye, abysmy krom płacenia myta wkoło na mil trzydziescie od kupi ich handlowac pozwolili, wnosili do nas prosbę. My tedy, chcąc, aby snadnieysze pomienieni mieszczanie w substancyi swey mieli pomnożenie, a ubozsi prędziey z prasołow swych mogli się żywic, pozwolilismy y tym listem naszym pozwalamy, krom płacenia żadnego myta, handle za mil trzydziescie od miasteczka Czerekowa ze wszech stron prowadzic y odprawowac, a kupcy iednak głownieyszy, przykładem innych kupcow myto płacic będą powinni. Kanony miodowe na pewne uroczyste swięta do cerkwi tamecznym mieszczanom, krom płacenia czopowego, miec pozwalamy. Na co dla lepszey wiary, ręką się naszą podpisawszy, pieczęc w. x. litgo przycisnąc rozkazalismy. Dan w Wilnie dnia XXV miesiąca Kwietnia roku Panskiego MDCXLVIII,

panowania naszego polskiego XVI, a szwedzkiego XVII roku. U tey confirmacyi, przy pieczęci wielkiey wiel. xtwa litgo, podpis ręki i. k. msci temi słowy: Vladislaus Rex. A pisarski podpis w te słowa: Stanisław Naruszewicz, referendarz y pisarz. A w tyle connotata his verbis: ex commisso illustrissimi thesaurarii curiae regii maiestatis connotatum ad ulteriorem futurae commissionis generalis informationem. W Czerekowie, dnia 29 Januaryi 1722. Justyn Bogusławski, commissyi sekretarz. Ktoraż ta confirmacya i. k. msci, za podaniem y aktykowaniem do akt mieyskich mohilowskich, iest przyięta y słowo w słowo wpisana.

Подтвердительная королевская грамота, данная городу Черикову.

Roku 1728 Decembra 15 dnia.

Aktykacya przywileiu i. k. msci, na pargaminie pisanego.

Przed nami et caet. Stanąwszy personaliter szlachetny pan Onisim Korobanko, pisarz czerekowski, za wolą y imieniem wielm. imć pana Jakuba Lidwika Franciszka Ganckowa, podkomorzego wendenskiego, woyta czerekowskiego, przywiley confirmationis, od swiętey pamięci naiasnieyszego krola imci Jana Kazimierza, miastu Czerekowowi nadany y służący, na rzecz w nim niżey wyrażoną, ad acticandum do akt mieyskich mohilowskich podał, w te słowa pisany: Jan Kazimierz, z łaski Bożey, krol polski, wielkie xiąże litewskie, ruskie, pruskie, mazowieckie, inflanskie, smolenskie, czernihowskie, a szwedzki, gotski, wandalski dziedziczny krol. Oznaymuiemy tym listem naszym, komu to wiedziec należy, pokładane były przed nami przywileie, z podpisem ręki swiętey pamięci krola imsci Władysława Czwartego, pana brata naszego, z pieczęcią wiel. xtwa litgo, mieszczanom miasteczka naszego Czerekowa, w oekonomiey mohilowskiey będącego, na pewne wolnosci, prawa, swobody y porządki dane y słu-

żące, przytym extrakt z regestru verificatie prowentow oekonomiey mohilowskiey, opisania czynszy y inszych podatkow, z tego miasteczka skarbowi naszemu wiel. xtwa litgo należących, authentyczny, wszystkie te cztery munimenta cale zupełne niwczem nie naruszone, żadney wątpliwosci w sobie nie maiące. Wniesiona za tym była do nas przez urodzonego Alexandra Otroszkiewicza, woyta czerekowskiego, prosba, od szlachetnego Romana Porębskiego, burmistrza tegorocznego, y od wszystkich mieszczan, także pospolstwa tegoż miasteczka naszego Czerekowa, abysmy takowe ich prawa, przywileie, wolnosci y praerogatiwy mocą y powagą naszą krolewską approbowali, stwierdzili y zmocnili, ktore, ieden po drugim wpisuiąc, tak się w sobie maią: pierwszy przywiley. Władysław Czwarty, z Bożey łaski, krol polski, wielkie xiąże litewskie, ruskie, pruskie, mazowieckie, żmudzkie, inflanskie, smolenskie, czernihowskie, a szwedzki, gotski, wandalski dziedziczny krol. Oznaymuiemy tym listem naszym, komuby o tem wiedziec należało, iż co urodzeni Krispin Kierszersteyn, ciwun poiurski, administrator na onczas oekonomiey mohilowskiey, y Paweł Sapocko, rewizor nasz, za listem naszym, do siebie danym, mieszczan czerekowskich, przez moskwicina w blizko przeszłą expedicyą bardzo splondrowanych y zniszczonych, przy słobodzie do lat piętnastu, rachuiąc od daty listu, od dnia piątego Februaryi roku Panskiego tysiąc szescset trzydziestego czwartego, danego, aż do roku tysiąc szescset czterdziestego osmego, zachowali y czynsze, tak z włok, iako y za dań miodową, postąpili; przy tym na dwie cerkwie, włok szesc, placow cztery wolnych, a na woyta, włok dwie placow dwa wolne zostawili; z placow rynkowych y z ulicznych, za kapszczyznę piwną, gorzałczaną y miodową, kramarzom, komornikom y komornicom, rzeznikom czynsze y inne powinnosci w tym że liscie swym rewizorskim spisali; na ostatek y to w nim warowali, iż siedzenia na słobodzie wolno im będzie miody, piwa y gorzałki robic y szynkowac, towarami wszelkiemi handlowac, kupowac y przedawac y z tego

do skarbu naszego żadney powinnosci pełnic nie będą powinni, aż do wyiscia słobody; ze młynu iednak, pod tym miasteczkiem będącego, arędę ex nunc, podług osobliwego postanowienia, postanowili. Tedy y my, Władysław Czwarty, krol, list takowy rewizorski, iakoby tu słowo w słowo wpisany był, mocą y powagą naszą krolewską stwierdziwszy, mieszczan pomienionych czerekowskich przy ich wyżey mianowanych wolnosciach, w liscie rewizorskim wyrażonych, zachowuiemy; nad to nadaiemy im targ w każdy tydzien w dzien niedzielny, iarmarki doroczne dwa, ieden na Swiętą Troycę, a drugi na Swięte Pokrowe, swiąt ruskich, ktore iarmarki po tygodniu trwac maią; na ktorych targach y iarmarkach, tak mieszczanom czerekowskim, iako y przyieżdzym z roznych miast y mieysc ludziom, wolno będzie wszelkie towary, sukna, futra, woski, skury, miody, łoie y wszystko to, co do kupienia należy, kupowac, handlowac, targi zawierac; także pod czas tych targow y iarmarkow piwa, miody y gorzałkę szynkowac bez przeszkody, iednak karczem y prowentow naszych y arędy oekonoma naszego mohilowskiego bez praepedycyi od urzędow naszych y wszelkiego powołania ludzi y bez płacenia targowego, tak iednak, aby na tych targach y iarmarkach takowi nie byli, ktorych prawo przechowywac y z nimi przestawac zabrania, a do tego żeby to było bez przekazy miast y miasteczek przyległych, także y prowentow naszych; a na ostatek aby też miasteczko w porządku tym lepiey ugruntowane byc mogło, pozwalamy onym zposrodku siebie obierac woyta y burmistrza, ktorzy od oekonoma naszego mohilowskiego będąc approbowani, wszystkie sprawy potoczne, w tym miasteczku przypadaiące, z wolną appellacyą, sądzic, a głowne do oekonoma naszego odsyłac maią, rządu wszelakiego y dobrego publicznego tegoż miasteczka postrzegaiąc. Na co dla lepszey wiary ręką się naszą podpisawszy, pieczęc wiel. xtwa litgo przycisnąc rozkazalismy. Dan w Warszawie dnia XV mca Lutego roku Panskiego MDCXLI, panowania naszego polskiego y szwedzkiego IX roku. Vladis-

laus Rex. Pieczęc mnieysza w. x. l. przycisniona. Marcyan Tryzna, referendarz wiel. xtwa litgo. Wtory przywiley. Władysław Czwarty, z Bożey łaski krol polski, wielkie xiąże litewskie, ruskie, pruskie, mazowieckie, żmuydzkie, inflanskie, smolenskie, czernihowskie, a szwedzki, gotski, wandalski dziedziczny krol. Oznaymuiemy tym listem naszym, komu to wiedziec należy, pokładany był przed nami dekret authentyczny, z pieczęcią y z podpisem ręki urodzonego Michała Kazimierza Połupięty, sekretarza naszego, podstarosciego mohilowskiego, pod datą roku teraznieyszego msca Julii X dnia, uspokoienia rożnic, z założeniem granic między gruntami miasteczka naszego Czerekowa, z iedney, a z drugiey strony między gruntami wsi Hlinskiey, w dzierżeniu urodzonego Samuela Wieliczka, podstolego starodubowskiego, w oekonomiey naszey mohilowskiey będącemi, w sobie zamykaiący, przez strony obiedwie zgodnie przyięty, z przyłożeniem pieczęci y napisem ręki wielmożnego Gedeona Michała Tryzny, podskarbiego wielkiego y pisarza w. x. l. oekonoma naszego mohilowskiego, stwierdzony; za wniesieniem tedy do nas przez niektorych panow rad y urzędnikow naszych dwornych od pomienionego urodzonego Wieliczka, podstolego starodębskiego prosby, takowy dekret urodzonego Połupięty, sekretarza naszego, podstarosciego mohilowskiego, bacząc byc słusznie y prawnie uczyniony, we wszystkich punktach, condicyach, clausulach y paragraphach, iakoby tu słowo w słowo inserowany był, mocą y powagą naszą krolewską approbuiemy, stwierdzamy y zmacniamy. Na co, dla lepszey wiary, ręką się naszą podpisawszy, pieczęc wiel. xtwa litgo przycisnąc rozkazalismy. Dan w Warszawie dnia XVII msca Decembra roku Panskiego MDCXLVI, panowania krolestw naszych, polskiego XIV, a szwedzkiego XV roku. Vladislaus Rex. Pieczęc większa wiel. xtwa litgo przycisniona. Franciszek Jsaykowski, referendarz y pisarz w. x. litgo. Trzeci przywiley. Władysław Czwarty et caet. Oznaymuiemy tym listem naszym, komu to wiedziec należy, pokładany był przed nami extrakt z re-

wizyi, urodzonych Władysława Kierdeia, marszałka grodzienskiego, y Gabryela Kimbara, pisarza skarbowego wiel. xtwa litgo, sekretarza y rewizorow naszych, do oekonomiey mohilowskiey zesłanych, w roku przeszłym tysiąc szescset cztyrdziestym siodmym, w Septembrze, odprawowaney, w ktorym ustawa płacenia czynszu z włok y placow mieyskich czerekowskich, także z prowentow y arend kapszczyzny y karczem pomienionego miasteczka Czerekowa, w oekonymiey naszey mohilowskiey będącego, iest wyrażona. Wniesiona iest nam od niektorych panow rad y urzędnikow naszych dwornych, imieniem mieszczan naszych czerekowskich, prosba, abysmy pomienione rewizorow naszych postanowienie stwierdzili y approbowali. My tedy, słuszne ich w tym bacząc żądanie, pomienioną ustawę mocą y powagą naszą krolewską zmacniamy, stwierdzamy y approbuiemy, według ktorey mieszczanie czerekowscy w płaceniu wszystkich do skarbu naszego prowentow sprawowac się będą powinni; przy tym supplikowali nam mieszczanie tegoż miasteczka Czerekowa, iż oni, za podwyszeniem czynszu płacenia od pomienionych rewizorow, osobliwie względem wyiscia w roku teraznieyszym słobody, targow też w miasteczku swym nie maiąc pożytecznych, a naybarziey dla wyciągania w publicznych miastach y miasteczkach od kupi ich, z ktoremi dla prędszego y snadnieyszego pożywienia ieżdżą, przez żydow, arędarzow tamecznych, niezwyczaynego myta wielkie ponoszą uciążenie, y abysmy krom płacenia myta, w koło na mil trzydziescie od kupi ich, handlowac pozwolili, wnosili do nas prosbę. My tedy chcąc, aby snadnieysze pomienieni mieszczanie w substancyi swey mieli pomnożenie, a ubozszy prędziey z prasołow swych mogli się żywic, pozwolilismy im y tym listem naszym pozwalamy, krom płacenia żadnego myta, handle za mil trzydziescie od miasteczka Czerekowa ze wszech stron prowadzic y odprawowac; a kupcy iednak głownieysi, przykładem inszych kupcow, myto płacic będą powinni. Kanony miodowe na pewne uroczyste swięta, dla swiec, do cerkwie, tamecznym mieszczanom, krom płacenia czo-

powego, miec pozwalamy. Na co dla lepszey wiary, ręką się naszą podpisawszy, pieczęc wiel. xtwa litgo przycisnąc rozkazalismy. Dan w Wilnie dnia XXV msca Kwietnia roku Panskiego MDCXLVIII, panowania naszego polskiego XVI, a szwedzkiego XVII roku. Vladislaus Rex. Pieczęc większa wiel. xtwa litgo przycisniona. Stanisław Naruszewicz, referendarz y pisarz. Na ostatek, extraktu niżey wyrażonego, w te słowa: Extrakt z regestru weryfikacyi prowentow wszystkiey oekonomiey mohilowskiey y ustawy, przez nas, Franciszka Dołmata Jsaykowskiego, referendarza y pisarza wiel. xtwa litgo, proboszcza wilenskiego, podstarosciego grodzienskiego, y Stanisława z Lezewic Lezewskiego, sekretarza y rewizorow krola imsci, w roku tysiąc szescset czterdziestym dziewiątym sprawione, w ktorym miasteczko Czerekow tak iest opisane: Miasteczko Czerekow. Placow rynkowych numero dwadziescia trzy y poł, po groszy osmiu, kop trzy y groszy osm; placow ulicznych dwiescie dwadziescie szesc y poł, z tych do dwiu cerkwi uprzywileiowanych wolnych, osm, na pana woyta, wolnych dwa, pustych z dawna trzydziescie cztyry, poł y trzec; z osiadłych stu osmdziesiąt iednego y dwiu trzeci zapłacono kop osmnascie y groszey dziesięc; z tych po dezolacyi przez rebellią kozacką, panu Otroszkiewiczowi, woytowi tamecznemu uprzywileiowanych, z użyczeniem słobody do lat szesciu, to iest, do roku pięcdziesiąt piątego; placow numero dwadziescia, po tey że dezolacyi spustoszałych; placow ulicznych cztyry nowo przyięli na place, w rewizyi opisanym. Pan Mikołay Pieszkiewicz, po Łukianie Chodaryninie, plac ieden; po Parfienu Moskalu, plac ieden; po Ciszku Chromym, placa poł; także pan Jan Stołwanowski, po Marcinie y Kornieiu Siwaszonkach, placa puł, przy tym swoy plac ieden. Z tych placow nowo przyiętych skarbowi krola imsci dosyc czynic maią, a od drobnic mieyskich wolnemi będą. Włok mieyskich czerekowskich numero sto. Z tych na cerkwie, wolnych, numero szesc, na pana woyta, wolnych, numero dwie. Mieszczanie, w roku tysiąc szescset czterdziestym osmym, zapłacili,

podług rewizyi, z włok numero dziewięciudziesiąt, czynszu z danią miodową, po kop trzy, kop dwiescie siedmdziesiąt; pan Otroszkiewicz, woyt tameczny, podług teyże rewizyi, zapłacił z włok dwiu, po kop dwie, kop cztyry; te dwie włoki pana woytowe, po swieżey przez rebellią kozacką desolacyey, z przydaniem do nich de novo z włok mieyskich numero dziesięciu, uprzywileiowane panu Otroszkiewiczowi, woytowi tamecznemu, z uzyczeniem słobody na lat szesc, to iest, do roku szescset pięcdziesiąt piątego. Po tey że desolacyey spusciałych włok dwie y czwerc nowoprzyięli na płacie, w rewizyi opisanym, pan Mikołay Pieszkiewicz, po Łukianie Chodaryninie, włoki poł, po Parfienie Moskalu włoki czwierc, po Ciszku Chromym, włoki czwierc; także pan Jan Stołwanowski, po Marcinie y Kornieiu Siwoszankach, włoki poł, po Cimochu Chadasienoinu, włoki czwierc; przy tym swoię włokę y poł; z tych włok nowoprzyiętych czynsz skarbowi krola imsci płacic maią; od drobnic mieyskich wolni będą; od kapszczyzny miodowey, piwney, gorzałczaney y ze młynu iednego do dalszego postanowienia tego miasteczka Czerekowa, kop sto szescdziesiąt; uczyniło to miasteczko, w roku szescset czterdziestym osmym, kop cztyrysta pięcdzirsiąt pięc y groszy osmnascie. Do tego prowentu, do lat szesciu, mianowicie do roku pięcdziesiąt piątego, względem słobody panu woytowi tamecznemu, od nas nadaney, z włok y placow wyżey opisanych, w każdym roku kop trzydziescie szesc. Dat w Mohilowie dnia 27 Maia roku tysiąc szescset czterdziestego dziewiątego. U tego extraktu pieczęci przycisnionych trzy, a podpis rąk temi słowy: Franciszek Jsaykowski, referendarz y pisarz w. x. lgo Stanisław Leżewski, sekretarz krola imsci, Jan Niewęgłowski, dworzanin skarbowy. My tedy, Jan Kazimierz, krol, do prosby przerzeczonego urodzonego Alexandra Otroszkiewicza, woyta czerekowskiego, tak też burmistrza, mieszczan y wszystkiego pospolstwa miasteczka Czerekowa, niedawno, pod interregnum, przez rebellią kozacką splondrowanego, łaskawie skłoniwszy, ponieważ ci mieszczanie

nasi czerekowscy, pod czas nagłey incursyi kozackiey y chłopstwa zbuntowanego, powinney ku rzpltey wiary swey statecznie dotrzymuiąc, iako się z attestacyi wielu rycerstwa, szlachty donataryuszow oekonomiey naszey mohilowskiey, przed nami okazało, przez kilka dni, przy woycie swym, mężny odpor temu nieprzyiacielowi dawali, wyżey inserowane przywileie swiętey pamięci krola imsci, pana brata naszego, także extrakt odynacyey podatkow, od nich przychodzących, we wszystkich punktach, conditiach, clausulach, paragraphach y kontentach, mocą y powagą naszą krolewską, przez ninieyszy list przywiley nasz in punctum, in communi non repugnant, approbuiemy, stwierdzamy y zmacniamy, chcąc miec y deklaruiąc, aby urodzony woyt, także sławetny burmistrz, mieszczanie y pospolstwo zwyszmianowanego miasteczka naszego Czerekowa, wszyscy wobec y każdy z osobna, przy prawach, wolnosciach, słobodach y praerogatiwach y przy ustawach, przez rewizorow, podatki do skarbu naszego wiel. xtwa litgo, z placow, włok y z arend swych przychodzących, cale y nienaruszenie przez oekonomow naszych mohiłowskich y przez substitutow ich, zachowani byli, dla łaski naszey. Na co dla lepszey wiary, ręką się naszą podpisawszy, pieczęć wiel. xtwa litgo przycisnąc rozkazalismy. Dan w Warszawie, dnia XXXI miesiąca Decembra roku Panskiego MDCXLIX, panowania naszego, polskiego I a szwedzkiego II roku. U tego przywileiu confirmacyinego, przy pieczęci wielkiey wiel. xtwa litgo zawiesistey, podpis ręki iego kr. msci temi słowy: Jan Kazimierz, krol. Drugi podpis w te słowa: Franciszek Jsaykowski, referendarz y pisarz w. x. l. Connotata his verbis: Confirmacya praw mieszczanom czerekowskim. A produkta tego przywileiu przed commissyami naiasnieyszych krolow ichmsciow de hoc tenore: roku Panskiego 1671 dnia 20 Septembra, pod czas generalney rewizyey, confirmacya ta praw, mieszczanom czerekowskim służąca, przed nami, commissarzami i. k. msci, do oekonomiey mohilowskiey zesłanemi pokładana była. W Czerekowie, ut supra. Eustachi

Kotowicz, kanonik wilenski, sekretarz y commissarz i. k. msci m. pr. Szczęsny Morstym z Rocyborska, sekretarz y commissarz i. k. msci. 1672 r. Oktobra 31 dnia. Ta i. k. msci confirmacya przed nami, i. k. msci commissarzami iest produkowana. Cypryan Paweł Brzostowski, referendarz wiel. xtwa litgo. Xiądz Stanisław Buziewicz G. W. W. K. Mikołay Władysław Przezdziecki, marszałek oszmianski, commissarz i. k. msci. Roku 1682 Oktobra 11 dnia. Ta confirmacya i. k. msci przed nami, commissarzami, była pokładana. Hieronim Komar, stolnik y commissarz i. k. msci. Paweł Drozdowski, commissarz i. k. msci. Konstanty Michał Pietuch, i. k. msci sekretarz, horodniczy mohilowski y commissarz m. pr. Anno 1712 d. 12 Julii. Ten przywiley nayiasnieyszego swiętey pamienci krola imsci Jana Kazimierza, przed nami produkowany przez mieszczan mohilowskich, ktorych przy nadaniu i. k. msci conservuiąc, podpisuiemy się. Dat u Czausach, ut supra. Stanisław Eydz . . . . podkomorzy smolenski, starosta przerosłski, commissarz i. k. msci m. pr. Woyciech Antoni Dąbrowski, skarbnik liwski, commissarz i. k. msci. Bolesław Szołkowski, dworzanin i. k. msci y sekretarz commissyi mohilowskiey i. k. msci m. pr. Roku 1718 Junii 1 dnia. Ta i. k. msci confirmacya przy mnie, i. k. msci commissarzu, iest produkowana Jakob Bernard Hanman, oberszteytenant y commissarz i. k. msci. Ex mandatu illustrissimi thesaurarii curiae regni connotatum, ad pleniorem futurae generalis commissionis informationem. W Czerekowie, dnia 29 Januaryi r. 1722. Justyn Bogusławski, commissyi sekretarz. Ktory że ten przywiley confirmationis i. k. msci, za podaniem y actykowaniem przez wysz mianowaną osobę do akt mieyskich mohilowskich, iest przyięty y słowo w słowo wpisany.

Судебное опредѣленіе по бракоразводному дѣлу Ивана и Маріанны Бурачковъ.

Anno 1728 d. 18 Decembris.

Extrakt z xiąg consistorskich episcopii białoruskiey. Roku 1728 msca Januaryi trzeciego dnia. Przed nami, Sylwestrem Swiatopołkiem, xiążęciem czetwertenskim, z Bożey łaski, prawosławnym episkopem białoruskim, y przed całą kapitułą białoruską, agitowała się sprawa imci pana Marciana Połoniewicza z szlachetnym panem Korobanką, burmistrzem mohilowskim, y małżąką onego Maryanną Buraczkowną Janową Korobankową, burmistrzową mohilowską, małżąkami, iako rodzicami, także ieymc panią Agatą Korobankową Marcianową Połoniewiczową, małżąką imci, a corką pomienionych Korobankow, małżąkow, za iednym, a za drugim wpisem y aktoratem imci pani Agaty Korobankowny Połoniewiczowey z imc panem Marcianem Połoniewiczem, małżąkiem ieymsci, a mianowicie, za pierwszą żałobą imci pana Połoniewicza, w pozwie wyrażoną, mieniąc o to, że obżałowani, maiąc corkę swą, panią Agatę Korobankownę y wiedząc o niey dobrze, że nie była y nie iest do stanu małżenskiego zgodna y sposobna, nad samą słuszność y prawo duchowne, kanonami oycow swiętych utwierdzone, żałuiącego delatora uwodząc y do strat niemałych przyprowadzaiąc, nie uważaiąc na paeny duchowne, o takowych podstępkach opisane, wydali za żałuiącego imc pana Marciana Połoniewicza, iednak żałuiący imc, życząc sobie dobrego pożycia z corką obżałowanych prze czas niemały, chociay z uprzykrzeniem, musiał mieszkac, nakoniec, nie mogąc znieść niesposobnosci oney do stanu małżenskiego, a bacząc ruinę sumnienia swego, ktorego nie życząc zawodzić, rożnie tentował przez przyiacioł pomiarkowania, aby obżałowani Korobankowie, małżąkowie, uwolniwszy żałuiącego imc pana Połoniewicza od niesłusznie zawiedzionego małżenstwa, nie przyprowadzaiąc do strat dalszych y ruiny, do klasztoru chcieli oddac corkę swoią p. Agatę, lub przy sobie,

z miłosci ku niey rodzicielskiey, chowac resolwowali się, zostawiwszy przy spokoynym pożyciu żałuiącego imc pana Połoniewicza, czego przez wszelkie tentacye nie otrzymawszy, przed sąd consistorski episkopii białoruskiey udać się musiał et institnit negotium, a za żałobą imc pani Korobankowny Połoniewiczowey z imc panem Marcianem Połoniewiczem, małżąkiem swoim, w pozwie, po imci wyniesionym, wyrażoną, mieniąc o to, iż obżałowany imc pan Połoniewicz, w roku przeszłym 1725 msca y dnia pewnego, idąc za wolą Boską y torem użytych od siebie przyiacioł, żałuiącą delatorkę w stan swięty małżęski poiął y za dożywotniego przyiaciela obrawszy, z nią z niemały czas mieszkaiąc, porzuciwszy ią, tak od niey, iako y z miasta i. k. msci Mohylowa absentował się, a potym w roku teraznieyszym 1727, in Septembri, przybywszy do miasta Mohylowa y nie obaczywszy się z żałuiącą delatorką, iako z małżąką swoią, a ni też z rodzicami oney, a quod maius, przepomniawszy boiazni Bożey, przysięgi swoiey in tempore slubu na stan małżęski przed maiestatem Boskim, u ołtarza swiętego y przed kapłanem wykonaney, tudzież mniey dbaiąc na srogosc prawa pospolitego, na takowych serio opisanego, mniey też poważaiąc ustawy y kanony swiętych oycow, przez Ducha Swiętego y przez swiętych apostołow ustanowione y uzakonione, smiał y ważył się żałuiącey delatorce, a swoiey małżące, niesposobnosć do stanu małżęskiego zadać y o to, tak szlachetnego pana Jana Korobankę, burmistrza mohilowskiego, y samą szlachetną panią Maryannę Buraczkownę Janową Korobankową, burmistrzową mohilowską, rodzicow, tudzież y żałuiącą delatorkę a małżąkę swoią do sądow duchownych consistorskich adcitowac, a przez to w paeny y karanie popadł, do zapłacenia tedy ante omnia summy pieniędzy iedenascie tysięcy osiemset szescdziesiąt złotych currentis monetae, zapisem obżałowanego reformacyinym superius małżęce swoiey zapisanych do nagrodzenia za wieniec y za posciwe panienstwo, paen, de iure sciągaiących się do pokarania pro indebita vexa y do na-

grodzenia szkod, anterius et recenter, łożonych y tego wszystkiego, co czasu prawa fusius deducetur, przed sąd consistorski episkopii białoruskiey intulit negotium; do ktorey sprawy, na dniu wtorym msca Septembra roku przeszłego 1727, z aktoratu imci pana Połoniewicza przypadłey, po wzięciu od pozwanych na patrona y po przydaniu pozwanym imci pana Jerzego Horocłkiewicza, a na dniu piątym eiusdem mensis Septembris tegoż roku przeszłego 1727, po wzięciu od pozwanych na kopią ze wszystkich spraw, na dniu dwudziestym piątym msca Septembra y roku supra wyrażonego, za przywołaniem, ex ordine regestrow sądowych, wpisu z aktoratu szlachetnego pana Jana Korobanki y małżąki onego, od aktorow patron, imc pan Horockiewicz, personaliter stawaiąc y podanego pozwu iuryzdycznie dowiodszy, doniosł to sądowi, iż szlachetny Korobanko, wydaiąc w stan małżęski pannę Agatę Korobankownę, corkę swą, za imc pana Marcia Połoniewicza nie . . . . in vim posagu imci panu Połoniewiczowi dac gotowey summy, iakoż produxit dokument na 3340 złotych; ad praesens zas, ponieważ imc pan Połoniewicz idzie ad divorsum, zaczym szlachetny Korobanko, dochodząc takowey swey praetensyi, wyniosszy zas, ingressował aktorat do regestrow sądow consistorskich episkopiey białoruskiey y chce o wszystko z imc panem Połoniewiczem in principali negotio przyiąc rozprawę, za co, iako w iedney akcyi przyłączenia wpisu y aktoratu pryncypałow swoich do aktoratu imci pana Połoniewicza y żałob in unym scombinowania, oraz dalszego procederu wskazania instabat. Na ktorą illacyą, patron imci pana Połoniewicza, replicando, wniosł, iż imc pan Połoniewicz, pryncypał onego, zapozwał szlachetnych Korobankow, małżąkow, iako rodzicow, y ieymsc pani Agatę Korobankownę Połoniewiczowę, małżąkę swą, principaliter nie o żadne inne praetensye, tylko ad divortium małżenstwa; zaczym inne praetensye, ad forum saeculare należące, in praesento iudicio miescic się y rozsądzone byc nie mogą; przeto, alleguiąc Artykuł 20, z Rozdziału V, aktorow,

szlachetnych Korobankow, małżąkow, na stronę uchylenia, respectem divortii małżęnstwa, procederu nakazania dopraszał się. A tak my, sąd consistorski episkopii białoruskiey, w tey sprawie, ponieważ szlachetny Korobanko y małżąka iego imc pana Marciana Połoniewicza, za obligami in vim posagu, danemi, za summę, za onemi per partem odebraną, dochodząc 3341 złotych, zapozwali, więc że ta sprawa nie do sądow duchownych, ale ad forum saculare należy; zaczym, nie wchodząc w cognicyą żadnych zapisow assekuracyinych, ad forum competens odsyłamy; a względem divortii małżęstwa między imc panem Marcianem Połoniewiczem a ieymsc panią Agatą Korobankowną Połoniewiczową tu, przed sobą, forum uznawszy, procedowac y rozprawować się nakazuiemy. Jn procedendo, dla spoznionego czasu, negotium do dnia 27 praesentis suspendowalismy. A za tym na dniu 27 msca Septembra roku 1727, gdy ta sprawa iterum ku sądzeniu przypadła, tedy za przywołaniem z nakazu sądowego stron do prawa, od imc pana Połoniewicza superius wyrażony patron, imc pan Rożanowicz, oczewisto do rozprawy prawney stawaiąc, podanego pozwu iuryzdycznie dowiodszy, gdy chciał przystąpic do procederu, tedy od ieymsci pani Agaty Korobankowny Połoniewiczowey odezwawszy się patron imci, pan Samuel Michniewicz, mienił byc wpis y aktorat pryncypałki swoiey w regestrach sądow consistorskich, na karcie 11, z imc panem Marcianem Połoniewiczem uczyniony, ktorego przywołania uprosiwszy za przywołaniem onego podanego pozwu iuryzdycznie dowiodszy, przyłączenia wpisu y aktoratu pryncypałki swoiey do wpisu y aktoratu imc pana Marciana Połoniewicza, na karcie 9 uczynionego y dalszego procederu nakazania upraszał. My, sąd consistorski episkopii białoruskiey wpis y aktorat ieymsci pani Agaty Korobankowny Marcianowey Połoniewiczowey z imc panem Marcianem Połoniewiczem, na karcie 11 w regestrach sądow consistorskich ingressowany, do wpisu y aktoratu imci pana Marciana Połoniewicza z ieymsc Agatą Korobankowną Poło-

niewiczową, na karcie 9 uczynionego, przyłączywszy y żałoby superius de tenore wyrażone in unum scombinowawszy, stronom procedowac y rozprawowac się nakazuiemy. Jn procedendo, patron imci pana Połoniewicza, pomieniony imc pan Rozonowicz, continuando negotium pryncypała swoiego, mentum actionis namienił w ten sposob, iż w roku przeszłym 1725 msca Januaryi 25 dnia, imc pan Połoniewicz, poymuiąc w stan swięty małżęski ieymsc panię Agatę Korobankownę, gdzie podług zwyczaiu małżęskiego, do wypełnienia powinnosci małżęskiey pierwszey nocy przystąpic usiłował, iakoż żadnym sposobem in actu matrimonii nic dokazac nie mogł, y tak z wielką trudnoscią noc pierwszą przebywszy, po tym consequenter przez kilka nocy acz z uszczerbkiem zdrowia swego, z okazyi ieymsc pani Agaty Korobankowny, małżąki swey, powinnosci małżęskiey zadość uczynić nie mogł y tak, sine effectu stanu małżskiego, odiechac musiał; potym, in Februaryo, w niedziel kilka powrociwszy, iterum chcąc continuowac zwyczay małżęski, inaczey tedy nie mogł miec społkowania, ieno niezwyczaynym terminem, nad przyrodzenię ludzkie, z tyłu dotykac się musiał, kiedy natura nie na swoim mieyscu nayduie się. Spenetrowawszy tedy takowy defekt małżąki swoiey, obawiaiąc się obrazy y kary boskiey, przez czas niemały, dla wstydu rewelowac nikomu nie mogł; gdy niewiastom w wieku podeszłym o takowym sekrecie powiedział, ktore dali resolucyą, że takowa niewiasta życia nigdy pewna bydz nie może, bo skoroby płod w sobie zaczęła, pewnie by się rozrodzic nie mogła. Z tych tedy przyczyn, podług kazuistow, małżęstwo trzymane bydz nie może, lecz ante omnia divortium byc powinne y takowy defekt nazywa się impos, vel impotentia, ktorą impotencyą nazywa kazuista cop. III fol. 332, de impedimentis derimentibus matrimonium; idem o przeszkodach, rozrywaiących małżęstwo, haec sociando vetant connubia et facta retractant; iuż tedy z takowego dowodu ulla tenus małżęstwo w combinacyi swoiey zostawac nie może, ale ma byc rozłączone; item

allegował z tegoż kazuisty, cop. III numero 14, że impos, quod impedimentum vocatur, ingiditas, vel impotencia, quae si perpetua sit et matrimonium antecedat irritas illud iure naturae . . . . impedimentum nazywa się oziębłość, albo niesposobność, y ieżeli iest wieczna y przed małżęstwem była, takowe małżęstwo prawem natury rozrywa, za czym z tych racyi małżęstwo ma bydz rozłączone; post haec allegował z tegoż kazuisty, na karcie 745, poro impotentiae in viro esse cens . . . et eunachus vel saltem non potest seminare inter naturale vas faeminae in femina vero quando, vel seminare non potest, si verum est semen faeminarum requiri ad generationem, aut propter arctitudinem non potest virum pati, aut eius semen . . . . . iuż za czym nie może w sobie zatrzymac nasienia y z tych przyczyn małżenstwo non subsistit; item allegował z tegoż kazuisty, ex folio 746, w ktorym eadem est ratio de iis, quae non edunt foetum nisi mortuum, vel non nisi cum periculo vitae, taż sama ratio; a tych ktorzy nie wydaią rodzaiu inszego, iako martwy, albo z niebezpieczęstwem zdrowia żyią w małżenstwie y tak mąż sam by był zaboycą przyiaciela swego, czego sub conscientia obawiaiąc się, rozłączenia y uwolnienia pragnie. Alegował potym z Saxonu lib. I, Art 21, że trzech racyi rozwod uznawany bydz ma, miedzy ktoremi racyami drugi punkt to w sobie sonat, iż rozwod bywa, gdy ieden z nich do spraw małżęskich nie est sposobny, iako się to znayduie w osobie ieymsc pani Połoniewiczowey, per defectum natury do stanu małżęskiego. Po takowych allegowanych dowodach examinu dopraszaiąc się, po uczynionym examinie exvinculacyi małżęstwa y aktora swego uwolnienia, zapisu reformacyinego na summę iedenascie tysięcy złotych danego, z listem na przyznanie wrocic nakazania, umkosztow na wesele y na podrożne spendowania, osobliwie expensow ex haec occasione na prawo łożonych, in universum 7070 złotych currencyi ruskiey przysądzenia, żałoby przeciwney y wszelkich in contrarium documentow skassowania dopraszał się. E converso, patron iey-

msci pani Połoniewiczowey, imc pan Horodkiewicz, personaliter stawaiąc, wniosł, iż w roku przeszłym 1725 msca Januryi 8 dnia, imc pan Marcian Połoniewicz, poymuiąc in sociam vitae ieymsc p. Agatę Korobankownę, teraznieyszą aktorkę, corkę szlachetnych Korobankow małżąkow, zgodnie stanowią punka, między ktoremi nayduie się punkt, przy deklarowaney in vim posagu summie, excepto wyprawney gierady, ten że imc pan Połoniewicz za tę summę fortunę ziemską w powiecie orszanskim miał kupic; tandem imsc podług umowinych tych punktow, nie chcąc w tym powiecie nabydz fortuny, a summę usiłuiąc odebrać, do rozwodu iest okazya; do ktorey to deklarowaney posagowey summy, w długach na rozuych osobach, przydali szlachetni Korobankowie małżąkowie trzy tysiąca złotych polskich, mianowicie, na imc panu Szołkowskim 1250 złotych, na imc panu Dworzeckim 100 złotych, item za innemi obligami 1610 złotych, ktore obligi lubo u pana Korobanki zostaią, iednak iuż są cedowane in personam imci pana Połoniewicza, a imc pan Połoniewicz, podług danych assekuracyi, żadney nie uczynił satisfakcyi; w tym że roku 1725 dnia 20 msca Januaryi, ten że imc, przy samym slubie, assekurował się osobliwym swoim zapisem, za summę posagową, przy uczynioney reformie kupić fortunę, y temu zapisowi zadość nie uczynił; eodem anno dnia 28 mca Januaryi, po doszłym weselu w dni siedm, imc pan Połoniewicz żenie swey, taraznieyszey aktorce, uczynił reformę, iakoż zapisał iedenascie tysięcy złotych na maiętnosci swey Szostakach; iuż tedy, gdy by ieymsc pani Połoniewiczowa miała iakowe defekta, nie mogł by imc pan Połoniewicz reformacyinych dawać zapisow, na dowod czego produxit y zapis reformationis, z listem na przyznanie; post modum tegoż roku 1725 dnia 2 msca Aprыla, imc pan Połoniewicz pisze list do szlachetnego pana Korobanki, z maiętnosci swey Szostakow, prosząc o dwa tysiące złotych pieniędzy, a o defektach żony swey, iesliby iakowe były, zadney nie czyni wzmianki; po takowey expedycyi, eiusdem anno 1725

dnia 28 msca Junii, imc pan Połoniewicz, ziechawszy do Mohylowa pod czas commissyi generalney i. k. msci y rzpltey, gdzie imsci Szołkowskiego zapozwawszy do sądow commissarskich, z oczewistey controwersyi wygrywa y odbiera summy 1250 złotych polskich, na co produxit dekret commissarski; czemuż y na tenczas o defektach żony żadney nie było zmianki. Tego ż roku 1725 dnia 9 msca Julii, ten że imc pan Połoniewicz, oddaliwszy się z tych kraiow, pisze do szlachetnego pana Korobanki, prosząc o dziesięc tysięcy złotych na kupienie u imc pana Płyskowskiego fortuny y tym listem oswiadcza się szlachetnym Korobankom, iako rodzicom, służyć, a o defektach żony żadney nie czynił zmianki. Eodem anno, dnia 26 msca Julii, szlachetny pan Korobanko y małżąka onego, imieniem corki swey, na imc pana Połoniewicza, zięcia swego, o niedotrzymanie zapisow y o zabranie summy, o niedanie kwitow czyni protestacyą, ktorą produxit tego ż roku supra toties wyrażonego 1725 dnia 2 msca Augusta, pisze iterum list ten że imc pan Połoniewicz z Szostakow do szlachetnego pana Korobonki, prosząc o żonę y o posag deklarowany, a respectem teraznieyszey invektywy defektow żony zmianki nie było; tego ż roku 1725 dnia 8 Septembra y dnia 1 Oktobra, ten że imc pan Połoniewicz pisze listy z maiętnosci Szostakow do pana Korobanki, prosząc o przysłanie żony, a o defectach nic nie wspomina; ad haec produxit list nie datowany, w ktorym imc pan Połoniewicz szlachetnego pana Korobanki prosi o pieniądze, defectu żony żadnego nie wyraża, a dopiero nie wiedzieq z iakowey kolizyi praetenduie rozwodu; tego ż, iuż specifikowanego, roku msca Decembra 15 dnia, imc pan Woronecki, wziowszy u szlachetnego pana Korobanki gotowey summy tynfow dwiescie y assekurował się swoim skryptem, iż imc pan Połoniewicz te dwiescie tynfow w summie posagowey ma przyiąc przez persoluto, a imc panu Połoniewiczowi wlewkowe powrocić miał obligi. Takowym tedy sposobem summę posagową chciał utracić, a za tym roku 1725 Januaryi 15 dnia, imc pan

Połoniewicz nie mogąc summy posagowey windykowac, za obligami, od szlachetnych Korobankow danymi, te obligi transfunduie in personam imc pana Woroneckiego, gdzie imc pan Woronecki w tym że wysz specifikowanym roku szlachetnych Korobankow małżąkow przed sąd commissyi generalney i. k. msci y rzpltey, dochodząc transfundowaney summy, adcitował; tandem sąd generalney commissyi, wszedszy in cognitionem dokumentow, vigore zaszłey assekuracyi, imc pana Połoniewicza fortunę w powiecie orszanskim za summę posagową kupic nakazuie, producit dekret commissarski, dowodząc, że nigdy o defektach żony swey, iesliby miała, pan Połoniewicz nie czynił zmianki; po takowym zaszłym dekrecie, w tym że roku 1725 msca Januaryi 25 dnia, szlachetny Korobanko, vigore dekretu generalney commissyi, gdy summę posagową do urzędu zamkowego na terminie comportował, a imc pan Połoniewicz żadney nie czynił odezwy, iakoż pan Korobanko, praesentowawszy summę, uczynił pilnosc, ktorą produxit in authentico; eodem anno 1726 dnia 28 msca Junia ten że imc pan Połoniewicz wzioł seorsive za kwitem swoim u szlachetnego pana Korobanki złotych cztyrysta; gdy by tedy żona imsci miała iakowe defecta, to by pieniędzy nie brał, ale by się starał dawniey o divortium, zaczym iuż iawna invectiva, iako z dokumentow supra produkowanych patet, należy tedy, ażeby imc pan Połoniewicz z takowey calumnii żoną swoią emundował y oney przywrocił honor, ponieważ sam imsc iest occasyą do rozwodu, więc aby summę, in vim posagu wziętą, powrocił, bo y anteo imc pan Połoniewicz o żadnych defektach żony swey rodzicom nie donosił, lecz teraz, kiedy summy posagowey 3341 złotych, perły, kleynoty ma usiebie, zadaie niesłuszne kwestye, nie neguie y ieymsc pani Połoniewiczowa rozwodu, tylko żeby summę, przez imc pana Połoniewicza in vim posagu wziętą y kleynoty, tudzież obligi dwa, ieden na pięc tysięcy sto złotych, a drugi na osmset dwadziescia złotych, in vim posagu dane, powrocone miec mogła; znaczny sposob imci pana Połoniewicza że summę posagową chciał odebrac ad manus, a żonę potym opuścic. Produkowawszy tedy takowe superius documenta, allegował Kanony oycow swiętych, titulo, to iest, o taiemnicy związku małżęskiego, nie neguiąc tedy rozwodu, summy, in vim posagu wziętey, 3541 złotych, y wszystkich pereł, sznurow cztyry, valoru talarow bitych szescdziesiąt, dwoch pierscionkow szczerozłotych, iednego z dyamencikami, praecii talarow bitych dziesięc, a drugiego we trzy czerwone złote, iako swego wniesienia, tudzież y wiana przysądzenia obligow, na summę posagową wziętych, u sądu depozycyi y oddać nakazania y, iesli z decyzyi sądowey będzie uznany rozwod, wolnosci w obieraniu stanu ieymsci paniey Agacie Korobankownie Połoniewiczowey zachowania; iesliby zas nie był uznany rozwod, aby securo w pożyciu zostawac mogła, obwarowania, także z impostur publicznie emundowana żeby byc mogła, alboli też żeby per decretum od takowych kalumnii była amundatą; za expensa zas prawne cztyry tysiąca szescset złotych, uznania zas rozwodu inhibicyi imc panu Połoniewiczowi uznania, dopraszał się. Jn continenti, patron imc pana Połoniewicza, wysz wyrażony imc pan Rozonowicz, replicando wniosł, iż nie słusznie patron strony przeciwney zadaie, iako by imc pan Połoniewicz przez żałobę swoią icymci pani małżące swey miał tangere honorem, żadnych nie masz w żałobie calumnii, tylo to, że nie iest ieymsc sposobna do stanu małżęskiego; a Prawo Pospolite, artykuł 26, z Rozdziału IV, wyrażono ma w sobie expressio, że każdemu litigantowi wolno swoie w żałobach wyrazic praetensye y one w pozwie mianować; nie iest tedy dyffamacya, ale w samey rzeczy . . . . respektem summy posagowey, że iakoby pan Korobanko, vigore dekretu commissyi generalney i. k. msci y rzpltey, w roku 1726, w dzien swiętego Jana Krzsciciela, swięta rzymskiego, na urzędzie zamku mohilowskiego praesentował y oną imci panu Połoniewiczowi niby wypłacić chciał, na to imci pana Połoniewicza praeprodukował a parte szlachetnego pana Korobanka praesentacyą, a imc pan Połoniewicz dwoma niedzielami

przed s. Janem przybywszy do Mohylowa w roku 1726, był pilnym odebrania summy, ktorey szlachetny pan Korobanko a ni praesentował, a ni oną oddawał, y o to zaraz in tempore imc pan Połoniewicz w grodzie orszanskim uczynił protestacyą, ktorą originali produxit; tandem imci panu Woronieckiemu ieżeli pan Korobanko dał dwiescie tynfow, ktore iakoby imc pan Połoniewicz w summie posagowey miał przyiąc przez persoluto, a na to żadnego od imci pana Połoniewicza nie produkuie dokumentu, tac nie było w tym imci requisycyi, produkuie skrypt imci pana Woroneckiego, ten bynaymniey należy do imc pana Połoniewicza; może pan Korobanko, vigore tego skryptu, dochodzic u imc pana Woroneckiego swoiey summy; listami zas imc pana Połoniewicza probuie, że w correspondencyi do panow Korobankow y do żony swey nie zadawał niesposobnosci; przeciwnym sposobem, w tych listach nie masz expressyi, że ieymsc do małżęstwa sposobna byc mogła; ieżeli o pozwy dopominał się, nie dla tego, żeby miał życ z żoną, ale tylko zeby, odebrawszy posag, mogł compentowac swoie straty, a z ieymscią, dla defektu natury życ by nie mogł; w Mohylewie że imc pan Połoniewicz przez czwierc roku rezydował, ale nie u pana Korobanki, nie z żoną, osobliwą maiąc w miescie stancyą, to znać iż dla defektu y niesposobnosci do małżęstwa ieymsci, nie maiąc ukontentowania, wespoł rezydowac nie chciał; a dla czego szlachetny pan Korobanko wszystkie listy imc pana Połoniewicza aktykował, bo spodziewał consequencyi, ktora się dopioro praktykuie, dowodzi tedy imc pan Połoniewicz niesposobnosci do stanu małżęskiego żony swey, z ktorą sposobem ludzkim obcowac niepodobna, co większa, że y płod effundetur. Z tych tedy słusznych racyi powinno byc divortium; respektem zas summy 3341 złotych, ktorey strona przeciwna, ante decretum rowodu, zapłacenia prosi, nie iest to practicatum, żeby, ante iudicium miało bydz suplicium; allegował artykuł 20 z Rozdziału IV, ktory że ma w sobie expressyą, że kiedy rozwod z przyczyn słusznych, tedy wiano przy żenie,

a przywianek przy mężu ma zosta; więc że imc pan Połoniewicz wzaiemną nierownie ma większą do panstwa Korobankow y do małżąki swey praetensyą, ktore nie w sądach duchownych miescic się powinne, ale in foro competenti disiudicatio bydz powinno, o ktore rozprawic się gotow, a względem punctu divortii, na dalszy dowod imc panu Połoniewiczowi, aktorowi swemu, samosiodm do iuramentu na tym, iako prawdziwie żadnym sposobem społecznosci z ieymscią, dla niedoskonałey nie ludzkim teminem ustanowioney natury, społecznosci miec nie może, na tym, iako ieżdząc do szlachetnych Korobankow, w drodze na ktorey na czeladz, na siebie y w opuszczeniu gospodarstwa, tudzież na rożne do wesela praeparamenta y na expensa prawne spendował złotych siedm tysięcy siedmdziesiąt, uznania, po wykonanym iuramencie, przy pierwszych petitach, superius wyrażonych, aktora swego zachowania prosił y domawiał się. Post haec imc pan Połoniewicz, sam aktor, odezwawszy się publicznie u sądu, powiedział, że tak o posag, iako też y o zonę swoią u panstwa Korobankow dopomiał się nie dla tego, żeby z ieymscią życ miał, a ztąd by iakie nieszczęście w złym pożyciu, z niebezpieczęstwem zdrowia subsequi miało, ale szczegolnie, żeby summę posagową odebrawszy, mogł recompensowac za swoie straty, a oną nazad do rodzicow odesłac; a za tym patron ieymci pani Agaty Korobankowny Połoniewiczowey, ten że imc pan Horockiewicz iterum replicando wniosł, 1-mo, na citowany punkt ex Bozembio, cap. II, dubio secundo, fol. 332, resolvit, że niesposobnosc do stanu małżęskiego wielorako tłumaczyć się może, impotentia ob frigiditatem, w tym Canones, iako in dubia relatione irritum matrimonium statim non reclamant, lecz tanquam de foro conscientiae trzyletnie małżęstwu naznaczaią pożycie, in foro zas externo iniungit, aby per medicos ex matronas testimonia były similiter impotentiam ieymsci trimestre reclamare należało, do tego powinne bydz testimonia septimae manus, więc że imc pan Połoniewicz takowym sposobem nie dowodzi, ergo nullo im-

potentia, ale szczegolna iest vexa; na drugi tegoż authora punkt, ex Cop. III, numero 14, że impos, quod vocatur impotentia, frigiditas, quae, si perpetua sit, initat matrimonium, y ta probatio imc pana Połoniewicza do tey nie reguluie się propositii, kiedy pisze de frigiditate, a nie de impotentia naturae; do tego sam imc pan przed sądem duchownym wyznał, iakim sposobem spółkował z żoną swą, ieżeli innaturaliter, należy tedy, aby prawa duchownego y swieckiego był paenowany; na trzeci punkt tegoż authora, z karty 745, titulo: Porro in viro esse censetur, y ten punkt by naymiey non convincit ieymsc pani Połoniewiczowey; item na punkt z karty 746 z tegoż authora, de iis, quae non addunt foetum, y w tym żadney nie mąsz konwikcyi, ponieważ ieszcze żadnego nie było potomstwa, a iuż periculosum proclamant partum; z tych tedy wszystkich racyi należy, aby takowemu małżęstwu trzyletnie było nakazane mieszkanie, iurament imci panu Połoniewiczowi ullatenus subsequi nie może, bo ieymsc pani Połoniewiczowa in emundatione, vigore Prawa Statutowego, Artykułu 77, z Rozdz. IV, blizsza iest do przysięgi; na listy pisane, strona przeciwna powiada, że nie dla tego imc pan Połoniewicz o żonę y o posag upominał się, żeby z nią miał życ, ale tylko chcąc vindykowac swoie straty y expensa, nie mogł szlachetny pan Korobanko ad manus imci dawac summę, kiedy zapisowi assekuracyinemu zadość się nie stało, bo imc pan Połoniewicz nigdzie w powiecie orszanskim nie zkontraktował fortuny, a dopiero sam u sądu palpabiliter wyznał, że skoro by odebrał posagową summę, to by wziął za swoie straty, a żonę z niczym do rodzicow odesłać miał intencyą; ac tandem nie mogąc wydzwignąc summy, wniosł na żonę swoią, cum solenni vexa, calumnią y do nie małych kosztow przywiodszy; zaczym tych wszystkich niesłusznych illacyi strony przeciwney na stronę uchylenia, a blizszey ieymsci pani Połoniewiczowey evadendo do iuramentu na tym, iako w żadnym punkcie oskarzenia y invectywy imci pana Połoniewicza, małżąka swego, nie iest winna, uznania y

przy pierwszych petytach aktorkę swoią zachowania, exposcebat. Po takowych wnoszonych pro et contra controwersyach, ieymsc pani Agata Korobankowna Połoniewiczowa, personaliter u sądu, powiedziała, że y rozwodu nie kontradykuie y w małżęnstwie życ pozwala, tylko z tych kraiow iechac, choc by y rozwod bydz nie miał, z imc panem małżąkiem swoim iechać do Litwy nie deklarowała. A tak my, sąd consistorski episkopii białoruskiey, controwersyi partium, ad invicem wnoszonych, wysłuchawszy y examen obudwuch stron in occluso rotulo expediowawszy, ponieważ imc pan Połoniewicz personaliter stawaiąc, per suum plenipotentem, podług swey żałoby, wniesionych controwersyach, defectuosam żony swey naturam solis rationibus probuiąc, do przysięgi na tym, septimae manus testibus, zabierał się, iako też, tak publica samego imci oris confessio, in praesentia stron, in honestum matrimonii processum (co iest cum lesione divinae maiestatis), recognovit, iako w nienależytym zostaie małżęstwie, z tąd zły pochodzący koniec ad palam wyznawał y to na samym examinie przed nami, sądem, uczynionym, też nierządne in naturaliter combrobando małżęstwo, tak zapisow, ante contractum małżęstwa, małżące swey, od siebie, ex respectu uczynioney reformy, danych, powrocenia, iako szkod, z tąd pochodzących, cum litis expensis 7070 złotych currencyi ruskiey, nagrodzenia, przy tym dissolucyi małżęstwa dopraszał się. Jn contrarium, ieymsc pani Agata, z Korobankow, Połoniewiczowa, personaliter stawaiąc, z reconwencyonalnych controwersyi, przez swego patrona wniesionych, do takowych ułożonych na siebie impostur nie znaiąc się, in emundatione, tak do przysięgi zabierała się, iako na uczynionym in occluso rotulo examinie przed nami, sądem, takowe w małżęstwie nierządne inconvenientie nie tylko niegowała, ale też dla takowych calumnii, iako też, tak in praesentia iudicii consistorialis, iako stron przytomnych w dalszym pożyciu małżęstwa, z offensą Boską, dla uczynionych y następuiących, podług iey wyznania, imc pana Połoniewicza, małżąka

swego, przyczyn, oraz według kanonow oycow świętych, a parte sua produkowanych, rozwodu małżęstwa nie kontradykuiąc, veconventionaliter, tak wiana zapłacenia, iako y obligow dwuch, na 5925 złotych polskich, in vim posagu, od szlachetnych Korobankow małżąkow, rodzicow delatorki, danych, pereł sznurow cztyry dużych, valoris talarow bitych szescdziesiąt y pierscieni dwuch, iednego szczerozłotnego z dyamencikami, precii talarow dziesięc, a drugiego szczerozłotnego, w czerwonych trzy, iako swego wniesienia, powrocenia; summy u tych że szlachetnych rodzicow delatorki 2091 złotych y gr. 15 currencyi ruskiey, podług tak processu na urzędzie zamku i. k. msci mohilowskiego uczynionego, iako według kwitow imci pana Połoniewicza y imci pana Woroneckiego, wziętey similiter za dekretem commissyi i. k. msci y rzpltey, w Mohylowie expediowaney, od imci pana Szołkowskiego 1250 złotych teyże currencyi odebranych, oddania, szkod cum litis expensis 4500 złotych spendowanych, nagrodzenia, instabat. A tak my sąd duchowny, ab utrinque potioritatem wniesionych racyi considerando, a naypierwiey sodomistici actus, co contra preceptum divinum et ius naturali działo się, iako w tym punkcie kanony oycow swiętych, z xięgi Mir su Bohom, czytane, obiasniaią, z karty 202, titulo: pierwaia y naybolszaia prepona takowaia iest prolubodieianie iedyne; punkt 7, od supružnikow to iest pierwsza y naywiększa przepona takowa iest; similiter z tych że kanonow oycow swiętych z karty 203, punk wtory, titulo: ku tey że preponie prysłužaiet y błud mužew sodomski, iehože radi možet žona rozłuczenia s nim prositi u sudu dubownoho, to iest, do teyże przepony przysłusza y błąd mężow sodomski, dla ktorego może żona rozłączenia z nim prosic u sądu duchownego; z karty 203: ibo w telesnym prelubodianiu y iedno dieło błudnoie ku rozłuczeniu dowleiet, to iest, w cielesnym wszeteczęstwie y ieden uczynek błędny do rozłączenia powodem iest; czetwertaia prepona rozwodiaszczaia tuž . . . iest wielikaia lutosc y iarost muža, nanosiaczaho bez-

czestie, to možet z nim rozłuczytisia žena, to iest, czwarto przepona rozwodząca ten że . . . . . . małżęstwa iest wielka srogosc y zapalczywość męża, nanoszącego bezecność, to może z nim żona rozłączyc się. Przeto my, sąd duchowny consistorski białoruski dobrze w tyw proponowane zważywszy racye y in partem iuramenta ab utrinque uchyliwszy y onę obudwum stronom, inter se litigantium, byc niepotrzebne zważywszy, dissolucyą małżęstwa między imc panem Marcianem Połoniewiczem a ieymsc panią Agatą z Korobankow Połoniewiczową, podług supra specifikowanych kanonow oycow swiętych uznawamy y rodwod takowego, iako nie słusznego małżęstwa czyniemy; takowe zas inconveniencye y impostury przez imc pana Połoniewicza na ieymsc panię Agatę Połoniewiczową wniesione, dekretem naszym perpetuis temporibus umarzamy, oraz tąż ieymsc panią Agatę Połoniewiczową w obieraniu iakiego chcąc stanu liberam pronunciamus; a imc panu Połoniewiczowi, nie kontradykuiąc ożenienia, tylko tę condycyą explere iniungimus, aby przy assocyacyi powtornego małżęstwa, przed tym kapłanem, od ktorego małżęstwa brac będzie związek, racye z pierwszą żoną uczynioney dissolucyi wyznał, dekretem naszym naznaczamy; a że imc pan Połoniewicz iest incitamentem y racyą rozwodu, a w tym do prawa allegowanego, z Rozdziału V artykułu 20 z Statutu w. x. litgo, sąd duchowny stosuiąc się, in primario, obligi dwa, z listem na przyznanie, na 5925 złotych polskich monetae currentis, od szlachetnych panow Korobankow małżąkow, in vim posagu po corce swey ieymsc pani Agacie Korobankownie Połoniewiczowey danych, iako iey własne wniesienie, in spacio dni trzech przed sądem sobą powrocic nakazuiemy; reconvencyonaliter ieymsc pani Agata Połoniewiczowa zapis reformacyiny, z listem na przyznanie, na tym że terminie naznaczonym, imci panu Połoniewiczowi oddac tenebitur. Respectem pereł, sznurow czterych sporych, valoris talarow bitych szescdziesiąt, y dwoch pierscieni, iednego szczerozłotnego z diamencikami, valoris tala-

swego, przyczyn, oraz według kanonow oycow swiętych, a parte sua produkowanych, rozwodu małżęstwa nie kontradykuiąc, veconventionaliter, tak wiana zapłacenia, iako y obligow dwuch, na 5925 złotych polskich, in vim posagu, od szlachetnych Korobankow małżąkow, rodzicow delatorki, danych, pereł sznurow cztyry dużych, valoris talarow bitych szescdziesiąt y pierscieni dwuch, iednego szczerozłotnego z dyamencikami, precii talarow dziesięc, a drugiego szczerozłotnego, w czerwonych trzy, iako swego wniesienia, powrocenia; summy u tych że szlachetnych rodzicow delatorki 2091 złotych y gr. 15 currencyi ruskiey, podług tak processu na urzędzie zamku i. k. msci mohilowskiego uczynionego, iako według kwitow imci pana Połoniewicza y imci pana Woroneckiego, wziętey similiter za dekretem commissyi i. k. msci y rzpltey, w Mohylowie expediowaney, od imci pana Szołkowskiego 1250 złotych teyże currencyi odebranych, oddania, szkod cum litis expensis 4500 złotych spendowanych, nagrodzenia, instabat. A tak my sąd duchowny, ab utrinque potioritatem wniesionych racyi considerando, a naypierwiey sodomistici actus, co contra preceptum divinum et ius naturali działo się, iako w tym punkcie kanony oycow swiętych, z xięgi Mir su Bohom, czytane, obiasniaią, z karty 202, titulo: pierwaia y naytane, bolszaia prepona takowaia iest prolubodieianie iedyne; punkt 7, od suprużnikow to iest pierwsza y naywiększa przepona takowa iest; similiter z tych że kanonow oycow swiętych z karty 203, punk wtory, titulo: ku tey że preponie prysłużaiet y błud mużew sodomski, iehoże radi może żona rozłuczenia s nim prositi u sudu duhownoho, to iest, do teyże przepony przysłusza y błąd meżow sodomski, dla ktorego może żona rozłączenia z nim prosic u sądu duchownego; z karty 203: ibo w telesnym prelubodianiu y iedno dieło błudnoie ku rozłuczeniu dowleiet, to iest, w cielesnym wszeteczęstwie y ieden uczynek błędny do rozłączenia powodem iest; czetwertaia prepona rozwodiaszczaia tuż . . . iest wielikaia lutosc y iarost muża, nanosiaczaho bez-

czestie, to możet z nim rozłuczytisia żena, to iest, czwarto przepona rozwodząca ten że . . . . . . małżęstwa iest wielka srogosc y zapalczywość męża, nanoszącego bezecność, to może z nim żona rozłączyc się. Przeto my, sąd duchowny consistorski białoruski dobrze w tyw proponowane zważywszy racye y in partem iuramenta ab utrinque uchyliwszy y onę obudwum stronom, inter se litigantium, byc niepotrzebne zważywszy, dissolucyą małżęstwa między imc panem Marcianem Połoniewiczem a ieymsc panią Agatą z Korobankow Połoniewiczową, podług supra specifikowanych kanonow oycow swiętych uznawamy y rodwod takowego, iako nie słusznego małżęstwa czyniemy; takowe zas inconveniencye y impostury przez imc pana Połoniewicza na ieymsc panię Agatę Połoniewiczową wniesione, dekretem naszym perpetuis temporibus umarzamy, oraz tąż ieymsc panią Agatę Połoniewiczową w obieraniu iakiego chcąc stanu liberam pronunciamus; a imc panu Połoniewiczowi, nie kontradykuiąc ożenienia, tylko tę condycyą explere iniungimus, aby przy associacyi powtornego małżęstwa, przed tym kapłanem, od ktorego małżęstwa brac będzie związek, racye z pierwszą żoną uczynioney dissolucyi wyznał, dekretem naszym naznaczamy; a że imc pan Połoniewicz iest incitamentem y racyą rozwodu, a w tym do prawa allegowanego, z Rozdziału V artykułu 20 z Statutu w. x. litgo, sąd duchowny stosuiąc się, in primario, obligi dwa, z listem na przyznanie, na 5925 złotych polskich monetae currentis, od szlachetnych panow Korobankow małżąkow, in vim posagu po corce swey ieymsc pani Agacie Korobankownie Połoniewiczowey danych, iako iey własne wniesienie, in spacio dni trzech przed sądem sobą powrocic nakazuiemy; reconvencyonaliter ieymsc pani Agata Połoniewiczowa zapis reformacyiny, z listem na przyznanie, na tym że terminie naznaczonym, imci panu Połoniewiczowi oddac tenebitur. Respectem pereł, sznurow czterych sporych, valoris talarow bitych szescdziesiąt, y dwoch pierscieni, iednego szczerozłotnego z diamencikami, valoris tala-

row bitych dziesięc, a drugiego we trzy czerwone złote, do ktorych się wzięcia imc pan Połoniewicz nie zna, przeto imci przysięgę na tym, iako tych pereł sznurow czterech sporych y pierscieni dwuch nie brał y o onych nie wie, przed sobą, sądem, wykonał podług prawa statutowego nakazuiemy. Po wykonaney przez imc pana Połoniewicza, in solito termino, podług namienionego prawa, przysiędze, respektem pereł y pierscieni dwoch, ab impetitione szlachetnych Korobankow małżąkow y ieymsci pani Połoniewiczowey tego ż imci liberum dekretem naszym pronunciamus; ratione tak uznania przez ieymsc panią Agatę z Korobankow Połoniewiczową od imci pana Połoniewicza praetendowanego, iako summy 3341 złotych y groszy 15 currencyi ruskiey u szlachetnych Korobankow, tak za listem, kwitami, oraz podług processu w zamku i. k. msci mohylowskim, przez pansiwo Korobankow uczynionego, wziętey, iako za dekretem commissyi i. k. msci y rzpltey, w Mohylowie agitowaney, od imci pana Szolkowskiego odebraney in quantitate supra specificata, pertotum computuiąc 3341 zł. y gr. 15, a przez imc pana Połoniewicza, od tych że namienionych rodzicow delatorki odebranych, powrocenia extendowaney, iako też respectem damnorum et litis expensurum hac in causa ab utrinque errogatorum, idque a parte imci pana Połoniewicza 7070 złotych extendowanych reconventionaliter od ieymsc pani Agaty Połoniewiczowey 4500 złotych spendowanych, w żadną, tak in causa iuris nie wchodząc cognitiae, iako de damnis litis expensis żadney nie czyniąc recognoscencyi, lecz to podług Prawa Statutowego w. x. litgo, artykułu 20, z Rozdziału V, ad forum competens, ubi de iure competierit, per finali disiudicatione, tym dekretem naszym odsyłamy, za ktorym obie strony finalną rozprawę in principali negotio przyiąc tenebuntur, wyrokiem naszym iniungimus; żałoby zaś, o rozwod małżęstwa zaszłe ab utrinque, kassuiemy, oraz in partes litigantes hac in causa perpetuum silentium nakazuiemy. Na przypadłym terminie, to iest, na dniu 8 msca Janurys anni praesentis,

stawaiąc imc pan Połoniewicz satisfaciendo dekretowi naszemu, obligi przed sąd duchowny comportuiąc, stronie przeciwney należące, do nas, sądu, oddał; e converso, szlachetni Korobankowie małżąkowie y ieymsc pani Agata Korobankowna Połoniewiczowa list reformacyiny, imc panu Marcianowi Połoniewiczowi należący, pokładaiąc sądowi pariter duchownemu dla powrucenia imci oddał, a przysięgi ex mutuo parium assensu, pod tąż mocą, do dnia 12 msca Janurys, styli veteris, suspensy u nas, sądu duchownego, exposcebat; My, sąd, ad requisitionem ab utrinque partium litigantium, przysięgę do dnia 12 msca Januaryi suspendowawszy, do przypadnienia terminu wykonania oney pozwolilismy; na terminie y dniu ninieyszym, to iest, dnia 12 msca Januaryi, styli veteris anni currentis, przypadłym, za przywołaniem, z nakazu naszego, przez ienerała sądow consistorskich, stron do przysiąg, aktorow patron, za mocą prawną, sobie do tey sprawy daną, imc pan Harackiewicz, odezwawszy się przed sądem naszym duchownym, stronie przeciwney, dla wykonania iuramentu, podług dekretu zaszłego oczewistego, praesentuiąc ratę, satisfactionem dekretowi zaszłemu in explendo iuramento dopraszał się. Jmc pan Połoniewicz, za pokilkakrotnym z nakazu naszego ieneralskim przywołaniem, iako sam do przysięgi nie stawał, tak y żadney wiadomosci o niestaniu swym nam, sądowi, y stronie przeciwney nie czynił, przed to ten że aktorow patron, stawaiąc podług prawa, iako dekretowi oczewistemu przeciwnego, na upad rzeczy wzdania obżałowanego dopraszaiąc się, pereł sznurow cztyry sporych, valoris talarow bitych szesćdziesiąt, pierscieni dwuch, iednego praecii talarow bitych dziesięc, drugiego we trzy czerwone złote, powrocenia, oraz podług zaszłego dekretu sowicie zapłacenia, a samego, pro contraventone dekretowi oczewistemu, in poenam excomminicationis wzdania y oney przez ienerała duchownego publikowac y ad ulvus przybiwac ubique locorum nakazania, a za wskaz summy pro executione ad forum seculare odesłania, sądu prosił y domawiał się. A tak

my, sąd duchowny consistorza białoruskiego, w sprawie szlachetnych Jana y Maryanny Korobankow, małżąkow, burmistrzow mohilowskich y ieymsci Agaty Korobankowny z imc panem Marcianem Połoniewiczem przypadłey, ponieważ za kilkakrotnym, z nakazu naszego, ieneralskim przywołaniem, iako sam przed nami do przysięgi nie stawał, tak y żadney wiadomosci nam, sądowi, y stronie przeciwney nie uczynił, przeto obżałowanego imsci, iako oczewistemu dekretowi sprzeciwnego, na upad w rzeczy wdaiemy, pereł sznurow cztyry, valoris talarow bitych szescdziesiąt, y dwa pierscieni, ieden praecii talarow bitych dziesięc, a drugi we trzy czerwone, powrocic, oraz, podług zaszłego dekretu, sowitosc rzeczy y valor tych kleynotow zapłacic nakazuiemy, a samego pro contraventione dekretowi oczewistemu in paenam excommunicationis wzdaiemy y oną przez ienerała duchownego publikowac in foro publico, ad ulvus ubique locorum przybiwać nakazuiemy, a za wskaz summy pro executione ad forum saeculare odsyłamy. A gdy dzien 15 msca Januaryi anni praesentis przypadł, tedy ienerał sądow naszych pilnuiący, dosc czyniąc prawu duchownemu y dekretowi naszemu, imc pana Marciana Połoniewicza za excommunikowanego od cerkwi Bożey in foro publico obwołał y proclamował y relacyi publikacyi swey a loco publicationis rediens iudicialiter przed nami, sądem, zeznał. Ktora sprawa, iako się agitowała, do xiąg consistorza białoruskiego zapisana, z ktorych y ten extrakt, pod pieczęcią episkopii białoruskiey, stronie potrzebuiącey iest wydan. Pisan w Mohilowie ut supra. Sylwester Swiatopołk, xiąże Czetwertynki, episkop białoruski. (l. s.). Theodor Batynski, sądow duchownych pisarz, m. pr.

Предложенія магистрата могилевскаго по разнымъ городскимъ общественнымъ и хозяйственнымъ дѣламъ.

Roku 1729 msca Marca 31 dnia.

Punkta od nas, mągistratu tegorocznego miasta i. k. msci Mohilowa, szlachetnym panom radnym y sławetnym panom pospolitym piąciu przemian tegoż miasta, na sessyą ad resolvendum podane.

1-mo. Ponieważ podymnego, seymem warszawskim uchwalonego, raty Marcowey, termin iuż expirował, ktorego podatku imc pan Klat, kapitan i. k. msci, exolucyi od miasta potrzebuie y lubo iuż częsc summy oddana, a in toto przychodzącą summę pieniędzy tynfow tysiąc pięcset koniecznie wypłacic trzeba.

2-do. Wielmożny imc pan oekonom i. k. msci mohilowski, ważnicę mieyską y młyn mieyski do miasta przywrocic chce, ale z tą kondicyą, żeby koniecznie przed swięty Wielkonocnemi zapłacony był czynsz do skarbu i. k. msci tynfow tysiąc trzysta pięcdziesiąt, za rok przeszły 1728, także y awkcya hybernowa saxonska, na tynfow trzysta z gorą wynosząca, aby za ten że samy przeszły 1728 rok była oddana, koniecznie requiruie, y na to iuż są pogotowane quietacye generalne, tak od skarbu i. k. msci miastu, iako y od miasta skarbowi; a do tego znaczna consolacya temuż imc pano oekonomowi od miasta iuż iest deklarowana, co wszystko omnino wypłacic trzeba, ponieważ imc pan oekonom po swiętach Wielkanocnych zaraz do Rygi odieżdza.

3-tio. Conventom rożnym za przychodzące qnoty od miasta, tak o Zwiastowaniu Nayswiętszey Panny, iako y o s. Jerzym, następuią terminy, na ktore znaczney summy pieniędzy trzeba obmyslic.

4-to. Dom Kupiecki ruinuie się y reparacyi potrzebuie, z ktorego pan Jan Mołczan płaci arendy do miasta po złotych pięcset, ktory, iezeli w. m. m. panstwo pozwalacie, aby był reparowany, albo nie reparowany, o rezolucyą prosimy, gdyż całe opadnie.

5-to. Względem uczynioney melioracyi niedawney w podatku dyspartymentowym, że niektorzy ludzie narzekaią, że iednym letko, a drugim ciężko w tym poborze dyspartymentowym; ieżeli w. m. m. panstwo na

nową melioracyą możecie pozwolic, albo przy tey melioracyi zostac, o słuszną prosimy obradę.

Постановленія мѣщанъ могилевскихъ по разнымъ городскимъ общественнымъ и хозяйственнымъ дѣламъ.

Roku 1729 Marca 31 dnia.

Resolucya na punkta, podane od szlachetnego magistratu tegorocznego miasta i. k. msci Mohilowa, przez nas, radnych y pospolitych, na sessyą zgromadzonych, dana.

Na punkta 1, 2 y 3. Poniewaź wszystkie potrzebuią pieniędzy a w krotkim terminie, na ktorych uspokoienie cały pobor dyspartymentowy uchwalamy srebrną monetą, tynf po groszy cztyrdziescie pięc, a szostak twardy po groszy piętnastu, z tą iednak kondycyą, aźeby połowę przed Zmartwychwstaniem Panskim tego poboru wybrac, a drugą połowę po Zmartwychwstaniu Panskim, po przeprowadzonych swiętach dobrac y te interesa, miastu potrzebne, uspokoic; na ktory pobor obieramy za poborcow szlachetnych panow Kazimierza Przybyckiego, Daniela Chomętowskiego, radziec, y sławetnych panow Bazylego Korotkiewicza, Alexandra Horanina, pospolitych mohilowskich, a retenta pierwszego podatku dyspartymentowego przez tych źe panow poborcow pierwszych cale dobrane były, uznawamy.

4-to. Dom Kupiecki koniecznie reparacyi potrzebuie, a ichmc panowie starostowie kupieccy, iako y szafarze, prze lat kilka elekcyi nie maią y siebie przemienic nie chcą, kramnikow do regestrow swych kupieckich wpisuią y pieniądze do skrzynki kupieckiey odbieraią, w czym szlachetnego magistratu prosimy, aby onych panow starostow zkalkulowali y z tego wyboru aby ten źe dom Kupiecki reparowany był, chcemy y pozwalamy.

5-to. Względem melioracyi w podatku dyspartymentowym, do przyszłey sessyi odkładamy.

Na koniec, lubo nam w punktach szlachetny magistrat tegoroczny nie podał punktu na to, aźeby, tak magistrat roczny, iako y przeszłoroczny, rozkazał panom poborcom, na tenczas będącym, ze wszelkich podatkow wybieranych z całego miasta regestra czyste z przychodow y rozchodow zawiadywania swego podali. My, pospolstwo piąciu przemian, aby szlachetny magistrat rozkazał panom poborcom rocznym y nierocznym regestra na przyszło sessyą do kalkulacyi połoźyli, upraszamy.

A szlachetny pan Bazyli Botwinka, rocznym ławnikiem zostawszy, źadney posługi miastu nie czyni, za ktorego drudzy panowie radni, funkcyą za onego odprawuiąc, utyskuią, ktory aby za swoie nieposłuszenstwo był sztrofowany, podług dekretu i. k. msci na nieposłusznych 1200 kop. litewskich opisanego.

Względem szlachetney paniey Janowey Leoszkiewiczowey, raycowey mohilowskiey, karty, ktorą kartę całą sessyą aresztuiemy do combinacyi z regestrami podatkowemi, od rokn 1716; na ktorą combinacyą naznaczamy szlachetnych panow Jana Korolkiewicza, burmistrza, Jana Kozłowskiego, Gabryela Korolkiewicza, radziec, y sławetnych panow Jana Jaroszewskiego, Thomasza Chomętowskiego, pospolitych mohilowskich.

A poniewaź niektore osoby, tak z panow radnych, iako y z panow pospolitych, za praesentowaniem sobie przez sług mieyskich przysięgłych kartkami, na teraznieyszey sessyi nie byli y przez takową niebytnosc w winy popadli; za czym, na pana radnego po tynfy dwa, a na pana pospolitego po tynfu iednym zgodnie y iednostaynie uznawamy y do wybierania y exequowania tych win szlachetnemu panu Pawłowi Boczarowiczowi, raycy skarbowemu, y panom szafarzom tegorocznym zupełną moc daiemy.

Постановленія короннаго подскарбія Оссолинскаго по разнымъ городскимъ хозяйственнымъ дѣламъ.

Anno Domini 1729 die 12 Aprilis.

Na urzędzie i. k. msci mieyskim mohilowskim, stanąwszy personaliter szlachetny pan Daniel Chomętowski, rayca mohilowski, resolucyą od iasniewielmożnego imc pana grafa Franciszka Maximilana z Tęczyna Ossolinskiego, podskarbiego nadwornego koronnego, sandomirskiego, chmielnickiego et caet. starosty. szlachetnym panom delegatom y całemu miastu i. k. msci Mohilowowi daną, ad acticandum do akt mieyskich mohilowskich podał, w te słowa pisaną.

Respons na instrukcyą, magistratu y miastu i. k. msci Mohilowa, daną szlachetnym panom Jerzemu Loszkiewiczowi, woytowi, Jakubowi Kucewiczowi, burmistrzowi, y sławetnemu panu Jakubowi Jaroszewskiemu, pospolitemu mohilowskiemu, do iasniewielmożnego imc pana grafa z Tęczyna Ossolinskiego, podskarbiego nadwornego koronnego, sandomirskiego, chmielnickiego et caet. starosty, iako commissarza generalnego i. k. msci y rzpltey, w Warszawie, dnia 15 Februaryi 1729 roku.

Ad primum. Uczyniony rekurs szlachetnego magistrata mohilowskiego y całego miasta i. k. msci Mohilowa, iako iest miłym ode mnie przyięty sercem, tak, ile mi słusznosc pozwala, o limitata poscitas od i. k. msci, pana naszego miłosciwego, na wyrażone praetensye, w pomienioney instrukcyi daię replikę moią y resolucyą, ab y skarb i. k. msci do miasta, iako też y miasto do skarbu i. k. msci, żadney sobie ab hinc nie rosciło praetensyi, a mianowicie o zaległy czynsz na miescie, skarbowi zatrzymany od lat kilkanastu, iako też vice versa ratione ważnicy, kapszczyzny, pomiaru y targowego, ktore miasto i. k. msci Mohilow bydz praetenduie za własne, sobie należące, prowenta, w czym, nim dam finalną resolucyą, czynię tę przestrogę, że libertacya, ktorą się pomienione miasto zasłania,

miec żadnego nie mogła waloru, kiedy o niey żadney nie uczyniono wzmianki w kontrakcie, danym na tęż oekonomią mohilowską in anno 1721, puszczaiąc ią ze wszystkiemi dochodami, czynszami y prowentami et caet. Po tym, że przywiley, z pieczęcią pokoiową na podatki publićzne wydawany, bydź nie powinien, a dla tego skarb i. k. msci czynszu, należącego od miasta ab anno 1721, odstąpic nie może y tych retentow upomina się recompensy.

2-do. Ważnica y młyn mieyski non negat skarb i. k. msci, aby to nie były prowenta mieyskie, ale że te zastawne u pana Bazylego Dziehciarewicza została Kommisya Generalna, a pan Dziehciarewicz że był pozostał z kabaku prowentowego osm tysięcy tynfow do skarbu i. k. msci, na tenczas na wytrzymanie tego długu sequestrowała Kommissya Generalna te dwa prowenta, ważnicki y młynowy y oddała go na wytrzymanie wyżey pomienioney quoty, zatrzymaney od pana Dziehciarewicza, skarbowi i. k. msci, zaczym skarb i. k. msci te obadwa prowenta, do tychczas słusznie, tak w tym długu, iako też zatrzymanych od miasta czynszach, ab anno 1721, teraz kiedy miasto y magistrat i. k. msci mohilowski chce się pokombinowac raz nazawsze ze skarbem i. k. msci, niechay ią assekuruie że czynsz in futurum, według ustawy generalney kommissyi punktualnie wypłacac będzie, tak y hybernę, a aukcyą in anno 1727, przez ichmsciow panow commissarzow ustanowioną, a na tenczas ważnica z młynem od dnia y swięta swiętego Jana następuiącego w roku teraznieyszym przywrocona byc miastu powinna, et in hunc finem daie się generalna plenipotencya imc panu kapitanowi Bukowskiemu, iako aktualnemu pronunc administratorowi oekonomiey i. k. msci mohilowskiey, y po takowey zaszłey między skarbem i. k. msci y miastem Mohilowem combinacyi, wszystkie ab utrinque z obudwuch stron praetensye umorzone bydz powinne in perpeteuum. Kapszczyzna, iako zawsze bywała do prowentu i. k. msci należąca y tylko ią sobie miasto per abusum przez kilka czasow przywłaszczyło było, tak y

teraz przy skarbie i. k. msci indispensabiliter zostac powinna. Co się zaś tycze pomiaru y targowego, ieżeli na to miasto pokaże prawo y approbacyą onych, przez teraznieyszego nayiasnieyszego szczęsliwie nam panuiącego regnanta, by ten prowent był miastu przywrocony od dnia y swięta swiętego Jana następuiącego sprzeciwiac się temu nie będzie skarb i. k. msci, pana naszego miłosciwego. Dom mieyski, ktory przy kabaku zostawł, ponieważ iuż iest przywrocony do miasta, więc tę dispositią skarb i. k. msci in toto approbuie; nie deneguie y tego skarb i. k. msci, aby kabak, według praw y przywileiow nayiansnieyszych monarchow nie miał bydź bliższy do arendy miastu Mohilowowi, gdy by byli non abuterentur his pivillegiis et gratis regum przez niepunktualne wypłacenie rath skarbowych y złey się . . . . . . importancyi prowentowey i. k. msci pana naszego miłgo, y dla tego też skarb i. k. msci, ale raczey sam krol imsc, pan nasz miłosciwy, ferował takowy dekret in perpetuum, aby ten prowent nie przy miescie, ale przy zamku mohilowskim zostawał y aby ten dekret mogł bydz relaxowany, trzeba wyraznego od samego i. k. msci, pana naszego miłosciwego contramandatu, o co przy expiracyi kontraktu swego imc pan podskarbi nadworny koronny usilnie się starac obiecuie, iako raz na zawsze przyobiecał bydz prawdziwym tego miasta na całe życie swoie przyiacielem y protektorem; iednak że szlachetni panowie delegaci w tym ubezpieczyc powinni miasto i. k. msci Mohilowskie y magistrat tameczny, że ten kabak nie będzie w ręku imc pana Żaby dłużey, tylko do dnia y swięta swiętego Jana następuiącego y że żydom nigdy ta contraheneya ab hinc nie będzie powierzona. Takowa tedy pronunc miastu i. k. msci Mohilowskiemu y panom delegatom iego skarb i. k. msci uczyniwszy deklaracyą, wszelką swoią przychylnosc y teraz et in futurum ofiaruie im do utrzymania wyrażonych w tym responsie punktow. Działo się w Warszawie dnia 15 Februaryi 1729 r. Franciszek Maximilian z Tęczyna Ossolinski, podskarbi nadworny, koronny, sędomirski, chmielnicki et caet. starosta, i. k. msci y rzpltey generalny commissarz.

Anno 1729 d. 12 Aprilis.

Na urzędzie i. k. msci mieyskim mohilowskim stanąwszy personaliter szlachetny pan Daniel Chomętowski, rayca mohilowski, punkta y na nie rezolucyą od iasniewielmożnego imc pana grafa Franciszka Maximiliana z Tęczyna Ossolinskiego, podskarbiego nadwornego koronnego, sandomirskiego, chmielnickiego et caet. starosty, panom delegatom y całemu miastu i. k. msci Mohilowowi daną, ad acticandum do akt mieyskich mohilowskich podał, w te słowa pisaną:

Przy praesentowaniu instrukcyey naszey, w krorey desideria miasta naszego są wyrażone, a do tego y te punkta iasniewielmożnemu panu naszemu miłosciwemu podaiemy, do panskiego respektu.

1-mo. Respektem awkcyi podatku hybernowego na woysko iego kr. msci saxonskie obciążono na nasze miasto, gdyż cała oekonomia mohilowska nie więcey płaci z włoki, tylko po tynfow trzy, a miasto Mohilow nie ma mało co nad połtarasta włok y z pustoszą, a płaci tynfow tysiąc pięc set, w czym wielkie ponosi ucieiężenie; za czym supplikuiemy do pana naszego miłosciwego o miłosierdzie, prosiemy, aby miasto od tey awkcyi było uwolnione.

2-do. Czynsz z miasta po wyszłych lat y libertacyi płacic, iako y przed tym płacywano po złotych tysiąc trzysta pięcdziesiąt, iako y kwity dawne poswiadczaią, ktore mamy.

3-tio. A że żydzi, kabak mohilowski obiąwszy, przez dwie lecie iuż trzymaią, tak też cekawz ratuszny, kabaki y miary; za czym przynaymniey na wspomożenie upadłemu miastu supplikuiemy, aby ciż żydzi, według uwagi pana naszego miłosciwego miastu płacili za te dwie lecie.

4-to. Będąc wielmożny imc pan Piestrzecki, ciwun żmudzki na kommissyi i. k. msci y rzeczy pospolitey w Mohilowie, w roku 1725 odprawuiącey się, odsądził dekretem, ażeby w magistracie mieysc swoich nie zasiadali, to iest, szlachetni panowie Theodor Kazanowicz, Paweł Łapicki, woytowie, Hapon Biziewicz, Leon Huk, burmistrzowie, y drudzy, a że u nas o ludzi trudno y nie ma miasto z kim pracowac, przeto supplikuiemy do waszey panskiey msci, pana naszego miłosciwego, ażeby onym urząd był przywrocony, o sublewacyą upraszamy.

Ad 1-mum. Nie iest moia rzecz, awkcyą podatku na woysko i. k. msci saxonskie, włożoną przez ichmsciow panow commissarzow, znosić, chyba communicato consilio y wziąwszy od nich zupełną informacyą, z iakowey racyi ta awkcya na miasto włożona iest, musi się to tedy wszystko odłożyc do szczęsliwego czasu; a teraz imc pan kapitan Bukowski, iako administrator aktualny oekonomiey i. k. msci Mohilowskiey, potrafiac w to omni meliori modo będzie, aby miasto i. k. msci Mohilow nie było praeaggrawowano tym podatkiem nad proporcyą całey oekonomiey.

Ad 2-dum. Czynszu także umnieyszyc nie podobna nad postanowienie y ordynacyą zamku i. k. msci mohilowskiego, a osobliwie ostatniey commissyi generalney, ale ten punkt odsyła się ad moderameno imc pana administratora teraznieyszego, salvis proventibus i. k. msci, pana naszego miłosciwego.

Ad 3-tium. Że żydzi kabak mohilowski arędowali, rzecz bardzo nie słuszna, a ni nigdy nie było tey moiey . . . . a ni mego pozwolenia, ale że się to iuż stało, continuowac się musi, ale nie dłużey, tylko do dnia y swięta swiętego Jana następuiącego, od ktorego ten ze kabak odebrany bydz powinien na skarb iego kr. msci, pana naszego miłosciwego, według ordynacyi commissyi generalney i. k. msci y rzpltey; tymczasem zas, aby żydzi nie exortowali w cekawzie ratusznym

y w miarze kabakowey, imc pan administrator da na to ordynanse swoie y ciż żydzi aby się przykładali według słusznosci w podatkach miasta za też dwie lecie uczynił sprawiedliwie imc pan administrator pomiarkowanie.

Ad 4-tum. Jmc pan Piestrzecki, ciwun żmudzki, ponieważ odsądził dekretem, aby w magistracie mieysc swoich nie zasiadali wymienieni szlachetni panowie woytowie y burmistrze, a ia o tym nie mam żadney informacyi, więc obawiam się dac sublewacyi, abym nie uczynił krzywdy sprawiedliwosci swiętey, ale in omnem casum będąc teraz w Saxonii otrzymam sublewacyą z okienkiem u krola imsci, pana naszego miłosciwego, y będę ią miał zawsze na pogotowiu; a kiedy imc pan administrator opisze mi statum causae y przyczynę, dla czego takowy dekret stanął był na tych pomienionych osobach, osobliwie informowawszy się o wszystkim od będącego tam imc pana oberszleytenanta Boekelmana, to na tenczas zważywszy aequitatem sublewacyą pomienioną succorram efflictis. Działo się w Mszczonowie d. 16 Februaryi anno 1729. Franciszek Maximilian z Tęczyna Ossolibski, podskarbi nadworny koronny, sędomirski, chmielnicki starosta, i. k. msci y rzpltey generalny commissarz. (l. s.).

Предложенія магистрата могилевскаго по разнымъ городскимъ общественнымъ и хозяйственнымъ дѣламъ.

Roku 1729 Junia 9 dnia.

Punkta od nas, magistratu tegorocznego miasta i. kr. msci Mohilowa, szlachetnym panom radnym y sławetnym panom pospolitym piąciu przemian tegoż miasta, na sessyą ad resolvendum podane.

1-mo. Reszty za ratę Marcową, za podymne imci panu Klatowi, kapitanowi i. k. msci, należy tynfow osmset, co uczyni monetą tuteyszą złotych tysiąc dwiescie ktorey summy daley nie chce czekac żadną żywą miarą.

2-do. Panu Janu Małachowiczu, raycy starodubowskiemu, podług uczynionego postanowienia, za dług, od miasta należący, przychodzi tynfow tysiąc, ktorey summy termin oddania na Zesłanie Swiętego Ducha expirował.

3-tio. Podług daney assekuracyi wielmożnemu imc panu Janowi Bukowskiemu, oekonomowi zamku i. kr. msci mohilowskiego, za przywrocenie ważnicy y młynu do miasta należących, trzeba futro szlamne lisie y parę barankow bucharskich, ktore będą, letko rachuiąc, kosztowały złotych trzysta, kupiwszy odesłac, a te oba prowenta, tak ważnicę, cum attinentiis y młyn mieyski wolno bedzie słusznym osobom contrahentom arędowac, omnino excepto żydow.

4-to. Młyn mieyski cale się zruinował, trzeba omnino nowy staw robic, co będzie, według powiesci młynarzow kosztowało złotych pięcset.

5-to. Dom Kupiecki potrzebuie cale reparacyi, z ktorego do miasta pensya znaczna doroczna dochodzi od pana Jana Mołczana, ktory ustawicznie o to kuczy, y ieżeli tego nie będzie, chce zewszystkim porzucic, w czym chcieycie w. m. m. panstwo obmyslic, ażeby z tey że summy, do miasta z domu kupieckiego należącey, był ten dom reparowany, y pozwolic.

6-to. Dom Koszeczkinski, do miasta należący, lubo pobudowany na sklepach, iednak że większey potrzebuie reparacyi, a kontrahenta żadnego nie masz.

7-mo. Brama mieyska od Dąbrowny do ruiny przychodzi y, ieżeli nie będzie tamy y poratunku od wody, przez nią spadaiącey, upadnie y miastu wielką szkodę uczyni.

8-vo. Wiadomosc pewna iest, że seym od nayiasnieyszego krola imsci, pana naszego miłosciwego, w Grodnie, dnia 22 Awgusta, naznaczony, na ktory wczesnie sumptu, a potym y obrania panow delegatow trzeba obmyslic, y o zaszłey deklaracyi od iasniewielmożnego imci pana podskarbiego o przywrocenie kabaku do miasta, przez tych że panow delegatow, aby podług instrukcyi, sobie na ten czas daney, upomnieli się

y starania przyłożyli, gdzie cale potrzeba będzie trzy pary soboli głownych, za miesięcy dwa, przy tym staraniu oddac.

9-no. Względem zeszłych z tego swiata szlachetnych panow Antoniego Węgrzynowskiego, burmistrza, z religiey rzymskiey, a Daniela Chomętowskiego, z graeckiey, tegorocznych, zeszłych, a żeby zupełny był urząd dla sądow y czynienia swiętey sprawiedliwosci, na onych mieysca godne osoby naznaczeni byli, prosiemy.

10-mo. A że w miescie nie mamy pana pisarza w kancellaryi mieyskiey mohilowskiey, lubo pan Miron Andziorowicz, rayca, był w cancellaryi regentem, a że cale zabawia się roznemi trunkami y według swych opisow, w xięgach mieyskich mohilowskich nie zachowuie się y ustawicznie zostaie piany, w cancellaryey żadnego porządku nie ma, ludzi mieyskich braniem obciąża, a przed obcemi ludzmi nam, całemu magistratowi, wstyd wielki od iego pianstwa dzieie się; lubosmy onego ustawicznie co dnia upominali, a on cale na to nic nie dba; w tym o obradę w. m. m. panstwa prosimy; a opis pana Mirona Andziorowicza, raycy y regenta, w roku 1727 msca Februaryi 14 dnia, w protokole iest zapisany.

11-mo. W przeszłey sessyi odłożyliscie w. msc do teraz następuiącey taxę poborową poprawic, abo nową uczynic, między znacznemi srzedniemi y ubogiemi, ktorzy dla niedostatkow swoich skwierczą y nie mogą wydołac, a drudzy, y maiąc, nie chcą dawac.

12-mo. Ponieważ włoki za Dnieprem łupołowskie, należące do ratusza, włok czterdziescia dwie, a teraz rożni ludzi porozbierali sobie y miedzy pozaorali, więcey włok 36 nie nayduie się, a włok szesc potarli inszy nie słusznie trzymaią, a insi poprzedawali y do skarbu mieyskiego płata nie dochodzi y nie płacą, przez co nie chcą arędowac od magistratu poty, poki uczynią na włokach pewny rozmiar y żeby pewni ludzie, według sessyi, w roku 1652 uczynioney trzymali, na pewnym terminie postanowionym płacili, chcieycie w. msc na to ludzi naznaczyc, aby w tym skarb mieyski

nie ponosił szkody, ponieważ w tym roku do skarbu i. k. msci za miasto trzeba płacic czynsz.

13-mo. Takoż po tey stronie Dniepra włoki y morgi paszne w obrębach Trysninskim, Ledzkowskim y Ciesienskim lubo w roku 1719 są zrewidowane y przepisane, a że iuż rożne ludzie drugim poprzedawali y zawsze spor między ludzmi iest, a insi powiadaią, że ia nie trzymam włok; w tym do skarbu mieyskiego nie dochodzi płata, co takoż chcieycie w. msc y na tey stronie ludzi naznaczyc, aby włoki y morgi należycie zrewidowawszy y przepisawszy, do magistratu podali.

14-mo. Donosimy y to w. m. panom, że cegielnicy mohiłowscy robią cegłę, pożytku sobie przymnażaią, gley kopaiąc, grunta mieyskie psuią y doły wielkie porobili, a do miasta nic nie daią, y w tym o obradę w. msciow upraszamy.

Постановленія мѣщанъ могилевскихъ по разнымъ городскимъ общественнымъ и хозяйственнымъ дѣламъ.

Roku 1729 msca Junii 9 dnia.

Resolucya na podane punkta od szlachetnego magistrata miasta i. k. msci Mohiłowa, od nas, radnych y pospolitych piąciu przemian tegoż miasta, na sessyą za kartkami zgromadzonych, dana.

1 y 2. Na wypłacenie imc panu Klatowi, kapitanowi i. k. msci, podymnego za ratę Marcową, tynfow osmiuset, iako w drugim punkcie panu Janu Małachowiczu, raycy starodubowskiemu tynfow tysiąc, od miasta za dług należący, także y w trzecim punkcie, podług daney assekuracyi, wielmożnemu imc panu Bukowskiemu, oekonomowi mohilowskiemu, y na inne potrzeby mieyskie uchwalamy cały pobor dyspartymentowy meliorowany, monetą srebrną, szostak bity rachuiąc po groszy piętnascie, ze wszystkich obywatelow z iuryzdyk rożnych, y z iuryzdyki spaskiey y z żydow, nikomu nie folguiąc y nie umnieyszaiąc, y na ten podatek

za poborcow szlachetnych panow Dominika Dybowskiego, raycę, Piotra Alexandrowicza Asieiowicza, ławnika, y sławetnych panow Thomasza Chomętowskiego, Jakuba Stoszę y Jana Żywockiewicza, pospolitych mohilowskich, obieramy.

3. Młyn y ważnica, prowenta mieyskie słusznym by kontrahentom, a nie żydom, zaarendowac, z pożytkiem miasta, iako naylepszym, pozwalamy y zruinowany staw y groble tegoż młynu z tey summy naprawic prosimy.

4. Dom Kupiecki ponieważ cale potrzebuie reparacyi, ichmciow panow starostow, podstaroscich tegoż domu kupieckiego, z przychodow kupieckich, do skrzynki zebranych, y teraz, podług przeszłey schadzki w domu Kupieckim, na pewnych osobach, do regestru nie wpisanych, należący przychod zebrawszy, z tey summy naprawic, a ieżeliby nie stawało, tedy y z symmy arendowney, należącey do miasta, dołożyc pozwalamy.

5. Strony domu Koszeczkinskiego, ponieważ kontrahenta nie masz, tedy iak się naydzie, wtenczas y dalsza może byc reparacya onego.

6. Brama mieyska od Dąbrowny ponieważ cale potrzebuie tamy od niemałego czasu, ktorą pierwiey trzeba zatamowac ziemią y chrostem setniami wszystkiemi, żeby iuryzdyczanie y żydzi dopumagali y rynę zrobic mieyskim kosztem z poboru z morgow sianożętnych, ktory będzie wybierany.

7. Seym, od naiasnieyszego krola imsci, pana naszego miłosciwego, w Grodnie, dnia 22 Awgusta anni praesentis, naznoczony, da Pan Bog, do przyszłey sessyi ten punkt selvuiemy.

8. Na mieyscu zeszłego z tego swiata szlachetnego pana Daniela Chomętowskiego, raycy mohilowskiego, szlachetnego pana Władysława Mickiewicza, raycę mohilowskiego, obieramy y prosimy; a post obitum szlachetnego pana Antoniego Węgrzynowskiego, burmistrza mohilowskiego, z religii rzymskiey, szlachetnego pana Kazimierza Przybyckiego, iako iuż bywszego y przysięgłego burmistrza, obieramy.

9. Względem szlachetnego pana Mirona Andzioro-

wicza, raycy y regenta mohilowskiego, ktory że nie według opisu swego sprawuie się, y podpiia y nie iest posłuszny szlachetnemu magistratowi miasta i. k. msci Mohilowa, za takowy występek y według zapisu swego, anno 1727 d. 14 Februaryi, w protokole, z podpisem ręki iego, zapisanego, godzien by był z mieysca swego degradowany; iednak że zważaiąc podeszłosc lat y pracę, tudzież y prosbę onego, żeby przed magistratem w. m, m. panow y całym zgromadzeniem nas, radnych y pięciu przemian pospolitych, publiczną uczynił depraecatią na teraznieyszey sessyi y żeby ten grzech iego był odpuszczony; a daley zostaiąc na funkcyi swoiey, ludzi nie obciążaiąc, ale trzezwo y statecznie się obchodził y podług ordynacyi, od w. m. m. panow magistratu daney, nic więcey nie wymagał, ktora aby na drwiach była przybita, upraszamy.

10. Poprawa taxy, według przeszłey do teraznieyszey sessyi naznaczona, ieszcze do przyszłey sessyi odkładamy.

11. Dla rozmiaru y poprawy miedz w czterdziestu dwuch włokach zadnieprskich, do miasta należących, ktore żeby według dawnego computu swego, czterdziescie dwie włoki naydowały się, a przez kogo granicy są popsowane, takowych strofem y winami karac pozwalamy; kturzy zas ludzie poprzedawali, lub w wienie pooddawali, od takowych, iako niesłusznych osob, odebrac, a godnym osobom radnym, po włoce, a nie więcey, z płaceniem czynszu po kop piąciu litewskich, to iest, po złotych dwanascie y gr. piętnascie, rozdac, a ten czynsz ma byc płacony dnia 16 Awgusta, w dzien Przemienienia Panskiego, swięta ruskiego, podług sessyi, w roku 1652 misca Awgusta 29 dnia staley, ktora tak naucza: a kto by sobie pozwoloną y z wymiaru od magistratu daną włokę, albo też połwłoki przedać, zawiesć, zastawić, dać, darować, testamentem odpisać, albo iakim kolwiek sposobem od siebie y od ratusza oddalić ważył się, tędy takowy każdy winy nie odpustnie na instancyą instygatora mieyskiego, z dela-

cyey szafarzow, kop dwadziescia urzędowi odłożywszy y zapłaciwszy, od włoki, ktorą będzie trzymał, oddalony; a ten, kto by takową włokę, albo połwłoki kupnem nabyc, albo na zastawę iakową summę dac ważył się, utraceuiem summy karani byc maią. Do ktorego to rozmiaru y poprawy miedz szlachetnych panow Pawła Boczarewicza, raycę, y Mirona Andziorowicza, raycę y regenta, mohilowskich obieramy y naznaczamy.

12. Do spisania y zrewidowania włok y morgow pasznych, po tey stronie Dniepra będących, obrębow Trysninskiego, Ledzkowskiego y Ciesionskiego, do Trysninskiego, szlachetnego pana Michała Kuziewkę, burmistrza, y sławetnego pana Piotra Buraczka, pospolitego; a do Ledzkowskiego y Ciesienskiego, szlachetnego pana Jana Kozłowskiego, raycę, y sławetnego pana Stefana Mickiewicza, pospolitego, mohilowskich, przy magistracie rocznym, naznaczamy.

13. Względom trawienia sianożęci, a żeby odtąd nie były konmi tratowane y pustoszone, szlachetnego magistratu rocznego o doniesienie zwierzchnosci zamku i. k. msci mohilowskiego prosiemy, bo każdemu iedne lato.

14. Na supplikę y podawane dokumenta od przewielebnego w Bogu imci oyca Sylwestra Carogradzkiego, ihumena brackiego mohilowskiego, vigore quoty od summ legacyinych monasterowi brackiemu z miasta przychodzących, do woli całego magistratu rocznego podaiemy.

15. Do tego zważaiąc y to, że cegielnicy, mieszczanie mohilowscy, robiąc cegłę y sobie pożytkow przysposabiaiąc, grunta mieyskie psuią y doły wielkie porobili; za czym iednostaynie uznawamy, aby każdy cegielnik cegły do ratusza po kilkaset dawał ducta proportione na każde lato przez taxę rocznego magistratu dawał, postanowiamy.

Предложенія старость дому купецкаго могилевскаго по разнымъ городскимъ дѣламъ.

Anno 1729 msca Julii 29 dnia.

Na urzędzie i. kr. msci mieyskim mohilowskim stanąwszy personaliter szlachetny pan Roman Onoska, rayca mihilowski, imieniem szlachetnych panow starostow, iako podstarosci domu kupieckiego, tę obradę congressu kupieckiego ad acticandum do akt mieyskich mohilowskich podał: Roku Panskiego 1729 msca Maia 14 dnia. Punkta od nas, starostow, podstaroscich rocznych Domu Kupieckiego miasta i. k. msci Mohilowa, szlachetnym panom radnym, pospolitym y wszystkim kupcom tego ż miasta, dla obrady zgromadzonym, dane.

1-mo. Jzba kupiecka poniewaž od niemałego czasu potrzebuie reparacyi, a nie masz zkąd obmyslic, w tym o obradę prosimy, poniewaž magistrat arędę z tego domu odbiera do miasta.

2. Że iest nie mało handluiących obywatelow tuteyszych y do regestru kupieckiego nie wpisanych, ktorzy aby, albo do regestru wpisani byli y dochod izbie kupieckiey, według dawnych porządkow, praw y wielkierzow dawali, albo winę za nieposłuszenstwo swoie płacili, uznania prosimy.

3-tio. W roku przeszłym, za staraniem szlachetnego magistratu miasta i. kr. msci Mohilowa sprawiony iest od naiasnieyszego monarchi, imperatora rossyiskiego, ordynans, aby na Ukrainie kupcow za długi nie turbowano y żadney trudnosci nie czyniono y to nie mało kosztowało; w tych tedy punktach o obradę y skuteczną resolucyą upraszamy, żądaiąc, aby ten dom kupiecki w należytym zdawna porządku teraz y w przyszły czas zostawał, życzemy y upraszamy.

4-to. Poniewaž szlachetny pan Leon Huk, burmistrz mohilowski y starosta domu kupieckiego, z społkollegami swemi, w roku 1725 będącemi, za trzymanie domu kupieckiego przez panią Janową Sobolewską przez kilka rok żadnych pożytkow nie odebrał y oną adcitował do sądu mieyskiego mohilowskiego y tey sprawy nie zakonczył.

Постановленія купцовъ могилевскихъ по разнымъ городскимъ дѣламъ.

Resolucya od nas radnych y pospolitych kupcow y całego zgromadzenia w dom kupiecki na podane punkta od ichmsciow panow starostow y podstaroscich tegorocznych dana.

1-mo. Ten pierwszy punkt, strony reparacyi domu kupieckiego do przyszłey sessyi w ratuszu będącey resolvuiemy.

2-do. Na obywatelow tuteyszych, handluiących w miescie y po stronach ieżdzącym, a do domu kupieckiego nie wpisanym y pożytki sobie przywłaszczaiącym, tych że ichmsciow panow starostow y podstaroscich domu kupieckiego, aby onych, podług porządkow, praw, wielkierzow, domu kupieckiemu nadanych, upraszamy, ażeby chcących do regestru wpisywali, a sprzeciwnych winą karali.

3-tio. Za sprawiony ordynans przez szlachetny magisirat od naiasnieyszego monarchi, w roku przeszłym, ażeby panow kupcow, na Ukrainie handluiących, za długi nie winnych nie turbowano, aby ciż handluiące panowie kupcy (ponieważ miastu ta sprawa kosztowała) podług uwagi ichmsciow panow starostow proporcyonalnie dawali talarow pięcdziesiąt y dalszy koszt, dla utwierdzenia potrzebny, także y rzeznicy, w ten kray handluiące, aby ten że dom kupiecki zagodzili wszelkiemi towarami.

4-to. Że szlachetny pan Leon Huk, burmistrz mohilowski, a starosta w roku 1725 w domu kupieckim z kollegami swemi bywszy, panią Pelahią Janową Sobolewską, w tenczas gospodynią bywszą w domu kupieckim, y żadnych porachunkow z oną za kilka rok nie uczynił y adcitowawszy do magistratu miasta i. k. msci Mohilowa, tey sprawy nie zakonczył; za czym aby te-

raz zaczętą sprawę skonczył y zadosc funkcyi swey uczynił y z kollegami swemi wyrachował się, prosimy.

Предложенія магистрата могилевскаго по разнымъ городскимъ общественнымъ и хозяйственнымъ дѣламъ.

Roku 1729 Julii 28 dnia.

Punkta od nas, magistratu tegorocznego miasta i. kr. msci Mohilowa, szlachetnym panom radnym y sławetnym panom pospolitym piąciu przemian tegoż miasta ad resolvendum na sessyą podane.

1-mo. Poniewaz iuż seym następuie blizko y wicye z cancellaryi wiel. xtwa litgo, od nayiasnieyszego krola imsci, pana naszego miłosciwego do woiewodztw y powiatow są powydawane, termin naznaczony msca Awgusta 22 dnia, to iest, od daty ninieyszey za niedziel trzy y poł, w Grodnie, na ktory, iesli będzie w tym wola w. m. m. panow z miasta delegatow posyłac, to chcieycie w. m. m. p. p. naznaczyc osob, tak z panow radnych, iako y z panow pospolitych, na co trzeba będzie y sumptu nie mało.

2-do. Jmci panu Poniatowskiemu termin przyszedł oddania ostatniey raty, według postanowienia, złotych tysiąc siedmset; a opis cięźki, od miasta dany; koniecznie trzeba wypłacic.

3-tio. Futro szlamowe y baranki dla wielmożnego imc pana oekonoma, przy zgodzie obiecane, trzeba będzie kupić.

4-to. Poniewaz wybierania poprętszczyzny, podług przeszłych lat, z całego miasta termin przyszedł, co chcieycie w. msc, po czemu z pręta żyłego, z odpisnego y z pustoszy srebrną monetą uchwalic y na tę poprętszczyznę panow poborcow obrać.

5-to. Donosimy y to w. m. m. panom, że potey stronie Dniepra, tak z włok, iako y z morgow pasznych ieżeli zechcecie iaką uchwałę uczynic y wespoł z dolą arędować, poniewaz niemałego sumptu trzeba na wszystko.

6-to. Poniewaz według przeszłey sessyi punktu zadość uczynilismy y rozmierzyli włoki Zadnieprowskie po tamtey stronie, na co y regestr praezentuiemy w. msciom, że kto iak wiele trzyma, nie tak, iak dawna sessya, w roku 1652 uczyniona, z xiąg extraktem wydawana, wyraża, ale y bez prawa rozni ludzie trzymaią y miedzy sobie inne pozaoral, a niektorzy lubo y prawa praesentowali nam, magistratowi, ktore my, magistrat przed w. m. m. pany pokładamy; co chcieycie w. m. m. panstwo w tym samym uważyc, iako macie w. m. m. panstwo w tym samym uważyc, iako maiemy postąpić y sessyą dawną, w roku 1652 zaszłą, utwierdzic, poniewaz ieszcze y teraz na te włoki y dolę kontrahenta nie mamy.

7-mo. Lubo w. m. m. panstwo w przeszłey sessyi naznaczyli, aby ważnica y młyn reparowane były ze skarbu mieyskiego mieyskim kosztem y naprawione, albo z pieniędzy kontrachencyinych, iakoż y na to nie małego trzeba kosztu.

8-vo. Poniewaz na przeszłych dwiuch sessyach donosilismy w. m. m. panom, że według taxy przeszłoroczney ludzie bardzo skwirczą, że są niektore przeładowani, a insi pozmierali, drudzy poubożeli y nie mogą wydołac tey taxie, a niektorzy letko otaxowani są; a że zaszła samych że w. m. m. panow na tych że sessyach deklaracya, że mieliscie naznaczyc na nową taxę, albo melioracyą, co na teraznieyszey sessyi chcieycie to naznaczyc, tak z panow radnych, iako y z panow pospolitych, poniewaz w tych poborach znaczna zapada summa y na retentach zostaie.

9-no. Donosimy y to w. m. m. panom, że przeszłych lat należyty porządek w miescie znaydował się w rynku mieyskim między kramami, że ustawicznie strożowie byli, a z kramow pokomorne do skarbu mieskiego wybierano y ze skarbu strożom na kożdy kwartał płacywano, a teraz dwoch strożow, y to kalek, przez co wielkie niebezpieczęstwo dzieie się; za czym y w tym punkcie chcieycie w. m. m. p. p. należyty obmyslic porządek.

Постановленія мѣщанъ могилевскихъ по разнымъ городскимъ общественнымъ и хозяйственнымъ дѣламъ.

Roku 1729 Julii 28 dnia.

Resolucya od nas, radnych y pospolitych piąciu przemian miasta i. k. msci Mohilowa, na podane punkta od szlachetnego magistratu tegorocznego dana.

Ad 1-mum. Na seym blizko następuiący w Grodnie, w roku teraznieyszym 1729 msca Awgusta 22 dnia, day Boże, szczęsliwie odprawuiący się, za delegatow szlachetnych panow Jerżego Leoszkiewicza, woyta, y Jakuba Kucewicza, burmistrza, rocznych mohilowskich, a na mieyscu szlachetnego pana Bazylego Botwinki, ławnika mohilowskiego, podług assekuracyi, od niego w roku teraznieyszym 1729 msca Julii 18 dnia magistratowi daney, żeby pan Hieronim Botwinka sam na mieyscu bratnim iachał, obieramy, to iednak dokładaiąc, że szlachetni panowie delegaci, w mieyskich interesach na seym posłani, w swoich własnych praetensyach, ktore by się sciągali na przeszkodę całego miasta Mohilowa, tedy nie powinni miec w takowych akcyach na tym że seymie żadnego accessu y prawnych experymentow y procederow wnosic za swey dyrekcyi y legacyi.

Ad 2-dum, ad 3-tium et ad 4-tum. Poprętszczyznę, z prętu żyłego po złotych dwa, a z odpisnego po groszy piętnastu, z pustoszy po groszy szesciu, według przeszłych lat, currencyą tuteyszą, to iest, połowicę rublami y kopieykami, a drugę połowicę tynfami y szostakami, tynf rachuiąc po złotym iednym y groszy piętnascie, a szostak twardy po groszy piętnascie; na wybieranie ktorey poprętszczyzny za poborcow szlachetnego pana Władysława Mitkiewicza, raycę, y sławetnych panow Thomasza Chomętowskiego, Maxima Kutla, pospolitych mohilowskich, obieramy y onych że, aby. iuxta obloquentiam rewizyi, nikomu nie folguiąc, iako nayprędziey wybrali, obowiązuiemy.

Ad 5-tum. Z włok pasznych, po tey stronie Dniepra będących, ze wszystkich obrębow y z morgow pasznych ufalamy y naznaczamy, to iest, z włoki kożdey po złotych dwa y groszy piętnascie, na trzy ręce leżącey, co się znaczy z kożdey zmiany po groszy dwudziestu piąciu, a z morgu pasznego po złotym iednym żeby do skarbu ratusznego, do rąk pana raycy skarbowego y szafarzow mieyskich kużdy dzierżący gospodarz wnosił, uznawamy, albo komu słusznemu zarędowac pozwalamy y moc szlachetnemu magistratowi rocznemu daiemy, z tym iednak dokładem, że maią byc zrewidowane y pomierzone, y ten podatek ma byc wybierany za uczynionym rozmiarem y werifikacyą.

Ad 6-tum. Włoki Zadnieprskie czterdziescie dwie, z ktorych aby czynsz do skarbu dochodził podług dawney płaty, także dolą Zadnieprską w arędę puscic pozwalamy, spolnie z czynszem powłocznym; a ratione werefikacyi włok tych że, reguluiąc się do sessyi 1652 roku, aby weyrzawszy tym że porządkiem, komu zasłużonemu nadac y od kogo niesłusznego odebrac szlachetnemu magistratowi rocznemu moc zupełną daiemy; a ma byc wybrany ten podatek tynfami y szostakami, tynf po złotym y groszy piętnastu, a szostak twardy po groszy piętnascie rachuiąc.

Ad 7-mum. Ten punkt do woli y dyspozycyi całego magistratu podaiemy.

Ad 8-vum. Taxę; alias melioracyą, hic et nunc nie mogąc konkludowac, do przyszłego, da Pan Bog, 1730 roku salvuiemy.

Ad 9-num. Względem strożow, potrzebnych między kramami, w tym dla uczynienia porządku szlachetnemu pann raycy skarbowemu moc daiemy.

Предложеніе магисрата могилевскаго и постановленіе мѣщанъ могилевскихъ по городскому дѣлу.

Roku 1729 Septembra 23 dnia.

Punkt od nas, magistratu miasta i. k. msci Mohilowa, szlachetnym panom radnym y sławetnym panom

pospolitym piąciu przemian tegoż miasta ad resolvendum na sessyą podany.

Wielmożny imc pan oekogom mohilowski, zostawszy trzyletnim kontrahentem oekonomiey mohilowskiey z kabakiem, życzy miastu, aby ten prowent kabakowy przy miescie mogł zostawać za cenę, ktora będzie umowiona y żeby to było inserowano do kontraktu imcinego, że kabak przy miescie ma zostawać, w ktorym interesie życzy, ażeby para głownych sobolow dla iasnie wielm. imc paną podkanclerzego koronnego w gotowosci była, y dla imc pana Pawlina osobliwa akkommodacya; na co ieżeli w. m. m. panstwo macie intencyą do otrzymania tego prowentu, chcieycie tedy na to dla conferentiey z w. imc panem oekonomem słusznych osob naznaczyc na dzien iutrzeyszy y w tym zupełną moc daiemy.

Resolucya. My, radni y pospolici piąciu przemian miasta i. k. msci Mohilowa, względem prowentu kabacznego, na wysz wyrażony punkt dla conferentiey z w. imc panem oekonomem, mohilowskim, przy rocznym magistracie imc pana Theodora Kazanowicza, sekretarza i. kr. msci, woyta, szlachetnych panow, Pawła Łapickiego, woyta, Jana Korolkiewicza, burmistrza, y Jana Kozłowskiego, raycę, y sławetnego pana Jana Jaroszewskiego, pospolitego mohilowskiego, obieramy y naznaczamy, ktorzy ichmsc, naznaczone osoby, według danego od nas do instrukcyi supplementu ichmsciom panom posłom, w roku terazniejszym 1729 msca Awgusta 8 dnia, iako co uczynią y postanowią z w. imc panem oekonomem, to my pro firmo, rato et grato akceptowac mamy.

Предложенія магистрата могилевскаго по разнымъ городскимъ общественнымъ и хозяйственнымъ дѣламъ.

Roku 1729 Oktobra 15 dnia.

Punkta od nas, magistratu tegorocznego miasta i. k. msci Mohilowa, szlachetnym panom radnym y sławetnym panom pospolitym piąciu przemian tegoż miasta ad resolvendum na sessyą podane.

1-mo. Ponieważ podatku podymnego, seymem uchwalonego, raty Septembrowey termin expirował, gdzie trzeba wyliczyc constitucyiney monety, z dymu po złotych cztyry, z dymow siedmiuset siedmiudziesiąt dziewięciu, złotych 3116 monety seymowey, a osobliwie consolacyi talarow bitych dziesięc, iedno z drugim uczyni talarow bitych cztyrysta; ktorey tey summy imc pan Klat, kapitan i. kr. msci, maiąc iuż sobie wydaną delatę od powiatu orszanskiego, upomina się koniecznie, ażeby była oddana, miasto chce exequowac, gdyż y do siebie samego ma wydany ordynans, ażeby iako nayprędziey do regimentu odsyłał pieniądze.

2-do. Hyberny na woysko i. k. msci saxonskie, za następuiący rok 1730 oddac należy do skarbu i. kr. msci tynfow tysiąc pięcset.

3 tio. Czynszu z włok, morgow mieyskich, z gruntow, z młynu mieyskiego należy do skarbu i. kr. msci tynfow tysiąc trzysta pięcdziesiąt; ktore te obiedwie summy, tak hybernowey, iako y czynszowey, oznaczony był termin oddania na dniu 29 Septembris, w dzien s. Michała Archanioła, przez wielm. imc pana oekonoma mohilowskiego, a że po odiezdzie imscinym ledwosmo uprosili imc pana Smietankę, porucznika i. k. msci, ażeby tych oboich summ tynfow 2850, raczył zaczekac do przybycia w. imc pana oekonoma, ktore przybycie w. imc pana oekonoma ma byc na dzien Wszystkich Swiętych; ktorą tę summę na tym terminie koniecznie trzeba oddac.

4-to. Dom Koszeczkinski, mieskim kosztem pobudowany, żyd Jcek Naftorowicz chce arendowac na lat trzy y daie do roku po złotych szescdziesiąt, ale z tym dokładem, żeby był ogrodzony y opatrzony; ieżeli w. m. m. panstwo pozwalacie zaarędowac y na lat trzy puscić, o resolucyą prosimy.

5-to. W Bogu przewielebny ociec Paysi Korolkiewicz, ihumen monastyra buynickiego, ze wszystką bracią swą zakonną, według uczynionego postanowie-

nia, o summę legacyiną nieboszczyka pana Kazkiewicza, burmistrza mohilowskiego, tynfow tysiąc szesćset, y w roku 1727 msca Decembra 12 dnia do xiąg mieyskich mohilowskich podanego, na ktorą summę iuż doszło złotych szesc set, a przychodzącey raty w roku teraznieyszym 1729, in Februario złotych dwiescie, a in Junio, w dzien s. s. apostołow Piotra y Pawła, także złotych dwiescie oddania upominaią; y w tym o obradę, ażeby ta summa oddana była o obmyslenie prosimy w. msciow.

Постановленія мѣщанъ могилевскихъ по разнымъ городскимъ общественнымъ и хозяйственнымъ дѣламъ.

Roku 1729 Oktobra 17 dnia.

Resolucya od nas, radnych y pospolitych pięciu przemian miasta i. k. msci Mohilowa, na punkta od ichmciow panow magistratowych podane.

1-mo. Na zapłacenie, tak podymnego Septembrowey raty imci panu Klatowi, kapitanowi i. k. msci, iako też hyberny za rok 1730 y czynszu, przychodzącego do skarbu i. k. msci, ufalamy podatek cały dyspartymentowy, commissią generalną i. kr. msci y rzpltey rozpołożony melioracyiny, ktory aby szostakową monetą był wybrany, naznaczamy; za poborcow na ten pobor szlachetnych panow Kazimierza Przybyckiego, raycę, Bazylego Botwinkę, ławnika, mohilowskich, assignuiemy, do ktorych ichmciow sławetnych panow Alexandra Horanina, Jerzego Trubnickiego, pospolitych mohilowskich przydaiemy; przy ktorym tym naszym punkcie aby retenta poprętszczyzny omnino były dobrane y wyexekwowane, także morgowszczyzna y powłoczne, podług regestru, aby do skarbu ratusznego doszły, serio waruiemy, y retenta wszystkie, za ten rok zaległe, aby dobrane były, uznawamy.

2-do. Arędę domu Koszeczkinskiego do woli ichmciow panow magistratowych podaiemy, aby z tego mogł byc profit do ratusza, o staranie upraszamy.

3-tio. Wielebnego oyca ihumena buynickiego, podług postanowienia, z pieniędzy contraktowych uspokoić prosiemy.

Względem podanych supplik dwiuch, iedney, przez szlachetnego pana Jana Awtuszkiewicza, raycę mohilowskiego, ktory praetenduie nieiakowychsci pieniędzy, iakoby od miasta nieboszczykowi szlachetnemu panu Zacharyaszowi Awtuszkiewiczowi, burmistrzowi mohilowskiemu, przychodzącey, o ktorą nigdy nieboszczyk pan Zacharyasz Awtuszkiewicz nie upominał się; a drugiey, przez szlachetnego pana Hrehorego Korobanki, raycy mohilowskiego; za czym one, iako nam nie wiadome interessa y one obie suppliki na stronę amputuiemy.

Предложенія магистрата могилевскаго по разнымъ городскимъ общественнымъ и хозяйственнымъ дѣламъ.

Roku 1729 Decembra 13 dnia.

Punkta od nas, magistratu tegorocznego miasta i. kr. msci Mohilowa, szlachetnym panom radnym y sławetnym panom pospolitym pięciu przemian tegoż miasta ad resolvendum na sessyą podane.

1-mo. Czynszu do skarbu i. kr. msci z włok, morgow mieyskich, z gruntow, z Lubuża, z włok Brylowskich, należącego za rok teraznieyszy 1729, należy zapłacic według opisow ciężkich, wielmożnemu imc panu ockonomowi danych, tynfow tysiąc trzysta pięcdziesiąt, a osobliwey consolacyi od każdey kopy po trzy kopieyki; do tego hyberny, na woysko i. kr. msci saxonskie należy, za rok, da Pan Bog, przyszły 1730, także według opisow naszych, należy wypłacic tynfow tysiąc pięc set, a te obiedwie summy, miane byc wypłacone do skarbu i. k. msci w dzien sw. Michała, die 29 Septembris anni praesentis, a teraz żadną miarą skarb i. kr. msci y imc pan pisarz prowentowy daley czekac nie chce y żeby ta summa przed swięta Bożego Narodzenia omnino wypłacona była expostuluie, iuxta oblo-

quentiam zapisow, od nas danych, bo in quantumby my w tym nie uiscilisię y zadosc nie uczynili, musielibysmy w dyskredit popasc y exekucyą cierpiec, według opisow naszych.

2-do. W Bogu przewielebnemu imci oycu ihumenowi y całemu conwentowi buynickiemu od summy legacyiney nieboszczyka imc pana Kazkiewicza, burmistrza mohilowskiego, według opisu, w roku 1727 msca Decembra 12 dnia danego, należy wypłacic za dwie raty, februarową y iuniową, s. s. apostołow Piotra y Pawła, po złotych 200, złotych cztyrysta; a na te potrzeby y wypłacenie tey summy więcey nie mamy w skarbie pieniedzy, iako na złotych tysiąc currentis monetae.

W czym wszystkim chcieycie w. m. m. panstwo na te potrzebne wypłacenie summ na exolucyo onych obmyslic y obradę uczynic.

Постановленія мѣщанъ могилевскихъ по разнымъ городскимъ общественнымъ и хозяйственнымъ дѣламъ.

Roku 1729 Decembra 13 dnia.

Resolucya od nas, radnych y pospolitych piąciu przemian miasta i. kr. msci Mohilowa, na podane punkta od tegorocznego magistratu.

Ad 1-mum et ad 2-dum. Na wypłacenie czynszu do skarbu i. kr. msci, za rok teraznieyszy 1729, tynfow 1350, tak też y na oddanie hyberny za rok przyszły 1730, tynfow 1500, tudzież y konwentowi buynickiemu zł. 400, obmyslamy, ponieważ iest talarow szescdziesiąt u pana raycy skarbowego, iako y sam powiadał, także u panow poborcow ostatniey raty, iako szlachetny pan Botwinko, ławnik mohilowski, mowił, że maią gotowych pieniędzy złotych osmset; od sławetnego pana Piotra Kazanowicza, podług kontraktu, za arędę ważnicy y młynu należało złotych tysiąc cztyrysta, a że złotych dwiescie całą sessyą ustępuiemy onemu dla

tego, że młyn wakował przez kilka niedziel, iak się de novo grobla y staw reparowano. Sobole y gronostaie prosiemy przedac, iako można, a temiż wszystkiemi pieniędzami te wsystkie potrzeby uspokoic prosiemy w. mciow; y iesliby nie wystarczyło pieniędzy, tedy prosimy w. mciow u kogo zapożyczyc talarow bitych sto pięcdziesiąt y prowizyą postąpic, z terminem wypłacenia w przyszłym, dan Pan Bog, roku 1730. Retenta poborowe żeby były wybrane na słusznych ludziach, według regestru szlachetnego pana Pawła Boczarowicza, raycy mohilowskiego, pierwszey raty, tak podymnowych podatkow, iako y poprętszczyzny, a osobliwie głownieysi panowie radni, co od kogo należy, do skarbu ażeby pooddawali, o to prosimy.

Предложенія магистрата могилевскаго по разнымъ городскимъ общественнымъ и хозяйственнымъ дѣламъ.

Roku 1730 Januaryi 20 dnia.

Punkta od nas, magistratu tegorocznego miasta i. k. msci Mohilowa, szlachetnym panom radnym y sławetnym panom pospolitym piąciu przemian tegoż miasta dla obrady na sessyą ad resolvendum podane.

1-mo. Hyberny na woysko i. kr. msci saxonskie do skarbu, za rok teraznieyszy 1730, należało by zapłaćić ieszcze w przeszłym 1729 roku tynfow tysiąc pięcset, ktorey przeszłoroczny szlachetny magistrat nie zapłacił w roku przeszłym, a teraz imc pan Dadza, pisarz prowentowy oekonomiey mohilowskiey, maiący zlecenie od imc pana Bukowskiego, aktualnego administratora teyże oekonomii, koniecznie dopomina się oddania tynfow 1500, okrom consolacyi.

2-do. Od imc pana Klata, kapitana i. kr. msci ten że szlachetny magistrat przeszłoroczny zapożyczył na potrzebę mieyską y winien został talarow bitych sto, na oblig, a termin iuż minął; ktorych pieniędzy, talarow bitych stu, ten że imc pan kapitan Klat omnino oddania upomina się y exekucyą postawić chce.

3-tio. W Bogu wielebnym ichmsciom xięży missionarzom wilenskim przychodzącey quoty od summy nieboszczyka imc pana Kraiewskiego należy oddac złotych cztyrysta, za rok teraznieyszy 1730, a termin iuż expirował; tak też y drugim conventom terminy następuią; tudzież wielebnym oycom buynickim należy quoty, tak za rok przeszły, iako y teraznieyszy, według uczynionego postanowienia, złotych szescset, a na to nic nie dano.

4-to. W sprawie, z aktoratu, miasta naszego z imc panem Jozefem Zienkowiczem, na inquizycyi zostaiącey, na ktorą inquizycyą naznaczeni są dekretem wielmożni ichmsc panowie Zubowski, sędzia, y Podberezki, pisarz, urzędnicy grodzcy orszanscy, y w tych dniach na inquisitią maią ziachac, na co niemałego sumptu y accommodacyi potrzeba.

5-to. Za pytaniem szlachetnego pana Botwinki, ławnika mohilowskiego, u szlachetnego pana Pawła Boczarowicza, raycy mohilowskiego, o wziętych złotych siedmiudziesiąt, przed seymową drogą, od pana Hieronima Botwinki, dokąd by się te pieniądze miały obrocie, tedy pan Boczarowicz, rayca, publicznie powiedział, że o tych pieniędzach w regestrach szafarskich w primie y w rozchodzie nie masz napisano.

6-to. Kiedy w przeszłym roku, na ostatniey sessyi, produkował regestra retentow poborowych szlachetny pan Boczarowicz, rayca, na znacznych osobach, z ktorych retentow nic do skarbu nie weszło; za czym aby tych wszystkich retentow każdego poboru niepłacenia na regestrze podano było, o to prosimy.

Постановленія мѣщанъ могилевскихъ по разнымъ городскимъ общественнымъ и хозяйственнымъ дѣламъ.

Roku 1730 Januaryi 20 dnia.

Resolucya od nas, radnych y pospolitych piąciu przemian miasta i. k. msci Mohilowa, na podane punkta od szlachetnego magistratu tegorocznego uczyniona.

1-mo. Jn vim hyberny na woysko i. kr. msci saxonskie, za rok teraznieyszy 1730, należącą summę tynfow tysiąc pięcset, ktorą summę w roku przeszłym 1729 trzeba było wyliczyc, ktorey teraz imc pan Dadza, pisarz prowentowy oekonomiey mohilowskiey, maiący zlecenie od w. imc pana Bukowskiego, aktualnego administratora, koniecznie upomina się o odanie tey hyberny saxonskiey, tynfow tysiąca piąciuset, okrom consolacyi, ktorą koniecznie wypłacic trzeba.

2-do et 3-tio. Jako na trzeci punkt, wielebnym ichmsciom xięży missionarzom wilenskim przychodzącey quoty, od summy nieboszczyka imc pana Kraiewskiego należącey, złotych 400, za rok teraznieyszy 1730, tak też y drugim conventom terminy następuią y oycom buynickim należy quoty, tak za rok przeszły, iako y teraznieyszy, według uczynionego postanowienia.

4-to. Także y w sprawie, z aktoratu, miasta Mohilowskiego z imc panem Zienkiewiczem, na inquizycyi zostaiącey, na te trzy punkta y na inne potrzeby mieyskie uchwalamy cały pobor dyspartymentowy monetą srebrną, y za poborcow do wybierania tego poboru szlachetnych panow Dominika Dybowskiego, raycę, Thomasza Chomętowskiego, ławnika, y sławetnych panow Bazylego Kuziewkę y Theodora Korolkiewicza, pospolitych mohilowskich obieramy.

5-to. O złotych siedmiudziesiąt, danych od pana Hieronima Botwinki, ponieważ szlachetny pan Paweł Boczarowicz, rayca mohilowski, wydał relacyą, że tych pieniędzy a ni w prymie, a ni w rozchodzie w regestrach swych skarbowych nie ma, tedy u kogo się te złotych siedmdziesiąt znaydą, aby do skarbu mieyskiego oddane były, prosiemy, y żeby odtąd żadna consolacya, tak panu radnemu, iako y panu pospolitemu, nie była dawana, cavemus.

6-to. Strony retentow w przeszłey sessyi ostatniey, na schyłku roku przeszłego, przez szlachetnego pana Pawła Boczarowicza, raycę mohilowskiego, produkowanych, na znacznych osobach, w regestrach poborowych oznaczonych y winnych poborach, w tym że przez

szłym roku należących, od ktorych, że do skarbu nie weszło, na kim możno wziąc, dobrac pozwalamy.

Предложенія магистрата могилевскаго по разнымъ городскимъ общественнымъ и хозяйственнымъ дѣламъ.

Roku 1730 Marca 9 dnia.

Punkta od nas, magistratu tegorocznego miasta i. k. msci Mohilowa, szlachetnym panom radnym y sławetnym panom pospolitym piąciu przemian tegoż miasta dla obrady na sessyą ad resolvendum podane.

1-mo. Ponieważ blizko następuie termin oddania y wyliczenia podatku podymnowego, seymem traktatowym warszawskim, na woysko i. kr. msci y rzpltey wiel. xtwa litgo, z dymu po złotych cztyry, uchwalonego, tedy od miasta naszego, iuryzdykcyi ratuszney, za dymow 779, należy wyliczyc złotych 3116 constitucyiney monety do rąk imc pana Klata, kapitana i. k. msci gwardyi konney, za czym wczesnie zabiegaiąc, aby miasto exekucyi nie ponosiło, o obmyslenie sumptu pieniężnego prosimy.

2-do. Rożnym conwentom rzymskim, iako to, ichmsciom xięży karmelitom y bernardynom mohilowskim, ichmsciom xięży dominikanom orszanskim, zbliża się czas oddania quoty od summy nieboszczyka w. imc pana Kraiewskiego, regenta koronnego, na te conwenta legowaney, należy wypłacic po złotych cztyrysta, złotych tysiąc dwiescie.

3-tio. W sprawie z aktoratu miasta naszego z imscią panem Jozefem Zienkiewiczem, w sądach grodzkich powiatu orszanskiego zaczętey y na iuquisicyey zostaiącey; na ktorą inquisitią są dekretem naznaczeni wielmożni ichmsc panowie Antoni Zubowski, sędzia, y Franciszek Podbierezki, pisarz, urzędnicy grodzcy orszanscy, ktorzy, według czasu swoiego, za podanemi od siebie innotestencyami, maią do miasta na inquisitią ziachac y oną inquisitią expediowac, na co znacznego sumptu y kosztu potrzeba.

4-to. Ponieważ od niemałego czasu iuż supplikowali y donosili, tak panowie radni, iako pospolici y rozni obywatele miasta i. k. msci Mohilowa, powiadaiąc to, iż niektorzy z fortun swoich y uboztwa upadli, a drudzy zapomnożyli się, potrzebuiąc y upraszaiąc melioracyi podatku dyspartymentowego; za czym dokładamy w. m. m. panom, ażeby ten dyspartyment miał byc meliorowany, albo do słusznego czasu suspendowany, o consideracyą prosimy.

Постановленія мѣщанъ могилевскихъ по разнымъ городскимъ общественнымъ и хозяйственнымъ дѣламъ.

Roku 1730 Marca 9 dnia.

Resolucya na podane punkta, od nas, radnych y pospolitych piąciu przemian miasta i. k. msci Mohilowa, na sessyą do ratusza zgromadzonych, zgodnie y iednostaynie dana.

Na pierwszy, drugi y trzeci punkta, to iest, na zapłacenie podymnego, z dymow 779, z miasta Mohilowa, po zł. 4, złotych 3116 constitucyiney monety; na zapłacenie roznym conwentom quot, iako y w sprawie z imscią panem Jozefem Zienkowiczem, w sądach grodzkich powiatu orszanskiego zostaiącey, ponieważ te wszystkie punkta trzy pieniędzy potrzebuią, na ktore pobor dyspartymentowy uchwalamy na dwie częsci, żeby połowa przed Wielkąnocą, a druga połowa po Wielkieynocy, wybrane były; a za poborcow do tego poboru wybierania szlachetnych panow Kazimierza Przybyckiego, raycę, Filipa Głuchowicza, ławnika, y sławetnych panow Jakuba Rakusę y Daniela Cychanka, pospolitych mohilowskich obieramy, z tym dokładem, żeby pierwszy pobor, sessyą naznaczony, bez żadney folgi był dobrany y przez tych że panow poborcow, od magistratu deputowanym osobom aby był wykalkulowany, prosimy.

Na punkt czwarty, in vim melioracyi podatkowey, do przybycia imci pana Philimona Dziehciarewicza, woyta rocznego, salvuiemy.

Жалоба Гедеона Шишки, намѣстника бѣлорусскаго епископа, на сочинителей и распространителей пасквиля, оскорбляющаго православную церковь.

Roku 1730 Marca 22 dnia.

Na urzędzie i. kr. msci mieyskim mohilowskim, tego roku na sprawach zasiadaiącym, zaniosł dzien na process imieniem iasniewielmożnego imsci oyca episkopa Arseniusza Berły, administratora eparchyi białorusskiey, w Bogu przewielebny ociec Gedeon Szyszka, namiesnik kathedry białoruskiey, o wyniesiony paszkwil, sub data eiusdem dies anni praesentis in scripto na kilku mieyscach przybitych, iako to, przy kathedrze swięto Spaskiey, przy cerkwi Bohoiawlenskiey brackiey murowaney, przy forcie przed kosciołem Societatis Jezu rezydencyi mohilowskiey, przy swironku wedle ratusza y u pręgierza, solenniter się manifestuiąc, przeciwko takowego zdraycy, fabrykanta y paskwilanta protestował. Z ktorych tych paszkwilow ieden podany ad acta xiąg maydeburyi miasta i. k. msci Mohilowa, de tenore sequenti: Ożog przy powitaniu rozpalony w brodę władyce, moskiewskiemu popowi, polskiemu chłopowi. Schyzma, władyko, mile ciebie wita, unia swięta błaznem cie poczyta. Berło imieniem godzienes ożoga, żeby twa w miescie nie powstała noga; bez seymu wstąpasz na władyki progi, za to cie czeka miecz katowski srogi. Wieżdzasz do miasta smiało, hardy popie, umykac będziesz od postronka, chłopie. Że masz, powiadasz, krolewskie konsensa, prędko na grzbiecie nie uniesiesz kęsa. Że Jozaphata zasiadasz stolice, postronek za to zedrze tylne lice. Darmo, aż nazbyt, berłem cie nazwano, lepieybych kiiem y kiimi ci dano. Zważasz, katolik iak cie adoruie; każdy powiada: niech pop nam całuie. Polska się dziwi, iak wprowadzaną; kiedy powieszą, nie spytą, iak wieszano. Wieżdzasz w Mohilow bez żadnego cechu; kiedy wypędzą, będzie pełno smiechu. Już z kozłowemi iest pełno brodami, Phociusz Polskę zasmrodził popami. Rad iestem, czyli żal mi, że władyka wpadnie w kaydany ciężkie, iako łyka. Prędko uciekay od smrodliwey trzody, żeby cię z głową nie urwali brody. Podym że nogi prędko, z Moskwy, chłopie; pogubisz wszystko, uciekaiąc, popie. Nie trafisz, kędy biegac za granice, iak stłuką boka, kosci, tylne lica. Takie witanie o to masz z Bychowa, żeś cielę głupie, nowina nie nowa. U tego paszkwilu l. s. a podpis ręki temi słowy: Bazyli Niewiadomski, naywyzszy dozorca popow. O co, za wzięciem dowodney wiadomosci, chcąc ubi de foro competerit prawnie postąpic, restetucyi honoru cum paenis requirowac, dał ten dzien na process zapisac, ktory iest przyięty, y obszerniey na pismie deklarował podac manifestacyą; co iest do xiąg mieyskich mohilowskich zapisano.

Вторичная жалоба отъ имени администратора бѣлорусской епархіи на сочинителей и распространителей пасквиля, оскорбляющаго православную церковь.

Roku 1730 Apryla 19 dnia.

Manifest. Na urzędzie i. kr. msci mieyskim mohilowskim, tego roku na sprawach zasiadaiącym, sollenniter się manifestuiąc, protestował imc pan Paweł Malinowski, pisarz kathedry mohilowskiey, imieniem iasniewielmożnego w Bogu przeoswieconego imci oyca episkopa Arseniusza Berły, administratora eparchyi białoruskiey, renovando pierwszy dzien na process, ad acta mieyskie mohilowskie, w roku teraznieyszym 1730 msca Marca 28 dnia, przez w Bogu przewielebnego oyca Gedeona Szyszke, namiesnika kathedry białoruskiey, zaniesiony, iterum atque iterum protestował się przeciwko niewiadomego zdraycy, fabrykanta y pasquilanta o uczynione powtorne paszkwile, na niektorych mieyscach poprzybiiane y u pręgierza zawieszone. Z ktorych

tych paszkwilow ieden podany ad acta xiąg maydeburyi i. k. msci Mohilowa, de tenore sequenti: Pop iest nabożny, stoi u pręgierza, nic się nie rusza, choc kat miotłą mierza. Cierpliwy oraz stoi sam iak wryty, żeby od kata nie był znow wybity. Zapłakac schyzma nie bez wstydu musi, że episkopa kat powrozem dusi. Zawisł władyka w ruskim pokoiu, mir wsim, wołaiąc, po doczesnym boiu. Episkop swięty iest, za prawdę mamy, u Merkuriusza wszak . . . . . że całą gębą iest panem przyznany, dziedzicem zostaie bez dachu u bramy. Pokoy ruski. Wkrotce przybędą te chwalebne czasy, kiedy twe mięso zwierz rozniesie w lasy; w ten czas władykę swietego doznacie, za reliquie gdy zostawi gacie. Jak się ty urwiesz, popie, z szubienicy, doydzie wiadomosc do polskiey granicy. Każą cię znowu zawiesic polacy; niech twoie scierwo rwą po szmacie ptacy. Jaki mi censor zważac pisania, za to tedy nie uydziesz łaiania; bo on w Bychowie, żes prostak, powie, kto cię takowy przywitał mile, musiał miec rozum więcey w tyle, niż ty, w twoiey głowie y wszyscy popowie. Na tym to berle y krucy usiądą, sępowie tak też szarpac y gryzc będą. Dochodzisz, kto przywitał, patrząc charaktery, żeś episkop y błazen, znac to chłopskiey cery; że się na Niewiadomskiego protestował w ratuszu, doszło to że się uczynił głupim do moich uszu. Nierozumnie, wiatru w polu szukay, a teraz, że nie dopytał, znowu fukay. Figę tobie pokazuie . . . . nie dopytay, to dozorca popow chłopow. O co za wzięciem dowolney wiadomosci, chcąc ubi de foro competierit prawnie postąpic, restitucyą honoru cum paenis requirowac, dał ten solenny manifest y protestacyą, z wolną oney melioracyą y przenosem in ubiquinarium forum, do akt mieyskich mohilowskich zapisac, co iest przyięto y wpisano.

Предложенія магистрата могилевскаго по разнымъ городскимъ общественнымъ и хозяйственнымъ дѣламъ.

Roku 1730 Maia 8 dnia.

Punkta od nas, magistratu tegorocznego miasta i. kr. msci Mohilowa, szlachetnym panom radnym y sławetnym panom pospolitym piąciu przemian tegoż miasta, dla obrady na sessyą ad resolvendum podane.

1-mo. Swiadomo iest wszystkim w. m. m. panom, że winne iest miasto panu Janowi Małachowiczowi, raycy starodubowskiemu, tynfow tysiąc, a termin przypada oddania w dzien Zesłania Swiętego Ducha, w roku teraznieyszym 1730; ktorą summę wcale trzeba oddac y oblig, od miasta dany, rekuperowac.

2-do. Ponieważ weszło miasto, z consensu ichmciow panow radnych y piąciu przemian pospolitych, w kontrahencyą prowentu kabacznego miasta i. kr. msci Mohilowa z wielmożnym imcią panem Janem Bukowskim, oekonomem mohilowskim, y koniecznie trzeba przed swiętym Janem Krzcicielem wylicyc talarow bitych tysiąc. Zkąd by tę summę obmyslic, chcieycie w. m. msc panowie słuszną obradę uczynic, a tymczasem, dla wsparcia exolucyi tey summy, ważnicę, młyn y włoki Zadnieprskie słusznym osobom, kontrahentom, w kontrahentią y arędę puscić.

3-tio. Jchmsc panowie starostowie bractw oboygu, starszego y młodszego, upominaią się quoty od miasta, od summy nieboszczyka pana Kazkiewicza należącey, na kontentacyą spiewakow y na inne potrzeby cerkiewne, y w tym o poradę prosimy.

4-to. Quoty, od miasta przychodzącey rożnym konwentom rzymskim, także y wielebnym oycom Buynickim termin nadchodzi, co koniecznie trzeba wypłacic.

5-to. Ponieważ nie mało okazuie się retentow z rożnych podatkow, iako y z teraznieyszego kwartału że niektorzy oddawac nie chcą. Co z takiemi retentorami czynic, o obradę w. m. m. panow upraszamy.

6-to. Kiedy w rożnych setniach, w miescie i. kr. msci Mohilowie nayduiących się, niemało nowych bu-

dynkow pobudowanych nayduie się, a drudzy mieszczanie z iedney do drugiey setni poprzenosili się, w czym necessitas całego miasta potrzebuie lustracyi y spisania przybudowanych domow y zagrodzonych z pustoszy ogrodow, za czym na zweryfikowanie całego miasta chcieycie w. m. m. panstwo ludzi naznaczyc.

7-mo. Ponieważ wszyscy niemal, tak panowie radni, iako y panowie pospolici proszą, aby taxa nowa była, w tym o resolucyą prosimy, y niemało ludzi poodumierało, a drudzy zubożeli, a niektorzy zapomogli się.

Постановленія мѣщанъ могилевскихъ по разнымъ городскимъ общественнымъ и хозяйственнымъ дѣламъ.

Anno 1730 Maia 8 dnia.

Resolucya na podane punkta od szlachetnego magistratu tegorocznego, od nas, radnych y pospolitych pięciu przemian miasta i. k. msci Mohilowa, na sessyą do ratusza za kartkami zgromadzonych dana.

1-mo. Do pana Jana Małachowicza, raycy starodubowskiego, ktoremu termin blizki oddania tysiąca tynfow zbliża się, do onego chocby umyslnego posłanca ordynowac y prosic, ażeby na pewny termin, od samych że w. m. m. panow naznaczony, listem uwiadomiony był y zaczekał, prosimy.

2-do. Jn vim kontrahencyi prowentu kabacznego miasta i. k. msci Mohilowa z wielm. imc panem Janem Bukowskim, oekonomem mohilowskim, że na blizko następuiący termin sw. Jana Krzciciela trzeba wyliczyc talarow bitych tysiąc; na to ważnicę, młyn, włoki Zadnieprskie, iako y po tey stronie leżące, pewnym contrahentom w arędę puscic pozwalamy; a ieśliby nie stawało summy, zapożyczyc zupełną moc szlachetnemu magistratowi daiemy, ktory magistrat, z maiącemi dependencyą w tym skarbie, powinni będą także, zapożyczywszy summę, iako y tym, ktorzy na to składankę uczynili, wypłacic każdemu y uspokoić.

3-tio. y 4-to. Bracstwa, starsze y młodsze że się upominaią quoty od summy nieboszczyka pana Kazkiewicza, burmistrza mohilowskiego, należącey, na kontentacyą spiewakow y na inne potrzeby cerkiewne; także na zapłacenie quot rożnym conventom rzymskim y wielebnym oycom Buynickim, tych wszystkich z poprętszczyzny przyszłey wybieraney ukontentowac pozwalamy.

5-to. Retenta w roznych poborach zaległe, iako y w teraznieyszym nie oddane, nim melioracya nastąpi, podług regestrow, ciż panowie poborcowie aby dobrali na kim cale możno znacznieyszą summę, prosimy.

6-to. O zlustrowanie domow w całym miescie, po setniach przybyłych, iako y pustoszach po zagradzanych, aby przez panow pospolitych rocznych zlustrowane były, uznawamy y do tey że rewizyi mieyskiey oddane.

7-mo. Że szlachetni panowie radni y panowie pospolici cale potrzebuią, aby taxa nowa była dla tego, że niektorzy z obywatelow tuteyszych zubożeli, a drudzy zapomogli się, a wiele też poodumierało, tedy dla odnowienia tey taxy obieramy szlachetnych panow Michała Kuziewkę, rocznego, Ahapona Biziewicza, burmistrzow, Pawła Boczarowicza, Michała Całabana, radziec, Nikifora Leoszkiewicza, ławnika, y sławetnych panow Jana Jaroszewskiego, Jozefa Gachowicza, Hrehorego Hutorowicza, pospolitych mohilowskich ktorzy aby za doysciem sobie innotestencyi, zasiadszy w ratuszu, podług przeszłego dyspartymentowego regestru, z całego miasta y iuryzdyk w nim nayduiących się, zważaiąc bez obciążenia ludzi, podług proporcyi, przy szlachetnym magistracie oną taxę uczynili, podług Boga y sumnienia; a sami ciż panowie taxatorowie, zapokazaniem przez się uczynioney taxy, na całym zgromadzeniu maią byc otaxowani.

Предложенія магистрата могилевскаго по разнымъ городскимъ общественнымъ и хозяйственнымъ дѣламъ.

Roku 1730 msca Junii 2 dnia.

Punkta od nas, magistratu tegorocznego miasta i. k. msci Mohilowa, szlachetnym panom radnym y sławetnym panom pospolitym tegoż miasta dla obrady na sessyą ad resolvendum podane.

1-mo. Podług postanowienia całego miasta uczynionego y danego obligu od miasta panu Janowi Małachowiczowi, raycy starodubowskiemu, należy oddac złotych tysiąc pięcset y termin iuż expirował.

2-do. Ponieważ zbliżaią się sądy grodzkie powiatu orszanskiego, Julowe roczki, a inquisicya, dekretem naznaczona, w sprawie z panem Zienkowiczem dotychczas ieszcze nie iest wyprowadzona, za czym y na to niemałego kosztu potrzeba.

3-tio. Z żydem Jankielem Mowszowiczem Horelikiem ponieważ zakonczono y kwitacya w Witebsku iuż iest przyznana y trzeba mu dac pieniędzy talarow bitych siedmdziesiąt pięc y iuż by dawno te pieniądze należało oddac, a w skarbie pieniędzy zgoła nie mamy.

5-to. Kwoty rożnym konwentom od miasta należy, iako y oycom Buynickim, tak za przeszły, iako y za teraznieyszy rok, co koniecznie trzeba wypłacic, według postanowienia, z miastem uczynionego; tak też y imsc oyciec ihumen bracki quoty od summy niebosczyka oyca Makarya Sytki y pana Kazkiewicza upomina się.

5-to. Gdy iuż czas przychodzi arendowania prowentow mieyskich, ważnicy, młynu y włok Zadnieprskich czterdziestu, także y po tey stronie Dniepra morgi paszne y zascianki, na ktorą to kontrahencyą tych prowentow chcieycie w. m. m. panstwo o słusznych kontrahentow postarac się za gotowe summy ponieważ miasto iest potrzebne pieniędzy, iako y na dom mieyski, nazywaiący się Koszeczkinski.

Tegoż roku msca y dnia.

Szlachetni panowie radni y sławetni panowie pospolici piąciu przemian miasta i. k. msci Mohilowa salvowali tę sessyą, dla zpoznienia czasu, do przyszłego Poniedziałku, to iest, dnia 5 Junii, na godzinę 9 zrana, pod strofem na pana radnego trzech tynfow, a na pana pospolitego dwuch tynfow, za nieprzybyciem na naznaczonę godzinę.

6-to. Donaszam y ia, Philimon Dziehciarewicz, woyt miasta i. k. msci Mohilowa, że mnie należy od całego miasta złotych osmset, a te pieniądze wzięto ode mnie na dopłacenie hyberny saxonskiey wielmożnemu imc panu oekonomowi; ktora summa miała byc mnie oddana dnia 15 Marca roku teraznieyszego 1730.

7-mo. A że niektorzy żydzi, postronny kupcy, do miasta przyieżdzaiąc iuchty czerwone y czarne . . . . y baranie od garbarzow kupuią, a do skarbu y domu kupieckiego nic nie płacą, y w tym punkcie o poradę y uznanie prosimy.

Постановленія мѣщанъ могилевскихъ по разнымъ городскимъ общественнымъ и хозяйственнымъ дѣламъ.

Tegoż roku 1730 msca Junii 5 dnia. Na wysz wyrażone punkta resolucya od nas, radnych y pospolitych piąciu przemian miasta i. k. msci Mohilowa, dana.

Vigore długu, połtora tysiąca złotych, od miasta imc panu Janowi Małachowiczowi, raycy starodubowskiemu, należącego; w drugim punkcie, o wyprowadzenie inquisicyi przez ichmsciow panow urzędnikow grodzkich orszanskich, imci pana Zubowskiego, sędziego, imci pana Podberezkiego, pisarza, ktorych wczesnie przez listy prosic trzeba na wyprowadzenie inquisitiey, dekretem naznaczoney, z panem Zienkowiczem, y o determinacyą czasu, na ktory czas ichmsci maią ziachac; na trzeci, ratione żyda Horelika Jankiela, w sprawie

zakonczoney, trzeba mu ze skarbu mieyskiego talarow siedmdziesiąt pięc wyliczyc, a quietacyą, w Witebsku przyznaną, ad archivum odebrac; na czwarty, ratione quot, od miasta należących, iako oycom Buynickim y oycu ihumenowi brackiemu, od summy nieboszczykow, oyca Makarya Sytki y pana Kazkiewicza, burmistrza mohilowskiego; na te wszystkie cztyry punkta uchwalamy pobor poprętszczyzny, podług rewizyi y regestrow przeszło rocznych, z żyłego pręta po złotych dwa, z odpisnego po groszy piętnastu, a z pustoszy po groszy szesciu; y za poborcow do wybierania tego podatku poprętszczyzny szlachetnych panow Romana Onoskę, Dominika Dybowskiego, radziec, sławetnych panow Prokopa Siwołapa, Jana Homana y Jana Czarnysza, pospolitych mohilowskich, obieramy y naznaczamy. Także y na szosty punkt, względem zapłacenia złotych osmiuset imci panu Philimonowi Dziehciarewiczowi, woytowi, mohilowskiemu, do hyberny saxonskiey wielm. imc panu oekonomowi dopłaconych, z tey że poprętsczyzny wyliczyc y oddac uznawamy.

Na siodmy punkt, o przyieżdzaiących żydach, postronnych kupcach, czyniących kontrakta z garbarzami na iuchty czerwone y czarne y na skury kozłowe y baranie, mimo wiadomosc panow starostow kupieckich, y onym przedaiących, także y o szewcach, ktorzy rzemiosło swoie, boty, trzewiki et id genus pokątnie przedaią w domach, a nie na publicznym mieyscu, w rynku, między kromy, a przez to wszystko znaczna dzieie się damnifikacya skarbowi domu kupieckiego, czego prawa, przywileie y wilkierze zakazuią; za czym, stosuiąc się do praw, przywileiow, porządkow, artykułow kupieckich y wilkierzow od naiasnieyszych krolow ichmsciow monarchow polskich, panow naszych miłosciwych, clementissime miastu y izbie kupieckiey nadanych, a od teraznieyszego naiasnieyszego krola imsci, pana naszego miłosciwego, szczęsliwie panuiącego confirmowanych, wszyscy zgodnie y iednostaynie uznawamy y postanawiamy, aby żaden garbarz, bez woli magistratowey, izby kupieckiey y panow starostow y cechmistrza rocznego zawodzic żydom y przedawac nie ważył się; tak że y kożdy szwec ażeby pokątnie żydom rzemiosła swego nie przedawali, ale publicznie, w rynku, między kromy, y kożdy żeby donosił swemu cechmistrzowi, a cechmistrz panom starostom y żeby dochod, należący tak do izby kupieckiey, iako y do ważnicy był oddawany, sub paenis w wilkierzu i. k. msci expressio cavemus.

Актъ избранія Сильвестра Цареградскаго въ игумены ставропигіальнаго богоявленскаго братскаго монастыря.

Anno 1730 msca Junii 20 dnia.

Na urzędzie i. kr. msci mieyskim mohilowskim, stanąwszy personaliter w Bogu przewielebny imc ociec Sylwester Carogrodzki, ihumen monastera Bohoiawlenskiego stauropigialnego brackiego, electio, na rzecz w niey niżey wyrażoną, oboich bractw, starszego y młodszego miasta i. kr. msci Mohilowa ad acticandum do akt mieyskich mohilowskich podał.

Roku Panskiego 1727 miesiąca Decembra 3 dnia. Jn nomine Domini. Amen. Punkta od nas starostow, podstaroscich y szafarzow w Bogu bratyi, tak starszego stawropigialnego Bohoiawlenii Panskich, iako y młodszego, pod patronstwem swiętego Jana Apostoła y Ewangelisty Panskiego zostaiącego, szlachetnym y sławetnym ichmosciom panom bracii wpisnym, starszym y młodszym, na dzien dzisieyszy na congregatio zebranym dla obrady y porządku cerkwi Bożych y mieysca swiętego, klasztora, ad resolvendum podane.

Ante omnia zabiegaiąc temu, że mieysce swięte, klasztor, iuż od niemałego czasu bez przełożonego zostaie y wakuie, lubosmy nie zbyt dawnemi czasy obrali byli na te prelature za ihumena w Bogu przewielebnego imsci oyca Gedeona Szyszkę, starszego monastera minskiego Swiętych Apostołow Piotra y Pawła, ktory imsc za błogosławienstwem iasnie oswieconego

xiążęcia imsci pana y archipasterza naszego, był ziachał do Mohilowa y od tey preminentiey nie recusował; a potym niektore contradictyine słowa, od wielebnego oyca Klimentia Piharewicza usłyszawszy, cale się od tey funktiey wymowił y z Mohilowa odiachał. Więc upraszamy w. m. m. panow, ażebyscie godną y słuszną osobę na takową prelaturą obrawszy, mieysce wakuiące zasadzic raczyli.

Rezolucya. A poniważ vox populi—vox Dei, vox Dei—vox populi. Za darem Ducha Swiętego ziednoczyli się na teraznieyszym generalnym congressie wszystkich nas, bractwa, tak starszego stauropigialnego, iako y młodszego; za czym, unanimis votis et nemine contradicente, na lat trzy, stosuiąc się ad normam praw, przywileiow y plebiscitow, tak od zwierzchnosci duchowney, iako y od naiasnieyszych krolow ichmosciow monarchow polskich, panow naszych miłosciwych, clementissime bractwu temu nadanych, iako y od teraznieyszego naiasnieyszego krola imsci Awgusta wtorego, pana naszego miłosciwego, szczęsliwie nam panuiącego, confirmowanych; a quod maius, zabiegaiąc temu, aby we wszelkich porządkach y należytych obrzędach mieysce swięte tuteysze, monasterz, znaydował się, przy błogosławienstwie iasnieoswieconego xiążęcia imsci Swiatopołka na Czetwierni Czetwertynskiego, z łaski Bożey, prawosławnego episkopa białoruskiego, mscisławskiego, orszanskiego y mohilowskiego, pana archipasterza, oyca y dobrodzieia naszego miłosciwego, w Bogu przewielebnego imsci oyca Silwestra Carogrodzkiego, pronunc kaznodzieia brackiego, za ihumena mieysca swiętego monastera tuteyszego, na lat trzy, consequenter po sobie idących, zgodnie y iednostaynie obieramy y na mieysce tey prelatury zasadzamy i pro maiore fide do tey elekcyi naszey, przy pieczęciach brackich własnemi się naszemi rękoma podpisuiemy. Datt w Mohilowie, w monasterzu brackim Bohoiawlenskim mohilowskim anno, mense et die ut supra. Ktoraż ta elekcya, za

podaniem przez wyszmianowanego w Bogu przewielebnego imci oyca ihumena, do akt mieyskich mohilowskich iest przyięta y wpisana.

Постановленіе мѣщанъ могилевскихъ относительно аренды питейныхъ сборовъ въ городѣ Могилевѣ.

Roku 1730 msca Junia 25 dnia.

Na urzędzie i. kr. msci mieyskim mohilowskim, stanąwszy personaliter szlachetny pan Kazimierz Przybycki, rayca mohilowski, ten obowiązek y postanowienie rady y pospolstwa pięciu przemian miasta i. kr. msci Mohilowa do akt mieyskich mohilowskich podał. My, radni y pospolici pięciu przemian miasta i. kr. msci Mohilowa, wszyscy zgodnie et nemine contradicente, czyniemy wiadomo tym naszym listem, dobrowolnym obowiązkowym zapisem, iż my, post desolationem et ruinam miasta i. k. msci Mohilowa przeszłych woiennych incursyi, zabiegaiąc temu, ażeby te miasto ad pristinum mogło przyisc statum, z woli naiasnieyszego krola imsci, pana naszego miłosciwego, Awgusta Wtorego, szczęsliwie panuiącego, od wielmożnego imsci pana Jana Bukowskiego, chorążego owruckiego, obersztleytenanta woysk koronnych i. kr. msci y rzpltey, oekonoma mohilowskiego, otrzymalismy prowent kabaczny tegoż miasta Mohilowa na confidacyą y powierzone ręce ichmsciow panow cautorow, mianowicie szlachetnych panow Philimona Dziehciarewicza, woyta rocznego, Jakuba Kucewicza, Hapona Biziewicza, Michała Kuziewki, burmistrzow, Jana Kozłowskiego, Gabryela Korolkiewicza, Pawła Boczarowicza, Tymofieia Kozarewicza, radziec, Bazylego Botwinkę, Filippa Głuchowicza, ławnikow, y sławetnych panow Jozefa Gachowicza y Theodora Korolkiewicza, pospolitych tegorocznych miasta i. kr. msci Mohilowa, na rok ieden, zaczynaiący się w roku teraznieyszym tysiąc siedmsetnym trzydziestym miesiąca Junii dwadziescia czwartego dnia, w dzien swiętego Jana Krzciciela festu we-

dług rzymskiego kalendarza przypadaiącego, do roku, dan Pan Bog, przyszłego tysiąc siedmsetnego trzydziestego pierwszego, do takowegoż festu, dnia y miesiąca, swiętego Jana Krzciciela, za summę, w kontrakcie wyrażoną. Więc za otrzymaniem y za odzierżeniem tego prowentu kabacznego, obliguiemy się wszyscy, tak radni, iako y pospolici piąciu przemian miasta i. kr. msci Mohilowa, z tą iednak praecautią, iż niepowinni ichmsc panowie cautorowie de proprio suo sumptu pieniężnego dokładac, nie day Boże iakowey szkody w tey kontrahencyi kabakowey, ale my unanimiter skarbem mieyskim to dołożyc mamy, y na dotrzymanie tego naszego obowiązku daiemy ichmsciom cautiones; tak też ieżeli co da Pan Bog y pożytku, to do skarbu ratusznego ma byc oddano. Do tego waruiemy y to, że żadnych gorzałek potaiemnych ze stron do miasta podwozic, na swoy pożytek, a ni na żaden szynk obracac nie powinni; owszem, cały narod y gmin miasta tego Mohilowa upewnic, aby się żaden tego nie ważył czynic, pod winą na każdego takowego piąciudziesiąt kop groszy litewskich monety srebrney constitucyiney, nemine excepto; ktora wina, per medietatem, na urząd zamkowy, a druga medietas na skarb kabaczny cedere et irremissibiliter extendere byc powinna. Wszystkich zas obywatelow tego miasta, iako y panow cechmistrzow rożnych rzemiosł mamy uwiadomić y upewnić, ażeby takowy defraudatorow skarbu kabacznego, pokątne szynki y podwożone gorzałki maiących, wysadzonym do tego skarbu zawiadowcom ze wszelkich iurysdyk, tak ratuszney, zamkowey, iako też y utriusque ritus duchownych y swieckich, tak też y z żydow donosili, stricte obowiązac mamy y powinni będziemy. Waruiemy też y to wszyscy zgodnie y iednostaynie, aby żaden z nas, z woytow, burmistrzow, radziec, ławnikow y piąciu przemian pospolstwa nie molestowali wysadzonych zawiadowcow kabacznych, tak o summę pieniężną, iako y w umnieyszeniu ceny, tyle, poczemu będzie przedawano, po tey cenie powinnismy ze skarbu garcami, lub kwartami brać, excepto iednego imc

pana Philemona Dziehciarewicza, woyta, ktoremu wolno brac gorzałkę po cenie, kupioney do skarbu, y to tylko dla potrzeby domu swego. J na dotrzymanie tego wszystkiego daiemy ten nasz list dobrowolny obowiązkowy zapis, z podpisami rąk naszych własnych. Działo się w ratuszu mohilowskim, roku tysiąc siedmsetnego trzydziestego miesiąca maia dwudziestego piątego dnia.

Предложенія магистрата могилевскаго по разнымъ городскимъ общественнымъ и хозяйственнымъ дѣламъ.

Roku 1730 m. Septembra 7 dnia.

Punkta od nas, magistratu miasta i. k. msci Mohilowa, szlachetnym panom radnym y sławetnym panom pospolitym piąciu przemian tegoż miasta ad resolvendum na sessyą podane.

1-mo. Seymowego podatku podymnowego y dyspartymentowego rata Septembrowa iuż nastąpiła, ktory podatek trzeba wybierac y w gotowosci miec do oddania imci panu Klatowi, kapitanowi i. k. msci; o ktorą summę o wybranie omnino starac się potrzeba.

2-do. Seym ordynaryiny, ktory się ma w Grodnie odprawowac następuie, na ktory ieżeli potrzeba obierac y wysyłac delegatow od miasta, albo nie, o scisłą w tym obradę prosimy, ponieważ y imc pan oekonom temi dniami wyieżdza y życzy nam, aby przy imci, godną osobę obrawszy, wysyłali; na ktorą teraznieyszą drogę nie mało sumptu pieniężnego y znaczney accommodacyi roznym ichmsciom, miastu potrzebnym.

Постановленія мѣщанъ могилевскихъ по разнымъ городскимъ общественнымъ и хозяйственнымъ дѣламъ.

Roku 1730 msca Septembra 7 dnia.

Resolucya na podane punkta od szlachetnego magistratu rocznego miasta i. k. msci Mohilowa od nas;

radnych y pospolitych tegoż miasta, za kartkami na sessyą do ratusza zgromadzonych dana.

Ad 1-mum et 2-dum. Strony podatkow, podymnowego y dyspartymentowego, raty Septembrowey, imci panu Klatowi, kapitanowi i. k. msci należących, do blizko przyszłey sessyi ten punkt salwuiemy; a teraz, za zgodą wszystkich panow radnych y pospolitych, obiera się sławetny pan Theodor Korolkiewicz, pospolity mohilowski, aby na przyszłą Sobotę gotow był na przyszły seym y wyieżdżał przy wielm. imc panie oekonomie mohilowskim z podaną od nas sobie od magistratu informacyą, omnino bez żadney exkuzacyi, ktorego stricte obowiązuiemy.

Предложенія магистрата могилевскаго по разнымъ городскимъ общественнымъ и хозяйственнымъ дѣламъ.

Roku 1730 Septembra 13 dnia.

Punkta od nas, magistratu tegorocznego miasta i. k. msci Mohilowa, szlachetnym panom radnym y sławetnym panom pospolitym piąciu przemian tegoż miasta dla obrady ad resolvendum na sessyą podane.

Seymowego podatku podymnowego y dyspartymentowego rata Septembrowa iuż nastąpiła, ktory podatek trzeba wybierac y w gotowosci miec do oddania imci panu Klatowi, kapitanowi i. k. msci; o ktorą summę o wybranie omnino starac się potrzeba y nie należy czekac wydania delaty od powiatu orszanskiego, co by, bron Boże, z większym kosztem miastu było.

2-do. Seym ordynaryiny szesciedzielny, ktory się ma w Grodnie odprawowac, następuie, na ktory ieżeli potrzeba obierac y wysyłac panow delegatow o obradę prosimy, ponieważ nie małe zanoszą się zamachi.

3-tio. Wielmożny imc pan oekonom mohilowski, przy wyiezdnym swym do Grodna, intimował nas, magistrat, abysmy za przyszły 1731 rok czynsz y hybernę saxonską do skarbu i. k. msci zapłacili y koniecznie przykazał imci panu Dadzi, pisarzowi prowentowemu

oekonomii mohilowskiey, aby ta summa koniecznie była wypłacona dnia 22 Septembris anni praesentis, a za nieoddaniem na tym terminie exekucya żołnierska ma byc po miescie postawiona.

4-to. Rożnym conventom rzymskim następnie termin płacenia quot od summ legacyinych, iako to, xięży dominikanom orszanskim, xięży bernardynom y karmelitom mohilowskim, a to wszystko koniecznie trzeba zopłacic, na co wszystko omnino trzeba pieniędzy obmyslic.

5-to. Względem remanentow należącego podatku poprętszczyzny, że niektorzy znacznieysi panowie radni z dobr swoich płacic y oddawac nie chcą; z ktoremi ichmsciami iako panowie postępowac maią, o słuszną obradę y o resolucyą w. mciow upraszamy.

Постановленія мѣщанъ могилевскихъ по разнымъ городскимъ общественнымъ и хозяйственнымъ дѣламъ.

Resolucya od nas, radnych y pospolstwa piąciu przemian miasta i. kr. msci Mohilowa, na podane punkta od magistratu rocznego dana.

1-mo. Na zapłacenie podymnego raty Septembrowey imci panu Kazimierzowi Klatowi, kapitanowi i. kr. msci gwardyi konney, uchwalamy podatek dyspartymentowy taxy teraznieyszey, de novo stałey, na wszystkich obywatelach miasta i. k. msci Mohilowa, iako na żydach y iuryzdykach roznych, w miescie znayduiących się, monetą szelążną, kożdy szostak bity rachuiąc po groszy piętnastu; a za poborcow na ten pobor szlachetnych panow Philipa Głuchowicza, Michała Owsieiowskiego, ławnikow, y sławetnych panow Hrehorego Hutorowicza, Bazylego Kuziewkę, pospolitych, naznaczamy, ktorzy, nemine excepto, de plano ten podatek aby wybrali, intimuiemy.

2-do. Ratione posłania panow delegatow na seym, blizko następuiący, poważnieyszych osob, do Grodna,

ten punkt salvuie się do przyszłey Srzody, to iest do dnia 20 Septembris anni praesentis; a pan Theodor Korolkiewicz aby przed Niedzielą był do Grodna wyprawiony, naznaczamy, a za obraniem sessyą, da Pan Bog, na przyszłą Srzodę panow delegatow, podług proporcyi na drogę y na accomodacyą pieniędzy pożyczyc u kogo pozwalamy.

3-tio Względem zapłacenia hyberny na woysko i. k. msci saxonskie, za rok następuiący 1731, ponieważ omnino miasto soluere his temporibus nie może, suplikowac o poczekanie aż do wypłacenia podymnego; po wypłaceniu podymnego o solucyą starania przyłożyc submittuiemy się.

4-to. A lubo y nie podany punk od szlachetnego magistratu nam, radnym y pospolitym miasta i. k. msci Mohilowa, o podwozne gorzałki przez osob znacznych y radnych, znaczną damnifikacyą skarbowi i. k. msci czyniących, więc na takowych aby, podług powinnosci paeny wyexequowane byli, szlachetnego magistratu y panow kautorow prosimy.

Предложеніе магисрата могилевскаго и постановленіе мѣщанъ могилевскихъ по городскому общественному дѣлу.

Roku 1730 Septembra 21 d.

Punkt na sessyą. Ponieważ na przeszłey sessyi raczyliscie w. m. m. panowie tąż samą sessyą punkt salvowac do 20 praesentis, względem obrania panow delegatow na seym teraznieyszy blizko następuiący grodzienski; względem ktorego punktu y na teraznieyszy congress ieżeli potrzeba obierac y wysyłac panow delegatow, albo nie, podaie się w. m. m. panom dla obrady.

My, radni y pospolici, wszyscy zgodnie y iednostaynie na teraznieyszy seym za delegata szlachetnego pana Michała Kuziewkę, burmistrza rocznego mohilowskiego obieramy.

Вводный Листъ выданный уніатскому епископу Горбацкому на владѣніе Спасскимъ монастыремъ со всѣмъ принадлежащимъ оному имуществомъ.

Acticatio widymusu grodzkiego orszanskiego.

Anno Domini 1730 mense Octobris 3 d.

Przed nami, Philimonem Dziehciarewiczem, woytem, a Michałem Kuziewką, burmistrzem, także przed raycami y ławnikami miasta i. kr. msci Mohilowa, tego roku na sprawach zasiadaiącemi, stanąwszy personaliter w Bogu przewielebny ociec Theodor Batynski, protopopa mohilowski, y wielebny ociec Jan Jlinski, instygator sądow duchownych consistorskich eparchyi białoruskiey, vidymus, z xiąg gzodzkich orszanskich wydany na rzecz w nim niżey wyrażoną, ad actican-dum do akt mieyskich mohilowskich podali, w te słowa pisany: Видымусъ съ книгъ справъ кгродзкихъ староства Оршанскаго. Лѣта отъ Нароженя Сына Божего тысяча шесть сотъ пятьдесятого мсца Мая шостого дня. На враде господарскомъ кгродзкомъ оршанскомъ, передо мною, Петромъ Кгалинскимъ, столникомъ и подстаростимъ оршанскимъ, отъ велможного его млсти князя Григорія Юрыя Друцкого Горского, старосты оршанского, установленымъ, ставъшы очевисто енералове его кор. млсти повету оршанского Григорей Полтевъ и Марекъ Свидерскій, квитъ свой инромисыйный ку записаню до книгъ кгродзкихъ оршанскихъ признали, въ тые слова писаный: Я, Григорей, Полтевъ, и я, Марекъ Свидерскій, енералове его кор. млсти повету оршанского, сознаваемъ симъ нашимъ интромиссійнымъ квитомъ о томъ, ижъ въ року теперешнемъ тысяча шестьсотъ пятьдесятомъ мсца Мая второго дня, маючы мы пры собе стороною людей добрыхъ, веры годныхъ, шести шляхтичовъ, пана Яна Углицкого, пана Яна Володкевича, пана Криштофа Круковскаго, пана Миколая Гавриловича, пана Федора Хавратовича и пана Симона Якимовича, съ которою сторопою, шляхтою, были есмо ужытыми отъ велможного его млсти князя Миколая Рапаловского Голов-

чынского, хоружаго повету оршанского, также отъ превелебнаго его млсти отца Езофа Горбацъкаго епископа витебскаго, мстиславъского, оршанскаго и могиліовскаго, меновите отъ велебныхъ отцевъ Іезафа Половъки, наместника епископіи витебское, мстиславъское, оршанское и могиліовское, и его млсти отца Констаптего Пегребецкого, до монастыру брацкого, въ месте Могиліове, при церкви мурованой будучаго, у повете оршанскомъ лежачаго; тамъ же кгдысмы прыбыли до того монастыру вышъписаного, тогды его млсть велможный князь Миколай Головъчынскій, хоружый повету оршанского, и зъ вышъ менеными слугами и пріятелями въ Бозе превелебнаго его млсти отца епископа вышъпомененаго, маючы при собе не мало людей зацныхъ, земянъ повету оршанского, также зъ нами, енералами и стороною, шляхтою, зошодшы до церкви и монастыру Святого Спаса, въ месте Могилевскомъ, у вале среднемъ, стоячого, до самое церкви святого Спаса, гдѣсмо зостали велебныхъ отцевъ на тотъ часъ законниковъ монастыру спаскаго, уніятовъ, меновите, велебнаго Герасима Гостиловскаго, на тотъ часъ у томъ монастыру старшымъ будучаго, и зъ иншею братіею своею, законниками, службу божію отправуючыхъ, тогды, кгды се служба божія своимъ порядкомъ скончыла, тогды выступившы на середу церкви его млсть панъ Константинъ Поклопскій, пріятель его млсти въ Бозе превелебнаго его млсти отца епископа витебскаго, мстиславскаго, оршанскаго и могилевскаго, чыталъ привилей его корол. млсти на звышъреченую епископію и на вси належности и приналежности, провента, до тое епископіи належачые, у которомъ привилею его корол. млсть пишетъ, ижъ въ месте Могилевскомъ церковь святого Спаса на катедру его млсти, съ перевозомъ на реце Днепре, зъ мещанами, въ месте Могилевскомъ, на кгрунтахъ церковныхъ, на розныхъ мейсцахъ и улицахъ, мешкаючыхъ, въ особливымъ инвентару, по достатку имена и назвиска кождого, якъ которого зовутъ и съ кимъ о межу мешкаетъ, описано и доложоно естъ; зъ маетностю Печерскою, зъ дворомъ Печерскимъ, зъ селомъ Печерскимъ и Тарасовичами, зъ селомъ Цвирковымъ, зъ селомъ Борсуками, также фольваркомъ Борсуковскимъ, на выжывене его млсти, и церковъ святого Спаса и зъ иншыми церквями, въ месте Могилеве и по селахъ, въ економіи могилевской стоячыми, до тое церкви Спаское здавна прислухаючыми, на катедру даемъ и конфирмуемъ, и на доводъ того привилею его корол. млсти чыталъ депліому згоду всее Речы Посполитое, где въ которомъ месте въ Коруне Полской и Великомъ князтве Литовскомъ, за згодою усихъ становъ Речы Посполитое по благочестію поддаютъ, конституцыею сеймовою ствержаютъ; до того чыталъ листъ комисарскій на подане тое церкви святого Спаса, въ месте Могилевскомъ выданый, въ которомъ пишетъ его кор. млсть до велможнаго его млсти князя Миколая Головчынскаго, хоружаго повету оршанскаго, абы зъехавшы его млсть до места Могилева, тую цековь святого Спаса, зъ иншыми церквами, здавна до тое церкви святого Спаса належачыми, также зъ апаратами, книгами и всимъ охендозтвомъ церковнымъ, его млсти въ Бозе превелебному, вышей менованому его млсти отцу епископу, на катедру подалъ. Тогды его млсть велможный князь Миколай Рапаловскій Головчынскій, хоружый оршанскій, чынечы повинности своее комисарское досыть, и згодившисе и прихиливъшысе до привилею его корол. млсти, и пунктовъ, въ дипломе менованыхъ, тую церковь святого Спаса, въ месте Могилеве, яко катедру, въ Бозе превелебному его млсти отцу епископу, зъ монастыромъ Спаскимъ, съ перевозомъ на реце Днепре, въ месте Могилеве, въ селе Бородчыцахъ, зъ подданными въ месте Могиліове, на кгрунтахъ церковныхъ мешкаючыми, также маетность Печерскую, зъ дворомъ Печерскимъ и зъ селами Печерскими, Тарасовичами, Цвирковомъ, Борсуками и фолваркомъ Борсуковскимъ, съ поддаными оселыми, въ тыхъ селахъ мешкаючыми, зъ ихъ кгрунтами оромеми и неоромеми, зъ сеножатми, реками, речками, ставами, ставищами и церквями, до тое

церкви Спаское здавна належачыми, зъ ихъ кгрунтами, седибами, дворами и огородами, уволоками и моркгами сеножатными, надъ рекою Днепромъ и инде гдеколвекъ на которую церковъ надане естъ, зъ церквями, у маетности Печерской стоячыми, у повете оршанскомъ лежачыми, яко первей до епископіи мстиславское належало, и зъ ново придаными церквями, зъ ихъ апаратами и охендозтвомъ церковнымъ, згола зо всимъ на всимъ, въ моцъ, въ держене и спокойное вечыстое ужыване въ Бозе превелебному его милости отцу Іезефу Горбацкому, епископу витебскому, мстиславскому, оршанскому и могилевскому, и по его млсти наступуючымъ, подалъ и черезъ насъ, енераловъ интромитовалъ и обволати розказалъ. Мы теды, енералове, и зъ стороною, шляхтою, при насъ на тотъ часъ будучою, водлугъ розказаня его млсти пана хоружаго, комисара въ той справе зесланого, и водлугъ права и привилею его корол. млсти, также дыпломы згоды усее Речы Посполитое и поданя комисарскаго, тую церковъ святого Спаса, яко катедру, въ месте Могилеве, въ вале середнемъ, и зъ иншыми церквями, до тое церкви Спаское належачыми, въ месте Могилевскомъ и въ економіи могилевской, зо всими провентами, съ перевозомъ на реце Днепре и зо всими належностями и приналежностями, также зъ аппаратами, книгами, охендозтвомъ церковнымъ при велможномъ его млсти князю Головчынскимъ, за розказанемъ его млсти въ Бозе превелебному епископу витебскому, мстиславскому и могилевскому подаемъ и интромиттуемъ и на моцное спокойное держане и ужыване всякихъ пожытковъ зъ тыхъ церквей и маетностей увязуемъ и пущаемъ, и заразъ усимъ подданымъ, такъ въ месте Могилеве, на кгрунтахъ церковныхъ мешкаючымъ, и по селахъ въ тыхъ маетностяхъ мешкаючымъ, послушными ихъ млстей въ Бозе велебныхъ отцовъ Іозифа Половъки, наместника епископскаго, и отца Константего Негребецкаго слугъ, зесланыхъ отъ его млсти въ Богу превелебнаго епископа витебскаго, мстиславскаго, оршанскаго и могилевскаго

его млсти отца Іезофа Горбацкаго, до приезда самаго его млсти въ тые краи, послушными быть розказалисмы и всимъ мещаномъ обволали; а того подания тыхъ церквей и всякихъ маетностей, до нихъ належачыхъ, также его млсти велможному князю Миколаю Головчынскому, хоружому оршанскому, комисару въ той справе, такъ самъ его млсть отецъ Гервасій Гостиловскій, бывшый старшый у томъ монастыру, тое посесыи и зо всею братею своею не боронилъ и ни зъ жаднымъ правомъ не отзывалъ; што ижъ Бозе велебные отецъ Іозефъ Половко, наместникъ епископіи, и его млсть отецъ Константій Негребецкій, зоставшы посесорами на мейсцу пана своего тыхъ церквей Спаса, зо всими приналежностями, церквями и поддаными, здавна до той церкви належачыми, и маетностю Печерскою, и со всими приналежностями въ посесыю свою на вечные часы нами, енералами, и стороною, шляхтою, оказали, оповедали и осведчыли; а мы, енералове, и съ тою стороною, шляхтою, на той справе будучы, штосмы чули и видели, якосе што въ тотъ часъ дело, вписавшы то усе въ сесь нашъ интромисыйный квитъ, съ подписомъ рукъ нашыхъ и подъ печатми нашыми, такжъ съ подписами рукъ стороны, шляхты, которые писать умели, и подъ печатми ихъ, ку записаню до книгъ кгродскихъ оршанскихъ подаемъ. Писанъ року, мсца и дня звышъписаного. У того квиту интромисыйнаго, при печатехъ, подпись рукъ енералскихъ и стороны, шляхты, тыми словы: Григорей Полтевъ, енералъ, власною рукою. Марекъ Свидерскій, енералъ его кор. млсти, рукою. Янъ Володковичъ, рукою. Fiedor Chawratowicz, ręką. Krysztoph Krukowski, ręką swą. Stanisław Hawryłowicz, ręką. Который же тотъ интромисыйный квитъ, за признанемъ звышъречоныхъ енераловъ, до книгъ кгродзкихъ оршанскихъ естъ уписанъ, съ которыхъ и сей видимусъ, съ подписомъ рукъ и печатю, стороне потребуючой естъ выданъ. Писанъ у Оршы. U tego widymusu, przy pieczęci, podpis ręki pisarskiey temi słowy: Захаріяшъ Круковецкій, писаръ. Ktory że ten

widymus, za przyznaniem y aktykowaniem przez wysz mianowanych osob duchownych, do akt mieyskich mohilowskich iest przyięty y słowo w słowo wpisany.

Актъ передачи уніатамъ Спасскаго монастыря вмѣстѣ съ принадлежащими къ оному церквями.

Roku 1730 Oktobra 3 dnia.

Aktykacya podanie cerkwi ekonomicznych.

Przed nami et caet. stanąwszy personaliter w Bogu przewielebny ociec Theodor Batynski, protopopa mohilowski, y wielebny ociec Jan Jllinski, instygator sądow duchownych consistorskich eparchyi białoruskiey, list na podanie cerkwi ekonomicznych, na rzecz w nim niżey wyrażoną, ad acticandum do akt mieyskich mohilowskich podali, w te słowa pisany: Mikołay Hołowczynski, chorąży orszanski, wielebnym oycom swiaszczennikom cerkwi uniackich w ekonomii mohilowskiey wiadomo czynię, iż, stosuiąc się do woli i. k. msci y rzpltey, ktora na mię włożona iest, podałem cerkiew swiętego Spasa w Mohilowie, tak iako in diplomate iest wyrażono szerzey y iako zdawna do tey cerkwie inne należały w mieście, imsci oycu episkopowi witebskiemu, mscisławskiemu, gdzie obiąwszy samą kathedrę swiętego Spasa, zsyłam z ramienia mego sługę mego pana Michała Jacynicza, przy namiesnikach imci oyca episkopa, z ieneratami do podawania y odebrania, abyscie w. msc, nic nie przecząc, to, co przed tym należało, wszystkie cerkwie, nie zatrudniaiąc rzpltey, ustępowali, przykładem idąc wielebnego oyca Herwazego. Datt w Mohilowie, 4 Maia 1650. U tego listu, przy pieczęci, podpis ręki temi słowy: Mikołay Hołowczynski, chorąży orszanski, commissarz i. kr. msci; a suscepta u tego listu his verbis: roku tysiąc szesćset dziewięcdziesiąt dziewiątego msca Awgusta piętnastego dnia. Stanąwszy oczewisto w Bogu wielebny imc ociec Maciey Łoszukiewicz Matysko, protopopa Kopyski, ten

skrypt do akt podał. Jerzy Szerszen, vice namiesnik grodu orszanskiego. Ktory że ten list, za podaniem y aktykowaniem przez wysz mianowanych osob duchownych, do akt mieyskich mohilowskich iest przyięty y słowo w słowo wpisany.

Предложенія магистрата могилевскаго по разнымъ городскимъ общественнымъ и хозяйственнымъ дѣламъ.

Roku 1730 Nowembra 9 dnia.

Punkta od nas, magistratu rocznego, na sessią szlachetnym panom radnym y sławetnym panom pospolitym piąciu przemian miasta i. k. msci Mohilowa zgromadzonym, ad resolvendum podane.

1-mo. Ponieważ wielmożny imc pan Bukowski, ockonom mohilowski, ustawicznie ordynuie listy do imc pana Dadzy, pisarza prowętowego, aby czynsz y hyberna, z miasta Mohilowa należąca, omnino do skarbu i. k. msci importowana była, iakoż y imc pan pisarz Dadza daley miastu czekac nie chce y ieżeli po Sobocie następuiącey z miasta nie odbierze prowentow należących, to iest, czynszu złotych 1350 constitucyiney monety y hyberny tynfow 1500, surową exekucyą żołnierską na miasto zesłac nieodwłocznie deklaruie; w ktorym punkcie zdrowego consilium w. m. m. panow necessituiemy.

2-do. Przychodzącey kwoty conventom oycow bernardynow mohilowskich y dominikanow orszanskich nadchodzą terminy, ktorym, podług ordynacyi irremissibiliter exolucyi petrzeba; na ktorą exolucyą chcieyice w. msc sumptu obmyslic.

3-tio. Panowie poborcowie teraznieyszego poboru podaią retenta. a to z tey przyczyny, że imc pan woyt Kazanowicz y niektorzy panowie pospolici wyłamuią się z taxy teraznieyszey, podatku nie dodaią, czyniąc suspęsę do sessyi; z ktoremi panami retentorami iak postąpic. raczcie w. msc praesenti sessione utwierdzic.

4-to. Szlachetny pan Hrehory Korobanko, rayca mohilowski, iako przed tym w. msc panow supplikami swoiemi molestował, tak y dopiero o rezolucyą w krzywdzie swoiey uprasza, na ktorego punkt chcieycie w. msc dac rezolucyą.

5-to. Wielebni oycowie zakonnicy bratscy upominaią się kwoty od summy, tak Kazkiewiczowskiey, iako y od oyca Łytki, na monasterz legowaney a w ratuszu mieskim mohilowskim na kwocie zostaiących, ktorym chcieycie w. msc obmyslic exolucyi.

6-to. W sprawie z imc panem Zienkiewiczem ponieważ potrzeba umyslnego ordynowac do Nowogrodka na trybunał cadencyi terazniejszey, z dokumentami y papierami roznemi, zaczym chcieycie w. msc na tę funkcyę sposobnego determinowac e medio panow radnych, lub pospolitych rocznych.

Постановленія мѣщанъ могилевскихъ по разнымъ городскимъ общественнымъ и хозяйственнымъ дѣламъ.

Anno 1730 Nowembra 11 dnia.

Resolucya od nas, radnych y pospolstwa piąciu przemian miasta i. k. msci Mohilowa na punkta, od szlachetnego magistratu podane.

1-mo. Na zapłacenie, tak czynszu, iako y hyberny, do skarbu i. k. msci z miasta przychodzących, ufalamy podatek połowiczny terazniejszey taxy, ktory podatek ma się wybrac szostakową monetą, szostak bity rachuiąc po groszy piętnastu, a za poborcow szlachetnych panow Dominika Dybowskiego y Timofieia Kazarewicza, radziec y sławetnych panow Prokopa Siwołapa y Hrehorego Cybika naznaczamy; a ponieważ ten podatek nie będzie correspondował wypłaceniu tey summy, za czym z prowętow mieskich, iako to, z młyna, ważnicy dopłacic upraszamy; także y conventom aby z prowentow tegoż miasta satisfactia doszła, prosiemy.

2-do. Retenta podług taxy terazniejszey, aby omnino na retentorach, tak panach radnych, iako y panach

pospolitych były exekwowane y dobrane przez tych że panow poborcow serio intimuiemy.

3-tio. Względem interesu szlachetnego pana Hrehorego Korobanki, raycy mohilowskiego, ten interes do spolney rady suspenduiemy.

4-to. Do Nowogrodka na trybunał cadencyi terazniejszey z papierami ordynowac szlachetnego pana Philipa Głucha, ławnika mohilowskiego naznaczamy.

Предложенія магистрата могилевскаго по разнымъ городскимъ общественнымъ и хозяйственнымъ дѣламъ.

Roku 1731 Januaryi 20 dnia.

Punkta od nas, magistratu tegorocznego miasta i. k. msci Mohilowa, szlachetnym panom radnym y sławetnym panom pospolitym piąciu przemian tegoż miasta, dla obrady na sessyą ad resolvendum podane.

1-mo. Czynszu, od miasta przychodzącego, za rok terazniejszy 1731, do skarbu i. kr. msci należy oddac constitucyiney monety zł. 1350.

2-do. Jmc panu Wereszczace, skarbnikowi brzeskiemu, patronowi w trybunale głownym wiel. xtwa litgo, w sprawach mieyskich stawaiącemu, należy odesłac złotych pięcset, kiedy nie więcey.

3-to. Jehmsciom xięży missionarzom wilenskim przychodzącey quoty od summy nieboszczyka imc pana Kraiewskiego, regenta koronnego, należy oddac złotych cztyrysta.

4-to. Oycom zakonnikom buynickim, według uczynionego postanowienia y rozpisu, in Februario przychodzi y należy oddac zł. 200.

5-to. W Bogu przewielebnemu imsci oycu Kotelnickiemu, ihumenowi brackiemu y całemu conventowi także według uczynionego postanowienia, należy oddac quoty od summy Kazkiewiczowskiey zł. cztyrysta.

6-to. Za nabrane korzenie na potrzebę mieyską od rożnych panow kramnikow na akkomodacyą rożnym

ichmciom y na swięta przeszłe nie mało summy trzeba zapłacic.

7-mo. Jako y na teraznieyszą drogę nie mało potrzeba sumptu, podług uczynioney relacyi panow posłow, że omnino w Warszawie, pro 20 Februarii na generalnym senatus consultus byc trzeba.

Na ktore te wszystkie potrzeby całego miasta chcieycie w. msc panstwo sumpt pieniężny obmyslic bez żadney prolongacyi.

Постановленія мѣщанъ могилевскихъ по разнымъ городскимъ общественнымъ и хозяйственнымъ дѣламъ.

Roku 1731 Januaryi 20 dnia.

Resolucya od nas, radnych y pospolitych pięciu przemian miasta i. kr. msci Mohilowa, na podane punkta od szlachetnego magistratu rocznego.

1-mo. Lubo z uciemiężeniem ubogich ludzi przy teraznieyszych złych czasach, a ponieważ niektore publiczne zachodzą interesa w potrzebie całego miasta, oraz y na wypłacenie czynszu do skarbu i. kr. msci, tak też y niektorym conventom quot, tak z religii rzymskiey, iako y graeckiey, iako też y na teraznieyszą przypadaiącą drogę do Warszawy, na ktore takowe wszystkie potrzeby uchwalamy podatek z regestrow teraznieyszey nowey taxy cały, ktory ma się wybierac, dwie częsci dobrą monetą, tynf po złotym iednym y gr. piętnastu, a szostak twardy po groszy piętnascie rachuiąc, a trzecią częsc kopieykami, tak z iuryzdyki mieyskiey ze wszystkich obywatelow, iako zamkowey y wszystkich iuryzdyk y żydow, w miescie i. kr. msci Mohilowie zostaiących; na ktory podatek za poborcow szlachetnych panow Kazimierza Przybyckiego, raycę, Stefana Dzieszkiewicza, ławnika, y sławetnych panow Cypryana Chromcowicza, Jana Artiuchowicza, Homiankę, pospolitych mohilowskich obieramy, y żeby iako nayprędziey ten pobor wybrali, obliguiemy.

2-do. Za delegatow w drogę teraznieyszą do Warszawy, na generalne senatus consilium szlachetnego pana Bazylego Botwinkę, raycę mohilowskiego y sławetnego pana Wincentego Litwinowicza, pospolitego mohilowskiego, obieramy y naznaczamy, z dobrowolnym pozwoleniem szlachetnemu panu Botwince, raycy moh. że na mieyscu swoim godną osobę ma uprosic w tę drogę warszawską.

3-to Na teraznieyszey sessyi ktorzy panowie radni y pospolici nie byli, na pana radnego po trzy tynfy, a na pana pospolitego rocznego po dwa tynfy, a nie rocznego po tynfu iednym, ażeby pan rayca skarbowy z szafarzami dopilnował y wyexequował, prosimy.

4-to. A że szlachetny pan Michał Całaban, rayca mohilowski, z radectwa swego skarbowego, z szafarzem swoim, wykalkulował się y regestra położył, nie schodząc z ratusza, uznawamy.

5-to. Względem trzymania Lubuży przez szlachetnych panow Jerzego Leoszkiewicza woyta y Romana Onoski, raycy mohilowskich, ten punkt suspenduie się do przyszłey sessyi.

Предложенія магистрата могилевскаго по разнымъ городскимъ общественнымъ и хозяйственнымъ дѣламъ.

Roku 1731 Marca 27 dnia.

Punkta od nas, magistratu tegorocznego miasta i. k. msci Mohilowa, szlachetnym panom radnym y sławetnym panom pospolitym pięciu przemian tegoż miasta, na sessyą ad resolvendum podane.

1-mo. Ponieważ podatku podymnowego, seymem traktatowym warszawskim uchwalonego, minął iuż termin na dniu 15 Marca anni praesentis, y nie mamy ieszcze wiadomosci komu iest wydana delata z cancellaryi grodzkiey orszanskiey, czy to na regiment iaki, czy to na chorągiew iaką, do miasta naszego iuryzdyki ratuszney, ktorego podatku wypłacic trzeba za dy-

mow 780, za kożdy dym po zł. 4, należy zł. 3120 monety konstytucyiney; za czym koniecznie temu zabieżec trzeba, aby miasto exekucyi nie cierpiało.

2-do. Rożnym conventom rzymskim, iako to, ichmsciom xięży karmelitom y bernardynom mohilowskim y dominikanom orszanskim zbliża się termin oddania kwot od summy nieboszczyka pana Kraiewskiego, każdemu conventowi po złotych dwiescie, na dzien 23 Apryla, w dzien s. Jerzego, na co trzeba pieniędzy złotych szescset.

3-tio. W sprawie z oboich aktoratow, tak miasta naszego, iako imc pana Jozefa Zienkiewicza, w trybunale głownym wiel. xtwa litgo agituiącey się, naznaczona iest dekretem trybunalskim inquisitia, na ktorą są destinowani ze strony naszey imc pan Kiełczewski, a od strony pana Zienkiewicza imc pan Nowacki, na ktorą inquisicyą nie mało kosztu y sumptu potrzeba.

Постановленія мѣщанъ могилевскихъ по разнымъ городскимъ общественнымъ и хозяйственнымъ дѣламъ.

Roku 1731 Marca 27 dnia.

Resolucya od nas, radnych y pospolstwa piąciu przemian miasta i. kr. msci Mohilowa dana.

Na zapłacenie tak podymnego podatku, iako y quot pomienionym conventom ichmsciom karmelitom y bernardynom mohilowskim, dominikanom orszanskim od summy nieboszczyka imc pana Kraiewskiego, także w sprawie z imcią panem Zienkiewiczem o wyprowadzenie inquisicyi, na te wszystkie potrzeby uchwalamy cały pobor dyspartymentowy meliorowany, aby ze wszystkich obywatelow był wybrany, tylko żeby bez obciążenia ludzkiego, to iest, aby nie razem, folguiąc niedostatkom teraznieyszym ludzkim, monetą tynfową y szostakową, rachuiąc tynf po złotemu y gr. piętnascie, a szostak po gr. piętnascie, a za poborcow na wybieranie tego podatku szlachetnych panow Dominika Dybowskiego, raycę, Jerzego Trubnickiego, ławnika, y sławetnych panow Stefana Mitkiewicza, Wincentego Litwinowicza, pospolitych mohilowskich, obieramy. Względem wyprowadzenia inquisicyi z imscią panem Zienkiewiczem o Lubuże, ponieważ do tychczas miastu znaczna summa kosztuie więc kosztu na pomienioną inquisicyą nie mało potrzeba, zaczym my wszyscy piąciu przemian pospolici miasta i. k. msci Mohilowa szlachetnego magistratu miasta tegoż upraszamy, aby z szlachetnemi pany Jerżym Leoszkiewiczem, woytem, Romanem Onoską, raycą, mohilowskiemi, o to conferowali y aby pomieniona Lubuża z tenuty ichmciow wolna była, żądamy. Retenta przeszłego poboru zaległe, przez tych panow poborcow przeszłych aby dobrane były prosimy.

Листъ короля Августа II, воспрещающій могилевскимъ мѣщаномъ признавать епископомъ лице, не утвержденное королевскою властію.

Roku 1731 Marca 31 dnia.

Wypis z xiąg grodzkich woiewodstwa witebskiego.

Na urzędzie i. kr. msci grodzkim woiewodstwa witebskiego, przede mną, Romanem Sielickim, starostą woypunskim, podwoiewodzim witebskim, od wielmożnego iego msci pana Michała Marcyana z Kozielska Oginskiego, woiewody witebskiego, borysowskiego, babynowickiego, przewalskiego, wierzbowskiego et caet starosty, pułkownika i. kr. msci y rzpltey, ustanowionym, comparens personater wielebny ociec Symeon Owsianka, instygator kapituły witebskiey, reskrypt nayiasnieyszego krola iegomsci Awgusta Wtorego, pana naszego miłosciwego, do magistratu y miasta całego Mohilowa pisany, z rzeczą, w nim niżey wyrażoną, ad acta xiąg grodzkich woiewodstwa witebskiego podał, in eum tenorem pisany: Awgust Wtory, z Bożey łaski, krol polski, wielkie xiąże litewskie, ruski, pruski, żmudzki, mazowiecki, kiiowski, wołynski, podolski, podlaski, inflanski, smolenski, siewierski y czernihow-

Судебное опредѣленіе по жалобѣ Іосафата Кунцевича на витебскихъ мѣщанъ.

Extrakt dekretu z xiąg s. pamięci naiasnieyszego krola imci Zygmunta III miedzy swiętym Jozaphatem Koncewiczem a burmistrzami y raycami mohilowskiemi ferowanego.

Jan III, z Bożey łaski, krol polski, wielkie xiąże litewskie, ruskie, pruskie, żmuydzkie, mazowieckie, inflaskie, smolenskie, kiiowskie, wołynskie, podolskie, podlaskie, siewierskie y czernihowski. Oznaymuiemy tym listem naszym, iż bylismy proszeni o wydanie extraktem z xiąg metryki naszey kancellaryi wielkiey wiel. xtwa litgo wyrokow w sprawie niegdy w Bogu wielebnego xiędza Jozefata Koncewicza, archiepiskopa połockiego, witebskiego y mscisławskiego, o rzecz w nim mianowicie wyrażoną, z burmistrzami, raycami y ławnikami y całym pospolstwem miasta naszego Mohilowa, za szczęsliwego panowania swiętey pamięci naiasnieyszego krola imci Zygmunta Ttrzeciego, antecessora naszego, ferowanego, ktory wypisuiąc z xiąg słowo w słowo, tak się w sobie ma: Zygmunt Trzeci, z Bożey łaski, krol polski, wielkie xiąże litewskie, ruskie, żmuydzkie, mazowieckie, inflanskie a szwedzki, gotski, wandalski dziedziczny krol. Oznaymuiemy tym listem wyrokiem naszym, iż gdy byli do nas y sądu naszego pozwem, mandatem naszym, pozwani sławetni burmistrze, raycy, ławnicy y wszystko pospolstwo miasta naszego Mohilowa, a mianowicie burmistrze ktorzy roku przeszłego tysiąc szescset osmnastego na urzędach y sprawach mieyskich siedzieli, Wasil Ozarowicz, Fiedor Kozieł, a mieszczanie, Marek Kozieł, Jarosz Kazan, Jarmoła Mieszow, Jesip Jakimowicz, Bohdan Sobol, Fiedor Swiridowicz, Tiszka Kozłow, Timoszko Hładki, Onisko y syn iego Jwan Bieleiow, Hryszka Kułaha, ktorzy się czynili szafarzami monastera swiętego Spasa, Lewoszko Jsaiew, Jewłan Szulka, Kuzma Szewnin, iako pryncypałowie, y inszy wszyscy mieszczanie mia-

sta naszego Mohilowa, ktorych imiona zawyrażone bydz miały na popieranie instygatora naszego w. x. litgo, z delaty welebnego oyca Jozaphata Koncewicza, archiepiskopa połockiego, witebskiego y mscisławskiego, o to, iż oni, smieli y ważyli się swowolnie cerkwie y monasterze w miescie naszym Mohilowskim, nadania przodkow naszych y naszego krolewskiego podawania, także popow, czerncow, sług cerkiewnych w swoię moc brac y władzy swey przywłaszczac, do przysięgi ich poniewolnie, aby posłuszenstwo im, a nie oycu władyce, oddawali, przywodzic, a niektorych iuż y przywiedli, nie maiąc na to żadnego prawa y przystępu, z wielką krzywdą y uymą zwierzchnosci maiestatu y władzy naszey krolewskiey, gdyż z woli bożey my iestesmy kriłosem y podawcą cerkwi y domow bożych, y my w dobrach y miastach naszych krolewskich, cerkwi, monastery, domy boże, popy, czerncy y wszystkie sługi cerkiewne w obronie, w opiece y w podawaniu naszym krolewskim mamy, a nie kto inny; a oni, nie maiąc do tego żadnego prawa y przystępu, smieli y ważyli się przeciw zwierzchnosci władzy maiestatu naszego krolewskiego, tych rzeczy, ktore im nie należą, nadania, włoki y grunty, przewoz, składy y insze dobra y dochody, od przodkow naszych na cerkwie mohilowskie nadane, w moc swoię przywłaszczyc y według woli swey swawolnie szafowac, składy miodowe przez cały rok, rok od roku, czynic, ku wielkiey przeszkodzie arędy, pożytkow y dochodow naszych krolewskich, popow stanowic y kogo chcąc podawac, sądzic, na cerkwiach bożych rządzic, co im nie przystoi; bohomolca naszego, wielebnego oyca Jozaphata Koncewicza, archiepiskopa połockiego, witebskiego mscisławskiego, gdy w roku przeszłym tysiąc szesc set osmnastym miesiąca Oktobra dziewiątego dnia, do Mohilowa, dla doyrzenia cerkiewnego porządku, iachał y gdy iuż pod miasto nasze Mohilow prawie przyieżdżał, tam że oni, postrzegszy onego y uczyniwszy bunt y swawolne przeciwienstwo przeciwko niemu, bramy mieyskie pozamykali, działa, hakownice po wieżach y po wale posta-

wili, na niego, iako na nieprzyiaciela, narychtowali, sami, z muszkietami, połhakami y roznymi broniami, woynie należącemi, gromadami wielkiemi stali na wale, a drudzy z chrągwiami przeciwko niemu wychodzili, broniąc mu dobrowolney drogi do miasta y zamku naszego mohilowskiego, wołaiąc, aby bliżey ku miastu nie iachał, chcąc do niego strzelac y onego zabic, nazywaiąc go nie władyką, ale odszczepiencem, y nie tylko do zamku y do miasta Mohilowskiego puscic nie chcieli, ale y owszem wielce obełżyli y obezczescili, na zdrowie iego odpowiedzi y pochwałki, ku zniewazeniu zwierzchnosci naszey krolewskiey y osoby duchowney, pasterza swego, czynili, y posłuszenstwa iemu oddawac popom, w miescie naszym Mohilowskim, przy cerkwiach y monasterach będącym, zakazali, y wiele złych rzeczy nieprzystoynych, za co gardłem karaią, czynic wazyli się y czynią, iako o tym pozew nasz szerzey y dostateczniey obmawia. A gdy ta sprawa, za takowym pozwem do sądu naszego przypadła y w sądzie naszym odprawowana była y strony obiedwie z sobą controvertowali, instygator sam przez się oczywiscie, a pozwani, mieszczanie mohilowscy, przez szlachetnego Mikołaia Gołębiowskiego, umocowanego swego, tam naprzod mieszczanie wnosili y zadawali, że to iest incompetens actio, gdyż ani monasterami, cerkwiami, popami nie władną, a ni rządzą y dobr żadnych cerkiewnych nie trzymaią, ale są osoby duchowne, ktorzy temi cerkwiami y dobrami cerkiewnemi zawiaduią, na co attestacyą, z podpisami y pod pieczęciami tych że osob duchownych, popow, pokładali. Sąd nasz Assessorski, przypatrzywszy się temu, iż się ta sprawa tknie obrazy maiestatu naszego, o ktorą instygator czyni a idzie o bunty, excessy, wzruszenie pokoiu pospolitego, o zniewazenie zwierzchności y uymę władzy naszey krolewskiey, ktorą pozwani w podawaniu cerkwi y odięciu dobr cerkiewnych umnieyszyli, gdyż nikomu iuż patronatus w dobrach, miastach y miasteczkach naszych krolewskich, tylko Nam właśnie należą, co sobie poz wani przywłaszczyli. Z tych y innych przyczyn uznał bydz

competentem actionem y nakazał stronie pozwaney na pozew y propozycyą instygatora naszego y na żałobę oyca archiepiskopa połockiego odpowiadac y sprawowac się. Potym pozwani domawiali się u powodowey strony, chcąc wiedziec, ieżeli criminaliter, czyli civiliter czyni. Na co instygator declarował, iż czyni z niemi o bunty, o wzruszenie pokoiu pospolitego, o zniewazenie zwierzchnosci y władzy maiestatu naszego krolewskiego, y pozywał ich ad paenas legum, według prawa y wynalazku naszego krolewskiego; za czym ten że sąd nasz Assessorski, wysłuchawszy obudwuch stron controwersyi odporney, iż się z dowodow y z listow, nie tylko powodowe, ale y strony, tam że, w sądzie naszym, pokładanych, iż pozwani, mieszczanie mohilowscy, bunty, sedycye, swawolenstwa, y insze rozne excessa y występki czynili, tę sprawę, cum toto effectu, do Nas, na uznanie nasze, odesłali. Na roku tedy dzisieyszym, na relacyach naszych własnych, z tegoż odesłania sądu Assessorskiego przypadaiącym, strony przerzeczone, instygator nasz sam przez się, y wielebny ociec archiepiskop połocki, oczewiscie, a pozwani, mieszczanie mohilowscy, przez posły swe y przez szlachetnego Marcina Swieżynskiego, umocowanego swego, Mikołaia Gołębiowskiego, przed nami stanąwszy, roku tego pilnowaii, gdzie instygator nasz, pozwu swego przeciwko pozwanym poperaiąc, pokładał protestacye dwie z xiąg grodzkich orszanskich, iednę, pod datą roku tysiąc szescset osmnastego msca Oktobra dwudiestego pierwszego dnia, a drugą, pod takową ż datą, z zeznania woznego Jana Kułahi, ktory urzędownie zeznał, iż gdy wielebny ociec archiepiskop połocki do miasta y zamku mohilowskiego iachał, dowiedziawszy się o spiknieniu przeciwko niemu mieszczan mohilowskich, y o zamknieniu przed nim miasta, y o wyisciu z chorągwiami y woiennymi przyprawami przeciwko niemu, iako przeciwko nieprzyiacielowi, słał protopopę swego połockiego z tym że woznym ienerałem y z stroną szlachtą, dowiaduiąc się, dla czego by go mieszczanie do zamku y miasta puscic nie chcieli y tak bunt, sedycye prze-

ciw niemu czynili, broniąc mu mocą y gwałtem dobrowolney drogi, ktorzy popędliwemi słowy wołaiąc y w gromadzie stoiąc na bramie y wałach, oycu archiepiskopowi łaiali, sromocili, łżyli, odszczepiencem wiary ich nazywali, mowiąc, ieżeli ten władyka odszczepieniec owdzie bliżey pod miasto się pokaże, do miasta go nie pusciemy, ale onego zabiemy, bo onego za pasterza swego y za władykę nie mamy y o nim wiedziec nie chcemy; potym pokładał cedułę, przez tych że mieszczan do urodzonego Mikołaia Wodorackiego, podstarosciego mohilowskiego, w ten sens pisaną, aby oyca archiepiskopa napomniał, aby do miasta y sposobem goscinnym, dla kłopotu y tumultu, nie iezdził, przypominaiąc co się stało w Słucku, oycowi metropolitowi zeszłemu Rahozie, także w Wilnie y we Lwowie nieboszczykowi wielebnemu oycu Pocieiowi, metropolicie, tak też y w Kiiowie oycu Antoniemu Hrehorowiczu, ktorego utopiono w Dnieprze, w Przemyslu y inszych mieyscach roźnym osobom duchownym; przy tym y drugi list, przez tych że mieszczan mohilowskich do wielmożnego woiewody trockiego, pod datą roku przeszłego msca Oktobra dziewiątego dnia pisany, gdzie oni, przypominaiąc constytycyę seymu blizko przeszłego, chcąc, aby ich ociec archiepiskop zaniechał, y gdy wielmożny woiewoda trocki do mieszczan mohilowskich pisał, szlubuiąc, że ociec archiepiskop żadnego im bezprawia czynic nie będzie y nie może y żadnego z nich gwałtem do cerkwi nie powiedzie, oni też na tym papierze na koncu napisali, iż nie dla tego oni cerkwie pobudowali, aby ich w powrozie do nabożenstwa prowadzic miano, bo gdzie by to było, musieliby rozumiec o nim, co dawno przed tym w Pismie Swiętym opowiedziano; a na dowod tego, że mieszczanie mohilowscy oycu archiepiskopowi z mocy iego popow odięli, dowodził listem popa Awdzieia Tiszkowicza, ktory do tegoż oyca władyki pisze, oznaymuiąc, iako mieszczanie przywłaszczaią sobie władzę nad niemi y o ich wielkim swawolenstwie, dla ktorego także y dla pochwałek, niebezpieczno tym osobom duchownym w miescie mieszkac, y choc by oni radzi byli do oyca archiepiskopa na synod iachali, ale trudno by im zas y niebiezpieczno było nazad do miasta za się wrocic, gdyż im mieszczanie grożą y odpowiadaią, a nikt ich od tego powściągnąc y zachowac nie może, pokładał wypis z ksiąg zamku mohilowskiego opowiadania żałoby na urzędzie tamecznym popa mohilowskiego Kuzmodemianowskiego, Żdana Timofieiewicza, iż cie mieszczanie mohilowscy, a mianowicie, Hryszko Zaszczewicz, z sługami mieyskiemi, z ceklarami y inszymi mieszczany, prawie gdy swiętą liturgią odprawował, wziąwszy tego popa od ołtarza, ornaty z niego zdarli, samego zbili, służby Bożey dokonczyc nie dopuscili y gwałtem z cerkwi wypchneli; a do tego y list do wielmożnego kanclerza wiel. xtwa litgo, przez wzwyszmianowanego podstarosciego iego pisany, w ktorym oznaymuie, iż mieszczanie mohilowscy oycu archiepiskopowi przez miasto do zamku gwałtem wiachac bronili y nie dopuscili y iako z wielkim żalem y sromotą musiał odiachac, y do niego żadnego popa puszczac nie chcą, ustawicznie straż maiac w bramach. A na ostatek dowodził tego pewnemi dokumentami, przywileiami, wypisami y inszymi listami, iż wszystkie cerkwie, monastery, tak w miescie Mohilowskim, iako y we wszystkiey deocezyi tameczney, będące pod władzą naszą krolewską y pod reymentem y posłuszenstwem archiepiskopow połockich, przodkow, zdawna y od dawnego czasu byli, a mieszczanie to gwałtem odięli y sobie przywłaszczyli y popom, według porządku cerkiewnego y prawidł swiętych oycow za swego własnego archiepiskopa Pana Boga prosic nie każą, ktory też powinien Pana Boga prosic w liturgiach za nas y krolestwa naszego; cale każą popom prosic Pana Boga za patryarchę carogrodzkiego, ktory prosi Pana Boga za cesarza tureckiego, nieprzyiaciela krzyża swiętego y wiary swiętey chrzescianskiey. A wywiodszy y pokazawszy dostatecznie swoie dowody, instygator z strony swey prosił, aby pozwani, za takowe ich bunty, swawolenstwo, wzruszenie pokoiu pospolitego, z umnieyszenia władzy y zwierzchnosci naszey y

insze występki, ktoremi maiestat nasz obrażaią, według prawa pospolitego, byli gardłem pokarani, a ociec archiepiskop, pospołu z instygatorem, prosił, aby mu władza, zwierzchnosc nad cerkwiami, monasterzami y osobami duchownemi, z apparatami, z dobrami wszelakiemi cerkiewnemi, gruntami, dochodami y innym nadaniem, y prowentami, była przez nas przysądzona. Przeciwko czemu pozwani iuż słownie nie znali się do żadnych buntow, aby mieli na osobę oyca archiepiskopa powstawac, miasto przed nim zamykac, armatę na bramach z ludzmi osadzic, iemu y iego popom, czeladzi łaiac, odpowiadac; znali się do tego, iż na tenczas, gdy ociec archiepiskop połocki posyłał pod miasto Mohilowskie, też miasto Mohilowskie było zamknione y armatą, także ludzmi, osadzone, ale nie przeciwko oyca archiepiskopa, ale iż słyszec było o swawolnym kozactwie Sumy, ktory niedaleko Mohilowa z ludzmi swymi leżał y ku Mohilowu udał się był, ktorego się miasto obawiało y dla tego zamknione y opatrzone bydz musiało; a strony listow, iakoby do niektorych osob pisanych, nie znali się y nie przyznawali ie bydz własciwe swoie, oprocz tego listu, ktory miasto do wielmożnego woiewody trockiego pisało, prosząc, aby oycu archiepiskopowi rozważył, żeby on do nich nie iezdził, ale, według constitucyi seymowych, do inszego bliższego seymu z przyiazdem swym zatrzymał y onych tymczasem w pokoiu, do czasu seymowego zaniechał; y w tym liscie nie tylko tam nic obraźliwego, y owszem zwierzchnosc nasza, rzpltey y inszych przełożonych, iako wierni poddani sobie ochraniali; strony cerkwi, monasterow, popow, gruntow, dochodow y inszych pożytkow cerkiewnych, o ktore strona udana, iakoby miasto nimi rządzic, one odiąc mieli, y do tego się nie znali, gdy sami popi, ktorzy tam że w cerkwiach, monasterach mieszkaią, cerkwiami monasterzami y inszemi prowentami cerkiewnemi rządzą y według woli swey władaią, a miasto nie wtrąca się w żadne rządy y dobra cerkiewne, na co pokładali list otworzysty z podpisami y pod pieczęciami popow cerkiewnych mohilowskich, ktorzy popi zeznawaią, iż oni sami cerkwiami y monasterami y wszelkiemi dobrami y prowentami, a nie miasto, rządzą y pod swoią władzą maią, zastępuiąc w tey mierze miasto Mohilowskie, przypominali iednak, iż antecessor teraznieyszego archiepiskopa, nieboszczyk ociec Brolnicki, prawa y władzy swey zrzekł się y miastu Mohilowu ustąpił, na co list nieboszczykowski, miastu dany, u siebie bydz powiadali y pokładali. A na ostatek brali się do przysięgi, iż oni żadnych buntow przeciwko oycu archiepiskopowi nie wszczynali y miasto nie dla niego, ale obawiaiąc się kozaka swawolnego Suminę, zamknąc, armatą y ludzmi opatrzyc musieli, ani też pogrozek y pochwałek na zdrowie archiepiskopa y popow, albo czeladzi iego, nie czynili y nie odpowiadali, gruntow, cerkwi, monasterow, prowentow żadnych nie odeymowali y onymi nie rządzą, a ni pod swoią władzą maią, prosili nas, aby na pokazanie ich niewinnosci, inquisitorowie od nas zesłani byli; a instygator nasz powiedział na to, iż od Sumy na ten czas nie było żadnego niebezpieczenstwa, bo Sumy iuż nie było na swiecie, iuż był scięty, y ludzi swawolnych na onczas w orszanskim powiecie nie było, bo kogo by się obawiac mieli, ale prosto przeciwko oycu archiepiskopowi ten bunt uczynili, miasto przed nim zamkneli, przeciwko niemu armata manu wyszli, broniąc mu wolney drogi do zamku naszego mohilowskiego, grożąc mu tego, chcąc zabic, a tego przec nie mogą, że y popow y cerkwie, monastery wszystkie, ze wszystkim nadaniem, dochodami, pożytkami y ochędoztwem cerkiewnym w ręku, mocy y szafunku swym maią, y nie popi, ale oni tym wszystkim władną, popom ieno iurgieliczki daią, ostatek sobie ad profanos usis biorą, nawet kluczy od cerkwi, od domow Bożych nie popy, ale mieszczanie u siebie chowaią, y nie w ten czas, kiedy pop chce, idzie do cerkwi na nabożenstwo, ale kiedy mieszczanie cerkwi otwierac każą, y przec tego żadnym sposobem nie mogą, bo to wszystkiemu swiatu iawno y wiadomo. My z pany radami naszymi, przy boku na-

szym będącemi, na relacyach naszych tey sprawy wysłuchawszy y dobrze ią wyrozumiawszy, a bacząc nie tylko z dowodow oyca archiepiskopa połockiego, ale y własnych wywodow mieszczan mohilowskich, że oni, nie maiąc na ten czas na się żadnego ni od kogo niebezpieczęstwa, ale własnie przeciwko archiepiskopowi połockiemu wszystko miasto zbuntowawszy, wrota do miasta zamknąc kazali, wały strzelbą y ludzmi osadzili, przeciwko oycowi władyce połockiemu z ludzmi, z strzelbą, z chorągwiami hostiliter wyszli, broniąc mu dobrowolney drogi y nie chcąc go do miasta y do zamku naszego puscic, łaiali, sromocili y zabic go chcieli y odpowiadali, czym nie tylko władykę połockiego, ale y naszą krolewską zwierzchnosc znieważyli et sub paenas legum popadli, constitucyą seymową, ktorą allegowali, zasłaniac się nie mogą, bo tu nie idzie o przymuszenie wiary, gdyż ich nikt do wiary nie przymusza, y owszem oni przeciw tey constytucyi wykroczyli, gwałt y krzywdę wielebnemu oycu władyce Połockiemu uczynili; z tych y inszych przyczyn, skazuiemy, aby przedneysi buntownicy, hersztowie, ktorzy do tych sedycyi y buntow powodem y pryncypałami byli, gardłem, iako buntownicy y wzruszycieli pokoiu pospolitego, pokarani byli, na co commissarzow naszych osobliwym listem naszym zesłac mamy, aby dostateczną inquizycyą uczyniwszy, winneyszych y co przednieyszych buntownikow kilko, ktorzy by się głowni powodem y pryncypałami do tych buntow y sedycyi bydz pokazali, wynalazszy, gardłem pokarac kazali, a na wszystko miasto paenam arbitrariam, po dokonczeniu tey commissey, woli y decyzyi naszey zachowuiemy, cerkwie, monastery, lub też czerncy y popy wszystkie mohilowskie iuryzdykcyi władyczney y pod iego posłuszenstwo ex nunc przysądzamy, ktorych cerkwi, monasterow, z ich apparatami, ochędoztwem, funduszami y ze wszystkim nadaniem, dochodami, prowentami mieszczanie mohilowscy zarazem oycowi archiepiskopowi ustąpic y podac maią, po dacie tego dekretu naszego w szesc niedziel, y potym w te wszystkie cerkwi, mo-

nastery, w popy y czerncy mieszczanie mohilowscy wstępowac y władzy żadney nad niemi sobie przywłaszczac y mieć nie maią, pod zakładem na nas y do skarbu naszego dwudziestu tysięcy złotych totus, quoties byłemu dekretowi naszemu sprzeciwic się y ony w czymkolwiek naruszyc ważyli się. Co dla lepszey wiary do xiąg kancellaryi naszey zapisac kazalismy y ten dekret pod pieczęcią naszą wiel. xtwa litgo wielebnemu oycu erchiepiskopowi połockiemu iest wydan. Pisan w Warsawie dnia dwudziestego wtorego Marca roku Panskiego tysiąc szescset dziewiętnastego. U tego wyroku podpis ręki temi słowy: Leo Sapieha Kanclerz wiel. xtwa litgo. My tedy, krol, do pomienioney prosby łaskawie się skłoniwszy, wzwysz rzeczony extrakt dekretu z xiąg metryki cancellaryi naszey w. x. l. y pod pieczęcią wielką w. x. litgo stronie potrzebuiącey wydac rozkazalismy. Pisan w cancellaryi naszey dnia trzynastego miesiąca Marca roku Panskiego MDCLXXVII, panowania naszego III roku. Chrystof. Pac Kancl. w. x. litgo (l. s.).

Грамота короля Іоанна Казиміра обезпечивающая права православнаго духовенства на извѣстные монастыри и церкви.

Roku 1731 Aprila 7 dnia.

Na urzędzie i. k. msci mieyskim mohilowskim et caet. stanąwszy personaliter w Bogu wielebny iegomsc ociec Alexander Jllinski, protopopa kapituły mohilowskiey, extrakt przywileiu, z akt lubelskich wyięty y w grodzie orszanskim aktykowany, na rzecz w nim niżey wyrażoną ad acticankum do akt mieyskich mohilowskich podał, w te słowa pisany: Jan Kazimierz, z Bożey łaski, krol polski, wielkie xiąże litewskie, ruskie, pruskie, mazowieckie, żmuydzkie, inflanskie, smolenskie, czernihowskie y też szwedzki, gotski wandalski dziedziczny krol. Oznaymuiemy tym listem przywileiem naszym, teraz y na potomne czasy, iż ziednoczenie

narodow cnych polskiego, litewskiego, ruskiego (ktore Pan Bog chciał miec ante morale wszystkiego chrzescianstwa) iest naywiększe firmamentum y dla tego . . . naiasnieyszy krolowie polscy przestrzegali tego, aby do tych onych narodow zawsze zostawała zgoda y miłosc nierozerwana, a siły spolnie ich przeciwko nieprzyiacielowi krzyża swiętego zachowane y obracane były; dla tegoż y swiętey pamięci naiasnieyszy Władysław Czwarty, krol iegomsc, pan brat nasz, na szczęsliwey elekcyi swoiey bacząc byc narod cny religiey ruskiey, względem uniey, rozdwoiony, swiątobliwie usiłował zgodzic y ziednoczyc go z sobą, aby rzplta żadnego nie miała przez to zatrudnienia, toż y my, szczęsliwie nastąpiwszy na panstwo, przez wolne głosy wolney elekcyi od Pana Boga nam powierzone, przedsiębiorąc staralismy się o to, abysmy wnętrzne zamieszanie y krwie rozlanie, ktore Pan Bog dopuscił tempore interregni, zagasiwszy, pokoy swięty pozyskac mogli y rzpltą uspokoic; iakoż pobłogosławił Pan Bog pobożney intęcyi naszey, iż za łaską Jego swiętą, to domowe incendium powagą naszą krolewską iest zgaszone y woysko nasze zaporoskie do wiernego poddanstwa przywrocone, ktoremu w deklaracyi łaski naszey krolewskiey, pod Zborowem daney, przychęcaiąc do usług naszych y rzpltey, a narod ruski wszystek, duchownego y swieckiego, szlacheckiego y pospolitego stanow, przy prawach y wolnosciach dawnych zachowuiąc, obiecalismy na terazniejszym seymie, względem uniey zniesienia, tak iakoby z wielebnym w Bogu oycem metropolitą kiiowskim duchowięstwem namowiono było postąpic y narod ruski wszystek uspokoic, w ich religiey graeckiey ukątentowac; tedy tę krolewską obietnicę naszą, przy seymowey approbacyi y tey deklaracyey, pod Zborowem daney, skutkiem wypełniaiąc, wakuiące na ten czas władyctwa łuckie, chełmskie, witebskie złączaiąc z mscisławskim, z cerkwiami, do nich zdawna należącemi, archimandryą żydyczynską, także monaster Leszcz, ze wszystkiemi dobrami, pomienionemu oycu metropolicie kiiowskiemu, oycu Sylwestru Kosowi y

osobom, na to obranym y od niego poswięconym, oddalismy y hoc diplomate nostra oddaiemy, a z monastera Kupiatyckiego nie w unitow będącego, wszelkie przewody przeciwko punktom swiętey pamięci krola Władysława znosimy; a w władyctwie przemyslkim terazniejszemu dyzunitowi ex nunc ma byc oddano, przed smiercią xiędza Krupieckiego swiętego Spasa monasterza, swiętego Onufrego, ze wsią Nawłoczką, monastyr Ławra, ze wsią Ławrowym y monaster Smolnica; a post fata xiędza Krupieckiego, iuż to władyctwo, z maiętnosciami y wszelakiemi pożytkami przy nieunicie ma perpetuis temporibus zostawac; a że do władyctwa witebskiego y mscisławskiego dobr na wychowanie słusznych nie masz, tedy z dobr połockiego archiepiskopstwa połowica, ktora ma byc przez commissarza naszego wydzielona, terazniejszemu oycu władyce naznaczylismy y de facto oddaiemy y exertitium liberum wszystkiemu narodowi ruskiemu, nie będącym w unii, w Koronie y w Wiel. xtwie litm, tak iako zdawna mieli, pozwalamy y noszenie krzyża wielebnemu oycu metropolicie w swoich dyocesiach, iako insignium mętropolitanskie. Cerkwie też wszystkie, w punktach swiętey pamięci krola imsci Władysława wyrażone, przywracamy, to iest, w Smolensku, według przywileiu krola iegomsci, Borysa y Hleba, pod murami smolenskiemi, a w samym zamku, gdzie przed tym cerkiew swiętego Awraamia bywała, plac do zbudowania cerkwie y przy niey duchownych chowac, także w dobrach szlacheckich, ktore lennym prawem maią w woiewodztwie smolenskim, wolno cerkwie budowac y duchownych swoich przy nich chowac. W Mohilowie, cerkiew swiętego Spasa, monastyr z przynależnosciami także podgorodnemi. Monaster w Wilnie Zmartwychwstania Panskiego, cerkiew drugą Swiętego Jana, a trzecią, na przedmiesciu, swiętego Jerzego. W Trokach, Panny Nayswiętszey. W Grodnie, Zmartwychwstania Panskiego. W Minsku, Swiętey Troycy. W Połocku, Narodzenia Panskiego, ze wszystkiemi dobrami, do niey należącemi. We Mscisławiu, Swiętey Troycy, z do-

brami, do niey należącemi. W Kobryniu, Narodzenia Nayswiętszey Panny. W Witebsku, Zwiastowania, w niżnim zamku, y cerkiew, w polu stoiącą, Swiętego Ducha. W Nowogrodku, Swiętego Jana. W Lidzie, Swiętego Spasa. W Jhumieniu, Swiętey Preczystey. W Bobruysku, Swiętego Spasa. W Toł'oczynie, także Swiętego Spasa. W Koronie zas, lubelską cerkiew, od stanu szlacheckiego zmurowaną, ktora im była wzięta, przywracamy do odprawowania nabożenstwa wszystkiemu narodowi ruskiemu, nie będącym w unii. W Krasnym Stawie, Swiętey Troycy, ze wszystkiemi dobrami, do niey zdawna należącemi. W Belzie, swiętego Mikoły. W Hrubieszowie, swiętego Krzyża. W Stoianowie, swiętey Paraskowii. W Krzemiencu, swiętego Mikoły. W Horodku, swiętego Jlli. W Mosciech, Zwiastowania Nayswiętszey Panny. W Busku, swiętego Mikoły. W Horodle, Zmartwychwstania. W Kowle, swiętego Mikoły; w Rasnie, swiętey Troycy; na oddanie ktorych cerkwi skutecznie commissarzow, ktorych sami sobie obiorą, dac pozwolilismy y zaraz naznaczylismy. A gdzie cerkwie pogorzałe y popustoszone są, tak w Pinsku, w Mozyrzu y po inszych mieyscach, na tych że placach budowac y murowac daiemy wolnosc; także dobra od cerkwi swiętey Paraskowicy, we Włodzimierzu, odebrane, przywracamy. Sądy duchowne y ich, według przywileiu swiętey pamięci krola iegomsci Awgusta, w roku tysiąc szescset iedynastym danego, maią byc wcale zachowane; także bractwa wszystkie, gzie kolwiek są y gdzie zabroniono, ieno w Smolensku, za murami, Hleba Borysa, y w Bielsku miec pozwalamy. Szkoły kiiowskie, y gdzie kolwiek są, takźe drukarnie ich wcale zachowuiemy y censurę xiąg przy oycu metropolicie y episkopach w dyocezyach ich zostawuiemy, a kaduk na drukarza lwowskiego Sloza, niesłusznie otrzymany, znosimy. Dobra też cerkiewne aby żadnym sposobem nie były alienowane a rito graeco, iako dawne prawa są, onym waruiemy y . . . . od władyctwa lwowskiego nullo iure alienowany, dekretem naszym, na pierwszym terminie, według praw y przy-

wileiow tego władyki lwowskiego, obiecuiemy, a wszystkich mieszczan lwowskich narodu ruskiego przy wolnosciach y prawach ich, według przywileiu swiętey pamięci krola Awgusta y inszych krolow ichmciow, cale y nienaruszenie zachowuiemy; iesli iakie są praeiudycye, transakcye, mimo ten przywiley, tak w odprawowaniu nabożenstwa, iako y w ich samych swobodach, te wszystkie znosimy, y gdzie kolwiek w Koronie y w Wielkim Xięstwie litewsklm, z dawnych praw y przywileiow, do urzędow należy narod ruski, aby zarowno przymowani byli y żadney oppressyi nie mieli; dawne przywileie ich conserwuiemy, a przeciwne gdziebykolwiek byli postępki y transakcye cassuiemy; osobliwie też mieszczan kiiowskich, czernihowskich, winnickich, mozyrskich, rzeczyckich, starodubowskich, pinskich y inszych, gdzie woyna zaszła, przy dawnych prawach y wolnosciach ich zachowuiemy. Commissye y inquizycye, względem przeszłego zamieszania, według amnistyi, obiecaney pod Zborowem, znosimy. Prezbiterowie też, popi rusey, nie będące w uniey, aby przy wolnosciach stanu duchownego zostawali y żadnemi powinnosciami, podwodami, podatkami, stacyami, ani stancyami żołnierskiemi y robociznami nigdzie nie byli onerowani, ale według praw y przywileiow, w swoim poszanowaniu zostawali y do nikogo z swieckich, tylko do starszych swoich należeli duchownych, tym przywileiem naszym utwierdzamy. Na ostatek cokolwiek insze do gruntownego uspokoienia należy, a na tym seymie, dla nawalnosci spraw rzpltey, skutku nie wzięło, do przyszłego seymu zachowawszy, narod wszystek ruski przy wszelakich prawach y wolnosciach zachowuiemy, a teraz te diploma, vigore approbatiey deklaracyey naszey, woysku zaporozkiemu daney, z podpisem ręki naszey y pieczęcią koronną y wiel. xtwa litgo, wydac rozkazalismy. Dan w Warszawie, na seymie, w dzien concluzyey seymu, roku Panskiego tysiąc szescset pięcdziesiątego msca Stycznia dnia dwunastego, panowania naszego, polskiego, perwszego, a szwedzkiego wtorego roku. У того екстрак-

ту, при печати кгродской повету люблелского, подпись руки тыми словы: Matiasz Cielecki, secretarius regi et maiestatis. Jan Kazimierz, krol. Ex actis castrensis capitanatus. Lucas in Wysokie Wysocki, notarius castrensis lublinensis. Который тотъ екстрактъ, за поданемъ до актъ книгъ кгродзкихъ оршанскихъ естъ уписанъ, съ которыхъ и сесь видимусъ, подъ моею врадовою печатю, стороне потребуючой естъ выданъ. Писанъ у Оршы. Захарыяшъ Круковскій, писаръ. (l. s.).

Предложенія магистрата могилевскаго по разнымъ городскимъ общественнымъ и хозяйственнымъ дѣламъ.

Roku 1731 msca Maia 16 dnia.

Punkta od nas, magistratu rocznego miasta i. k. msci Mohilowa, szlachetnym panom radnym y sławetnym panom pospolitym piąciu przemian tegoż miasta, dla obrady na sessyą ad resolvendum podane.

1-mo. Wszystkim w. m. m. panstwu iest wiadomo, że za dekretami Trybunału Głownego w. xtwa litgo, z obopolnych aktoratow, tak miasta, iako y pana Zienkiewicza naznaczona iest inquisicya, mutuo partium sumptu, na ktorą są destinowani wielm. ichmsc panowie Jhnacy Zawacki, sędzia ziemski witebski, imc pan Michał Kiełczewski, woyski, pisarz grodzki powiatu rzeczyckiego, ktorzy ichmsc wydali innotestencye na dzien 14 Junii anni praesentis. Na ktorą inquisitią znacznego y niemało sumptu, przynaymniey złotych tysiąc, albo y więcey, potrzeba.

2-do. Rożnym conwentom, tak rzymskim, iako y graeckim, mianowicie ichmsciom xięży karmelitom y bernardynom mohilowskim, wielebnym oycom brackim y wielebnym oycom buynickim, quoty następuią terminy płacic, a na to pieniędzy nie masz.

3-tio. Szlachetnemu panu Janowi Małachowiczowi, raycy starodubowskiemu, według uczynionego postanowienia, należy od miasta wypłacic złotych połtora tysiąca, a termin oddania przypada w dzien Zesłania Ducha Swiętego w roku teraznieyszym 1731, ktorą summę wcale trzeba oddac, a oblig, od miasta dany, rekuperowac.

Постановленія мѣщанъ могилевскихъ по разнымъ городскимъ общественнымъ и хозяйственнымъ дѣламъ.

Rezolucya od nas, rydnych y pospolitych piąciu przemian miasta i. k. msci Mohilowa, na podane punkta od ichmciow panow magistratowych takowa: na te trzy punkta, potrzebuiące pieniędzy, podaiemy rezolucyą, na pierwszą następuiącą inquisicyą, między miastem a panem Zienkiewiczem, iako y na niżey dwa wyrażone punkta, pozwalamy ważnicę mieyską, młyn na rzece Dembrownie, włoki zadnieprskie y po tey stronie rzeki Dniepra leżące, pewnym kontrahentom zaarendowac; do ktorey kontrahencyi y zaarendowania tych prowentow ichmciom panom magistratowym rocznym zupełną y doskonałą moc daiemy.

Предложенія магистрата могилевскаго по разнымъ городскимъ общественнымъ и хозяйственнымъ дѣламъ.

Roku 1731 Jula 7 dnia.

Punkta od nas, magistratu tegorocznego miasta i. k. msci Mohilowa, szlachetnym panom radnym y sławetnym panom pospolitym piąciu przemian tegoż miasta, na sessyą do ratusza zgromadzonym, dla obrady ad resolvendum podane.

1-mo. Ponieważ niedawnemi czasy przyieżdżał do Mohilowa pan Jan Małachowicz, rayca starodubowski, dla odebrania długu, sobie od miasta winnego, połtora tysiąca złotych, na oblig, ktory dług, zapożyczywszy u pewney osoby pieniędzy, musielismy wypłacic y quotę od tey summy postąpic, co trzeba koniecznie oddac.

2-do. Jnquisicya przeszła, przez wielmożnych ichmc panow inquisitorow wywiedziona z panem Zienkiewiczem, nie mało kosztowała miastu y teraz nie mało ludziom rożnym y kramnikom, za nabrane korzenie y inne rzeczy, winne miasto zostaie, y to koniecznie trzeba uspokoic y zadosc uczynic, plus-minus rachuiąc na złotych tysiąc dwiescie.

3-io. Jmsc xiądz Woyna, przeor karmelitanski, nie kontentuie się quotą, według uczynionego postanowienia od summy nieboszczyka imc pana Kralewskiego; ktoremu conventowi za rok teraznieyszy quotę zapłacic potrzeba.

4-to. Podatek podymnowy raty Septembrowey następuie, o ktory omnino wczesnie trzeba starac.

Na ktore te wszystkie punkta, iako potrzebuiące pieniędzy, chcieycie w. m. m. panstwo sumpt pieniężny obmyslic.

5-to. Szlachetni ichmsc panowie starostowie, podstaroscie y szafarze cerkwi brackiey Bohoiawleni Panskich, murowaney, mohilowskiey, pokładaiąc y produkuiąc dokumenta, cerkwi bożey służące, extracta trzy, z akt mieyskich mohilowskich wydane, pod datą, pierwszy, w roku 1716 msca Julii 15 dnia, na srebro cerkiewne; drugi, pod datą roku 1718 Nowembra 14 dnia, na połtora funta złota; trzeci, pod datą tegoż roku 1718 Nowembra 14 dnia, upominaią się od miasta restytucyi tey summy; y w tym punkcie o resolucyą w. mciow prosimy, ponieważ cerkiew boża bardzo pilno iest potrzebna pieniędzy na rozne znaczne expensa cerkiewne.

Постановленія мѣщанъ могилевскихъ по разнымъ городскимъ общественнымъ и хозяйственнымъ дѣламъ.

Roku 1731 Julii 9 dnia.

Sessya, alias resolucya, przez nas, radnych y pospolitych piąciu przemian miasta i. k. msci uczyniona.

Na wszystkie cztyry punkta, sumptu pieniężnego potrzebuiące, od szlachetnego magistratu rocznego po-

dane, pobor cały poprętszczyzny uchwalamy, mianowicie z żyłego pręta, po złotych dwa, z odpisnego po groszy piętnastu, a z pustoszy, po groszy szesciu, uchwalamy, y za poborcow na wybieranie tey poprętszczyzny szlachetnych panow Dominika Dybowskiego, raycę, Stefana Dzieszkiewicza, ławnika, y sławetnych panow Cypryana Chromcowicza y Mikitę Litwinowicza, pospolitych mohilowskich, obieramy, y żeby ten pobor za niedziel cztyry przez tych że panow poborcow, ze wszystkich obywatelow y z żydow, grunta mieyskie maiących, omnino był wybrany tynfową y szostakową monetą, osobliwie z iuryzdyk, w miescie zostaiących y z żydow, gruntow mieyskich nie maiących, dyspartymentowy podatek, kwartału trzeciego, pobor aby był wybrany, uznawamy. Włoki Zadnieprskie y snopowszyznę, tak po tamtey stronie rzeki Dniepra, iako y po tey stronie, pewnym kontrahentom zaarędowac prosimy. Z morgow sianożętnych, z oboich stron Dniepra, w wierzch y w niz, po czemu przeszłych lat z morgu brano, y teraz żeby przez szafarzow mieyskich wybrano było, uznawamy. Na piąty punkt, od ichmciow panow starostow brackich podany, na pilne y potrzebne interessa cerkwi bożey, żeby z tegoż podatku poprętszczyzny złotych pięcset wyliczono panom starostom y kwit odebrano, tych że panow poborcow obliguiemy; a to na oblig, na trzydziescie czerwonych, dany. Panowie radni y pospolici, ktorzy na teraznieyszey sessyi nie byli, na takowych nieposłusznych, na pana radnego, tynfy dwa, a na pana pospolitego tynf ieden, sztrafu, uznawamy y żeby ten sztraf przez pana raycę skarbowego y szafarzow mieyskich, bez żadney defalki był wyexequowany, uznawamy.

Предложенія магистрата могилевскаго по разнымъ городскимъ общественнымъ и хозяйственнымъ дѣламъ.

Roku 1731 Septembra 22 dnia.

Punkta od nas, magistratu tegorocznego, miasta i. k.

msci Mohilowa, szlachetnym panom radnym y sławetnym panom pospolitym piąciu przemian tegoż miasta, ad resolvendum na sessyą podane.

1-mo. Seymowego podatku, podymnowego y dyspartymentowego, rata Septembrowa iuż nastąpiła; ktory podatek trzeba wybierac y w gotowosci miec do oddania do skarbu rzpltey panu officialistowi, na to naznaczonemu, nie czekaiąc tego, ażeby w delatę miasto podane było.

2-do. Wielmożny imc pan Daniel Kiełczewski, woyski y pisarz grodzki powiatu rzeczyckiego, za dekretem Trybunału głownego wiel. xtwa litgo, z aktoratu miasta, na pana Zienkiewicza otrzymanym y za obwieszczeniem od siebie podanym, ma ziachac na exekucyą do dobr tegoż pana Zienkiewicza y dla podania w reindukcyą Lubuży Zienkiewiczowskiey, miasto, na co nie mało trzeba sumptu pieniężnego.

3-tio. Rożnym konwentom rzymskim następuie termin płacenia kwot, iako to, ichmciom xięży dominikanom orszanskim, bernardynom y karmelitom mohilowskim; a to wszystko trzeba zapłacic koniecznie, według uczynionego postanowienia, także w Bogu przewielebnemu imci oycu ihumenowi y całemu brackiemu conventowi, według uczynionego postanowienia od summy legacyiney nieboszczyka pana Kazkiewicza, burmistrza mohilowskiego, należącą, drugą ratą dac złotych dwiescie, y to trzeba koniecznie zapłacic.

4-to. Jchmsc panowie starostowie bractwa starszego Bohoiawleni Panskich mohilowskiego często nam, magistratowi, dokuczaią, iż dawno u przeszłych leciech, to iest w roku 1713 msca Awgusta 3 dnia, magistrat y pospolstwo piąciu przemian miasta i. k. msci Mohilowa, na pilną potrzebę całego miasta, pożyczyli z cerkwi brackiey połtora funta złota, ktora summa y dotychczas nie iest cerkwi Bożey oddana, a teraz nie maią czym panowie starostowie kopuły dorobic y przyozdobic pobianiem żescią, y o oddanie tey summy koniecznie upominaią się; w ktorym interescie cerkwi bożey y w tak wielkiey potrzebie, zkąd by takową

summę obmyslic y cerkwi bożey oddac, chcieycie w. m. m. panstwo w tym scisłą uczynic obradę, ponieważ żesci na pobicie srzedniey bani nie stało, a przez to przez zaciekanie od deżdzu mokroty, żeby nie było znaczney szkody, czego Boże broń; w czym iterato o gorliwą ku chwale bożey y o życzliwą a nieodwłoczną obradę prosimy.

Постановленія мѣщанъ могилевскихъ по разнымъ городскимъ общественнымъ и хозяйственнымъ дѣламъ.

Roku 1731 Septembra 24 dnia.

Resolucya na podane punkta od szlachetnego magistratu miasta i. k. msci Moxilowa, od nas, radnych y pospolitych piąciu przemian tegoż miasta, dana.

1-mo. Na zapłacenie podatku podymnowego y dyspartymentowego, raty Septembrowey, w pierwszym, w drugim, za dekretem, na pana Zienkiewicza otrzymanym, w. imc pan Kiełczewski, woyski y pisarz grodzki powiatu rzeczyckiego, ma ziachac dla podania dobr Zienkiewiczowskich miastu; w trzecim, rożnym conventom y ihumenowi brackiemu, punktach, quot legacyinych należących, cały pobor melioracyiny podatku dyspartymentowego, na uspokoienie tych interesow uchwalamy, y za poborcow do wybrania onego szlachetnych panow Kazimierza Przybyckiego, Filipa Głuchowicza, radziec, sławetnych panow Jana Mołczanowicza y Jana Arciuchowicza, pospolitych mohilowskich, obieramy.

Retenta poprętszczyzny, podług podanego na teraznieyszą sessyą regestru, aby ciż panowie poborcowie dobrali, pod exekucyą na ich że samych panach poborcach, uznawamy.

Na punkt czwarty. Na dług, winny cerkwi bożey brackiey, do porachunku, uchwalamy wybrac z każdey włoki, ze wszystkich obrębow, po tey stronie będących, kopnych, po złotych dwa y groszy piętnascie, przez pana Jerzego Trubnickiego, ławnika, y pana Ewchima Ciurutę, pospolitego; do tego y retenta po-

prętszczyzny wybrawszy, tey że cerkwi brackiey oddac naznaczamy.

A na nieprzybyłych na sessyą, z panow radnych po dwa tynfy, a z panow pospolitych po iednym tynfie uznawamy y aby ten sztraf przez szafarzow mieyskich był wybrany, za nieposłuszenstwo, prosimy.

Опредѣленіе консисторскаго суда по жалобѣ старостъ Петропавловской церкви на священниковъ той же церкви.

Roku 1731 Oktobra 3 dnia.
Aktykacya dekretu consistorskiego.

Przed nami, Jerzym Łeoszkiewiczem, na mieyscu szlachetnego pana Philimona Dziehciarewicza, rocznego woyta będącym woytem, Samuelem Łozinskim a Janem Kozłowskim, burmistrzami, także przed raycami y ławnikami miasta i. k. msci Mohilowa, tego roku na sprawach zasiadaiącemi, stanowszy personaliter sławetny pan Michał Antonowicz Kniażewicz, pospolity mohilowski, starosta cerkwi swiętych apostołow Piotra y Pawła y swiętego Bazylego Wielkiego, mohilowskich, swoim y drugich starostow y szafarzow, collegow swoich tey że cerkwi y całey parafii imieniem, dekret consistorski capituły episkopii białoruskiey, na rzecz w nim niżey wyrażoną, ad acticandum do akt mizyskich mohilowskich podał, de tenore sequenti: Wypis z ksiąg duchownych consistorskich episkopii białoruskiey. Roku tysiąc siedmsetnego dwudziestego trzeciego msca Januaryi dwudziestego dnia. Przed nami, kapitułą białoruską, na sądach w kathedrze mohilowskiey zasiadaiącymi, stanąwszy oblicznie mieszczanie mohilowscy Kuzma Tabacznik, Trofim Mienkow, Wasil Budyła, Jsay Mienkow, starostowie y szafarze cerkwie swiętych apostołow Piotra y Pawła, łupołowskiey, przez patrona swego imc pana Jana Scybuta, skarżyli sami od siebie y imieniem całey parafii namienioney łupołowskiey, przeciwko wieleb. o. o. Bazylemu Buyniewiczowi, Ste-

fanowi Kusmyniczowi, praesbiterom teyżey cerkwi, według, pozwu, na pismie podanego, w te słowa: Wam, czestnym otcom Wasilu y Stefanu Kusmyniczu, praesbiterom cerkwi łupołowskiey. Włastiiu naszeiu archiiereyskoiu prykazuiem stanowitisia pred sud nasz duchowny consistorski do kathedry mohilowskiey, na dien dwadcat pierwy miesiaca Januaryia roku dnies iduczaho tysiacza siemsot dwadcat tretiaho, a to na instancyiu instygatora duchownoho y iego delatora, Kuzmy Tabacznika, Trofima Mienkowa, Wasilia Budyły, Jsaia Mienkowa, starostow y szafarzow cerkwi łupołowskiey, y całey parafii toy że cerkwi, kotoryie was pozywaiut o to, iż czestnosc wasza, nie uważaiuczy na rygor prawa, ważylisia naruszaci dekret compromisarski, kotoryi roku tysiacza szesc sot osmdziesiat diewiataho msca Septembra dnia tretiaho, prez duchownych y swietskich osob był ferowany, wyraziwszy winy na wzruszaiuczago kop piat sot, szczo bolsze, że w dni Subotnyi służby bożoy y akafistu y w niedielu poznyia służby bożyia nie odprawuiecie y proczyiaho nabożenstwa nie obserwuiecie, kotoroie po wsich cerkwiach mohilowskich swoieho wremeni z dołżnosti swiaszczenniczeskoy poriadoczno idet, a czestnost wasza, obtiażywszy zabawami swiatowymi, takowoy chwalebnoy celebracyi zaniechali. Po przeczytanym pozwie, adcitowani, personaliter stawaiąc, użyczenia dilacyi na patrona żądali. Sąd affectowaney dylacyi stronie pozwaney użyczył y tę sprawę do przyszłego terminu suspendował. Dnia 30 Januaryi. Aktorowi przez patrona swego wyżey rzeczonego, imc pana Scybuta, propozycyą swą we wszystkich punktach renowuiąc, gdy o sprawiedliwosc z pozwanych potrzebowali, pozwani o copią że wszystkich spraw domawiali się. Sąd, insistendo prawu pospolitemu, oraz przychyliwszy się do affektacyi pozwanych, że wszystkich spraw, ad defensam tey sprawy należących, z connotacyą cancellaryi, dac nakazał. Na terminie dzisieyszym, 9 Februaryi ku sądzeniu przypadłym, aktorowie, wszystkie obrony prawne zachowawszy a nie wchodząc w żadną contrower-

sią, ale respectem proskurnicstwa y nieodprawowania nabożenstwa y drugich punktow, w pozwie specifikowanych, na inquisicyą osob deputari upraszali, czemu y pozwani nie kontrowali. Sąd duchowny, według domawiania się aktorow, dla lepszey informacyi y obiasnienia sądowi, potrzebną byc uznawa inquisicyą, dla wyprowadzenia ktorey w tych punktach, ieżeli proskurnicstwo do cerkwi, a nie do kapłanow należało secundo, nabożenstwo ieżeli we wszystkich cerkwiach w te dni odprawuie się, ktorego praesbiterowie łupołowscy nie odprawuią y nie chcą odprawowac, w Bogu wielebnego imc oyca Alimpia Krasowskiego y wielebnego Jzydora Carykowicza, praesbitera cerkwi pokrowskiey mohilowskiey, deputował do parafii łupołowskiey y do drugich, w miescie Mohilowie będących. Post expeditam inquisitionem, gdzie okazało się, że zeszły z tego swiata wielebny oyciec Symeon Kusmynicz, wziąwszy kilkadziesiąt talarow bitych u parafian łupołowskich, z sociuszem swoim, postąpił tego proskurnicstwa, sami sobie żadney salvy nie zachowawszy a ni successorom swoim duchownym, po nich następuiącym; także nabożenstwa we wszystkich parafiach w dni, specificowane w pozwie, odprawuią się, tylko za takową odprawę oycowie przy wszystkich cerkwiach trzymaią proskurnicstwo, a nie starostowie. Po przeczytaney takowey inquisicyi, od aktorow patron imc pan Scybut inferował clare patuit swiadecstwa godnych obywatelow, mieszczan mohilowskich, iż pozwani niesłusznie żądaią proskurnicstwa y nadaremnie się sprzeciwiaią w nieodprawowaniu nabożenstwa, co po wszystkich cerkwiach odprawuie się, a na dowod pokładał awtentyczne prawo, dane od imc pana Jozefa Stockiego, koniuszego smolenskiego, pod datą roku 1649 msca Apryla 20 dnia, w Chankowiczach, ktorym funduszem naznacza dozorcami dochodow mieszczan mohilowskich łupołowskich, item dekret compromissarski, aktykowany w ratuszu mohilowskim, pod datą roku 1689 Septembra 2 dnia, ktorym przysądzono proskurnicstwo bracstwu, z expressyą na wzruszaiącego

winy kop pięcset; a według pozwu o rzecz, w nim wyrażoną, obstabat controversio upraszał, aby cerkiew, iako miała ab antiquo proskurnicstwo, przy niey zostawało, także nabożenstwo odprawowano było według porządku duchownego, iako y we wszystkich cerkwiach mohilowskich, w dni subotnie służba boża y akafist, także w niedziele służba boża pozna; a co w Bogu zeszły ociec Symeon kilkadziesiąt talarow bitych z parafian łupołowskich wziął, y to niesłusznie, co teraznieysi sukcessores powinni oddac y wrucic cerkwi bożey, wespoł z winą, założoną w dekrecie compromissarskim; y na tym, że oycowie nigdy nie trzymali proskurnicstwa y iako dokumenta są prawdziwe, prawo imc pana Stockiego y dekret compromissarski, zabierali się do iuramentu. E converso pozwani, przez umowionego patrona swego, pana Dziewulskiego, replikowali, że nie mamy za czym tak długiego nabożenstwa odprawowac, ktore odprawuią insi kapłani, gdyż oni trzymaią proskurnicstwo y z tego maią pożywienie, a my musiemy więcey starac się, pracuiąc sobie o chleb dla wyżywienia siebie y domowych swoich, z tym się obliguiąc, że będziemy odprawowac nabożenstwo, kiedy przy nas proskurnicstwo zostanie, ktore antecessorowie nasi trzymali; na dowod pokładali list, alias uniwersał, swiętey pamięci imsci oyca Sylwestra Kossowa, episkopa białorusskiego, ktorym naznacza, aby kapłani trzymali proskurnicstwo a nie starostowie, po wszystkich cerkwiach w Mohilowie, pod datą roku 1637 Januaryi 3 dnia, y przy tym dokumencie utwierdzenia y przysądzenia proskurnicstwa domawiali się, y na tym do iuramentu, iako dokument wyszrzeczony iest prawdziwy, na tym, iako dekret compromissarski gwałtem iest od wielebnego oyca Kosmynicza wymożony, a nie dobrowolnie, zabierali się, a po wykonanym iuramencie, za tak długie niefruktificowanie z tego proskurnicstwa summy na panach starostach skazania, według uznania sądowego, paen, za niesłuszne pociąganie, kosztow, na prawo łożonych, żądali przysądzenia. Po przeczytanych dokumentach y po

wysłuchanych controwersyach, sąd duchowny deliberat iudicium.

Roku 1723 msca Maia 20 dnia.

Na terminie dzisieyszym, ex deliberationem przypadłym, my, sąd duchowny consistorski, w sprawie, agituiącey się między parafianami łupołowskiemi cerkwi swiętych apostołow Piotra y Pawła z tamecznemi praesbiterami, oycami Bazylim Buyniewskim y Stefanem Kosmyniczem, po wielu zażywanych dylacyach z obu stron, według prawa duchownego, iako z powyprowadzoney przez osob duchownych, oyca Alimpiego Krasowskiego, namiesnika kathedry mohilowskiey, y oyca Jzydora Carykiewicza, praesbitera pokrowskiego, z sądu naznaczonych, inquizycyi y po wniesionych controwersyach przez ichmciow panow patronow, przy zabieraniu się do iuramentu z obu stron, informowawszy się, tak deciduie: nie dopuszczaiąc, według charakteru kapłanskiego, oycow do iuramentu, uznawa parafianom łupołowskim przysięgę, według dobrowolnego onych zabierania się przez imc pana patrona, samodwunastu, na tym, iako oycowie praesbiterowi cerkwi łupołowskiey, teraznieysi y przed tym będące, proskurnicstwa nigdy nie trzymali y z niego nigdy nie fuctifikowali, na tym, iako nabożenstwa, ktorego teraznieysi oycowie nie odprawuią, antecessorowie onych odprawowali, bez żadnego płacenia z skrzynki cerkiewney, na tym, iako niesłusznie z cerkwi łupołowskiey wymogł od starostow tamecznych zeszły wielebny oyciec Symeon Kosmynicz talarow kilkadziesiąt, na tym, iako dekret compromissarski bez żadnego przymuszenia stanowiony y vadium, w nim załozone, iest prawdziwe, za zgodą obu stron; a po wykonanym takowym iuramencie, oycowie łupołowscy, bez żadnego datku z skrzynki bracskiey, maią odprawowac nabożenstwo, w sobotę akafist, służbę bożą, także w niedziele pozną służbę bożą; tudziż proskurnicstwo ma zostac przy bracstwie, a nie przy kapłanach, nazawżdy; iednak

skrypt, alias uniwersał, wydany od swiętey pamięci oyca Kossowa, episkopa białoruskiego, we wszystkim zmacniamy, aby przy kapłanach cerkwi mohilowskich proskurnicstwo zostawało, tylko łupołowskim iednym przysądzamy starostom y parafianom, zważywszy prawa onych poslednieyszey daty, niżli wydany uniwersał imci oyca episkopa wyżey specifikowany, praetensyie ab utrumque wiecznie umarzamy. Patron actoreae partis imc pan Scybut, maiąc sobie pro gravamine to, że samodwunastym w tak małey sprawie naznaczono turament, w ktorey dosc by samym starostom przysięgę wykonac, w tym do samego iasnieoswieconego xięcia imsci pana y pasterza dopuszczenia appellacyi prosił. Sąd duchowny interponowaney appellacyi do iasnieoswieconego xięcia imsci quam honorificentissime dopuscił.

Roku 1723 Junia 4 dnia.

Przed nami, Sylwestrem Swiatopołkiem na Czetwertni xięciem Czetwertynskim, z łaski Bożey prawosławnym episkopem białoruskim, mscisławskim, orszanskim, mohilowskim y wiel. xtwa litgo, exarszyskiego konstantynopolskiego thronu generalnym namiesnikiem, pod interponowaną appellacyą stawaiąc personaliter na dniu specifikowanym sławetni mieszczanie mohilowscy, starostowie y parafianie cerkwi łupołowskiey, z wielebnemi oycami teyże cerkwi praesbiterami, aktorowie, przez patrona swego żądali tak welu osobom od iuramentu uwolnienia, a według clementii naszey pasterskiey naznaczenia kilku osobom; więc przy interpozycyach godnych stanu duchownego y swieckiego, my, pasterz, z czułosci y powinnosci naszey postrzegaiąc, abysmy z owczarni swey, bez przysiąg czyste sumnienie przed Bogiem postawic mogli, a zawodu dusz w przysięgach nie było; iakoż z dokumentow y

inquizicyi zrozumiawszy, iurament nakazany na stronę uchylamy, dektet, w tey sprawie ferowany we wszystkich punktach y clausulach, paragraphach stwierdzamy, zmacniamy, approbuiemy, tylko za odprawowanie sobotniego y niedzielnego nabożenstwa od parafian aby oycom dawano złotych trzydziescie corok, to iest, na osobę po złotych piętnastu. Ktora sprawa, iako się agitowała, tak do xiąg duchownych consistorskich iest zapisana, z ktorych y ten wypis, przy pieczęci kathedralney mohilowskiey, stronie potrzebuiącey iest wydan. Pisan ut supra. U tego dekretu, przy pieczęci wielkiey kathedralney, podpis ręki temi słowy: Sylwestr Swiatopołk xiaże Czetwertynski, episkop białoruski. A correcta his verbis: correxit cum actis. Jan Jllinski, m. pr. Ktory że ten dekret consistorski, za podaniem y aktykowaniem przez wysz mianowaną osobę do akt mieyskich mohilowskich iest przyięty y słowo w słowo wpisany.

Предложенія магистрата могилевскаго по разнымъ городскимъ общественнымъ и хозяйственнымъ дѣламъ.

Roku 1731 Oktobra 11 dnia.

Punkta od nas, magistratu tegorocznego miasta i. k. msci Mohilowa, szlachetnym panom radnym y sławetnym panom pospolitym piąciu przemian tegoż miasta ad resolvendum na sessyą podane.

1-mo. W Bogu przewielebny imsc xiądz Woyna, przeor karmelitanski mohilowski, nie dopuszcza z iuryzdyki swey karmelitanskiey, podług dyspartymentu commissyey generalney i. kr. msci y rzpltey uczynionego, po złotych 4 y groszy 15 wybierac, iako też pro persoluto w quocie należącey nie przyimuie.

2-do. Hyberny, do skarbu i. k. msci zamku mohilowskiego należącey, na woysko saxonskie przychodzi oddac tynfow tysiąc pięcset; czynszu także należy oddac tysiąc pięcset tynfow, szlachetnemu panu Romano-

wi Onosce, raycy mohilowskiemu, za wypłacony dług mieyski wielmożnemu imsci panu Piszczale, podstarosciemu orszanskiemu, należy wypłacic złotych pięcset, według uczynioney zgody; temu ż panu Onosce za nabrane korzenie należy oddac złotych cztyrysta; co na potrzebę mieyską dla rożnych ichmsciow accommodacyi nabrano, zapłacic potrzeba; szlachetnemu panu Timofieiowi Kazarewiczowi, raycy mohilowskiemu, także za nabrane korzenie należy oddac złotych trzysta; rożnym konwentom, podług przeszłych y następuiących terminow, należy z miasta oddac quoty złotych siedmset pięcdziesiąt.

Na ktore te wszystkie punkta, od nas podane o skuteczną, y nieodwłoczną prosim w. m. m. panow rezolucyą.

Постановленія мѣщанъ могилевскихъ по разнымъ городскимъ общественнымъ и хозяйственнымъ дѣламъ.

Roku 1731 Oktobra 11 dnia.

Rezolucya na podane punkta od szlachetnego magistratu tegorocznego, przez nas, pospolitych dana.

1-mo. Że imsc xiądz Woyna, przeor karmelitanski mohilowski, według dyspartymentu przeswietney commissyi generalney i. kr. msci y rzpltey uczynionego, quotą nie kontentuie się, a nam ony naruszyc rzecz iest niepodobna, ponieważ y ta kwota z niemałym ciężarem y uciskiem ubogich ludzi oddaie się; za czym aby imsc, nie naruszaiąc dyspartymentu, tym się kontentował, prosiemy.

2-do. Na zapłacenie hyberny, także y czynszu, iako szlachetnym panom Romanu Onosce, raycy, za wypłacony dług mieyski wielmożnemu imci panu Piszczałowi, podstarosciemu orszanskiemu, złotych 500, według ugody, y za korzenie złotych 400 Tymofieiowi Kozarewiczowi, raycy mohilowskiemu; także za korzenie złotych 300, iako też rożnym konwentom złotych 750, pobor, nie dawno przeszłą sessyą uchwalony iest, także

retenta poprętszczyzny y inne nayduiące się dobrawszy, ktore są w. m. m. panstwu swiadome te interesa poborowe y długi, wyszey mienione, aby uspokoione były; vigore czynszu y hyberny, do skarbu i. k. msci zamku mohiłowskiego należących, tedy na to zapożyczyc u kogo summy pieniędzy ichmciom panom magistratowym rocznym pozwalamy.

Предложенія магистрата могилевскаго по разнымъ городскимъ общественнымъ и хозяйственнымъ дѣламъ.

Roku 1731 Nowembra 17 dnia.

Punkta od nas, magistratu tegorocznego, miasta i. k. msci Mohilowa, szlachetnym panom radnym y sławetnym panom pospolitym piaciu przemian tegoż miasta ad resolvendum na sessyą podane.

1-mo. Hyberny do skarbu i. k. msci zamku mohilowskiego, na woysko saxonskie należącey, przychodzi oddac tynfow tysiąc pięcset; czynszu także z miasta do tego ż skarbu i. k. msci należy oddac tysiąc pięcset tynfow y termin iuż na s. Marcin minął, a na przyszły Wtorek imc pan Dadzio, pisarz prowentowy zamku mohilowskiego, ma stawic po miescie exekucyą żołnierską.

2-do. Conventom rożnym rzymskim y graeckim, iako to, ichmciom xięży dominikanom orszanskim, złotych dwiescie, termin minął o Pokrowie Nayswiętszey Panny, ichmciom xięży bernardynom mohilowskim należy oddac złotych dwiescie dnia 26 praesentis, na s. Jerzy; oycom zakonnikom bracskim, złotych dwiescie; oycom zakonnikom buynickim takze należy oddac złotych dwiescie.

3-tio. Za nabrane korzenie y wino na potrzebę mieyską, dla rożnych ichmciow accommodacyi nabrane, trzeba zapłacic panom kramnikom kilkaset złotych.

4-to. W przeszłych dawno leciech, pod czas czynienia lustracyi dymow, był dany oblig od magistratu nieboszczykowi imci panu Kaminskiemu, sędziemu or-

szanskiemu, na talarow bitych sto; ktory oblig, post fata nieboszczyka, dostał się synowi, a od syna nieboszczykowskiego wlany wielm. imc panu Karolowi Kiełczewskiemu, ziemskiemu rzeczyckiemu pisarzowi, ktory imsc chciał miasto pozywac do Trybunału głownego wiel. xtwa litgo y dekret otrzymac, a za dekretem mieszczan handlownych grabic; w czym zabiegaiąc musielismy imc pana Kiełczewskiego zagodzic dwadziescia talarow bitych, przy inney accommodacyi, nie mało kosztuiącey.

Постановленія мѣщанъ могилевскихъ по разнымъ городскимъ общественнымъ и хозяйственнымъ дѣламъ.

Roku 1731 Nowembra 20 dnia.

Resolucya na punkta od szlachetnego magistratu tegorocznego miasta i. k. msci Mohilowa, podane, od nas, radnych y pospolitych tegoż miasta, dana.

Do podanych punktow, dnia 17 Nowembra uznanych y do sessyi zgodney nie przyiętych, teraz oną skassowawszy, de novo uchwalamy połowę poboru dyspartymentowego melioracyinego kopieykami y do wybrania onego za poborcow szlachetnych panow Dominika Dybowskiego, raycę, Jerzego Trubnickiego, ławnika, y sławetnych panow Stefana Mitkiewicza y Anisima Puszkara, pospolitych mohilowskich, zgodnie y iednostaynie obieramy y żeby iako nayprędziey ten pobor wybrali, obowiązuiemy.

Предложенія магистрата могилевскаго по разнымъ городскимъ общественнымъ и хозяйственнымъ дѣламъ.

Roku 1732 Januaryi 26 dnia.

Punkta od nas, magistratu tegorocznego miasta i. k. msci Mohilowa, szlachetnym panom radnym y sławetnym panom pospolitym tegoż miasta ad resolvendum na sessyą podane.

1-mo. Hyberny do skarbu i. k. msci zamku mohilowskiego, na woysko saxonskie należącey, iako y czynszu, ponieważ w roku przeszłym pan Philip Głuchowicz, rayca, talarow bitych dwiescie wypłacił, reszty z porachunku należy tynfow 1746 y gr. 10 do rąk imci pana Dadzi, pisarza zamku i. k. msci prowentowego, ktorego ledwosmy uprosili do przyszłey srzody o poczekanie, na ktory termin za nieoddaniem ma stawic exekucyą po całym miescie.

2-do. Kwot z legowanych summ, rożnym konwentom od miasta należących, ktore koniecznie trzeba wywłacic.

3-tio. Także podymne blizko następuiącey raty Marcowey; na ktore te punkta cale trzeba y chcieycie w. msc obmyslic symptu pieniężnego.

Постановленія мѣщанъ могилевскихъ по разнымъ городскимъ общественнымъ и хозяйственнымъ дѣламъ.

Roku 1732 Januaryi 26 dnia.

Resolucya na podane punkta od szlachetnego magistratu miasta i. k. msci Mohilowa od nas, radnych y pospolitych, na sessyą zgromadzonych do ratusza, zgodnie dana.

Na trzy punkta, to iest, na zapłacenie hyberny y czynszu, za rok przeszły 1731, iako y kwoty w teraznieyszym roku roznym conventom następuiące y podymne raty Marcowey, blizko następuiące, cały pobor dyspartymentowy melioracyiny, monetą tynfową, rachuiąc tynf po złotym iednym y groszy piętnascie, a szostak twardy po groszy piętnascie, uchwalamy, y za poborcow do wybrania onego szlachetnych panow Nikifora Leoszkiewicza, Jerzego Dębliowskiego, ławnikow, y sławetnych panow Macieia Pachomowicza y Nikifora Siekirskiego, pospolitych mohilowskich, obieramy, ktorzy, aby zasiadszy w ratuszu iako nayprędziey wybrawszy tę summę, oną do skarbu mieyskiego ratusznego wniesli, prosimy.

A ponieważ za pisanemi kartkami, tak szlachetni panowie radni, iako y sławetni panowie pospolici, posłuszenstwa nie pełnią y od szlachetnego magistratu winy y exekucyi żołnierskiey za letko sobie maiąc, nie są posłuszni, tedy ktorzy na teraznieyszey sessyi nie byli, z pana radnego po tynfy dwa, a z pana pospolitego po iednym tynfie, za nieposłuszenstwo, aby w przyszły czas pamiętali, uchwalamy, y aby wraz ten sztraf przez szlachetnego pana Michała Całabana, raycę, y szafarzow mieyskich skarbowych nieodwłocznie był wybrany, naznaczamy.

Предложенія магистрата могилевскаго по разнымъ городскимъ общественнымъ и хозяйственнымъ дѣламъ.

Roku 1732 Marca 24 dnia.

Punkta od nas, magistratu tegorocznego miasta i. k. msci Mohilowa, szlachetnym panom radnym y sławetnym panom pospolitym piąciu przemian tegoż miasta, na sessyą dla obrady ad resolvendum podane.

1-mo. Ponieważ podatku podymnowego, seymem traktatowym warszawskim uchwalonego, minął iuż termin na dniu 15 Marca anni praesentis y nie mamy ieszcze wiadomosci, komu iest wydana delata z cancellaryi grodzkiey orszanskiey do miasta naszego, ktorego wypłacic podatku trzeba za dymow 780, za każdy dym po złotych cztyry, należy złotych 3120 monety constitucyiney; za czym wczesnie temu zabiec należy, aby miasto exekucyi nie cierpiało.

2-do. Monasterowi brackiemu y monasterowi buynickiemu, według uczynionych postanowien należy dac złotych trzysta brackiemu, a złotych cztyrysta buynickiemu, vigore summy Kazkiewiczowskiey, na te monasterze legowaney; także ichmciom xięży bernardynom mohilowskim y oycom dominikanom orszanskim zbliża się termin oddania quot od summy nieboszczyka pana Kraiewskiego, regenta koronnego, na dniu 23 Apryla,

w dzien s. Jerzego, na co trzeba pieniędzy złotych tysiąc sto.

3-tio. Kiedy dawne w przeszłych leciech antecessorowie nasi, szlachetny magistrat miasta i. k. msci Mohilowa, zostali winni imc panu Dadzibogowi Żelisławskiemu talarow bitych tysiąc dwanascie y ten oblig z decyzyi trybunalskiey dostał się ieymsci paniey Żelisławskiey y synom ieymsci, y lubo przyieżdzali ichmci dla uczynienia zgody z miastem o ten dług, ale ta zgoda nie doszła y iuż maią otrzymac dwa dekreta w Trybunale głownym w. x. litgo, cum forte executione, y wydane iest obwieszczenie od wielm. imc pana Andrzeia Benedykta Karnickiego, podstarosciego sądowego woiewodstwa minskiego, na dniu 28 Februaryi anni praesentis y ma ziachac za pięc dni, od dnia dzisieyszego, na exekucyą do miasta Mohilowa za dekretami trybunalskiemi; w ktorey sprawie msci panowie koniecznie trzeba słuszną obradę uczynic y wiedziec to dobrze należy, że kiedy poiadą naznaczone ocoby na comparicyą do trybunału, na kadencyą nowogrodzką, w sprawie z panem Zienkiewiczem, pewnie trzeba tuszyc to, że tam będą pod areszt wzięci y do uspokoienia zatrzymani, w czym msci panowie radni y pospolici trzeba w tym słuszney reflexyi y należytey obrady.

4-to. Względem uczynioney melioracyi w podatku dyspartymentowym w przeszłych rokach, że niektorzy ludzie utyskuią, iż iednym letko, a drugim ciężko, drudzy poodumierali, iedni na fortunie są poniżeni, a drudzy się zapomogli; ieżeli w. msc panstwo na nową zezwolicie z dyspartymentu melioracyą, na ktorą y ludzi trzeba godnych obrac y naznaczyc, albo przy dawney melioracyi zostac, o słuszną obradę w tym prosimy, ponieważ tak panowie radni, iako y sławetni panowie pospolici tego podatku, według dyspartymentu do skarbu płacic nie chcą y nie mało na retentach zostało.

Постановленія мѣщанъ могилевскихъ по разнымъ городскимъ общественнымъ и хозяйственнымъ дѣламъ.

Roku 1732 Marca 24 dnia.

Resolucya od nas, pospolitych piąciu przemian miasta i. k. msci Mohilowa, za kartkami na sessyą zgromadzonych, od szlachetnego magistratu tegorocznego na punkta podane, takowa.

Ad 1-mum. Na podatek podymnowy, seymem traktatowym warszawskim uchwalony, naznaczamy cały zupełny pobor dyspartymentowy melioracyiny, srebrną monetą, tynfami y szostakami, tynf po złotym iednym y groszy piętnastu, a szostak twardy po groszy piętnastu rachuiąc, aby ze wszystkich obywatelow, w miescie Mohilowie mieszkaiących, także iuryzdyk swieckich y duchownych, iako y z żydow, był wybrany, uchwalamy y za poborcow tego podatku szlachetnych panow Stephana Hutorowicza, raycę, Piotra Kazanowicza, ławnika, y sławetnych panow Alexieia Kuziewkę y Romana Wołkowa, pospolitych mohilowskich, obieramy y żeby iako nayprędziey ten podatek był wybrany, o to prosimy.

Ad 2-dum. Przychodzące quoty klasztorom rzymskim, mianowicie ichmciom xięży bernardynom mohilowskim y dominikanom orszanskim, od summy legowaney imc pana Kraiewskiego, regenta koronnego, także monasterom, brackiemu mohilowskiemu y buynickiemu, od summ legacyinych Kazkiewiczowskich, przychodzące summy pieniężne, według uczynionego postanowienia, ażeby do dalszego czasu były poczekane, o to ichmciow prosimy.

Ad 3-tium. Z ichmciami pany Zaliwskiemi, ten punkt ponieważ nam, pospolstwu, do rezolucyi naszey iest ciężki, do spolney rady całego magistratu salwuiemy; a my, magistrat, za zgodą wszystkich panow radnych y pospolitych piąciu przemian miasta i. k. msci Mohilowa, na ugodę pozwalamy z ichmsc pany Zaliwskiemi y do zakonczenia tego interesu przy nas, rocz-

nym magistracie, szlachetnych panow Jerzego Leoszkiewicza, woyta, Jakuba Kucewicza, burmistrza, Gabryela Korolkiewicza, raycę, y sławetnych panow Bazylego Korolkiewicza, Daniela Cyhanka y Jozepha Gachowicza, pospolitych mohilowskich, obieramy y naznaczamy, y iako ichmsc postanowią y uczynią, to wszystko zawdzięcznie, pro firmo rato et grato przyiąc powinni będziemy.

Ad 4-tum. Melioracyą dyspartymentową do przyszłey sessyi odkładamy, y żeby retenta zaległe na panach radnych y pospolitych przez tych że panow poborcow dobrane były, obliguiemy.

Прошенiе администрацiи повѣта оршанскаго, поданное королю.

Roku 1732 Junii 23 dnia.

Aktykacya dokumentow pro interesse skarbu i. kr. msci.—Jnstrukcya do i. kr. msci od powiatu orszanskiego.

Na urzędzie i. k. msci mieyskim mohilowskim, tego roku na sprawach zasiadaiącym, stanąwszy personaliter imc pan Jan Scybut, instygator y regent zamku i. k. msci mohilowskiego, imieniem wielmożnego imsci pana Jana Bukowskiego, chorążego owruckiego, oberszteytenanta gwardyi konney koronney i. kr. msci y rzpltey, generalnego administratora oekonomiey mohilowskiey, Jnstrukcyą od przeswietnego powiatu orszanskiego do iego kr. msci, pana naszego miłosciwego, niżey wyrażonym osobom daną, na rzecz w niey niżey warażoną, ad acticandum do akt mieyskich mohilowskich podał, de tenore seqyenti: Jnstrukcya od nas, senatorow, dignitarzow, urzędnikow ziemskich, grodzkich, rycerstwa, szlachty, obywatelow powiatu orszanskiego, z seymiku antekomicyalnego, za powtornymi uniwersałami iego kr. msci, pana naszego miłosciwego, na dzien dwudziesty Septembra wydanemi et ad locum

solitum consiliorum, do Orszy, zebranych, do iego kr. msci, pana naszego msciwego, wielmożnym ich msciom panom Mikołaiowi Szemiothowi, podkomorzemu powiatu naszego, staroscie wielatyczkiemu, Krzysztophowi Antoniemu Piestrzeckiemu, ciwunowi xięztwa żmuydzkiego powiatu korszewskiego, staroscie rudgalwskiemu, posłom naszym, msca Septembra dwudziestego dnia roku 1724 dana, musiał by ten ex vere officia y znaczną na się ingratitudinis zaciągnąc notam, ktory by, widząc tak wielkie y dobrotliwe łaskawey i. k. msci, pana naszego miłosciwego, clemencyey serce, z należytym, przy wiernym poddanstwie, pełney wdzięcznosci et obedientiae ozwać się nie miał podziękowaniem; kogo ż nie dosięgły vrodzoney iego kr. msci, pana naszego miłosciwego łaskawosci promienie; ktory ż prawdziwy orła polskiego pullus bezpiecznie w to nayiasnieysze słonce spoyrzeć może, ktory by oswiecenia swego radios dobrodzieystw iego krol. mosci, pana naszego miłosciwego, przyznać nie miał, uznał na sobie powiat nasz orszanski, przez delegowanych od siebie do iego kr. msci, pana naszego młscwego znaczną łaskawego maiestatu clementią, kiedy iego kr. msc, pan nasz młsciwy, oycowskim sercem, nie tylko ad conspectum suum przypuscić, ale też in depraecando (ieżeli była) culpa, przez reskrypt swoy panski do powiatu naszego propitium byc się pokazał. Zadziwic się nam przychodzi et reventiali spytac timori panskiego maiestatu, unde nobis tantae veniunt fastigia sortis, dziękowac zaś pro hac gratuita iego kr. msci, pana naszego młswego tak wielkiey łaski collatione, nic żebysmy nie umieli, boć sensum beneficii et fera loquuntur, nie zamilczymy tego nigdy, chyba nam prawo smerci lige ineluctabili pełen recognicyi zabierze ięzyk, że, gratia Domini sumus, quodquod sumus; naznaczył sobie i. k. msc, pan nasz miłosciwy, hoc signaculo łaski swoiey serce obywatelow powiatu naszego, per effigiem niezmazaney wdzięcznosci, ktora fusius przez ichmciow panow posłow naszych maiestatowi i. k. msci, pana naszego miłosciwego wyrażaiąc, humillimo upraszac

będą . . . . , aby weyrzawszy łaskawym okiem, quantas powiat nasz orszanski, a w nim y dobra stołowe iego kr. msci, pana naszego msciwego, oekonomii mohilowskiey, per impositionem czopowego, szelężnego dwudziestu piąciu tysięcy złotych z seymu traktatowego patitur pressuras, kiedy za czopowe osmioletnie zaległe regimentowi i. kr. msci, pana naszego msciwego konnemu pensyą stem tysięcy złotych do zapłacenia assekurowawszy się, do wypłacenia sufficere nie możemy; nie zkąd inąd caepta et orta perplexitas w powiecie naszym miedzy stołowemi iego kr. msci, pana naszego msciwego a ziemskiemi dobrami, szczegolnie ex gravaminoso quanto czopowego et impossibilitate satisfactionis, że plebs nobilitasque simul peritura obiasnią to; za tym lucidius i. kr. msci, panu naszemu msciwemu, ichmsc panowie posłowie nasi (ktorym to ichmciom, tak in materia calculationis z oekonomią i. k. msci mohilowską, iako też w tey materyi, w ktorey praecessit assekuracya skarbowi i. k. msci, pana naszego mił. per pretoritus dano legatos) tractando, combinare et concludendi plenum et integrum ius daiemy do ufacilitowania zachodzących praetensyi oekonomicznych do powiatu naszego et vice versa powiatowych do oekonomii; a o compassyą dobrotliwego panskiego nad nami serca, do maiestatu iego kr. msci, pana naszego miłosciwego panowie posłowie eniximissime supplicować będą, eo praecustodito, aby dobra nasze ziemskie ullum gravamen więcey nie ponaszały, y teraz ad ultimam przyszły internentionem; a że ichmsc panowie posłowie nasi maią per omnio y w instrukcyi publiczney, na seym sobie sollicite recommendatam, detentionem w Moskwie incompatibilem imc pana Larskiego, sędziego naszego orszanskiego (przez co sądy od niemałego czasu vacant y sprawiedliwość obywatelom powiatu naszego obliża się); za czym pro principali do iego kr. msci, paną naszego miciwego, niesie powiat nasz, przez ichmciow panow posłow swoich, supplicem libellum, aby authoritatem suam regiam do iego carskiego wieliczestwa, respectem eliberacyi pomienionego

imci pana sędziego interponere raczył et noster concivis quantotius mogł sua gaudere libertate, gdyż to maxime dolendum et ineviandum, że propra facultate violentissime zagraniczne potencye terrigenas captiunt nostros et tantae inexcusabili w panstwie naszym procedunt licentiae. Caetera fidei et dexteritate ichmciow panow posłow naszych committimus. Józephat Łukomski, starosta białski, rotmistrz i. k. msci powiatu orszanskiego y dyrektor seymiku antecomicyalnego za powtornemi innotescencyami, m. pr. A suscepta u tey instrukcyi his verbis: Anno 1724 mca Septembra 20 dnia. Oczewisto stanąwszy imc pan Felicyan Swiętorzecki, sługa wielmożnego imci pana Jozaphata Łukomskiego, starosty białskiego, tę instrukcyą na seymiku antecomicyalnym do iego kr. msci, pana naszego miłgo, ad acta xiąg grodzkich orszanskich podał. Ktora z ta instrukcya, za podaniem y aktykowaniem przez wysz mianowaną osobę do akt mieyskich mohilowskich, iest przyięta y słowo w słowo wpisana.

Обязательство пословъ оршанскаго повѣта относительно устройства разчетовъ съ администраціею столовыхъ королевскихъ имѣній.

Anno 1732 Junii 23 dnia.

Aktykacya assekuracyi. Na urzędzie i. k. msci mieyskim mohilowskim, tego roku na sprawach zasiadaiącym, stanąwszy personaliter imc pan Jan Scybut, instygator y regent zamku i. k. msci mohilowskiego, Asekuracyą, authentice in scripto od ichmciow panow posłow powiatu orszanskiego skarbowi i. k. msci, pana naszego msciwego daną, na rzecz w niey niżey wyrażoną, ad acticandum do akt mieyskich mohilowskich podał, w te słowa pisaną: My, niżey na podpisie wyrażeni, nomine publico powiatu naszego orszanskiego, daiemy tę naszę assekuracyą skarbowi i. k. msci, pana naszego mił. iż ponieważ względem differencyi między powiatem naszym orszanskim a dobrami stołowemi

oekonomiey i. kr. msci mohilowskiey, od niemałego czasu zachodzących o praeaggrawacye podatku czopowego, szelężnego y szosowego, pozaprzysiężoney generalney całego powiatu lustracyi zaszedł był dekret w Trybunale skarbowym wiel. xtwa litgo, w roku 1722 d. 22 Octobris, z oczewistey controwersyi ferowany, w ktorym też dobra stołowe pomienioney oekonomiey z miastem Mohilowem y z kabakiem, tam że będącym et cum omnibus attinentiis, ad fundum oeconomicum spectantibus, przy osmnastu tysięcach złotych annuae pensionis tegoż podatku czopowego, szelężnego y szosowego zachowano, a potym ex occasione manifestu pewnego y laudum, na seymiku gromnicznym w roku 1723 uchwalonego, wypadł był powtorny dekret zaoczny, na kadencyey grodzienskiey w Trybunale tym że skarbowym w. x. litgo, cum paenis et rigoribus w nim expressis, y o to samo na przeszły y na teraznieyszy seym wydane były y są mandaty, ac in fundamento praemissorum tamowana była powiatu naszego deputatom y commissarzom iego in omni subsellio activitas; subsequenter zas w combinacyey z regimentem konnym i. kr. msci, ratione pewnych remanencyi uczynioney, zadnamencya y praetensye tych że dobr stołowych, ex parte skarbu i. k. msci nie uczyniona, zkąd y instrukcya nasza, nomine powiatu dana, ad deprecationem maiestatis et obtinendam clementiam w tey mierze defectuosa byc praetenditur. Za czym ażebysmy mogli eo, securius disiderio powiatu naszego zadosyć uczynić, ułatwiaiąc difficultates ac obices consequendae clementiae iego kr. msci, pana naszego miłosciwego, obowiązuiemy się fide publica starać o to u braci powiatu naszego na przyszłym antecomicyalnym seymiku, aby ad ratificandam depraecationem maiestatis i. kr. msci, pana naszego miłosciwego, deputowani byli ichmsc panowie posłowie cum speciali potestate combinandi et concludendi finaliter z skarbem i. k. msci o wszelkie pro praeterito praetensye y praeaggrawacye oekonomiczne, utrzymuiąc in suo esse et robore wszystkie dekreta Trybunału skarbowego hoc in puncto post novellam legem ferowane; a ieżeliby zaś casu quo ta nasza assekuracya skutku swego wziąć nie miała, tedy wolno sobie będzie zachowac salvum regressum skarbowi i. k. msci do wydanych na seym mandatow et prosecutionem sprawy, tak w sądach seymowych, iako in quovis foro, admissione praesenti ad clementiam i. k. msci, pana naszego miłosciwego, nonobstante, alias pod wolnym zatamowaniem activitatis powiatu naszego na wszelkich funccyach publicznych. Na co, dla lepszey wiary y wagi, rękoma się naszemi podpisuiemy. Dan w Warszawie, dnia 21 Junii 1724 roku. U tey assekuracyi, przy dwiuch pieczęciach laką czerwoną przycisnionych, podpisy rąk tymi słowy: Michał Antoniewicz, starosta bolnicki, poseł powiatu orszanskiego, m. pr. Michał Piotrowski, skarbnik y pisarz grodzki powiatu orszanskiego. Ktoraż ta Assekuracya, za podaniem y aktykowaniem przez wysz mianowaną osobę do akt mieyskich mohilowskich, iest przyięta y słowo w słowo wpisana.

Инструкція могилевскимъ посламъ, отправляемымъ къ польскому королю.

Anno 1723 Junii 23 dnia.

Jnstrukcya do naiasnieyszego krola imsci, pana naszego miłosciwego, od przeswietnego powiatu orszanskiego.

Na urzędzie i. k. msci mieyskim mohilowskim, tego roku na sprawach zasiadaiącym, stanąwszy personaliter imc pan Jan Seybut, instygator y regent zamku i. k. msci mohilowskiego, Jnstrukcyą in originali, na rzecz w niey niżey wyrażoną, ad acticandum do akt mieyskich mohilowskich podał, w te słowa pisaną: Jnstrukcya od nas, senotorow, dignitarzow, urzędnikow ziemskich, grodzkich, rycerstwa szlachty, obywatelow powiatu orszanskiego, wielmożnym ichmciom panom Michałowi Antoniewiczowi, staroscie bolnickiemu, y

Michałowi Piotrowskiemu, skarbnikowi y pisarzowi grodzkiego powiatu naszego, do iego kr. msci, pana naszego miłosciwego, in publico congressu, dana, w roku teraznieyszym 1724 msca Februaryi osmego dnia. Ktoż by ex fideli populo supra quo invocatum nomen Augusti, miał chciec dany od Boga y Jego pomazanca a prawdziwego oyczyzny oyca violare pokoy y w naymnieyszym punkcie dobrotliwe, ktore w ręku boskich narażac serce, a dla tego powiat nasz orszanski, gdy iest doniesiony i. kr. msci, panu naszemu miłosciwemu, iakoby nie miał de lege powinnemu subesse posłuszenstwu, posyła posłow swoich, experta fide obliguiąc, ażeby a communitate nas wszystkich, iako od tych, ktorzy krew, życie y fortuny intutionem maiestatu non sacri lego iuramento ofiarowali, przy powinney synowskiey submissyey doniesli, że w czymkolwiek zdalismy się przed tym bez gospodarza od dobrego aberrare porządku, na teraznieyszym seymiku zgromadzeni, wzięlismy, ad explendos regis et legis nutus, wszystkie przed się mensury y finalne uczynili praetensorum uspokoienie, do ktorego gdy oekonomia i. k. msci mohilowska non addidit ullas sortes, zabiegaiąc powiat nasz wszelkim, ieżeliby iakie dla zamilczenia na teraznieyszym zgromadzeniu naszym miały emergere napotym trudnosci, zlecamy ichmciom panom posłom, aby wszystko cokolwiekby mogło causare niełaskę panską, iako naypokorniey ubłagali expotentes przez woyska rożne, popalenie, nieurodzay y inne przypadki, summam tego powiatu desolationem. Nie omylną za tym w clementiey i. kr. msci, pana naszego mił. powiat nasz ma nadzieię, że ta, u nog panskich złożona, supplika skłoni amore populi regnantem principem do przywrocenia denegata dotąd activitatis in subselliis oyczyzny, aby w onych wierni poddani, otrzymawszy wzgląd łaskawego oka, wyznawali, że własny pan, nad ktorego, po Bogu, inney niemamy ucieczki, trudnieyszy do ukazania, a prędszy do łask swoich przywrocenia, za ktorego zdrowie y szczęsliwe panowanie ad Dominum Regnantium całego serca siłą elicita niosący wota;

caetera fidei et dexteritati ichmciow panow posłow committimus. Pisan w Orszy, anno et die ut supra. Jerzy Hieronim Kierszeyszteyn Kryszpin, kasztelan xięstwa żmuydzkiego, starosta orszanski, dyrektor seymiku gromnicznego orszanskiego, imieniem całego zgromadzenia podpisuię się m. pr. Ktoraż ta instrukcya, za podaniem y aktykowaniem przez wyszmianowaną osobę do akt mieyskich mohilowskich, iest przyięta y słowo w słowo wpisana.

Рѣчь коронного канцлера, обращенная отъ имени короля къ оршанскимъ посламъ.

Mowa iasnie wielmożnego imci pana Szembeka, kanclerza wielkiego koronnego, odpowiadaiąca od krola imsci na instrukcyą ichmciow panow posłow orszanskich.

Jasnieie y słynie iego kr. msc, pan moy miłosciwy nieporownanemi naiasnieyszego domu swego a w nim tak wielu cesarskich y krolewskich koron ozdobami, aleć bardziey iasnieie y słynie wspaniałemi panskiey swoiey osoby dostoynosciami y doskonałosciami, y z tąd uznaiąc charakter powagi swoiey krolewskiey, iako prawa dostoynosci swoiey y dobr swoich sarta tectaque chce conservare, iako wykraczaiących przeciwko nim nec nimis frigide, nec nimis rigide, umie tractować, tak wie iego kr. msci, kiedy y kędy moderamen sprawiedliwosci y łaskawosci swoiey zachować, a to dla tego, żeby a ni per nimiam indulgentiam obrażaiących audaciores nie uczynił, a ni per nimium rigorem w sercach poddanych amorem nie umnieyszył. Obieracie w. msc tey doskonale umoderowaney łaskawosci iego kr. msci, pana naszego miłosciwego, dowod, kiedy w. msciow mile przyimowac et desideriora cnego powiatu orszanskiego iego kr. msc, pan moy miłosciwy annuere raczy, w tey nadziei, że w. msc assekuracyi swoiey zadość uczynicie, że ten dobroczynny respekt iego kr. msci zelo et ardore in obsequiis glorias nad-

grodzic y że w dalszych precederach swoich prawdziwą gratorum animorum pokażecie derocyta. Teraz zas znak dobrotliwey clementiey swoiey do pocałowania panskiey ręki swoiey, ktora panem bonis, fulminas males ministrare zwykła, dobrotliwie w. mciow przypuszczać raczy.

Листъ короля польскаго Августа II, данный Главному Трибуналу великаго княжества литовскаго.

List od naiasnieyszego krola imsci, pana naszego miłosciwego, do przeswietnego Trybunału głownego wiel. xtwa litgo.

August Wtory, z Bożey łaski, krol polski, wielki xiąże litewski, ruski, pruski, mazowiecki, żmuydzki, kiiowski, wołhynski, podolski, podlaski, inflantski, smolenski, siewierski y czernihowski a dziedziczny xiąże saski y elektor. Wielmożni, urodzeni uprzeymie y wiernie nam mili. Nie mogł y wspaniałe zacnego powiatu orszanskiego geniusze solidiori consilio windykowac a lapsu honoru swojego, iako teraz szukaiąc clementiey naszey sercem, pełnym ufnosci, iako przeciwko oycu, pełnym rewerencyi, iako przeciwko panu swemu, do czego że im była non postremo motivo przezorna w należytym utrzymaniu powagi maiestatu naszego czuła w poparciu novellae legis laudabili ad caeteros exemplo uprzeymosciow y wiernosciow waszych vigilantia, iako w tym osobliwemi całego Trybunału, tudzież urodzonego marszałka subsellii, uprzeymosci y wiernosci wasze, de die 28 Maii z Wilna pisanemi, dostatecznie ubezpieczeni zostalismy; nie możemy inaczey utwierdzic takowey circumspekcyi, tylko glorioso maiestatis et libertatis uprzeymosci y wiernosci waszych przypisuiąc ią zelo et gratam oney w oycowskim sercu naszym imprimendo memoriam; iakosmy zaś z rekommendacyi uprzeymosciow y wiernosciow waszych niepamiętnym ad iniurias umysłem teraznieysze poselstwo zacnego powiatu orszanskiego przyięli, tak łaskawie

zezwalamy na przywrocenie activitatis onego in subselliis oyczyzny, iednak w tey nadziei, że się assekuracyi, przez urodzonych posłow teraznieyszych nomine publico skarbowi naszemu podpisaney, stanie za dosyć, że immunitas dobr stołowych naszych więcey laesa, a tym barzey violata, nie będzie, y że ta łatwość y oycowskie przeyrzenie nasze nie pociągnie cimetos do prawdziwey gratorum animorum recognitiey, w czym mentem et sensum nostrum uprzeymosciom y wiernosciom waszym opportune obiawiwszy, dobrego onym od Pana Boga życzemy zdrowia. Dan w Warszawie dnia XXV msca Junii roku Panskiego MDCCXXIV, panowania naszego XXVIII roku. Augustus Rex.

Листъ короля польскаго Августа II, адресованный къ нареченному епископу виленскому.

List od naiasnieyszego krola imsci, pana naszego miłosciwego, do przewielebnego w Bogu xiędza Nominata wilenskiego.

August Wtory, z Bożey łaski, krol polski, wielki xiąże litewski et caet.

Wielebny w Bogu, uprzeymie nam miły. Przy repraesentacyi uprzeymosci waszey, ktorąś tu uczynił przez listy swoie in desiderio posłow powiatu orszanskiego, łacno skłonilismy się do oswiadczenia im panskiey clementiey naszey, do ktorey każdemu w oycowskim sercu naszym, circa debitam legum observantiam, circa solutam maiestatu naszego reverentiam, łacny zawsze y niezawodny patuit aditus; y gdy iuż ciż urodzeni posłowie, nomine publico powiatu swego orszanskiego, na audiencyi, łaskawie od nas pozwoloney, wypełnili krok pierwszy należytey pro ante actis in satisfactionem laesae maiestatis nostra et novellae legis depraecacyi; pro manu tenenda zas dobr naszych stołowych immunitate partykularną także nomine publico opisali się assekuracyą, ktora wziąc swoy koniec y skutek powinna z następuiących seymikow antecomicyonal-

nych, a to pod kondycyą salvi regressus skarbowi naszemu ad prosecutionem causae, według wydanych na sądy nasze seymowe mandatow et sub carentia activitatis całego powiatu in omnibus subselliis (admissione praesenti ad clementiam nostram non obstante) iako obszerniey w tym punkcie skarb nasz uczynic nie omieszka uprzeymosci waszey informacyi. Więc insistendo pro interim ogłoszoney takowey przez publiczny instrument, z kancellaryi naszey wydany, clemencyi deklaracyi, chętnie w tym y uprzeymosc wasza dispensuiemy, tanquam plenipotentarium nostrum ad hunc actum, aby urodzeni deputaci pomienionego powiatu orszanskiego (ktorym do tychczas, dictante lege, w Trybunale głownym litewskim tamowana była activitas) przypuszczeni tymczasem do niey zostali et exercere manus suum in administratione iustitiae mogli; w czym gdy y całemu głownemu Trybunałowi litewskiemu mentem et sensum nostrum aperimus, tak na zwykłey uprzeymosci waszey ku nam zasadzamy się in eodem . . . . . życzliwosci, oraz dobrego mu od Pana Boga życzemy zdrowia. Dan w Warszawie, dnia XXV msca Junia roku Panskiego MDCCXXIV, panowania naszego XXVIII roku. Augustus Rex.

Предложенія магистрата могилевскаго по разнымъ городскимъ общественнымъ и хозяйственнымъ дѣламъ.

Roku 1732 m. Julii 16 dnia.

Punkta od nas, magistratu tegorocznego, miasta i. k. m. Mohilowa, szlachetnym panom radnym y sławetnym panom pospolitym piąciu przemian tegoż miasta, dla rezolucyi na sessyą podane.

1-mo. Ponieważ dawno expirował wypłacenia długu od miasta zł. 1500, za obligiem należącego, termin, szlachetnemu panu Janowi Małachowiczowi, raycy starodubowskiemu, podług uczynionego postanowienia, ktory dług omnino trzeba wypłacic.

2-do. Seymu, blizko następuiącego w Warszawie, przypada termin, na ktory należy słuszną osobę od miasta obrac y znaczny sumpt pienięźny na to obmyslic, tak na samy ten seym, iako y dla wyprawy z rożnemi competitorami w sądach i. k. msci Zadwornych Assessorskich, iako to, z imc panem Justynianem Podwinskim, podczaszym trockim, y synami imcinemi, o praetenduiącą iuryzdykę sobie w miescie tuteyszym, iako też z kahałem żydowskim mohylowskim, oraz y z żydem Abrahamem Beymanowiczem, o niesłuszne wystawienie trzech kromow przy domu Leybinskim, w miescie i. k. msci Mohylowie, w samym srzednim wale, blizko rynku mieyskiego, y ad cassandum rożnych papierow, przez żydow subreptiose z cancellaryi ichmciow otrzymanych.

3-tio. Ten że imc pan Podwinski dał pozew nam, magistratowi do sądow grodzkich orszanskich, na roczki Awgustowe, wyłamuiąc się z podatkow, do miasta należących, podług dyspartymentu, od przeswietney commissyi generalney wydanego; w ktorey sprawie pilnosci y starania trzeba, a w condemnatę nie podawac się.

4-to. W sprawie między miastem a panem Jozefem Zienkiewiczem, względem nakazaney comparycyi w Trybunale głownym w. x. l. naznaczonym, w rospisie czterem osobom trzeba się stanowic na cadencyą, Nowogrodzką, in Octobri anni praesentis, przypadaiącą, gdzie nie małego sumptu pienięźnego potrzeba.

5-to. W Bogu przewielebny imsc xiądz Woyna, przeor karmelitanski conwentu mohilowskiego, nie kontentuiąc się uczynionym postanowieniem z magistratem o kwotę imc pana Kraiewskiego, regenta koronnego, dał obwieszczenie nam, magistratowi, ad executionem trzech trybunalskich dekretow, z ktorym iako mamy postąpic o poradę w. m. m. panow prosimy.

6-to. Jmc pan Jozef Wasilewski, regent grodzki y komornik powiatu orszanskiego, upomina się o pięcset pięcdziesiąt talarow, od miasta przez nieboszyka pana Theodora Dziehciarewicza, raycę mohilowskiego, na porcye woyska szwedzkiego wydanych, y pisze od sie-

bie list do nas, magistratu, y całey rady; ktory to list na teraznieyszym congressie praesentuiemy.

6-to. Jmc pan Jozef Wasilewski, regent grodzki y komornik powiatu orszanskiego, upomina się 550 talarow, od miasta przez nieboszczyka pana Dziehciarewicza, raycę moholowskiego, na porcye woyska szwedzkiego wydanych, y pisze od siebie list do nas, magistratu y całey rady, ktory to list na teraznieyszym congressie praesentuiemy.

7-mo. Donosilismy y to w. m. m. panom, iż po uczynioney melioracyi podatku dyspartymentowego, niemało ludzi, obywatelow miasta tego, odumarło, iedni zubożeli, a drudzy zapomogli się; za czym iuż po wyisciu trzyletniey melioracyi należało by nową uczynic melioracyą w tym podatkowaniu, ażeby ludzi nie skwirczeli. Chcieycie w. m. m. panowie to zważyc y na takową melioracyą godnych osob, z panow radnych y z panow pospolitych, obrac y naznaczyc.

Постановленія мѣщанъ могилевскихъ по разнымъ городскимъ общественнымъ и хозяйственнымъ дѣламъ.

Anno 1732 mca Jula 16 dnia.

Sessya. My, radni y pospolici piąciu przemian miasta i. k. msci Mohilowa, na podane punkta od szlachetnego magistratu tak resolwuiemy.

1-mo. Z propozycyi w. m. m. panow, w podanych punktach wyrażoney, ta iest illuminacya, że wszystkie interesa subsidium pieniężnego potrzebuią. Na punkta tedy cztyry, na podruże publiczne, na zapłacenie długu panu Małachowiczowi y na experyment prawny z ichmsc pany Podwinskim y Zienkiewiczem, podatek poprętszczyznę w całym miescie, według dyspartymentu y rewizyi, bez excepcyi iuryzdyk, dla interesow wyżey specifikowanych, z prętu żyłego, po złotych dwa, z odpisnego, po groszy piętnastu, z pustoszy, po groszy siedm y poł, uchwalamy, sub termino wybierania

poprętszczyzny, żeby wszystkie setnie przez dwuch panow radnych y przez dwuch panow pospolitych rocznych były zlustrowane; z przybyłych de recenti domow, chałup pobudowanych, także sadow y ogrodow specifikacya in scripto do magistratu podana była, cavemus. Za poborcow na podatek poprętszczyzny szlachetnych panow Dominika Dybowskiego, raycę, Nikifora Leoszkiewicza, ławnika, y sławetnych panow Daniela Czurskiego, Melentego Rudkę, pospolitych mohilowskich obieramy.

2-do. Jnformuie nas rozsądna w. m. m. panow dyzpozycya, respectem imci xiędza Woyny, przeora karmelitanskiego, ktory per curiositatem iuris, unosi się compellacyą in contrarium między zaszłymi conwentami y iego antecessorami, przeorami, w zaszłym postanowieniu inaczey rzecz formowac. Ten punkt cale reguluie się do spolney iednostayney rezolucyi takim sposobem, że według zaszłego z drugimi conwentami postanowienia similiter y tego conwentu interes był by contynuowany.

3-tio. Nie mamy dowodney informacyi z praetensyi imc pana Wasilewskiego, regenta grodzkiego orszanskiego, gdzie takowy oblig znayduie, ktorego obligu nie produkuie imc pan Wasiłewski y nie praesentował; za czym ten punkt do dalszey obrady suspenduie się.

4-to. Za porządkiem swiata ta iest maxyma, iż fortunne szczęscie iednych gorą, drugich opak traktuie; zważaiąc tedy okolicznosc takich consequencyi, aby ubożsi nie byli opprimowani, a sprawiedliwie możnieysi za melioracyę ductae proportionis podatkowanie importowali prae via authoritate dyspartymentu, szlachetnych panow Romana Onoskę, burmistrza tegorocznego, Gabryela Korolkiewicza, Tymofieia Kazarewicza raycow, Piotra Alexandrowicza, Stefana Dzieszkiewicza, ławnikow, y sławetnych panow Alexandra Horanina, Prokopa Siwołapa, Andrzeia Fiedorowicza, pospolitych mohilowskich, do melioracyi obieramy, ktorzy in spacio dni szesciu od daty dzisieyszey funkcyi zadosc czynic tenebuntur, przy bytnosci setnikow rocznych y prze-

szłorocznych; a ciż panowie melioratorowie samich siebie taxowac y meliorowac nie powinni, ale cały magistrat.

5-to. Dla publicznych interesow seymu następuiącego instrukcya sama otworzy mentem, co y iako do utrzymania y promocyi będzie należało; więc zważaiąc dexteritatem rocznego raycy, szlachetnego pana Stefana Korobanki, godne y rozsądne usługi na seym zważylismy byc potrzebne, ktoremu hoc negotium zaleciwszy, dla dobra pospolitego mieyskiego utrzymania, wszyscy zgodnie y iednostaynie za posła obieramy; także sławetnego pana Jakuba Kucewicza pospolitego mohilowskiego, ad onus tey funkcyi przydaiemy. Ciż panowie posłowie, mianowicie, szlachetny pan Korobanko, rayca z przydanym sobie panem Kucewiczem, z namienionego podatku na seym, maią byc wczesnie wyprawieni z instrukcyą wszelkich interesow, ktora za spolną radą roządnie ma byc terminowana, cancellaryi zalecamy.

6-to. W sprawie z ichmsc pany Podwinskiemi, kahałem całym żydowskim mohilowskim y z Beymanowiczem, według praw, przywileiow rozprawic się w sądach zadwornych assessorskich w. m. m. panow upraszamy y pozwalamy.

Актъ избранія Іосифа Волчанскаго нареченнымъ епископомъ бѣлорусскимъ.

Anno 1732 m. Julii 28 d.

Aktykacya elekcyi na obranie nowego pasterza nominata.

Przed nami, Philimonem Dziegciarewiczem, woytem, Dyonizym Bohdanowiczem Dziegciarewiczem a Romanem Onoską, burmistrzami, także przed raycami y ławnikami miasta i. k. msci Mohylowa, tego roku na sprawach zasiadaiącemi, stanąwszy personaliter w Bogu wielebny ociec Gedeon Axionowicz, ierodyakon kathedry mohilowskiey, za wolą y imieniem wysoce w Bogu

przewielebnego imsci oyca Gedeona Szyszki, ieneralnego namiesnika episkopiey Białoruskiey, starszego monastera minskiego prawosławnego swiętych apostołow Piotra y Pawła, przyłuckiego, sieleckiego ihumena, elekcyą zgodnie uczynioną y contynuonowaną, imieniem mianowanego imsci xiędza starszego, na rzecz w niey niżey wyrażoną, ad acticandum do akt mieyskich mohilowskich podał, de tenore sequenti: Roku Panskiego tysiąc siedmsetnego trzydziestego wtorego msca Julii iedynastego dnia styli veteris. Za convocatią Ducha Swiętego, ad vocem uniwersałow od wysoce w Bogu przewielebnego imsci oyca Gedeona Szyszki generalnego namiesnika eparchyi episkopii białoruskiey, starszego monastera minskiego prawosławnego swiętych apostołow Piotra y Pawła, przyłuckiego, sieleckiego ihumena z kathedry swięto Spaskiey mohylowskiey, w roku teraznieyszym tysiąc siedmsetnym trzydziestym wtorym msca Maia trynastego dnia, styli veteris, do wszystkich bractw prawosławnych y rożnych protopopii, do eparchyi białoruskiey należących, pro die decima Julii anni praesentis wydanych, będąc my, prawosławni, utriusque status, spirituali et saeculari, zgromadzeni ad publicum locum, do cerkwi kathedralney mohylowskiey Przemienienia Panskiego, na consens obrania nowego pasterza, dyocezyey nominata, ante omnia funduiemy iuryzdykcye w tym congressie elekcyinym przez dyrektorow; wszyscy tedy, iednostaynemi głosy, za dyrektora ex spirituali statu wysoce w Bogu przewielebnego imsci oyca Antoniego Tumiłę Denisewicza, ihumena monastera Tupiczewskiego mscisławskiego, ritus graeci, za pisarza, także ex spirituali statu, w Bogu wielebnego oyca Barnabę Gilewskiego, kaznodzieię bractwa stawropigialnego mohylowskiego; z stanu też swieckiego, wszyscy zgodnemi y iednostaynemi głosy za dyrektora szlachetnego pana Jana Korobankę, burmistrza mohylowskiego, a za pisarza ex eodem statu saeculari szlachetnego pana Mirona Andziorowicza, raycę y regenta cancellaryi mieyskiey mohylowskiey, benevole obieramy, y tę naszę elekcyinę ob-

radę, alias congress, ad crastinam diem suspenduiemy. A na dniu 12 Julii anni praesentis, listy od bractw y monasterow prawosławnych, mianowicie, wilenskiego, słuckiego y innych, do imsci oyca Szyszki, generalnego namiesnika episkopiey białoruskiey pisane, ktoremi listami te bractwa stawropigialne y partykularne, także y monasterze, daią nam, teraznieyszemu cogressowi, zupełną moc ad vota na obranie nowego pasterza nominata. Ktore to listy przeczytawszy in loco publico consilii nostri, powtornie, na dzien iutrzeyszy, na godzinę dziewiątę, ten consilium elekcyine limituiemy. Tegoż roku Panskiego tysiąc siedmsetnego trzydziestego wtorego msca Julii trzynastego dnia. Za inspiracyą Ducha Swiętego, liberis votis obranym tego roku tysiąc siedmsetnego trzydziestego wtorego miesiąca Jula iedenastego dnia dyrektorow consentiendo, my, prawosławni oboiego stanu zgromadzeni, unanimi voto (nim ex pluribus unum łaskawe niebiosa virum, secundum cor Dei poszlą) obieramy candydatow czterech, pierwszego, imsci oyca Jozefa Wołczanskiego, drugiego, imsci oyca Ambrożego Juszkiewicza, starszego wilenskiego, trzeciego, imsci oyca Gedeona Szyszkę, generalnego namiesnika episkopii białoruskiey, czwartego imsci oyca Michała Fursę Wąsiackiego, protopopę mscisławskiego, na ktorych libentissime zgadzamy się; a za tym przystępuiąc ad effectum huius negotii y reguluiąc się do consistucyi seymowych, in Volumina Legum opisanych, wszyscy zgodnemi y iednostaynemi głosy, za Nominata na episkopię białoruską wysoce w Bogu przewielebnego imsci oyca Jozefa Wołczanskiego, ihumena Swiętomichalskiego, obieramy y naznaczamy. Do ktorey elekcyi naszey, zgodnie uczynioney, przy pieczęci swięto Spaskiey kathedralney ręce nasze podpisuiemy. Działo się w miescie i. kr. msci Mohilowie, w kathedrze episkopii białoruskiey, roku, msca y dnia ut supra. U tey elekcyi podpisy rąk, przy pieczęci kathedralney swięto Spaskiey, temi słowy: Gedeon Szyszka, generalny namiesnik episkopii białoruskiey, starszy monasterza minskiego swiętopiotrowskiego. Antoni Tumiło

Denisowicz, ihumen monasterow tupiczewskich, dyrektor elekcyi tey. Theofan Kotelnicki, ihumen bracki mohilowski monastera Bohoiawlenia Hospodnia stauropihialnego. Gedeon Markiewicz, ihumen monastera bohoiawlenskiego brackiego połockiego. Jozef Balbicho, ihumen monastera swiętotroieckiego markowskiego witebskiego. Jeromonach Sofroni Pawłowicz, ihumen monastera newelskiego. Theokryst Krysztofowicz, namiesnik kathedry mohylowskiey. Theodozy Tołscikiewicz, ihumen Zmartwychwstania Panskiego Borysowskiego. Kiryła Sawłowicz, ihumen szkłowski. Іеромонахъ Ирппархъ Нарбутъ, строитель монастыра святовоскресенскаго дисенскаго. Barnaba Gilewski, kaznodzieia monastera brackiego mohylowskiego, pisarz elekcyi teraznieyszey. Theodor Batynski, protopopa mohylowski z całą kapitułą y oycami cerkwi mohilowskich, ktorych iest dziewięc. Bazyli Pasławski, protopopa oekonomiey i. kr. msci mohylowskiey ze wszystkiemi kapłanami. Jan Jllinski, instygator episkopii białoruskiey . . . . . Jan Korobanko, burmistrz mohylowski, dyrektor tey elekcyi. Theodor Kazanowicz, woyt mohylowski. Jerzy Leoszkiewicz, woyt y starosta Bohoiawlenia Panskiego, bracki. Jakub Kucewicz, burmistrz y starosta Bohoiawlenii Panskich. Jan Kozłowski, burmistrz y podstarosci bohoiawlenski. Roman Onoska, burmistrz mohilowski. Bazyli Kosobucki, woyt y starosta cerkwi swiętey Woskresenskiey szkłowskiey. Jan Prosołowicz, starosta bractwa szkłowskiego. Филипъ Глуховичъ, райца и староста Покрова могилевскій. Стефанъ Дешковичъ, лавникъ могилевскій, староста миколскій. Michał Całaban, rayca mohilowski, starosta swiętotroiecki. Павелъ Бочаровичъ, староста Воскресенія ближняго. Proszony pieczętarz od pana Daniela Hreczyhi, starosty cerkwi Uspienskiey, iako pisma nieumieiętnego, y za collegę iego pana Jana Paciomki, także starosty cerkwie uspienskiey mohylowskiey, podpisuię się Hrehory Korobanko, rayca mohylowski. . . . . Ktoraż ta elekcya, za podaniem przez wyszmianowaną osobę

do akt mieyskich mohylowskich, iest przyięta y słowo w słowo wpisana.

Универсалъ намѣстника бѣлорусскаго епископа съ приглашеніемъ на избраніе новаго епископа.

Aktykacya uniwersału.

Przed nami, Philimonem Dziegciarewiczem, woytem, et caet. Stanąwszy personaliter w Bogu wielebny ociec Gedeon Axionowicz, ierodyakon kathedry mohylowskiey, uniwersał od wysoce w Bogu przewielebnego imsci oyca Gedeona Szyszki, generalnego namiesnika episkopii białoruskiey, starszego monastera minskiego swiętych apostołow Piotra y Pawła, przyłuckiego y sieleckiego ihumena, z expressyą, w nim wyrażoną, wydany za wolą y imieniem tegoż wysoce w Bogu przewielebnego imsci oyca namiesnika generalnego episkopii białoruskiey, ad acticandum do akt mieyskich mohilowskich podał, w te słowa pisany: Gedeon Szyszka, generalny namiesnik episkopii białoruskiey, starszy monastera minskiego swiętych apostołow Piotra y Pawła, ihumen przyłucki y sielecki. Wszem w obec prawosławnym, swiętey cerkwi wschodniey posłusznym synom, duchownego y swieckiego stanu ludziom, naybardziey w wiel. xtwie lit. znayduiącym się, do episkopiey białoruskiey należącym, oznaymnię tym moim uniwersałem, iż maiąc ia od całego duchowienstwa, zebranego do kathedry mohylowskiey, w roku 1728 msca Marca 10 dnia, na pogrzeb w Bogu zeszłego swiętey pamięci pasterza naszego xiążęcia Sylwestra Swiatopołka Czetwertynskiego, dane sobie ieneralne namiesnikowstwo y podpisaniem rąk wtenczas całego duchowienstwa potwierdzone, według dawnego zwyczaiu, pod niebytnosc pasterza, wszystkiemi duchownemi y swieckiemi dziełami, pod duchowny rozsądek podaiącemi się, do przyszłego 1730 roku msca Marca 15 dnia rządziłem, dysponowałem y wszystkie rządy, do mnie należące, uspakaiał. Za przybyciem do kathedry mohylowskiey w Bogu przeoswieconego imsci oyca Arsieniego Berła, administratora episkopiey białoruskiey, in instanti wszystkie do moiey zwierzchnosci należące rządy, iako od nas przez elekcyą obranemu administratorowi, do otrzymania przywileiu od naiasnieyszego krola imsci, pana naszego miłosciwego, oddawszy, do swego monastera minskiego odiachałem był; a ponieważ teraz do wielkorossyiskich panstw . . . . imc ociec Arseni Berło, administrator episkopiey białoruskiey, bez nadziei, aby się do nas mogł powrocic, iednak zabawic się może do przyszłego, da Bog, nominata; tedy przez ten uniwersał moy, maiący władzę, iako ieneralny namiesnik, naznaczam y obliguię zebrac się do kathedry mohylowskiey, na dzien 20 Julii w roku teraznieyszym 1732, wszystkim duchownym wielmożnym archimandrytom, nayprzewielebnieyszym ihumenom, przewielebnym namiesnikom, protopopom, wielebnym praesbiterom, tudzież szlachetnym y sławetnym bractwam, do takowego aktu należącym, dla obrania nam nowego episkopa, ktory by rządził dysponował episkopią białoruską y nad powierzoną sobie trzodą od Chrystusa Pana mogł byc czułym przy sustentacyi duchownym pokarmem. Na ktory to wysz specifikowany termin elekcyi nieodmiennie radzę y proszę przybywac do kathedry mohylowskiey. Co dla lepszey wiary, przy pieczęci kathedralney ręką moią własną stwierdzam. Dat w kathedrze mohylowskiey, roku Panskiego tysiąc siedmsetnego trzydziestego wtorego msca Maia trzynastego dnia. U tego uniwersału, przy pieczęci kathedralney swięto Spaskiey podpis ręki temi słowy: wyszmianowany ręką swą własną. Ktory że ten uniwersał, za podaniem y aktykowaniem przez wyszmianowaną osobę do akt mieyskich mohylowskich iest przyięty y słowo w słowo wpisany.

Постановленія мѣщанъ могилевскихъ по разнымъ городскимъ общественнымъ и хозяйственнымъ дѣламъ.

Roku 1732 Septembra 13 dnia.

Resolucya od nas, radnych y pospolitych pięciu przemian miasta i. k. msci Mohilowa, na podane punkta od szlachetnego magistratu tegorocznego dana.

1-mo. Poniewaź my, zgromadziwszy się za rozdanemi sobie kartkami, nie widziemy taxy teraznieyszey melioracyiney, według dispartymentu, zaczym y uchwały na wyrażone punkta czynic nie możemy y dzisieyszą sessyą do dnia 15 Septembra suspenduiemy, pod winą na pana radnego trzy tynfy, a na pana pospolitego tynfow dwuch, za nieprzybyciem; a na dniu Poniedziałkowym, o godzinie 9 zrana, zgromadziwszy się y regestra melioracyi dyspartimentowey obaczywszy, pobor uchwalic deklaruiemy na podane punkta.

2-do. Aby panowie poborcowie teraznieyszey popręt-szczyzny na teyże suspendowaney sessyi regestra wyboru, rozchodu y retentow zaległych okazawszy, one dobrali bez żadney defelki, ponieważ mamy relacyę, że nie mała summa na pewnych osobach zalega; a gdy by tego podatku nie dobrano, tedy y na teraznieyszy podatek uchwały czynic nie będziemy.

Na kadencyą nowogrodzką Trybunału głownego wiel. xtwa litgo, teraznieyszą blizko następuiącą, według rozpisu, z panem Zienkiewiczem uczynionego, na finalną rozprawą z onym, ażeby wprzod wyieżdzali y iako nayprędziey przy szlachetnym panu Romanu Onosce, burmistrzu mohilowskim szlachetnego pana Piotra Kazanowicza, ławnika mohilowskiego, zgodnie obieramy y żeby iako nayprędziey, dla całosci miasta wyieżdzali, prosimy.

A na dniu 15 Septembra, my, radni y pospolici miasta i. k. msci Mohilowa, do ratusza mieyskiego mohilowskiego, podług deklaracyi swey, zgromadziwszy się

y teraznieyszą melioracyą podatku dyspartymentowego przez panow melioratorow obaczywszy y oną wyrozumiawszy, niepotrzebne do złotego groszy trzy przypisane precz odciąwszy, oną melioracyą stwierdzamy, razem y pobor dyspartymentowy, według teraznieyszey uchwały, krom kopieiek. Za poborcow szlachetnych panow Stefana Hutorowicza, raycę, Piotra Kazanowicza, ławnika, y sławetnych panow Romana Wołczka y Nikifora Sielickiego.

Za delegatow na teraznieyszy, blizko następuiący Trybunał wiel. xtwa litgo, kadencyi nowogrodzkiey, w sprawie z panem Zienkiewiczem, szlachetnych panow Jerzego Leoszkiewicza, woyta, Romana Onoskę, burmistrza, Mirona Andziorowicza, raycę y regenta, na mieyscu szlachetnego pana Stefana Korobanka, raycy, aby był ukontentowany za alaboracyą y iachał, prosimy; a imc pan woyt, po wyieździe onych, żeby iak nayprędziey wyieżdzał w tey ze sprawie, dla całosci miasta, także prosimy. A ponieważ przy odiezdzie swoim szlachetny pan Philimon Dziehciarewicz, woyt mohilowski, na mieyscu swoim szlachetnego pana Theodora Kazanowicza, sekretarza i. k. msci, woyta mohilowskiego, uprasza, tedy y szlach. pan Roman Onoska, burmistrz, na mieyscu swoim aby szlachetnego pana Jakuba Kucewicza, burmistrza, uprosił, prosiemy; a na mieyscu szl. pana Stefana Korobanka, raycy, szl. pana Timofieia Kazarewicza, raycę, aby był urząd zupełny, obieramy y prosiemy.

Предложенія магистрата могилевскаго по разнымъ городскимъ общественнымъ и хозяйственнымъ дѣламъ.

Roku 1732 Nowembra 5 dnia.

Punkta od nas, magistratu miasta i. k. msci Mohylowa, szlachetnym panom radnym y sławetnym panom pospolitym pięciu przemian ad resolvendum podane.

1-mo. Swiadomo to wszystkim w. m. msc panom, że miasto ciężko się opisało ichmciom panom Zaliw-

skim, ktorym na tych dniach, podług przypadłego terminu, omnino trzeba exolucyą uczynic tynfow tysiąc, a za nie uczynieniem exolucyi iterum miasto wpadnie w obowiązki dekretowe, przez co znaczna by szkoda stac się mogła; a tak raczcie w. msc obmyslic pieniądze.

2-do. Jmc pan Pakosz, kapitan i. k. msci, za wydaną delatą od powiatu orszanskiego, necessituie podymnego, podług taryfy z auctią de recenti ufalonego podatku złotowego; ktorego to podatku złotowego, insuper podymnego, trzeba talarow bitych sto, a tak co z tym czynic, chcieycie w. msc iak nayscislеy się naradzic.

3-tio. Rożnym conwętom nadchodzi termin exolucyi należącey kwoty od summy w. imc pana Kraiewskiego, ktorym zkąd wziąc pieniądze, chcieycie w. msc uczynic consilium.

4-to. Jnsuper iuż termin expirował wypłacenia hyberny y czynszu do zamku i. kr. msci, gdzie należy wypłacic hyberny tynfow połtora tysiąca y czynszu tynfow tysiąc trzysta pięcdziesiąt, ktorey summy iesli nie wypłacemy na piątek przyszły, tedy imsc pan pisarz prowentowy surową exekucyę ma zesłac na całe miasto; w ktorym interessie o scisłą prosiemy poradę.

Постановленія мѣщанъ могилевскихъ по разнымъ городскимъ общественнымъ и хозяйственнымъ дѣламъ.

Roku 1732 Nowembra 7 dnia.

Resolucya od nas, radnych y pospolitych pięciu przemian miasta i. k. msci Mohilowa, na podane punkta od szlachetnego magistratu.

1-mo. Na zapłacenie ichmc p. p. Zaliwskim przypadłey, podług terminu raty, także na oddanie roznym conwętom kwoty od summy imc pana Kraiewskiego, regenta korennego, tudzież na exolucyą czynszu y hyberny, do skarbu i. k. msci należących, ufalamy podatek cały dyspartymentowy, taxy nowey szostakową mo-

netą, bez przydatku kopieicznego; a za poborcow na ten podatek naznaczamy szlachetnych panow Dominika Dybowskiego, Michała Całabana, raycow, y sławetnych panow Onisima Szląskiego, Warfołomieia Hapiewicza, ktorzy panowie poborcowie aby ten podatek bez prolongacyi wybierali, prosiemy, a to, tak z całego miasta Mohilowa, iako y ze wszystkich iuryzdyk, w miescie Mohilowie znayduiących się.

2-do. Ratione podatku, de recenti z powiatu orszanskiego ufalonego, po złotym iednym z dymu, w tym prosic imc pana Pakosza, kapitana i. k. msci, aby czekał do przyiazdu imc pana Philimona Dziehciarewicza, woyta rocznego, abowiem iako przed tym, tak y dopioro miasto Mohilow nie powinno podlegac pod żadne dekreta y lauda powiatowe.

3-tio. Na zapłacenie podymnego Septembrowego, ponieważ szlachetny pan Piotr Kazanowicz wybiera podatek, z ktorego podatku aby bez brania kopieicznego, nie ustępuiąc nikomu, tak z panow radnych, iako y pospolitych, wypłacił podymne, prosiemy; na uporczywych exekwowac pozwalamy y intimuiemy; także y panowie poborcowie przeszłey poprętszczyzny aby retenta dobrali y serio na całym miescie wyexekwowali, intimuiemy.

4-to. Na zapłacenie raty ichmc p. p. Zaliwskim iesliby nie stawało summy, zapożyczyc na ten interes u kogokolwiek pozwalamy y tę ratę uspokoic prosiemy.

5-to. Winę, naznaczoną z panow radnych po tynfie, a z p. p. pospolitych po złotym iednym, podług sessyi przeszłey, ponieważ tey sessyi nie assistowali y przytomnymi nie byli, omnino wyexekwowac pozwalamy, a na te wybranie winy szlach. pana Stefana Hutorowicza, raycę mohyl. y sław. pana Macieia Pachomowicza naznaczamy.

Предложенія магистрата могилевскаго по разнымъ городскимъ общественнымъ и хозяйственнымъ дѣламъ.

Roku 1732 m. Decembra 22 dnia.

Punkta na sessyą. 1-mo. Ponieważ iest naznaczony seym extraordynaryiny dwuniedzielny w Warszawie dnia 26 Januaryi, dan Pan Bog, przyszłego 1733 roku; a że w czas wydania relacyi z poselstwa szlachetnego pana Stefana Korobanki, raycy mohilowskiego, czytana była resolucya, alias deklaracya, dana miastu od kommissyi i. k. msci skarbowey, względem prowentu kabacznego; dla ktorego tak potrzebnego interesu wczesnie przynamniey dziesięciu dniami stanąc trzeba w Warszawie przed desygnowanym terminem seymu; za czym chcieycie w. m. m. panstwo wczesnie obrac słuszną a roztropną osobę y iako nayprędziey w tym roku in spacio dwuch dni wysłac.

2-do. W roku teraznieyszym, na kadencyi nowogrodzkiey Trybunału głownego wiel. xtwa litgo szlachetni panowie delegaci na rozprawie z panem Zienkiewiczem będąc, po oczewistym dekrecie zadłużyli się na expensa całego miasta imci panu Wereszczace, iako y drugim panom y, przy obligu danym, położone przywileie y prawa rozmaite w zastaw; dla oddania ktorych długow y dla odyskania przywileiow y praw, chcieycie w. msci radną osobę także naznaczyc słusznego człowieka.

3-tio. W sprawie zakonczoney oczewistym dekretem trybunalskim z Zienkiewiczem, ktoremu nakazano wieżę zasiesc w zamku orszanskim dnia 2 Januaryi w roku przyszłym, dla ktorego dopilnowania naznaczony iest od w. imci pana oekonoma imc pan Osuchowski, namiesnik zamkowy, y ma wyiechac do Orszy dnia 31 Decembris, przy ktorym y nam swego człowieka, osobę radną, trzeba posłac, ktorego chcieycie w. msc posłac.

Постановленія мѣщанъ могилевскихъ по разнымъ городскимъ общественнымъ и хозяйственнымъ дѣламъ.

Roku 1732 Decembra 22 dnia.

Resolucya od nas, radnych y pospolitych, na podane punkta.

Na pierwszy y drugi punkt. Na seym do Warszawie dwuniedeielny, w roku przyszłym 1733 przypadaiący y podług wydaney relacyi z poselstwa szlachetnego pana Stefana Korobanki, raycy mohylowskiego daney deklaracyi od commissyi i. k. msci skarbowey, względem prowentu kabacznego, szlachetnego pana Stefana Korobankę, raycę, iako w tym interesie swiadomego, na pomieniony seym warszawski obieramy; także y dla oddania długu imci panu Wereszczace y innym panom y dla odyskania praw, przywileiow, w zastaw danych, na Trybunał głowny cadencyi teraznieyszey nowogrodzkiey, tegoż szlachetnego pana Stefana Korobanka, raycę mohylowskiego z sławetnym panem Jakubem Kucewiczem, pospoliiym mohilowskim, obieramy y aby z onemi sprawami okupionemi y z przywileiami obadwa do Warszawy iachali, upraszamy.

W sprawie zakonczoney z Zienkiewiczem, ktory ma wieżę zasiąsc w zamku orszanskim dnia wtorego Januaryi w roku przyszłym 1733, dla ktorego dopilnowania y pieniędzy, według dekretu trybunalskiego oczewistego, odebrania, szlachetnego pana Romana Onoskę, burmistrza mohylowskiego obieramy y sławetnego pana Marcina Pachomowicza, pospolitego mohylowskiego przydaiemy.

Предложенія магистрата могилевскаго по разнымъ городскимъ общественнымъ и хозяйственнымъ дѣламъ.

Anno 1733 Januaryi 3 dnia.

Punkta od nas, magistratu rocznego, szlachetnym panom radnym y sławetnym panom pospolitym pięciu

przemian miasta i. k. m. Mohylowa, dla obrady na sessyą podane.

1-mo. Przeszłey sessyi do Nowogrodka y na seym do Warszawy iest obrany ad praeseus szlachetny pan Stefan Korobanko, burmistrz mohylowski, z drugą osobą, w teyże sessyi wyrażoną; więc że zbliża się czas seymu, respektem tey legacyi osob y o sumpcie, że na drogę iest potrzebny, donaszamy.

2-do. Jmc pan Mikłaszewski, za przybyciem swoim do Mohylowa, długu od miasta wypłacenia potrzebuie, a ten dług iest dawni y stary; ieżeli tedy co dochodziło y iakim porządkiem iest zaciągniony, kto z w. m. m. panow, za dyrekcyi swoich iest swiadomy, o informacyą prosimy.

3-tio. W roku przeszłym, na wypłacenie czynszu y hyberny była summa gotowa, a że na rożne interesa mieyskie ist spendowana y obrocona, uprosiło miasto frysztu u imc pana oekonoma do uiszczenia praesentis, na terminie koniecznie trzeba wypłacic y sumptu na te wszystkie interesa potrzeba; in casu nie wypłacenia, ten że imc pan oekonom exekucyą żołnierską obowiązał.

Wypłacenia quoty rożnym conventom rzymskim termina expirowały, a drugie następuią y to pouspakaiac trzeba.

Постановленія мѣщанъ могилевскихъ по разнымъ городскимъ общественнымъ и хозяйственнымъ дѣламъ.

Anno 1733 Januaryi 3 dnia.

Sessya. My, radni y pospolici piąciu przemian miasta i. k. msci Mohylowa, na podane punkta tak resolwuiemy.

1-mo. Sessyi przeszłey obralismy zgodnie do Nowogrodka y do Warszawy szlachetnego pana Stefana Korobanka, die 1 praesenti zgodnemi głosy na urząd burmistrzowski wokowanego y obranego, do mianowaney podroży za posła, spolnie z sławetnym panem Jakubem Kucewiczem, pospolitym mohylowskim, y teraznieyszym zgromadzeniem naszym w wyrażone podroże z prozbą approbuiemy mianowanego szlachetnego pana Korobanka, burmistrza mohylowskiego, excypuiąc pronunc sławetnego pana Jakuba Kucewicza, pospolitego mohylowskiego, z racyi nieroczney usługi, do tey że spolney pracy szlachetnego pana Jana Homanowicza, rocznego ławnika mohylowskiego, naznaczamy. Sumpt na te podroże ponieważ iest potrzebny do prędkiey expedycyi podrożney, lub z prowentu kabacznego wziąc, lub też proportionaliter u kogokolwiek zapożyczyc y iako nayprędziey expedyowac, szlachetnego magistratu pilnie wszyscy żądamy y prosimy.

2-do. Dowodne są relacye, że z okazyi imc pana Mikłaszewskiego nie mało nasi obywatele ponoszą detrimentu, iednakże aby takowa praetensya bez dalszego zawodu mogła byc modifikowana, dla zakonczenia tey sprawy szlachetnych panow Theodora Kazanowicza, sekretarza i. k. msci, Jerzego Leoszkiewicza, woytow, Hrehorego Szunkiewicza, Ahapona Bizewicza, burmistrzow, za aktualnych medyatorow upraszamy; do teyże collaboracyi insuper czterech sławetnych panow pospolitych szlachetny magistrat, według woli swoiey, wolen y mocen designowac.

3-tio. Słuszna rzecz, aby importancye poborowe, calkulacyą dobrego porządku były przeyrzane, więc pro futuro takową czyniąc investygacyą, te onus porządney scisłey calculacyi, roku przeszłego 1732, regestrow szafarskich, poborowych wszystkich in genere podatkow, szlachetnemu panu Romanowi Onosce, burm. mohil. committimus, a do przeyrzenia remanencyi mianowanych podatkow szlachetnych panow Gabryela Korolkiewicza, Tymofieia Kazarewicza, raycow, Jerzego Trubnickiego, ławnika mohyl. obieramu; dowod swoiey pracy przeyrzenia takowych remanencyi w prędkim czasie, szlachetnemu magistratowi rocznemu in scripto podac tenebuntur.

Respektem satysfakcyi za czynsz y hybernę wielm. imc panu oekonomowi y za kwotę przychodzącey sum-

my conventom, w tym spolna obrada będzie y ten punkt do przyszłey sessyi salvuiemy.

Предложенія магистрата могилевскаго по разнымъ городскимъ общественнымъ и хозяйственнымъ дѣламъ.

Anno 1733 Januaryi 15 dnia.

Punkta od nas, magistratu tegorocznego, szlachetnym panom radnym y sławetnym panom pospolitym na sessyą podane.

1-mo. Donosilismy w. m. m. panom przeszłey sessyi, że za czynsz y hybernę roku przeszłego nalezącey importancyi, termin oddania w roku teraznieyszym, na fest Zjawienia Panskiego, alias Krszczenie, przypada, za hybernę tynfow 1500, a za czynsz tynfow 1350 należy, na co doszło talarow bitych sto, więc zwierschnosc zamkowa, ex munere ktorey imc pan Dadz, pisarz prowentowy, in termino expresso, to iest, na Krszczenie, aby satisfakcya była uczyniona, wczesnie praevenit.

2-do. Conventom pięciu kwoty należy pierwszey raty ad minimum złotych tysiąc za rok przeszły; kuczą y satisfakcyi punktualney potrzebuią.

3-tio. Wypłacenia stu talarow bitych wielm. imc panu Lewenthalowi, obersztleytenantowi i. kr. msci, gotowey summy, w roku przeszłym pożyczonych, iminet termin na Gromnicę Nayswiętszey Panny praesentis, więc tak ten kapitał, iako y prowizyą należy wypłacic.

4-to. Na wyprawienie szlachetnego pana Korobanki, burmistrza y z collęgą onego w drogę warszawską u pewnych ludzi pożyczyłismy talarow bitych sto, z terminem oddania nie więcey, iako na tydzien ieden od daty dzisieyszey, y w tym trzeba satisfakcyą uczynic; mogł by y dawniey w te podroże na seym mianowany imc pan burmistrz wybrac się, ale dla niegotowosci sumptu musiał nolens, volens utrzymac się, dla tego musielismy tego credytu zaciągnąc.

5-to. Zdawna taka dispozycya zaszła, mianowicie roku 1729, o strożach, co kramow pilnuią, że pan rayca skarbowy powinien kontentowac z należytosci z kram, ducta proportione uznanych; przeto żeby securitas pewnieysza była między kramami, tym że strożom z kramow należytosci obmyslic należy . . . . consensu nas, magistratu, co panu raycy skarbowemu przychodzi committere.

6-to. Od roku 1717 Lubuża z młynem, morgi y włoki szlachetny pan Jerzy Leoszkiewicz, woyt mohylowski, z szlachetnym panem Romanem Onoską, burm. mohylowskim, w swey trzymaią dyspozycyi, a liquidacyi z tey tenuty żadney nie czynią, przez co miastu nie mały uszczerbek dzieie się; więc w takowym procederze o mianowaną tenutę ieżeli ze szkodą znaczną miastu, z ichmsciami iure agere, czyli też aliis mediis certowac, requiruiąc satisfakcyi, rezolucyi prosimy.

Постановленія мѣщанъ могилевскихъ по разнымъ городскимъ общественнымъ и хозяйственнымъ дѣламъ.

Anno 1733 Januaryi 15 dnia.

Sessya. My, radni y pospolici pięciu przemian miasta i. k. msci Mohylowa, na podane punkta tak replikuiemy.

1-mo. Lubo miasto w ciężkich zostaie trudnosciach, iednak gdy interesow onego pilna urget necessitas do uspokoienia, więc na wszystkie interessa, w punktach wyrażone, według dyspartymentu, generalny podatek na całe miasto uchwalamy; za poborcow szlach. panow Gabryela Korolkiewicza, raycę, Michała Owsieiowicza, ławnika, y sławet. panow Jakuba Chomętowskiego y Bazylego Kreydzika, pospol. mohyl. obieramy; uchwalone zas od złotego in antecessum po kopieyce excypuiemy y annihiluiemy, żeby to nie było extendowano na ludziach, waruiemy.

2-do. Jasna iest praetensya o Lubuże, morgi y włoki, według praw, antiquitus miastu na to służących,

do szlach. panow Jerzego Leoszkiewicza, woyta, Romana Onoski, burmistrza mohylowskich, ktorzy od lat kilkunastu, tymi dobrami dysponuiąc, fruktifikuią a miastu restytucyi tych dobr uczynic nie chcą, plenam sobie iuż maiąc w swey praetensyi z tych że dobr satisfactionem. Przeto referuiąc do przeszłych lat, iak wiele miasto miało na rok intraty, należy mianowanym osobom sprawiedliwe podac nam obiasnienie; zdania naszego ta iest praetensya, że mogli sobie in triplo odebrac satysfakcyę; zaczym, ieżeli mediis pacificis, to iest, per combinationem amicabilem, nie zechcą pomiarkowac się, miasto uspokoic, pozwalamy y prosimy prawnym procederem o to z ichmciami postąpic.

Na rozsądney to maiąc uwadze, że razem na ludzi nacierac, rzecz przytrudna y ciężka, więc gdyby interessom, w punktach wyrażonym, podatek sufficere nie mogł, credytu, ad proportionem potrzeby zaciągnąc pozwalamy, z postąpieniem regularney prowizyi.

Jnteres ratione strożow, antiquo praxi aby był takim porządkiem: pan rayca skarbowy, wybrawszy z kramow, podług dawnych dyspozycyi y regestrow na leżytych, mianowanych strożow kontentowac; dla tym lepszey czułosci y ostrożnosci tenebuntur.

Предложенія магистрата могилевскаго по разнымъ городскимъ общественнымъ и хозяйственнымъ дѣламъ.

Roku 1733 m. Februaryi 14 dnia.

Punkta od nas, magistratu tegorocznego miasta i. k. msci Mohylowa, szlachetnym panom radnym y sławetnym panom pospolitym piąciu przemian tegoż miasta ad resolvendum podane.

1-mo. Ponieważ doszła nam wiadomosc z Warszawy od panow delegatow naszych, szlachetnych panow Stefana Korobanki, burmistrza, y Jana Homonowicza, ławnika, mohilowskich, ktorzy potrzebuią przysłania słusznych osob y znacznego pieniężnego sumptu; więc

reguluiąc się do tego ż listu, od panow delegatow naszych pisanego, chceycie w. m. panstwo iako nayprędziey sumpt obmyslic y słusznych a bywałych osob obrac.

2-do. Ponieważ teraz wybieraiący się pobor na rożne kwoty iest spendowany y mało co zostaie pieniędzy, a dopioro nie bawiąc następuie Marcowa rata podymnego, y to trzeba obmyslic; także imc panu Dadzy, pisarzowi prowentowemu resztę, do skarbu i. k. msci przychodzącą, trzeba oddac.

Постановленія мѣщанъ могилевскихъ по разнымъ городскимъ общественнымъ и хозяйственнымъ дѣламъ.

Anno 1733 Februaryi 14 dnia.

Resolucya od nas, radnych y pospolitych piąciu przemian miasta i. k. msci Mohilowa, na punkta od szlachetnego magistratu podane.

1-mo. Stosuiąc się do listu z Warszawy, od szlachetnych panow Stefana Korobanka, burmistrza, y Jana Homonowicza, ławnika, mohyłowskich, pisanego, y zważaiąc, że ludzi godnych y swiadomych tych progressow trzeba do Warszawy ordynowac, więc szlachetnego imc pana Jakuba Kucewicza, woyta rocznego y szl. pana Mirona Andziorowicza, raycę y regenta, mohylowskich, naznaczamy y w interesach, ktore ichmciom będą zlecone o czułe staranie ku naylepszemu miastu Mohilowowi upraszamy ichmciow. Pospolitego, ktory by był potrzebny w drogę, do woli szlachetnego pana woyta suspenduiemy, iesli będzie tego trzeba, abo nie.

2-do. Ratione obmyslenia sumptu na drogę następuiącą, ponieważ zewsząd miasto pauperitas scisneła, więc ten interes do spolney rady odkładamy. Pieniądze poborowe, ktore są u szlachetnego pana Gabryela Korolkiewicza, poborcy, tysiąc tynfow, te, za spolną radą aby dane były w drogę, pozwalamy.

3-tio. Po obmyslonym sumpcie, naznaczonych ichmciow w drogę, by w nayprędszym terminie, in spacio dwoch dni, raczyli do Warszawy wieżdzac, pokornie supplikuiemy; a na mieyscu szlachetnego pana Jakuba Kucewicza, woyta rocznego, za namiesnika, do powrotu, szlachetnego pana Jerzego Leoszkiewicza, woyta mohilowskiego, wielce prosiemy.

4-to. Tak też y o tę ichmciow panow magistratowych prosiemy uczynnosc, aby tegoż samego, przysłanego z Warszawy, kursora eo instanti z informacyą y wiadomoscią do Warszawy ordynowali, daiąc znac, iż desygnowani panowie delegaci w prędkim czasie do Warszawy przybędą.

5-to. Punkt, względem płacenia podymnego następuiącego raty Marcowey do blizko przyszłey sessyi odkładamy.

6-to. Jn super wiele by trzeba pieniędzy w drogę następuiącą, iuxta proportionem ze skarbu kabacznego aby panowie dozorcowie wyliczyli, naznaczamy; y te pieniądze, ktore będą ze skarbu kabacznego wzięte, z poborow mieskich do tegoż skarbu powrocic deklaruiemy.

Предложенія магистрата могилевскаго по разнымъ городскимъ общественнымъ и хозяйственнымъ дѣламъ.

Roku 1733 Marca 12 dnia.

Punkta od nas, magistratu rocznego, szlachetnym panom radnym y sławetnym panom pospolitym miasta i. k. msci Mohylowa ad resolvendum podane.

1-mo. Ponieważ miasto i. k. msci Mohylow, tak czynszu, iako y hyberny do skarbu i. k. msci nie wypłaciło reszty tynfow 2270, o ktorą summę maiący dependencyą od i. w. imc pana podskarbiego wielkiego w. x. litgo, imc pan Krzywobłocki, omnino exolucyi potrzebuie y ustawicznie kuczy, exekucyą grożąc, u ktorego zaledwosmy na tydzien frysztu uprosili; a tak,

co z tym czynic y zkąd tę summę wziąc, chcieycie w. msc scisłą uczynic obradę.

2-do. A że nastąpił termin wypłacenia podymnego raty Marcowey, ktore irremissibiliter trzeba, za wydaną delatą, wypłacic, talarow bitych cztyrysta, więc y na te zapłacenie podymnego raczcie w. msc obmyslic summę, gdyż pod ten czas sam powiat zachce pieniądze z miasta odebrac, a tak wczesnie temu zabiegac, aby powiatowey nie było exekucyi.

3-tio. Seymik anteconvocationis następuie, ktory w Orszy dnia 18 Marca ma się zacząc, gdzie trzeba ordynowac osobę słuszną dla wzięcia wszelkiey wiadomosci, co tam na tym seymiku będzie urządzono; w ktorą drogę chcieycie w. msc osobę słuszną z panow pospolitych naznaczyc y sumptu w drogę obmyslic.

4-to. A że po zakonczonym w Orszy seymiku będą naznaczone sędzie kapturowe, zechcą do miasta Mohylowa ziachac, ktorzy aby nie zieżdzali, trzeba temu zabiec y starania przyłożyc, w ktorey sprawie nie mało trzeba kosztu ważyc, a tak w tym chcieycie w msc dobrą obradę uczynic, abysmy przy swych prawach y przywileiach conserwowani byli y utrzymali się.

My, radni y pospolici miasta i. k. msci Mohylowa, tę sessyę odkładamy na dzien sobotni, dnia 14 Marca, pod winą na panow radnych y pospolitych po tynfow dwa za nieprzybyciem.

Постановленія мѣщанъ могилевскихъ по разнымъ городскимъ общественнымъ и хозяйственнымъ дѣламъ.

Roku 1733 Marca 14 dnia.

Resolucya od nas, radnych y pospolitych, piąciu przemian miasta i. k. msci Mohylowa na podane od szlachetnego magistratu rocznego punkta.

1-mo. Ponieważ miasto i. k. msci Mohylow przez szlachetnych panow Stephana Korobankę, burmistrza, Jana Homonowicza, ławnika, mohylowskich, delegatow, u iasnie przeoswieconego xięcia prymasa kassacyę na

podatek hybernowy otrzymało, więc szlachetnego magistratu przy tym sprawionym reskrypcie firmiter obstawac prosiemy.

2-do, Ratione nastąpionego terminu płacenia podatku podymnowego, tudzież czynszu reszty do skarbu i. k. msci, ufalamy podatek dyspartymentowy szelężną monetą, według dawnego zwyczaiu, szostak bity rachuiąc po groszy piętnascie; na wybieranie tego podatku za poborcow szlachetnego pana Samuela Surganta, raycę, Theodora Korolkiewicza, ławnika, y sławetnych panow Piotra Buraczka y Afanasia Hałkiewicza naznaczamy, ktorzy aby omnino summę, podług regestru należącą, tak na panach radnych, iako y pospolitych irremissibiliter, pod surową żołnierską exekucyą, wybrali y wyexekwowali serio iniungimus; a ten podatek aby wyrażeni superius panowie poborcowie in spatio dwuch niedziel wybierali y w gotowosci mieli, pilno a pilno przykazuiemy.

3-tio. Na seymik do Orszy, następuiący na dniu 18 Marca, szlachetnego pana Jerzego Leoszkiewicza, woyta, Jana Awtuszkiewicza, burmistrza, mohylowskich, upraszamy, aby z reskryptem xięcia imsci prymasa do Orszy raczyli ziachac y wszelkiego starania ku mieyskiemu dobremu przykładac chcieli; w tę ż drogę sławetnego pana Jana Żywockiewicza przydaiemy. Sumpt na drogę orszanską z regestrow dawnych y teraznieyszych naznaczamy.

4-to. Retenta, tak dawnych, iako y teraznieyszych poborow, podymnowego y poprętszczyzny, nie małe na panach radnych y pospolitych zaległe, aby przez panow poborcow, na te pobory sessyami naznaczonych, omnino dobrane były, pod surową exekucyą na tych że samych poborcach uznawamy y wybrac intimuiemy.

A że podług regestrow poborowych znaczna quantitas retentow, tak na ludzi ubogich, iako y maiętnieyszych, okazuie się, więc stosuiąc się do sessyi blizko przeszłey, w roku 1733 zaszłey, tych że samych osob stwierdzamy, aby wszystkie retenta, na ludziach zaległe, przeyrzeli y uwagę uczynili, co na kim dobrac, a to aby przeyrzeli in spatio trzech dni; a po przeyrzeniu y lustracyi regestrow, iakie uznaią się na wybieranie retenta, aby koniecznie przez panow poborcow, to iest, kożdy poborca swego poboru retenta ma dobrac y do skarbu ratusznego wniesc, pod surową exekucyą żołnierską na poborcow.

Więc iż droga teraznieysza na seymik orszanski anteconvocationis nie małego praetenduie sumptu, a zważaiąc ubostwo obywatelow mohylowskich, iż żadney ufały dalszey czynic impossibile, a tak talarow pięcdziesiąt, lub y sto, nie więcey, na wyszpomienioną drogę zapożyczyc na oblig szlachetnego magistratu prosiemy u kogokolwiek, o ktorą uczynnosc upraszamy.

Предложенія магистрата могилевскаго по разнымъ городскимъ общественнымъ и хозяйственнымъ дѣламъ.

Roku 1733 m. Marca 23 d.

Punkta od nas, magistratu rocznego, sławetnym panom pospolitym pięciu przemian miasta i. k. msci Mohylowa do rezolucyi podane.

1-mo. Swiadomo to iest wszystkim w. msc panom, że na mieyską potrzebę u roznych panow miasto zaciągnęło długu na talarow bitych pięcset, iako to, u imc pana Lewenthala, u imc pana Krukowicza y innych, ktorzy ichmsc panowie kredytorowie, za zbliżeniem y nastąpieniem terminow, omnino exolucyi potrzebuią, a w skarbie ratusznym, iako sami w. msc wiecie, summy nie masz; a tak, zkąd te talarow pięcset panom creditorom wypłacic, chcieycie w. msc w tym scisłą y stałą uczynic obradę.

2-do. Wielmożny imc pan oekonom mohylowski, imc pan Bukowski, uniwersału, sprawionego u iasnieoswieconego xięcia prymasa, nie akceptuie y koniecznie necessituie, by miasto Mohylow hyberny in instanti wypłaciło tynfow 1500, a za niewypłaceniem dalszą y sroższą exekucyą chce na miasto sprowadzic, o czym,

poradziwszy się stricte, skuteczną, co z tym czynic daycie w. msc rezolucyą.

3-tio. Rożnym conventom, od summy imc pana Kraiewskiego przychodzącą kwotę trzeba zapłacic, ponieważ termina nastąpiły, o czym pisze list imc xiądz przeor conwentu dominikanskiego orszanski, aby kwota przychodząca na terminie oddana była.

4-to. J to donosiemy w. msc panom, że z kabaku, alias kabacznego prowentu, na potrzeby rożne całego miasta na kilkaset talarow bitych zabrano, a dopiero, za nastąpieniem płacenia ostatniey raty, do skarbu i. k. msci należącey, pieniędzy nie masz w kabaku; ktorey raty iesli in termino nie przydzie wypłacic, pewnie sroga będzie sprowadzona exekucya. J w tym interesie chcieycie w. msc dobrą y zdrową dac radę.

Постановленія мѣщанъ могилевскихъ по разнымъ городскимъ общественнымъ и хозяйственнымъ дѣламъ.

Anno 1733 die 23 Marca.

Rezolucya od nas, radnych y pospolitych pięciu przemian miasta i. k. m. Mohylowa, na podane punkta od szlachetnego magistratu rocznego, dana.

1-mo. Lubo termin zbliżył się exolucyi rożnym panom kredytorom, iako to, imc panu Lewenthalowi, imc p. Krukowiczowi y innym, a miasto, ob defectum summy, na terminach wypłacic nie może; za czym ichmciow panow kredytorow o dalsze poczekanie upraszac, a kwotę od summy przychodzącey zapłacic, szlachetnego magistratu upraszamy.

2-do. Ratione hyberny, ktorey extendit instantante wiel. imc pan oekonom, prosiemy szlachetnego magistratu doysc do wielm. imc pana oekonoma a prosic o poczekanie do przyiazdu imci pana Jakuba Kucewicza woyta rocznego.

3-tio. A że iuxta obloquentiam sessyi blizko przeszłey, pobor na zapłacenie podymnego y innych kwot, imciom credytorom należących, summa nie wystarcza,

za czym do poboru, blizko ufalonego, całym zgromadzeniem naznaczamy poł podatku dyspartymentowego, ktory podatek szlach. pan Samuel Surgant, rayca, y pan Theodor Korolkiewicz, ławnik, z pany pospolitemi irremissibiliter z panow radnych, pospolstwa y wszystkich iuryzdyk, w miescie i. k. msci Mohilowie znayduiących się, maią wybrac, tym że panom poborcom daiemy moc wszystkich exekwowac y de plano wybrac, według regestrow, sobie danych; a ieżeliby panowie poborcowie, per negligentiam et occupationem, podaku nie dobrali, tedy pozwalamy tych że panow poborcow szlachetnemu magistratowi mohylowskiemu wydac na delatę, pozwalamy przeciwnych exekwowac, co aby omnino było przez panow poborcow dopilnowano, serio iniungimus.

4-to. Juryzdyka, za dekretem przeswietnego Trybunału wiel. xtwa litgo, w Nowogrodku otrzymanym, nazywaiąca się Poniatowszczyzna, aby była otaxowana y za przeszły kwartał by podatek wydała y wszystkie podatki mieskie płaciła, dokładamy, a to do skarbu mieskiego ratusznego, y do setni Ledzkowskiey była inkludowana.

5-to. A że w taxie nie mało glozow okazuie się, y niektorzy, powyskrobawszy na się włożoną taxę, mnieysze quantitatem położyli, więc szlachetnemu rocznemu magistratowi daiemy moc y prosiemy uczynic . . . . aby podług pierwiey uczynioney taxy dawali podatek; y odtąd takowych gloz nie było, warujemy.

Retenta zaległe aby kożdy poborca podług swych regestrow omnino dobrał, dokładamy, podług meliorácyi panow kalkulatorow, a to za rok przeszły 1732; a ieżeliby panowie poborcowie tego dopilnowac nie mieli, pozwalamy wydac tych że panow poborcow na delatę.

Предложенія магистрата могилевскаго по разнымъ городскимъ общественнымъ и хозяйственнымъ дѣламъ.

Anno 1733 Apryla 2 dnia.

Punkta od nas, magistratu rocznego, szlachetym pa-

nom radnym y sławetnym panom pospolitym piąciu przemian miasta i. k. msci Mohylowa do rezolucyi podane.

1-mo. Ponieważ z relacyi szlachetnego pana Jerzego Leoszkiewicza, woyta, wszystkim w. msc panom dało się wiedziec, że wielm. imc pan Szemiot, pisarz ziemski orszanski, marszałek sądow kapturowych, z pany delegatami mohilowskiemi, nie wchodząc w kontrowersye ratione sądow, tę sprawę do konferencyi odłożył po Swiętach następuiących; do ktorego to imci pana marszałka omnino trzeba posyłac. Za czym chcieycie w. msc uczynic obradę y osob godnych naznaczyc, aby w prędkim czasie tam wyiachawszy, w interesach mieyskich, sobie zleconych, starania przykładali.

2-do. Termin convokacyi następuiącey zbliża się, na ktorą to convokacyą rozni panowie radzą y my z posrzodku siebie życzemy ordynowac ludzi, supplikuiąc o desideryach mieyskich, gdyż y ichmc panowie powiatowi mniey conserwuią uniwersał xięcia prymasa, y za nieordynowaniem ludzi na convokacyą, żeby miasto do dalszey y znacznieyszey nie upadło ruiny. A tak wmsc panowie, naradziwszy się między sobą, chcieycie osob znacznych y godnych na conwokacyą naznaczyc, abowiem w tę drogę naydaley trzeba wyieżdzac w Poniedziałek, po Niedzieli swiąteczney, y to w. msc chcieycie uważyc, żeby, nie posławszy na conwokacyą, napotym nie żałowac.

3-tio. A że te obie drogi do imc pana marszałka y do Warszawy niemałego necessituią sumptu, a tak y sumpt na te dwie drogi chcieycie w. msc obmyslic.

Постановленія мѣщанъ могилевскихъ по разнымъ городскимъ общественнымъ и хозяйственнымъ дѣламъ.

Roku 1733 Apryla 2 dnia.

Rezolucya od nas, radnych y pospolitych piąciu przemian miasta i. k. msci Mohilowa, na podane punkta od szlachetnego magistratu rocznego.

1-mo. Do wielm. imc pana Szemiota, pisarza ziemskiego orszanskiego, marszałka sądow kapturowych, ponieważ conferencya po następuiących swiętach odłożona, szlachetnego pana Jerzego Leoszkiewicza, woyta, na mieyscu szlach. woyta rocznego zostaiącego, obieramy y prosiemy, także szlach. pana Jana Homonowicza, ławnika mohyl. naznaczamy a sławet. pana Jerzego Alexandrowicza do ichmciow przydaiemy.

2-do. Na konwokacyą ponieważ szlach. magistrat radzi y życzy posyłac dla całosci miasta y że termin zbliża się, szlach. panow Jakuba Kucewicza, woyta, Stefana, Korobanka, burmistrza y sław. p. Piotra Hukowicza, posp. mohyl. upraszamy y sobie w zleconych interesach mieyskich starania przykładac supplikuiemy.

3-tio. A na te obie drogi w skarbie ratusznym nie staie sumptu, a tak u imc pana Lewenthala zapożyczyc wiele będzie potrzeba pieniędzy szlach. magistratu prosiemy, abo u kogokolwiek innego.

Предложенія магистрата могилевскаго по разнымъ городскимъ общественнымъ и хозяйственнымъ дѣламъ.

Roku 1733 Apryla 20 d.

Punkta od nas, magistratu, szlachetnym panom radnym y sławetnym panom pospolitym miasta i. k. msci Mohylowa, na ratuszu zgromadzonym, ad resolvendum podane.

1-mo. Względem panow delegatow, ordynowanych do Orszy, mamy przez ich że samich do nas pisanych listow wiadomosc, że ichmsc panowie sędziowie kapturowi aby na sądy nie zieżdzac y ludzi do kaptura pociągac nie maią, za te pozwolenie chcą wziąc od miasta talarow pięcset, iako w. msc informuiecie się z pisanych listow, y na to sumptu obmyslic.

2-do. Pisalismy swe listy do panow delegatow z rozną informacyą, ktore chcieycie w. msc przeczytac y dac lumen, czy przy tych listach trzymac się, czy inne

iakowe każecie w. msc napisac, w tym o poradę prosimy.

3-tio. Jmc pan Szemiot, syn teraznieyszego i. w. imc pana dyrektora kapturowego, wespoł z imscią panem Giętyłą, dnia wczorayszego byli na ratuszu, upominaiąc się akkommodacyi, a za nieakkommodowaniem obiecali miasto opisac do w. imc pana dyrektora y do p. pułkownika, ktorym iak się akkommodowac, chcieycie w. msc dac radę.

4-to. Swiadomo to w. msciom, że termin exolucyi podymnego, raty Marcowey, dawno expirował, ktorego imq p. kapitan i. k. msci, wespoł z poselszczyzną, potrzebuie talarow bitych pięcset z gorą y exekucyą chce na miasto sprowadzic, a na te podymne u panow poborcow więcey pieniędzy nie znayduie się, iako talarow sto trzydziescie, a tak y w tym scisłego w. msciow rowno potrzebuiemy consilium.

Постановленія мѣщанъ могилевскихъ по разнымъ городскимъ общественнымъ и хозяйственнымъ дѣламъ.

R. 1733 Apryla 20 d.

Rezolucya od nas, rady y pospolstwa miasta i. k. msci Mohylowa, na podane punkta od szlach. magistratu rocznego.

1-mo. Zważaiąc contenta przysłanych listow od szlach. pana Jerzego Leoszkiewicza, woyta y p. Jana Homonowicza, ławnika, delegatow na sądy kapturowe do Orszy, ktore otrzymuiąc nie możemy eo instanti żadnych pieniędzy do panow delegatow posyłac, ponieważ całe nie masz zkąd wziąc; a do tego imc p. Pakosz za podymne Marcowe na miasto ciężką exekucyę sprowadzic chce, ktoremu imsci nie masz zkąd wziąc exolucyi; a tak prosiemy dac informacyą panom delegatom, w Orszy zostaiącym, aby, iesli można zagodzic dwoma stami talarow, to prosic frysztu na tydni cztyry y dac wiel. ichmciom p. p. sędziom kapturowym, lub ciężką

assekuracyą, a po wyisciu terminu miasto exekucyą uczyni.

2-do. Szlach. p. Theodor Korolkiewicz, ławnik mohyl. z collegami swemi, aby zaraz, na tym tydniu na wszelkich mieszczanach y iuryzdykach podatek tynfowy wyexekwował serio iniungimus, sine ulla każdemu remissione.

Na zapłacenie zas podymnego ufalamy podatek cały dyspartymentowy szelężną monetą, ktory podatek ma się wybierac monetą szostakową; za poborcow szlach. p. p. Stefana Hutorowicza, Gabryela Korolkiewicza, radziec, y sław. p. p. Jakuba Chomętowskiego y Andrzeia Fiedorowicza, posp. moh. ktorzy aby omnino, bez wszelkiey remissy na wszystkich ten podatek wybrali przykazuiemy y naznaczamy.

Предложенія магистрата могилевскаго по разнымъ городскимъ общественнымъ и хозяйственнымъ дѣламъ.

Anno 1733 Julii 28 d.

Punkta na sessyą od nas, magistratu tegorocznego, szlach. p. p. radnym y sławet. p. p. pospolitym piąciu przemian dla obrady podane.

1-mo. Głosna publiczna ta wiadomosc, że seym electionis blizko sequitur, więc ieżeli potrzeba z miasta tam ordynowac, uważcie w. msc panowie, że y sumpt w tę drogę będzie potrzebny y panow delegatow obrac, bo ta elekcya praesentis dnia dwudiestego piątego Augusti naznaczona w Warszawie.

2-do. Z dyspozycyi sądow kapturowych ptu orszan. donosimy w. msc panom, że mamy na siebie niełaskawych ichmciow panow sędziow y co mielismy deklaracyą od tey że władzy y iuryzdykcyi kapturowey, upewnione in fundamentum dawnych starożytnych circumsrypcyi przy prawach, co mieli (nie pociągaiąc evocatorie do swych sądow) nas zachowac, tego nie dotrzymano, in praeiudicium praw constytucyi, owszem

w swych sądach kapturowych odnawiaiąc praetensye od lat kilkudziesiąt, dekretami miasto violenter okrywaią y do exekucyi usiłuią przywodzic, iako y imc pan Zienkiewicz, po zakonczonym oczewistym w Trybunale głownym w. x. l. procederze, w sądach tych że kapturowych dekret na miasto, z nieustaiącą żywą awersyą y napascią, otrzymał y temi dniami urząd na exekucyę urget sprowadzic do miasta, similiter y imc pan Wasilewski, za summę talarow bitych pięcset pięcdziesiąt dekret na miasto otrzymał, in termino zechce ad executionem przywodzic; za czym przeciwko takowym procederom niesłusznym iako się mamy opponowac, o rezolucyą prosimy, ieżeli o to w ieneralnym kapturze iuris via procedowac, uważcie pilnie w. msc.

3-tio. Folguiąc niedostatkom miasta y ubogich ludzi, żeby w podatkach zarazem ciężko nie byli opprimowani, a interessa wszystkim w. m. m. panom wiadome, że w tym roku, sub tempus introregni, częste podroże bywały niepoiednokrotnie do Warszawy, co większa, kaptur nie mało kosztuie, więc donosimy w. msc panom, że więcey iak tysiąc pięcset talarow bitych zapożyczylismy u roznych ichmciow panow credytorow, ktorym satysfakcyę in termino trzeba będzie uczynic.

Постановленія мѣщанъ могилевскихъ по разнымъ городскимъ общественнымъ и хозяйственнымъ дѣламъ.

Anno 1733 Julii 28 dnia.

Sessya. My, radni y pospolici piąciu przemian miasta i. k. msci Mohylowa, na podane punkta od szlach. magistratu tegorocznego, tak resolwuiemy.

1-mo. Z consequencyi interesow niżey wyrażonych, oraz y dla publiczney racyi zabiegaiąc cursum dobra pospolitego, legacyą na przyszły seym praktykuiącey elekcyi pożądanego regnanta potrzebną wszyscy zgodnie byc uważylismy. W ktore podroże na tę elekcyę w mieskich interesach za posłow szlachetnych panow Jakuba Kucewicza, woyta, Stefana Korobankę, burmistrza, Gabryela Korolkiewicza, raycę, zgodnie obleramy.

Sumptem w te podroże z kredytowaney summy pozostałey ichmciow panow delegatow wyprawic pozwalamy nayprędszym . . . . . wyiazdem, aby przez czas proląguiący avertant superi, in detrimentum casu quo miasto nie wpadło.

2-do. Mamy tak wiele dowodow starania y pracy antecessorow swoich, że tempore interregni, dobra stołowe, miasto i. k. msci Mohylow do sądow kapturowych evocatorie nie było prowokowane, dokumenta tego, reskrypta iasnie oswieconych ichmciow xiężow prymasow, arcybiskupow gnieznienskich in archivo znayduią, że były w powiecie acceptowyne y miasto przy takich reskryptach circum iuro zawsze konfirmowane, przy wolnych swoich sądach zostawało; dopioro, kiedy nam in contemptum constitucyi considerationis generalis y reskryptow, alias uniwersałow i. o. xięcia imsci prymasa, praeaggrawacya y wiolencya dzieie się, ile dekretowi zaprzysiężonemu oczewistemu głownego Trybunału w. x. litgo; w takowym tedy experymencie, zabiegaiąc dalszym mocnym fundamentem pro futuro, abysmy przez takowe procedera ruinowani nie byli, y iakie są dekreta, nulliter w sądach kapturowych ptu orszanskiego, na miasto otrzymane od exekucyi chroniąc się, citacyę przed sąd ieneralny kapturowy, iasnie wielmożnych, wielebnych . . . . ichmciow panow sędziow kapturowych powiatu orszanskiego, de evocatione . . . . zapozwac, wszyscy zgodnie y iednostaynie resolvuiemy.

3-tio. Kiedy przed całym congressem panowie dozorcowie prowentu skarbu kabaku mieskiego mohylowskiego z tym stawaią, że z funkcyi swey trzyletniey skarbowey fideliter gotowe maią y zdawaią rachunki, żeby tedy y w przyszły czas dobry w skarbie znaydował się porządek a nie był zawiedziony, dla recognicyi y obiasnienia za calculatorow szlach. ichmciow panow Jerzego Leoszkiewicza, Philipa Dzieheiarewicza, woytow, Romana Onoskę, Michała Kuziewkę, burmi-

strzow, stwierdzaiąc obieramy. Po calculacyi, sub fide et iureiurando uczynioney, respektem panow dozorcow, do woli zubopolney zabieramy się.

Предложенія магистрата могилевскаго по разнымъ городскимъ общественнымъ и хозяйственнымъ дѣламъ.

Roku 1733 Jula 30 dnia.

Punkta od nas, magistratu rocznego, szlach. panom radnym y sław. panom pospolitym pięciu przemian miasta i. k. msci Mohylowa ad resolvendum na sessyą podane.

1-mo. Poniewaź to iest swiadomo dobrze wszystkim w. msc panom, że post fata swiętey pamięci krola Awgusta, dla utrzymania interesow mieyskich y całości całego miasta Mohilowa, na accommodacyą i. w. ichmciow panow sędziow kapturowych powiatu orszanskiego nie mała summa iest spendowana, a na przod, będąc w Orszy szlachetny pan Jerzy Leoszkiewicz, woyt, z szlachetnym panem Janem Awtuszkiewiczem, burmistrzem, spendowali talarow bitych z połtorasta; a pod czas bytnosci ias. wielm. ichmciow panow sędziow kapturowych w miescie Mohylowie dla rewizyi xiąg, wydało się talarow bitych z połtorasta, krom victu, w regestrach szafarskich opisanego; a że od tych że ichmciow panow sędziow zaszła ustna, pod słowem y parolem szlacheckim, deklaracya, że miasto Mohilow y mieszczan iego, podług dawnych zwyczaiow, przy prawach, wolnosciach, constitucyach y wszelkich dokumentach, miastu służących, maią zachować, nie pociągaiąc do sądow kapturowych; ktorym ichmsciom za te conserwacye trzeba do całego koła, do Orszy, na accommodacyą odwiezc talarow bitych połtrzecia sta; a że termin expiruie, naydaley trzeba tam wyieżdzac od dnia dzisieyszego za tydzien, a summy na to w skarbie ratusznym nie masz; za czym chcieycie w. msc, co z tym czynic y zkąd takową summę obmyslic, zdrową, stałą y fundamentalną obradę obmyslic.

2-do. Dla odprowadzenia tych pieniędzy do Orszy y dla otrzymania reskryptu, alias postanowienia, od przeswietnego koła kapturowego, chcieycie w. msc osob słusznych y godnych e medio rocznego magistratu designowac y napisac.

3-tio. Jmci panu Andrzeiowi Krukowskiemu miasto zostało winno talarow bitych trzysta dwadziescia, ktoremu termin expirował; imci panu Lewenthalowi także talarow bitych trzysta, ktoremu termin zbliża się, a summy dla uiszczenia nie masz. J to chcieycie w. msc, zkąd oddac, obmyslic; także ichmciom xięży iezuitom rezydencyi mohylowskiey winno talarow bitych trzydziescie, ktorym termin oddania expirował, y to trzeba oddac.

4-to. Szlachetnemu panu Stefanowi Korobankowi, burmistrzowi mohylowskiemu, miasto zostało dłużno talarow bitych sto szescdziesiąt siedm y poł, podług podanych regestrow, ktory imc p. burmistrz instantante necessituie exolucyi, ktoremu zkąd trzeba zapłacic, chcieycie w. msc naradzic się.

5-to. Takoż otrzymane instrumenta od ias. osw. xięcia imsci przymasa do nayiasnieyszey imperatrycy rossiyskiey, iako też do ias. wielm. imci pana podskarbiego wielkiego wiel. xtwa litgo, ktore dokumenta odesłac przez pewną osobę y sumpt na drogę obmyslic.

Постановленія мѣщанъ могилевскихъ по разнымъ городскимъ общественнымъ и хозяйственнымъ дѣламъ.

Roku 1733 Julii 30 dnia.

Rezolucya od nas, radnych y pospolitych pięciu przemian miasta i. k. m. Mohylowa, na podane punkta od magistratu rocznego.

1-mo. Ponieważ na tak gwałtowny interes, to iest, na otrzymanie listu, alias postanowienia od iasniewielmożnych ichmciow panow sędziow kapturowych powiatu orszanskiego, ob defectum summy w skarbie ratusznym, miasto talarow dwuchset pięciudziesiąt wystar-

czyc nie może, za czym upraszamy szlachetnego magistratu rocznego tey summy u kogo zapożyczyc, na wypłacenie ktorych ufalamy podatek poprętszczyzny tym torem, iak przeszłych rokow szła poprętszczyzna: z morgu sianożętnego po groszy piętnascie; włoki zadnieprskie y morgi paszne zadnieprskie zaarędowac pozwalamy, także y dolę po tey stronie rzeki Dniepra zaprzedac według dawnych zwyczaiow; włoki y morgi po tey stronie Dniepra, iako y kromy, do przyszłey sessyi suspenduiemy. Za poborcow na podatek poprętszczyzny szlach. panow Samuela Surganta, raycę, Theodora Korolkiewicza, ławnika, y sław. panow Athanazya Łuckiewicza y Jerzego Alexandrowicza, pospolitych mohyl. naznaczamy; morgowszczyznę szlachetny pan Thomasz Chomętowski, rayca skarbowy z szafarzami, ma wybierac. A kto by z mieszczan mohylowskich nie miał gruntow y morgow, takowy, podług dyspartymentu powinien podatek do miasta dawac; podatek zas poprętszczyzny, tak panowie radni, iako y panowie pospolici, excepto pana woyta rocznego, irremissibiliter, pod exekucyą surową, wypłacic powinni, dokładamy.

2-do. Na otrzymanie listu, alias postanowienia od przeswietnego koła kapturowego y uspokoienia interessow całego miasta, do Orszy za delegatow szlachetnych panow Jakuba Kucewicza, woyta, Stephana Korobanka, burmistrza, Jana Homonowicza, ławnika, y pospolitego, ktorego ichmsc panowie radni upodobaią, desigiuiemy y wszelkiego starania ku całosci miasta przykładac upraszamy.

3-tio. Względem sprawionego instrumentu do nayiasnieyszey monarchyni rossyiskiey, ratione kupcow, aby panowie starostowie domu kupieckiego, przy szlachetnym magistracie rocznym zebrawszy do izby kupieckiey, kupcow, kupczykow, handluiących na Ukrainę, rozkład uczyniwszy y człowieka upewniwszy, ten instrument do nayiasnieyszey monarchyni ordynowali iako w nayprędszym czasie, upraszamy.

List do iasnie wielm. imc pana podskarbiego wielkiego wiel. xtwa litgo, u iasnie oswieconego xięcia imsci prymasa sprawiony, przez szlach. pana radnego, lub pana pospolitego, umyslnie by był ordynowany, iniungimus.

4-to. Jmc pana Krukowskiego y imc pana Lewenthala, ratione zaciągnionych na miasto długow, o poczekanie prosic supplikuiemy, by y kwotę dalszą ichmciom postąpic, także y szlachetnego pana Stephana Korobanka, burm. mohyl. o cierpliwosc dalszą upraszac.

Retenta poborowe, tak na panach radnych, iako y pospolitych, zaległe, aby podług regestrow y taxy dobrane omnino były, tą sessyą iniungimus.

Предложенія магистрата могилевскаго по разнымъ городскимъ общественнымъ и хозяйственнымъ дѣламъ.

Anno 1733 d. 24 Septembris.

Punkta od nas, magistratu miasta i. k. msci Mohylowa, dla obrady na sessyą podane.

Dawna dyzpozycya y ordynacya publicznego podatku podymnowego w. m. m. panom iawna, na iakich terminach raty wypłacuią się; że tedy y tey raty, według dawnego dyspartymentu, termin, na dniu 15 praesentis, wypłacenia ordinarie ustanowiony, a dopiero do conclnzyi ten miesiąc idzie y ten podatek, alias rata, musi się wypłacic; więc prospiciendo indemnitati miasta, tę ratę Septembrową należy miec w gotowosci aby miasto, przez nie spodzianę exekucyą, ciężkosci y trudnosci non paciebatur.

Jehmciom panom Zaliwskim termin oddania talarow bitych stu piąciudziesiąt temi czasy imminet, y tym ichmciom punktualnie y realiter trzeba się wypłacic, podług opisow obligacyinych.

Conventom mohylowskim y innym wypłacenie kwot blizkie sciągaią się termina; podług obligacyi, conventa satysfakcyi będą potrzebowac, y to trzeba miec w gotowosci.

Ta sessya, dla szczupłego zgromadzenia, tak panow radnych, iako y panow pospolitych, salwuie się do dnia

26 Septembra, na godzinę 9 zrana, a za nieprzybyciem na pomienioną godinę, z panow radnych y pospolitych po tynfu sztraf, przez exekucyą żołnierską niepochybnie ma byc wybrany.

Постановленія мѣщанъ могилевскихъ по разнымъ городскимъ общественнымъ и хозяйственнымъ дѣламъ.

Anno 1733 d. 26 Septembris.

Rezolucya od nas, pospolstwa piąciu przemian miasta i. k. msci Mohilowa, na podane punkta d. 29 Septembris od szl. magistratu tegorocznego.

Ponieważ ieszcze poprętszczyzny pobor nie skonczony y znaczna summa na retentach y na znacznych osobach zostaie; za czym nim będzie zakonczony poprętszczyzny pobor y retenta na przyszłym tydniu dobrane y przez szlachetny magistrat roczny przeyrzane regestra będą, wtedy deklaruiemy uchwalic pobor, tak na zapłacenie podymnego raty Septembrowey, iako y na zapłacenie quot ichmciom panom Zaliwskim y conventom mohylowskim y innym; a tymczasem żeby panowie poborcowie iako nayprędziey poprętszczyznę dobrali, pod surową exekucyą y winą sami na siebie, pilno intimuiemy.

Предложенія магистрата могилевскаго по разнымъ городскимъ общественнымъ и хозяйственнымъ дѣламъ.

R. 1733 Oktobra 13 d.

Punkta na sessyą szlach. panom radnym y sław. panom pospolitym piąciu przemian miasta i. k. m. Mohylowa, dla obrady podane.

1-mo. Upewnialismy w. m. m. panow y donosili, że podymne, podług teraznieyszey constytucyi, conwokacyi, alias, generalis confaederationis, powinne byc płacone, ktorego teraz imc pan Pakosz, kapitan, praetenduie, ciężką exekucyą grozi y temi dniami, za niewypłaceniem, koniecznie chce exekwowac.

Jeymsc pani Wasilewska, strażnikowa orszanska, de recenti, przed kaptur, pozew wyniosła, o co przed kaptur ieneralny wynieslismy reconventionaliter cytacyą; więc w. msc panowie, kontenta zrozumiawszy, do rezolucyi w tym naradzicie się.

Jmc pan Krukowski, skarbnik parnawski, talarow dziewięcdziesiąt, ichmciom panom delegatom w drogę pożyczone, wypłacenia potrzebuie, ustawicznie kuczy y skomatycznie przykrzy; termin oddania dawno expirował, trzeba wypłacic.

Jchmciom panom Zaliwskim, z wielkiemi obowiązkami tysiąc tynfow wypłacenia termin przychodzi; koniecznie należy wypłacic; także y conventom rożnym, iednym termina poexpirowały, drugim wraz nadchodzą; o satysfakcyą upominaią się, trzeba miec do uspokoienia w gotowosci.

Szlachetny pan Kontkiewicz, rayca, powrocił z Krolewca ukrainskiego z futrami, ktorego ieżeli trzeba do Warszawy wysyłac, uważcie w. msc.

Постановленія мѣщанъ могилевскихъ по разнымъ городскимъ общественнымъ и хозяйственнымъ дѣламъ.

Anno 1733 Oktobra 13 dnia.

Rezolucya na podane punkta od szlach. magistratu tegorocznego przez nas, pospolstwo miasta i. k. msci Mohylowa, dana.

Na zapłacenie podymnego imci panu Pakoszowi, kapitanowi, iako y ichmciom panom Zaliwskim y konwentom należącey summy y kwoty, pobor dyspartymentowy uchwalamy monetą szelężną, tynf po złotemu y groszy piętnastu, y na wybranie tego podatku za poborcow szlach. p. p. Stephana Hutorowicza, Thomasza Chomętowskiego, radziec, y sław. p. p. Jana Żywotkiewicza, Afanasa Hałkiewicza posp. mohyl. obieramy.

Z ieymscią panią Wasilewską, strażnikową orszanską, o wyniesiony pozew, iako y z imc panem Krukowskim, skarbnikiem parnawskim, z szlachetnemi pany radnemi do spolney rady te punkta składamy.

Предложенія магистрата могилевскаго по разнымъ городскимъ общественнымъ и хозяйственнымъ дѣламъ.

A. 1733 d. 11 Augusti.

Punkta na sessyą, szlach. p. p. radnym y sławet. p. p. pospolitym pięciu przemian miasta i. k. m. Mohylowa, podane.

Lubo mamy deklaracyą przy wielkiey interpozycyi iasnie oswieconego xięcia imc prymasa o prowent kabaczny, od ias. wielm. imci p. podskarbiego w. x. l. respektem płacenia 15000 zł.; iednak gdy o tym prowencie iest insza informacya do aukcyi wyższey; zaczym, ieżeliby tak nie stało się, a chciał by skarb według przeszłey dyzpozycyi summy pretendowac, dobrey y aktualney trzeba na to repliki, czy trzymac onego, czyli też zrzecz się.

Dla kupienia futer obiecanych, bez ktorych trudno do promocyi wchodzic, kogo w. m. m. panowie zechcecie ordynowac z znacznieyszych osob do sprowadzenia, alias przystawienia, do Warszawy, a to singulariter dla iasnie oswieconego xiążęcia imsci prymasa, na tym wielka maxyma w początku zależy przez wszelkie skuteczne consequencye.

Предложенія магистрата могилевскаго по разнымъ городскимъ общественнымъ и хозяйственнымъ дѣламъ.

Anno 1733 Oktobra 24 dnia.

Punkta na sessyą szlachetnym panom radnym y sławetnym panom pospolitym pięciu przemian miasta i. k. msci Mohylowa podane.

W teraznieyszey circumstancyi y rewolucyi czasu, ciężko naciera imc p. Krzywobłocki, aby miasto bez odwłok y barziey instantaneae ratę kabaczną, czopowe y czynsz wypłacili, co uczyni wszystkiey summy tynfow tysięcy dziewięc y iuż panow dozorcow bez respektu ciężko exekwuie, tąż samą exekucyą y drugim grozi y miał irremissibiliter miasto exequowac, w czym względem tey praetensyi skarbowey imci pana Krzywobłockiego iak mamy postąpic, informacyi y obrady prosimy.

Do ichmciow panow delegatow w takowym interesie, ieżeli potrzeba umyslnego ordynowac, naradzcie się w. msc p. p.

Предложенія магистрата могилевскаго по разнымъ городскимъ общественнымъ и хозяйственнымъ дѣламъ.

A. 1733 d. 16 Octobris.

Punkta na sessyą od nas, magistratu tegorocznego, szlach. panom radnym y sław. panom pospolitym pięciu przemian miasta i. k. m. Mohylowa podane.

1-mo. Przychodzącego czynszu wypłacenia tynfow 1350 imc pan Krzywobłocki, strażnik oszmianski, wraz koniecznie satisfakcyi potrzebuie; za niewypłaceniem, podług pierwszego przykładu, iak o prowent skarbowy chce exequowac; co z tym czynic, rezolucyi prosimy.

2-do. Jmc p. Zaliwskiemu wypłacenia drugiey raty, tynfow tysiąc, podług postanowienia z miastem, w przyszłą Srzodę termin przychodzi; obowiązek assekuracyiny mocny ma od miasta, koniecznie w tym punkcie trzeba uczynic satisfakcyą, bo warunkami ciężkiemi miasto warowało do wypłacenia y doscuczynienia opisowi swemu.

3-tio. Panowie dozorcowie prowentu kabacznego proszą pilnie o calculatią, regestra skarbowe maią gotowe, na co są naznaczeni ichmsc panowie calculatorowie sessyą anni praesentis msca Jula 28 dnia, a dopioro z computu panow calculatorow niektorzy w po-

droży zostaią y te rachunki po dzisdzien są sine effectu; więc w pomienionę sessyę weyrzycie w. msc, bo panowie dozorcowie na tey funkcyi daley nie chcą zostawac y proszą o calculacyę y na mieysco w podroży będących naznaczyc osob do calculacyi.

Постановленія мѣщанъ могилевскихъ по разнымъ городскимъ общественнымъ и хозяйственнымъ дѣламъ.

Anno 1733 Oktobra 16 d.

My, radni y pospolici piąciu przemian miasta i. k. m. Mohylowa, na punkta podane tak replikuiemy.

1-mo. Na requizycyą imc pana Krzywobłockiego, strażnika oszmianskiego, czynsz, do skarbu należący, z podatku teraznieyszego podymnego tynfow pięcset wypłacic pozwalamy, a drugiey częsci tego czynszu tegoż imci p. strażnika o cierpliwosc do powrotu panow posłow naszych upraszac, ponieważ miasto dla swego niedostatku in toto w tym wypłacic się nie może, ktorego respektu nad uboztwem miasta upraszac, aby raczył byc patiens de regressu namienionych panow posłow naszych.

Swiadomi iestesmy wszyscy, iaki obowiązek miasto dało ichmciom panom Zaliwskim, dla tego abysmy w punktualnosci zostali, z tegoż podatku podymnego wszelkim sposobem starac się do wypłacenia tynfow tysiąca y uspokoienia w tym ichmciow.

Предложенія магистрата могилевскаго по разнымъ городскимъ общественнымъ и хозяйственнымъ дѣламъ.

Roku 1734 Januaryi 28 dnia.

Punkta na sessyą od nas, magistratu tegorocznego, szlach. panom radnym y sław. p. p. pospolitym piąciu przemian miasta i. k. m. Mohylowa, dla obrady podane.

1-mo. Jmc p. Pakosz, kapitan, za rok przeszły upomina się raty Septembrowey podymnego reszty talarow bitych dwiescie pięcdziesiąt.

2-do. Za uniwiersałem iasnie oswieconego xiążęcia imsci Radziwiłły, woiewody nowogrodzkiego, regimentarza woysk w. x. ltgo, przybywszy do zamku imc pan Koscia, commissarz, potrzebuie raty, z kabaku należącey.

3-tio. Jchmsc xięża karmelici konwentu mohylowskiego . . . . . do miasta pratensyą, iak imc p. Zienkiewicz na miasto naieżdzał, pozew na kaptur powiatu orszanskiego miastu dali; z tym iak postąpic, o poradę prosimy.

Постановленія мѣщанъ могилевскихъ по разнымъ городскимъ общественнымъ и хозяйственнымъ дѣламъ.

Roku 1734 Januaryi 28 dnia.

Sessya. My, radni y pospolici piąciu przemian miasta i. k. m. Mohylowa, na podane punkta od szlach. magistratu tak rezolwuiemy.

1-mo. Jmci pana kapitana Pakosza prosic o dalsze poczekanie raty Septembrowey podymnego, talarow bitych 250, reszty za rok przeszły, nim taxa melioracyi poboru dyspartymentowego, przez panow taxatorow, sessyą przeszłą naznaczonych, doydzie y pobor z tey taxy będzie uchwalony.

2-do. Od ias. oswiec. xięcia imsci Radziwiłły, woiewody nowogrodzkiego, regimentarza woysk w. x. l. przybyłego imc pana Koscię, commissarza, do dalszey dyspozycyi złożyc się, ponieważ na to mamy instrumenta.

3-tio. Za przybyciem imsci xiędza commissarza do konwentu ichmciow xięży karmelitow mohylowskich, w napasney wcale sprawie, iak imc pan Zienkiewicz na miasto naieżdzał, prosic ichmciow panow przyiacioł, aby miasto od tey napasci było uwolnione.

Предложенія магистрата могилевскаго по разнымъ городскимъ общественнымъ и хозяйственнымъ дѣламъ.

Roku 1734 Februaryi 15 dnia.

Punkta na sessyą od nas, magistratu tegorocznego, szlach. panom radnym y sław. panom pospolitym piąciu przemian miasta i. k. m. Mohylowa.

1-mo. Przeszłey sessyi donosilismy y teraz wyrażamy przy publikowanym instrumencie ias. osw. xięcia imsci Radziwiłły, woiewody nowogrodzkiego, przybyły wielm. imc pan Koscia, pułkownik y commissarz, w zamku będący, raty z kabaku y hyberny tynfow tysiąc pięcset wypłacenia potrzebuie.

2-do. Raty Septembrowey za kabak przeszły, podymnego reszty talarow bitych 250 imc pan kapitan Pakosz upomina się.

Постановленія мѣщанъ могилевскихъ по разнымъ городскимъ общественнымъ и хозяйственнымъ дѣламъ.

Roku 1734 Februaryi 15 dnia.

Sessya. My, radni y pospolici piąciu przemian miasta i. k. m. Mohylowa, na podane punkta od szlachetnego magistratu tegorocznego tak rezolwuiemy.

Względem prowentu kabacznego, ponieważ miasto za przywileiami, od naiasnieyszych krolow ichmsciow panow naszych miłosciwych nadanemi, nie więcey płacywało, iako piętnascie tysięcy tynfow; a że iuż podług kwitow doszło ze skarbu kabacznego dwanascie tysięcy tynfow, a o resztę trzy tysiąca tynfow supplikowac do imc pana commissarza, aby był z łaski swey panskiey cierpliwym na niedziel kilka . . . . . w tym nie raczy imc p. commissarz dalszego terminu użyczyc, tedy te trzy tysiąca wypłacic y kwit na to wziąc.

Respektem saxonszczyzy, ktorą teraz miannię hyberną, w tym miasto i. k. m. Mohylow ma na zasz-

czyt constytucye roku 1589, 1635, 1661 y 1703, tudzież dekret generalney sessyi grodzienskiey całey rzpltey, oraz dekreta powiatu orszanskiego y przywileia nayiasnieyszych krolow, panow naszych miłosciwych, od tey hyberny na wieczne czasy uwolniaiące, przy ktorych libertacyach o nienaruszenie upraszamy.

Предложенія магистрата могилевскаго по разнымъ городскимъ общественнымъ и хозяйственнымъ дѣламъ.

Roku 1734 Februaryi 24 dnia.

Punkta na sessyą od nas, magistratu tegorocznego, szlach. p. p. radnym y sław. p. p. pospolitym piąciu przemian miasta i. k. m. Mohylowa.

1-mo. Proponuie się to częstemi sessyami w. mc panom, że imc pan Koscia, commissarz, z kabaku należytosci y hyberny upomina się; ten że imsc y teraz teyże satisfakcyi potrzebuie y moskiewską exekucyą grozi.

2-do. Jmci pana kapitana Pakosza chorąży, imc pan Okurowski, reszty podymnego raty przeszłoroczney, roku 1733 Septembrowey, talarow 250 potrzebuie, srodze miastu grozi y chce temi czasy, za niewypłaceniem, exequowac.

3-tio. Konwenta mohylowskie, ritus romani, orszanskie y inne, wypłacenia kwot upominaią się.

Постановленія мѣщанъ могилевскихъ по разнымъ городскимъ общественнымъ и хозяйственнымъ дѣламъ.

Roku 1734 Februaryi 24 dnia.

Rezolucya na punkta od nas, radnych y pospolitych miasta i. k. m. Mohylowa. dana.

1-mo. Nie w iedney sessyi proponuie się interes w. m. m. panow, że imc pan Koscia, commissarz z kabaku

należytości y hyberny upomina się, na ktory punkt resolucya od nas w. m. m. panom przeszłey sessyi, d. 15 Februaryi anni praesentis stała się.

2-do. Na wypłacenie reszty podymnego raty Septembrowey za rok przeszły 1733, imci panu Pakoszowi, kapitanowi i. k. msci, talarow bitych 250. uchwalamy pobor połowiczny dyspartymentowy, według dawnego regestru dyspartymentowego, monetą tynfową y szostakową, tynf rachuiąc po zł. 1 y gr. 15; a za poborcow na ten podatek tych że szlach. panow Dominika Dybowskiego, raycę, Jozefa Gachowicza, ławnika, y sław. panow Alexandra Horanina, Pawła Pyżonka, pospolitych mohyl. zgodnie obieramy, z tym dokładem, aby y pierwszego połowicznego poboru retenta dobrane były y teraznieyszego w comput złączone, to waruiemy, tak retenta y teraznieyszy podatek, nie na co inszego, tyle na podymne, ma się obrocic, pilnie w tym panow poborcow obliguiemy, bez żadney excepcyi osob u każdego pilnie wybierac; a ieżeli by na iakie insze interesy z tego poboru miała summa spendowac się, tedy za podymne na samych że panach poborcach powinna byc exekucya.

Po wybraniu tey summy y regestra poboru tego maią byc w gotowosci.

Манифестъ о вступленіи на престолъ короля польскаго Августа Третьяго.

Roku 1734 mca Apryla 2 dnia.

Na urzędzie i. k. msci mieyskim mohylowskim et caet. comparens personaliter imc pan Jozef Łobanowski, sługa wielm. imc pana Kosci, pułkownika pełney buławy pieszey straży, commissarza oekonomiey i. k. m. Mohylowskiey, Instrument nayiasnieyszego krola imsci Augusta trzeciego, pana naszego miłosciwego, imieniem pana swego, na rzecz w nim niżey wyrażoną, do akt mieyskich mohylowskich podał, w te słowa pisany: August Trzeci, z Bożey łaski, krol polski, wielki

xiąże litewski, ruski, pruski, mazowiecki, żmudzki, kiiowski, wołynski, podolski, podlaski, inflantski, smolenski, siewierzki y czernihowski a dziedziczny xiąże saski y elektor et c. et c. et c. Wszystkim wobec krolestwa naszego wodzom, xiążętom, urzędnikom duchownym y swieckim, arcybiskupom, biskupom, woiewodom, kasztelanom, dignitarzom, starostom, officyalistom, sędziom, prezydentom, raycom y ktorymkolwiek inszym krolestwa naszego magistratom y ich mieysca trzymaiącym y innym, iakieykolwiek kondycyi ludziom, ktorzy będą mieli wiadomosc o liscie teraznieyszym naszym, uprzeymie y wiernie nam miłym, łaskę naszę krolewską. Uprzeymie y wiernie nam mili. Po smierci nigdy nieopłakaney nayiasnieyszego chwalebney pamięci Augusta Drugiego, krola polskiego, oyca naszego nayukochanszego, iako serce nasze synowskie wrodzoną ku naszemu oycu gorzało miłoscią, tak przy niezatamowanym wyrokow nieodmiennego dekretu Boskiego ciężkim zostawało smutkiem, tak dalece, iż sprawiedliwy żal o niczym nam barziey nie pozwolił myslic, iako żebysmy się wszechmocnego Pana Boga poddali y nakłonili ręce y nadzieie nasze tam położyli, gdziebysmy, tak wewnętrznego, iako y zewnętrznego dostąpic mogli uspokoienia, dla czego sytuacyą naszą starodawną, przez nayiasnieyszego oyca naszego utrzymaną y ozdobioną kontentuiąc się, w opatrznosci boskiey pociechy szukac postanowilismy byli, kiedy nas nayiasnieyszey rzpltey polskiey stany y rządy, antecessorow swoich przykładem y zwyczaiem, o prawa, wolnosci y praerogatywy swoie odważnie zeluiące, nas wolnymi y zgodnymi głosami swoiemi, przy publicznym applaudzie, w czasie, przez Seym konwokacyiny naznaczonym, to iest, dnia piątego msca Pazdziernika w roku blizko przeszłym tysiącznym siedmsetnym trzydziestym trzecim, słusznie y podług prawa, za krola swego obrały y ogłosiły; dla czego nayswiętszey woli Boga wszechmogącego, przez ktorego krolowie rządzą, nie chcąc się sprzeciwiac, iako też pragnącym stanom y radom nayiasnieyszey rzpltey polskiey, na ktorego miłosc y praw-

dziwą wiernosc ku nayiasnieyszemu oycowi naszemu sami zapatrzywalismy się y ku naszey osobie znaczną propensyą iawnie uznawalismy wdzięczną rekognicyą, korrespondowac sobie życząc. Ciężar rządow krolestwa ochotnie przyięlismy artykuły prawa postanowionego przez posłow naszych z deputowanemi nayiasnieyszey rzpltey, w Warszawie spisane y w kosciele kollegiackim s. Jana, dnia pierwszego Listopada roku tysiącznego siedmsetnego trzydziestego trzeciego, przez plenipotentow naszych poprzysiężone, potym w Tarnawskich gurach, w Słąsku, na granicy polskiey, przy solennym y poważnym, przez posłow rzpltey naszey do korony y tronu krolewskiego w zapraszaniu, naszą także przysięgą confirmowalismy; potym do postanowionego inawguracyi y szczęsliwey koronacyi naszey mieysca, to iest, do Krakowa, pospieszylismy się, gdzie, według zwyczaiu, odebrawszy solenny y publiczny elekcyi naszey dekret y instrument dnia dwunastego msca y roku teraznieyszego; potym pobożnym ciałom nayiasnieyszych Jana Trzeciego, Maryi Kazimiry, małżąki iego, także nayukochanszego oyca naszego Awgusta Wtorego, krolow polskich, dnia piętnastego tegoż msca y roku, ostatnią chrzescianską wypełniwszy usługę, zaraz, w Niedzielę, to iest, dnia siedmnastego msca y roku tegoż, w kosciele swiętego Wacława, męczennika, na zamku naszym krakowskim wypełniwszy, wprzod przed wielkim ołtarzem, podług spisaney formy, o zachowaniu y utrzymaniu praw, przywileiow, wolnosci duchownych y swieckich, prywatnych y publicznych krolestwa polskiego y wiel. xtwa litgo, przysięgę, swiętym namaszczeni oleiem y krolewskim ozdobieni kleynotem, według obrządku katholickiego rzymskiego, przy obecnosci senatu y posłow ziemskich, wielu dignitarzow, officialistow y obywatelow krolestwa tego y wiel. xtwa litgo, iako też postronnych monarchow wielkich posłow, spolniey z nayiasnieyszą Maryą Jozefą, małżąką naszą ukochaną, ozdobieni y ukoronowani zostalismy. Ktorą tą koronacyą y inauguracyą naszą słusznie y prawnie wypełniwszy, iuż co samo nam y rzpltey, nie-

mniey y całemu chrzescianstwu zbawienne niech będzie, przy pomocy naywyższego Boga, rządy krolestwa obięlismy y do dyrekcyi ludu, od Boga nam powierzonego udalismy się, odebrawszy iuż przytomnych panow senatorow y innych urzędnikow y officialistow krolestwa naszego y wiel. xtwa lilgo, także y od miasta Krakowa y od wielu innych wiernosci przysięgę. To tedy do wiadomosci wszystkim y w osobnosci kożdemu podaiąc uprzeymosci y wiernosci waszey, do ktorych to należy, upominamy y onym przykazuiemy, abyscie tę inauguracyą naszę, także wolnosci y praw uczynione, od nas potwierdzone, publicznie w miastach, miasteczkach, parochiach, wsiach, w dni targowe y inne publicznieysze, przez woznych y zawieszenie exemplarzow listu tego na mieyscach publicznych ogłosic y publikowac y do xiąg publicznych wprowadzic nie omieszkali. A na ostatek uprzeymosci waszey zatrzymane pod czas interregnum funkcye y obligacye wypełniwszy, iako nayprędziey przysięgę reassummowac raczył; sądy, tak ziemskie, iako y grodzkie, staroscinskie, tak spraw sądowych, iako też inszych funkcyi, także trybunału koronnego y wiel. xtwa litgo ordynaryine, iako też y mieyskie y iakiekolwiek inne, powagą naszą y pod imieniem y titułom naszym sprawuią, y wszystko to cokolwiek, albo podług prawa, albo podług zwyczaiu, do ich urzędow należy, zaraz niechay zaczynaią y wypełniaią, staraiąc sie o to, ażeby słusznosc y sprawiedliwosc, ktore krolestw naywiększą są twierdzą y obroną, dłużey zatrzymane nie były, pod łaską nasza y funkcyi swoich obowiązkow. Dan w Krakowie, pod czas koronacyi naszey, dnia XIX msca Stycznia roku Panskiego MDCCXXXIV, panowania zas naszego I roku. U tego Jnstrumentu, cum signo sigilli, podpis ręki temi słowy: Jan Lipski, biskup krakowski, podkanclerz koronny. Jtem expressya takowa: za rozkazaniem krola imsci, pana naszego miłosciwego, wyraznym. Niżey ieszcze connotacya his verbis: Oznaymienie koronacyi krola imsci, pana naszego, miłosciwego. Ktory że ten Jnstrument, za podaniem przez mianowaną osobę do

akt mieyskich mohylowskich, iest przyięty y słowo w słowo wpisany.

Прошеніе жителей села Веремеекъ о рукоположеніи въ санъ священника Якова Синицы.

Roku 1734 m. Maia 26 dnia.

Aktykacya suppliki. Na urzędzie i. k. m. mieyskim mohylowskim, tego roku na sprawach zasiadaiącym, comparens personaliter wielebny ociec Jan Jllinski, praesbiter pokrowski, instygator kapituły mohilowskiey episkopiey białoruskiey, supplikę, na rzecz w niey niżey wyrażoną, ku wpisaniu do akt mieyskich mohylowskich podał, w te słowa pisaną ruskim skryptem: Jasnie wielmożny и преосвященный мости пане и архипастыру. нашъ милостивый добродію. Понеже посещеніемъ божіимъ церковъ святая каөолическая стала въ сели Веремийкахъ, въ державн его милости пана Келъчевскаго, писара земъского повета речицъкаго, за дозволеніемъ его млсти пана нашего . . . . . тежъ яко парафіяне тоей же церкви, ревность имеючи и горячую любовъ ку хвали божой, дабы порядокъ церковный и хвала божія уставичне отправовала, изобралисмы целою парафіею Якова Синицы, мещанина чаусовскаго, уставника церкви лобановской и просимъ, дабы ваша велможность пастырская благословеніе получилъ на презвитерство въ наследство церкви Илін Пророка веремеенскія; о что всесмиренно упросивши, скланяемъ до стопъ гловы нашн и зостаемъ назавше жичливыми и подножками, и, яко писма неумеентни, подписуемыся знакомъ крыжа святого. U tey suppliki, przy krzyżykach, podpisy rąk temi słowy: Иванъ Симаннпокъ, войтъ веремеенскій. Стефанъ Камко. Игнатъ Шалупковъ. Атрихъ Пискуновъ. Лукіянъ Кривашій. Апанасъ Симаняпокъ. Өедоръ Макаровъ. Иванъ Кушинъ. Грышка Сычъ. Дмитрокъ Шабанъ. Цилпъ Капуста. Алексей Кривоносъ. Ktoraż ta supplika, za podaniem wyszmianowanego oyca in-

stygatora do akt mieyskich mohylowskich, iest przyięta y słowo w słowo wpisana.

Письмо Келчевскаго, рекомендующее Якова Синицу для посвященія въ іерейскій санъ.

Roku 1734 Maia 26 dnia,

Aktykacya listu. Stanąwszy oblicznie wielebny ociec Jan Jllinski, praesbiter pokrowski, instygator kapituły mohylowskiey episkopiey białoruskiey, list, na rzecz w nim niżey wyrażoną, ku wpisaniu do akt mieyskich mohylowskich podał, w te słowa pisany: Jasniewielmożny mscie xięże episkopie białoruski, mnie wielce msciwy panie y dobrodzieiu. Ponieważ pan Jakub Sinica chce się poswięcic na kapłanstwo, więc insto do w. m. pana, wyexaminowawszy, ieżeli iest capax, ażebys go w. m. msc pan raczył poswięcic, ponieważ y ludzi, znaiomi z nim, zalecaią onego, że ma byc stateczny y w pismie biegły. Rozumiem tedy, że uznawszy słusznosc, zechcesz w. m. m. pan uczynic; a ia piszę się w. m. m. pana y dobrodzieia życzliwym y uniżonym sługą K. Kiełczewski. U tego listu data dnia wtorego Junii r. tysiąc siedmset trzydziestego wtorego, z Leciach; a napis przy pieczęci takowy: iasnie wielmożnemu imsci x. Berle episkopowi y administratorowi eparchii ruskiey, mnie wielce msci panu y dobrodzieiowi. Ktory że ten list, za podaniem przez wyszmianowaną osobę do akt mieyskich mohylowskich, iest przyięty y słowo w słowo wpisany.

Письмо Гедеона Шишки, намѣстника бѣлорусской епископіи къ Арсенію Берлѣ, епископу бѣлорусскому.

Roku 1734 Maia 28 dnia.

Przed nami et caet. Comparens personaliter wielebny ociec Jan Jllinski, praesbiter pokrowski, instygator kapituły mohilowskiey episkopiey białoruskiey, list, na

rzecz w nim niżey wyrażoną, ku wpisaniu do akt mieyskich mohylowskich podał, w te słowa pisany: Jasnie wielmożny w Bogu nayprzewielebnieyszy msci oycze episkopie białoruski, w Chrystusie nayłaskawszy oycze y dobrodzieiu. Naypierwsze motiwum moie isc cum debita veneratione, całuiąc pasterską prawicę, a oraz przyiąwszy ia list instancyalny od wielm. imc pana Karola Kiełczewskiego, pisarza ziemskiego powiatu rzeczyckiego, ktoren także list pisze y do naszey pasterskiey msci za Jakubem Sienicą, bakałarzem cerkwi prawosławney łabanowskiey, promowuiąc onego na kapłanstwo do cerkwi błahoczestiwey Jllyi Proroka, we wsi Weremiiewie, do maiętnosci swey, iako y praesentma od bractwa, z podpisem rąk. Więc y ia wnoszę moią instancyę do waszey pasterskiey mosci za tym akolitą Jakubem Sienicą; chciey wasza pasterska msc kapłanskim utalentowac charakterem. Jnterim sam siebie łasce y affektowi, przy błogosławienstwie pasterskim, rekomenduiąc, iako ten, ktoren iest nazawsze waszey pasterskiey msci, pana y dobrodzieia życzliwy y uniżony słuka y bohomodlec. U tego listu podpis ręki temi słowy: Gedeon Szyszka, generalny namiesnik episkopiey białoruskiey. Datta takowa: z kathedry mohylowskiey, dnia siodmego Junii v. st. anno tysiąc siedmset trzydziestego wtorego. U tego listu arkuszowego, przy pieczęci kathedralney wielkiey, napis his verbis. Jasniewielmożnemu w Bogu nayprzewielebnieyszemu imci oycu episkopowi Arsieniemu Berle, administratorowi dyecezyi białoruskiey, pasterzowi, panu y dobrodzieiowi memu, dla łaskawego przyięcia, we Msci-sławiu. Ktoren że ten list, za podaniem przez wysz mianowaną osobę do akt mieyskich mohy—lskich, iest przyięty y słowo w słowo wpisany.

Предложенія магистрата могилевскаго по разнымъ городскимъ общественнымъ и хозяйственнымъ дѣламъ.

Roku 1734 Maia 28 dnia.

Punkta na sessyą od nas, magistratu tegorocznego,

szlach. p. p. radnym y sław. p. p. pospolitym piąciu przemian miasta i. k. m. Mohylowa podane.

1-mo. Wielm. imc p. Koscia, pułkownik polney buławy pieszey straży, będąc w zamku commissarzem, zesłany od ias. osw. xięcia imci Radziwiłły, woiewody nowogrodzkiego, upomina się należytosci doroczney z kabaku, także y hyberny.

2-do. Remanencyi za rok przeszły raty Septembrowey podymnego nie poiednokrotnie donosilismy w. m. m. panom, że imc pan Pakosz, kapitan talarow dwuchset piąciudziesiąt upomina się, daley czekac nie chce.

3 tio. Także na rożne rozchody mieskie, pod czas teraznieyszych czasow, trzeba sufficyencyi pieniężney, a nie mamy zkąd; co zas panowie poborcowie wybierali, wydalismy na wypłacenie rożnym conwentom przychodzącey kwoty.

Постановленія мѣщанъ могилевскихъ по разнымъ городскимъ общественнымъ и хозяйственнымъ дѣламъ.

Roku 1734 Maia 26 dnia.

Sessya. My, radni y pospolici piąciu przemian miasta i. k. m. Mohylowa, na podane punkta od szlachetnego magistratu takową rezolucyą czyniemy.

1-mo. Z importancyi skarbowey kabaku mohylowskiego reszty przychodzącey trzy tysiąca tynfow wielmożnemu imc panu Kosci, pułkownikowi buławy polney, commissarzowi oekonomiey mohylowskiey, wypłacic pozwalamy y kwit z wypłacenia tey summy odebrac; o hybernę zas, mamy prawa, przywileie, constytucye, miasto Mohylow wiecznie libertuiące; remonstruiąc y praezentuiąc takowe publiczne instrumenta, obstawac, abysmy in praeiudicium praw swoich do tey hyberny płacenia nie byli pociągani.

2-do. Nie mamy słuszney illuminacyi przeszłego poboru, iak szlachetny magistrat dysponował się, względem iednostayney na przeszłey sessyi naszey rezolucyi;

tam tak wyrażono, że nie na co innego, tylo z tego poboru na wypłacenie tey remanencyi podymnego summa miała byc obrocona; więc żeby ta summa z podatku ad minimum była dokonczona y wybrana y regestra panow poborcow w gotowosci do praesentowania znaydowały się do przyszłey sessyi.

Предложенія магистрата могилевскаго по разнымъ городскимъ общественнымъ и хозяйственнымъ дѣламъ.

Roku 1734 Junii 18 dnia.

Punkta na sessyą od nas, magistratu tegorocznego, szlach. panom radnym y sław. panom pospolitym piąciu przemian miasta i. k. m. Mohylowa, dla obrady podane.

1-mo. Mieliscie sobie w. m. m. panowie od nas in propositiis przeszłey sessyi, że są w miescie rozchody y rożne interessa, satysfakcyi potrzebuiące, a pieniędzy nie mamy. Resztę podymnego za rok przeszły, talarow bitych 230, raty Septembrowey, imci panu Pakoszowi, kapitanowi, trzeba wypłacic y panu Małachowiczowi, z Staroduba przybyłemu, podług obligacyi naszey, złotych dwa tysiąca; termin na te Sielone Swiątki blizko przeszłe expirował, także trzeba exolucyą uczynic.

2-do. Jasnie oswiecony xiąże imsc Repnin z assistencyą, iest pewna wiadomosc, że temi dniami ma przybyc; na to trzeba sumptu; uważcie w. msc.

3-tio. Według przeszłych sessyi wniesienia y teraz panowie dozorcowie z tym stawaią, że daley na tey usłudze y funkcyi nie chcą byc, a ponieważ y Jan s. blizko nadchodzi, donosimy w. msciom, czy tych że samych panow dozorcow upewnic, czyli też innych obrac.

4-to. Na ludzi rossyiskich komend w. imc pana kapitana Terenina y na inne potrzeby całego miasta są potrzebne expensa, pieniędzy trzeba.

5-to. Za obligami imci panu Krukowskiemu od miasta talarow bitych tysiąc pięcset należy; termina expirowały, obowiązki y condycye ciężkie, trzeba wypłacic.

6-to. Jmci panu Lewenthalowi talarow bitych trzysta winno także na obligi, termin wypłacenia minął, dosyc czynic potrzeba obowiązkom y obligacyom, od miasta danym.

7-mo. Jmci panu Jurgielewskiemu talarow sto pięcdziesiąt, a quoty talarow piętnascie należy, co czyni talarow 165; upomina się o satisfakcyą, a nie mamy czym wypłacic.

Постановленія мѣщанъ могилевскихъ по разнымъ городскимъ общественнымъ и хозяйственнымъ дѣламъ.

R. 1734 Junii 18 dnia.

Sessya. My, radni y pospolici piąciu przemian miasta i. k. msci Mohylowa, na podane punkta od szlach. magistratu takową daiemy resolucyą.

1-mo. Na przyięcie iasnie oswieconego xiążęcia Repnina, generała, ważnicę mieyską z młynem, na rok, włoki zadnieprskie mieyskie y po tey stronie będące włoki, z snopowszczyzną, zaarendowac uznawamy; a na uspokoienie długu panu Małachowiczowi złotych dwuch tysięcy za xięgi brackie, co iest summa na długach w miescie Starodubie, za pozwoleniem szlachetnych panow starostow, pomienionemu panu Małachowiczowi, credytorowi, podac pro soluto; a ieżeliby nie dostarczało zupełney satysfakcy z tych xiąg, to z namenioney contrahencyi residuitatem dołożyc pozwalamy, praemente necessitate, iako o tę uczynnosc tych że panow starostow prosimy, tak za takowy credyt, z wdzięcznoscią dla chwały boskiey z miasta uspokoic deklaruiemy; imci pana zas Pakosza, kapitana, o dalszą cerpliwosc upraszac, zapatruiąc się, iak teraznieysza circumstancya czasu dysponowana będzie.

2-do. Jnteres panow dozorcow do szlachetnego magistratu y szlachetnych panow caventow iednostaynie suspenduiemy.

3-tio. Teraznieysza taxa praesentowana, ponieważ nierozsądną drogą sporządzona, tąż taxę annihiluiemy,

a pierwszy regestr dyspartymentowy in suo valore conserwuiemy, cavetur oraz to, ktorzy w miescie zostaią za contraktami, publicznie takowych taxowac prosimy.

4-to. Jn supplementum prowentow, w pierwszym punkcie do contrahencyi pozwolonych, zważaiąc pilne wszelkie interesa o satisfakcyą do miasta reguluiące się, podatek dyspartymentowy cały, według regestru tak rocznego kopieykami ma całe miasto, bez excepcyi żadney iuryzdyk y osob, uchwalamy; za poborcow szlachetnych panow Piotra Kazanowicza, Stanisława Małachowicza, raycow, y sław. panow Nikona Kosobuckiego, Maxima Kutka, pospolitych mohył. obieramy; ktory podatek, bez żadnych namniey retentow zalegaiących, zupełnie ma byc wybrany.

5-to. Przezornosci to szlachetnego magistratu podaiemy, consideruiąc interesa ichmciow panow credytorow, ktorych impossibile zarazem uspokoic, aby powagą swoią y staraniem u mianowanych ichmciow panow credytorow potrafili wyiednac do czasu dalszego cierpliwosc.

Дарственный листъ короля польскаго Сигизмунда III на четыре уволоки земли для Покровской церкви.

Roku 1734 Junii 30 dnia.

Aktykacya approbacyi listu rewizorskiego.

Na urzędzie i. k. m. mieyskim mohylowskim et caet. Comparentes personaliter wielebni oycowie Jzydor Carykiewicz y Jan Jllinski, praesbiterowie cerkwi, pod tytułem Pokrowa Przenayswiętszey Panny, mohylowskiey, Extrakt approbacyi listu rewizorskiego, na rzecz w nim niżey wyrażoną, ruskim pismem, ku wpisaniu do akt mieyskich mohylowskich podali, w te słowa pisany: Владиславъ Четвертый, Божію милостію, король полскій, великій князъ литовскій, рускій, пруский, жомойтскій, мазовецкій, а шведскій, кготскій, вандалскій дедичный королъ. Ознаймуемъ симъ нашимъ листомъ, ижъ были есмо прошени о выдане зъ книгъ

канцелярін нашое болшое вел. княз. лит. екъстрактомъ справы, нижей выражоное, которая за святобливое памяти короля его млсти Жыкгимонта Третяго, отца нашего, тыми словы писаная: Жыкгимонтъ Третій, Божію млстію, королъ полскій. Ознаймуемъ симъ нашимъ листомъ, вснмъ вобецъ и кождому зъ особна, кому то ведати належитъ, ижъ вгды урожоные Янъ Корсакъ и Янъ Чыжъ, секретаре нашы, ревизорове староства могилевскаго, отправуючы ревизію въ томъ старостве могилевскомъ, для розмноженя хвалы божее, на церковъ, тамъ, въ томъ месте збудованую Вознесенья Покрова Пречыстое Богородицы, заменою за две волоки, до тое церкви належачые, дали чотыри волоки у волости могилевской, въ селе Староселю Кохановскомъ, и до држаня Овдею Тихоновичу, священнику покровскому и потомъкомъ его, священникомъ, подали; што осветчаючы, листъ свой на то ему дали, который слово отъ слова такъ се въ собе маетъ: Янъ Корсакъ, скарбовый вел. княз. лит. и земли повету ошмянского писаръ, а Янъ Чыжъ, секретаръ его кор. млсти, ревизорове могилевскіе, ознаймуемъ, ижъ што священникъ Тихонъ Митковичъ коштомъ своимъ у месте Могилевскомъ збудовалъ церковъ на хвалу божую, на которую первшые ревизорове его кор. млсти надали были волокъ две, межы волоками места Могилевскаго, и потомъ еще болшъ надати мелъ, што и до того часу не надано было; а и тые волоки две барзо у подломъ кгрунте лежатъ, съ которыхъ пожитку никого не было; за чымъ бы наданья не маючы достатечъного въ той церъкви, за небытьемъ священника, омешъковатсе мусело; въ чомъ упатрившы мы, абы въ той церкви хвала божая не устала, овшемъ штобысь розмножала, тогды за тые две волоки, въ месте належачые, на тую церковъ нижей помененую наданые, отменою, а до того еще надто волокъ две на тую жъ церковъ светого Вознесенья и Покрова Пресвятые Богородицы назначыли и придали есмо, зъ одного то естъ волокъ чотыри, у волости могилевской, въ селе Староселю Кохановскомъ, сыну перного

священника, отца Тихона, свещеннику до тое церкви отцу Овдею Тихоновичу, яко наступцы, зо всеми пожытками, до тыхъ волокъ прыналежачыми, лежачые въ порядку: перъвшую волоку, на волоце двадцатой, две трети, а на двадцать четвертой волоки, треть, а волоку порадкомъ двадцать пятую, шостую и семую, которыхъ тотъ свещенникъ уживати безъ жадного плату маетъ, толко повинности и у отправованю хвалы божое досить чынить, а надто болшъ ничого не выполнять будетъ онъ самъ и потомки его, на тую церковъ будучые, окромъ дани медовое, которая вцале, водлугъ рахунъку того села и звычаю давного, плачона быти маетъ. На што мы . . . . и ку потверъженю его кор. млсти, нашего милостивого пана, дали сей листъ, подъ печатми и съ подписами рукъ нашихъ. Писанъ у Могилеве, року тысеча шестьсотнаго четвертаго мца Окътебра двадцать четвертого дня. У того листу печатей прытисненыхъ две, а подписано тыми словы: Jan Korsak, sekretarz y pisarz, ręką. Jan Czyż, sekretarz i. kr. m. ręką. А такъ мы, гдръ, тотъ листъ ревизорскій, водлугъ слушности права, потвержаемъ; маетъ тотъ свещенникъ и потомкове его, свещенники, прыстойне отъ пастыра своего посвященные, того кгрунту, отъ ревизоровъ нашихъ, на тую церковъ Покровскую поданого, держать, ужывать, службу божую, зъ богомолемъ за насъ, господара, и вснкіе порядки духовные въ ней отправовать, будучы подъ благословеніемъ и послушенствомъ въ Бозе велебного архіепископа полоцкого, теперешнего и напотомъ будучыхъ, право наше господарское во всемъ собе цале заховуемъ; а што се дотычетъ дани медовое, тую, водлугъ листу ревизорского, до замку нашего могилевского съ тыхъ волокъ чотырохъ отдавати, водлугъ звычаю, будетъ. И на то дали есмо сесь нашъ листъ, зъ подписомъ руки нашое и зъ нашою печатю. Писанъ у Варшаве, лета отъ Нароженя Сына Божего тысеча шестсотного пятого мца Февраля двадцатого дна. Подписъ руки господарское. Ярошъ Воловичъ, подскарбій надворный и писаръ. А такъ мы, королъ,

на прозбу стороны потребуючое ласкаве прызволившы, тую справу, вышей выражоную, въ сесь нашъ листъ, въ року теперешнемъ тысеча шестьсотъ трыдцать девятомъ мца Ноября девятого дня вписать, а на болшую повагу печать вел. князтва лит. прытиснена естъ. Писанъ у Варшаве. U tego extraktu approbacyi listu rewizorskiego, przy pieczęci wiel. x. litgo, podpis ręki temi słowy: Албрыхтъ Станиславъ Радивилъ, канцлеръ вел. княз. лит. Jtem podpis: Францишекъ Долматъ Исайковъ, секретаръ его кор. млсти. Ktory że ten extrakt approbacyi listu rewizorskiego, za podaniem przez wysz mianowanych osob do akt mieyskich mohylowskich, iest przyięty y słowo w słowo wpisany.

Дарственный листъ короля польскаго Яна III на восемь уволокъ земли для Покровской церкви.

Roku 1734 Junii 30 dnia.

Aktykacya przywileiu. Na urzędzie i. k. m. mieyskim mohylowskim et caet. Comparentes personaliter wielebni oycowie Jzydor Carykiewicz y Jan Jllinski, presbiterowie cerkwi, pod tytułem cerki Pokrowa Przenayswiętszey Panny, mohylowskiey, przywiley i. k. msci, na rzecz w nim niżey wyrażoną, ku wpisaniu do akt mieyskich mohylowskich podali, w te słowa pisany: Jan Trzeci, z Bożey łaski, krol polski, wielkie xiąże litewskie, ruskie, pruskie, żmudzkie, mazowieckie, inflanskie, podolskie, podlaskie, wołynskie y innych. Oznaymuiemy tym listem, przywileiem naszym, komu by o tym wiedziec należało; pokładane były przed nami przez panow rad y urzędnikow naszych, przy boku naszym na tenczas rezyduiących, od wielebnego Michała Żełdybowskiego, praesbitera cerkwie Pokrowskiey mohylowskiey, rożne antecessorow naszych przywileia na cerkiew Wniebowzięcia Panny Maryey y na cerkiew Pokrowską mohylowską, podane, y na osm włok gruntu, w wsi Moszonakach, od oekonomiey mohylowskiey

w woytowstwie brylowskim leżące, z ktorych cztyry, do mohylowskiey, a drugie cztyry, do moszonockiey należą włosci, y wniesiona iest przez tych że panow rad y urzędnikow naszych, imieniem przerzeczonego wielebnego Żełdybowskiego, abysmy przy prawach y przywileiach, od nayiasnieyszych krolow ichmciow, antecessorow naszych, tym cerkwiom nadanych, onego samego y potomkow zachowali, prosba. My tedy krol, do wniesioney prosby łaskawie się skłoniwszy, onego samego y potomkow onego przy pomienionych cerkwiach, Wniebowzięcia Nayswiętszey Panny y Pokrowy, z wolnym osmiu włok gruntu, zdawna do nich należących, zażywaniem cale y nie naruszenie zachowuiemy y pomienione prawa onemu samemu y potomstwu iego stwierdziwszy, powagą naszą krolewską zmacniamy. Wszakże iednak waruiemy, aby się w przerzeczonych cerkwiach chwała Boża, według dawnego zwyczaiu y obrządkow cerkiewnych odprawowała a ludzie bez spowiedzi y sakramentow swiętych z tego swiata nie zchodziły, czego maią przełożeni y starsi postrzegac. Ma y wolen będzie przerzeczony Żołdybowski pomienione cerkwie, z osmiu włok gruntu, do nich przynależącego, z poddannemi y ich powinnosciami, gruntami oromemi y nie oromemi, polami, sianożęciami y ze wszystkiemi in genere et specie przynależnosciami y przyległosciami, z dawnych czasow do nich należącemi, trzymac, używac, y wszelkich pożytkow wynaydowac, bez płacenia nam y skarbowi naszemu powinnosci, salvis nihilominus iuribus sacrae romanae ecclesiae, regis et reipublicae ...... manentibus. Na co, dla lepszey wiary, ręką się naszą podpisawszy, pieczęc wiel. xtwa litgo przycisnąc rozkazalismy. Dan w Grodnie dnia siodmego msca Februaryi roku MDCLXXXVIII, panowania naszego XIII roku. Conserwacya wielebnemu Żełdybowskiemu praesbiterowi pokrowskiemu mohylowskiemu przy cerkwi ...... Wniebowzięcia Nayswiętszey Panny. U tego przywileiu, przy pieczęci wiel. xtwa litgo, podpis ręki temi słowy: Jan Krol. Jtem podpis niżey .... Sokolinski. Ktory że ten przywiley, za podaniem przez wysz mianowanych wielebnych oycow do akt mieyskich mohylowskich iest przyięty y słowo w słowo wpisany.

Предложенія магистрата могилевскаго по разнымъ городскимъ общественнымъ и хозяйственнымъ дѣламъ.

R. 1734 Julii 27 d.

Punkta szlach. p. p. radnym y sław. p. p. pospolitym piąciu przemian miasta i. k. m. Mohylowa, na sessyą ad solitum locum zgromadzonym, podane.

1-mo. Od niemałego czasu swiadomo w. m. m. panstwu, że wielm. imc pan Koscia, pułkownik polney buławy pieszey straży w. x. l. za ordynansem i. o. xięcia imci Radziwiłły, woiewody nowogrodzkiego, upomina się z kabaku kwoty z aukcyą y w tym interesie użycza terminu za prosbą naszą, ażebysmy, obrawszy osob słusznych, do i. o. xięcia Radziwiłły supplikowali; w ktorym punkcie chcieycie w. msc, obradę uczyniwszy, obrac panow delegatow.

2-do. Szlachetny pan Jozef Gachowicz, ławnik mohylowski, podiąwszy się iachac do i. o. xięcia imci Repnina, ienerała, w interesie całego miasta, podług daney sobie informacyi, nie iachał y funkcyi swoiey, rocznym będąc, zadosc nie uczynił; co z onym czynic, o rezolucyę prosimy.

Постановленія мѣщанъ могилевскихъ по разнымъ городскимъ общественнымъ и хозяйственнымъ дѣламъ.

Roku 1734 Julii 27 dnia.

Sessya. My, radni y pospolici piąciu przemian miasta i. k. msci Mohylowa, na podane punkta od szlach. magistratu tegorocznego tak resolwuiemy.

1-mo. Swiadomy interes skarbowy o kabak nam wszystkim, iaką quotą chodził, podług praw kontrak-

tow nayiasnieyszych krolow ichmciow, panow naszych miłosciwych, z dawnych lat y teraznieyszych czasow, żebysmy nad prawa y contrakty większey summy nie płacili, zabiegaiąc temu, za posłow do ias. osw. xięcia imsci Radziwiłły, woiewody nowogrodzkiego, regimentarza woysk w. x. ltgo, szlach. ponow Bazylego Botwinkę, burmistrza, y Jozefa Gachowicza, ławnika, moholowskich, obieramy, a pana pospolitego, in assistentiam daiąc do woli szlachetnego magistratu y samych panow delegatow; dokładamy to: wolno szlachetnemu panu Botwince, burmistrzowi, samemu iachac, lub na swoim mieyscu, w honorze sobie rownego, kogo uprosic, iednostaynie pozwalamy.

2-do. Względem nieodprawienia funkcyi do iasnie oswieconego xiążęcia imci Repnina przez szlachetnego pana Gachowicza, ławnika, daiąc do uwagi teraznieysze podroże, ktore koniecznie odprawic do ias. os. xięcia imci Radziwiłły ten że pan Gachowicz powinien, podług punktu, nam o tym danego, do woli y consideracyi szlachetnego magistratu committimus.

Предложеніе магистрата могилевскаго и постановленіе мѣщанъ могилевскихъ по городскому общественному дѣлу.

Roku 1734 Augusta 6 dnia.

Punkt od nas, magistratu tegorocznego szlachetnym panom radnym y sławetnym panom pospolitym piąciu przemian miasta i. k. msci Mohyowa.

Jnteres potrzeby całego miasta iest wszystkim w. m. m. panom iawny y obwieszczony, względem podroży do i. o, xięcia imci Radziwiłły, woiewody nowogrodzkiego, lecz panowie delegaci, sessyą dnia 27 Julii praesentis, zgodnie obrani, po te czasy funkcyi swoiey dosyc nie czynią; co z tym czynic; u nas iest wszelka gotowosc, donosimy w. msciom.

My, radni y pospolici miasta i. k. m. Mohylowa, na propositum szlachetnego magistratu tak resolwuiemy.

Obligowany był wyiazd przeszłą sessyą, to iest, dnia 27 Julii panow delegatow do i. o. xięcia imci Radziwiłły, woiewody nowogrodzkiego, y teraznieyszym zgromadzeniem stwierdzamy, szlachetnemu panu Botwince, burmistrzowi, na mieyscu swoim, podług namienioney przeszłey sessyi uprosic wolno w też podroży szlachetnego p. Pachomowicza, ławnika, y sławetnego pana Jana Jaroszewskiego, pospolitego obieramy; co nayprędziey ci mianowani panowie delegaci maią byc expedyowani; gdy zas zechcą ten wyiazd, na szkodę miasta, prolongowac, prosimy szlachetnego magistratu stricte et irremissibiliter, tacto termino, maią byc osądzeni y paenowani.

Предложенія магистрата могилевскаго по разнымъ городскимъ общественнымъ и хозяйственнымъ дѣламъ.

Roku 1734 Septembra 7 dnia.

Punkta na sessyą od nas, magistratu tegorocznego, szlach. p. p. radnym y sław. p. p. pospolitym piąciu przemian miasta i. k. m. Mohylowa dla obrady podane.

1-mo. Nie wypłacona remanencya podymnego raty Septembrowey za rok 1733 imci pann Pakoszowi, kapitanowi, talarow 180, przeszłych sessyi niepoiednokrotnie w. m. panom demonstrowana, co trzeba wypłacic.

2-do. Podatku teraznieyszego retenta zalegaią; iedni, mogąc, nie daią według regestru, a inni nie maią zkąd dac, donoszą to panowie poborcowie; co z tym czynic.

3-tio. Jmc panu Jurgielewskiemu należy talarow bitych 165; na co doszło talarow bitych trzydziescie; trzeba exolucyi.

4-to. Jchmciom panom Zaliwskim wypłacenie raty postanowioney na summę rozłożoną, talarow 150, termin blizko nadchodzi; punktualnie satysfakcya powinna byc.

5-to. Na czwiert iedną terminu uprosilismy u imc p. Krukowskiego oddania talarow 1400, ktory termin teraz przychodzi; te wszystkie interesa uspokoienia pieniężnego bez dalszych protrakcyi potrzebuią.

6-to. Czynsz za rok teraznieyszy 1734, należący od miasta o s. Marcinie, tynfow 1350; ktore pieniądze nie z czego inszego, ieno z poprętszczyzny się oddaią.

7-mo. Quoty roznym konwentom termin zbliża się, mianowicie, ichmciom xięży karmelitom mohyl. ktorzy ustawicznie kuczą, iako też y innym, według rat przypadaiących, od summy nieboszczyka p. Kraiewskiego, trzeba wypłacic.

Постановленія мѣщанъ могилевскихъ по разнымъ городскимъ общественнымъ и хозяйственнымъ дѣламъ.

Roku 1734 Septembra 16 dnia.

Rezolucya od nas, radnych y pospolitych piąciu przemian miasta i. k. m. Mohylowa, na punkta, od szlachetnego magistratu podane.

1-mo. Ponieważ z regestrow poborowych, w roku teraznieyszym 1734 wybieranych przez roznych poborcow, znaczna quantitas remanencyi na ludziach, ktorzy mogą płacic, okazuie się, także y ufała, z morgow naznaczona, naywięcey na retentach ostała się y in toto nie dobrana, zaczym aby, tak retenta poborowe, iako y morgowe, przez tych że panow poborcow, na te pobory sessiami assignowanych, in toto irremissibiliter, nemine excepto, były dobrane przez exekucyę żołnierską, tą sessyą uznawamy; ktore retenta wybrawszy, imc p. Pakosza, kapitana i. k. m. za podymne przeszłoroczne, podług podanego punktu, talarow 160, wypłacic y uspokoic, szlachetnego magistratu prosimy; a dla melioracyi tych retentow y przeyrzenia szlachetny magistrat roczny dwuch panow radnych a dwuch pospolitych ma naznaczyc e medio sui.

2-do. Na uspokoienie imci p. Jurgielewskiego, ktoremu należy od miasta talarow 135, ten dług z summy

powłoczney panom kontrahentom, po tey y po tamtey stronie puszczoney, płacic naznaczamy y wypłacic ten dług z tey summy powłoczney szlach. magistratu upraszamy; na wypłacenie zas, tak ichmciom p. p. Zaliwskim, czynszu do skarbu i. k. mci, za rok teraznieyszy 1734, tynfow 1350, kwot, roznym konwentom należących, uchwalamy poprętszczyznę, podług dawnych zwyczaiow, to iest, z żyłego, po zł. dwa, z odpisnego, po gr. 15, z pustoszy, po gr. pułosma, kopieyczaną monetą; a za poborcow na ten pobor szlach. p. p. Pawła Boczarowicza, raycę, Michała Owsieiowskiego, ławnika, y sław. p. p. Samuela Buraczka y Alexandra Horanina posp. moh. naznaczamy; ktory to pobor poprętszczyzny, aby naprzod panowie radni, pospolici y inni, maiące gruntow wiele, wydali, a potym aby z ludzi srzednich y ubogich był wybrany, sub serio executione iniungimus; ratione poborcy naznaczonego, szlach. p. Boczarowicza, raycy, do woli szlach. magistratu suspenduiemy.

3-tio. Jmci pana Krukowskiego, skarbnika pernawskiego, vigore należącego długu od miasta, o dalszą cierpliwosc imci upraszac, prosimy; a ieżeli by w skarbie kabacznym summa do exolucyi tego długu może się znalezc, tego szlach. magistratu, aby kwota nie rosła, imci panu Krukowskiemu wypłacic upraszamy.

4-to. A że dawnych rokow, z włok, po tey stronie rzeki Dniepra leżących, coroczna pewna quantitas podatkowa była wybierana, zaczym aby y tego roku, z włoki kożdey, podług dawnych zwyczaiow, był wybierany podatek, tą sessyą uchwalamy, to iest, z kożdey włoki po zł. dwa y gr. piętnascie, szostakową monetą; a ktorybykolwiek, na iuryzdykach w miescie Mohylowie zostaiący y podatkow do miasta ordynaryinych nie płacоncy, miał się znalezc, takowy z włoki po zł. pięc zapłacic tenebitur; kożdy zas z morgow pasznych do miasta, alias do skarbu ratusznego, po złotym iednym ma zapłacic. Tego podatku ma doyrzec y odebrac p. Paweł Boczarowicz, rayca skarbowy z szafarzami tegorocznemi y ony powłoczny podatek wyexekwowac.

Предложенія магистрата могилевскаго и постановленія мѣщанъ по разнымъ городскимъ общественнымъ и хозяйственнымъ дѣламъ.

Anno 1734 Oktobra 19 dnia.

Punkta od nas, magistratu tegorocznego miasta i. k. m. Mohylowa, szlach. p. p. radnym y sław. p. p. pospolitym, na sessyą zgromadzonym, dane.

1-mo. Wielm. imc p. Koscia, pułkownik polney buławy, potrzebuie od miasta hyberny, za rok przeszły 1733, tynfow 1500, o co iuż panowie delegaci nasi supplikowali do i. o. xięcia imci Radziwiłły, woiewody nowogrodzkiego, aby tego nie dawano, y na to relacya panow delegatow naszych takowa była, że iestesmy uwolnieni; teraz co z tym czynic, o rezolucyą prosimy.

2-do. Ponieważ to donosilismy przed tym w. m. m. panom, że dotychczas nie mamy w cancellaryi pisarza, a ni regenta; zaczym chcieycie w. msc na tę funkcyą osobę słuszną y godną naznaczyc y uprosic.

My, pospolici piąciu przemian miasta i. k. m. Mohylowa, nie czyniąc na podane dwa punkta od szlach. magistratu tegorocznego rezolucyi, dla małego nas zgromadzenia, one do spolney rady z szlachetnymi pany radnemi spolnie czynic rezolucyą szlach. magistratowi pozwalamy; a za spolną radą y rezolucyą, tak szlach. panow radnych, iako y nas, pospolitych piąciu przemian miasta Mohylowa, staneła takowa zgoda, żeby w tym punkcie, strony hyberny za rok 1733, upominaiącey się imci pana Kosci do i. w. imci xięcia Radziwiłły, woiewody nowogrodzkiego za delegata szlachetnego pana Piotra Kazanowicza, raycę mohyl. y sławet. pana Samuela Buraczka, pospolitego, obieramy, y aby ichmc, podług daney sobie informacyi, sprawili się, prosimy, albo kogo, słuszną osobę na mieyscu swoim uprosic pozwalamy.

2-do. Na regentowstwo do kancellaryi mieyskiey mohylowskiey ponieważ sposobnieyszey na tę funkcyę

nad szlachetnego pana Jerzego Trubnickiego, ławnika mohyl. osoby nie widziemy, tedy onego z ukontentowaniem od szlachetnego magistratu miasta i. k. m. Mohylowa prosimy.

Предложенія магистрата могилевскаго по разнымъ городскимъ общественнымъ и хозяйственнымъ дѣламъ.

Anno 1734 Nowembra 9 dnia.

Punkta od nas, magistratu, szlachetnym panom radnym y sławetnym panom pospolitym piąciu przemian miasta i. k. m. Mohylowa do rezolucyi podane.

1-mo. Lubo w. m. m. panowie niedawno przeszłey sessyi, uchwaliwszy podatek poprętszczyzny, to dołożyli, aby irremissibiliter był wybrany, a dopiero tak z panow radnych y innych osob niektorzy tego podatku wnaszac do p. p. poborcow nie chcą, a terminy, tak płacenia czynszu do skarbu i. k. msci tynfow 1350, co na currencyę uczyni tysiąca połtrzecia, oprocz konsolacyi, iako y ichmciom panom Zaliwskim, podług opisow, talarow bitych sto pięcdziesiąt, nastąpiły; z ktorey to poprętszczyzny trudno te interesa uspokoic a tak chcieycie w. msc sumpt na to wszystko niedostarczaiący obmyslic.

2-do. Wielmożny imc pan Koscia, pułkownik polney buławy pierwszey straży w. x. l. commissarz oekonomii mohylowskiey, napiera y exekwuie ciężko za hybernę, ktorey praetenduie tynfow 1500, iako y sami w. msc iestescie o tych exekucyach swiadomi, y cale daley czekac nie chce, więc y o tym uczyniwszy w. msci consilium, chcieycie rezolwowac.

3-tio. Jmc panu Lewenthalowi należy długu z miasta talerow trzysta, od ktorey summy nie mało iuż kwoty przychodzi, także imc p. Jurgielewskiemu talarow 130, ktorzy ichmsc omnino exolucyi potrzebują; a tak na wypłacenie ichmciom chcieycie w. msc obmyslic summę.

4-to. Ponieważ terminy nadeszły płacenia rożnym conwentom, ktorym koniecznie trzeba wypłacic, za czym trudno obeysc się bez podatku, gdyż y iuryzdyki rożne, w miescie Mohylowie znayduiące się, podług dyspartymentu, tylko dwa razy podatek do ratusza wydali, a powinni wydac cztyry razy; a że podatek teraznieyszey taxy dla ludzi zubożałych y odumarłych bardzo zapadł, a tak chcieycie w. msc lub taxę nową stwierdzic, albo do rocznego magistratu na melioracyą taxy nowey chcieycie osob kilka naznaczyc.

5-to A że okazuie się, iż niektorzy z mieszczan nie podług taxy, ale za kontraktami podatek, należący do skarbu ratusznego, wypłacywaią, a po zkontraktowaniu wiele sobie dobr leżących nabyli y przysposobili: za czym iak ci ichmsc maią płacic podatki: czy podług kontraktow, czyli podług taxy; chcieycie w. msc tą sessyą stwierdzic.

Постановленія мѣщанъ могилевскихъ по разнымъ городскимъ общественнымъ и хозяйственнымъ дѣламъ.

Anno 1734 Oktobra 9 dnia.

Rezolucya od nas, rady y pospolstwa piąciu przemian miasta i. k. m. Mohylowa, na punkta, od szlachetnego magistratu podane.

1-mo. Ponieważ tak przeszłey sessyi uchwalilismy, aby poprętszczyzna morgowszczyzna, powłoczne ze wszystkich in toto, podług regestrow, wybrana była, toż samo y tą sessyą stwierdzamy; a ieżeliby kto był sprzeczny, takowego exekwowac pozwalamy, y aby kożdy, tak p. radny, iako y pospolity, y kożdy, maiący grunta, poprętszczyznę wypłacił, serio tych że panow poborcow tego wszystkiego dopilnowac intimuiemy; a dla lepszey illucydacyi aby panowie poborcowie in spatio dwuch dni regestr remanencyi poprętszczyzny, morgowszczyzny y powłocznego sporządziwszy, rocznemu magistratowi praesentowali; iednak dla uwagi tych remanencyi, na kim co dobierac, szlach. panow Ahapona Biziewicza, Jana Kozłowskiego, burmistrzow, y sław. panow Andrzeia Horanina y Jerzego Alexandrowicza, posp. moh. upraszamy.

2-do. Wielm. imc pana Koscię, pułkownika polney buławy pierwszey straży w. x. l. commissarza oekonomii mohylewskiey, do przyiazdu delegatow, ordynowanych do ias. osw. xięcia imci woiewody nowogrodzkiego upraszac terminu szlachetnego magistratu prosimy.

3-tio. Na zapłacenie kwot rożnych, iako to, imc p. Lewenthalowi, rożnym conwentom, od summy imc p. Kraiewskiego należących, po dobranin retentow poprętszczyzny, morgowszczyzny, powłocznego, ufalamy podatek, to iest, połowę podatku dyspartymentowego; ktory podatek ma się wybierac monetą kopieyczaną, podług taxy dawney; iuryzdyki zas wszystkie, w dyspartymencie wyrażone, zupełny podatek, podług tegoż dyspartymentu maią płacic, także y żydzi, mieskie grunta maiące; a za poborcow na ten podatek połowiczny wybieramy szl. p. p. Dominika Dybowskiego, raycę, Jozefa Gachowicza, ławnika, y sław. p. p. Maxima Kutka, Hrehorego Butomowicza, posp. mohyl., ktorzy, za doysciem innotestencyi, maią tek podatek połowiczny wybierac.

4-to. A że nie mało mieszczan w Mohylowie znayduie się, ktorzy nie maiąc gruntow mieskich, za kontraktami podatek do miasta płacili, a po kontraktach znaczną quantitatem gruntow mieskich nabyli y z onych profita maią znaczne; zaczym takowych kontraktowych, podług taxy nowey, vigore płacenia podatkow dyspartymentowych, do taxy dawney inserowane aby byli, dokładamy y aby podatki mieskie opłacywali, teraznieyszą sessią approbuiemy.

Исчисленіе дымовъ въ экономіи могилевской, подлежащихъ оплатѣ податей.

Anno 1734 Decembra 28 dnia.

Aktykacya delaty. Na urzędzie i. k. mieyskim mohylowskim, tego rogu na sprawach zasiadaiącym, stanąwszy personaliter imc p. Meynartowicz, żołnierz imc p. Medona, kapitana i. k. m. gwardyi woysk w. x. l. Delatę na rzecz, w niey niżey wyrażoną, ad acticandum do akt mieyskich mohylowskich podał, w te słowa pisaną: Delata podymnego raty Septembrowey roku tysiąc siedmsetnego trzydziestego trzeciego na regiment pieszy gwardyi i. k. msci, podług taryfy, w roku tysiąc siedmsetnym trzydziestym wtorym msca Maia dwudziestego dnia, przez commissarzow powiatu orszanskiego z kożdey parafyi, za invinkcyą trybunału skarbowego wiel. xtwa litgo, w roku tysiąc siedmsetnym trzydziestym wtorym msca Marca trzeciego dnia ferowanego, zkonfrontowaney y ustanowioney, rachuiąc z kożdego dymu samego podymnego, ad normam wszystkich woiewodztw y powiatow wiel. xtwa litgo, consensu całego powiatu orszanskiego, antiquo praxi po złotych cztyry constitutionis monetae zkomputowana, z kancellaryi grodzkiey orszanskiey wydana, w roku teraznieyszym wyszpisanym mca Oktobra piątego dnia.

Oekonomia mohylowska, dymow	500.
Hołowienczyce, imc p. Nowickiego d.	3.
Hołowacze, i. p. Suchodolskiego d.	16.
Horodzice, i. p. Suchodolskiego d.	10.
Miasto Czausy, d.	112.
Miasto Czerekow, d.	50.
Osuszek w oekonomii mohylowskiey d.	8.
Osowiec cerkiewny, d.	18.
Tatarowie z Miłowki d.	6.
Trylesin, Rowki, Dobuże, d.	12.
Trusliwiec, Somutki, i. p. Pietucha, d.	5.
Smolica oekonomiczna, i. p. Kunezy, d.	1.
Sledzinki, d.	10.
Zapierowo, i. p. Pietrożyckiego	3.

Uzderna, i. p. Hatowskieg	1.
Wysokie y Pietuchówka, i. p. Molskiego	16.
Żydzi czausowscy, d.	8.
Kniażyce y Sienkowo, i. p. Mikołaia Paca, d.	28.
Połuykiewicze, d.	25.
Tyszcza, Worotycze, Makarycze, Połuykiewicze cum attinentiis, d.	51.
Latus facit dymow	887.
Bychow Nowy, d.	200.
Bychow Stary, d.	697.
Białynicze, d.	180.
Hołowczyn, d.	244.
Ciecierzyn, d.	50.
Kruhła, d.	60.
Rosasna, d.	50.
Rafałow, i. p. Paca, d.	22.
Brakow, Bułatow y Nowosiołki, d.	1.
Brakow, i. p. Przesieckiego	1.
Brakow, Liczynka, i. p. Paca, d.	18.
Dobrosniewicze, i. p. Tworowskiego, d.	3.
Horodyszczę, i. p. Woronockiego, d.	18.
Tatarowie Żywani, d.	5.
Tatarowie Zabłocie y Batuni, d.	10.
Ozierze y Dubrowki, i. p. Kułakiewicza, d.	3.
Szczegliczyn, Hołstyczyn ichmc xięży białynickich, d.	4.
Meleiowka, d.	2.
Husliszcze ieymsci p. Włochowskiey, d.	1.
Latus facit dymow	1569.

Summa dymow, na delacie do wybrania podanych dwa tysiące cztyrysta pięcdziesiąt pięc (2455). Z tych dymow należy wybrac z kożdego dymu po zł. cztyry constitutionis monetae, in summa czyni złotych dziewięc tysięcy osmset dwadziescia (9820); gotowemi zapłacono z cancellaryi grodzkiey orszanskiey zł. trzy y gr. dziesięc constitutionis monetae (zł. 3 y gr. 10). Summa summarum, tak na delacie z dymow, do wybrania podanych, iako też gotowemi z kancellaryi grodz. orsz. zapłaconych zł. dziewiec tysięcy osmset dwadziescia

trzy y gr. dziesięc (zł. 8823 y gr. 10). Ktorą delatę odbieraiąc z kancellaryi grodzkiey orszanskiey od imc pana Theofila Kowzana, vice regenta grodz. orszan. y tak z odebraney wyszwyrażoney summy gotowey kwituiąc, podpisuię się ut supra signatum, salva melioratione errorum. U tey delaty podpis ręki temi słowy: Kowzan reg. grodz. orsz. Ktoraż ta delata, za podaniem y aktykowaniem przez wyszmianowaną osobę do akt mieyskich mohylowskich, iest przyięta y słowo w słowo wpisana.

Постановленія мѣщанъ могилевскихъ по разнымъ городскимъ общественнымъ и хозяйственнымъ дѣламъ.

Roku 1735 Januaryi 24 dnia.

Rezolucy od nas, rady y pospolstwa piąciu przemian miasta i. k. m. Mohylowa, na punkta, od szlach. magistratu rocznego podane.

1-mo. Na zapłacenie czynszu z miasta Mohylowa do skarbu i. k. msci, za rok 1734 należącego ufalamy podatek, połowę podług dyspartymentu teraznieyszego, monetą szostakową białą; a za poborcow na ten podatek połowiczny naznaczamy szlachetnych pano Michała Owsieiowskiego y Bazylego Kuziewkę, ławnikow mohyłowskich y sław. panow Antona Kniaziewicza y Piotra Haponowicza, pospolitych mohylowskich, ktorzy ichmsc, podług danych sobie regestrow, połowę tego dyspartymentowego podatku irremissibiliter na kożdym maią dobrac y, wybrawszy, regestra miec porządne, praesenti sessione iniungimus; z teyże summy połowicznego podatku prosiemy szlachetnego magistratu, aby kwotę imc panu Lewenthalowi zapłacili, a o samy kapitał tegoż imc pana Lewenthala o dalsze poczekanie upraszac, szlachetnego magistratu upraszamy.

2-do. Jchmciom xięży missionarzom wilenskim kwoty, przychodzącey zł. cztyrysta od summy imc pana

Kraiewskiego, aby z retentow przeszłych poborow było zapłacono, szlachetnego magistratu prosimy.

3-tio. Taxę do sessyi przyszłey odkładamy; a że imc pan Kucewicz, woyt tegoroczny, praetenduie nadgrody w opuszczeniu handlow dwiescie rublow z prowentu kabacznego, więc tą sessyą dokładamy, ponieważ antecessorowie, bywsze panowie woytowie, żadney nadgrody nie praetendowali, a ni uzurpowali, tak y dopiero żadney akkommodacyi imci panu woytowi rocznemu nie postępuiemy, tak y w przyszły czas postępowac nie powinni będziemy. Ratione stu rubli, na przyięcie gosci y innych ludzi, przez imc pana woyta rocznego spendowanych, aby na sessyi przyszłey był podrobnu regestr położony, z specyfikacyą, co na kogo spendowano; pomieniony regestr praezentowac prosimy.

Ponieważ podatek połowiczny wyszwyrażony do wypłacenia interesow mieskich nie wystarczał, zaczym my, radni y pospolici piąciu przemian miasta i. k. m. Mohylowa, in nihilum połowiczny podatek puściwszy, cały dyspartymentowy pobor, podług taxy dawney, monetą szelężną, alias kopieyczaną, ufalamy; poborcow intus naznaczonych stwierdzamy; ktory podatek dyspartymentowy aby, nemine excepto, był wybrany, pod surową exekucyą (oprocz imc pana woyta rocznego) waruiemy. Juryzdyki wszystkie, w miescie Mohylowie znayduiące się, ten że podatek, podług dyspartymentu, wypłacic y panowie poborcowie z onych wybrac powinni będą; a że częstokroc okazuie się, że niektorzy z panow radnych, w protrakcyą wchodząc, podatku nie pełnią y zadosc w tym podatkowaniu nie czynią, zaczym szlachetnego pana Michała Kuziewkę, burmistrza mohylowskiego, iako gospodarza miasta Mohylowa, upraszamy, by tych że panow poborcow doyrzał y podatek, do miasta należący, wyexekwowac irremissibiliter rozkazał na tych, ktorzy są sprzeczni do wydania podatku; a iesliby szlachetny pan Michał Kuziewka, burmistrz mohylowski tego nie doyrzał y wyexekwowac na sprzecznych nie rozkazał, tedy tych reten-

tow na pomienionym szlachetnym panu Michale Kuziewce, burmistrzu, rekwirowac mamy.

Легаціонная запись на участокъ земли, данная Лоинскими братскому Богоявленскому монастырю.

Roku 1735 m. Aprila 5 dnia.

Akticatia listu fundacyinego. Na urzędzie i. k. m. mieyskim mohylowskim, tego roku na sprawach zasiadaiącym, stanąwszy personaliter w Bogu wielebny ociec Josaff Ledwieiewicz, namiesnik monastera brackiego mohylowskiego, list dobrowolny wieczysto fundacyiny zapis, monasterowi brackiemu mohylowskiemu stawropigialnemu dany służący, na rzecz w nim niżey wyrażoną, ad acticandum do akt mieyskich mohylowskich podał, de tenore sequenti: Ja, Jerzy Harasimowicz, ia, Mikołay Owsieiewicz, ia, Hrehory Kondratowicz, y my, Jan, sekretarz i. kr. msci, y Michał Romanowicze Maximowicze Łoinscy, ziemianie i. k. msci powiatu orszanskiego, czyniemy iawno tym naszym dobrowolnym wieczystym fundacyinym listem zapisem, iż co pod miastem Mohylewskim iest pewnego gruntu pasznego włok szesc y do tego ogrodow kilka z sadkami y z ludzmi, na nich mieszkaiącymi, na uroczyszczu, Ledzkowie przezywaiemym, zdawna w Panu Bodze zeszłym panom oycom naszym, wiecznokupnym prawem od rożnych osob należący, a na tenczas nikomu innemu, ieno nam, wyszmianowanym osobom, to wszystko spada y do dyspozycyi naszey w rownym dziele przyszło, tedy ten grunt, to iest, włoki y ogrody wszystkie, co ienekolwiek naszego na tym Ledzkowie iest, niczym nie penne, a ni zawiedzione, zgodnie wszyscy a iednostaynie a dobrochotnie daiemy, daruiemy, funduiem y zapisuiem to wiecznemi czasy na monaster, w miescie Mohylowskim, a pod iuryzdyką y protekcyą bractwa mohyłowskiego, przy cerkwi swiętego Bohoiawlenia, za przywileiem i. k. msci fundowany a pod błogosławienstwem swiateyszego oyca patryarchy wsielenskiego Constantynopolskiego, w wierze starożytney religiey graeckiey cerkwi originalney, będący; z ktorych gruntow, ogrodow y sadow dochody y pożytki iakie kolwiek z tego wszystkiego teraz są y napotym wynalezc mogą, wolni y mocni będą ociec archymandryta tego monastera y panowie bracia wpisni w to pomienione bractwo, sami wszyscy o tym wiedząc, do monasterza brac; tudzież y szpital, ktory będzie bracki, uboztwo opatrowac, aby Pana Boga za nas y za odpuszczenie grzechow naszych prosili y Onego błagali; a my w to sami, żony y dzieci y nikt z krewnych y powinnych naszych, także y z obcych ludzi, wstępowac nie mamy y nie maią y moc nie będą wiecznemi czasy, pod zapłaceniem winy na cerkiew każdego, kto by przeciwko temu mowic chciał, dwuchset kop groszy, z wolnym o to pozwaniem do wszelkiego sądu y prawa ziemskiego; a y po zapłaceniu winy, ta danina nasza w zupełney y nienaruszoney mocy cale y nienaruszenie zostawac ma wiecznymi y nieodzownymi czasy. Na ktory fundusz, my wysz mianowane osoby, ten nasz list dobrowolny, wieczysty zapis dalismy monasterzowi y bractwu mohylowskiemu, z podpisem rąk naszych y pod pieczęciami naszemi, uprosiwszy, dla lepszey pewnosci, oczewisto, o podpis rąk y o przyłożenie pieczęci ichmciow panow przyiacioł, imci pana Alexandra Ledzinskiego, sekretarza i. k. msci pana Bohdana Miładowskiego a imci p. Jana Przewłockiego. Pisan w Mohylowie, roku tysiąc szescset trzydziestego piątego msca Maia dwunastego dnia. U tego listu dobrowolnego wieczysto fundacyinego zapisu, przy kustodyi papierowey, na tym że arkuszu wyrzniętey y przy siedmiu wycisnionych pieczęciach, podpisy rąk tymi słowy: Jerzy Harasimowicz Łomski Maximowicz, Mikołay Łomski Maximowicz, ręką swą, Jan Łomski, sekretarz i. k. msci, ręką swą, Michał Łomski, ręką moią, Hrehory Łomski Maximowicz ręką swą. Proszony pieczętarz Bohdan Miladowski, iako pieczętarz, Jan przewłocki, ręką swą. Ktoryż to list, dobrowolny wieczysto fundacyiny zapis, za podaniem y aktykowaniem przez wyszmianowaną osobę do akt mieyskich

skich mohylowskich, iest przyięty y słowo w słowo wpisany

Обязательство магистрата могилевскаго выплачивать богоявленскому монастырю проценты отъ капитала, завѣщаннаго Михаиломъ Казкевичемъ.

Roku 1735 m. Aprila 6 dnia.

Na urzędzie i. k. msci mieyskim mohylowskim, tego roku na sprawach zasiadaiącym, stanowszy personaliter w Bogu wielebny ociec Jozaff Ledwieiewicz, namiesnik monastera brackiego mohylowskiego, list, dobrowolny zapis, od szlachetnego magistratu y pospolstwa miasta i. k. msci Mohylowa temuż monasterowi cerkwi Bohoiawlenii Panskich brackiemu mohylowskiemu dany y służący, na rzecz w nim niżey warażoną, ad acticandum do akt mieyskich mohylowskich podał, w te słowa pisany: My, niżey na podpisie rąk naszych wyrażeni, cały magistrat, urząd y pospolstwo miasta i. k. msci Mohylowa, naszym y wszystkich in genere mieszczan y pospolitych imieniem, z sukcessorami naszemi, czyniemy wiadomo tym naszym listem, dobrowolnym zapisem, komuby o tym wiedziec, teraz y na potomne czasy należało, iż wzięlismy, odliczyli y realiter odebrali pewną summę, ktorą godney pamięci szlachetny pan Michał Hutorowicz Kazkiewicz, burmistrz mohylowski, z pobożnosci swoiey chrzescianskiey, na monastyr Swięto Bohoiawlenski stawropigialny bracki mohylowski, na zakonnikow w nim zostaiących, testamentem pod tą kondycyą legował, aby wiecznemi czasy pewna na zakonnikow coroczna szła prowizya, to iest, trzy tysiąca tynfow, tynf po złotemu spełna rachuiąc; od ktorych to trzech tysięcy tynfow, przez ręce przewielebnego iegomsci oyca Sylwestra Trocewicza, generalnego episkopii białoruskiey namiesnika y ihumena brackiego mohylowskiego, nam danych, a od nas zupełnie odebranych, stosuiąc się do testamentu nieboszczyka, godney pamięci, szlachetnego pana Michała Hutorowicza Kazkiewicza, burmistrza mohylowskiego, corok prowizyi, alias quoty, przewielebnemu oycu Sylwestru Trocewiczowi, ihumenowi na tenczas monastera brackiego, y napotym będącym ihumenom, albo namiesnikom y sukcessorom tegoż monastera brackiego, z ratusza naszego mohylowskiego po dziesięc talarow bitych od tysiąca złotych, to iest, od trzech tysięcy złotych talarow bitych trzydziescie, talar bity za szesc złotych rachuiąc, nie uważaiąc podwyższoney, albo umnieyszoney taxy, płacic postanowilismy do woli naszey, poki zechcemy tę summę trzymac, tym naszym dobrowolnym zapisem assekuruiemy y obliguiemy się y obowiązuiemy z sukcessorami naszemi za tę pomienioną prowizyę, corok bez żadney trudnosci, alterkacyi y turbacyi wypłacac mamy in toto, niczym nie wymawiaiąc się y żadnych nie wynayduiąc racyi, ale corok naznaczoną prowizyą monasterowi brackiemu powinnismy, iako się niniejszym listem naszym obowiązuiemy; termin zas oddania tey prowizyi przy koncu roku naznaczamy, to iest, w roku tysiąc siedmsetnym siodmym miesiąca Marca dwudziestego piątego dnia, na Zwiastowanie Nayswiętszey Panny, według starego kalendarza, tak w następuiące lata, bez żadney prolongacyi y odkładu, za upomnieniem się, oddawac mamy y powinnismy; a ieslibysmy my, albo sukcessorowie nasi, tey postanowioney prowizyi wypłacic nie chcieli, tedy wolno będzie nas, magistrat, albo sukcessorow naszych ad forum competens et incompetens o to pozywac y swoiey pozyskiwac summy terminami prawnemi. Na co dla lepszey wiary y pewnosci, rękoma naszemi, przy pieczęci urzędowey stwierdzamy. Działo się w ratuszu mieyskim mohylowskim, roku tysiąc siedmsetnego szostego miesiąca Marca dwudziestego czwartego dnia. U tego listu, dobrowolnego zapisu, przy pieczęci mieyskiey uprzywileiowaney, podpisy rąk tymi słowy: Bazyli Sidorowicz Huk, woyt mohylowski, Zacharyasz Awtuszkiewicz, woyt mohyl. Гапонъ Ивановичъ, бурмистръ мог. Артемій Афанасовичъ Бурачокъ. Theodor Kuziewka, rayca moh. Jan Piotrowicz Kazanowicz, rayca mohyl. Paweł Łapicki, rayca mohyl.

oczewisto proszony od imci p. Jozefa Kozłowskiego raycy mohylowskiego, iako pisma nie umieiętnego, Grzegorz Kalanowski, ławnik mohyl. Daniel Sapocko, ł. m. Grzegorz Kalanowski, ław. mohyl. Jan Hałkiewicz, posp. moh. Miron Piharewicz pos. moh. Григорый Арапоновичъ посп. могилев. Тимофей Карнеевичъ Горанинъ, Янъ Марциновичъ Левошкевичъ. Ktoryż to list, dobrowolny zapis, za podaniem y aktykowaniem przez wysz mianowaną osobę do akt mieyskich mohylowskich, iest przyięty y słowo w słowo wpisany.

Обязательство евреевъ могилевскихъ подчиниться рѣшенію суда относительно уплаты повинностей.

Roku 1735 Apryla 9 dnia.

Aktykacya postanowienia żydowskiego z miastem.

Na urzędzie i. k. m. mieyskim mohylowskim stanąwszy personaliter szlachetny pan Jan Homonowicz, rayca mohylowski, opis od żydow kahału mohylowskiego, miastu i. k. m. Mohylowskiemu dany y służący, na rzecz w nim wyrażoną, ad acticandum do akt mieyskich mohyl. podał, w te słowa pisany: My, żydzi starsi y cały kahał mohylowski, czyniemy wiadomo tym naszym dobrowolnym opisem, ponieważ takowe szlachetnego magistratu mohylowskiego z nami staneło postanowienie, iż względem nie płacenia od żydow, na mieyskiey iuryzdyce domy swe maiących, podymnego, na teraznieyszey generalney commissyey minskiey, na ktorą za wpisem od miasta przeciwko nas, w roku przeszłym 1717, z grodzienskiey skarbowey commissyey reiekta staneła, y w innych sądach przez niedziel dwanascie sprawy swey nie maią popierac, aby w tych niedzielach dwunastu mogła się ta sprawa, względem podymnego, przez ugodę zakonczyc; a in quantum ugoda nie doydzie, wolna do nas in quolibet foro magistratowi reservata akcya; za czym my invicem obowiązuiemy się, iż tak na teraznieyszey skarbowey commissyey minskiey, iako y w żadnych sądach, żadney prze-

ciwko miastu sprawy intentowac y od żadney uwalniac się nie powinnismy, a iesliby iakowy kolwiek od nas, żydow mohylowskich in quocunque subsellio et iudicio na miasto otrzymany był dekret, tedy takowy nullitati subesse ma y waloru żadnego miec nie powinien, owszem wszelkim sposobem o całosc miasta y o folgę w ciężarach, iako zdezelowanego y zubożałego, starac się mamy y na to sumptu naszego żałowac nie będziemy. Na co, dla lepszey pewnosci, daiemy ten nasz dobrowolny opis, z podpisem rąk naszych własnych y z podpisem rąk ichmciow panow pieczętarzow, od nas o podpis rąk ustnie y oczewisto uproszonych. Ddziało się w Mohylowie dnia 15 Septembra roku Panskiego 1718. U tego opisu podpisy rąk hebrayskim pismem tymi słowy: Hirsza Jakubowicz, Szloma Chaimowicz, Szaia Jckowicz, Sapsay Jckowicz, Hamszey Morduchowicz, Szloma Hirszowicz, szkolnik. Ustnie proszony od starszych żydow y całego kahału mohylowskiego za pieczętarza do opisu danego podpisałem się Jan Scybut, regent zamku mohylowskiego. Za oczewistą prosbą od osob wyszwyrażonych do tego dokumentu, iako pieczętarz podpisuię się Jerzy Michał Hryckiewicz. Ktoryż to opis, za podaniem y aktykowaniem przez wysz mianowaną osobę do akt mieyskich mohyl. iest przyięty y słowo w słowo wpisany.

Судебное опредѣленіе относительно уплаты могилевскими евреями разныхъ податей и сборовъ.

Roku 1735 Apryla 9 dnia.

Aktykacya postanowienia żydowskiego z miastem.

Na urzędzie i. k. m. mieyskim mohylowskim et c. stanąwszy personaliter szlach. pan Jan Homonowicz, rayca mohylowski, dekret fiskalny sądu powiatu orszanskiego, miastu Mohylowowi służący, na rzecz w nim niżey wyrażoną, ad acticandum do akt mieyskich mohylowskich podał, w te słowa pisany: Wypis z xiąg

commissarskich powiatu orszanskiego. Roku tysiąc
siedmsetnego trzeciego msca Decembra czternastego
dnia. Przed nami, urzędnikami ziemskiemi, grodzkie-
mi y sędziami fiskalnemi, zgodnie na seymiku grom-
nicznym od ichmciow panow obywatelow powiatu or-
szanskiego, na rok teraznieyszy 1703, obranemi, gdy z
porządku regestrowego ku sądzeniu przypadłe sprawa,
ad instantiam imci pana instygatora, z delaty szlachet-
nego pana Bazylego Sidorowicza Huka, woyta mohy-
lowskiego, y całego magistratu miasta i. k. m. Mohy-
lowa, z niewiernym Markiem Meyierowiczem żydem y
z drugiemi żydami, w miescie Mohylowie, pod iuryz-
dyką mieyską mieszkaiącemi, za pozwem, przez akto-
row, o rzecz niżey wyrażoną, wyniesionym, mieniąc,
iż obżałowani żydzi, mieszkaiąc od dawnego czasu na
pomienionych gruntach mieyskich, rożnych z miastem
podatkow płacic należących, mianowicie, żołnierszczy-
zny y rożnym tytułem nazwanych podatkow, także nie-
mieczczyzny, za ordynansem i. k. msci, na woysko
ludu saskiego wydanym, przy tym podymnego, seymem
y powiatem uchwalonego, przez niemały czas, iako po-
winni, do miasta nie wnosili, za ktorym miasto nie
poiednokroc y podymne, według abiuraty, za ich dy-
my do powiatu płaciło y dosyc czyniło; a obżałowani
roznych podatkow, krore za lat kilkanascie osobliwym
regestrem dowiedziono będzie, nie oddawali y z iuryz-
dyki mieyskiey wyłamuią; do tego, nie mało placow
mieyskich okupiwszy y rożnym oposobem nabywszy,
tak do szkoły swey, na Łupołowie wystawioney, iako
y do kładyszcza swego, przyłączyli, w czym wszystkim
miasto nie małą szkodę ponosi y wielkie w prawach
y przywileiach i. k. msci praeiudicium cierpi y odnosi;
wyiąwszy tedy iuryzdykę zamkową y inne iuryzdyki,
na ktorych niemało żydow mieszkaią, ktorzy natenczas
do żałoby y actiey teraznieyszey nie wchodzą, z pomie-
nionych żydow, na iuryzdyce mieyskiey mieszkaiących,
dostateczney satisfakcyey w podatkach rożnych, przez
miasto za nich, od roku tysiąc szescset dziewięcdzie-
siąt pierwszego, według regestrow mieyskich, wypła-

conych, przypozwawszy, magistrat mohylowski sprawie-
dliwosci z obżałowanych żąda, za tym o paeny prawne.
Do ktorey sprawy, za przywołaniem przez ienerała
stron do prawa, od szlachetnego pana Bazylego Sido-
rowicza Huka, woyta mohylowskiego, y całego magi-
stratu miastą i. k. msci Mohylowa, na dniu ninieу-
szym, to iest, czternastym msca Decembra, imc pan
instygator, za mocą listowną prawną, do tey sprawy
sobie daną, przy delegatach, od miasta zesłanych, sta-
waiąc, na dowod assercyey y żałoby wysz opisaney,
pokładał y produkował process na obżałowanych ży-
dow z xiąg grodzkich orszanskich, extraktem wyięty,
datą w nim wyrażoną, przy tym kwity podymnego, w
ktorych poswiadcza, iż miasto za dymow czterdziescie
trzy żydowskich, iuryzdyki swey zaprzysięgło y do po-
wiatu od roku tysiąc szescset dziewięcdziesiąt pierw-
szego, aż do roku teraznieyszego tysiąc siedmsetnego
trzeciego, za obżałowanych wnosił; do tego reskrypt
i. k. msci, nam teraz szczęsliwie panuiącego, pokłada-
iąc, ktorym i. k. msc, aby żydzi do miasta wszelki
podatek wnosili, rozkazuie, a obżałowani, niewierni ży-
dzi, z iuryzdyki mieyskiey wyłamuią się, iako y roż-
nych podatkow do miasta nie płacą; przeto, tak do
iuryzdyki przysądzenia, iako y szkod w podatkach roż-
nych za obżałowanych, według regestrow mieyskich,
zapłacenia y nagrodzenia prosił y domawiał się. Na
ktorą illacyą, od obżałowanych, niewiernych żydow,
przy zesłanym od kahału mohilowskiego Jzraelu, szkol-
niku tamecznego, w tey żałobie patron onych, pan Jerzy
Harackiewicz, stawaiąc y controwertuiąc, replikował,
pokładaiąc abiuratę żydowską, roku tysiąc szescset
dziewęcdziesiątego zaprzysiężoną, dymow wszystkich
iuryzdyk, w miescie Mohylowie będących, y szkolnych,
dwadziescia trzy; za ktorą abiuratą żydzi nie do mia-
sta, ale do powiatu, podymne z tych zaprzysiężonych
dymow wnosili, affirmował; podług ktorey abiuraty,
aby nie do miasta, ale do powiatu y in posterum po-
dymne obżałowanym wnosic nakazania prosił y od im-
petytiey żałuiących wolnosci żądał. My tedy, sąd, w

tey sprawie z obudwu stron kontrowersyi wysłuchawszy y dobrze oną wyrozumiawszy, niewiernym żydom, pod iuryzdyką mieyską mieszkaiącym, domy swe maiącym, według abiuraty, przez miasto Mohylewskie za dymow czterdziescie trzy żydowskich, iuryzdyki swey zaprzysiężonych, za ktore dymy y podatki podymnego, od roku tysiąc szescset dziewięcdziesiąt pierwszego aż do roku teraznieyszego, do powiatu za nich wnosiło; przeto aby obżałowani nie do powiatu z tych dymow, przez miasto zaprzysiężonych, ale do miasta, zarowno z drugimi mieszczanami wnosili, uznawamy y oddawac nakazuiemy; a ratione szkod poniesionych w niewydaniu rożnych podatkow przez lat kilkanascie, do tychże żydow obżałowanych, szlachetnemu magistratowi miasta Mohylowa, w dochodzeniu onych, salvam actionem zachowuiemy. A na dniu piętnastym msca Decembra, za wpisem żałuiących, po przywołaniem ieneralskim stron do prawa, ten że imc pan instygator stawaiąc, gdy żałobę z pozwn y processu o poniesienie szkok przez lat kilkanascie od obżałowanych żydow, w niewypłaceniu rożnych podatkow, ponawiaiąc, u nas, sądu, naznaczenia y zesłania z posrzodku koła, sądem naszych ichmciow panow sędziow na weryficatią y weyrzenia w regestra, iak wiele miasto rożnych podatkow za obżałowanych wydało, y oraz przez tych że ichmciow panow sędziow exekucyi na zaprzysiężonych regestrach y summie, na obżałowanych proportionaliter należącey, uczynienia prosił y domawiał się, za tym patron partis citatae, nie przypuszczaiąc do dalszego produktu prawnego, na kopią z pozwu y processu u nas, sądu, affektował. My tedy, sąd, stronie żałuiącey kopią z pozwu y processu dac nakazuiemy; a na dniu osmnastym Decembris, po podaney kopii, imc pan instygator reiterowawszy in omnibus punktis żałobę swoią, tych że ichmciow panow sędziow deputari przy urzędzie grodzkim orszanskim affektował; a od obżałowanych patron na godzinę prosił, po wyisciu godziny, kopii dania z przywileiow, miastu służących, potrzebował; za tym imc pan instygator, iż w tey sprawie

y żałobie żadne przywileie, miastu służące, nie inserowane, oprocz reskryptu krola imsci, ktorym wszelkie podatki i. k. msci żydom do miasta wnosic y płacic każe y . . . . . o nagrodzenie szkod, ktore miasto, za obżałowanych wypłacaiąc rożne podatki poniosło, actio vertitur, wnosząc do tego, zaraz brawszy na kopią, drugi raz praepostere brac nie może y dylacya super dilationem nie idzie, iako nie słuszney y nie pewney illacyey na stronę uchylenia, a dalszego proceduru uznania prosił. My, sąd, dania kopii nie uznawszy, procedowac nakazalismy, a po nakazaniu proceduru patron obżałowanych, maiąc sobie za grawamen, do trybunału radomskiego appellował, ktorey appellacyey imc pan instygator, iako nie słuszney, na zwłokę swiętey sprawiedliwosci, dopuszczenia bronił, cituiąc rozne prawa y constitucye seymowe, iako in causa fisci, necessitował. A tak my, sąd, stosuiąc się do prawa pospolitego, samey słusznosci y constitucyi seymowych, przez imc pana instygatora allegowanych, apellacyey, iako in causa fisci, nie dopusciwszy, e medio sui ichmc panow sędziow, to iest, imc pana Leona Szemiotha, dyrektora sądow naszych, imc pana Jerzego Palemona Gimbuta, stolnika starodubowskiego, imc pana Jana Macierkowskiego, skarbnika nurskiego, przy urzędzie grodzkim orszanskim na inquisitią weryfikacyi regestrow rożnych podatkow, przez miasto i. k. msci Mohylow za obżałowanych żydow, na iuryzdyce mieyskiey mieszkaiących y domy swe maiących, wydanych, podług abiuraty anni 1690, za dymow czterdziescie trzy, przez miasto i. k. msci Mohylow zaprzysiężonych, a od roku 1691, aż do roku teraznieyszego 1703 oddawanych rożnych podatkow naznaczamy, aby ichmsc, ziechawszy do miasta i. k. msci Mohylowa, ad primam Januarii anni 1704, w miescie i. k. m. Mohylowie, na iuryzdyce mieyskiey, gdzie obżałowani żydzi mieszkaią, weryfikacyą, podług reiestrow, przez podskarbiego y szafarzow mieyskich zaprzysiężonych uczyniwszy instantaneam executionem na dobrach y osobach obżałowanych żydow za summę, ktora by na ich częsc propor-

tionaliter zapłacic y wydac należała, uczynic nakazuiemy. Ktora sprawa, iako się agitowała do xiąg commissarskich powiatu orszanskiego iest wpisana, z ktorych y ten wypis, pod pieczęcią ziemską powiatu orszanskiego y z podpisem ręki pisarskiey, szlachet. panu Bazylemu Sidorowiczowi Hukowi, woytowi miasta i. k. msci Mohylowa, iest wydan. Pisan w Orszy. U tego dekretu, przy pieczęci, podpisy rąk tymi słowy: Leon Szemioth, dyrektor sądu fiskalnego powiatu orszanskiego, Stanisław Bartoszewicz pisarz grodzki y fiskalny ptu orszanskiego. Ktory ż to dekret, za podaniem y aktykowaniem przez wysz mianowaną osobę do akt mieyskich mohylowskich, iest przyięty y słowo w słowo wpisany.

Предложеніе магистрата могилевскаго и постановленіе мѣщанъ могилевскихъ по городскому общественному дѣлу.

Roku 1735 m. Apryla 9 dnia.

Punkt od nas, magistratu rocznego, szlach. p. p. radnym y sław. p. p. pospolitym piąciu przemian miasta i. k. m. Mohylowa do rezolucyi podany.

Donosiłem to w. msc panom w blizko przeszłym czasie, że imc p. Pakosz, kapitan i. k. msci gwardyi konney, podymnego za rok przeszły 1734 upomina się; ten że samy interes y imc pan Bielawski, połkownik y oekonom zamku i. k. m. mohylowskiego, wspominał, że potrzeba podymne płacic; w ktorym interessie ordynowalismy szlach. p. Hrehorego Pimanskiego, ławnika mohyl. do Słucka, do iasnieoswiec. xcia imci Radziwiłły, regimentarza woysk w. x. litgo, marszałka nadwodrnego i. k. msci, ale bytnosci xięcia imsci p. Pimanski tam nie został, iako lepiey w. msc z listu z Słucka, od p. Pimanskiego, do miasta przysłanego, wezmiecie informacyą; a tak w tym interesie, iak mamy postępowac panu Pimanskiemu, czy nazad sie do Mohylowa wracac, czy daley (dodawszy ludzi ku pomocy),

onemu przy informacyi iachac, gdyz szlach. p. Pimanski, ław moh. iakosmy onego informowali, dalszey wiadomosci od nas czekaiąc, dopiero zostaie w Słucku; w czym wszystkim raczcie w. msc scisłą y słuszną uczynic obradę.

Rezolucya od nas, radnych y pospolstwa miasta i. k. m. Mohylowa, na punkt od szlachetnego magistratu podany.

Ponieważ szlach. pan Hrehory Pimanski, ławnik mohyl. z Słucka przez swoy list, do magistratu mohyl. pisany, oznaymił. iż bytnosci ias. osw. xcia imsci Radziwiłła, marszałka nadwornego i. k. msci, w Słucku nie został y w dezyderyach mieyskich expedycyi nie otrzymał, zaczym teraznieyszą sessyą obieramy szlach. p. Michała Kuziewkę, burmistrza mohyl. z pospolitym rocznym, ktorego imsc sobie obierze, ktory imc pan Kuziewka, burmistrz mohylowski, przyiechawszy do Słucka, wespoł z szlach. panem Hrehorym Pimanskim, ławn. moh. maią doiachac do ias. osw. xięcia imci Radziwiłła, wdy nowogrodzkiego, gdzie imsci będzie rezydencya, y tam, u xięcia imsci supplikowac o wszelkie dezyderya mieskie y w zleconych sobie interesach, tych że panow delegatow o wszelkie staranie przykładac obliguiemy, podług osobliwey, daney ichmsciom informacyi.

Предложенія магистрата могилевскаго по разнымъ городскимъ общественнымъ и хозяйственнымъ дѣламъ.

Anno 1735 msca Maia 23 dnia.

Punkta od nas, magistratu rocznego szlach. panom radnym y sław. panom pospolitym miasta i. k. m. Mohylowa do rezolucyi podane.

1-mo. Jakom przeszłych sessyi namieniał w. m. panom interes imc p. Lewenthala, obersztorleytenanta i. k.

mci, tak y dopiero przekładam, że długu z miasta imci winnego, talerow trzechset y kilkaset złotych kwoty, od tey summy przychodzącey, pomieniony imc pan Lewenthal omnino exolucyi praetenduie, ktorego o poczekanie zaledwo uprosilismy do Zielonych Swiąt; a tak chcieycie w. msc na uspokoienie tego długu sumpt obmyslic.

2-do. Także imci panu Jurgielewskiemu winno od miasta talarow bitych połtorasta, a termin expirował na s. Jerzy, ktory to imc koniecznie, aby summa od miasta oddana była, potrzebuie.

3-tio. Pod czas bytnosci w Mohylowie ias. oswiec. xcia imci Repnina (iako o tym y sami w. mc panstwo dobre swiadomi iestescie), imc pan rayca skarbowy za rożne rzeczy y wiktualia, ponabierane dla ludzi woyskowych, rożnym mieszczanom tuteyszym został dłużnym na złotych kilkaset, ktoremu ustawicznie kuczą ludzie, aby płacił y uiszczał się. A ponieważ za nastąpieniem terminow płacenia kwoty od summy nieboszczyka imc p. Kraiewskiego, tak oycowie dominikanie orszanscy, iako y xięża karmelici konwentu mohylowskiego ustawicznie kuczyli z uprzykrzeniem, zaczym zapożyczywszy się, musielismy onym wypłacic; ktore to pieniadze, na płacenie kwot zapożyczane, trzeba powrocic y oddac.

5-to. Jchmc xięża bernardyni konwentu mohylowskiego należącey kwoty, złotych dwuchset, także od summy nieboszczyka imc p. Kraiewskiego wypłacenia codziennie dokuczaią, ktorym termin minął na sw. Jerzy ruski.

6-to. Na akkommodacyą ustawiczną dla roznych panow u imc p. Timofieia Kazarewicza w tym roku, na potrzebę całego miasta, nie mało nabrano korzenia y wina, ktoremu należy na złotych kilkaset, y bez pieniędzy daley dawac nie chce; za czym chcieycie w. msc na tak znaczne expensa, w punktach wyszopisanych wyrażone, obmyslic dla uspokoienia onych sumpt y pieniądze.

7-mo. Swiadomo to wszystkim w. mc panom, że w miescie rozchod znaczny codziennie, a na one expensa

w skarbie ratusznym deficit summy; a tak y na codzienne expensa raczcie w. msc obmyslic summę.

My, pospolici, dla małego zgromadzenia panow radnych, salwuiemy sessyę do dnia 23 Maia, to iest, na poniedziałek przyszły; na ktory dzien nieodwłocznie zgromadziwszy się, mamy uczynic obradę y podatek ufalic; a ieżeliby ktory, tak pan radny, iako y pospolity, na dzien poniedziałkowy, na godzinę dziesiątą, do ratusza nie przybył, tedy na pana radnego winy ufalamy tynfow dwa, a na pana pospolitego tynf ieden, ktora wina aby irremissibiliter na każdym była dobrana, naznaczamy.

Постановленія мѣщанъ могилевскихъ по разнымъ городскимъ общественнымъ и хозяйственнымъ дѣламъ.

Roku 1735 m. Maia 23 dnia.

Rezolucya od nas, radnych y pospolitych pięciu przemian miasta i. k. m. Mohylowa, na punkta, od szlach. magistratu podane, uczyniona.

Ponieważ z punktow, od szlach. magistratu miasta i. k. m. Mohylowa podanych, na uspokoienie roznych interesow znaczna okazuie się quantitas; za czym inne punkta głowne in suspenso zostawuiąc, terazniejszą sessyą ufalamy podatek dyspartymentowy taxy zwyczayney, monetą szeleżną, alias currenti moneta, na mieską potrzebę; ktory to podatek, tak z mieszczan, iako y iuryzdyk, w miescie Mohylowie znayduiących się, ma byc wybrany; a na ten podatek za poborcow obieramy szlach. panow Stanisława Mackiewicza, raycę y Tymofieia Kazarewicza, y sław. p. p. Hrehorego Horanina, Nikifora Charitonowicza, posp mohyl. Ktorzy to panowie poborcowie, aby, tak panom radnym, iako y p. p. pospolitym nie folguiąc, podług regestru dyspartymentowego pobor wybrali, uznawamy y całą sessyą intimuiemy.

Przy tey że sessyi y ten punkt dokładamy, ponieważ taxa dawna, od lat kilku uczyniona, wybiera się swym w podatkach torem, a przez te lata niektorzy z mieszczan odumarli, inni do umnieyszenia substancyi, a inni do perfekcyi fortuny przyszli; w ktorym interesie lubo taxa nowa była uczyniona, ale przez niezgodę do perfekcyi nie przyszła; za czym aby melioracya tak z taxy dawney, iako y de novo przed tym uczynioney, na wszystkich mieszczanach y obywatelach miasta i. k. m. Mohylowa była uczyniona, prosiemy y na tę melioracyę taxy, przy szlachetnym magistracie rocznym, szlachetnych panow Hrehorego Szunkiewicza, burmistrza, Thomasza Chomętowskiego, raycę, Nikifora Leoszkiewicza, ławnika, y sław. panow Alexieia Horanina, Jakuba Stoszę, posp. mohyl. naznaczamy; ktora to taxa, przez szlachetny magistrat y dezygnowanych osob urzędowych uczyniona, ma zostawac in suo robore et valore. a my, radni y pospolstwo piąciu przemian miasta i. k. msci Mohylowa, tey taxy naruszac nie mamy a aby według oney do miasta był wybierany podatek, waruiemy y stwierdzamy.

Osobliwie daie się słyszec, że po setniach nie mało domkow w miescie Mohylowie przybudowano, a do regestrow seciennych nie są ingressowani; za czym szlachetnego magistratu, aby rewizyę po setniach uczynic przez panow pospolitych, o dopilnowanie prosimy.

Манифестъ короля польскаго Августа Третьяго.

Roku 1735 Junii 3 dnia.

Na urzędzie i. k. m. mieyskim mohylowskim stanąwszy personaliter imc pan Karol Trockiewicz te sancita rady warszawskiey ad acticandum do akt mieyskich mohylowskich podał.

Sancita rady warszawskiey sub vinculo generalis confederationis stanow koronnych y wielkiego xięstwa

litewskiego, w Warszawie, dnia 24 msca Stycznia roku Panskiego 1735 odprawowaney.

W imie Panskie. Amen. August Trzeci, z Bożey łaski, krol polski, wielki xięże litewski, ruski, pruski, mazowiecki, żmuydzki, kiiowski, wołynski, podolski, podlaski, inflantski, smolenski, siewierski y czernihowski a dziedziczny xiąże saski y elektor.

Wszem w obec y każdemu z osobna, komu o tym wiedziec należy, wiadomo czyniemy, iż z pany radami, urzędnikami, konsyliarzami, marszałkami y rezydentami, tak przez reassumpcyą krakowską generalney konfederacyi, iako y przez partykularne woiewodztw, ziem y powiatow oboyga narodow seymiki y konfederacye do boku naszego y do pomienioney konfederacyi generalney deputowanemi za listami y uniwersołami naszemi, vigore iuris maiestatici nostri, reassumpcyi krakowskiey et conclusii olivensis, legitime do wszystkich stanow korony polskiey y wiel. xtwa litgo wydanemi na ninieyszą radę pro die 24 mensis Januarii w roku teraznieyszym 1735 do Warszawy zgromadziwszy się, według przykładu antecessorow naszych y starożytnych zwyczaiow, post sancita w Krakowie y Oliwie, daley w tey naypilnieyszey katowania oyczyzny sprawie, za zgodą wszystkich stanow, tak sobie, w imię Boskie, postanowilismy.

Ubezpieczenie dostoienstwa naszego y stanow rzeczypospolitey.

Jakosmy się zawsze powzdali zupełnie na wolą y dyzpozycyą bozką, ktorey się cały swiat sprzeciwic nie może y ktora nas, przez wolne wolnego narodu głosy, na tronie polskim osadziła y utrzymuie, tak na tych fundamentach prawdziwey, oraz od wiekow niewysławioney miłosci y wiernosci polskiey, ku regnantom swym nienaruszoney, zakładamy szczęscie panowania naszego y stanow rzeczypospolitey, ktore gdy przykładem cnych antenatow swych, przy osobie y dostoienstwie naszym krolewskim, in prosperis et adversis statecznie y zarliwie stawac y, gdyby tego potrzeba była,

substancyę, krew y zdrowie swoie, tak iak cnotliwym przystoi polakom, pod obowiązkiem wiary, cnoty y sumnienia, ważyc deklaruią; miedzy sobą zas coraz większą miłosc y kofidencyą zabieraią y onę z spontaneo et solenni woiewodztw, ziem y powiatow accessu umocniaią, nas za krola, ligitime panuiącego iednomyslnie nznawaią; a za tym takiego każdego, ktoryby przeciwko nam, elekcyi y koronacyi naszey, iawnie, lub skrycie, directe, vel indirecte, ważył się co moliri, pro hoste patriae et perduelli declaruiąc y na wieczną iego skazę hic et nunc powstac obowiązuią się; więc y my wzaiemnie też stany korony polskiey y wiel. xtwa litewskiego y prowincyi incorporowanych, verbo regio assekuruiemy y za wszystkie nasze obowiązki, pacta conventa, diplomata y warunki nie naruszenie zachowamy z temi ż stanami wraz, nigdy się od nich nie odłączaiąc, przy wierze swiętey katolickiey rzymskiey, wolney elekcyi, wolnym głosie, prawach, wolnosciach, swobodach y praerogatywach szlacheckich stawać, one ż utrzymywać y pomnażac będziemy; iako zas naybarziey gruntownego rzpltey ab intra uspokoienia, ab extra ubezpieczenia pragniemy, a oraz do tegoż swiątobliwego y zbawiennego dzieła wszystkich oyczyzny synow, przez miłosc oney że wzywamy y seym pacificationis złożyc deklaruiemy, tak gdy, przy pomocy boskiey, tudzież wzaiemney naszey y stanow rzpltey applikacyi, to pożądane nastąpi uspokoienie, tedy woyska nasze dziedziczne dla odbitey bezpieczenstwa wzaimnego potrzeby wprowadzone, nieodwłocznie wyprowadziemy, z czymosmy się iuż rzpltey przez publiczną klarygowali deklaracyą, ktorą y tu inserowac pozwalamy.

Deklaracya. August Trzeci, z Bożey łaski, krol polski, wielki xiąże litewski, ruski, pruski, mazowiecki, żmuydzki, kiiowski, wołhynski, podolski, podlaski, inflantski, smolenski, siewierski y czernihowski a dziedziczny xiąże saski y elektor.

Wszem w obec y każdemu z osobna, komu o tym

wiedzieć należy, do wiadomosci podaiemy, iż lubosmy iuż nie raz, przez publiczne y prywatne deklaracye nasze, a osobliwie diplomate solenni, ktoreśmy na szczęśliwey koronacyi naszey w Krakowie stanom rzpltey dali y w konstytucye koronne wpisać zlecili, wyraznie oswiadczyli, iż woyska nasze saskie, ktorych nie wprowadzilismy, tylko za uczynioną nam inwitacyą, do Korony y dla utrzymania wolnosci rzeczypospolitey, zaraz po uspokoieniu się rzeczypospolitey nazad z panstw krolestwa tego wyprowadzić y ewakuować nie omieszkamy; abyśmy iednak y teraz żadney o tym obywatelom rzeczypospolitey wątpliwości nie zostawili y wszelkie niesłuszne y niegruntowne w tey mierze suspicye odwrocili, tęż deklaracyą naszę znowu hac publica denuntiatione ponawiamy y słowem krolewskim przyrzekamy, że skoro tylko cne stany rzeczypospolitey in unione animorum przy dostoienstwie naszym do pożądanego przyidą uspokoienia, tak zaraz też woysko nasze nieomieszkanie za granice rzpltey wyprowadziemy, dwanascie set tylko ludzi, pro custodia korporis nostri, ad mentem constitutionis anni 1717, ktorych kosztem naszym utrzymywac będziemy, przy boku naszym zostawiwszy. A iako ieszcze extrema ratio publicznego zamieszania, nad ktorym serdecznie ubolewamy, przymusza nas, że toż woysko nasze ad restabiliendam tranquillitatem publicam et ad restituendam antiquam liberam reipublicae formam wprowadzone, trzymac tu daley nam przychodzi, aż do uspokoienia rzpltey; tak wiadomo wszem stanom y obywatelom tey że rzeczypospolitey bydz musi, że nie tylko własnym ze skarbu naszego kosztem y tak wielkiemi expensami pieniężnymi, ktore z panstw naszych dziedzicznych tu sprowadzaią y wydaią, oneż sustentuiemy chlebem tylko in natura y prowizyą dla koni tym że woyskom pozwoloną, kontentuiąc się; ale też oraz maiąc curae et cordi conservationem tego krolestwa, nam od Boga y wolnych głosow powierzonego, surowymi ordynansami naszemi przykazalismy, aby też woysko nasze w iak nayświększey skromnosci intra terminos disciplinae milita-

ris, sub rigore paenarum, zachowały się, y dla tego gdy nas ad praesens dochodzą skargi, iakoby wyrazne ordynansy nasze niektore regimenty więcey sobie pozwalac y nad ułożoną z urodzonymi woiewodztw y powiatow commissarzami kwotę prowiantow praetendowac miały, nie omieszkalismy znowu ponowic surowych ordynansow naszych, oraz na weryfikacyą tych że skarg y zabieżenie omni meliore modo wszelkim excessom y aggrawacyom, ktore by się pokazac miały, destynowalismy za commissarza naszego urodzonego generała maiora Renarda, czesnika nurskiego, daiąc mu moc y zlecenie, aby spolnie z urodzonymi kommissarzami, ktorych mu woiewodztwa, ziemie y powiaty ad hunc finem przydadzą, bez żadnego względu vigorosam takowych skarg y excessow czynili investigationem. Przeto wiadomo czyniąc o tey deklaracyi naszey wszem obywatelom woiewodztw, ziem y powiatow, miec chcemy y zalecamy, aby do tegoż urodzonego generała maiora Renarda wszelkie skargi, z rzetelnymi ich dowodami, były donoszone y weryfikowane; my zas wszelkie excessa y praeaggrawacye, ktore będą dowiedzione, nie tylko surowie karac rozkazalismy, ale też gdzieby się pokazała krzywda w przebraniu prowiantow miesięcznych, onęż bonificowac ukrzywdzonym ze skarbu naszego, lub dalszym pomiarkowaniem kompensowac zlecilismy. Tędy deklaracyą naszą krolewską, tak respektem ewakuacyi nieodwłoczney woysk naszych saskich, po uspokoieniu się rzpltey, iako też y względem karania za krzywdy y excessa, dla tym większey wiary y wagi ręką naszą podpisawszy, po woiewodztwach, ziemiach y powiatach publikowac zlecamy. Dan w Warszawie dnia osmego miesiąca Stycznia roku Panskiego MDCCXXXV, panowania naszego II roku. Augustus Rex. (L. S. R.).

Woyska także auxyliarne, ktore nayiasnieysza monarchini rossyiska, przeciwko nieprzyiacielowi swemu y iego adherentom wprowadzic tu musiała, dotrzymuiąc iednak nam y rzpltey kolligackiey przyiazni, według soiuszow, między antecessorami iey y naszemi, zawartych y konstytucyami approbowanych, naymnieyszey kraiu nie chce awulsyi a ni żadney ztąd do rzpltey formowac nie mysli praetensyi, kontentuiąc się samym kolligackiey przyiazni y soiuszow dotrzymywaniem, za co tey że nayiasnieyszey monarchini my y stany rzeczypospolitey niesmiertelną zapisuiemy wdzięczność, zaraz po zupełnym rzpltey uspokoieniu ex visceribus regni wyprowadzic deklarowała y z tym się stanom rzpltey przez manifest y assekuracyą swoię y pelnomocnego ministra swoiego in publicum wydane y do grodow rozesłane, oswiadczyła; co aby prędziey do skutku przyszło, starac się usilnie będziemy.

O spiskach przeciwnych.

Kiedy zkonfederowane przy dostoienstwie naszym stany rzpltey na dowod synowskiey swoiey ku nam miłosci wszelkie pisma, manifesty, elekcyi y koronacyi naszey przeciwne, dawnieysze w Krakowie y Oliwie skasowawszy, poslednieysze teraz signanter spisek dzikowski, actum monstruosum, zgwałcenie praw fundamentalnych eversionem status, zirrytowanie potencyi sąsiedzkich y z onemiż implikowanie rzeczypospolitey w woynę, osobliwie z nayiasnieyszą monarchinią rossyiską, contra pacta et foedera 1686 y wszystkim inszym, sollennissime zawartym, ktore też stany rzpltey sacrosancte et inviolabiter obserwuią y obserwowac obliguią się, tudzież ludzi niewinnych ad iuramenta timora, gniew tylko boski na rzeczpospolitą sciągaiące, gwałtowne przymuszanie y inne niezliczone scandala et crimina status, poselstw y obligacyi usurpative przeciwko konstytucyom 1588, 1662 et 1717, do potencyi postronnych naznaczenie w sobie zawieraiący, także y drugi bez przykładny wilenski w wiel. xtwie litm spisek y inne wszystkie na demontowanie innocentis populi, dla podtrzymania pożaru wewnętrznego zamieszania, gdziekolwiek poczynione, kassuią y annihiluią y z xiąg, do ktorych są, per oblatam, podane, eliminowac urgent. Tedy y my, in virtute wzaiemnych obo-

wiązkow, z niemi nie rozdzielnie praemissa omnia damnata kassuiemy y annihiluiemy et ex actis eliminowac rozkazuiemy; ktore to wszystkie vitioso scripto, tak na spiskach gdziekolwiek formowane, iako też y partikulariter od kogokolwiek cum laesiva circum scriptum do grodow podane, że bonae famae, honori ex existimatione zacznych y dobrze w oyczyznie zasłużonych osob by naymniey szkodzic zadnym sposobem nie maią, declaruiemy et ad eliminandum destinuiemy; na ostatek, sądy kapturowe, gdzie się, post denuntiationem szczęsliwey koronacyi naszey, odprawowały, wszystkie oraz na nich postawane dekreta y kondemnaty, za powszechną zgodą kassuiemy et nullitatis vitio subiieimus, scrypto przy tym y assekuracye wszelkie, vi et violenter od kogokolwiek wymuszone, za nieważne deklaruiemy.

Zabieżenie Swawoli.

Lubo warowano y surowo iest zakazano konstytucyami dawnieyszemi y swieżemi, osobliwie 1699, 1710 et 1717, aby się nikt nie ważył, bez listow przypowiednich y wyraznego na seymie rzpltey pozwolenia chorągwi polskiego y cudzoziemskiego authoramentu podnosic y zaciągac, niektore iednak po woiewodztwach, ziemiach y powiatach w Koronie y w wielkim xięstwie litewskim osoby na to się, przeciwko pomienionym prawom, dyspensowawszy, kupy swywolnych, sub titulo wypraw, zgromadziwszy, miasta, miasteczka y wszystkie bez dystynkcyi wsie ruinuią, z nich podatki, ktore na samych tylko seymach stanowione y uchwalone bydz powinny, arbitrarie et despotice nałożone, wyciągaią y ciężkiemi exekucyami aggrawuią, kray oyczysty w niwecz obracaią; po domach szlacheckich y drogach wielkie violencye y rabunki czynią y inne niezliczone grawamina patrant; więc powagą teraznieyszey rady tym woiewodztwom, ziemiom y powiatom, z ktorych te kupy swawolne wyszły, serio zalecamy, aby ie zaraz a publicatione modernorum sancitorum rewokowały; ieżeli

zas ciż swywolni ludzi do woiewodztw, ziem y powiatow swoich w skromnosci y nie gromadnie powracac y w domach swoich spokoynie osiadac nie chcieli, tedy ich ex nunc pro hostibus patriae, infamibus invindicabilibus capitibus deklaruiemy, regimentarzom woysk oboyga narodow, tudzież starostom naszym sądowym ad mota nobilitate znosić łapać, criminaliter sądzić y karać za powszechną zgodą rozkazuiemy, iuxta mentem konstytucyi 1588, titulo i processus contra rebellos et sit nadgroda ukrzywdzonym, tudzież iuxta tenorem reassumpcyi krakowskiey.

Skarb koronny y wielkiego xięstwa litewskiego.

Ponieważ wielmożny Maximilian Ossolinski, podskarbi wiel. xtwa titgo, po wykonaney nam y rzeczypospolitey przysiędze dobrowolnie w Oliwie y po odebraniu rządow skarbu koronnego, oddalił się za granicę, tedy według praw dawnych, na instancyą całego senatu, z stanu rycerskiego, administracya tegoż skarbu koronnego urodzonemu Janowi Kantemu Sposzynskiemu, podskarbiemu nadwornemu koronnemu, ktorego cnotę, poczciwosć, wiernosć y życzliwość ku nam y rzeczypospolitey mamy dobrze wyprobowaną, osobnym przywileiem naszym dalismy, z tą obligacyą, aby ad mentem praw in officiis skarbu koronnego y żupp solnych szlachtę possessionatos konserwował; dla większego zas bezpieczęstwa officialistow skarbowych y handlow, tudzież przeciwko damnifikatorow prowentow publicznych, konstytucyą anni 1710, a oraz sancitum reassumpcyi krakowskiey et conclussi olivensis, o wypłaceniu pensyi naznaczonych urodzonym marszałkowi generalnemu, konsyliarzom y sekretarzowi, za prace y fatygi, za znaczne straty y ruiny fortun ich reassummuiemy, y wydane iuż do skarbu koronnego assygnacye od pomienionego urodzonego marszałka approbuiemy, a do wypłacenia ich ex primis proventibus temuż urodzonemu podskarbiemu nadwornemu koronnemu zalecamy.

Skarbu zas wielkiego xięstwa litewskiego, daną wielmożnemu Oginskiemu, woiewodzie trockiemu, administracyą, praesenti consilio approbuiemy y onemuż także zalecamy, aby assygnacye od urodzonego marszałka generalney konfederacyi urodzonym konsyliarzom prowincyi w. x. l. za prace, fatygi y znaczne ich straty, wydane z pierwszych prowentow skarbu wiel. xtwa litgo extra siduo szesciudziesiąt tysięcy na rożne publiczne potrzeby przypadaiące, według konstytucyi 1717 wyrachowane, iako nayprędziey wypłacał, non derogando płacy woyskowey wiel. xtwa litgo, ad mentem teyże konstytucyi, co circa publicam calculationem rzeczpospolita przyimuie.

Jnsignia regni.

O wywiezienie in consulta republca skarbu krakowskiego, koron y kleynotow rzeczypospolitey, przeciwko konstytucyom annorum 1576 et 1638, wielmożnym senatorom, pod ktorych kluczami też kleynoty, według prawa, bydz powinny przeciw wielmożnemu podskarbiemu koronnemu y wielebnemu Sierakowskiemu, kustoszowi koron, manifest coram actis authenticis regni, za gdodą powszechną indilate uczynic zlecamy, a to inherendo pomienionym konstytucyom y assekyracyi, ktorą ciż wielmożny podskarbi y wielebny kustosz kilkunastą dniami przed iuramentami swemi urodzonemu marszałkowi generalney stanow rzeczypospolitey konfederacyi dali in tenore sequenti:

My, niżey na podpisach wyrażeni, daiemy teraznieyszą submissyą y assekuracyą na siebie zkonfederowaney rzeczypospolitey, przy dostoienstwie nayiasnieyszego krola iegomosci Augusta Trzeciego, pana naszego miłosciwego, w ręce imci pana Antoniego Łodzia Poninskiego, instygatora koronnego, starosty piotrowskiego, marszałka generalney stanow rzeczypospolitey konfederacyi, z nami, ratione infra scriptorum pro re stanow rzeczypospolitey czyniącego, iż my, ex muneribus officiis nostris, należąc ad custodiendum thesaurum regni, korony y insignia nayiasnieyszych krolow polskich, tudzież inne kleynoty rzeczypospolitey ex fixo skarbu koronnego depositorio, w naszę wzieliśmy dyzpozycyą, co że się nad konsens prawa y rzeczypospolitey stało, więc obliguiemy się, vinculo teraznieyszey submissyi, te kleynoty rzeczypospolitey ad primam requisitionem tegoż imci pana marszałka, za bytnoscią naypierwszą w Warszawie nayiasnieyszego krola imsci Augusta Trzeciego, pana naszego miłosciwego, in toto et integro, podług regestrow ostatniey kommissyi zapieczętowane, komportowac rzeczypospolitey y ad dispositionem oneyże, komportowane et integre oddane, proprio sumptu ad solitum skarbu koronnego et lege praefidium depositorium, zawieść y locować in ea securitate, iako prawo miec chce, czego dotrzymac y dosyć uczynić in praemissis obowiązniemy się, sub rigore paenarum o niedosycuczynienie imminentiam intuitu praemissorum prędszey satysfakcyi, forum responsionis miec w sądach generalnych zkonfederowaney rzeczypospolitey miec powinnismy y naznaczamy, na co się propter fidem et securitatem, przy pieczęciach naszych, rękami własnemi podpisuiemy. Działo się w Lankforcie, pod Gdanskiem, die 12 Julii roku 1734. F. M. z Tęczyna Ossolinski, podskarbi wiel. koron. m. pr. (l. s.). X. Wacław z Busławicz Sierakowski, kustosz koronny m. pr. (l. s.).

Żuppy Krakowskie.

Reassummuiąc wszystkie konstytucye o dobrach naszych stołowych y o redintegracyi onych, ktore in hac turbido statu do ostatniey przyszły ruiny, a osobliwie żuppy krakowskie, z ktorych nie tylko nam prowent, ale y zwyczayne contigens soli suchedniowey, de lege woiewodztwom y ziemiom należy, kommissarzow do pomienionych żupp, gdy koniunktury y okolicznosci czasu pozwolą, naznaczemy y ordynowac będziemy, aby

tam ziechawszy y we wszystkim modernum statum zlustrowawszy, iakie tam że y od kogo, tak w gornym, iako y w dolnym gospodarstwie są poczynione szkody, inwestygowali y zupełną nam o tym uczynili relacyą, dla informacyi woiewodztw y ziem, ktorym ztamtąd sol suchedniewa należy.

Trybunał koronny y wiel. xtwa litewskiego.

Kiedy iuż z łaski bożey trybunał głowny wiel. xtwa litgo, w roku przeszłym zaczęty, kontynuował się y kontynuie, trybunał także koronny, w roku teraznieyszym, w Piotrkowie zaczęty, do Lublina limitowaną iest, tedy, aby przykładem maiorum subselliorum, wszystkie minora subsellia ziemskie y grodzkie sądy po woiewodztwach, ziemiach y powiatach Korony polskiey y wielkiego xięstwa litewskiego et annexarum provinciarum nie odwłocznie się zaczynały y sądziły, tak starostom naszym grodowym, iako y ziemstwom, a w Mazowszu, pisarzom, sub paenis contra negligentis officialos, in Statuto descriptis, a przez konstytucyą 1569, folio 193, reassumptis, miec chcemy; w ktorych zas woiewodztwach, ziemiach y powiatach Korony polskiey y wiel. xtwa litgo wakuią, aby wielmożni woiewodowie, a in defectu ich, kasztelanowie, według konstytucyi 1588, folio 460, uniwersały na seymiki elekcyonalne wydawali, onych że mocą ninieyszey rady obowiązuiemy.

A że zaś w wielkim xięstwie litewskim dla zamieszania teraznieyszego nie przyszło do zakonczenia kadencyi trubunału wilenskiego, a po nim do zaczęcia, iuxta leges, trybunału skarbowego, więc że to subsellium iest potrzebne, aby się w Nowogrodku po zakonczeniu trybunału, tam że się teraz sądzącego, obserwata lege usitata praxi, ten że skarbowy trybunał sądził, postanawiamy.

Zatrzymanie do seymu pacificationis generalney konfederacyi.

To, czego teraznieysze circumstancye indinspensabiliter potrzebowały, obmysliwszy y rozporządziwszy, gdy zkonfederowane rzeczypospolitey stany zgodnie y iednomyslnie uniwersalną do nas zaniosły instantiam, a mysmy tantisper na tym staneli, oczekiwaiąc na dalsze, a day Boże, pomyslne koniunktury, ktore do usmierzenia animositatis, ziednoczenia serc rozrożnionych, reparowania zupełney inter status konfidencyi y gruntownego rzeczypospolitey uspokoienia podac mogą skuteczne srzodki y sposoby, więc kontentuiąc, łatwoscią y przychylnoscią naszą, to ordens, Bogu y ludziom miłe tych że stanow desiderium et votum, a oraz bez onych że bynaymniey skwapliwie postępowac nie chcąc, owszem prosbie ich usilney dogadzaiąc, radę ninieyszą w ręku naszym zachowuiemy tak, abysmy iey, ex quovis eventu, wedle potrzeby prompte et opportune, vigore konstytucyi 1590, 1690 et 1703, zażyc mogli z przytomnym senatem, urodzonym generalney konfederacyi marszałkiem w publiczney usłudze provide et prudenter, z honorem cnego narodu polskiego y imienia swego postępuiącym, z urodzonemi konsyliarzami, marszałkami partykularnych konfederacyi, po woiewodztwach, ziemiach, powiatach postanowionych y rezydentami, do boku naszego deputowanemi; dla pohamowania zaś zapamiętałych, ktorzy by w dalszym trwac chcieli uporze, y dla poskromienia swawoli, tranquillitatem et securitatem publicam wzruszaiącey, ad instantiam toties repetitam stanow zkonfederowanych, sądom konfederackim termin y dzien do zaczęcia na woli naszey zostawuiemy ad extendendos irremissibiliter rigore, legibus descriptos, ktore to sądy, ad normam, in constitutione 1717, descriptam, odprawowac się powinny; sprawy zas te wszystkie należeć maią, iako są w reassumpcyi krakowskiey opisane, salva tych że sądow, iuxta exigentiam temporis limitatione, et hoc praecanto, że luboby kto in hoc interstitio y przed zaczęciem pomienionych sądow, uznawszy błąd swoy, od

przeciwney odstąpił strony, a praestito nam fidelitatis iuramento, uprosił sobie veniam praeteritorum z łaskawosci naszey, tego to tutari nie ma, a respondendo iniuriatis in quovis subsellio ne defraudetur, przez to iustitia ne detur ius krzywdom publicznym, boskim y ludzkim, prawem zakazanym.

Ktore to nasze y stanow rzeczypospolitey sancita, aby tym prędziey do wiadomosci wszystkich y do exekucyi przyszły, oneż ad acta podac y wydrukowawszy, do wszystkich grodow rozesłac, z podpisami pieczętarzow y z pieczęciami, w Koronie, z koronną, a w wielkim xięstwie litewskim, z litewską, mocą teraznieyszey rady zlecamy. Antoni Łodzia Poninski, stanow zkonfederowanych rzeczypospolitey generalny marszałek.

Актъ генеральной ревизіонной коммиссіи относительно экономическаго состоянія экономіи могилевской.

Roku 1735 m. Junii 3 dnia.

Na urzędzie i. k. msci mieyskim mohylowskim stanąwszy personaliter imc p. Karol Trockiewicz, ten wypis z xiąg Kommissyi generalney i. k. msci y rzpltey ad acticandum do akt mieyskich mohylowskich podał.

Roku tysiącznego siedmsetnego dwudziestego wtorego miesiąca Czerwca stedmnastego dnia.

My, commissarze i. kr. msci y rzpltey generalni, dla weryfikowania wszelkich intrat, do skarbu i. kr. msci należących, tudzież pro cognitione iniuriarum et differentiarum oekonomii mohilowskiey delegowani, czyniemy wiadomo, komu by o tym wiedziec należało, iż lubosmy na to wszystkie nasze obrocili conatus, 'abysmy z fundamentu wszystkie do skarbu i. k. msci należące prowenta zweryfikowali et ad pristinam et meliorem formam redukowali, ale zostawszy per calamitatem temporum tak barzo zdezolowaną oekonomią, że nulla facies prisci teyże oekonomii zostaie, zabiegaiąc

dalszemu upadkowi oney. posłalismy actu rewizyą naszą generalną po całey włosci, aby w niey porządne inwentarze, czynsz, podatki, poddanstwo, liquidatią długow y grunta opisali, dla tym skutecznieyszego w przyszłe czasy porządku y conserwacyi tych że poddanych oekonomicznych postanowienia, że iednak taż rewizya nasza tak prędko odprawić się nie może, a respektem fundi oekonomici zachodzą quaestiones od iego kr. msci, pana naszego miłosciwego y całey rzpltey, potrzebuiące rezolucyi, a zaczym ten akt commissyi naszey generalney zdało się nam tantisper zalimitować, termin reassumpcyi oney za innotestencyami, ktore wydać y obwiescić wczesnie do tey że oekonomii rozkazalismy, zachowuiąc; aby zaś miasto iego kr. msci Mohylow iuryzdykcye, w nim będące, dożywocia włość cała y poddani oekonomiey mohylowskiey pod ten czas nie było bez iakiey ordynaty, porządku y tym sposobem nie podlegali confuzyi y upadkowi, niżey wyrażone punkta postanawiamy y one aby iuryzdykcya zamku mohilewskiego manuteneat we wszystkim praecommittimus, a naprzod:

1. Juryzdykcye w miescie Mohylowie, quo cunque titulo usurpowane, ponieważ in fundo oeconomico zostaią, należeć powinni do podatkowania wspolnie z miastem y kahałem żydowskim, według dyspartymentu, rękoma naszemi podpisanego, nad ktory żadnego przeboru y nowych narzutow prywatnych czynionych być nie ma aż do reassumpcyi commissyi naszey, zachowuiąc in salvo iura koscioła farskiego w tym że miescie Mohylowie y grunta, do niey należące, procz ludzi, tam siedzących, ktorzy zażywaią gruntow mieyskich, aby do podatkowania, proportionalnego z miastem, należeli.

2. Podymne z miasta Moholowa, według abiuraty swoiey y pomiarkowania teraznieyszego, rękoma naszemi podpisanego, aby bez obciążenia ubogich ludzi, wczesnie comportowali y nowych rozkładow, pod praetextem oney, nie czyniono, pod surową animadwersyą

sądu naszego; żydzi saś, według swoiey abiuraty, ten że podatek do kahału wnosic powinni będą.

3. Szlachetny magistrat mohilowski aby się nie ważył żadnych nowych partykularnych y wymyslnych rozkładow y exakcyi czynić, procz publicznych, iako to, podymnego y hyberny, chyba żeby przypasć miała potrzeba nagła iakowego podatkowania, ktoreby za sobą pociągnąc miało utrzymanie całego miasta, tedy się to stać ma nie wprzody, poki iuryzdykcya zamku mohylowskiego nie będzie uwiadomiona y takowy rozkład swoią ręką nie podpisze, ktory on pomiarkuie ad proportionem innych podatkow publicznych po iuryzdykach mohilewskich.

4. Jn quantumby szlachetny magistrat mohilewski miał iakie czynic rozkłady prywatne, mimo wiadomosc zamku mohilowskiego, a przez to ludzi ubogich uciemiężac, pozwalamy każdemu, w tym krzywdę ponoszącemu, żałobę swoię przez manifest w aktach zamkowych zaniesc y o paeny dopomnieć się na przyszłey reassumpcyi commissyi naszey.

5. Długi, tak miasta Mohylewa, iako y kahału żydowskiego, ponieważ deklaracyą sądow naszych universaliter odłożone są do generalney wszystkich kredіterow massy, a w tych pod ten czas nastąpić nie mogło pomiarkowanie; a zaczym aby kożdy tym pewnieyszy był doyscia swoiey praetensyi y miasto Mohylow, iako y kahał żydowski przed czasem od kredytorow swoich inordinate aggrawowani nie byli, y ieden drugiego kredytor w praetensyach swoich nie uprzedzał, do reassumpcyi commissyi generalney naszey decisionem onych zawieszamy; kupcom zas handluiącym, obywatelom miasta Mohylowa, wszędzie bezpieczęstwo waruiemy, sub paenis, legibus praescriptis, y pod wolnym in quocunque subsellio o takowy uczynek prawem czynieniem.

6. Dekreta iakiekolwiek by pokazac się miały, czy to w Trybunale głownym wiel. xtwa litgo, czy in quovis subsellio in contumatiam na miasto Mohylow, obywatelow iego, iako y żydow mohilowskich, pootrzymy-

wane, ktorych cognitionem dotychczas nie mamy, a ni odezwy od nikogo respektem onych nie mielismy, iako y te, ktore pokładane były w sądzie naszym, in suspenso tantisper zawieszamy, do reassumpcyi commissyi naszey; na owczas, quod iustitiae et aequitatis erit, decidować będziemy.

7. Cło rzpltey w. x. litgo, ponieważ za ordynansem i. k. msci, pana naszego miłosciwego, z miasta Mohylowa do Orszy przeniesione zostalismy, a w sądzie naszym wielkie oppressye y krzywdy obywatelow tuteyszych, przez administratorow cła tego poczynione, są przełożone, o co mandaty na seym iuż wyniesione y skarb iego kr. msci, pana n. miłosc, ex decisione iudicii nostri w całey rzpltey dopomnieć się tenebitur, więc, pro interim, aby żaden z obywatelow miasta pomienionego cła nazad, tu do miasta, wakować nie ważył się, serio iniungimus, praecavendo iednak, aby ludzie handluiące y kupcy, towary swoie prowadzące, od cła komory orszanskiey rzpltey nie unikali, sub rigore paenarum, w constytucyach o przemysłach expresso; cło zaś nadworne i. k. msci, ktore tu pronunc ieszcze zostalismy, lubo similiter wielką było ruiną kupcow mohilowskich, przez depactacye y inne extorsye, iednak, iako prowent pański, pro hac sola vice zostawuiemy y ad remonstrationem i. kr. msci, pana naszego miłosciwego, y całey rzpltey decyzyi zawieszamy, praecavendo, aby komora cła nadwornego nie ważyła się nad dawne prawa y instruktarze handluiących kupcow y poddanych i. k. m. depaktowac, sub rigore, legibus descripto.

8. Jawna y to krzywda miasta Mohilewa, całey oekonomiey, y decess w prowencie i. kr. m. kabakowym, kiedy corok nowo wymyslne lustracye przeswietnego ptu orszanskiego bywały, do miasta Mohylowa nie bez ciężkich oppressyi obywatelow tutecznych zsyłane, tudzież przez administracyę czopowego, szelężnego narzucone quoty pieniężne, z wielką ruiną ubogich ludzi, fortissime exequowane były, o co skarb i. k. msci przez mandaty salvam actionem u całey rzpltey na na-

sądu naszego; żydzi saś, według swoiey abiuraty, ten że podatek do kahału wnosic powinni będą.

3. Szlachetny magistrat mohilowski aby się nie ważył żadnych nowych partykularnych y wymyslnych rozkładow y exakcyi czynić, procz publicznych, iako to, podymnego y hyberny, chyba żeby przypaść miała potrzeba nagła iakowego podatkowania, ktoreby za sobą pociągnąc miało utrzymanie całego miasta, tedy się to stać ma nie wprzody, poki iuryzdykcya zamku mohylowskiego nie będzie uwiadomiona y takowy rozkład swoią ręką nie podpisze, ktory on pomiarkuie ad proportionem innych podatkow publicznych po iuryzdykach mohilewskich.

4. Jn quantumby szlachetny magistrat mohilewski miał iakie czynic rozkłady prywatne, mimo wiadomosc zamku mohilowskiego, a przez to ludzi ubogich uciemiężac, pozwalamy każdemu, w tym krzywdę ponoszącemu, żałobę swoię przez manifest w aktach zamkowych zaniesc y o paeny dopomnieć się na przyszłey reassumpcyi commissyi naszey.

5. Długi, tak miasta Mohylewa, iako y kahału żydowskiego, poniewaź deklaracyą sądow naszych universaliter odłożone są do generalney wszystkich krediterow massy, a w tych pod ten czas nastąpić nie mogło pomiarkowanie; a zaczym aby każdy tym pewniey szy był doyscia swoiey praetensyi y miasto Mohylow, iako y kahał żydowski przed czasem od kredytorow swoich inordinate aggrawowani nie byli, y ieden drugiego kredytor w praetensyach swoich nie uprzedzał, do reassumpcyi commissyi generalney naszey decisionem onych zawieszamy; kupcom zas handluiącym, obywatelom miasta Mohylowa, wszędzie bezpieczęstwo waruiemy, sub paenis, legibus praescriptis, y pod wolnym in quocunque subsellio o takowy uczynek prawem czynieniem.

6. Dekreta iakiekolwiek by pokazac się miały, czy to w Trybunale głownym wiel. xtwa litgo, czy in quovis subsellio in contumatiam na miasto Mohylow, obywatelow iego, iako y żydow mohilowskich, pootrzymy-

wane, ktorych cognitionem dotychczas nię mamy, a ni odezwy od nikogo respektem onych nie mielismy, iako y te, ktore pokładane były w sądzie naszym, in suspenso tantisper zawieszamy, do reassumpcyi commissyi naszey; na owczas, quod iustitiae et aequitatis erit, decidować będziemy.

7. Cło rzpltey w. x. litgo, poniewaź za ordynansem i. k. msci, pana naszego miłosciwego, z miasta Mohylowa do Orszy przeniesione zostalismy, a w sądzie naszym wielkie oppressye y krzywdy obywatelow tuteyszych, przez administratorow cła tego poczynione, są przełożone, o co mandaty na seym iuż wyniesione y skarb iego kr. msci, pana n. miłosc, ex decisione iudicii nostri w całey rzpltey dopomnieć się tenebitur, więc, pro interim, aby żaden z obywatelow miasta pomienionego cła nazad, tu do miasta, wakować nie ważył się, serio iniungimus, praecavendo iednak, aby ludzie handluiące y kupcy, towary swoie prowadzące, od cła komory orszanskiey rzpltey nie unikali, sub rigore paenarum, w constytucyach o przemysłach expresso; cło zaś nadworne i. k. msci, ktore tu pronunc ieszcze zostalismy, lubo similiter wielką było ruiną kupcow mohilowskich, przez depactacye y inne extorsye, iednak, iako prowent pański, pro hac sola vice zostawuiemy y ad remonstrationem i. kr. msci, pana naszego miłosciwego, y całey rzpltey decyzyi zawieszamy, praecavendo, aby komora cła nadwornego nie ważyła się nad dawne prawa y instruktarze handluiących kupcow y poddanych i. k. m. depaktowac, sub rigore, legibus descripto.

8. Jawna y to krzywda miasta Mohilewa, całey oekonomiey, y decess w prowencie i. kr. m. kabakowym, kiedy corok nowo wymyslne lustracye przeswietnego ptu orszanskiego bywały, do miasta Mohylowa nie bez ciężkich oppressyi obywatelow tutecznych zsyłane, tudzież przez administracyę czopowego, szelężnego narzucone quoty pieniężne, z wielką ruiną ubogich ludzi, fortissime exequowane były, o co skarb i. k. msci przez mandaty salvam actionem u całey rzpltey na na-

sięgaiący seym ma sobie zostawioną; więc pro interim nim teyże rzpltey stanie się tego podatku pomiarkowanie y decizia, aby miasto Mohilow y kabak, tudzież cała oekonomia podatek czopowego, szelężnego y szosu, non ad arbitrium et praeaggravationem, iako hocusque cum summa iniuria teyże oekonomiey tuteczney bywało, ale ad proportionem iustam et bonis terrestribus aequivalentem wypłacała, authoritate nostra commissoriali postanawiamy.

9. Podwożenie gorzałek po iuryzdykach y szynkach pokątnych, tak duchownych utriusque ritus, iako y szlacheckich, uzurpowanych w miescie Mohilewie, po przedmiesciach in circum circa miasta, cum praeiudicio i. k. msci, pana naszego mił, ponieważ dzieie, a na te szynki wolne nie produkowano nam praw a ni dowodow, tylko od niektorych osob, a czym, succurrendo indemnitati tegoż prowentu, cavemus, aby żaden nie ważył się takowego liquoru sprowadzać, przechowywać y szynkować, tudzież y po tych mieyscach, na ktorych, ex decisione sądu naszego, szynk iest zabroniony, ad ulteriorem cognitionem iurium et decisionem, do przyszłey reassumpcyi commissyi naszey iniungimus, pod konfiskacyą trunku y winami kop litewskich sto, lub innymi paenami, ktore arbitrio iuryzdykcyey zamkowey suberunt.

10. Rybacy y rzeznicy mohilowscy ponieważ nad słusznosc y zwyczay bywaią opprymowani od trzymaiących ludzi podatek szos, tudzież y cła, że od swieżych ryb pociągani są do płaty, a rzeznicy od bydła domowego na komorze depaktowani, za czym, zabiegaiąc tey niesprawiedliwosci y oppressyi postanawiamy semel pro semper, aby od ryb swieżych, ile nie przywoznych, nie płacili rybacy; rzeznicy itidem od bydła swego, nie z zagranicy sprowadzonego, iako prawa y przywileia, im od naiasnieyszych krolow ichmciow, monarchow polskich nadane, opiewaią, nie byli depaktowani, procz targowego, sub paenis contra violatores immunitatis dobr stołowych i. k. msci, legibus sancitis.

11. Garbarze y rymarze, ktory kupuią dziegieć do

swoich rzemiosłow, aby do podatku szosowego nie byli pociągani, a ci, ktorzy go przedawaią, waruiemy.

12. Miara, tak do liquorow, iako y sucha, aby była sprawiedliwa; nie wolno będzie przedaiącym w miescie Mohylowie y przedmiesciach iego mieć inszey, tylko z ratuszu, pod cechą, teraz od nas postanowioną, ktora dla lepszego dowodu, iedna na ratuszu, a druga w zamku iest zostawiona, pod confiskacyą liquoru y suchych victualium.

13. Prowent wagi w miescie Mohylowie, poniewaz znacznie upadł przez to, iż w pobliższych miastach y miasteczkach waga iest podwyższona, a zaczym, chcąc ten że prowent przywieść ad statum pristinum, postanawiamy, aby na kożdym berkowcu połpuda było podwyzszono; tey wagi zas nie będzie się godziło nikomu w miescie mieć u siebie, ale iako do prowentu krolewskiego należy, kożdy swoy towar przywieźć do wagi publiczney uniwersalney będzie powinien, pod surową animadwersyą iuruzdykcyey zamkowey.

14. Dozorca pomienioney wagi, targowego y pomiaru powinien być przysięgły y, według instruktarzow, od kożdey rzeczy nie więcey wymagać u ludzi, iako tam iest opisano; regestra czyste, porządne trzymac y notować de die et quantitate rzeczy ważoney, tudzież czyi towar, aby sobie kożdy, pro meliori informatione, gdy tego potrzebować będzie, per extractum mogł wyiąc.

15. Przewoz pod miastem Mohilowem ponieważ ieszcze in suspenso zostawiony, ex quo, lubo produkowano nam prawo, iednak ex certis legatitatibus et rationibus in cognitionem onego wniść do tychczas nie moglismy, quo iure ten prowent od skarbu i. k. msci oderwany y decyzya o ten że prowent zawieszona do przyszłey reassumpcyi commissyi naszey; więc poddani oekonomiczni, z dyzpozycyi zamku mohilowskiego, cokolwiek będą wozić do Mohylowa, lub powracaiący do domow swoich, iako nie po swey potrzebie, ale z rozkazu iuryzdykcyi mohilowskiey zamkowey tu będący, aby wolny przewoz mieli, bez żadney exakcyi, naznaczamy.

16. Ponieważ niektorzy możnieysi obywateli miasta tutecznego, przez swoie zabiegi, tak tu, w miescie, na targach, iako y przedmiesciach, skupunią zboża y inne victualia ceną mnieyszą, a potym droższą przedaią, przez co uboższym ludziom wielka ztąd dzieie się krzywda, za czym, zabiegaiąc temu nieporządkowi, przykazuiemy, aby na targu żaden nie ważył się więcey kupowac zboża nad miarkę iednę, czy z możnieyszych, czy z uboższych obywatelow tuteyszych, aż przed południem, do godziny dziewiątey, a od tey godziny wolno każdemu będzie skupować, wiele kto zechce, pod utratą kupna, co szlachetny magistrat mohylowski do wiadomosci każdego, przez ogłoszenie y wywołanie na targach, podać powinien.

17. Piekarze mohylowscy, jako y żydzi, na przedmiesciach mieszkaiący y wolnę tam że pieczenie chleba maiący, ponieważ chleb mały, non ad proportionem ceny zboża, in fraudem ubogich ludzi, pieką, aby szlachetny magistrat mohylowski tego doyrzał y należyte uczynił, według czasu, pomiarkowanie, pod confiskacyą tego chleba y oddania go na szpital; toż samo rozumieć się ma y o siemierniach, knipy przedaiących.

18. Bramy y mosty aby szlachetny magistrat miał staranie conserwować dla bezpieczęstwa ludzi przeieżdżaiących, aby przez zruinowanie onych komu nie stała się szkoda, albo nieszczęscie, ktoreby miasto Mohylow, według prawa publicznego nadgradzać musiało z większym uszczerbkiem swoim, także ulicy żeby czyszczone były, osobliwie na dzień Bożego Ciała, kiedy processya, cum Venerabili, pysć będzie miała, tudzież cechy, według dawnego zwyczaiu, in assistentiam et adorationem tegoż Przenayswiętszego Sacramentu, z chorągwiami y orężem aby wychodziły na ten że sam fest, in sonitu dzwonow cerkiewnych, przykazuiemy, pod utratą praw y swobod, od nayiasnieyszych krolow polskich temuż miastu nadanych.

19. Setniom mohylowskim y całemu pospolstwu miasta Mohylowa, od machinacyi y zemsty niektorych osob magistratowych, conformuiąc się do daney iuż w tym

punkcie deklaracyi naszey, waruiemy, pod rigorem paen, tam że wyrażonych, pospolstwo similiier w posłuszenstwie zwierzchnosci swoiey aby było, przykazuiemy pod surową animadwersyą, do dalszego przyszłey reassumpcyey naszey pomiarkowania.

20. Ponieważ miasto Mohylow przez swoie płochę y letkie, mimo woli y wiedzy zwierzchnosci swoiey, zwykło wszczynac bunty, gwałty y tumulty, za kożdą przyczyną udaiąc się do dzwonow, przez co zaboystwa powstały, o ktore do tychczas pod dekretami y processami przewiedzionymi zostaie, za czym, zabiegaiąc podobnym okazyom, nakazuiemy, aby się żaden nie ważył, tak z swieckich, iako y duchownych ludzi bic we dzwony na gwałt, bez doniesienia się zamku mohilowskiego, sub paenam colli na takiego, ktory by wzruszył pokoy pospolity y był okazyą zamieszania y zaboystwa.

21. Żydzi mohylowscy aby chrzescian do robot swoich w dni swięte, to iest, w Niedzielę, Boże Narodzenie, Wielkanoc, Swiątki y Boże Ciało, dni Nayswiętszey Panny: Narodzenia, Zwiastowania, Niepokalanego Poczęcia y Wniebowzięcia, tudzież patronow polskich y wiel. xtwa litgo, nie pociągali y w browarach swoich ognia nie mieli, pod winami na kożdego dziesięc funtow wosku y dziesięc funtow łoiu na kosciol fary; ciż żydzi aby pod czas processyi Bożego Ciała, albo około kosciołow, cum Venerabili idącey, po ulicach nie przechadzali się, drwi y okna w domach swoich zamknięte mieli, postanawiamy, pod wtrąceniem takiego do turmy y winami dwudziestu funtow wosku do koscioła farskiego mohylowskiego.

22. Juryzdyczanie zamkowi aby nie byli pociągani do sądow mieyskich, także y żydzi, w miescie y po przedmiesciach mieszkaiący, ale aby należeli do iuryzdykcyi zamku mohylowskiego, według dawnego zwyczaiu y praw, im nadanych, tudzież do składek y podatkow mieyskich, chyba ex fundo civili, według uczynionego iuż dyspartymentu naszego.

23. Wywiedzienie granic miasta Mohilewa ponie-

waż ztamtey strony Dniepra nie mogło przyisc do skutku, nabarziey ex ratione nieuspokoienia dyfferencyi miedzy miastem a imc panem Sołtanem, marszałkiem starodubowskim, przeto ten dukt, cum toto effectu, do przyszłey reassumpcyi commissyi naszey in statu quo zachowuiemy, y decyzyą w tych że dyfferencyach naowczas zawieszamy. Ten las z tey strony Dniepra, przez nas wyprowadzony y w kopcach dawnych renowowany, in perpetuum nienaruszony mieć chcemy, salvis nonullis interventiis, w dukcie, od nas opisanym, specificatis, ktore, ad pleniorem cognitionem et disiudicationem, przy reassumpcyi commissyi naszey odkładamy.

24. Rewizya miasta tutecznego i. k. m. Mohylowa, na ktorey wszystek porządek y sprawiedliwosc w podatkach obywatelow tutecznych zawisło pomiarkowanie, że teraz do skutku, dla innych zabaw y prac naszych commissarskich, a po większey częsci niegotowosci miasta tutecznego, przyiść nie mogła, onę przy reassumpcyi commissyi naszey, pro primo obiectu rozporządzenia y uspokoienia dyfferencyi tegoż miasta mieć chcemy y ante omnia do niey przystąpić deklaruiemy y powinni będziemy; do ktorey aby szlachetny magistrat dawne rewizye, prawa, przywileie y wszystkie in genere documenta, ad probationem gruntow mieskich potrzebne, inquirował, ex actis wyimował y one pogotowie miał, serio przykazuiemy, et sub paenis arbitriis sądow tey że commissyi naszey generalney i. kr. msci y rzpltey.

25. Acta miasta i. k. msci Mohylowa gdysmy nieporządne y niesprawiedliwe zostali, że żadna z nich cognitia a ni comprobatia dawnieyszych transakcyi, regestrow, sessyi mieyskich, confrontowana a ni comprobowana byc nie może, więc zabiegaiąc ex occasione tych że aktow y protokołow, dalszym circa deductionem regestrow y inszych dokumentow, do rozporządzenia przyszłego i. kr msci miasta Mohylowa należących, confusiom, też wszystkie akta, alias protokoły y regestra, począwszy od szczęsliwey koronacyi nayiasnieyszego krola imsci, szczęsliwie nam panuiącego, aż ad

annum praesentem, in sequestrum, pod pieczęcią zamku i. k. msci Mohylowskiego deponuiemy, cum hac praecustodione, aby wiele razy takowe acta potrzebowane byc mogą od iuryzdykcyey mieyskiey, aby zawżdy przy iuryzdykcyi zamkowey reserwowane y odpieczętowane były, y po wyięciu potrzebnych z akt extraktow, znowu pod pieczęcią iuryzdykcyi zamkowey zostawały, aż do reassumpcyi naszey; do ktorego to sequestru pomienionych akt y deponowania onych in loco securo et separato naznaczamy ex collegio nostro ichmsc panow Stanisława Kicinskiego, łowczego orszanskiego, collegę naszego, imc pana Boekelmana, obersztlerleytenanta y vice administratora oekonomii i. k. m. mohylowskiey, cum hac praecustodione, aby ichmsc zaraz po limicie naszey in crastinum tę decyzyę naszą do skutku nieodwłocznie przyprowadzili; od tychczas zaś magistrat mohylowski protokoły y akta swoie rożnych spraw mieyskich powinien mieć będzie porządne, w oprawie introligatorskiey, bez liniow y wszywania kartek, iako do tychczas practicabatur, o co publiczne in iudicio nostro od obywatelow miasta Mohylowa zachodziły supplikі y quaerimonie, z niedoscignieniem żadney circumstancyi, sum paenis, superius expressis.

26. Jchmc panowie dożywotnicy, gracialistowie, donataryuszowie y possessorowie dobr oekonomiey mohylowskiey, aby in tempore czynsze swoie, od swiętego Michała, do swiętego Marcina, do skarbu i. k. msci, za kwitami pana pisarza proweetowego, wnosic starali się; insze zaś podatki, do tegoż skarbu należące, tak publiczne, iako y z dyzpozycyi skarbu i. k. msci zachodzące, ieżeli by iakie byc miały, za obwieszczeniem zamku mohylowskiego aby wypłacali, pod naruszeniem praw swoich.

27. Poniewaź niektorzy ichmc panowie donataryuszowie w dobrach oekonomicznych uzurpuią sobie mostowe, alias obwiestku, mimo prawo pospolite, na ktorych poddanym i. k. msci wielka dzieie się krzywda y zdzierstwo, także przeieżdżaiącym ludziom depaktacya, że dla tych extorsyi muszą trakt sobie odmie-

niać, za czym cavemus, confirmuiąc się do rigoru seymu y traktatu warszawskiego, aby tych mostowych ab hinc żaden nie ważył się podnosić y uzurpować; te zaś, ktorzy iuż są podniesione in aggravationem populi, na tym że fundamencie prawa, znaszamy y kassuiemy.

28. Aby żaden z ichmc panow dożywotnikow, poddanych i. k. msci w tenucie swoiey maiących, nie pociągał do robocizn y powinnosci nad dawne ustawy y teraznieyszą rewizyą generalną, to iest, z kosą, z sochą, z broną y siekierą, ale z cwierci włoki aby robili dzień ieden, a podwody w roku dwa razy, nie daley iak o mil dziesięć, brane były; pieszą zas, cztyry razy.

29. Criminalne sprawy, do iuryzdykcyi zamku mohylowskiego należeć maią, a nie do ichmc panow dożywotnikow, ieżeli by iakie pokazać miały.

30. Congressy y schadzki prywatne, pod praetextem rothmistrzowstwa oekonomicznego, iako prawem zakazane są, tak y ruiną uboższych dożywotnikow przez naiazdy, exakcye y wybory prywatne, nie bez uciemiężenia poddanych być zwykły; za czym cavemus in perpetuum, aby takowych exakcyi y składek, tudzież ziazdow in oppressionem populi ab hinc nie bywało, pod utratą dzierżaw ich, chyba ieżeli dla utrzymania interesow skarbu i. k. msci y rzpltey od iuryzdykcyi zamku mohylowskiego będą wakowany.

31. Na seymiku gromnicznym y poselskim, iesliby tego potrzeba była, aby ichmsc panowie donataryuszowie interessem i. k. msci y prawam publicznym zgodzaiącym się opisywali y one otrzymać starali się, nie dopuszczaiąc ciężarow zwalać na dobra stołowe i. k. msci, ponieważ się w tey oekonomiey zagęsciły długi y od nich nad słuszność y sumnienie niepomiarkowane praetensye do poddanych i. kr. msci, przez co do upadku przyść musieli; więc zabiegaiąc in futurum takowey ruinie, postanawiamy, aby pieniędzy nikt cuiuscunque status et conditionis wsiom całym oekonomicznym, tudzież na zastawy gruntow, młynow, karczem,

sianożęci, do prowentu skarbu i. k. msci należących, bez wiadomosci y opprobaty zamku i. k. msci mohylowskiego, nie pożyczał, pod przepadkiem onych.

33. Jchmsc panowie donataryuszowie w praetensyach swoich, iako inni obywatele postronni, ponieważ zwykli sobie samym z poddanych i. k. msci czynic satysfakcyę, onych grabić y naieżdzać, nie donosząc się zwierzchnosci zamkowey, przez co ciż poddani oekonomiczni do znaczney przyszli ruiny, a za czym nim te praetensye przez ichmc rewizorow ieneralnych zweryfikowane będą, decyzya y uznanie miedzy słusznemi a nie słusznemi do reassumpcyi naszey zawieszamy; pro interim poddanstwu i. kr. msci oekonomicznemu bezpieczęstwo na osobach y dobytkach ich do tegoż samego terminu waruiemy, nie naruszaiąc iednak długow, dobrowolnie przyznanych y od dłużnikow, wypłacać ie, chcących.

34. Poddani i kr. msci, ktorzy z oekonomii pod dożywocia ichmsc panow donataryuszow byli powychodzili, a teraz na swoie siedliska chcą się powracać, aby im tego nie broniono, pomiarkowawszy się, ieżeli co winien imc panu possessorowi, prae via moderamine zamku mohilowskiego wzaiemnie chłopi, z dożywocia wyszli, na grunt oekonomiczny powracani byc powinni.

35. Z lasow, pod ichmc panami donataryuszami będących, ieżeliby potrzeba była na reparatią zamku mohilowskiego, aby za requizycyą zamku mohylowskiego iuryzdykcyi zamkowey tego nie broniono było, cavetur.

36. Prowent wagi z całey włości mohylowskiey, ex natura do skarbu i. k. msci należący, a teraz przez ludzi prywatnych, pro libitis kożdego independenter . . . . . trzymaiących, ponieważ iest znaczną uymą prowentow Panskich, więc chcąc go ad ordinem quam meliorem przywieść y aby możnieysi przez niesprawiedliwe wagi uboższych nie krzywdzili, postanawiamy, aby każda hira cechowana do kożdego woytowstwa, za kontraktem od zamku była brana y po całey oekonomiey iednakowa, sprawiedliwa, bez krzywdy ludzi

kupuiących y przedaiących obserwować się mogła waga, albo ktorekolwiek woytowstwo nie chciało by miec hiry, aby towary swoie do wagi mohilowskiey, czausowskiey, lub czerckowskiey przywoziło; te zaś, ktore do tychczas w oekonomiey wagi byli, iako nie sprawiedliwe y iedne z drugiemi nie zgadzaiące się, znaszamy y annihiluiemy; ktoby też wazył się hiry nie cechowey zażywac, tub z boku podwozić, in praciudicium prowentu panskiego et in convulsionem tego postanowienia naszego, zapłacić ma winy talerow dziesięć, z ktorych połowa na skarb, a druga połowa na kontrahenta tey hiry podzielona byc ma.

37. Sucha arenda ponieważ z uszczerbkiem y zawodem skarbu i. kr. msci była wyprowadzona actandem ex decisione sądow naszych zniesiona, na miasto ktorey postanowiona arenda ordynaryina karczemna, więc aby ta arenda nie miała diminucyi przez pokątne y prywatne gorzałek y piw poddanych oekonomicznych podwożenie, ale ciż poddani, kożdy u swego arędarza brali te liquory, przykazuiemy, pod konfiskacyą gorzałek y dziesięcią kop winy.

38. Gdy zaś ztąd nie małe praciudicium iuribus patronatus i. kr. msci, pana naszego miłosciwego, znaleźlismy, że w dobrach iego stołowych oekonomiey mohylowskiey wszyscy praesbiterowie ritus graeci, przy cerkwiach oekonomicznych będące, iedni per successionem cerkiewne grunta posiadali, drudzy za kupnem dobrowolnym od rożnych ludzi nabyli, iak swoie własne, bez consensu zamku i. k. msci trzymaią, y tych cerkiewnych gruntow, per abusum zażywaiąc, off.cia koscielne exercent, bez praesent iego kr. msci, pana naszego miłosciwego, z wielką oppressyą y extorsyami poddanych i. kr. msci, przez nakładanie summ niepraktykowanych, od slubow, krztow y pogrzebow; ktorym to exakcyom gdy pro interim uniwersałami naszymi pro iustitio zabiegalismy y one authoritate nostra commissariali przy teraznieyszey limicie stwierdzamy; wielebnych takowych wszystkich praesbiterow obwieszczamy, aby na potwierdzenie gruntow swoich

cerkiewnych stante interstitio reassumpcyi naszey, o praesencyi i. kr. msci, pana n. miłosciwego starali się, pod utratą tych że gruntow cerkiewnych.

39. Ratione harmat, przez i. kr. msc y rzpltą, od nayiasnieyszego cara imsci moskiewskiego windykowanych, ponieważ tą razą sprawiedliwey y słuszney niemoglismy inwestygacyi, z iakiey przyczyny wyniszczony z nich cekawz miasta tutecznego i. kr. msci Mohylowa, więc abysmy, za reassumpcyą naszą, gotowe na to wszystko zostali dowody y informacye, tak od szlachetnego magistratu, iako też y od szlachetnych delatorow miasta Mohylowa, sub paenis rigorissimis sądow kommissyi naszey generalney, przykazuiemy.

40. Sprawy miedzy szlachetnymi delatorami miasta i. k. msci Mohylowa z szlachetnym magistratem niektore lubo iuż wysłuchane, drugie in accessoriis zawieszone, ponieważ dla krotkiego czasu zakoncyć się finaliter protunc nie mogły, one cum toto effectu ad reassumptionem commissyi naszey zachowuiemy y dokładamy.

Ktore to postanowienie, ex decisione commissyi generalney i. kr. msci y rzpltey, in fundamento legis positivae postanowione, in perpetuum nie naruszone y obwarowane mieć chcemy y deklaruiemy, y choć by quocunque, strzeż Boże, casu reassumpcya commissyi naszey do skutku przyiść nie miała, temuż postanowieniu praeiudicare nie powinna, ale wszystkie deklaracye, dekreta pro interessu skarbu i. kr. msci, pana n. miłosciwego, pro indemnitate dobr stołowych iego, in authentico od nas wydane, miec suum robur et valorem powinny, tak iako była commissya finalnie y zupełnie zakonczona, determinowana od nas była, według circumskrypcyi seymu y traktatu warszawskiego, titulo: Redintegratia dobr stołowych oekonomicznych, tak w Koronie, iako y wielkim xięstwie litewskim będących, obwarowaney; szlachetny zaś magistrat mohylewski, gdy by przez złość y dla uniknienia sprawiedliwosci w iakimkolwiek punkcie, takowe ordynacye nasze łamać y naruszać ważył się, na takich, iako nie

posłusznych prawu, i. k. msci y rzpltey, rigorem legum extendimus y wszyscy takowi, tanquam inobedientes et rebelles, privatione officiorum, konfiskacyi dobr y proklamacyi z panstw iego krolewskiey msci y rzpltey, w każdym sądzie podlegać będą powinne, w czym urodzonemu instygatorowi oekonomiey i. kr. msci serio committitus attendentia. Karol Pancerzynski, biskup smolenski, iego kr. msci y rzpltey generalny commissarz y prezydent. Jan z Tęczyna Ossolinski, i. k. msci y rzpltey generalny commissarz. Justyn Bogusławski, commissyi generalney i. kr. msci y rzpltey pisarz. (L. S.).

Предложенія магистрата могилевскаго по разнымъ городскимъ общественнымъ и хозяйственнымъ дѣламъ.

Roku 1735 msca Junii 21 dnia.

Punkta od nas, magistratu rocznego, szlach. panom radnym y sław. panom pospolitym pięciu przemian miasta i. kr. m. Mohyiowa do rezolucyi podane.

1-mo. Ratione płacenia podymnego do skarbu rzpltey, za rok 1734, z miasta Mohylowa nie wypłaconego, lubo szlachetni panowie Michał Kuziewka, burmistrz, Hryhory Pimanski, ławnik, mohylowscy, do ias. osw. xięcia imsci Radziwiłła, woiewody nowogrodzkiego, za delegatow ordynowani, za powrotem swoim sprawiony uniwersał do miasta przywiezli, by miasto i. kr. m. Mohylow podatku podymnego, za rok wyszrzeczony 1734, nie płaciło; ktorym to uniwersałem imc pan Pakosz, kapitan i. k. msci gwardyi konney, nie kontentując się, w tym że samym płaceniu podymnego potrzebuie ordynansu od iasnie oswiec. xięcia imsci Korybuta Wiszniowieckiego, kanclerza y regimentarza woysk wiel. xtwa litgo; w ktorey tak znaczney sprawie iak mamy postąpic, o słuszną obradę y informacyą prosimy.

2-do. A ponieważ podług ordynansu, z Orszy do publikacyi do Mohylowa przysłanego, officialista woyska rossyiskiego, zostaiący dopiero w Orszy, z całego

powiatu orszanskiego, za ukazami, sobie danemi, prowiant zbożowy wybiera, y nam daie się słyszec, że iakoby iest naznaczona pewna osoba z powiatu do Mohylowa względem wybierania prowiantu, a my od dawania prowiantow instrumentem iasnie oswiec. xięcia imsci Repnina, generała maiora woysk rossyiskich, iestesmy uwolnieni; a tak iesliby rozkazano z miasta dawac prowiant, czy nie trzeba dla potwierdzenia tego instrumentu, czy wczesnie do Witebska osob ordynowac do xięcia imsci Repnina, o poradę prosimy.

3-tio. Panom dozorcom prowentu kabacznego termin expiruie na s. Jan, ktorzy ichmc cale sobie tey funkcyi nie praetenduią y daley dozorcami byc nie chcą; a tak chcieycie w. msc na tę funkcyę osob godnych y sposobnych, czy przy konsolacyi, czy bez konsolacyi, urzędowych uprosic y naznaczyc, czy też tych samych ichmciow panow dozorcow ufundowac na rok następuiący.

Постановленія мѣщанъ могилевскихъ по разнымъ городскимъ общественнымъ и хозяйственнымъ дѣламъ.

Roku 1735 Junii 22 dnia.

Rezolucya od nas, radnych y pospolitych pięciu przemian miasta i. k. m. Mohylowa, na podane punkta od szlach. magistratu rocznego uczyniona.

1-mo. Ponieważ imc p. Pakosz, kapitan i. k. msci gwardyi konney, omnino praetendue wypłacenia podymnego z miasta Mohylowa, za rok 1734, tak raty Marcowey, iako y Septembrowey, y na uniwersał, przez szlachetnych panow Michała Kuziewkę, burmistrza, Hrehorego Pimanskiego, ławnika mohyl. od ias. osw. xięcia imsci Radziwiłła, woiewody nowogrodzkiego, uwalniaiący miasto Mohylow od płacenia podymnego, nie uważaiąc, tego uniwersału nie akceptuie, potrzebuiąc osobliwego instrumentu od ias. oswiec. xięcia imci Michała Korybuta Wiszniewieckiego, kanclerza wielkiego y regimentarza woysk w. x. l. a że pomieniony, ias.

osw. xiąże imc kanclerz w. ma dopioro rezydencyę w Warszawie, do ktorego, zabiegaiąc tey ruinie miasta, aby podymnego nie płacic, trzeba ludzi godnych ordynowac; na ktorą tą legacyę za posłow obieramy szlach. p. p. Jakuba Kucewicza, woyta, Michała Kuziewkę, burmistrza, y sław. pana Hrehorego Chomętowskiego, posp. moh. ktorych ichmsciow o naylepszą czułosc y staranie w tym interesie ku miastu Mohylowu aby przyłożyli prosiemy, y aby te podroże w czasie nayprędszym expedyowane od ichmciow były, upraszamy, a za namiesnikow, na mieysce woytowskie szl p. Theodora Kazanowicza, a na burmistrzowstwo szl. p. Romana Onoskę obieramy y prosimy.

2-do. Ratione prowiantu na woysko rossyiskie, aby delata na miasto Mohylow nie była wydana, ordynować, z ochroną od ias. osw. x. imci Repnina miastu Mohylowowi wydano do imc p. kapitana Kurosza, dopiero w Orszy rezyduiącego, szl. p. p. Hrehorego Pimanskiego, Bazylego Kuziewkę ław. moh. y podług ochrony prosic tegoż imc p. Kurosza, abysmy temu ciężarowi nie podlegali; a ieżeliby imc p. Kurosz miasta przy ochronie nie zachował, tedy, w tym interesie iachac tym że ichmciom do xięcia imci Repnina y supplikowac o konfirmacyę ochrony, miastu od xcia imci Repnina, miastu wydaney.

3-tio. Jchmciow panow dozorcow przeszłych, aby y na ten rok tą raczyli dozorską funkcyą gaudere, prosimy.

Воззваніе новогрудскаго кастеляна Незабытовскаго, приглашающаго усмирять мятежныхъ.

Roku 1735 Augusta 20 dnia.

Bogusław Felix z Niezabytowa Niezabytowski, kasztelan nowogrodzki, propoyski, trobski starosta, połkownik chorągwi petyhorskiey, regimentarz dywizyi białoruskiey.

Jasnieoswieconym, iasniewielmyżnym, wielmożnym ichmciom panom senatorom, dygnitarzom, urzędnikom

ziemskim, grodzkim y całemu rycerstwu Korony polskiey y wiel. xtwa litgo, po wyrażeniu moiey submissyi, podaię do wiadomosci, iż będąc delegowany na Białoruś z dywizyą y komendą, mi daną, za dyspozycyą nayiasnieyszego monarchi Augusta III, pana mego miłosciwego, y za ordynansem i. o. xięcia imci regimentarza generalnego woysk wiel. xtwa litgo, ażebym domowe niezgody proterne mediisque aplis uspakaiał y swawolne gromił kupy, zaciągaiące y gromadzące prywatne znosił y łapał quoty y one omni possibili rozpraszał . . . . . Przybywszy tedy do miasta Mohylowa dla wzięcia kassy skarbowych pieniędzy, wyexekwowanych od wielm. imc pana Bielawskiego, porucznika chorągwi petyhorskiey ias. osw. xięcia imsci wdy nowogrodzkiego, tudzież podług ordynansu dla obięcia w komędę moią kilku chorongwi, to iest, lekkiey i. o. xcia imci wdy nowogrodzkiego, lekkiey w. imc p. Kosci, pułkownika, y żołnierzy ias. wielm. imc pana woiewody podlaskiego regimentu krolewskiego, pod komedą wielm. imc p. Pakosza, kapitana, zostaiących, znalazłem in ordinatam rempublicam w zamku mohylowskim, kiedy mi na pierwszym wstępie komputowych zabiiac y znosic kazano officialistow, nie wiem, quo iure, krew niewinną roztoczywszy, iednych o smierc przyprawiono, drugich crudeliter mordowano y ważono się na moią zwierzchnosc y komendę targnąc y przechwalac. Wydaiąc tedy ten moy uniwersał do zamku mohylowskiego, żeby tam maiący komendę y dyzpozycyą nad chłopami (titulo granatierowie), w barwę niemiecką przybrani, zaboystwem y niezgromioną bawiącemi się swywolą, y razem z niemi ktokolwiek byc może complex facti, z zamku wydał y pod moią regimentarską wydał wartę; miasto zas Mohylowskie ponieważ nie było przyczyną, a ni wiedziało, a ni chce wiedziec de quo fonte promanarit pomieniona rebella y zaboystwo; ia sam, uznawszy, pro innocenti emundulę y żadney praetensyi do niego o to miec nie chcę, do zamku tylko y komendę nad nim y ludzmi pomienionymi maiącego posyłam ten uniwersał, upraszaiąc,

ex munere officii mei, ażeby homicidae ac rebelles, pokoy wnętrzny wzruszaiące, pod wartę moią regimentarską, wydani byli. Wielka zniewaga honoru polskiego y całey rzpltey naszey, kiedy chłopi szlachecką krwią ręce zmywaią, poddani a żołnierze adoptowani, komputowych zabiiaią y kaleczą y tyranizuią officierow, widokiem iest żałosnym, ale nie przykładem smierc imc pana Karsnickiego, chorążego regimentu konnego buławy polney w. x. lgo, ktory z rąk (tak impotuie) swawolney, rospustney y przybraney sanguinem luit kupy y gromady, ktore dzieło, ut summat vindictam sibi debitam, centies upraszam z zamku wydac pod moią wartę zaboycow, secus attakowac niechcący będę musiał y dobywac, iako aggressorow y swywolnych rzpltey chłopow, żeby tedy bez . . . . . co menduiącego w zamku byc mogło, praesenti universali przestrzegam, alias coactus czynił bym, iako cum hostibus et perduellibus. To podawszy ad recognoscendum, reką moią własną podpisuię. Pisan na przedmiesciu mohylowskim. B. Niezabytowski, kasztelan nowogrodzki.

Предложенія магистрата могилевскаго по разнымъ городскимъ общественнымъ и хозяйственнымъ дѣламъ.

Roku 1735 m. Augusta 20 d.

Punkta od nas, magistratu rocznego, szlach. panom radnym y sław. panom pospolitym pięciu przemian miasta i. kr. m. Mohyiowa ad resolwendum podane.

1-mo. Swiadomo to iest w. msc panstwu, że przez ordynanse, przez nayiasnieyszego regnanta Awgusta Trzeciego, pana naszego miłosciwego, rozesłane, determinacya seymu następuiącego pacificationis, designowana iest na dzien 27 Wrzesnia anni currentis, na ktory seym lubo w. msc panowie blizko przeszłey sessyi naznaczyli osob w dezyderyach mieskich, aby, podług daney sobie instrukcyi, ziachali, ale na to żadnego sumptu, to iest, na podrożne expensa y accomodacye roznym panom nie obmyslili; ktore to podroże, iako

sami w. mci panstwo trucinowac możecie, znacznego potrzebuie sumptu y akkommodacyi; a tak sumpt na tę drogę warszawską chcieycie w. msc obmyslic.

2-do. J ten interes donosimy w. msc panom, że miasto imc panu Janowi Mikłaszewskiemu, podług zaszłey ugody, opisało się niepochybnie wypłacac raty; a że tak imc panu Mikłaszewskiemu termin na sgo Symeona Słupnika w tym roku expiruie wypłacenia tynfow 1500, iako y roznym conventom od summy imc p. Kraiewskiego termin wypłacenia kwoty nadchodzi, tudzież płacenie czynszu z miasta do skarbu i. kr. msci mohylowskiego; ktore to wysznamienione exolucye nie zkąd inąd, tylko z poprętszczyzny, corocznie ufalaney, wypłacywali się. Na co wszystko raczcie w. msc, scisłą uczyniwszy obradę, summę obmyslic y naznaczyc, zkąd te interesa uspokoic, ponieważ teraznieyszy podatek iuż się konczy.

3-tio. Szlachetny pan Hrehory Korobanko, rayca mohylowski, ustawicznie kuczy o zakonczenie ratione zabrania za miasto o podwodne pieniądze, ktoremu per partem y exolucya dochodziła; a papiery y dokumenta, w tey akcyi służące, u imci zostaią; a tak w tym, iak z panem Korobankiem postąpic, chcieycie w. msc resolwowac.

Постановленія мѣщанъ могилевскихъ по разнымъ городскимъ общественнымъ и хозяйственнымъ дѣламъ.

Roku 1735 Awgusta 28 dnia.

Rezolucya od nas, radnych y pospolstwa pięciu przemian miasta i. k. msci Mohylowa, na podane od szlachetnego magistratu mohylow. punkta uczyniona.

Ponieważ następuiąca droga do Warszawy na seym pacificationis, dla confirmacyi praw y uspokoienia roznych interesow całego miasta Mohylowa, wielkiego necessituie sumptu, za czym na tę drogę upraszamy szlachetnego magistratu rocznego gdzieby można zapożyczyc podług proporcyi summy y na to dac opisy na

miasto, z terminem pewnym, a do tego y z prowentu kabacznego summy, co możno wziąc, ponieważ y w interesie kabacznym tam panowie delegaci będą miec wiele do sprawowania; y ieżeliby na miasto summy nie pożyczono, tedy y na osoby, ktorym by pokredytowano, zaciągnąc dług prosimy, a to na potrzebę mieską a miasto powinno wypłacic.

A że termin exolucyi, alias wybierania, poprętszczyzny nastąpił, za czym podług dawnych regestrow y zwyczaiow, ufałamy poprętszczyznę od pręta żyłego po zł. dwa, a od odpisnego po gr. piętnascie, z tą kondycyą, aby nemine excepto, tak szlach. panowie radni, iako y sław. panowie pospolici irremissibiliter wypłacali, pod exekucyą surową żołnierską; a na wybieranie tego poprętowego podatku za poborcow szlach. panow Dominika Dybowskiego raycę, Bazylego Kuziewkę, ławnika, y sław. p. p. Prokopa Siwołapa, Bazylego Szelostę, pospolitych, naznaczamy; z ktorey poprętszczyzny aby szlach. panowie magistratowi imc p. Mikłaszewskiego uspokoiwszy, dług, na drogę warszawską zaciągniony, wypłacili, upraszamy.

Предложенія магистрата могилевскаго и постановленія мѣщанъ по разнымъ городскимъ общественнымъ и хозяйственнымъ дѣламъ.

Ruku 1735 Septembra 24 dnia.

Punkta szlachetnym panom radnym y sław. p. p. pospolitym piąciu przemian miasta i. k. m. Mohylowa, na sessyą zgromadzonym, podane.

1-mo. Względem prowiantu, o ktory imc p. Biełocerkowiec, kapitan. tu w miescie Mohylowie komendę maiący, upomina się y exekucyę za nieoddaniem deklarnie nieodwłuczną uczynic, w czym o obradę prosiemy, aby w tym interessie słuszną osobę do i. o. xięcia imci Repnina raczyliscie w. msc obrać.

2-do. Jmc p. Pakosz, kapitan i. k. mci, za podymne, za rok 1734, za dwe raty, upomina się; co z tym

czynic, chcieycie w. msc skuteczną obradę uczynic, prosiemy.

Rezolucya na punkta wysz wyrażone od nas, rady y pospolstwa miasta Mohylowa, dane.

1 mo. Ponieważ w. imc p. Kapitan Białocerkowiec, za ordynansem ias. osw. xięcia imci Repnina upomina się prowiantu y cale chce w prędkim razie za nieoddaniem surową exekucyą exequowac, tandem pilna tego potrzeba każe do i. o. xięcia imci iachac, do ktorego za delegatow upraszamy szlach. pana Jana Homonowicza, raycę y p. Jozefa Gachowicza, ławnika, prosic na tą funkcyę.

2-do. Jmci p. Kapitana Pakosza szlach. magistratu upraszamy, aby chcieli prosic o poczekanie podymnego, nim wiadomosc odbierzem od ichmciow panow delegatow.

Предложенія магистрата могилевскаго по разнымъ городскимъ общественнымъ и хозяйственнымъ дѣламъ.

Anno 1735 die 5 Octobris.

Punkta szlach. panom radnym y sław. panom pospolitym piąciu przemian miasta i. k. msci Mohylowa, na sessyą zgromadzonym, ad resolvendum podane.

1-mo. Podług naznaczoney sessyi, sub data 21 Septembris, przeszłey, ordynowalismy szlachetnych panow Jana Homonowicza, raycę, Hrehorego Pimanskiego, ławnika, mohylowskich do ias. os. imc xięcia Repnina, ktorzy uprosili u i. x. msci frysztu zaledwo do 16 Novembris, w czym trzeba miec staranie, abysmy od tego prowiantu uwolnieni byli.

2-do. O podymne, za rok przeszły 1734, za dwie raty, należące talarow bitych osmset, uprosilismy, tak imc pana Pakosza, tak y imc pana porucznika, na bardzo krotki czas, bo gdyż ichmci cale onego potrzebuią; tedy chcieycie w. msc obmyslic, zkąd mamy one wy-

płacic; y to oznaymuiemy, że iuż y delaty na ten rok wyszły, a przytym chcieycie w. msc obrac iaką słuszną osobę, aby zaraz w tych interesach iachał do imci pana woyta do Warszawy.

3-tio. Względem interesu imsci pana Zaliwskiego prosiemy o poradę, zkąd mamy wypłacic tysiąc tynfow, należące imsci, bo gdyż w prędkim czasie, termin nadchodzi.

4-to. Także rożnym konwentom należące kwoty, obmyslicie w. msc, zkąd mamy wypłacic.

Предложенія магистрата могилевскаго по разнымъ городскимъ общественнымъ и хозяйственнымъ дѣламъ.

R. 1735 Oktobra 25 dnia.

Punkta szlachetnym panom radnym y sław. p. p. pospolitym piąciu przemian miasta i. k. m. Mohylowa, na sessyą zgromadzonym, podane.

1-mo. Przeszłey sessyi, d. 21 Septembris, w rezolucyi swey namieniliscie w. m. panowie, abysmy imc p. Pakosza, kapitana i. k. msci, o poczekanie podymnego, poki wiadomosc od panow delegatow będzie, prosili, ktorego imsci na niedziel cztyry uprosilismy y ten termin iuż minął, a od ichmciow panow delegatow wiadomosc taka iest, że podymne, ktorego czyni summa talarow bitych osmset, trzeba płacic, albo pieniądze w gotowosci miec. Teraz, po wyszłym terminie czterroniedzielnym imc p. kapitan daley czekac nie chce y surową exekucyą grozi; w ktorym punkcie chcieycie w. msc obradę uczynic, prosiemy.

2-do. Jchmciom panom Zaliwskim termin blizko nadchodzi wypłacenia talarow bitych połtorasta; iako też kwoty roznym konwentom zbliżaią się, o ktore chcieycie w. msc, zkąd wypłacać obmyslic.

Постановленія мѣщанъ могилевскихъ по разнымъ городскимъ общественнымъ и хозяйственнымъ дѣламъ.

Anno 1735 die 27 Octobris.

Rezolucya od nas, pospolstwa piąciu przemian miasta i. k. m. Mohylowa.

1-mo. Ponieważ iuż expirował termin, uproszony u imc p. kapitana Pakosza o podymne, a iest wiadomosc od ichmciow panow delegatow, żeby podymne pieniądze, talarow bitych osmset, w gotowosci były, tedy uchwalamy, według dyspartymentu, podatek, alias podymne, monetą szostakową, a szostak rachuiąc po groszy piętnascie, a do wybierania onego naznaczamy szlach. panow Stanisława Mackiewicza, raycę, y Hrehorego Pimanskiego ławnika, mohyl. y zalecamy, aby ichmsc panowie poborcowie naznaczeni, pod surową exekucyą, tak u panow radnych, iako y panow pospolitych y całego miasta obywatelow, także ze wszystkich iuryzdyk wybierali w prędkim czasie, a za niewybraniem prędkim, pozostałą summę na retentach powinni będą ichmsc sami wypłacic.

2-do. Ratione poprętszczyzny, ponieważ panowie poborcowie, podług naznaczoney sessyi przeszłey, nie wybrali, tedy uchwalamy, aby pozostałe retenta imci panu porucznikowi na delatę oddane były.

Предложенія магистрата могилевскаго по разнымъ городскимъ общественнымъ и хозяйственнымъ дѣламъ.

Roku 1736 Januaryi 19 dnia.

Punkta od nas, magistratu rocznego, szlach. panom radnym y sław. panom pospolitym piąciu przemian miasta i. kr. m. Mohylowa ad resolwendum podane.

1-mo. Swiadomo to iest wszystkim w. msc panom, że podymne za rok 1734 y 1735 nie iest z miasta wypłacone, iako też y za rok następuiący 1736, obie raty, Marcową y Septembrową trzeba wypłacic iego msci panu Pakoszowi, kapitanowi i. k. msci, ktory więcey

nie użyczył terminu, iako połtora tygodnia do exolucyi, ktorey summy płacenia podymnego należy talarow bitych tysiąc osmset.

2-do. W interesie, swiadomym w. msc panstwu, z ichmsc xięży karmelitami konwentu mohylowskiego, dokonczonym w roku teraznieyszym, za niedziel trzy od daty dzisieyszey termin expiruie, ktorym ichmsciom omnino trzeba wypłacic talarow bitych pięcset.

3-tio. Jegomsci panu Krukowskiemu, skarbnikowi parnawskiemu, zaciągnioney summy na potrzebę całego miasta, termin na s. Jan anni currentis; ktoremu imsci, podług danego od całego miasta obligu, na terminie trzeba wypłacic talarow bitych tysiąc cztyrysta.

4-to. Czynszu dorocznego do skarbu i. k. msci, za rok przeszły 1735, trzeba zapłacic, ktoremu termin expirował na swięty Marcin, o czym ustawicznie kuczą y exekucyą grożą, tal. bit. dwiescie dwadziescia.

5-to. Jmc panu Mikłaszewskiemu, podług zaszłego z miastem postanowienia, talarow bitych sto pięcdziesiąt.

6-to. Jego msci panu Zaliwskiemu ostatnia rata na s. Michał przychodzi, z ktorym imscią koniecznie trzeba zakonczyc, ponieważ dekreta y wszystkie dokumenta za rękoma u imsci pana Boywida, ktoremu trzeba wypłacic tal. bit. dwiescie.

7-mo. Konwentom rożnym od summy imsci p. Kraiewskiego płacenia kwoty terminy następuią, ktorym na rok trzeba oddac talarow bitych dwiescie czterdziescia.

8-vo. Na rozchod rozny mieyski, na akkommodacyą rożnym ichmciom, do miasta przybyłym, na wino, na korzenie, na opał drzew, letko rachuiąc, na rok omnino potrzeba tal. bit. cztyrysta

Wszystka summa, ktora koniecznie w roku teraznieyszym z miasta powinna byc wypłacona, czyni talarow bitych 4910.

A tak podług wysz namienionych expressyi na uspokoienie y ufacilitowanie tak wielkich y publicznych interesow zkąd tę summę wziąc, raczcie w. msc, scisłą uczyniwszy obradę, na to wszystko pieniężny sumpt obmyslic, gdyż na ten rok omnino potrzeba rozłożyc podług teraznieyszego dyspartymentu, czyli też teraznieyszy dyspartyment przemeliorowac, abowiem teraznieyszy dyspartyment więcey nie wynosi currenti monetą nad złotych 3500, y to nie spełna.

A ponieważ ia, zostawszy gospodarzem miastą na rok 1736, a przybywszy do skarbu prowentu kabacznego, pytałem od panow dozorcow, wiele by mogło byc summy w skarbie, ktorzy pod przysięgą czynili relacyą, że y na wypłacenie raty nie maią gotowosci y mała quantitas okazuie się gorzałki w cekawzie, ale z tym stawaią, że po kalkulacyi, przez roka połtrzecia, nie mało summy wzięto na potrzebę mieską, czyli też na niepotrzebno, na co wszystko maią u siebie zaszłe podrobnu assygnacye; zaczym chcieycie w. msc osob znacznych y na rachunkach znaiących się, panow kalkulatorow, tak dla weryfikacyi, gdzie ta summa, ze skarbu kabacznego zabrana, obrocona iest; iako też na kalkulacyę regestrow poborowych, regestrow radzieckich, regestrow podrożnych y regestru teraznieyszego drogi warszawskiey naznaczyc, y aby tę kalkulacyę ichmc panowie kalkulatorowie in spatio tygodnia zakonczyli, sessią obwarowac.

Osobliwie na kalkulacyą regestrow prowentu kabacznego z połtrzecia roku, raczcie w. msc także ludzi godnych osobliwych desygnowac.

A że ieymsc pani Theodora Wasilewska, strażnikowa y komornikowa orszanska, za dekretem kapturowym, w roku 1733 na miasto Mohylow otrzymanym, w roku teraznieyszym 1736 in Januario, dała obwieszczenie y in spatio tygodni trzech, w obwieszczeniu specifikowanych, ma poiazd sprowadzic do miasta; w tym iak mamy postąpic, o słuszną obradę prosimy.

Постановленія мѣщанъ могилевскихъ по разнымъ городскимъ общественнымъ и хозяйственнымъ дѣламъ.

Roku 1736 m. Januari 19 dnia.

Rezolucya od nas, radnych y pospolstwa pięciu przemian miasta i. k. msci Mohylowa, na podane od szlachetnego magistratu mohylowskiego punkta.

1-mo. Jn vim zapłacenia podymnego, za rok 1734 y 1735, z miasta imc panu Pakoszowi, kapitanowi i. k. m. należącego, uchwalamy podatek dyspartymentowy monetą białą szostakową, tynf rachuiąc po złotym iednym; na ktory pobor za poborcow naznaczamy szlach. panow Dominika Dybowskiego, raycę, Jakuba Kucewicza, ławnika, y sław. panow Jerzego Sozonowicza y Tymofieia Serheiewicza, pospol. mohylowskich; ktorzy ichmsc zasiadszy w ratuszu, maią ten podatek z całego miasta y ze wszystkich iuryzdyk, w miescie znayduiących się, wybrac y wyexekwowac, tak z ichmciow panow radnych, iako y panow pospolitych irremissibiliter, nemine excepto.

2-do. Na kalkulacyą regestrow radzieckich, poborowych, podrożnych, trzech rokow, za dyrekcyi szlachetnego pana Jakuba Kucewicza, woyta mohylowskiego, tak przychodow y rozchodow całego miasta Mohylowa, naznaczamy szlach. panow Leona Huka, Hrehorego Szunkiewicza, burmistrzow, y sław. panow Bazylego Korolkiewicza, Michała Czechowicza, posp. mohylow. ktorzy ichmsc, zasiadszy, te regestra, in spatio trzech dni, przerachowac maią y na pismie computa okazac przed rocznym magistratem tenebuntur.

3-tio. A ponieważ przez roka połtrzecia panowie dozorcowie prowentu kabacznego nie zdawali kalkulacyi; za czym na kalkulacyą regestrow kabakowych upraszamy szlachetnych panow Jerzego Leoszkiewicza woyta, Romana Onoskę, burmistrza, Timofieia Kazarewicza, raycę, y sław. pana Jerzego Alexandrowicza, posp. moh. ktorych ichmciow prosimy pomienione regestra porządnie zrachowac y zkomputowac.

Листъ короля польскаго Августа Второго, подтверждающій нѣкоторыя права города Могилева.

Anno 1736 die 28 Januarii.

Aktykacya listu iego kr. msci.

Pred nami, et caet. stanąwszy personaliter szlach. pan Filip Głuchowicz, rayca mohylow. list nayiasn. krola imsci, s. pamięci, Awgusta Wtorego, miastu i. k. msci Mohylowowi dany y służący na rzecz, w nim niżey wyrażoną, ad acticandum do akt mieyskich mohylowskich podał, de tenore sequenti: August II, z Bożey łaski, krol polski, wielki xiąże litewski, ruski, pruski, mazowiecki, żmuydzki, inflanski, podolski, podlaski, wołhynski, kiiowski, smolenski, siewierski y czernihowski a dziedziczny xiąże saski y elektor. Oznaymuiemy wszem w obec y kożdemu z osobna, komu to wiedziec będzie należało, iż my, maiąc wzgląd y miłosciwe baczenie na znaczne miasta naszego Mohilowa zasługi, osobliwą wiarę y cnotę, ktorą naiasnieyszym antecessorom naszym y całey rzpltey wyciąwszy tempore hostititatis, mocne praesidium moskiewskie y dwuch woiewodow poimanych oddawszy, roku 1661, z odwagą zdrowia y substancyi swoich w wielu innych okazyach wyswiadczali y dotychczas nam wyswiadczyc nie przestaią; życząc oraz, aby to miasto pograniczne do zachowania wałow, armaty, amunicyi y wszelkiego porządku mieyskiego, publicum potrzebnego, należyte miec mogło subsidium; stosuiąc się przy tym do produkowanych przywileiow y confirmacyey, od nayiasnieyszych antecessorow naszych y nas samych wydanych, umyslilismy pomienione miasto Mohilow, to iest, szlachetny msgistrat, raycow y wszystkie pięc przemian pospolite, przy spokoyney possessyi, w ktorey dotąd zostawali, y używanie kabaku z kapszczyzną, pomiarem y innemi dochodami, według dawnego zwyczaiu y prawa, do tego należącemi, zachowac y zatrzymac, iakoż zachowuiemy y zatrzymuiemy ninieyszym listem

naszym wiecznemi czasy; względem ktorego dochodu, zwyczayną quotę piętnastu tysięcy złotych polskich, currenti moneta, do skarbu naszego nadwornego wnaszac y oddawac powinni będą dwiema ratami, pierwszą, złotych połosma tysiąca, w roku przyszłym 1698, na dzien Trzech Krolow, drugą, złotych połosma tysiąca, na dzien s-go Jana Chrzsciciela, według rzymskiego kalendarza, w tymże roku 1698; takowąż summę piętnastu tysięcy, na takoweż dni y swięta subsequentibus annis płacic y oddawac do skarbu naszego powinni będą, terminow nic nie uchybiaiąc, a że immediate do skabu naszego pomienioną summę, z kabaku należącą, wnosic będą, waruiemy, aby od urodzonych, lub wielmożnych ekonomow, administratorow, commissarzow, vice ekonomow y podstarościch, pro tempore będących, żadney względem tego dochodu kabacznego, albo podwyszenia quoty nie mieli molestyi y turbacyi, w czym ich powagą naszą krolewską zaszczycac deklaruiemy. To się też ostrzega y przykazuie ninieyszym listem naszym, aby rowną ceną, tak chrzescianom, iako y żydom z kabaku gorzałka przedawana była; wielka przez to bywa przeszkoda y uyma w prowencie kabacznym, kiedy potaiemne podwożenie gorzałek y szynkowanie dzieie się, dla tego waruiemy, iż iesliby u kogokolwiek, pod ktorą kolwiek iuryzdykcyą, lub zamkową, lub duchowną, albo też na gruntach szlacheckich mieszkaiącego, takowe podwożenie y pokątne szynkowanie gorzałki znaleźc się miało, urząd zamkowy, za daniem sobie znac, sług zamkowych przydawac y takowe gorzałki zabierac y konfiskowac powinien będzie; ktorey konfiskacyi iedna połowa na zamek, a druga połowa miastu cedere ma; więc y to miec chcemy, aby szlachta y wszelkiey kondycyey ludzi, wieżdzaiąc do miasta, strażnikom gorzałkę obiawiali y depozytow gorzałczanych rewidowac y pieczętowac nie bronili, sub confiscatione liquorum; libertacyami także a ni reskryptami naszemi aby się żaden od prowentu kabacznego nie zaszczycał, serio waruiemy. A iako my naszym y nayiasnieyszych następ-

cow naszych, krolow polskich y wielkich xiążąt litewskich imieniem tego wszystkiego miastu Mohilowu dotrzymac obiecuiemy; tak wzaiemnie do płacenia summy wyszey mianowaney piętnastu tysięcy ratami wyrażonemi toż miasto y obywatelow iego omni meliori modo et forma obowiązuiemy. Na co dla lepszey pewnosci ręką się naszą podpisawszy, pieczęc naszą przycisnąc rozkazalismy. Datt w Krakowie dnia XXIII miesiąca Listopada roku Panskiego MDCXCVIII, panowania naszego I roku. U tego listu nayiasnieyszego krola imsci, przy pieczęci pokoiowey, podpis ręki temi słowy: Augustus Rex. Jan Wołczynski, pisarz. Ktory że ten list, za podaniem y aktykowanie przez wyszmianowaną osobę do akt mieyskich mohylowskich, iest przyięty y słowo w słowo wpisany.

Подтвердительная привиллегія, данная королемъ польскимъ Августомъ Третьимъ городу Могилеву.

Roku 1736 Januaryi 28 dnia.

Przed nami, Philimonem Dziehciarewiczem, woytem, Bazylim Dziehciarewiczem a Janem Kozłowskim, burmistrzami, także przed raycami y ławnikami miasta i. k. msci Mohylowa stanąwszy personaliter szlachetny pan Philip Głuchowicz, rayca mohylowski przywiley confirmationis nayiasnieyszego krola imsci Augusta Trzeciego, miastu Mohilowowi dany, ad acticandum do akt mieyskich mohilowskich podał, w te słowa pisany: Awgust Trzeci, z Bożey łaski, krol polski, wielki xiążę litewski, ruski, pruski, mazowiecki, żmudzki, kiiowski, wołynski, podolski, podlaski et caet. Oznaymuiemy ninieyszym listem przywileiem naszym konfirmacyinym wszem w obec y kożdemu z osobna, komu o tym wiedziec należy, iż produkowany nam był przywiley, ręką nayiasnieyszego swiętey pamięci Augusta Wtorego, oyca y antecessora naszego podpisany, zawieraiący w sobie

confirmacyą wszystkich in universum praw, swobod y wolnosci, miastu naszemu Mohilowowi swiątobliwie nadanych y służących, na pargaminie pisany, cały, nienaruszony, a ni żadney wątpliwosci nie podlegaiący, pieczęcią wielką wiel. xtwa littgo wiszącą stwierdzony, ktory od słowa do słowa wpisuiąc, tak się w sobie ma: August Wtory, z Bożey łaski, krol polski, wielki xiąże litewski, ruski pruski, mazowiecki, żmudzki, kiiowski, wołynski, podolski, podlaski, inflantski, smolenski, y czernihowski a dziedziczny xiąże saski y elektor. Oznaymuiemy ninieyszym listem przywileiem naszym confirmacyinym wszem w obec y każdemu z osobna, komu o tym wiedziec należy, praesentowana iest przed nami confirmacya wszystkich in universum praw, swobod y wolnosci miastu naszemu Mohylowowi swiątobliwie nadanych, na pargaminie pisana, cała nienaruszona a ni żadney wątpliwosci w sobie nie maiąca, z zawieszoną wielkiego xięstwa litewskiego pieczęcią, od sw. pamięci nayiasnieyszego antecessora naszego krola imsci Jana Trzeciego, de data w Krakowie, dnia IV miesiąca Lutego roku Panskiego MDCLXXVI wydana, ktorą od słowa do słowa wpisuiąc, tak się w sobie ma: Jan Trzeci, z Bożey łaski, krol polski, wielki xiąże litewski, ruski, pruski, mazowiecki et caet. Oznaymuiemy tym listem przywileiem naszym wszem w obec y kożdemu z osobna, komu o tym wiedziec należało, iż pokładana była przed nami confirmacya wszystkich praw y wolnosci, miastu naszemu Mohilowowi swiątobliwie nadanych, na pargaminie pisana, z pieczęcią wielką wiel. xtwa litgo zawieszoną, pod datą w Krakowie na seymie walnym szczęsliwey koronacyi naszey, dnia XV miesiąca Oktobra roku Panskiego MDCLXIX dana, ktorą słowo do słowa inseruiąc, tak się w sobie ma: Michał, z Bożey łaski, krol polski, wielki xiąże litewski, ruski, pruski, żmudzki, mazowiecki, kiiowski et caet. Oznaymuiemy tym listem przywileiem naszym, komu o tym wiedziec należy, teraznieyszego y napotym będącego wieku ludziom, iako nayiasnieyszemu swiętey pamięci krolowi imsci Władysławowi IV, antecessorowi naszemu pod Smolenskiem swiadczona od mieszczan mohylowskich, pod czas moskiewskiey expedycyi, w dodawaniu żywnosci, prochu, kul, cnota w swieżey dotąd u kożdego zostaie pamięci, tak odwaga onych że wiekopomney pamięci godna, całemu polskiemu y wiel. xtwa litgo swiatu dostatecznie patet; kiedy roku 1661 moskiewskie dosc potężne y ostrożne praesidium, na Mohylowie będące, wyciowszy, woiewodow dwuch y z niemi starszyznę wszystkę przez posłow swoich nayiasnieyszemu krolowi imsci Janowi Kazimierzowi, antecessorowi naszemu, w Warszawie na seymie, publice praesentowali y oddali, im tedy dowodnieysze wiary y cnoty mieszczan mohylowskich dowody mamy, tym ochotniey nasze do prosby ich, przez szlachetnych Ewzebiego Kondratowicza Szaszkiewicza, woyta, Alexandra Filkiewicza, pisarza radzieckiego, y sławetnego Antoniego Janowicza Klikunowa, mieszczan y posłow mohylowskich, na seym szczęsliwey koronacyi naszey do Krakowa przysłanych, imieniem całego miasta wniesioney, skłoniwszy, łaskę, iako dawne od naiasnieyszych ichmciow krolow polskich y wielkich xiążąt litewskich przywileie, konfirmacye, listy, uniwersały, ufały, wielkierze, plebiscita, commissye, dekreta, rewizye commissarskie na prawo maydeburskie, na wolnych rożnych swobod wolnosci zażywania mieszczanom mohylowskim, cerkwiom ich y cechom tamecznym, łaskawie nadane y konfirmowane, tak osobliwie naiasnieyszego krola imsci Jana Kazimierza, antecessora naszego poslednieysze cztyry przywileie, ieden, pod datą w Krakowie, na seymie koronacyinym, dnia VII msca Lutego, roku MDCLXIX, wszystkie dawne prawa konfirmuiący; drugi, pod datą w Warszawie, dnia IX msca Czerwca roku MDCLXI, de nova radice za wyswiadczoną w wycięciu Moskwy, na mohylowskiey fortecy zostawioney, odwagę formowany, y constytucyą tegoż roku, za zgodą wszech stanow Korony Polskiey y wiel. xtwa litgo, approbowany, z nadaniem roznych swobod y wolnosci, mianowicie, z uwolnieniem ich wszystkich in perpetuum od

wszelkich ciężarow y exakcyi żołnierskich, podwod, dawania chleba, stanowisk, leż, przyscia noclegow, pokarmow, z wolną woyta de gremio magistratus quotannis, wieczystymi czasy elekcyą, także z wolnym osobom, tylko w radzie będącym, nie tylko tytulu nobilitatis y szlacheckich, consentiente iednak alia familia herbu, ale też y dobr ziemskich zażywaniem, z nadaniem publicznego całemu miastu herbu, to iest, trzech wież w polu błękitnym, we srzedniey wieży, nad bramą, pogonia, niżey, brama otwarta, w ktorey rycerz z dobytą szablą stoi, y inszych wszelkich praerogatyw, swobod y wolnosci, przykładem stołecznego w. x. l. miasta Wilna, wszystkim in genere mieszczanom mohylowskim, cechom y cerkwi ich brackiey murowaney swiętych Bohoiawlenii Panskich y innym cerkwiom, w wale y za wałem będącym, pod posłuszenstwem kostantynopolskiego patryarchy, nie w unii będącego; trzeci, na arędę kabaku mohylowskiego, także na wolne zażywanie młynu Lubuzkiego, z płaceniem dorocznego czynszu, według rewizyi dawnieyszych, do skarbu naszego wiecznymi czasy; czwarta, amnistya, de data w Warszawie, dnia IX msca Maia roku MDCLXI, całemu miastu, po wycięciu Moskwy na Mohylowie, dana; do tego confirmacya tego ż krola imsci, pewne artykuły do porządku kupcow, mieszczan mohylowskich w sobie zawieraiąca, de data w Warszawie, dnia IX miesiąca Czerwca roku MDCLXI, upominalny, do administratora cełł w. x. litgo, y do wszystkich pisarzow celnych, ich sukollektorow na komorach y przykomorkach będących, z Warszawy list, dnia XX msca Maia roku MDCLXVI wydany, aby kupcow mohylowskich, za pokazaniem kwitu od pisarza celnego, że w wypłaceniu starego myta na iedney komorze dosc uczynili, na drugiey, pod zapłaceniem winy szesciorakiey sowitosci, depaklowac nie ważyli się. Jnne wszystkie przywileie, nadania, confirmacye, listy, uniwersały, ufały, wielkierze, plebiscita, commissye, dekreta, rewizye kommissarskie, tak łacinskim, iako polskim y ruskim pismem pisane, mieszczanom mohylowskim, cechom, także

reskrypta kupcom, kupczykom, prasołom miasta naszedo Mohylowa, pozwalaiąc im, według tych że praw danych y według swieżego uniwersału naiasnieuszego Jana Kazimierza, w obozie pod Głuchowem, dnia XI miesiąca Lutego roku MDCLXIV, do celnikow y mytnikow wydanego, aby praw, kupcom mohylowskim służących nie . . . . . . circum circa we dwudziestu czterech milach od Mohylowa wszelkiemi towarami bez płacenia myta handlowac, z tym iednak dokładem, aby kupcy, kupczykowie, według dawnego zwyczaiu, od kożdego woza po połtrzecia grosza polskiego, a od krobki, pieszo niesiącey, po groszu, opowiednego dawali, od naiasnieyszych krolow ichmosci polskich y wielkich xiążąt litewskich nadane y konfirmowane, iakoby tu słowo w słowo inserowane były, we wszystkich punktach, częściach, artykułach, condycyach y paragrafach, tak, iż generalitas specialitati, a specialitas generalitati naymniey w niczym derogare nie będzie mogła, mocą y powagą naszą krolewską stwierdzamy, zmacniamy, approbuiemy y przy spokoynym używaniu wszystkich praw, wolnosci y swobod, w tych przywileiach wyrażonych, mieszczan Mohylowskich y kupcow, teraz y napotym będących, cerkwie ich y cechy cale y nienaruszenie wiecznemi czasy zachowuiemy y że naiasnieysze sukcessorowie nasi zachowaią, obiecamy. Na ostatek, według przywileiu naiasnieyszego Jana Kazimierza, waruiemy to, aby żydom w samym wale budowac się, pod żadną iuryzdykcyą mieszkac, a ni kramow miec nie wolno było, pod zapłaceniem winy, w tym że przywileiu mianowaney. Na co dla lepszey wiary ręką się naszą podpisawszy, pieczęc wiel. xtwa litgo przycisnąc rozkazalismy. Datt w Krakowie, na seymie walnym szczęsliwey koronacyi naszey, dnia XV miesiąca Oktobra roku Panskiego MDCLXIX, panowania naszego pierwszego roku. U tey confirmacyi, przy pieczęci wielkiey w. x. litgo wiszącey, podpis ręki temi słowy: Michał krol. Jerzy Niewiarowski, referędarz wiel. xtwa littgo. Po tey zas konfirmacyi wzwysz inserowaney presentowane były przy-

wileie rożne, mianowicie, confirmacya świętey pamięci naiasnieyszego krola imsci Zygmunta Trzeciego, rozgraniczenia miasta Mohylowa, włok mieyskich y sianożęci, z włoscią odprawionego, dana, pod datą roku 1605 msca Februaryi 28 dnia; drugi przywiley tegoż krola imsci Zygmunta, na wolne mieszczanom gruntow y domow szlacheckich, w miescie Mohylowie będących, zkupienie y przyłączenie onych do iuryzdyki mieyskiey, pod datą roku MDCX miesiąca Wrzesnia XVI dnia; trzeci przywiley od swiętey pamięci krola imsci Władysława Czwartego, pod datą w Krakowie na seymie walnym koronacyinym, dnia 3 Marca roku 1633, miastu Mohylowskiemu dany, zawieraiący w sobie prawo na zbudowanie, albo zmurowanie cerkwie monastera y do niego na zasięganie zakonnikow reguł Swiętego Wasilia, w ktorym ludzi godnych uczonych chowac wolnosc iest dana, przytym pozwala pomienioney braci bractwa Bohoiawlenia Hospodnia szkoły nauk wyzwolonych ięzykiem wszelkim miec y professorow zaciągac, seminarya y szpitale fundowac, z wolnym używaniem kanonow, bez płacenia kapszczyzny; przy tey że cerkwi drugą cerkiew ciepłą, dla wygody w zimie ludziom, zmurowac pozwalamy; czwarta confirmacya krola imsci Władysława Czwartego, de data roku 1633 miesiąca Marca osmego dnia, transakcyi z iasniewielmożnym Krzysztofem Radziwiłem, woiewodą wilenskim, o rożne praetensye mieskie zaszłe; piąty przywiley tegoż krola imsci Władysława, uwalniaiący od dawania posłom, posłannikom y goncom podwod, de data roku 1634 msca Czerwca 13 dnia; szusty przywiley tegoż krola imsci Władysława IV na brukowe, de data w Warszawie, roku 1637 miesiąca Czerwca 18 dnia; siodmy przywiley od krola imsci Michała, na kabak, że przy mieszczanach ma perpetuis temporibus zostawac, pod datą roku 1672 msca Lipca 22 dnia dany, in toto approbuiemy. A że w miescie naszym Mohylowie wiele iuryzdyk, cum praeiuditio prawa maydeburskiego, miastu służącego, znayduie się, tedy tym listem naszym, wyiowszy zamkową y plebanską, za

nieważne miec chcemy y znosimy one, a pod iuryzdykę mieyską poddaiemy; domy szlacheckie y żydowskie, na gruncie mieyskim będące, do iuryzdyki mieyskiey, cum omnibus civitatis Mohilovensis oneribus, ktorym podlegac zarowno z gruntami mieszczanskiemi powinni, przyłączamy y przed urzędem mieyskim z placow y domow swych sprawowac się, sub paenis in contravenientes, ex arbitrio nostro irrogandis. Nakazuiemy tym że żydom w miescie Mohylowie zostaiącym, ponieważ dawnieysze prawa y przywilegia, od naiasnieyszych kronow ichmsciow, antecessorow naszych, miastu Mohylowskiemu nadane, wyrażaią w sobie y zabraniaią, aby żydzi w miescie samym, w wale, nie zakładali kramow handlow, y teraz, po nie małey częsci skupiwszy place y pobudowawszy się, nie tylko mieszkaią, ale y handle wszelkie odprawuią, tedy my, tym listem naszym nakazuiemy, aby magistrat mohilowski, zniosszy się cum communitate, nie przez taxę commissarską, ale odmianę wszystkim żydom, w wale mieszkaiącym, na przedmiesciu, wydzieliwszy gruntu, dał. Wniesiona iest za tym do nas, przez panow rad y urzędnikow naszych, przy boku naszym natenczas rezyduiących, imieniem urodzonego Piotra Kazanowicza, sekretarza naszego, woyta Mohylowskiego, szlachetnego Jzaiasza Sobolewicza, ławnika, sławetnego Piotra Stefanowicza Zamorę, pospolitego, posłow y mieszczan mohylowskich, na seym szczęsliwey koronacyi naszey, do Krakowa, przysłanych, y całego miasta Mohylowa prosba, abysmy wszystkie, od naiasnieyszych antecessorow naszych swiętey pamięci krolow ichmsciow prawa, miastu Mohylowskiemu, na wolne roznych swobod y wolnosci, cerkwiom ich y cechom nadane y confirmowane, powagą naszą krolewską stwierdzili, zmocnili y approbowali. My tedy, krol, do tey prosby, iako słuszney y z prawem pospolitym zgadzaiącey się, łaskawie skłoniwszy, wszystkie prawa, przywileia, nadania, confirmacye, listy, uniwersały, ufały, wielkierze, plebiscita, commissye, dekreta y rewizye kommissarskie, tak łacinskim, iako polskim y ruskim pismem pisane, miesz-

czanom mohylowskim, cerkwiom ich, cechom, także
reskrypta kupcom, kupczykom, prasołom, od naiasniey-
szych antecessorow nadane, w tey konfirmacyi wyżey
wyrażone, powagą naszą krolewską we wszystkich
punktach, kondycyach, klausulach y paragrafach, zma-
cniamy y approbuiemy; libertacyą zas na dwa dymy
kupieckie, w miescie Mohylowie będące, de data w
Warszawie dnia 22 miesiąca Kwietnia, roku MDCLXV,
od sw. p. krola iegomsci Jana Kazimierza, bez płace-
nia kapszczyzny, czopowego y szosowego, z wolnym
tych że domow od stanowisk y wszelkich exakcyi żoł-
nierskich daną, in toto aprobuiemy, a samych miesz-
czan mohylowskich przy wolnosciach, prawach y swo-
bodach, miłosciwie im od antecessorow naszych nada-
nych y od nas stwierdzonych, cale y nienaruszenie
wiecznemi czasy zachowuiemy, et insuper też miasto
Mohylow y w nim mieszczan mieskaiących in perpe-
tuum od wszelkich ciężarow y exakcyi, żołnierskich
podwod, dawania chleba, stanowiska, hybern, przey-
scia, noclegow, pokarmow, gaeneryk, także od podwod
dawania posłom, posłannikom y goncom, tak od nas
idącym, iako y nazad powracaiącym, uwolnilismy y
uwalniamy. Na co, dla lepszey wiary ręką się naszą
własną podpisawszy, pieczęc wiel. xtwa litgo przyci-
snąc rozkazalismy. Dan w Krakowie dnia IV miesiąca
Februaryi roku Panskiego MDCLXXVI, panowania na-
szego II roku, U tey konfirmacyi, przy pieczęci zawie-
sistey, podpis rąk tymi słowy: Jan Krol. Andrzey Ka-
zimierz Giełgut, pisarz wiel: xtwa litgo. Po takowym
pokładaniu y praesentowaniu konfirmacyey sw. pam.
krola imsci Jana Trzeciego, antecessora naszego, sup-
plikowano nam przez szlachetnych Bazylego Sidorowi-
cza Huka, woyta, Maxima Woszczankę, raycę, Jana
Chomicza, ławnika, y sławetnego Antoniego Jakubo-
wicza Hałuszkę, pospolitego, posłow mohylowskich, na
seym szczęsliwey koronacyi naszey do Krakowa przy-
słanych, imieniem całego miasta Mohylowa, abysmy,
iako dawne od naiasnieyszych krolow ichmciow pol-
skich y wielkich xiążąt litewskich przywileie, plebis-

cita, konfirmacye, listy, uniwersały, ufały, wielkierze
y inne prawa y przywileie na maydeburskie prawo, na
wolne rożnych swobod y wolnosci zażywanie miesz-
czanom mohylowskim, cerkwiom ich y cechom tamecz-
nym, łaskawie nadane y konfirmowane, tak y nowe,
od nas miłosciwie konfirmowane, powagą naszą kro-
lewską stwierdzili, zmocnili y approbowali y przy onych
consensowali. My tedy, krol Awgust, te prawa, przy-
wileia, confirmacye, miastu naszemu Mohylowowi na-
dane y służące, we wszystkich punktach, częsciach,
artykułach, klawzulach, kondycyach y paragrafach tak,
iż generalitas specialitati, a specialitas generalitati by-
naymniey niwczym derogare nie będzie mogła, powagą
naszą krolewską stwierdzamy, zmacniamy y approbuie-
my y przy spokoynym używaniu wszystkich praw, swo-
bod y wolnosci, w tych przywileiach wyrażonych, mie-
szczan mohylowskich, kupcow, kupczykow, prasołow,
teraz y napotym będących, cerkwie ich y cechy cale y
nienaruszenie (salvis iuribus nostris regalibus, reipu-
blicae et ecclesiae sanctae catholicae) zachowuiemy y
że naiasnieysi sukcessorowi nasi zachowaią, obiecuiemy.
Na ostatek, według przywileiu naiasnieyszego Jana
Kazimierza, waruiemy to, aby żydom w samym wale
budowac się, pod żadną iuryzdyką mieszkac, a ni kra-
mow, handlow miec nie wolno było, pod zapłaceniem
winy, w tymże przywileiu mianowaney. Na co dla lep-
szey powagi y mocy ręką się naszą podpisawszy, wi-
szącą pieczęc wiel. xtwa littgo przycisnąc rozkazalis-
my. Dan w Krakowie na seymie walnym szczęsliwey
koronacyi naszey, dnia XXX miesiąca Wrzesnia roku
Panskiego MDCXCVII, panowania naszego pierwszego
roku. Augustus Rex. Locus sigilli mag. duc. lit. Con-
firmacya praw y przywilegiow, miastu Mohylowowi
służących. My tedy, August Trzeci, krol polski et caet.
et caet. te wszystkie prawa, przywileie, confirmacye,
miastu naszemu Mohylowowi nadane y służące, we
wszystkich punktach, częsciach, artykułach, clawzulach,
condycyach y paragrafach, tak iż generalitas speciali-
tati, a specialitas generalitati bynaymniey ni w czym

derogare nie będzie mogła, powagą naszą krolewską stwierdzamy, zmacniamy, approbuiemy y przy spokoynym używaniu wszystkich praw, swobod y wolnosci, w tych przywileiach wyrażonych, mieszczan mohylowskich, kupcow, kupczykow, prasołow, teraz y napotym będących, cerkwie ich y cechy cale y nie naruszenie wiecznemi czasy (salvis iednak iuribus nostris regalibus, reipublicae et ecclesiae sanctae catholicae) zachowuiemy, y że naiasnieysi sukcessorowie nasi zachowaią, obiecuiemy. Na co, dla lepszey wagi y mocy, ręką się naszą podpisawszy, pieczęc wiel. xtwa littgo przycisnąc rozkazalismy. Dan w Warszawie, na seymie walnym pacificationis, dnia XXVIII miesiąca Pazdziernika roku Panskiego MDCCXXXV, panowania naszego III roku. U tego przywileiu confirmationis, przy pieczęci wielkiey wiel. xtwa littgo wiszącey, podpis ręki, temi słowy: Augustus Rex. Niżey podpis w te słowa: Przywiley confirmationis miastu Mohylowowi dany. A. Domanski P. W. X. litgo. Ktoryż to przywiley, za podaniem y aktykowaniem przez wyszmianowaną osobę do akt mieyskich mohylowskich iest przyięty y słowo w słowo wpisany.

(Продолженіе въ четырнадцатомъ выпускѣ.)

Конецъ тринадцатаго выпуска.

СОДЕРЖАНІЕ

ТРИНАДЦАТАГО ВЫПУСКА

ИСТОРИКО-ЮРИДИЧЕСКИХЪ МАТЕРІАЛОВЪ.

Цѣна тринадцатаго выпуска ДВА рубля.

Требованія о высылкѣ адресуются въ книжный магазинъ П. Г. Мартынова, Невскій Проспектъ № 46. Въ С.-Петербургѣ.